

# الوجيز

في

## العقود المدنية المسماه

مقابلة - بيع

تأليف

دكتور

سعيد سعد عبد السلام

أستاذ القانون المدني المساعد

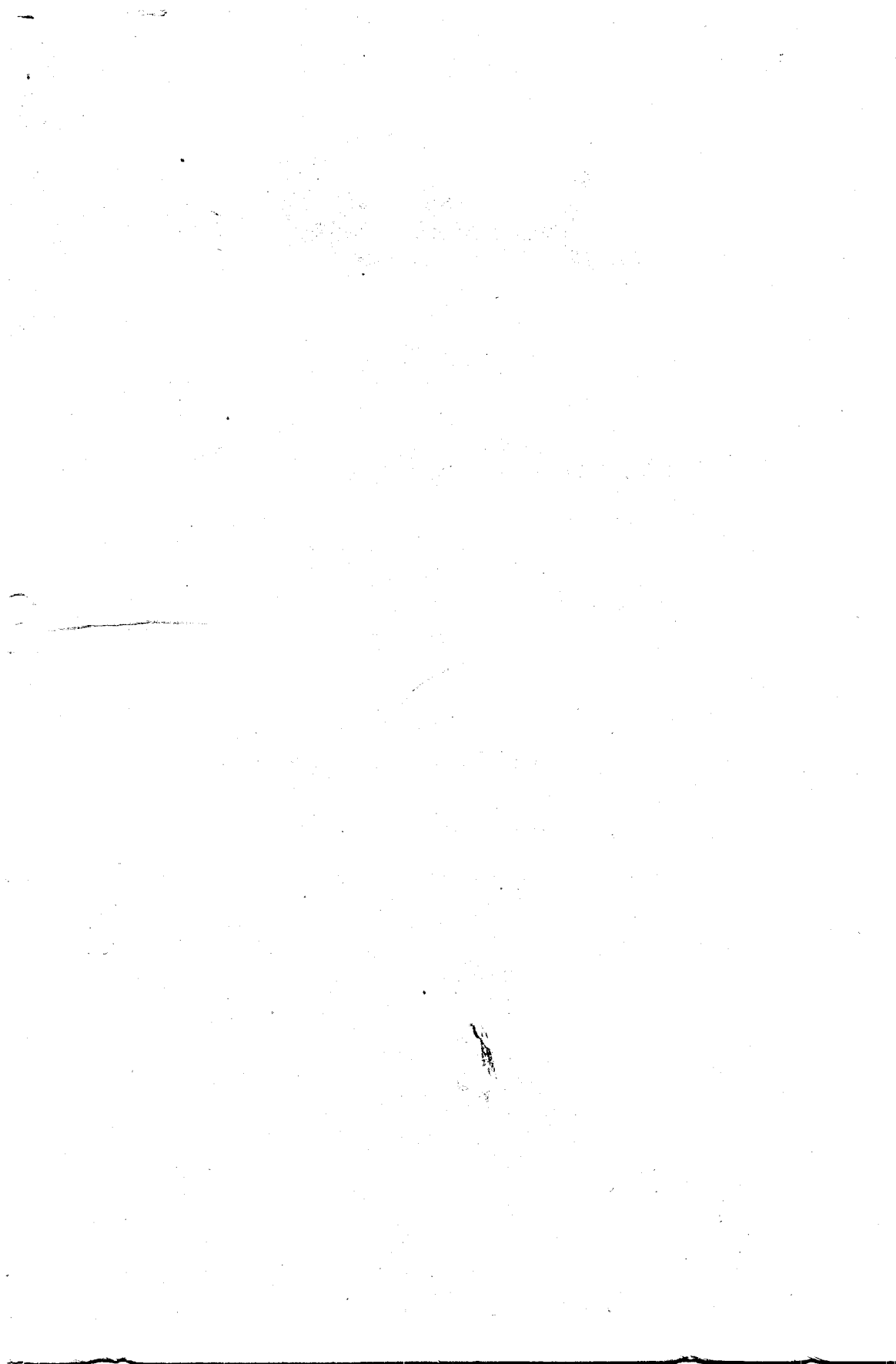
كلية الحقوق - جامعة المنوفية

١٩٩٩

الناشر

دار النهضة العربية

٣ ش - عبد الخالق ثروت القاهرة









الجزء الاول

الوجيز

فى

عقد المقاولة

---



مقدمة

بعد معترك الحياة الحديثة ، وتعدد المصالح التي يحتاج اليها الانسان في هذه الآونة من العصر الحديث ، لابد من صراع بين الانسان وهذه الحاجات ويوجد هذا الصراع جذوره فيما تقدمه الطبيعة من الأشياء التي يحتاج اليها الانسان وكذلك الحال فيما يقدمه أيضا الأشخاص المحيطين بالانسان .

وهنا يتدخل القانون لحسم هذه المنازعات والتقريب بين الحاجات المتعارضة بين البشر . فلا بد أن ينشأ بين أفراد المجتمع الوئام والود .

ويواجه القانون العديد من هذه المصاعب ويحاول التغلب عليها بوضع تنظيم تشريعي لهذه الأعمال والحاجات المتبادلة ، فليس كل ما يثار في نطاق الأعمال المادية وانما يكون هناك مصالح قانونية متعارضة .

فاذا كان المطلوب انجازه هو مجرد عمل قانوني ، فقد نظم المشرع عقد الوكالة وفيه يلتزم الوكيل بالقيام بالأعمال المطلوبة ، وينصرف آثارها الي الموكل وليس اليه .

واذا كان المطلوب هو القيام بعمل مادي تحت رقابة واشراف صاحب العمل فان عقد العمل هو الذى ينظم هذه المسائل ، أما اذا كان العمل يتم بعيدا عن السيطرة والتوجيه والرقابة فهو عقد مقاولاة

وقد عالج المشرع هذه الأعمال في صور عديدة هي الوديعة والحراسة والسيرة . ولكننا ايذاء أهمية الأعمال التي يوعدها الغير صالح الأصل ، فاننا نركز في هذه الدراسة على عقد المقابولة الذي نظمته المشرع في المواد من ٦٤٦ حتى ٦٦٨ من التقنين المدني المصري الجديد وهي الواردة في الباب الثالث الخاص بالعقود الواردة على العمل ، وهي قواعد تطبق على جميع المقابولات أيضا كان نوعها ومحلها . الا أن هناك منظمات خاصة بعقد المقابولة تتخذ صور عديدة نذكر منها الأكثر شيوعا في المجال التطبيقي وهي التزام - المرافق العامة - عقد النشر - عقد الاعلان ، ومن ثم تأتي خطة البحث في هذه الدراسة كما يلي :

#### خطة البحث .

- الفصل التمهيدي : التنظيم التشريعي لعقد المقابولة .
- المبحث الأول : ماهية عقد المقابولة وخصائصه .
- المبحث الثاني : تمييز عقد المقابولة عن غيره من العقود الأخرى .
- الفصل الثاني : انعقاد عقد المقابولة .
- المبحث الأول : شروط صحة عقد المقابولة .
- المبحث الثاني : شروط الانعقاد لعقد المقابولة .

المبحث الثالث : اثبات عقد المقاولة .

الفصل الثالث : اثار عقد المقاولة .

المبحث الأول : الالتزامات التي تقع علي عاتق المقاولة .

المبحث الثاني : الالتزامات التي تقع علي عاتق صاحب العمل .

الفصل الرابع : انتهاء عقد المقاولة .

المبحث الأول : الأسباب العامة لانقضاء .

المبحث الثاني : الأسباب الخاصة لانقضاء عقد المقاولة .

الفصل الخامس : صوره وأنسولج المقاولة .

المبحث الأول : التزام المرفق العام .

المبحث الثاني : عقد النشر .

المبحث الثالث : عقد الاعلان .

=====





## الفصل التمهيدي

### التتيم التشريعي لعقد المقاولة

#### تمهيد :-

لقد تناول المشرع المصري أحكام عقد المقاولة في المواد من ٦٤٦ حتي ٦٦٨ مدني مصري في الباب الثالث من التقنين المدني المصري في قسمين :-

تناول القسم الأول : القواعد العامة التي تطبق علي جميع المقاولات ومنها مقاولات البناء (١) فقرة عقد المقاولة والتزامات المقاول والمسئولية التضامنية للمقاول والمهندس المعماري . أي المسئولية العشرية وأحكام المقاولة من الباطن (٢) .

ثم تناول القسم الثاني : القواعد الخاصة بأنواع معينة من المقاولات

---

(١) أنظر د. / السنهوري ، الوسيط ج ٧ طبعة نادى القضاء عام ١٩٨٩ ص ٨٠٦ .

(٢) أنظر د. / مصطفى الجارحي ، عقد المقاولة من الباطن ، دراسة مقارنة في القانون الفرنسي والمصري عام ١٩٨٩ ، ص ٢٠١ .

مثل التزام المرافق العامة والنشر والاعلان \* .

ومن تأتي خطة البحث في هذا الفصل مقسمة الي

مبحثين :-

يتناول المبحث الأول : ماهية عقد المقاولة وخصائصه .

ويتناول المبحث الثاني : تمييز عقد المقاولة عن غيره من باقي

العقود ، وذلك علي النحو التالي :-

### المبحث الأول

ماهية عقد المقاولة وخصائصه

ماهية عقد المقاولة :-

يعتبر عقد المقاولة من العقود التي ترد علي العمل ، وقد

وضع له المشرع تعريفا في عجز المادة ٦٤٦ مدني التي جاء نصها :

المقاولة عقد يتعهد بمقتضاه أحد المتعاقدين أن يضع شيئا أو يوذي عملا

مقابل أجر يتعهد به المتعاقد الاخر " وقد عرفه البعض في الفقه (١)

بأن المقاولة عقد يقصد به أن يقوم شخص بعمل معين لحساب شخص

آخر في مقابل أجر دون أن يخضع لاشرافه وادارته . ويقترّب من التعريف

---

(١) أنظر : د/ محمد لبيب شنت ، عقد المقاولة ز ١٩٦٧ ، ص ١١ -

سالف الذكر مما أورده المشرع في عجز النى المشار اليه سلفا . وهذه التسمية تسمية حديثة سواء في مصر أو في فرنسا . القانون الروماني لم يعرف المقاوله . اذ كان يعتبر العقود الواردة علي العمل نوعا من الايجار . ومن هذا التعريف - سالف الذكر - نستطيع أن نستخلص خصائص عقد المقاوله .

#### خصائص عقد المقاوله :-

لقد أجمع الفقه علي أن عقد المقاوله يتسم بالخصائص التالية :-

##### ١ - عقد رضائي :-

كما يتضح مما سبق . أن المشرع لم يشترط في عقد المقاوله شكلا خاصا للانعقاد ، ومن ثم ينعقد بمجرد التراضي بين المفاوض وماحب العمل .

ولكن قد يتم هذا العقد كتابة أو شفويا ، وهذا واضح من نى المادة ٦٥٨ مدني التي لاتجيز للمفاوض طلب زيادة الأجرة ولو حدث في التصميم المتفق عليه تعديل أو اضافة<sup>(١)</sup> . فالكتابة للاثبات فقط وليست للانعقاد .

ويقع التراضي علي عنصرين هما : الأول : العمل المتفق

---

(١) أنظر د / السنهوري - الوسيط - ج ٧ ص ٨ - ٩ .

العمل المتفق عليه . والثاني : الأجر الذي يدفعه صاحب العمل للمقاول<sup>(١)</sup> ولا الرضائية من عقد المقاولة حتي ولو كان العمل المتفق عليه بناء سفينة اذ أن اشتراط الرسمية في التعامل علي السفينة لا يكون الا اذا كان محل التصرف بيعا .

## ٢ - عقد معاوضة :-

لما كان عقد المقاولة محل العمل المتفق عليه بين المقاول وصاحب العمل لقاء أجر معين متفق عليه أيضا بين الطرفين ، فإن المقابل عنصر جوهرى في العقد . فكل من طرفيه يأخذ مقابل ، المقاول يقوم بالعمل لصالح رب العمل ، ورب العمل يتعهد بدفع الأجر مقابل عمل المقاول .

## ٣ - عقد ملزم للجانبين :-

بالفحص الدقيق لتعريف المقاولة نجد أنها توجب التزامات على عاتق المتعاقدين ، وهما المقاول ورب العمل ، فمنذ بدايتها توجب على المقاول القيام بالعمل المتفق عليه ، وتوجب في ذات الوقت على رب العمل الوفاء بالأجر المستحق ، أى أن هناك علاقة تبادلية<sup>(٢)</sup> .

---

(١) أنظر د / لبيب شنب ، المرجع السابق ، ص ١٢ .

(٢) أنظر للموظف : مصادر الالتزام ١٩٩٥ ، ص ١٨ : ٢٠ ، أهمية التمييز بين العقود الملزمة لجانب واحد ، والملزمة للجانبين ، وتنحصر في : الفسخ - الدفع بعدم التنفيذ - تبعة الهلاك .

## المبحث الثاني

### تمييز عقد المقاولة عن غيره

#### من العقود الأخرى

#### تمهيد :-

لما كانت أعمال المقاولات قد أصبحت متعددة ومتشعبة بحيث يصعب في معظم الأحيان الوقوف على ماهية العقد باعتباره عملاً أم إيجاراً أم مبيعاً أم وكالة أم شركة فلكل محاله الذي ينطبق فيه ، وإيذاء هذا التشعب فأنه من الأهمية بمكان الوقوف على التفصيلات الدقيقة في محال البحث حول أنواع وطرف المقاولات التكيف القانوني لعقد المقاولة والتمييز بين عقد المقاولة وغيره من العقود الأخرى مثل : الوكالة - البيع - الإيجار - الشركة .

وسوف نعرض لهذه التفصيلات كل في مطلب خاص على-

النحو التالي :-

## المطلب الأول

أنواع المقاولات وطرق أبرامها

### أنواع المقاولات:

ذهب البعض فى الفقه<sup>(١)</sup> الى أنه متى توافرت خصائص عقد المقاولة من رضائية ومعاوضة ومطرم للجانبين فان أحكام المقاولة تطبق أيا كانت طبيعة العمل المطلوب القيام به ، ومن ثم تعتبر مقاولات مايلى :-

- ١- تشييد المباني والجسور
- ٢- نشر الاعلان
- ٣- الكتب والمجلات
- ٤- تقديم العروض والمسرحيات والحفلات
- ٥- تنظيف الملابس وكياها واصلاحها

وذهب البعض الآخر<sup>(٢)</sup> الى أن أعمال المقاولات متعددة ويمكن تقسيم الأعمال التى يقوم بها المقاول الى ثلاثة أنواع . النوع الأول طبقا لطبيعة العمل المنوط بالمقاول القيام به - والنوع الثانى طبقا لحجم العمل . والنوع الثالث طبقا لجنس العمل وذلك على النحو التالى :-

- 
- (١) أنظر د/ محمد لبيب شنب المرجع السابق ص ١٤
  - (٢) أنظر د/ السنهورى المرجع السابق ص ٤١-٤٢

### النوع الأول : طبقا لطبيعة العمل :-

قد يكون العمل الذى يقوم به المقاول عملا ماديا مثل نقل الأشخاص والطباعة والبناء والترميم وقد يكون العمل فنيا مثل الرسم والتصوير والتمثيل وقد يكون علميا مثل العلاج والمرافعة والمحاسبة . وقد يكون أدبيا مثل الشعر والتأليف والنريس .

### النوع الثانى : طبقا لحجم العمل :-

أثبت الواقع العملى أن هناك من الأعمال ما يحتاج الى مجهود ضخم لانجازه مثل القيام بأعمال المنشآت الكبيرة مثل الأبراج والفنادق والعمارات . وتشيد الجسور والخزانات والسدود . ويطلق على هذه الأعمال المقاولات الكبيرة . بينما هناك أعمال لا تستلزم مجهود ضخم لانجازها ويطلق عليها المقاولات الصغيرة .

### النوع الثالث : طبقا لجنس العمل :-

هناك العديد من المقاولات أصبح منتشرا فى هذه الآونة الحاضرة بحيث ذيعا فى الانتشار وتكون كلمة مقاولات هى اللفظ المتصرف اليها نذكر منها عقد النقل والنشر والاعلان والمهن الحرة ولكل ما يميزها بأحكام خاصة سوف نعرض لها تفصيلا فى الفصل الأخير من هذا المؤلف .

### طرق ابرام المقاولات :-

تتضمن طرق ابرام المقاولات فى أحد الأمور

الآتية :-

#### ١- الممارسة:

تعتبر الممارسة هي الطريق العادي لإبرام المقاولات، وقد يبدأ المقاول بالإيجاب ويتم بقبول صاحب العمل وقد يبدأ الإيجاب من صاحب العمل ويقبله المقاول . وعلى كل حال لابد أن تسبق أعمال المقاولات مرحلة تفاوضية يتاح لطرف العقد فيها التعبير عن إرادة حرية وإعية . ولا يترتب على التفاوض أية آثار قانونية . فيجوز لكل طرف في مرحلة التفاوض العدول عما تم من مفاوضات ولا يجوز لأي من الطرفين مطالبة الآخر بأية تعويضات .

ويذهب البعض<sup>(١)</sup> إلى أنه في مجال أعمال البناء والتشييد إذا قام المقاول أو المهندس المعماري بعمل مقاسات وتصميمات من تلقاء نفسه لتشجيع رب العمل على التعاقد معه ثم عدل صاحب العمل عن اتمام التعاقد بأنه لا يجوز للمقاول أو المهندس المعماري المطالبة بأية تعويضات في المقاييس والتصميمات التي أعدت للقيام بأعمال البناء . ولكن إذا كان صاحب العمل هو الذي طلب اعداد المقاييس والتصميمات فان الرأي الغالب يميز بين المقاول والمهندس المعماري<sup>(٢)</sup> . فالمقاول لا يجوز له مطالبة صاحب العمل بالتعويض عن هذه النفقات وذلك لأن مضاريف المقاييس تدخل في حساب نفقاته العامة مع أجور العمال والمستخدمين وهي تراعى عند تحديده للأجر مع صاحب العمل . أما المهندس المعماري فيجوز له مطالبة صاحب العمل بالتعويض عن نفقات التصميم وذلك لأنه يوجد عقد مقاوله بالتصميم مستقلا عن عقد مقاوله البناء وكـون

(١) أنظر د / السنهوري الوسيط ج ١ بنود ٢٣٣ .  
(٢) أنظر محكمة السين الجزئية ١٩٢٩/٢/٧ - د اللوز ١٩٣٣ - ٨٩-٢ تعليق مينفيل



صاحب العمل عدل عن قبول هذه التصميمات فإنه يكون مخلا بعهده  
مقولة التصميم ويلتزم بالتعويض ما لم يكن هناك اتفاق على أن يكون  
التصميم مجانا الا أننا لإخرى مبرر لهذه التفرقة بين المقاول والمهندس  
المعماري فكلاهما قد أنفق مصاريف في سبيل اتمام التعاقد. وكون رفض  
صاحب العمل للمقاييس والتصميمات دون مبرر فإنه يكون متعسفا في  
استعمال الحق ويجب عدم الأخذ بهذه التفرقة .

## ٢- المسابقة:

يعتبر أسلوب المسابقة المجال الرحب للقطاع بأعمال المقاولات  
التي تتميز بالطابع الفني والأدبي مثل عمل تماثيل أو بحث علمي أو  
تأسيس رواية أو كتاب أو مسرحية ويكون ذلك بتوجيه دعوة يذكر فيها  
المسابقة محل التنفيذ وتعتبر الدعوة للمسابقة بمثابة دعوة الى التقدم  
بايجاب عن طريق الاشتراك في المسابقة ويعتبر الاشتراك ايجابا أما  
القبول فهو قبول الداعي الى المسابقة ومن ثم لا تتم المقولة الا بهذا  
القبول وخلافا للأمل أنه لأجبار في القبول فالداعي الى المسابقة يلتزم  
بقبول التعاقد ولا يجوز له أن يرفضه الا اذا كانت هناك أسباب تسوغ  
ذلك<sup>(١)</sup> ويستحق الفائز في المسابقة تعويضا في حالة رفض الداعي الى  
المسابقة أن يعهد بالعمل لهذا الفائز والتعويض يكون في غالب الأحوال  
نقديا .

---

(١) أنظر المادة ١٣٦ من المشروع التمهيدى للقانون المدني ".....  
لا يجوز رفض التعاقد الا اذا كانت هناك أسباب مشروعة " .

### ٣- العطاءات :

قد يلجأ صاحب العمل الى انجاز أعماله عن طريق المناقصة العلنية أو الخطابات المغلفة ويعتبر عمل المناقصة مجرد دعوة إلى التعاقد وليس إيجاباً . ويبدأ الإيجاب بتقديم العطاء ويسقط بالعطاء الأعلى الذي يزيد عليه . ويتم القبول بقبول العطاء الأقل قيمة، وقد يحتفظ المعلن عن حقه في رفض العطاء الأقل نتيجة دون مبرر أو سبب وهنا لا يلتزم بالتعاقد مع مقدم العطاء الأقل .

أما اذا لم يحتفظ بالحق في الرفض كما سبق القول فانه يلتزم بالتعاقد مع مقدم العطاء الأقل . ويلتزم المعلن عن المناقصة بالقبول اذا انه الداعي اليه ولا يجوز له رفض التعاقد الا لأسباب مشروعة والالتزام في حالة الرفض بالتعويض تجاه مقدم العطاء الأقل ويشمل التعويض ما أنفقه مقدم العطاء الأقل مما لحقه من خسارة تتمثل فيما أنفقه من مصاريف ومقاته من كسب المتمثل في قيامه بتنفيذ الأعمال المعلن عنها<sup>(٢)</sup> ويسرى على العطاءات حكم المزايدة اذا ان المشرع في المادة ٩٩ مدني لا يتم العقد في المزايدات الا برسوم المزداد<sup>(٣)</sup> .

---

(١) أنظر المادة ١٣٦ من المشروع التمهيدي للقانون المدني " . . . لا

يجوز رفض التعاقد الا اذا كانت هناك أسباب مشروعة "

(٢) أنظر السنهاوري الوسيط ط ١ ص ٢١٦ بند ١١٠ - د/ عبد المحي

حجازي اللالبيات ج ١ بند ٢٧ د/ محمد لبيب شنب المرجع

السابق ص ٧٧ - باريس ١٥/١/١٩٠٤ د اللوز ١٩٠٤-٢-٧١ .

(٣) انظر د/ محمد لبيب شنب المرجع السابق ص ٧٦ هامش ٢ .

## المطلب الثاني

### تكييف عقد المقاولة

#### تكييف العقد:

يقصد بالتكييف اعطاء الوصف القانوني الدقيق للعقد وهي عملية  
فيه يقوم بها قاضي الموضوع بعد تفسيره لكافة بنود العقد سواء بالقواعد  
الكاشفة عن النية المشتركة للمتعاقدين أو حسب قواعد العرف الجاري  
والمعاملات .

وهناك عنصران يميزان عقد المقاولة عن عملية التكييف القانوني هما :  
العنصر الأول : يجب على قاضي الموضوع عندما يستخلص من صياغة العقد  
أن إرادة المتعاقدين قد اتجهت بالفعل التي قيام المقاول بالعمل مستلذا  
عن أشرف ورقابة وتوجيه صاحب العمل .

والعنصر الثاني هو : أن يتم العمل المطلوب انجازه لقاء أجر معين  
ومحدد من قبل الطرفين فإذا اتضح للقاضي أنه قد احتج بأن العقد  
يكون عقد مقاولة والقاضي وهو يقوم بهذا الاستنباط يجرى عملية دقيقة  
مكونة من مرحلتين يحكمها المنطق القضائي في التكييف فيستخلص من  
صياغة البنود والملابسات التي تم فيها التعاقد أي من مقدمات العقد  
خصائص معينة ثم تأتي بعد المقدمات التوالى وهي التفاصيل التي أدرجها  
المتعاقدين ومن خلال عملية استنباط دقيقة من المقدمات والتوالى تأتي  
النتيجة القانونية وهي عملية التكييف القانوني للعقد . (١)

---

(١) أنظر للمؤلف سلطة محكمة النقض في الرقابة على تفسير عقود  
الانعان عام ١٩٩٠ ص ١١٢ - ١١٣ .

### الطابع القانوني لعقد المقاولة:

من المستقر عليه فقها وقضاء أن عقد المقاولة من عقود القانون الخاص ، وقد يتسم بالطابع المدني أو الطابع التجاري بالنسبة للنظر الى أحد طرفيه ، فالنسبة لصاحب العمل فعقد المقاولة في الأصل ذات طابع مدني ولكن استثناء يعتبر ذات طابع تجاري اذا كان صاحب العمل تاجرا وأبرم هذا العقد لانجاز مصالحه التجارية<sup>(٢)</sup> أما بالنسبة للمقاول فقد يكون عقد المقاولة ذات طابع مدني أو تجاري بالنظر الى محل العمل المطلوب انجازه فاذا كان العمل مدنياً فإن العقد يكون ذات طابع مدني واذا كان العمل تجارياً فإنه يكون ذات طابع تجاري<sup>(٢)</sup> وتعتبر أعمال أصحاب المهن الحرة أعمالاً مدنية مثل الأطباء والمحامين والمحاسبين .

الا أنه بالنسبة لبعض أصحاب المهن الحرة مثل المهندس المعماري تعتبر الأعمال التي يمارسها أعمالاً تجارية بالنظر الى أنهم يمارسون بجانب العمل الذهني المتمثل في التصميمات والاشراف أعمال أخرى

---

(١) انظر د/ أكثم الخولي نظرية المشروع العام وشبه العام ١٩٦١ ،

ص ١١٤ بند ٨٢ يعتبر العقد عمل تجاري بالتبعية .

(٢) أنظر د/ محمد لبيب شنب المرجع السابق ، ص ٥٣ "تعتبر

الأعمال الذهنية أعمالاً مدنية حتى ولو مارسها الشخص محترفاً " .

مادية مثل القيام بأعمال البناء ذاتها أو توريد المعدات والأدوات وهذا النشاط الأخير يطنى على النشاط المهني. وقد توسع القضاء والفقه في تفسير عقود إنشاء المباني فجعل المقاولات شاملة القيام بأعمال البناء والترميم والميانة وإنشاء الجسور والخزانات ومد السلك الحديدية فكلها شاملة أعمال المقاولات ولكن يثور التساؤل عن ما أهمية كون عقد المقاولة ذات طابع مدني أم تجاري ان اختفاء الحقيقة القانونية لهذا التحليل الدقيق ليس من قبل الفلسفة أو الترف الفكرى وانما هناك أهمية قانونية لكون عقد المقاولة ذات طابع تجارى أم مدنى وتتضح هذه الأهمية فى مجال الاثبات فلاثبات فى المواد التجارية غير مقدر بنصاب معين أما فى التصرفات المدنية اذا كان البند قيمته مائة جنيه أو أكثر لايجوز اثباته الا بالكتابة .

كما أن التضامن معترف فى المسائل التجارية أما فى المسائل المدنية فالتضامن غير مفترض ولا بد من الاتفاق أو النى عليه . (١)

---

(١) أنظر للمؤلف أحكام الاثبات ١٩٩٦ ، ص ٣٨-٣٩ .

## المطلب الثاني

تمييز عقد المقاولة عن غيره من العقود الأخرى

تمهيد :-

لقل عقد أحكامه الخاضعة التي وضعها المشرع حتى يكفل المشرع حماية المصالح المتعارضة بين هذه العقود ومن ثم كان لتمييز عقد المقاولة عما قد يتشابه معه من نماذج للعقود الأخرى الواردة على العمل مثل عقد الشركة - الوكالة - البيع - الإيجاز - العمل أهمية في مجال الدراسة التطبيقية ومن هنا لابد من عقد تفرقة بين عقد المقاولة وغيره من العقود الأخرى كل في فرع مستقل على النحو التالي :-

## الفـرع الأول

تمييز عقد المقاولة عن عقد العمل

معيـار التمييز :-

يشارك كل من العقدين فى أنهما يردان على العمل - فالعمل هو الأداة الرئيسية فى كل منهما ولكن لكل منهما مجاله وتطبيقاته فعقد المقاولة تسرى عليه أحكام القواعد العامة فى التعيين المدنى .

أما عقد العمل فالى جانب الخضوع فى بعض القواعد العامة فيسرى عليه تشريعات العمل الخاصة وقد احتدم الجدل أوساط الفقه حول معيار التمييز بين العقدين وسوف نعرض فيما يلى لأوجه الخلاف والرأى الراجح فى هذا الصدد .

أولاً : الاتجاه الأول : طريقة تحديد الأجر :-

ذهب البعض<sup>(١)</sup> الى القول بأن معيار التمييز بين العقدين يخضع للطريقة التى يقدر على أساسها الأجر فإذا كان الأجر يقدر أسبوعياً أو شهرياً كان العقد عملاً وإذا قدر بحسب كمية الانتاج كان العقد مقاولـة ولكن هذا المعيار لا يصلح أساساً لهذا التمييز باعتبار أنه يقوم على أمر غير جوهري<sup>(٢)</sup> فلا أهمية بين عامل يتقاضى أجره بالأسبوع أو الشهر أو الكمية المنتجة بالقطعة .

---

(١) انظر توليه فقره ٢٨٠ - بلانويل فقرة ١٨٩٩ وهو اتجاه قديم .

(٢) أنظر د/السنهورى الوسيط ج٧، ص١٢ طبعة ١٩٨٩ نـسـاـدى  
القضاة .

ثانياً : الاتجاه الثاني : علاقة التبعية :-

ذهب أنصار هذا الاتجاه<sup>(١)</sup> الى أن معيار علاقة التبعية هو الذى يميز العمل عن المقاولة فالعامل طبقاً لنص المادة ٦٧٤ مدنى والمادة الأولى من قانون العمل ١٣٦ سنة ١٩٨١ يعمل تحت رقابة وسيطرة وتوجيه من صاحب العمل أى يجب أن تتوافر علاقة التبعية الفنية والقانونية فى علاقة العمل على خلاف الحال فى عقد المقاولة فان المقاول لا يخضع لإدارة رب العمل وإشرافه بل يقوم بالعمل مستقلاً طبقاً لما تم الاتفاق عليه من شروط فى عقد المقاولة وقد أخذ المشرع بذلك الاتجاه الأخير والذى نراه راجحاً عندما عرف عقد المقاولة فى المادة ٦٤٦ مدنى " أن المقاول يعمل لقاء أجر يتعهد به المتعاقد الآخر " .

نتائج التمييز بين عقد المقاولة والعمل :

ان اجراء التمييز على النحو سالف الذكر ليس من قبل التعرف الفكرى دائماً له مغزاه فى التطبيق الواقعى وتبرز أهم نتائج هذا التمييز كما يلي :-

١- تبعية الهلاك : فى عقد المقاولة اذا هلك الشئ محل العمل بسبب أجنبى فلا يجوز للمقاول المطالبة لا بالأجرة ولا برد النفقات أما

---

(١) انظر نقض فرنسى ١٩٣٣/١/٢٧ داللون الأسبوعى ١٣٨-٢٨٩ د/محمد حلمى مراد قانون العمل والتأمينات الاجتماعية، ص ٢٢٦ - محمود جمال ذكى قانون العمل - محمد لبيب شنب فقرة ٢٠ - أكرم الخولى فقرة ٨٢، ص ١٣٦، ونقض مدنى مصرى ١٩٥٧/٤/٤، ص ٣٧٠.



ففى عقد العمل فان العامل يستحق أجره رغم هلاك الشئ<sup>(١)</sup>.

٢- التقادم: فى عقد العمل تسقط الدعاوى الناشئة فى عقد العمل بمضى سنة على انقضاء العقد وكذلك حقوق العمال فى الأجر تسقط أيضا بمضى سنة على استحقاقه اذا كان العقد لايزال موجود<sup>(٢)</sup> أما فى عقد المقاولة فان طبقا للقواعد العامة<sup>(٣)</sup> فان الأجر لايسقط الا بمضى خمس عشرة سنة الا اذا كان المقاول من ذوى العمل الحر مثل المحامى - الطبيب - المدرس فانهم يتقدمون بحقوقهم بمضى خمس سنوات . (٤)

٣- انتهاء العقد بالفسخ: يفسخ عقد العمل بوفاء العامل بقوة القانون<sup>(٥)</sup> أما فى عقد المقاولة فلا ينتهى العقد من تلقاء نفسه الا اذا كان لشخص المقاول اعتبار عند العقد<sup>(٦)</sup>.

---

(١) انظر المادة ١/٩٦٥ مدنى .

(٢) انظر المادة ٦٩٨ مدنى .

(٣) انظر المادة ٣٧٨ مدنى .

(٤) انظر المادة ٣٧٤ مدنى ، ٣٧٦ مدنى أيضا .

(٥) أنظر المادة ١/٦٩٧ مدنى .

(٦) أنظر المادة ٦٦٦ مدنى .

٤- المسئولية التضامنية بقوة القانون : في حالة عقد العمل فان صاحب العمل يكون تابعاً مسئولاً عن الضرر الذي يحدثه العامل المتبوع متى كان واقعاً أثناء أو بسبب تأدية أعمال وظيفته .

أما المقاول فيكون وحده المسئول عن التعويض الذي يحدث للغير حتى ولو كان لصاحب العمل حق الاشراف البسيط لضمان حسن سير العمل<sup>(١)</sup> ولكن اذا كان صاحب العمل احتفظ لنفسه بحق الاشراف من الناحية الفنية فانه يكون مسئولاً وحده فقط دون المقاول اذ أن دور المقاول ينحصر في كونه منفذاً للعمل فقط .

---

(١) أنظر د/ محمد لبيب شنب ، ص ٢٦ - ٢٧ .

## الفرع الثاني

### التمييز بين عقد المقاولة والشركة

#### معيـار التمييـز :-

نعلم أن الشركة كما عرضها المشرع فى المادة ٥٠٥ مدنى أنها " عقد يلتزم بموجبه شخصان أو أكثر بأن يساهم كلا منهم فى مشروع مالى بقصد اقتسام ماقد ينشأ عن هذا المشروع من ربح أو خسارة وقد استقر الرأى<sup>(١)</sup> على أن نية الاشتراك فى نشاط ذى تبععة هى التى تميز الشركة عن المقاولة ، ويقصد بنية الاشتراك نية تكوين شركة أو إدارة كلشريك فى أن يتعاون مع غيره من باقى الشركاء فى نشاط يحوطه المخاطرة على خلاف الحال فى المقاولة ، فالمقاول يقوم بالعمل المنوط به مقابل أجر وعلى كل حال ان استتباط هذه النية من الأمور الموضوعية التى تنتقل بها محكمة الموضوع الداخلة فى نطاق السلطة التقديرية متى كانت قائمة على أسباب سائغة تكفى هذا الاستخلاص

---

(١) أنظر د/السنهورى الوسيط ج٧ طبعة ١٩٨٩، م ٤٠-٣٩ .

ولكن قد يتشابه أو يختلط عقد المقاولة مع الشركة  
فى حالة انا كان الشريك الذى قدم حصته عملا  
له أن يساهم فى الارباح والخسائر وهل يعتبر العقد  
مقاولة أم شركة نرى التفرقة بين حالتين :

الأولى: اذا اشترط الشريك الحصول على نسبة  
من الأرباح مقابل العمل أو الحصول على مبلغ  
معين مقابل العمل فان العقد يكون مقاولة وليس  
شركة لأن المقاول يلتزم بالحصول على العمل  
لمالح الشركة وتلتزم الشركة بأن تعطى المقاول  
أجرا مقابل ذلك .

والثانية اذا كان الشريك قدم حصته عملا مقابل  
المساهمة فى خسائر الشركة وأرباحها فان العقد  
يعتبر شركة لأن نشاطه ينطوى على قدر من  
المخاطرة .

### الفرع الثالث

#### التمييز بين عقد المقاوله والايجار

##### معييار التمييز :-

يذهب البعض الى أن <sup>(١)</sup> معيار التمييز بين العقدين يكفى فى أن الايجار الغرض منه هو الانتفاع بالشئ المؤجر ومع ذلك فقد يلزم الأمر فى بعض الأحوال لتحديد ما اذا كان العقد مقاوله أم ايجار ومعزى هذه الصعوبة ترجع الى أنه فى نطاق عقد المقاوله قد يستخدم المقاول فى القيام بالمهام المنوط ببعض أشياء ينتفع بها صاحب العمل بطريق غير مباشر وقد ثار التساؤل حول طبيعته العقود التالية هل هى عقد مقاوله أم عقد ايجار .

فعقد اشترك الهاتف بين هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية والمشارك بحسب الراجح فقها وقضاء <sup>(٢)</sup> أنه عقد مقاوله الهدف الاساسى منه هو توصيل المشترك بخطوط سائر المشتركين أما تقديم الاسلاك ومد الاسلاك الى منازل المشتركين فليس الا أداة للقيام بتنفيذ عقد المقاوله والاتفاق مع احدى الصحف على استئجار محل فيها للاعلان لقاء مقابل معين فان العقد يعتبر ايجار وليس مقاوله <sup>(٣)</sup> وكذلك الأمر بالاتفاق بين مالك البناء على نشر الاعلان على حائط المبنى

---

(١) أنظر د/ محمد على أمام بند ١ - منصور مصطفى فقرة ١٤١ -

بلا بينول . ص ٥٣٤ .

(٢) أنظر نقد مدي ٢٩/١٢/١٩٥٨، محمد نبيب شنب، ص ٢٤، السهوى

ص ٦١-٦٢ .

(٣) أنظر السهوى الوسيط ج١ . ص ١٨ فقرة ٧ .

أو فوق سطحه فإن العقد يعتبر إيجار إذا اقتصم على مجرد التمكين من النشر فقط ولكن إذا التزم مالك البناء بالقيام بالأعمال اللازمة لنشر الاعلان فإن العقد يعتبر مقاوله وليس إيجار (١) .

ولكن قد تشور صعوبة حول تكييف العقد في حالة اتفاق شخص من شركة في شركات النقل على أن تضع تحت تصرفه إحدى سياراتها بالسائق لاستخدامها في رحلة معينة فهل يعتبر العقد مقاوله أو إيجار .

ذهب البعض (٢) إلى القول بأن عملية تكييف العقد اعتبره ———ه مقاوله أم إيجار للسيارة في هذا الغرض يتوقف على من له السيطرة والاشراف والرقابة على السيارة وسائقها في خلال الرحلة فإذا كانت الشركة هي التي تملك هذه السيطرة وذلك الاشراف والتوجيه والرقابة —ان العقد يعتبر مقاوله أما اذا انتقلت السيطرة والرقابة والتوجيه الى الراكب فإن العقد يعتبر إيجارا وليس مقاوله .

وقد يحدث لبسا حول ما اذا كان العقد مقاوله أم إيجار أيضا في حالة عقد التزام المرافق العامة فالمستهلك يتعاقد مع المرفق العام من مياه أو غاز أو كهرباء فالعقد يعتبر مقاوله (٣) وليس إيجارا للمعدات التي تقوم الشركة بتوصيلها .

---

(١) أنظر السنيهورى الوسيط ج٧ ، ص ١٣ فقرة ٤ .

(٢) أنظر د/محمد لبيب شنب ، ص ٢٤-٢٥ .

(٣) أنظر د/السنيهورى الوسيط ، ص ١١-١٢ أيضا .

### الفرع الرابع

#### التمييز بين عقد المقاولة والوكالة

معياري التمييز بين العقدين :

من خلال تعريف عقد المقاولة كما سبق لنا أنه يتفق مع عقد الوكالة في أن كل منهما مقتضاه القيام بعمل لحساب شخص آخر ولكن الذي يميز كل منهما عن الآخر أن محل عقد الوكالة العمل القانوني فالوكيل عندما يقوم بالعمل نائبا عن الموكل فانما يقوم به كما لو كان الموكل عقده بصفه مباشرة ويضاف التصرف القانوني للموكل وليس للوكيل وهنا في عقد المقاولة فإن محله العمل المادي ويقوم به المقاول نفسه ولا ينصرف العمل لمصلحة رب العمل ولكن للمقاول شخصيا (١).

ولكن قد يكون الأمر بأن تكون هناك مجموعة من الأعمال القانونية والمادية في عملية واحدة فهنا يثور التساؤل هل يعتبر العقد مقاولا أم وكالة ؟

يرى البعض أن يطبق عقد المقاولة اذا كان محله القيام بعمل قانوني ويطبق عقد المقاولة اذا كان محله القيام بعمل مادي (٢) وإذا كان يتعذر الفصل بين الفعل المادي والتصرف القانوني فالعبرة بالصفة الغالبة للعقد فيعتبر العقد مقاولا اذا كان الغلبة للنشاط المادي ويعتبر

---

(١) أنظر د/ لبيب شنب ، ص ٢٣ .

(٢) أنظر د/ اسماعيل غانم ، عقد العمل ، ص ١٢٩ بند ١٦٧ .

العقد مقالة اذا كانت الغلبة للتصرف القانوني .

نتائج التمييز بين العقدين :

يترتب على التمييز بين العقدين عقد المقالة والوكالة عـبـدة  
نتائج يمكن حصرها كما يلي :-

- ١- المقالة عقد معاوضة لابد فيه من الأجر فالمقاول يقوم بالعمل المطلوب منه مقابل أجر محدد أما الوكالة فالأصل أنها تبرعية كما ورد في المادة ٢٠٩/١ مدني مالم يوجد اتفاق على غير ذلك ولا يستطيع القاضي أن يعدل الأجر في المقالة زيادة أو نقصا على خلاف الحال في الوكالة فالأجر خاضع لتقدير القاضي (١) .
- ٢- يعتبر المقاول تاجرا اذا كان العمل المسند اليه ذات طابع تجاري على خلاف المقالة فلا يمكن أن يكون الوكيل تاجرا .
- ٣- في حالة تعدد الموكلون فانهم يسألون بالتضامن تجاه الوكيل عملا بالمادة ٧١٢ مدني . أما أصحاب الأعمال فلا تضامن بينهم الا اذا كان هناك اتفاق فيما بينهم على ذلك .
- ٤- في حالة استحالة التنفيذ بسبب أجنبي فان المقاول يتحمل هذه التبعة على خلاف الوكالة فان الوكيل يستحق أجره متى ثبت قيامه ببذل العناية المطلوبة منه حتى ولم تتحقق النتيجة .

---

(١) أنظر بلاينول وريير بند ٩١١ .



٥- فى نطاق الدعوى المباشرة فانه عملا بالمادة ٢/٧٠٨ مدنى  
اذا أتاب الوكيل غيره فى تنفيذ الوكالة كان للموكل ولنائب الوكيل  
الرجوع كل منهما على الآخر مباشرة وهذا يختلف عما ورد فى  
المادة ١/٦٦٢ مدنى أن حق المكاوّل من الباطن قاصر على  
مطالبة صاحب العمل بما لا يجاوز القدر الذى يكون مدينا للمكاوّل  
الأصلى .

٦- المكاولة عقد لازم أما الوكالة فهى عقد غير لازم يجوز عزل  
الوكيل فى أى وقت . (١)

٧- ينتهى عقد الوكالة بموت الوكيل أو الموكل على خلاف الحال فى  
عقد المكاولة لا ينتهى عقد المكاولة بوفاة المكاوّل أو صاحب العمل  
الا اذا كانت شخصيته محل اعتبار فى العقد .

٨- تنهى بمعرفة التبعية فى عقد المكاولة لأن المكاوّل يعمل مستقلا  
ومن لامجال لأعمال مسئولية المتبوع عن أعمال تابعة على خلاف  
الحال فى عقد الوكالة ففى معظم الأحوال يكون الموكل مسئولا  
مسئولية المتبوع عن أعمال تابعة .

وقد أسفر الواقع التطبيقى عن العقود التى يبرمها أصحاب  
المهن الحرة مثل المعلم - المهندس المعمارى - الطبيب -  
المحامى - المحاسب عن بعض المشاكل القانونية من حيث تكييف  
هذه العقود باعتبارها عقود مكاولة أم عقود عمل والذى أثار هذا التكييف

---

(١) أنظر د/ السنهورى الوسيط ٧ ، ص ٢٨ .

أن هؤلاء يقومون بأعمال مادية بحثه يطلب فيها الفكر أى مختلطة من العمل المادى والفكر وسوف نعرض لأهمها ذبوعا فى مجال العمل كما يلى :-

#### أولا : عقد العلاج الطبى:

يقصد بعقد العلاج الطبى<sup>(١)</sup> أنه اتفاق قصد به قيام الطبيب بالعناية بصحة المريض وعلاجه لقاء أجر ومن ثم فإن الطبيب يلتزم بموجب هذا العقد ببذل العناية المطلوبة منه فى سبيل شفاء المريض ولكن ليس ملزما بتحقيق هذه النتيجة فيجب عليه أن يبذل جهدا صادقا يقظا بما يتفق والأسلوب العلمى الحديث<sup>(٢)</sup> ويعتبر العقد الطبى عقد مدنى بطبيعته لا يبغي الطبيب من وراءه ربحا معيناً رغم أنه يحمل على مقابل عمله عن مباشرة هذه المهنة . ويتسم عقد العلاج الطبى بالمزايا التالية :-

١- أن محل التزام الطبيب فى العلاج الطبى بذل العناية وليس تحقيق النتيجة .

٢- أن شخصية الطبيب محل اعتبار فى العقد فالمرضى يقوم باختيار الطبيب بناء على الثقة المفروضة فيه وبالتالي ينقضى العقد

---

(١) أنظر سافائيه القانون الطبى، ص ٢١١ - المجلة الانتقادية للتشريع والقضاء عام ١٣٧ - محمد لبيب شنب ص ٣٧ .

(٢) أنظر المادة ٦٢٤ / ٢ من قانون الموجبات اللبناني "أن العقد الذى بموجبه يلتزم صاحب الحرفة أو المهنة الحرة فى تقديم خدماته لمن يتعاقدون معه وكذلك العقود التى بموجبها يلتزم الاساتذة القيام بمهمتهم لمصلحة معبد أو شخص ما تقدم فى اجازة الصناعة " .

بموت الطبيب.

٣- عقد العلاج الطبي عقد غير لازم من قبل طرفيه فيستطيع المريض الرجوع فيه وكذلك الحال للطبيب أن يرجع في العقد ولا يمكن إجباره على الاستمرار في العلاج .

#### ثانيا : تكييف عقد العلاج الطبي :

اختلف الفقه حول تكييف عقد العلاج الطبي فذهب البعض<sup>(١)</sup> الى أنه عقد وكالة تأسيسا على أن عمل الطبيب يغلب عليه الصفة الذهنية ولكن هذا الاتجاه فتعقد من عدة زوايا يمكن اجمالها على النحو التالي :  
( أ ) أن عقد العلاج الطبي لا يتوافر له سمات الوكالة من أن محلها عمل قانوني والوكيل يقوم بالعمل لحساب الأصل فقعد العلاج الطبي يقوم الطبيب بالعمل باسمه شخصا ولا مجال للنيابة عن المريض كما أن محله الشفاء للمريض ببذل العناية والجهد اليقظ .  
( ب ) أن المشرع لم يجعل درجات للعقود فلا يوجد عمل دون أن يكون للعقل دور ملحوظ فيه<sup>(٢)</sup> .

وذهب البعض الآخر الى أن عقد العلاج الطبي هو عقد عمل<sup>(٣)</sup> ليس هذا القول صحيحا على مطلقه وانما يتعين التفرقة بين ما اذا كان الطبيب خاضعا لعلاقة التبعية من عدمه فاذا كان الطبيب قد تعاقد

---

(١) أنظر بيويته ج ٥ بند ٢٦٠ .

(٢) أنظر د/ حسنى ذكى الابراشى مسئولية الأطباء والجراحة رسالة القاهرة ص ٩٣ .

(٣) أنظر كورنبراست ، ص ١٥٠ .

مع مستشفى خاص والتزم بالحضور ساعات محددة لتقديم خدماته فإن العقد يعتبر عقد عمل ولا يشترط توافر علاقة التبعية العينية دائما يكفي علاقة التبعية الادارية<sup>(١)</sup>، ولكن اذا انتفت هذه العلاقة فان عقد العلاج الطبي لا يكون عقد عمل .

وذهب الاتجاه الأخير الى أن عقد العلاج الطبي عقد مقاوله رغم أن خصائصه لاتتلاقى مع عقد المقاوله على النحو الذى سلف بيانه<sup>(٢)</sup> وكما ذهب محكمة النقض الفرنسى أنه ليس العلاج الطبي مايتعارض مع خصائص عقد المقاوله فعقد المقاوله كما يمكن أن يكون محله التزاما بتحقيق نتيجة يمكن أن يكون محله التزاما ببذل عناية كما لا يكون لاعتبار شخص الطبيب فى العقد مانعا أن يكون العقد معه مقاوله فكثيرا ماتعتبر شخصية المفاوض فى عقود المقاوله محل اعتبار وهذا هو ماورد فى المادة ٦٦٦ مدنى وأما بخصوص أن العقد لازم فى العلاج الطبي فكما يجوز للمريض التحلل من العقد يجوز أيضا لصاحب العمل التحلل من عقد المقاوله .

ثانيا : العقد بين المحامى والعميل :

يبدو للوهلة الأولى أن العلاقة بين المحامى والعميل<sup>(٣)</sup> علاقة

---

(١) أنظر للمؤلف موسوعة العمل المدنية ١٩٩١، ص ١١٢-١١٨ .

(٢) أنظر نقض مدنى فرنسى ١٩٣٧/٧/١٢ سيرية ١٩٣٩ تعليق بريتسون

وجانا سافايته المهن الحرة ، ص ٢١٤ .

(٣) أنظر د/طلبة وهبه خطاب المسئولية المدنية للمحامى عقد غير مسمى

عام ١٩٨٨ ، ص ١٨-٢٠ .

وكالة فيقال أن المحامي وكلاء والعمل موكلًا ولكن يجب أن ندقق النظر في نطاق الأعمال التي يقوم بها المحامي، فهي تنقسم إلى نوعين، النوع الأول يتعين القيام بأعمال مادية بحتة وإن كان يطلب فيها الفكر مثل المرافعة الشفوية والكتابة والدفاع عن مصالح العملاء في مجلس القضاء أو خارجه وهو يقوم بهذه الأعمال فإنما يقوم بأعمال مادية لا أعمال قانونية فهو يفعل ذلك باسمه الشخصي وليس باسم العميل ومن ثم فإن العقد في نطاق هذه الأعمال لا يعتبر عقد وكالة لأن الوكالة محلها العمل القانوني وانصراف الأثر للأصيل دون الوكيل. (١)

ومعيار تكييف العقد بين المحامي وعميله كما يذهب الاتجاه الغالب في الفقه والقضاء<sup>(٢)</sup> هو البحث في وجود علاقة التبعية فإذا كان المحامي يخضع لإشراف وتوجيه وركابه من جانب العميل كما هو الحال الذي يعمل بشركته ذات نشاط خامي أو شركة قطاع أعمال فإن العقد يعتبر عقد عمل ولكن إذا انتفت علاقة التبعية فإن العقد يعد مقاولته. والنوع الثاني: يتضمن القيام بأعمال قانونية بحقه مثل إعلان الصحف وتقديم الطلبات وإعلان الأحكام والطعن فيها ورفع الدعوى كل هذه الأعمال يقوم بها المحامي نيابة عن عميله وتعتبر أعمالاً قانونية وهو يقوم

---

(١) أنظر مدني فرنسي ١٩/١٢/١٨٨٩ سيرية، ١٩٠١ تعليق ألبير فال السين الجزئية ١٩٤٢/٥/٦ جازيت دي باليه ١٩٤٢ .

(٢) استئناف القاهرة الدعوى ٢٥ لسنة ١٩٨٥ مودنه الفكاهي، ص ٩٢ - اسماعيل غانم، ص ١١٥ .

بها باسمه ونياية عن العميل فالأمر الذى لامرأ فيه أن هذا العقد يعتبر عقد وكالة<sup>(١)</sup> وحاصل القول أنه يطبق عقد المقاولة فى نطاق الأعمال المادية للمحامى وعقد الوكالة فى نطاق الأعمال القانونية ولكن اذا صعب الأمر فى التميز بين العمليتين فانه يؤخذ بالطابع الغالب فى مجال أعمال المحاماه وهو الطابع القانونى فيطبق الوكالة دون عقد المقاولة .

ثالثا : عقد المهندس المعمارى وصاحب البناء :

ذهب البعض<sup>(٢)</sup> الى أن هذا العقد وكالة ويعتبر المهندس المعمارى وكيلًا مأمورا عن صاحب العمل ومن ثم يجوز للقاضى اعادة النظر فى الآخر محل العقد ويرتبط صاحب العمل بالعقود التى يبرمها المعمارى باسمه ولكن هذا الاتجاه غير صحيح ويمكن ذلك فى أن المهندس المعمارى عندما يقوم بالعمل يقوم به باسمه الخاص ولا يخضع لاشراف ورقابة صاحب العمل كما أن قيام المهندس بوضع التصميمات والاشراف على تنفيذها لا يعدو أن يكون عملا ماديا لا يصلح أن يكون محلا للوكالة والراجع كما ذهب أستاذنا المرحوم السنهورى<sup>(٣)</sup> أن هذا العقد يحوى خليطا من الاعمال المادية والتصرفات ولكن عنصر المقاولة هو العنصر الغالب فيه وأهم الأعمال المادية التى يقوم بها

(١) أنظر د/ محمد لبيب شنب، ص ٤٩ هامش ١ .

(٢) أنظر السين الجزئية ١٩/٧/١٨٩٢ اجازت دى باليه ١٨٩٤ -

١-٦ .

(٣) أنظر السنهورى الوسيط ج ٧ ، ص ٣٩٩ - ٣٠٠ لعقد المقاولة

المهندس وضع التصميم والرسومات والمقاييسات  
والاشراف على التنفيذ كما أنه يقوم ببعض  
التصرفات القانونية مثل محاسبة المقاول وقرار  
الحساب وتسليم العمل من المقاول فهو يقوم  
بذلك العمل الأخير باعتباره نائبا عن صاحب  
العمل وحاصل القول أنه اذا تعارضت الأحكام يجب  
تطبيق أحكام عقد المقاولة .

أنظر بيوتته ح ٥  
أنظر د/حسني  
٩٢  
أنظر كورنيبراس

## الفرع الخامس

### التمييز بين عقد المقاولة والبيع

معيار التمييز بين العقدين :

يبدو من الوهلة الأولى أن معيار التمييز بين عقد المقاولة والبيع يكمن في أن المحل في العقد الأول هو العمل المطلوب إنجاز من المقاول<sup>(١)</sup> . بينما المحل في العقد الثاني هو الملكية أى الشئ المراد تملكه فالمقاول الذى تعهد ببناء منزل فانه تنطبق عليه أحكام عقد المقاولة. أما اذا بنى هذا المنزل لحسابه ثم قام ببيعه بعد ذلك فان العقد يعتبر بيعا لكن هناك فروض يتشابه فيها البيع والمقاولة بحيث يصعب التمييز بينهما ونذكر بعض هذه الفروض<sup>(٢)</sup> وهى اذا كان محل العقد صنع شئ وكان المانع هو المورد للمواد اللازمة للصناعة فان هذا العقد يرتب أثرا نهما الأول : التزام المانع بالعمل المنوط به - الثانى : نقل ملكية الشئ الذى تم صناعته الى صاحب العمل وقد أطلق الفقه على هذا العقد " عقد الاستصناع " فما هو التكيف الصحيح لهذا العقد ؟

أثارت هذه المسألة اهتمام الفقه والقضاء واختلف فيها الرأى الى عدة اتجاهات وسوف نذكر هذه الاتجاهات ثم نتبعها بالرأى الراجح فى هذا الصدد كما يلى :

- 
- (١) أنظر د / السنهورى الوسيط ج ٧ ، ص ٣٢ .  
(٢) أنظر د / محمد لبيب شنب المرجع السابق ، ص ١٧ .



١- الاتجاه الأول : عقد بيع شيء مستقبلي :-

أخذ بهذا الاتجاه الفقه والقضاء الفرنسي<sup>(١)</sup> وذلك استنادا الى نص المادة ١٧١١ مدني فرنسي التي توجب بأن العقد يكون مقاولا اذا كانت المدة مقدمة من صاحب العمل أي أن مفهوم المخالفة من النص أن العقد لا يكون مقاولا اذا كانت المادة مقدمة من الصانع فيكون العقد إذن بيعا ويعزز أنصار هذا الاتجاه رأيهم بأن المادة ١٧٨٧ مدني فرنسي تتحدث عن حالتين الأولى: يقدم صاحب العمل المادة والثانية يقدم الصانع المادة . ففي الحالة الأولى يكون العقد مقاولا والثانية يكون العقد بيعا وواضح أن هذا الاتجاه لا يدخل في الاعتبار أن المقاول أنما تعاقد أصلا على العمل والمادة انما جاءت تابعة للعمل ولو كان المقاول قصد أن يبيع الشيء مصنوعا لجاز أن يقدم لرب العمل شيئا يكون قد صنعه قبل العقد<sup>(٢)</sup> وهو اذا فعل وقبل منه صاحب العمل ذلك فان ملكية هذا الشيء المصنوع من قبل لا تنتقل بموجب العقد الأصلي وانما ينتقل بموجب عقد جديد يطلق عليه كما عبر عنه استاذنا الدكتور السنهاوري " أنه بيع لا لشيء مستقبلي بل لشيء حاضر " .

---

(١) انظر د/بدري وقال فقرة ٢٨٧٢ - ليون ورينو فقرة ١٥٣-انقضى

مدني فرنسي ٧/٢٢ سنة ١٨٧٤ واللوز ٧٥-٢٠٣١ وبصفة

خاصة في عقد صنع الفنية .

(٢) أنظر السنهاوري المرجع السابق ، ص ٢٤ .

نقد هذا الاتجاه :-

يعيب هذا الاتجاه<sup>(١)</sup> أنه لا ينظر الا الى أثر واحد من الآثار التي تترتب على العقد وهو نقل الملكية للشيء المصنوع ولا يلتفت الى التزام المقاول بصناعة هذا الشيء في حين أن الالتزام الأخير ليس مجرد التزام ثانوى اذا ما قورن بنقل الملكية فقيام المقاول بالعمل وهو صنع الشيء ركن من أركان عقد الاستصناع فضلا عن ذلك كما يذهب البعض<sup>(٢)</sup> ان اعتباره بيعا بسيطا لا يحل المشاكل التي يثيرها والتي تتعلق بتنفيذ العمل المطالب به .

٢- الاتجاه الثانى: عقد مقاوله ابتداء وبيع انتهاء :

أخذ بهذا النظر الفقه الفرنسى<sup>(٣)</sup> ويذهب الى أنه طالما ان الشيء المراد تصنيفه لم يتم بعد فان العقد يكون مقاوله واذا انتهت صناعته تحول العقد الى بيع للشيء المصنوع وينتقل ملكيته للمشتري . ولكن هذا الاتجاه منتقد<sup>(٤)</sup> ان تكييف العقد يتم وقت انعقاده بغض النظر عما يترتب عليه من آثار وانه لا يجوز كما يذهب أستاذنا الدكتور محمد لبيب شنب أن يتغير وصف العقد عند تكوينه وعند نفاذه وبضميــــــــــــــــف

---

(١) انظر د/محمد لبيب شنب المرجع السابق ، ص ١٨ يشير الى

رسالة دافيد ، ص ٢٨ .

(٢) انظر ترتيب الشرائع للكسانى ، ج ٥ ، ص ١٩١٠ م .

(٣) انظر أوبرى ورد ج ٥ ، ص ٤٠٠ هامش ٢ .

(٤) كوست رسالة تولوز ١٩١٣ الطبعة القانونية لعقد المقاوله

ص ١٠٤ .

علاوة على ما تقدم أن المقابلة لا تقتضي بمجرد اتمام صناعة الشيء (١) .

٣- الاتجاه الثالث: عقد مختلط :-

فذهب أنصار هذا الاتجاه (٢) إلى أن عقد الاستصناع مزيج مختلط من البيع والمقابلة فاحكام كل من العقدين منفردة لا تكفي لمواجهة المشاكل التي يثيرها عقد الاستصناع ولكن هذا الاتجاه غير صحيح فهو يثير صعوبات فيما يتعلق بالاحكام المتعارضة بين العقدين مثل انهاء العقد بالارادة المنفردة تحديد طبيعة العوض .

٤- الاتجاه الرابع: قد يكون العقد مقابلة أو بيعا حسب نسبة قيمة

المادة الى قيمة العمل .

أخذ بهذا الاتجاه أغلب الفقه والقضاء المصري والفرنسي (٣) وحاصلا القول أن هذا الاتجاه يجري مقارنة بين ما اذا كانت قيمة العمل تفوق كثيرا قيمة المادة أم أن قيمة المادة تفوق قيمة العمل ففي الحالة الأولى فإن العقد يكون مقابلة تنطبق عليه أحكام المقابلة أما في الحالة الثانية فإن العقد يعد بيعا وتنطبق عليه أحكام البيع وكما يذهب البعض أن هذه المقارنة تستند بصفة أساسية الى القاعدة التي تقضى بأن الربح يتبع

(١) أنظر د/ محمد لبيب شنب المرجع السابق ، ص ١٨ .

(٢) أنظر د/ بلانيول وربير، ص ١٤٨ تعليق في اللوز الدوري ١٩٩٢ -

١ - ١١٣ .

(٣) أنظر بلانيول وربير وبولانجيه فقرة ٢٩٩٢ - الهلالي - حامد ذكي، ص ٩٨ - البدرأوى، ص ١٠٣ مرقص ص ٢٩ - أنور سلطان ص ٣١ منصور مصطفى، ص ٢٤ - اسماعيل غانم ص ٣٦ - المادة ٦٥٨ من قانون الموجبات اللبناني .

الأصل فإذا كان العمل هو الأصل تتبعها المادة ويعتبر العقد مقاولية وإذا كانت المادة هي الأصل تتبعها العمل وكان بيعا . غير أن البعض في الفقه ينتقد هذا الاتجاه رغم أنه الراجح فقهاء وقضاة<sup>(١)</sup> أن هذا الاتجاه يستند الى معيار غير محدد فليس من الهين تحديد أى العنصريين أكثر ومن ثم فلا بد أن يؤدي ذلك الى نتائج غير منطقية فوصف العقد يجب أن يرتبط بعناصر ثابتة لا تتغير ولا يجوز بالتالي أن يتوقف على قيمة المواد المستخدمة في العمل ويختلف باختلاف هذه القيمة اذا ما قورنت قيمة العمل ذاته .

٥- الاتجاه الخامس: عقد مقاوله :-

ذهب البعض<sup>(٢)</sup> الى أنه اذا التزم شخص بصناعة شيء من مواد يقدم خاماتها من عنده فان هذا العقد لامحال مقاوله وليس بيعا لشيء مستقبل ذلك أن التزام المتعهد بالقيام بالعمل وهو صنع الشيء اذا لم ينجزه يعتبر مخلا بالوفاء وذلك الالتزام واذا كان يترتب على صنع الشيء أن يملكه صاحب العمل فذلك لا يعتبر بالضرورة ان العقد ورد أصلا على الملكية وأنه بيع فلا بد أن يملك صاحب العمل للشيء المصنوع

(١) انظر د / محمد لبيب شنب ، المرجع السابق ، ص ٢١٠ .

(٢) انظر د / محمد لبيب شنب ، المرجع السابق ،

ص ٢٢ ، نقض مدني فرنسي ١٨٨٢/٢/٢٠ د اللوز

من قبل المقاول وهذه ضرورة حتمية يؤكد لها أن المقاول عندما يقوم بالصناعة للشئ فإنه يقوم به لحساب صاحب العمل وهذا الاتجاه هو الأقرب الى الصحة ويتفق وماذهب اليه المشرع في المادة ٦٤٦ مدنى من أن المقاولة عقد يتعهد بموجبه أحد المتعاقدين أن يصنع شيئاً أو يؤدي عملاً لقاء أجر يتعهد به المتعاقد الآخر وأكد المشرع ذلك صراحة في المادة ٦٤٧ عندما حدد مسئولية المقاول عن المادة التى يقدمها فهو مسئول عن الجودة والضمان قبل صاحب العمل ولو كان العقد البيع فان المشرع كان عليه أن يميل الى الضمان فى البيع .

#### أهمية التمييز بين عقد المقاولة والبيع:-

نظرا للفوارق العديدة بين العقدتين فإنه ينتج عنها النتائج التالية:

##### أولاً : انتهاء العقد بالارادة المنفردة:

فى عقد البيع فإنه اعمالاً للمادة ١٤٧ مدنى انه لايجوز لأى من طرفيه التحلل من الالتزامات التعاقدية بالارادة المنفردة فلايجوز انقاضه أو تعديله الا بارادة الطرفين على خلاف الحال فى عقد المقاولة فان صاحب العمل يجوز له وقف العقد فى أى وقت بالارادة المنفردة.

##### ثانياً : بدء سريان الفوائد :-

القاعدة العامة فى استحقاق الفوائد فى المادة ٢٢٦ مدنى أن الفوائد تستحق من تاريخ المطالبة القضائية ومن ثم فان المقاول لا يستحق فوائد على الأجر الا من بدء المطالبة القضائية اعمالاً للقواعد العامة على خلاف الحال فى عقد البيع فإنه يفرق بين أمرين هما : الأول اذا كان

البيع ليس له ثمرات أو إيرادات أخرى فإن الفوائد تستحق من تاريخ  
الاعذار بذلك . أى أن الثمن المستحق للبائع لا يكون له فوائد إلا من  
تاريخ هذا الاعذار أما إذا كان المبيع له ثمرات أو إيرادات فإن البائع  
تستحق من يوم التسليم للمبيع وهذا هو ما أورده المشرع فى المادة

٤٥٨ مدنى مصرى .

ثالثا : حق الامتياز :

فى عقد المقاولة لا يكون للمقاولة حق امتياز الا فى حالة ما اذا  
كان محل عقد المقاولة هو اقامة منشأة أو بناء أو ترميمها أو صيانتها (١)  
على خلاف الحال فى عقد البيع سواء ورد على عقار أم منقول (٢) فللبائع  
حق امتياز على المبيع ضمانا لاستيفاء الثمن المستحق .

رابعا : تعيين العوضى فى العقدين :

يشترط لانعقاد عقد البيع صحيحا تعيين الثمن ومقداره أو الأسر  
التي يمكن من خلالها تعيينه فإذا لم يتم ذلك فإن العقد يكون  
باطل بطلانا مطلقا (٣) .

أما فى عقد المقاولة فلم يشترط المشرع تحديد الأجر مقدما  
عند التعاقد أو العناصر التي تسمح بتحديدده فيما بعد .

- 
- (١) انظر المادة ١١٤٨ مدنى مصرى .
  - (٢) انظر المادة ١٤٤٧ مدنى مصرى .
  - (٣) انظر المادة ٦٥٩ مدنى مصرى .

## الفصل الثانى

### انعقاد عقد المقاولنة

تمهيد :-

ذكرنا سلفا أن عقد المقاولنة من أخصى خصائصه أنه عقد رضائى لم يشترط المشرع فيه شكلا معيناً للانعقاد فإذا وجد الرضاء سليماً خالياً من العيوب ينعقد دون اشتراط أية اركان أخرى فهو ينعقد بالكتابة أو شفاهة أو بالاشارة وأبلغ دليل على ذلك ان المشرع طبق ذلك على مقاولات البناء فلا يلزم لانعقادها عمل مقايضة ومن ثم ينحصر الحديث فى بيان شروط الانعقاد شروط المحمة اثبات عقد المقاولنة وذلك كل فى محله

خامس كما يلى :

## المبحث الأول

### شروط انعقاد عقد المعاولة

تمهيد:

لكي ينعقد العقد صحيحا لابد من التراضي على ماهية العمل والأجر وعدم وجود نص يحرم المعاولة ومن ثم تأتي دراستنا في هذا المبحث منقسمة الى ثلاثة مطالب رئيسية هي:

- المطلب الأول: التراضي على ماهية المعاولة .
- المطلب الثاني: التراضي على ماهية الأجر .
- المطلب الثالث: عدم وجود نص يحرم المعاولة وسوف نتولى بيان هذا الإجمال كما يلي .



## المطلب الأول

### التراضى على ماهية المقاولة

#### ماهية المقاولة والعمل :-

لا يتم التراضى فى عقد المقاولة الا اذا اتجهت ارادة أحـــــد المتعاقدين أن يقوم بالعمل مستقلا عن الطرف الآخر ومن هنا لابد أن يشترط فى هذا العمل محل عقد المقاولة<sup>(١)</sup> عدة شروط نتولى ذكرها تفصيلا كما يلى :-

#### ١- أن يكون العمل معينا أو قابلا للتعيين :-

لما كان العمل هو المحل المعول عليه فى عقد المقاولة فإنه لا يمكن أن تتطابق ارادة المتعاقدين وصاحب العمل ان لم يكن العمل معينا فى العقد فاذا أوجب شخص بحاجته الى من يقوم بعمل دون تحديد أو تعيين لهذا العمل فلا يمكن التحقق من تطابق القبول الذى يصدر من المقاول لهذا الايجاب وبالتالى لا ينعقد التراضى على العمل محل المقاولة ويتم تعيين العمل بطبيعته أو بوصفه<sup>(٢)</sup> فاذا كان محل العقد هو القيام باجراء جراحة للمريض فيذكر نوع العملية حسب الأصول العلمية الطبية واذا كان محل العقد القيام بانشاء مبنى أو ترميمه فيجب ذكر أيضا المبنى وعدد طوابقه ومساحته

(١) أنظر السنهورى المرجع السابق ، ص ٧١ .

(٢) أنظر لبيب شنب ، المرجع السابق ، ص ٦٠ .

الكليّة والمواد التي تستخدم فى التشييد أو الترميم وإذا كان محلّه مراجعته حسابات لشركة ما فانه يجب بيان هذه الشركة المطلوب مراجعته حساباتها ومفردات هذا الحساب وعما اذا كانت هناك شركات وليدة عنها .

وإذا لم يكن العمل معيناً وجب أن يكون على الأقل قابلاً للتعيين<sup>(١)</sup> ومن ثم يصبح التعاقد على تشييد مدرسة تحوى عدد معين من الفصول بحيث يشمل كل فصل عدد معين من التلاميذ مع استكمال المرافق اللازمة لمثل هذه المدرسة وكذلك أيضاً يصح الاتفاق على بناء مستشفى يحوى عدد معين من الغبار ويحوى كل غير عدد معين من الأسرة وكذلك الحال فى حالة اقامة هذا أو مسرح للأعمال التى يمكن أن تكون محلاً لعقد المقاوله يجب أن يكون قابلاً للتعيين .

## ٢- أن يكون العمل ممكناً :-

وهذا الشرط لم يرد النص عليه فى عقد المقاوله ولكن توجيه القواعد العامة فى التعاقد وهى الواردة فى عجز المادة ١٢٢ مدنى مصرى التى تقضى بأنه اذا كان محل الالتزام مستحيلًا فى ذاته كان العقد باطلاً فلا يوجد التزاماً بمستحيل والاستحالة المبطله للعقد هى الاستحالة المطلقة وليست الاستحالة النسبية فقد

---

(١) انظر السنهاورى ، الوسيط ج٧ ، ص ٧١ .

يلتزم المفاوض بعمل فني يكون مستحيلا عليه هو القيام به ولكنـــــــــه  
لايستحيل على رجل آخر القيام به ، ونذكر مثالا للاستحالة المطلقة  
التي تبطل العقد في المفاوضة مثل التعاقد مع كيميائي على استخلاص  
معادن نفيسة من معادن ثمينة فهذا واقع علمي مستحيل وهذا ما يُلحق  
عليه الفقه الاستحالة المادية المطلقة التي تمنع انعقاد عقد المفاوضة  
أو الاستحالة الطبيعية<sup>(١)</sup> وقد تكون الاستحالة المطلقة قانونية  
أي تعزى الى سبب في القانون كما هو الحال في تعهد المحامي بالقيام  
بعمل نقض عن حكم لايحوز الطعن فيه بالنقض أو بعد فوات المواعيد  
القانونية للطعن بالنقض ويكون حكمها حكم الاستحالة الطبيعية يترتب  
عليها عدم انعقاد وذلك للاخلال بشرط من شروط المحل .

### ٣- أن يكون المحل مشروعاً :

لقد نص المشرع اللبناني صراحة في المادة ٦٢٨ من قانون  
الموجبات اللبنانية على أنه " يكون باطلاً على وجه مطلق أيضاً كل  
اتفاق موضوعه :

أولاً : الأمور المستحيلة مادياً .

ثانياً : تعليم الأعمال السحرية الخفية والأعمال المخالفة للقانون  
أو الآداب العامة أو النظام العام أو اجراء الأعمال المذكورة " .

---

(١) انظر السنهوري ، الوسيط ج٧ ، ص ٧٢ .

ومن ثم اذا كان المحل فى عقد المقاوله غير مشروع بان كان مخالف للنظام العام أو الآداب العامة فان العقد يكون باطلا فاذا كان محله اقامة مبنى للدعارة أو للعب القمار أو تخزين المخدرات أوضح الأسلحة الكيماوية أو ارتكاب جريمة فان العقد يكون باطلا بطلانا معلقا (١) ومع ذلك فقد أجاز البعض فى الققه الفرنسى (٢) الاتفاق على تهريب أسير من أسرى الحرب وقضى فى هذه الحالة بأنه يعتبر عقد مقاوله العقد الذى تبرمه زوجة الأسير فى الحرب مع شخص فى ألمانيا لتهريب زوجها الأسير ويعتبر الزوج الأسير فى هذه الحالة انه أجاز تعاقد زوجته ومن ثم يكون مسئولا معها بالتضامن عن الأجر الذى يتقاضاه المهرب .

---

(١) انظر للمؤلف مصادر الالتزام عام ١٩٩٦ ، ص ٢٢٨ .  
(٢) انظر بلانيول وريبير فقرة ١١ ، ص ١٥٠ هامش ٤ - نانسي  
١٩٤٧/٣/٢٥ - ترتيب رباليه ١٩٤٧ .

## المطلب الثاني

### التراضى على الأجر

#### ماهية الأجر:

ألمحنا سلفاً أن من أخص خصائص عقد المقاولة أنه من عقود المعاوضة أى لابد فيه من الأجر مقابل العمل فيشترط بدها أن تتجه ارادة المفاوض الى تقاضى أجر مقابل العمل وأن نتيجة ارادته صاحب العمل بالإضافة الى ذلك الى دفع هذا الأجر فاذا اتجهت ارادة طرفيه الى أن يتم العمل مجاناً بلا مقابل فإن العقد لا يكون مقاولة<sup>(١)</sup> ولكن لا يعتبر العقد مجانياً من مجرد عدم ذكر أجر العمل فيه وذلك لأنه يشترط توافر نية التبرع لاعتبار العقد مجانياً وهذه النية لا تعتبر فالأصل في نطاق عقد المقاولة أن العمل يدخل فيه كركن ولم تجبر العادة بالتبرع بمثل هذا العمل ومن ثم وجب أن يكون الأجر معيناً أو قابلاً للتعيين من حيث جنسه ونوعه فالأصل في الأجر أن يكون نقوداً وقد يكون مقطوعاً أو يدفع جملة واحدة عند تمام العمل أو عند البدء فيه<sup>(٢)</sup> ولكن لا مانع من أن يكون الأجر شيئاً آخر غير النقود مثل الأسهم والسندات أو كمية بضائع أو منزل أو سيارة

(١) انظر / محمد لبيب شنب ، ص ٦٤ .

(٢) انظر / بوتيه ، ص ٤٠٠ " الأجر يجب أن يكون نقوداً

والا كانت المقاولة عقداً غير مسمى " .

أو أى أشياء أخرى عقارية أو منقولة " بل يكون الأجر عملاً<sup>(١)</sup> كما لو تعاقد مخام مع مقاول على أن يبنى له عقاراً فى مقابل قيام المحامى فى كل الدعاوى التى تقام ضده أو منه ويطلق الفقه على هذه المسورة من صور الأجر " المقابلة مقايضة عمل بعمل " والواقع التطبيقى يؤكد غالباً أن يكون الأجر فى عقد المقابلة نقداً وسوف نؤخر تفصيلاً الى الحديث عن الأجر عند بحث الالتزامات التى تقع على عاتق طرق عقد المقابلة لاحقاً .

#### تحديد الأجر :

واجه المشرع المصرى فى عجز المادة ٦٥٨ مدنى تحديد الأجر فجاء النص على أنه " اذا لم يحدد الأجر سلفاً وجب الرجوع فى تحديده الى قيمة العمل ونفقات المقاول " يتضح من هذا النص أن المشرع لم يشترط أن يكون الأجر منصوصاً عليه فى العقد بل اكتفى بالا يختلف طرفاه على تحديد عقد التعاقد ومن ثم يمكن القول كما ذهب الفقه<sup>(٢)</sup> الى أن تحديد الأجر يمكن أن يكون بالاتفاق أو بنص القانون وسوف نعرض فيما يلى لهاتين الطريقتين لتحديد الأجر كما يلى :-

---

(١) انظر / محمد لبيب شنب، م ٦٥ نبذه ٥٤٥ .

أولاً : التحديد الاتفاقى للأجر :

لما كان عقد المقاولة من العقود الرضائية كما سبق الحديث عنه فإنه يجوز للمتعاقدين التراضي على تحديد المقابل " الأجر فى المقاولة " والذى غالباً ما يكون هو مبلغاً نقدياً وهذا التحديد أما أن يكون صراحةً فى العقد أو بصورة ضمنية كما لو اتضح من ظروف وملابسات التعاقد أن طرفيه يعتمدان الأجر المتداول فى عرف المهنة ويتحدد هذا الاتفاق سواء كان صراحةً أو ضمناً باحدى صورتين :-

١- الصورة الأولى : التحديد الجزاف .

يقصد بالتحديد الجزافى للأجر أى المقابل الأجمالى لكل الأعمال التى يقوم بها المقاول دون تحديد الأجر اجمالى كما له التزام المقاول بتشبيد منزلاً طبقاً للأوصاف المتفق عليها فى مقابل مائة ألف جنيه وفى نطاق هذا العقد يلتزم صاحب العمل بالأجر المتفق عليه دون نقص أو زيادة بصرف النظر عن الوقت والجهد الذى قام به المقاول دون اعتداد بما يطرأ من حوادث تجعل التنفيذ صعباً أو أكثر تلفاً .

ب) الصورة الثانية : التحديد على أساس وحدة القياس :-

وتفصيل هذه الصورة يكون فى حالة الالتزام باقامة فندق أو مدرسة أو مسرح فيتم تعيين الأعمال المطلوبة من المقاول ثم يحدد نوع كل عمل من هذه الأعمال ومقايضة العمل بتحديد سعر المنزل من

المباني أو اعمال التجارة أو السباكة أو الكهرباء وكذلك الحال فـي حالة ما اذا كان العمل المراد القيام به هو تصميم لبناء من مهندس معماري (١) فأجر المهندس يتحدد على أساس نسبة معينة من التكاليف الفعلية للمباني ويتم التصفية بعد اتمام البناء .

#### ثانيا : التحديد القانوني :-

بعد العرف السابق يتضح لنا انه اذا لم يذكر الأجر في العقد ولم يتفق عليه صراحة أو ضمنا ولم يوجد بالعقد مايسمح بتحديد هذا الأجر مستقبلا فان عقد المقاولة لاينعقد مطلقا ونشور هنا مشكلة هامة حول الأجر الذي يلتزم صاحب العمل بالوفاء به وهذا يستوقف النظر أو أن هناك اختلافات بين تقدير صاحب العمل الذي يرى الأجر مبالغ فيه والمقاول الذي يرى أن الأجر الذي يطالب به هو المطلوب تحقيقه ومن هنا تدخل المشرع المصري في المادة ٦٥٩مدنى ووضع عنصرين يجب مراعاتهما عند الاختلاف حول تحديد الأجر وهما كما جاء النص عليهما " . . . يرجع الى قيمة العمل ونفقات المقاول " ثم جاز في المادة ١/٦٦٠ وأوجب الرجوع الى العرف (٢) في حالة الخلاف حول تقدير أجر المهندس المعمارى وتكون المحكمة المختصة بهذا التحديد المحكمة الجزئية المختصة اعمالا للمادة ٤٣ من قانون

---

(١) انظر / محمد ناجى ياقوت المسئولية المدنية للمهندس والمقاول المعمارى عام ١٩٨٨ ، ص ٢٢٨ .

(٢) أنظر لائحة شعبة الهندسة المعمارية للألعاب تقسم الاعمال الى أربعة فئات حسب أهميتها .



المرافعات المدنية والتجارية في فقرتها الرابعة. (١)

ومن ثم يجب على قاضى الموضوع مراعاة العناصر  
الآتية عن تحديد الأجر :-

أ) طبيعة وكمية العمل :

فهذا تقدير واقعى من قاضى الموضوع فليس العمل  
الصعب المعقد مثل العمل البسيط الواضح فالأول  
لا بد أن يتعرض فيه المداول لصعوبات مما يكون  
تحديدا أجره أعلى من الثانى أو المهندس القائم  
بالنسبة فليس المهندس المصمم فالأول يستحق أجرا أكبر  
من الثانى .

ب) نفقات المداولة :

الأمر الذى لامرأ فيه أن الأعمال هى التى تحدد الأجر  
المقابل له فاذا كانت المداولة بناء فانه يتطلب مواد  
بناء وعمالة وأجور فبراعى عند تحديد الأجر مقابل  
العمل هذه النفقات ومقدار ماتم صراحة فيها .

ج) زمن ومكان العمل :

فالذى يعمل صيفا فى الحر الشديد أو فى الصحراء لا يقبل

---

(١) أنظر التعديل التشريعى للمادة ٤٣ مرافعات بالقانون ٢٣ لسنة  
١٩٩٢ وجعل محكمة المواد الجزئية بالحكم ابتدائيا مهما كانت  
قيمة المصوى بالقانون ٢٣ لسنة ١٩٩٢ .

مطلقاً أن يكون أجره مثل أجر الذى يعمل فى مناطق أهله  
بالسكان وذات جو رطب فالقاضى يراعى ظروف ملاسبات القيام لتحديد  
الأجر .

وفىما يتعلق بالمحامى الذى يبرم مع موكله عقد مقاوله ولم يتم  
الاتفاق كتابة على ذلك لتحديد الأجر المسئول له فان قانون المحاماه  
تكفل بطريق يتعين اتباعه وهو استصدار أمر بتقدير الاتعاب من النقابة  
المختصة واذا لجأ الى محكمة المواد الجزئية فانه يقضى بعدم قبول  
الطلب لعدم ولوج الطريق الذى رسمه المشرع فى المادة ٤٤ من  
القانون ١٧ سنة ١٩٨١ فى شأن ممارسة مهنة المحاماه وفى حالة  
المهندس المحامى عالج المشروع ذلك فى المادة ١/٦٦٠ مدنى  
بمراعاة العرف الجارى باقى مصر والذى يوجب حصوله على ٢ ٪ من  
تكاليف البناء فى مقابل التصميم وعمل المقايسة ، ٣ ٪ مقابل ادارة العمل

### المبحث الثالث

#### عدم وجود نص يحرم المقاول

##### النص التشريعي :-

جاء النص في المادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية ١٢٠٣ لسنة ١٩٦١ " لا يجوز الا بقرار نص رئيس الجمهورية للحكومة بالمؤسسات العامة والشركات التي تساهم فيها الحكومة أو المؤسسات العامة بنسبة ٠/٠٢٥ من رأس المال أن تعهد بأعمال المقاولات والأشغال العلمية الا الى الشركات التي تساهم فيها الحكومة أو المؤسسات العامة بنسبة لا تقل عن ٠/٠٥٠ من رأس المال مالها ولا يسرى هذا الخطر بالنسبة للأعمال التي لا تريد قيمتها على مائه ألف ضمن بشرط عدم تجزئته العمليات وعلى الا يزيد مجموع ما يعهد به من هذه العمليات الى مقاول واحد في السنة على ما قيمة مائه ألف جنيه سواء عهد اليه بها من جهة واحدة أو أكثر من الجهات الولدة في الفقرة الأولى " .

بأعمال النظر في هذا السياق التشريعي سالف الذكر أن هذا النص يقسم أهلية وجوب المقاول الى نوعين :-

النوع الأول :- مقاول القطاع العام (١) .

---

(١) أنظر التعديل التشريعي لقانون القطاع العام بالقانون ٢٠٣ لسنة ١٩٩٢ في شأن قطاع الاعمال .

يشور التساؤل حول من هم مقاولوا القطاع العام من النص سالف الذكر نستنبط ان مقاولوا القطاع العام هم الشركات والمؤسسات التي تساهم الحكومة او المؤسسات العلمية فى رأى مالها لا تقل عن ٠/٠٥٠ . وهؤلاء خول لهم المشرع فى النص سالف الذكر اهلية كامله لابرام عقود المقاولات والأشغال العامة مهما كانت قيمتها سواء كانت منفردة ام مجتمعة (١) .

#### النوع الثانى :- مقاول القطاع الخاص :-

لقد افصح المشرع فى النص سالف الذكر عن تحديد اهلية وجوب مقاولوا القطاع الخاص بانه لا يجوز ان يعهد اليهم بعمليات تزيد فى السنة الواحدة على مائه الف جنيه الا بقرار من رئيس الجمهورية سواء عهد بالعمل اليهم جهة واحدة ام تعددت الجهات وايذاء التحايل الذى قد يتم حول هذا الاتفاقى ، والتحديد من اهلية وجوب المقاول الخاص منع المشرع تجزئته العمليات التى تزيد على مائه الف جنيه .

ولما كان هذا النص تشريعى ومنظم لقواعد عامة متعلق بالمصالح العليا الاساسية للبلاد من الناحية الاقتصادية فان مخالفة هذا التشريع يجعل العقد باطل بطلانا مطلقا .

---

(١) أنظر د/ محمد لبيب شنب ، ص ٧٨ .

## المبحث الثاني

### شروط صحة عقد المعاولة

تمهيد :

يعتبر عقد المعاولة مثل باقي العقود المسماة الأخرى صحيحا اذا كان صادرا عن ذي أهلية قانونية عند إبرامه . وكان الرضاء الصادر عن طرفيه سليما خاليا من العيوب . ومن ثم لا يسد هنا من استعراض أحكام أهلية طرفي عقد المعاولة ثم تتبع ذلك بالحديث عن سلامة الرضاء في عقد المعاولة وذلك في مطلبين على النحو التالي :-

## المطلب الأول

### أهلية طرفي المقاولنة

#### ١ - أهلية صاحب العمل :-

تختلف الأهلية المطلوبة في صاحب العمل طبقا لطبيعة العمل الذي يقوم باسناده الى المقاول فاذا كان العمل من اعمال التصرف فان صاحب العمل لابد ان يكون بالغاً رشيداً ان يكون بالغاً من العمر احدى وعشرين عاماً خالياً من عيوب وعوارض الأهلية فلا يملك النائب عن القاصر او المحجور عليه مثل الولي والوصي والقيم ان ينوب عن الموضوع تحت سيطرته في ابرام عقد مقاولنة الا بالحصول على اذن بذلك من محكمة الاحوال الشخصية للولاية على المال حسب الاحوال واذا كانت المقاولنة من اعمال الادارة كالعقد الذي يبرم مع تجار أو ترعى لصنع او الشباب فانها تعتبر عقود ادارة فلا يشترط ان يكون صاحب العمل بالغاً رشيداً ويجوز لنائب القاصر أو المحجور عليه دون اذن المحكمة أن يبرم عقد المقاولنة لطلب عن القاصر والمحجور عليه ولكن اذا كان محل المقاولنة وضع شئ جديد ارادة فالتحسينات عليه فانها لا تعتبر اعمال ادارة بل من اعمال التصرف وتتطلب ان يكون صاحب العمل بالغاً رشيداً وفي حالة النيابة عن المحجور عليه يتطلب الحصول على اذن بذلك كما سبق القول من المحكمة المختصة قانوناً (١) .

---

(١) انظر المواد : ٥٧، ٥٦، ٥٥ من ق ١١٩ لسنة ١٩٥ في شان الولاية على المال .

### اهلية المفاوض :-

بادئ ذي بدء ننوه الي ان عمل المفاوض لايعتبر من أعمال التصرف ، بل من الاعمال الدائرة بين النفع والضرر (١) . فالمفاوض يعرف نفسه للكسب والخسارة والمسئولية في حالة الاضرار بالغير . ومن ثم يجب ان يكون بالغاً رشيداً ولايصح ذلك للقاصر والمحجور عليه ، وان فعل ذلك فان العقد يكون قابلاً للإبطال لمصلحته . ويقاس عقد المفاوضة علي عقد العمل الذي ورد في شانه النص الصريح في المادة ٦٢ من القانون ١١٩ لسنة ١٩٥٢ التي تنص علي انه " للقاصر ان يبرم عقد العمل الفردي وفقاً لاحكام هذا القانون ، وللمحكمة بناءً علي طلب الوصي او ذوى الشأن انهاء العقد رعاية للقاصر او لمصلحة اخرى ظاهرة " .

علي انه اذا كان المفاوض صانعاً صغيراً او نجاراً او حداداً او سباكاً ، فانه يمكن القول انه يستطيع ان يكسب عيشه من هذه المنة او الحرفة . ومن ثم يكون له اهلية ابرام عقد المفاوضة الداخل في نطاق هذه الحرفة او المهنة (٢) .

---

(١) انظر د . / لبيب شنب ، ص ٨٣ - السنهوري ص ٦٣ .

(٢) انظر السنهوري ، الوسيط ج ٧ طبعة نادى القضاة عام ١٩٨٩ ، ص ٦٤ .

## المطلب الثاني عيوب التراضي في عقد المقاولة

عقد المقاولة كباقي العقود الأخرى ، لابد أن يكون فيه التراضي سليماً خالياً من العيوب التي تشوب الرضاء مثل الغلط والتليس والاكراه والاستغلال . . غير أن هناك حالات أظهرها الواقع التطبيقي في المجال العملي تدور حول الغلط في شخص الماقل . والغلط في الحساب . ونظراً لأهمية هذه الحالات في وضع الحلول الشاففة عند انهاء المنازعة حول عيوب الرضاء في عقد المقاولة سوف نعرض لها تفصيلاً كما يلي :-

### ١ - الغلط في شخص الماقل :-

نص المشرع علي أحوال معينة يكون فيها لشخصية الماقل اعتبار ملحوظ في نظر صاحب العمل ، ومن هذه الأحوال ما جاء النص عليه في المادة ١/٦٦١ مني مصري : " يجوز للماقل أن يكل تنفيذ العمل في جملته أو في جزء منه الي مقل من الباطن اذا لم يمنعه ذلك شرط في العقد أو لم تكن طبيعة العمل تعرض الاعتماد علي كفاية الشخصية " .



وفي نص المادة ٦٦٦ مدني " ينقضي عقد المقاولة بموت المقاول اذا كانت مؤهلاته الشخصية محل اعتبار في العقد".

ولكن لا يتوقف الأمر علي هاتين الحالتين الوارديتين في عجز النص، بل في معظم عقود المقاولة بين أصحاب المهن الحرة مثل المحامي - الطبيب - المحاسب - المهندس المعماري ، وبين صاحب العمل ، تكون لشخصية المقاول فيها اعتبار ملحوظ ، فعندما يختار العميل أو المريض المحامي أو الطبيب أو المهندس ، فلا شك في الأمر انه من اختياره يعتمد علي كفاءة الطبيب أو المهندس أو المحاسب . ومن ثم اذا كلن هناك غلط في شخص المقاول يكون العلط سبب في قابلية العقد للابطال<sup>(١)</sup>.

#### ب - الغلط في الحساب :-

طبقا للقواعد العامة ليس للغلط في الحساب أو غلطات القلم تأثير علي صحة العقد وانما يجب تصحيح هذا الغلط الحسابي.

ومع ذلك فان الغلط في عقد المقاولة ينقسم الي قسمين :-

---

(١) أنظر د . / السنهوري ، ج ٧ ، ص ٦٨ .

يتناول الأول : الغلط الحسابي في المقايسة التي يقدمها  
المقاول ، كان ينكر المقاول سعر المتر المكعب في عملية  
التشييد أو الترميم ، ثم عُد الأمتار ، وعندما يقوم بعملية  
الجمع الحسابي يحدث غلط في الحساب . قد يكون صاعدا أو هابطا ،  
أي لمصلحة أو ضد صاحب العمل . فهنا يثور التساؤل هل  
هذا الغلط الحسابي يمنع انعقاد العقد ويكون قابلا لتطال  
للغلط في الحساب ؟ .

تؤكد القواعد العامة أن الغلط المذكور ، لا يؤثر على  
عقد المقاول ، وإنما يصح الغلط ويتم رفعه إلى الرقم الصحيح .

ويتناول القسم الثاني : غلط القلم الذي يحدث في  
المقايسة ، كأن ينقل رقم من صفحة إلى صفحة أخرى مغلوطة ،  
فهنا يصح الغلط ويعتد بالرقم الصحيح . وما يحذر الإشارة اليه  
في هذا المقام أن طلب إعادة عمل حساب المقاول من جديد بعد عمل  
المقايسة والحساب النهائي فإنه غير جائز (١) . وقضت محكمة النقض المصرية

---

(١) أنظر : د / السنهوري ، المسجل ، ج ٢ ، ص ٦٨ .

تأييدا لذلك الاتجاه (١) " بأن الخطأ في ذات الأرقام المشتبه بحساب المقاول يجوز تصحيحه متى كان هذا الغلط ظاهرا في الأرقام الثانية في كشف الحساب المعتمده من قبل ، أو متى كانت أرقام هذا الكشف قد نقلت خطأ من ورقة الى أخرى معترف بها ، أو كانت غير مطابقة لأرقام أخرى ثابته قانونا . أما طلب إعادة عمل حساب المقاول من جديد فانه أمر يرفضه القانون لأن عمل المقاييسه والحساب النهائي متفق عليه في أصل العقد ، وقد تم التوقيع باعتياده .

وتنقضي مسؤولية كل منهما . . وهذا أمر توجيه الضرورة طبقا للقواعد الأصلية التي تمنع نقاضي الالتزام مرتين " .

---

(١) أنظر : نقض مدني مصري ١٩٥٢/١١/٧ ، الطعن رقم ٢٩٧ ، ص ٩٢٣ ، مجموعة ج ١ .

### المطلب الثالث

#### اثبات عقد المقاولة

##### القاعدة العامة:

نص المشرع في قانون الاثبات ٢٥ لسنة ١٩٦٦ في المادة ١/٦٠ منه " في غير المواد التجارية اذا كان التصرف القانوني تزيد قيمته على مائة جنيه أو كان غير محدد القيمة فلا تجوز شهادة الشهود في اثبات وجوده أو انقضاؤه ما لم يوجد اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك ٠٠٠ الخ النص " ، وحيث أن المشرع المصري في باب القواعد العامة اعتبارا من المادة ٦٤٠٦ مدني حتى ٦٢٧ مدني لم يفسوخ قواعد لاثبات عقد المقاولة ومن ثم ياته لامفر من اللجوء الى القواعد العامة في قانون الاثبات المدني المصري الواردة في الباب الثالث والخاصة بالمبدأ العام في اثبات التصرفات المدنية التي تزيد قيمتها على مائة جنيه أو كانت غير محددة القيمة ومبدأ الثبوت بالكتابة الوارد في المادة ٦٢ من ذات الباب الثالث<sup>(١)</sup> ومن ثم اذا كان انعقاد المقاولة أو شرط من شروطها محل نزاع فانه يقع على عاتق من يتمسك بذلك عبء اثبات ما يدعيه فاذا كانت المقاولة ذات طابع مدني بالنسبة للمدى عليه فانه طبقا للقواعد السابقة لا يجوز اثباتها

---

(١) انظر د / محمد لبيب شنب ، ص ٨٢ .

بالشهادة أو القرائن إلا إذا كانت قيمة العقد تقل عن مائــة جنيه أما إذا زادت عن النصاب فيجب الاثبات بالكتابة أو ما يقوم مقامها من اقرار أو يمين ومع ذلك يجوز الاثبات بالبينة رغم زيادة النصاب على النحو السالف ذكره إذا وجد مبدأ ثبوت بالكتابة اعمالا لنص المادة ٦٢ اثبات ويعتبر هناك مبدأ ثبوت بالكتابة إذا وجدت كتابة من أحد الخصوم تجعل الحق المتنازع عليه قريب الاحتمال وكذلك الحال يجوز الاثبات بالشهادة والقرائن فيما كان يجوز اثباته بالكتابة إذا وجد مانع معنوى أو مبادئ بحول دون الحصول على دليل كتابى طبقا للمادة ١/٦٣ اثبات مصرى وقد استقر الفقه واحكام القضاء<sup>(١)</sup> على أنه يعتبر من قبل المانع الأدبى ماجرى به العرف فى بعض المهن مثل الطبيب فان هناك مانع أو عيب يجعله يحزر أتعابه فى عقد بينه وبين عميله وكذلك المحامى أو المحاسب وذلك لسريان التعامل بين الطبيب والمريض والعميل والمحامى والمحاسب بالوصف المتداول فى عدم اثبات الاتفاق

---

(١) انظر السنهاورى الوسيط ج ٧ ، ص ٦٩ السين الجزئية  
١٩٥٩/١٠/١٩ واللوز ١٩٦٠ باريس ١٩٣/٥/٥ استئناف مختلط  
١٩٢٩/٣/٢٨ ببيان ٤١-٣٢٦ .

في كتابة وليس هذا الوحيد في الوصف عند حدوث  
المانع الأدنى فقد ترجع العلاقة الأدبية المانعة من  
الاثبات الكتابي الى علاقة القرابة أو الزوجية وفي كل  
الأحوال فان قاضي الموضوع له السلطة التقديرية في تقدير  
وجود مانع أدبي من عدمه. (١)

أما اذا كان عقد المقاولة ذات طابع تجاري  
بالنسبة للمدعى عليه فانه لا تطبق القواعد العامة  
سابقة الذكر وانما يجوز اثبات العقد بكافة طرق  
الاثبات القانونية بما في ذلك شهادة الشهود والقرائن  
حتى ولو كانت هناك تجاوز لقاعدة النصاب أي كان  
التصرف التجاري تريد قيمته على مائة جنيه .

---

(١) انظر للمؤلف الوجيز قانون الاثبات ١٩٩٦، ص ١١٨-١١٩ .

### الفصل الثالث

#### آثار عقد المقاولة

تمهيد :

لما كان عقد المقاولة من العقود الملزمة للجانبين أى أن كل طرف فى العقد ملقى على عاتقه التزام مقابل فى ذمة الطرف الآخر للالتزامات مقابل له .

ومن ثم وكان طرفا عقد المقاولة هما المقاول وصاحب العمل فانه يتعين بحث الالتزامات المتبادلة على عاتق كل منهما فى بحث خاص يتناول المبحث الأول الالتزامات التى تقع على عاتق المقاول . ثم يتناول المبحث الثانى : الالتزامات التى تقع على عاتق صاحب العمل .

## المبحث الأول

الالتزامات التي تقع على عاتق المقاول

تمهيد :-

يوكّل الى المقاول بتنفيذ العملية محل عقد  
المقاوله وأن هذا الالتزام يتفرع عنه التزامات أخرى  
بتناول قيام المقاول بتنفيذ العمل المطلوب وانجازه  
ومقدار العناية المطلوبة لتنفيذ هذا الالتزام وبعد  
الانتهاء من تنفيذ العمل يتعين عليه وجوب تسليم  
هذا العمل لصاحب العمل ولا يقف الأمر عند  
هذا الحد بل عليه ضمان لحسن أداء العمل قدرة  
المشرع في نطاق زمن معين عشر سنوات ومن ثم  
تأتى دراستنا هذا المبحث منقسمة الى ثلاث مطالبات  
رئيسية على النحو التالى :-



### المطلب الأول

القيام بتنفيذ العمل المطلوب في عقد المقاولة

أولاً : قيام المقاول بتنفيذ العمل بنفسه :-

يتم الاتفاق بين صاحب العمل والمقاول في غالب الأحوال على قيام المقاول بنفسه نظراً لاعتبارات الثقة والكفاءة والأمانة في القيام بالأعمال محل العقد كما هو الحال في مقاولات البناء ومقاولات المهن الحرة ومن ثم يجب على المقاول إنجاز العمل<sup>(١)</sup> بالطريقة المتفق عليها والشروط الواردة بعقد المقاولة فإذا لم تكن هناك شروط يتعين الالتزام بها فإنه يجب اتباع قواعد عرف المهنة أو الحرة وأصول المنفعة أو الفن الذي يقوم به المقاول .

وإذا احتاج المقاول في إنجازه للعمل إلى أدوات ومهمات سواء كان للعمل مادة تستخدم فيه أم لا فأدوات العمل ومهمات مثل آلات البناء ومعداته أو أدوات الجراحة أو بطانة الثوب فكل أدوات ومهمات لازمة لإنجاز العمل . ولا يقصد المقاول بنفسه بتنفيذ مهام العمل القيام بيده منفرداً وإنما قد يحتاج إلى معاونيه له مثل العمال والمهندسين والفنيين في مقاولات البناء . فكل هؤلاء تابعون له ومسئول عنهم مسؤولية المتبوع عن أعمال تابعة على النحو الوارد في المادة ١٧٤ مدني وإذا خالف المقاول هذه الشروط والمواصفات الواردة

(١) انظر السنيوري، ص ٨٠ محمد كامل مرسى، ص ٩٢ العقود المسماة نبذه ٦١ .

بالعقد كل مخلا بالتزامه ويطبق عليه الجزاء<sup>(١)</sup> دون حاجة إلى اثبات الخطأ لأن مجرد مخالفة الشروط والمواصفات هو الخطأ نفسه ولا يستطيع المَقاول التخلّص من هذه المسؤولية إلا بإثبات السبب الأجنبي الذي يكون القوة القاهرة الحادث المفاجئ\* وفعل الغير . ولكن يثور التساؤل حول ماهية العناية المطلوبة واللازمة لانجاز العمل . يتوقف للإجابة على هذا التساؤل الوقوف على نوع العناية هل هي التزام بتحقيق نتيجة أم التزام ببذل العناية ؟

فإذا كان الالتزام بتحقيق نتيجة معينة كما هو الحال في مقاولات الترميم وصناعة الأساس والملابس أو رسم لوحة فنية فإن العمل المطلوب لا يتم إلا بتحقيقه وتحقيق النتيجة فلا يكفي ببذل العناية المعتادة أو الممكنة ولا تنتفى مسؤولية المَقاول إلا بإثبات ان عدم تحقيق هذه النتيجة يعزى إلى السبب الأجنبي .

أما إذا كان الالتزام هو ببذل عناية كما هو الحال في عمل المحامى أو المحاسب فإن العناية المطلوبة هي ببذل عناية الشخص المعتاد في انجاز العمل المطلوب منه وهذا محض تطبيق لما ورد في نص المادة ٢١١ مدنى مصرى " فى الالتزام بعمـل إذا كان المطلوب من المدين هو أن يحافظ على الشئ أو أن يقوم

---

(١) انظر د / لبيب شنب، ص ٩٠ فقرة ٧٠ عكس ذلك دج باج ،

بإدارته أو أن يتوخى الحيطة في تنفيذه فإن المدين يكون قد أوفى بالالتزام إذا بذل في تنفيذه من العناية كل ما يبذله الشخص العادى ولو لم يتحقق الغرض المقصود. (١)

#### جزاء عدم انجاز العمل فى الوقت المحدد : التأخير فى الانجاز :-

يتعين على المقاول اتمام العمل محل العقد فى المدة الاتفاقية بالعقد وإذا لم يكن هناك اتفاق على ذلك فإنه يجب عليه اتمامه فى المدة المعقولة التى تسمح بانجازه نظرا لطبيعته ومقداره (٢) وما يوجب عرفة المهنة أو الحرفة وهذا التزام بتحقيق غاية وليس بذل عناية فلا يعفى المقاول من مسئولية التأخير الا باثبات السبب الأجنبى وهو القوة القاهرة أو الحادث المفاجئ أو نقل الغير وهذا مشروط ألا يكون ذلك مسبقا بخطأ من المقاول لأنه يسأل بقدر هذا الخطأ ومن ثم لا محل لاعدار المقاول فى حالة التأخير عن احكام البناء فى الوقت الكافى المحدد اذا كان صاحب العمل قد تأخر فى حصوله على ترخيص اقامة البناء (٣) وحاصل القول أن المقاول تكون مسئولية قوامها الخطأ المفترض وهى مسئولية عقدية ولا يمكن الخلاص منها الا باثبات السبب الأجنبى .

---

(١) أنظر / أنيكلو بيدى فى اللوز ٣ - نقض فرنسى ١٩٨٣/٧/٣ واللوز

٩٣-١-٥٩٤ .

(٢) أنظر نقض مدنى مصرى ١٩٧٢/٦/١ السنة ٢٣ مجموعة أحكام

النقض ص ١٠٦٢ .

### جزاء الاخلال بالالتزام بانجاز العمل :-

مقتضى القواعد العامة فى تنفيذ الالتزام الواردة فى المواد من ١٩٩ حتى ٢١٤ مدنى مصرى أن ينفذ الالتزام جبرا على المدينين ولا مجال لهذا التنفيذ الجبرى الا بعد اذار المدين بذلك على تنفيذ الالتزام تنفيذا عينيا متى كان ذلك ممكنا واذا استحال تنفيذ الالتزام عينيا حكم على المدين بالتعويض<sup>(١)</sup> وبتطبيق هذه القواعد سالفة الذكر على الاخلال بتنفيذ العمل فى عقد المقاولة نجد أنه اذا أخل المقاول بالتزامه فخالف الشروط والمواصفات الواردة بهذا العقد أو لم يبذل عناية الشخص المعتاد والأصول السابقة فان صاحب العمل له أما أن يطلب التنفيذ العيني أو يطلب الفسخ مع التعويض ان كان له موجب اعمالا للمادة ١٥٧ مدنى وذلك بشرط بأن يسبقه اذار طبقا للمادتين ٢١٩ ، ٢٢٠ مدنى مصرى .

فيجوز لصاحب العمل اذا كان التنفيذ العيني لازال ممكنا وكان لشخص المقاول اعتبار ملحوظ أن يلجأ لطلب توقييع الغرامة التهديدية<sup>(٢)</sup> . واذا استحال التنفيذ العيني أو كان غير ممكنا

---

(١) أنظر المادة ٢١٥ مدنى .

(٢) أنظر د/ اسماعيل غانم أحكام الالتزام ١٩٧٣ ، ص ٢٠١ - عبدالجواد

يحيى ، ص ١٩٨ - محمود جمال الدين الى عام ١٩٧٢ ص ٢٩٨

حمدي عبد الرحمن أحكام الالتزام عام ١٩٩٣ ، ص ١١٩ للمؤلف

أحكام الالتزام ١٩٩٦ ، ص ٢٢٣ .

فان صاحب العمل يلجأ الى قواعد الفسخ مع التعويض وللقاضى عندئذ سلطة تقديرية فى أعمال قواعد الفسخ فقد يقوم مباشرة بالفسخ وقد يعطى المقاول مهلة لتنفيذ الالتزام ومن صور التعويض مع الفسخ كما يذهب البعض<sup>(١)</sup> أن يترك صاحب العمل الشئ المصنوع للمقاول اذا كان قد أدخل بالشروط والمواصفات فلا يقبله منه ولا يعطيه اجرا على ذلك بل يسترد منه قيمة المادة اذا كان هو الذى قدمها مع تعويض عما أن يكون قد أصابه من ضرر آخر وقد يكون هناك شرط جزائى متفق عليه فتسرى أحكامه ويجوز تحقيقه الى مقدار ما تحقق من الضرر كما يجوز الاعفاء منه اذا لم يقع الضرر أصلا والخيار هنا لصاحب العمل فقط دون المقاول ولا ينتظر صاحب العمل نهاية المدة حتى يستخدم هذه الحقوق سالفه الذكر بل له من بداية المدة اذا ترائى له أن المقاول يقوم بتنفيذ العمل على وجه مخالف لشروط العقد أو أنه تأخر عند البدء فى التنفيذ بحيث لا يمكن والحال كذلك انجاز العمل فى الوقت المطلوب استعمال الوسائل الكفيلة التى تحافظ على حقوقه وهذا ما أكد عليه المشرع بالنص فى المادة ٦٥٠ مدنى " اذا ثبت أثناء سير العمل أن المقاول يقوم به على وجه معين أو مناف للعقد جاز لرب العمل أن ينذره بأن يعدل من طريقته خلال أجل معقول بعينه فاذا أنقضى الأجل دون أن يرجع المقاول الى الطريقة

---

(١) أنظر / السنهاورى الوسيط ج ٧ ، ص ١٠٢

الضحيحة جاز لرب العمل أن يطلب فسخ العقد وأما أن يعهد بالعمل الى مقاول آخر بانجاز العمل على نفقة الأول طبقا للمادة ٢٠٩ " .

ثانيا : قيام المقاول بتنفيذ العمل بواسطة الغير :-

المقاول من الباطن لما كان عقد المقاولة لا يقوم بحسب الأصل على اعتبارات شخصية في المقاولة فمن ثم يجوز له أن بكل تنفيذ العمل كله أو جزء منه الى الغير " مقاول من الباطن " وأشارت الى ذلك المادة ٦٦١ مدنى مصرى " يجوز للمقاول ان بكل تنفيذ العمل فى جملته أو فى جزء منه الى مقاول من الباطن اذا لم يمنعه من ذلك شرط فى العقد أو لم تكن طبيعة العمل تفرض الاعتماد على كفايته الشخصية " .

وبامعان النظر فى هذا النمى نجد أن الأصل هو اباحة المقاولة من الباطن والاستثناء هو المنع ومصدر هذا المنع اما شرط فى عقد المقاولة الأصلية وأما طبيعة العمل اذا كان يعتمد على كفاءة المدين الشخصية ولايكفى أن تكون شخصية المقاول محل اعتبار وانما يجب أن تكون طبيعة العمل تفترض الاعتماد على كفاءته الشخصية (١)

وفى فرنسا صدر القانون ١٣٣٤٤ فى ٣١ ديسمبر ١٩٧٥ وأكد على المقاولة من الباطن وأنه يجب أن يحمل المقاول الأصل على موافقة صاحب العمل على المقاولة من الباطن وعلى شروط الدفع الواردة فى

---

(١) انظر د/مصطفى الجارحي عقد المقاولة من الباطن دراسة مقارنة عام ١٩٨٨ ، ص ٣٢ .

عقد المقاولة من الباطن وذهب البعض في الفقه الفرنسي<sup>(١)</sup> الى أنه يجوز للمقاول من الباطن أن يتناول من الباطن مرة أخرى هذه المقاولة الا اذا منعه من ذلك شرط في العقد .

ومن ثم يتعين على المقاول من الباطن انجاز العمل طبقاً للمادة ٦٥٠ مدني والتي تنص بأن المقاول يلتزم بأن يقوم بتنفيذ العمل على وجه غير مناف للعقد والعبرة هي بعقد المقاولة من الباطن وليس في هذا اهدار لقيمة العقد الاصلى لأن عقد المقاولة من الباطن لايجوز له مخالفة الشروط الرئيسية للعقد الاصلى والا كان هنا اختلافاً في المحل<sup>(٢)</sup> . ولكن يشور التساؤل: هل من الذي يلتزم باحضار الأدوات والمواد المهمات اللازمة لانجاز العمل في عقد المقاولة من الباطن؟ الاجابة ليست واحدة وإنما يختلف الأمر ففيما يتعلق بالمواد اللازمة نجد أن المادة ٦٤٨ مدني " يكون على صاحب العمل تقديمها ولو لم يتعهد بذلك صراحة في العقد ولم يرد ما يخالفه ولايتحمل المقاول تقديم المواد الا اذا كان هناك اتفاق صريح على ذلك وهذه الأحكام تسري على العلاقة بين المقاول الاصلى وصاحب العمل أو المقاول الاصلى والمقاول من الباطن . أما فيما يتعلق بالأدوات والمهمات اللازمة لانجاز العمل فهي على خلاف المواد فيقع على المقاول التزام باحضار اللازم لانجاز العمل مالم يكن هناك اتفاق على خلاف ذلك أو جرى العرف على غير ذلك

(١) انظر /تبريه نبذه ١٨٠ هامش ٢٢٧ .

(٢) انظر د / مصطفى الجارحي المرجع السابق ، ص ٤٦ .

وإذا كانت الأدوات والمهمات مقدمة من صاحب العمل الى المقاول الاصلى بأنه يلتزم بأن يسلمها بذاتها الى المقاول من الباطن ومن ثم يلتزم المقاول من الباطن بتنفيذ العمل على وجه غير مناف للعقد وللمقاول الاصلى أن ينذره أثناء تنفيذ العمل بأن يعدل من طريقة التنفيذ المعيبة وعليه أن يحدد أجلا معقولا حتى يعود الى الطريقة الصحيحة ، وتختلف (١) العناية المطلوبة لانجاز العمل من المقاول من الباطن بحسب طبيعة عقد المقاولة ففي مجال المقاولات للبناء والترميم والصيانة فالعناية المطلوبة هي تحقيق نتيجة وفي مجال المهن الحرة فان العناية المطلوبة هي بذل عناية . (٢)

ويقوم المقاول من الباطن بالعمل مستقلا عن المقاول الاصلى وله الحرية الكاملة في تنظيم العمل وله الاستعانة بعمال بمعرفته وله أن ينفذ العمل على مراحل طالما أن عرف المهنة بموجب ذلك . (٣)

وإذا مات المقاول الاصلى فانه لا يؤدي الى انقضاء عقد المقاولة من الباطن اذ أنه كلما قلنا أن يلعب دور صاحب العمل الا أنه اذا راعينا أن يحتفظ بصفته مقاول علاقته الاصلية وأن موته قد يؤدي الى انقضاء العقد الاصلى من الباطن بالتبعية ولكن تتحدد حقوق العمال على أساس المادة ٦٧٧ مدني فالنص صريح في قصر الحقوق على تركة المقاول وبالتالي فلأجل الاستناد اليها لتحديد حقوق المقاول من الباطن وبعد تمام التنفيذ فعدم

---

(١) أنظر د/محمود جمال الدين نكي مشكلات المسؤولية المدنية، ص ٢٧١

(٢) أنظر د/مصطفى الجارحي المرجع السابق ، ص ٥١



المقاول من الباطن بتسليم العمل المطلوب منه ويجوز للمقاول من الباطن الامتناع عن التسليم على الرغم من اعداده اذا تمسك بحق الحبس لاستيفاء حقوقه المستحقة وخصوصا الاجرة وذهب البعض في الفقه المصرى الى أن التسليم له اثر مبرىء بالنسبة للعيوب الظاهرة اذا كان المقاول الاصلى لم يورث بشأنها أى تحفظات (١) وهذا حكم مستخلص من القواعد العامة فى عقد البيع اذ لم يرد بشأنه فى عقد المقاولة فسقوط الضمان يعد من المبادئ العامة ظالما أن الدائن اقر بأن العمل يسلم فهذا يعنى ضمنا أن الدائن تنازل عن حقه فى الضمان بينما يذهب البعض الآخر الى أن براءة ذمة المدين من الضمان تترتب بقوة القانون بصرف النظر عن الارادة ونرى أن الاتجاه الاول هو الراجح فى نظرنا وخاصة أنه لم يوجد به ما يخالف القواعد العامة وحاصل القول أنه يجوز الاتفاق على انقضاء الالتزام بضمان سلامة وبضمان العيوب الخفية بتسليم المقاول الاصلى (٢) ولنا عودة تفصيلية عند الحديث عن الالتزام بالضمان العشرى فى المطلب الثالث من هذا المبحث .

---

(١) أنظر د/ محمد شكرى سرور مسئولية مهندس ومقاولي البناء دراسة مقارنة ١٩٨٥ ، ص ٢٢١ .

(٢) أنظر . أنور ظلي - ص ٥٢٧ .

## المطلب الثاني

### الالتزام بتسليم العمل لمأحب العمل

تمهيد :-

الترتب المنطقي للالتزام المقاول بعد اتمامه وانجازه للعمل المطلوب منه يجب عليه أن يسلم هذا العمل بوصفه تحت تصرف صاحب العمل بحيث يكون تحت سيطرته ويحق له الانتفاع به دون عائق وتختلف طريقة التسليم باختلاف الأعمال محل عقد المقاولة ومن هنا لابد لنا من ايضاح احكام هذا التسليم الذي يتعين بانه من حيث المحل - المكان - الزمان ثم الجزاء على تخلف هذا الالتزام ومن ثم فان دراستنا تنقسم الى فرعين متتاليين يتناول الاول : كيفية التسليم من حيث المحل والمكان والزمان ويتناول الثاني :- الجزاء على تخلف هذا الالتزام كما يلي :-

## الفرع الأول

### كيفية التسليم

يكون التسليم بوضع العمل تحت تصرف صاحب العمل بحيث يتمكن من الاستيلاء عليه والانتفاع به دون عائق<sup>(١)</sup> فإذا كان العمل محل المقابلة هو انتاج الأثواب أو المنشآت ففي الحالة الأولى يسلم الجائسك الثوب للعميل كاملاً أما في الطرف الثاني فيسلم المقاول صاحب العمل مفاتيح البناء صالحاً للسكنى ولكن يثور التساؤل عن محل التسليم ومكانه وزمانه . سوف نعرض فيمايلي لهذه الأحكام على النحو التالي :-

#### أولاً : محل التسليم :

يعتبر العمل المتفق عليه بين المقاول وصاحب العمل هو المحل الذي ترد عليه المقابلة ومن ثم يمكن القول بأن المحل الذي يرد عليه التسليم هو العمل المطلوب انجازه فإذا كان المقاول قدم المادة فإنه يجب عليه تسليمها لصاحبها العمل مصنوعه أما إذا كان صاحب العمل هو الذي قدمها فإن المقاول هو الذي يردها بعد أن يجرى تحسينها أو اصلاحها والمقاول في الحالتين يتبع التزامه بالتسليم مباشرة من عقد المقابلة . (٢)

فالمادة التي قدمها صاحب العمل لا تزال على ملكه وإذا امتنع عن ردها المقاول يحق لصاحب العمل المطالبة بردها بموجب دعوى استرداد . (٣)

---

(١) انظر د/السنهوري الوسيط ج٧ ، ص ١١٢ .

(٢) انظر د/ محمد كامل مرسى فقرة ٥٨٢ .

(٣) انظر بلانيول وربير ، ص ١٦٢ .

وعلاوة على ذلك يلتزم المقاول برد مابقى من المادة التي قدمها لصاحب العمل كما هو الحال فى مقاولات البناء من رسوم وتسميمات ومستندات للملكية ورخص البناء واشغال الطريق فلم تعد هناك حاجة لبقائها فى صورة المقاول بعد انجازه للعمل المطلوب وقد أكد المشرع هذا المبدأ فى عجز المادة ٦٥٩ مدنى التى جاء نصها " أنه اذا كان رب العمل هو الذى قدم المادة فعلى المقاول أن يحرص عليها ويراعى أصول الفن فى استخدامه لها وأن يودى حسابا لرب العمل عما استعمله فيه يرد اليه مابقى منها " .

#### ثانيا : مكان التسليم :-

تقضى القواعد العامة الواردة فى المادة ١/٣٤٧ مدنى " اذا كان محل الالتزام شيئا معيناً بالذات وجب تسليمه فى المكان الذى كان موجودا فيه وقت نشوء الالتزام مالم يوجد اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك أما فى الالتزامات الأخيرة فيكون الوفاء فى المكان الذى يوجد فيه موطن المدين وقت الوفاء أو فى المكان الذى يوجد فيه مركز أعمال المدين اذا كان الالتزام متعلقا بهذه الأعمال " .

وبتطبيق ذلك على عقد المقاولة الذى لم يرد فيه نص عن نص الحكم فانه يتعين القول اذا كان محل العقد عقارا فان التسليم يكون فى موطن هذا العقار واذا كان منقولاً فعلى المقاول تسليمه من صاحب العمل بأنه يلتزم برده فى نفس المكان الذى تسلمه

فيه أما إذا كان المنقول غير موجود وقت العقد في تسليمه ففى موطن المقاول أو المكان الذى توجد فى مركز أعماله وإذا تعددت مواطن الأعمال فيصبح التسليم فى أحد فروع الموطن الرئيسى وفضلا عما سبق فإنه قد يكون هناك بين المقاول وصاحب العمل فإنه يجب أن يتم التسليم طبقا لحدود هذا الاتفاق وإذا لم يوجد هذا الاتفاق فيتم الرجوع الى أحكام عرى المهنة والجهة أو الصنعة (١) .

### ثالثا: زمان التسليم:-

الأصل المقرر قانونا أن تسليم الشئ محل العقد فور انجازه المقاول للعمل على الوجه المعتاد الوارد بالاتفاق المبرج فى عقد المقاولة وإذا لم يكن هناك اتفاق على ذلك فيتم التسليم وفقا للميعاد المعقول ويحدد بطبيعة العرف أو ظروف تصنيع أو تحسين الشئ فبراعى فى هذا الميعاد كما يذهب البعض فى الفقه (٢) تحديد طبيعة العمل وإمكانية المقاول لانجازه والغرض المقصود من المقاولة فإذا كان العمل مطلوباً للمسابقة ومحدد له ميعاد زمن

---

(١) انظر د/ محمد لبيب شنب ، ص ١٠١ - ١٠٢ .

(٢) انظر د/ السنهورى الوسيط ج٧ ، ص ١١٣ .

معين كان على المقاول وهو يعلم بهذا المعيار أن يسلمه قبل انقضاء هذا الميعاد وكذلك الحال كما لو كان العمل هو إقامة بناء بغرض استخدامه مسرحاً لإقامة إحدى الحفلات العامة فيجب تسليم المبنى في الوقت الملائم والذي يسمح بافتتاح المسرح في موعده وقد سجل موعد التسليم ويكون للمقاول أجر مستحق في نمة العمل فانه يجوز له استعمال الحق في الحبس الوارد في القواعد العامة في المادة ١/٢٤٦ مدني وينقضى الحق في الحبس إذا قدم المقاول أجره أو إذا قام صاحب العمل بتقديم تأمين كافٍ للوفاء بالاجر ولا يقتصر الحق في الحبس عن الأشياء التي صنعها المقاول عادة من عندة بل يشمل كل الأدوات والمهمات والوثائق والمستندات التي تسلمها لزوم انجازه للعمل ولكن إذا اقتصر عمل المقاول على شيء ظل في حيازته فليس الحق في الحبس لأنها هذا المكان لم يخرج من حيازة صاحبه حتى يمكن حبسه عنه وهذا هو شأن عمل السباك ويمكن للمقاول استعمال هذا الحق في مواجهة صاحب العمل والخلف العام وفي مواجهة دائني صاحب العمل العاديين والذين لهم حقوق ممتازة (١) ويجوز للمقاول أيضاً الدفع بعدم التنفيذ الوارد في المادة ١٦١ مدني فهو ليس إلا وجهاً لاستعمال الحق في الحبس (٢) .

---

(١) انظر استئناف القاهرة ١٩٩١/٤/٢٢ الدائرة ٢٨ استناد الحال الدعوى ١١٣١١ لسنة ٥٤٦ ..

(٢) انظر د/ لبيب شنب ، ص ١٠٢ .

## الفرع الثانى

### جزاء الاحلال بالتزام التسليم

أولاً: التنفيذ العينى أو الفسخ مع التعويض فى الحالتين :-

#### ١- التنفيذ العينى:-

يجوز لصاحب العمل اجبار المقاول على تسليم العمل المطلوب انجازه أى طلب التنفيذ العينى وذلك بعد اعذاره متى كان هذا التنفيذ ممكناً فلا يجوز اجبار المدين على التنفيذ العينى الا اذا كان ممكناً طبقاً للمادة ٢٠٣ من القانون المدنى فيجيز المقاول على التسليم اذا كان ممكناً واذا كان التسليم يقتضى تدخل المدين "المقاول شخصياً" فانه يمكن استخدام الغرامة التهديدية حسب القواعد العامة واذا كان الشئ من المثلثات فانه يجوز لصاحب العمل الحصول على شئ مثله فيه غير حالات الاستعجال على نفقة المقاول أو دون اذن حالة الاستعجال ولكن اذا كان العمل فنياً فانه لا يجوز اجبار المقاول على تنفيذه عينا الا بعد رضا المدين على التصميم كما هو الحال فى حالة التزام الفنان بتسليم اللوحة الا بعد اقتناعه بأنها كاملة فقد يكون العمل الفنى مایضر بالسمعة الأدبية أو الفنية للفنان ولكن اذا كان الامتناع عن تسليم العمل الفنى ناتج عن طمع فى زيادة الأجرة فانه يجبر على التسليم بالفعل<sup>(١)</sup> وفى كل الأحوال فان تقدير ما اذا كان التسليم فيه تعنت من المدين من عدمه فهو أمر تقديرى يدخل فى نطاق السلطة التقديرية لقاضى الموضوع

---

(١) انظر / بودرى وقال ، فقرة ٤١٨٢

ويستعين القاضى فى الفصل فى هذه المسألة الموضوعية بتقرير أهل الخبرة فى الدعوى عند المنازعة عملاً بالمادة ١٣٥ اثبات (١).

وتعتبر مسؤولية المقاوله عقدية مفترضة ناشئة عن الاخلال بعقد المقاوله فى حد ذاته ولا يكلف صاحب العمل باثبات خطأ المقاول فمجرد الاخلال بالتسليم يعتبر خطأ من المقاول فهو الخطأ نفسه وذلك لأن الالتزام بالتسليم التزام بتحقيق غاية ولا تنتفى مسؤولية المقاول الا اذا اثبت السبب الاجنبى فاذا كان الاخلال بالالتزام هو مجرد التأخير فى التسليم هذا اعدار المقاول كان المقاول مسئولاً عن تعويض صاحب العمل عن التأخير فى التنفيذ مالم يثبت رجوع هذا التأخير الى السبب الاجنبى وهو القوة القاهرة أو الحادث المفاجئ وإذا كان الاخلال بالالتزام هو عدم التسليم أصلاً فان المقاول لا يتخلص من المسؤولية الا باثبات السبب الاجنبى ويمكن لصاحب العمل المطالبة بالتعويض عن الضرر الذى أصابه من جراء اخلال المقاول بالتنفيذ وهو تسليم العمل المطلوب انجازه بالإضافة الى التسليم وهو طلب التنفيذ العينى.

(ب) الفسخ:

توجب القواعد العامة الواردة فى المادة ١٥٧ مدنى " فى العقود الملزمة للجانبين اذا لم يوف أحد المتعاقدين بالتزامه جاز للمتعاقد الآخر بعد اعداره المدين ان يطالب بتنفيذ العقد أو يفسخه

---

(١) أنظر د/محمد لبيب شنب، ص ١١٠ نبذه ٩٤.



مع التعويض في الحالتين اذا كان له مقتضى ويجوز للقاضي أن يمنح المدين أجلا اذا اقتضت الظروف ذلك كما يجوز له أن يرفض الفسخ اذا كان مالم يوف به المدين قليل الأهمية بالنسبة الى الالتزام في جملته".

ويتطابق هذه القواعد على عقد المقاولة باعتباره من العقود الملزمة للجانبين على النحو الذي سلف بيانه يمكن القول أنه يجوز لصاحب العمل اختيار الفسخ نظرا لاخلال المقاول بالتزامه بالتسليم الا أن القاضي ليس ملزم باجابته لطلب الفسخ القضائي اذا رفعت أمامه الدعوى وخاصة اذا كان مالم يسلمه المقاول قليل الأهمية بالنسبة للالتزام في جملته أو اذا كان التأخير في التسليم بسيط ولم يلحق أية أضرار بصاحب العمل ويجوز للقاضي عندئذ أن يمنح المقاول أجلا لتنفيذ الالتزام بالتسليم ولكن تطبيق هذه القواعد محكوم بالمادة ١/١٥٨ مدني وهو الاتفاق على اعتبار العقد مفسوخا من تلقاء نفسه بمجرد اخلال بالتسليم فهنا شرط صريح فاسخ يجب احترامه قانونا وخاصة اذا ورد في صيغة المشددة " دون حاجة الى تنبيه بذلك أو انذار " ويجوز بالاضافة الى طلب الفسخ المطالب بالتعويض وهذا هو ما أكد المشرع في المادة ١/١٥٧ مدني مصري .

ثانياً: تحمل تبعه الهلاك:-

عند بحث تحمل التبعة فان هذا يوجب علينا بيان المقصود بالتسليم الذى ينقل تبعه هلاك العمل المطلوب تسليمه<sup>(١)</sup> الراجح فقهاء وقضاء ان التسليم الذى ينقل التبعة هو التسليم القانونى دون التسليم الفعلى فمجرد وضع الشئ المطلوب انجازه تحت تصرف صاحب العمل ويمكن الانتفاع به دون عائق فانه يعتبر قد أوفى بالالتزام بالتسليم، ومن ثم تنتقل التبعية الى صاحب العمل حتى ولو لم يتسلم الشئ بالفعل وفقاً لما أورده المشرع فى المادة ٦٦٥ مدنى مصرى المبدأ العام فى تحمل تبعه الهلاك للشئ قبل تسليمه والتي جاء نصها " اذا هلك الشئ بسبب حادث مفاجئ قبل تسليمه لرب العمل فليس للمقاول أن يطالب لا بثمن عمله ولا برد نفقاته ويكون هلاك المادة على من قام بتوريدها من الطرفين أما اذا كان المقاول قد أعذر بأن يسلم الشئ أو كان قد هلك أو تلف قبل التسليم راجعاً الى خطأ منه وجب التعويض لصاحب العمل عما يكون قد ورده من مادة العمل فاذا كان رب العمل هو الذى أعذر بتسليم الشئ أو كان هلاك الشئ راجعاً الى خطأ منه أو الى عيب فى المادة التى قام بتوريدها كان الهلاك للمادة عليه وكان للمقاول الحق فى الأجرة والتعويض عند الانقضاء " .

فالقاعدة أن المقاول يتحمل التبعة قبل التسليم واستثناء يتحملها صاحب

---

(١) انظر دلفو عكس ذلك حيث يرى أن الذى ينقل التبعة هو قبول صاحب العمل بعد معاينته ولو لم يستولى عليه مادياً، ص ١٦٣ نبذه ٩٣ .

العمل قبل التسليم في الأحوال الآتية :-

(أ) إذا كان هناك اتفاق بين المتعاقدين على تحمل العمل تبعة الهلاك للمادة ولو لم يستلمها فهذا الاتفاق جائز باعتبار قاعدة تحمل التبعة قاعدة مكملة ويجوز الاتفاق على عكسها وهذا الاتفاق قد يكون صريحا وقد يكون ضمنيا .

(ب) إذا هلك الشيء في يد المكاوول وهو مستعملا للحق في الحبس فاذا هلك الشيء في فترة الحبس بسبب أجنبي فانه أى صاحب العمل يتحمل تبعة الهلاك رغم أنه لم يتسلمه الا لأنه هو الذى تسبب في عدم الوفاء بأجر المكاوول وامتنع عن الوفاء بدينه فيتحمل تبعة تقصيره .

(ج) اذا وضع اليد على الشيء دون موافقة المكاوول دون حكم قاضى بذلك فانه يتحمل تبعة الهلاك اذ القاعدة العامة لايجوز للشخص أن يقضى لنفسه بنفسه (١) .

أما اذا وقع الهلاك بعد التسليم فان القاعدة أن المكاوول نفسه التزامه بالتسليم وبالتالي فان صاحب العمل يقع عليه تبعة الهلاك فيظل صاحب العمل ملتزم بدفع أجر المكاوول ولايجوز له الرجوع على المكاوول بشئ ما وما تقدم نرى أنه يوجد ارتباط وثيق بين تبعة الهلاك والتسليم ولكن يعن لنا ابراز عدة فروض تنحصر في حكم الهلاك بسبب راجع الى صاحب العمل وحكم الهلاك الذى يرجع الى المكاوول وكذلك الهلاك الذى

---

(١) أنظر / لبيب شنب ، ص ١١١ .

يرجع الي سبب أجنبي ، وسوف نتولّى تفصيل ذلك كما يلي :-

#### أ - حكم الهلاك بسبب صاحب العمل :-

لقد تناول المشرع هذه الصورة من صور الهلاك في الفقرة الثالثة من المادة ٦٦٥ مدني التي جاء نصها " فاذا كان صاحب العمل هو الذي أعذر أن يتسلم الشيء أو كان هلاك الشيء أو تلفه راجعا الي خطأ منه أو الي عيب في الحادة التي تسلم بتوريدها كان الهلاك للمادة عليه وكان للمقاول الحق في الأجرة وفي التعويض عند الاقتضاء .

ومقتضى هذه القاعدة أن تبعة الهلاك تكون علي صاحب العمل ، فاذا كانت بالمادة التي وردها للمقاول بها عيب مما يوعدى الي الهلاك والتلف ، فان تبعة الهلاك تكون لدى صاحب العمل ولا يصح مطالبة المقاول بشيء منها . ويوعدى صاحب العمل الأجرة للمقاول ، وذلك كما لو كان كما هو الحال لو ورد صاحب العمل للمقاول أخشابا لصنع الأثاث فأنه يستحق الأجر ويتحمل صاحب العمل مغبة عمله ، ولكن لا يستحق المقاول أجره عن الشيء محل العقد اذا كان هلاك الشيء عن عيب فيه وكان المقاول عالما بالعيب أو كان يجب

عليه أن يكتشفه بخبرته ولا يحق له المطالبة بأية تعويضات (١) .

ولكن إذا أخطر المقاول صاحب العمل بالعيب ولم يهتم صاحب العمل بأمر هذا العيب وأمر المقاول بتنفيذ العمل فإن المقاول يستحق الأجر في حالة التلف أو الهلاك .

#### ب - حكم الهلاك بسبب المقاول :-

تناول المشرع حكم هذا الهلاك في الفقرة الثانية من المادة ٦٦٥ مدني ، أما إذا كان المقاول قد أعد أن يسلم الشيء أو كان هلاك الشيء أو تلفه راجعاً إلى خطأ منه أو إلى عيب في المادة التي قام بتزويدها كان هلاك المادة عليه وكان للمقاول الحق في الأجرة وفي التعويض عند الاقتضاء " .

تقع تبعة الهلاك على المقاول إذا وقع الهلاك بخطأ منه أو ما يعادل الخطأ بأن يعذر صاحب العمل المقاول أن يسلم الشيء فلا يقوم بالتسليم ، فخطأ المقاول هو سبب

---

(١) أنظر أوبري ورو ص ٤٠٢ ، بلانيول وريبير ص ١٦٦٠ نبذه ٩٢٧ .

(٢) أنظر بيروس - ص ٣٥ .

الهلاك (١) ، فإذا كان المقاول هو الذي قدم المادة مثل القماش أو الخشب أو مواد الدهان ، ثم هلك الأثاث أو الثوب بخطأ من المقاول بعد اعذاره بالتسليم فلا يستحق المقاول أجرا على عمله ولا يرجع بقيمة المواد والمهمات على صاحب العمل . وإذا كان صاحب العمل هو الذي قدم المهمات والأدوات اللازمة لإنجازه العمل فإن صاحب العمل يرجع عليه بقيمة هذه المواد والتعويض إلا إذا أثبت المقاول أن الهلاك يرجع إلى سبب أجنبي مثل القوة القاهرة أو فعل الغير ، وتمت بعض المحاكم (٢) أنه إذا اقترض تاجر المجوهرات ذهباً وأعطاه الصانع يصنعه ، فسرق الذهب بقوة القاهرة دون خطأ الصانع ، فإن الصانع تبرأ فتمت من رد الذهب إلى تاجر المجوهرات ، ويبقى هذا التاجر مديناً برد الذهب إلى المقرض " .

#### ج - الهلاك بسبب أجنبي :-

تقضي القواعد العامة الواردة في المادتين ١٥٩ مدني ،

---

(١) راجع الدكتور / السنهوري ج ٢ ص ١٢١ نبذه ٥٤ .

(٢) أنظر محكمة باريس ١٩٤٦/٧/١٧ ، حازيت دي باليه

١٩٤٦ - ٢ - ١٠٢ .

٣٧٣ مدني . وقد جاء نص المادة الأولى " في العقود الملزمة للجانبين اذا انقضى التزام بسبب استحالة تنفيذه انقضت معه الالتزامات المقابلة له ، وينفسخ العقد من تلقاء نفسه " . وجاء في نص المادة الثانية " ينقضي الالتزام اذا أثبت المدين أن الوفاء به أصبح مستحيلا عليه بسبب أجنبي لايد له فيه " .

وبتطبيق هذه القواعد علي عقد المقاولة باعتباره عقدا من العقود الملزمة للجانبين فلا شك أن استحالة التنفيذ تقضي علي التزام المقاول بالتسليم . ومن ثم ينقضي التزام صاحب العمل المقابل وهو الالتزام بدفع الأجر وينفسخ عقد المقاولة من تلقاء نفسه ولا يكون لأي من المتعاقدين الرجوع علي الآخر بالتعويض لأن عدم التنفيذ لا يرجع لأي منهما .

وفي جملة القول ، أنه اذا كانت استحالة التنفيذ ترجع الي هلاك الشيء الذي صنعه المقاول بسبب أجنبي ، وكان هذا الهلاك قبل التسليم لصاحب العمل ، فان التزام المقاول بالتسليم ينقضي وينقضي معه التزام صاحب العمل بالوفاء بالأجر للمقاول .

واذا كان المقاول هو الذي ورد المادة محل الشيء فان هلاك أو تلف

هذه المادة يتحملها • والعكس صحيح ، أى أن هـلاك  
المادة المستعملة علي من قام بتوريدها •

### المطلب الثالث

### الضمان العشري

=====

#### النص التشريعي :-

لقد تناول المشرع أحكاماً خاصة بالضمان الذى  
يقع علي عاتق المقاولين الأصليين أو من الباطن  
والمهندس المعماري ، فجاء النص علي أنه " يضمن المهندس  
المعماري والمقاول متضامنين ما يحدث خلال عشر سنوات من تـهـدـم  
كلي أو جزئي فيما شيدوه في الأرض ذاتها أو كان رب العمل  
قد أجاز إقامة المنشآت المعيبة مالم يكن المتعاقدان في هذه  
الحالة قد أرادا أن تبقي هذه المنشآت مدة أقل من عشر سنوات •  
ويشمل الضمان المنصوص عليه في الفقرة السابقة • مايوحد  
من المباني والمنشآت من عيوب يترتب عليها تهديد مكانة البناء  
وسلامته • وتبدأ مدة السنوات العشر من وقت تسلم العمل • ولا



تسرى هذه المادة علي ما يكون للمقاول من حق الرجوع علي  
المقاولين من الباطن " .

يشير هذا النص العديـد من المسائل القانونية حول مسؤولية  
المقاول من الباطن والمهندس المعماري في كلتا الحالتين . ومن  
ثم نعرض لضمن المقاول الأصلي والمهندس المعماري . وضمن  
المقاول من الباطن أيضا ، كلا في فرع مستقل كما يلي :-

### الفرع الأول

#### ضمن المقاول الأصلي والمهندس المعماري

لقد وضع المشرع أحكام خاصة لهذا الضمان تختلف أحكامها  
عن القواعد العامة للضمن القانوني . ومن ثم فإن هذا  
الضمن يشير العديـد من المسائل القانونية التي تكون  
حديرة بالبحث من حيث نطاق هذا الضمان من حيث الأشخاص  
ثم نطاقه من حيث الأضرار - ثم مدة هذا الضمان . ثم  
عبء اثباته ، وكيفية التخلي من هذه المسؤولية - ثم حكم  
التضامن القانوني في هذه المسؤولية المدنية - طبيعة  
هذه المسؤولية - الجزء في قواعد اعمال هذه المسؤولية .  
وسوف نتولي عرض هذه المسائل تفصيلا علي النحو التالي :-

أولا : نطاق الضمان من حيث الأشخاص :-

---

أ - من حيث الأشخاص الملزمون بالضمان " المدين

---

بالضمان " :-

---

حدد المشرع المدين بالضمان في عجز المادة ٦٥١ مدني  
" يضمن المهندس المعماري والمقاول متضامنين ٠٠٠٠ الخ  
النمي " .

ويفهم من هذا النمي أن المشرع حدد المدينين وهما  
شخصان متضامنان بنمي القانون وهما المهندس المعماري  
والمقاول . وذلك اعمالا للقواعد العامة في التضامن ، أن التضامن  
لا يفترض دائما ولا يكون الا بناء علي نمي في القانون  
أو الاتفاق في المسائل المدنية (١) .

ويقصد بالمهندس المعماري ذلك الشخص الذي قام باعداد  
التصميمات والرسومات اللازمة لانشاء المبني بناء علي تكليف

---

(١) أنظر المادة ٢٧٩ مدني .

من صاحب العمل ثم أشرف علي التنفيذ عليها بواسطة  
مقاول (١) .

ولا يشترط أن يكون المهندس المعماري حاصلًا علي الموهل الفني  
في الهندسة المعمارية . فأى شخص حتي ولو لم يكن موهلًا  
طالما وضع التصميم اللازم فهو متضامن بصفته مهندسًا معماريًا .  
وفي حالة تعدد المهندسين المعماريين فانهم متضامنون  
ويشترط لانعقاد مسؤوليته بالضمان أن يكون هنالك  
عقد مقاوله بينه وبين صاحب العمل . فاذا انتفى هذا  
العقد بأن كان يعمل تحت رقابة وإشراف صاحب العمل أو يقوم  
بالعمل لصالحه دون أجر فانه يسأل طبقا للأحكام العامة  
والمسئولية المدنية . ويقصد بالمقاول ذلك الشخص الذى يكلف  
من صاحب العمل بأقامة مباني أو منشآت أخرى ثابتة  
في مقابل أجر دون أن يكون لصاحب العمل رقابة أو توجيه  
أو إشراف عليه في ذلك (٢) .

ولما كان المقاول لا يقوم بهذا العمل وحده بل

---

(١) د / محمد لبيب شنب ، ص ١٢٢ .

(٢) راجع د / السنهورى - الوسيط ج ٧ ص ١٣٦ .

(٣) أنظر د / لبيب شنب ، ص ١٢٢ .

يستعين بالمعاونين له والمساعديين . فهو مسئول تماما عن أعمالهم ، ويلتزم بضمان هذه الأعمال كما لو كان هو الذي قام بها بمفرده ولا يشترط تحقق صفة التبعية لانعقاد المسؤولية طبقا للمادة ٦٥١ مدني ، فهو ضمان خاص (١) .

ويشترط لانعقاد مسؤولية اذا بأن تكون هناك علاقة مقاوله بينه وبين صاحب العمل . واذا نزل عن المقاوله لمقاول آخر من الباطن لا يخل بحق صاحب العمل في الرجوع عليه طالما لم يقل هذا النزول ولم يقصد ابراء المقاول الأصلي من التزاماته (٢) .

#### ب - من حيث الأشخاص المستفيدون في الضمان " الدائن

##### في الضمان :-

من المقرر قانونا أن الدائن في الضمان هو الذي يعود عليه ضرر من جراء الهدم أو التصدع أو ظهور العيب

---

(١) أنظر د / السنهوري - السابق - ص ١٣٨ .

(٢) أنظر / مازو ص ١١٢٩ ، و دلفو ص ١٩٧ . محمد كامل مرسي ، نبذه ٩٨٥ .

الذي يهدد سلامة أمن البناء ومتانته . فصاحب  
المصلحة الأولي هو صاحب العمل . ويظل هذا الضمان  
في تركته بعد وفاته يباشره عنه بموجب أحكام أن الدعوى غير  
المباشرة - الخلف العام والخاص والدائنون - . أى أن  
للوارث والمشتري والموصي له والموهوب له الرجوع علي المهندس  
المعماري والمقاول متضامين بموجب أحكام الضمان الوارد في المادة  
٦٥١ مدني طبقا لما يقرره أستاذنا الكبير الدكتور / السنيهوري  
بقاعدة الاستخلاف في الحقوق والالتزامات . وتنتفي مفة  
الدائن عن صاحب العمل اذا كان هو المقاول الأصلي  
الذي تعاقد مع المقاول من الباطن .

#### ثانيا : نطاق الضمان من حيث الأضرار :-

##### أ - ضمان التهم الكلي أو الجزئي للبناء :-

أشار المشرع صراحة الي ذلك في المادة ٦٥١ مدني  
الخاصة بالضمان المشدد الملقى علي عاتق المهندس المعماري  
والمقاول ، والتي تقضي بأن الضمان يشمل ما يحدث في المنشآت  
من هدم كلي وجزئي ولو كان الهدم ناشئا عن عيب  
في الأرض ذاتها .

فإذا تهدم المنزل كله أو في جزء منه ولم يكن راجعا الي سبب أجنبي فانهما مسئولان بالتضامن عن ذلك الهدم في شقيه ، ولا يشترط أن يكون البناء قد أقيم بالحجارة أو بالطوب ، وانما يمكن أن يكون كذلك بالأخشاب ، فالمعمول عليه هو البناء الثابت المستقر الذي لا يمكن نقله من مكانه . ومثل هذه المباني العشش التي تبني بالأخشاب والحصير في المصايف مثل مصيف رأس البر وحمصة . ويمكن القول أن الهدم سواء كان كلياً أو جزئياً يقصد به انحلال الرابطة التي تربط اجزاء المبنى بعضه ببعض (١) .

ويخرج عن أحكام النمي المشدد الأعمال التالية :-

مايقوم به المهندس المعماري والمقاول من حفر للآبار ولاشق للترع ولا بناء السفن ولا رصف الطرق ، فلا يمكن اعتبارها من قبيل أعمال المباني والتشييد . ويتحقق الضمان حتي ولو كان الهدم بنوعيه راجعا الي عيب الأرض ذاتها (٢) .

(١) أنظر: نقض مدني ١٠/٦/١٩٩٥ ، منشور في مجلة القضاة الفصلية " ..... يكفي لقيام الضمان تهدم المبنى ولو كان ناشئا عن عيب في الأرض ذاتها " .

## ب - ضمان العيوب التي تهدد سلامة البناء :-

أورد المشرع هذا الضمان أيضا في المادة ٦٥١ مدني  
" ..... كما يشمل ما يوجد في المنشآت من عيوب يترتب عليها  
تهديد متانة البناء وسلامته " .

ومن ثم فإن العيب الذي يهدد سلامة ومتانة البناء  
قد يرجع الي عيب في المادة الممنوع منها البناء لأن تكون  
غير مطابقة للمواصفات والشروط الواردة بالعقد . أو يرجع  
العيب الي الصدفة ذاتها كأن يكون الأساس غير كافه لاقامة  
المبنى أو يكون العيب راجعا الي الأرض ذاتها كأن تكون  
الأرض هشّة لا يمكن بالحالة التي وجدت فيها صالحة  
لاقامة الأساس عليها . ويشترط في العيب الموجب للضمان .

أولا : أن يكون عيبا يهدد سلامة وأمن البناء ومتنته :

هذا شرط منطقي لأن الضمان خاص بسلامة ومتانة  
البناء . فلا تتحقق مسؤولية المهندس الا بذلك العيب الموحى .  
ولا يشترط أن يكون هذا العيب قديما أي موجودا وقت نزول  
صاحب العمل ، فالمسؤولية الخاصة بالضمان نتناول العيوب

• القيمة والطارئة بعد القبول

ويذهب أستاذنا الدكتور / محمد لبيب شنب (١) الي أن المشرع قد خرج بذلك الأحكام عن القواعد العامة .  
اذ لا يضمن المقاول عيوب عمله وفقا لهذه القاعدة الا اذا كانت قديمة أو موجودة في العمل عند تسليمه أو علي الأقل أن يكون مصدرها موحودا في ذلك الوقت . أما مسؤولية المهندس المعماري والمقاول فتحقق ولو لم يثبت العيب كان موجودا في المبنى وقت اقرار صاحب العمل .

ثانيا : أن يكون العيب خفيا :

ذهبت محكمة النقض المصرية (١) ، (٢) وتابعها

---

(١) أنظر د . / لبيب شنب ص ١١٢ .

(٢) أنظر نقض مدني ١٩٣٩/١/٥ مجموعة عمر - ثروت الأسيوطي

ص ٤٩١ - توفيق فرج ص ٣٦ .

عكس ذلك / محمد كامل مرسى نبذة (٩) لا يشترط أن يكون العيب خفيا مادام يهدد سلامة ومتانة البناء .



وإذا تم تسليم العمل دون التراضي من صاحب العمل  
يعتبر أنه نزل عن حقه في الضمان . بل ذهب البعض  
إلى أبعد من ذلك أن تسلم صاحب العمل دون اعتراضي منه  
يفترض أن العمل خالياً من العيوب الظاهرة ما لم يكن  
هناك غش (١) .

**وخلاصة القول :** أنه إذا كان العيب معلوماً  
لصاحب العمل وقت المعاينة والقبول أو كان ظاهراً بحيث  
كان في استطاعة صاحب العمل اكتشافه ببذل جهد معتاد .  
فإن ذلك القبول يوجب عدم ضمان المهندسين المعماريين والمقاولين طالما  
لم يوجد تحفظ من قبل صاحب العمل . وهذا يتفق تماماً مع  
القواعد العامة لأن القبول يفيد موافقة صاحب العمل  
على البناء بالحالة التي تسلمها عليه ، أي بقبوله العيب .  
ولا يغني التسليم الموقت عن القبول أي التسليم النهائي .  
فلا يمنع التسليم الموقت صاحب العمل من استعمال الحق في  
الضمان الخاص .

---

(١) أنظر: مازو دروس في القانون المدني ص ١٢٧٠ - محمد  
ليب شنب ص ١٢٧ .

### ج - ضمان التصميم :-

تناول المشرع هذا الضمان في عجز المادة ٦٥٢ مدني  
"اذا اقتصر المهندس المعماري علي وضع التصميم دون أن يكلف  
بالرقابة علي التنفيذ لم يكن مسئولاً الا عن العيوب  
التي أتت من التصميم " .

وعيب التصميم اما أن يرجع الي خطأ في أصول الفن  
المعماري كأن يكون من وضعه لا تتوافر فيه الكفاية  
الفنية اللازمة .

واما أن يعزى العيب الي مخالفة اللوائح والقوانين  
كأن يكون البناء خارج التنظيم أو مخالفاً للارتفاعات  
القانونية .

وفي غالب الأحوال يكون المهندس المعماري هو واضع التصميم .  
ومن ثم يجب عليه الضمان الخاص سواء أشرف أو لم يشرف  
علي التنفيذ (١) .

ولكن اذا قام بالاشراف علي التنفيذ فان المهندس  
المعماري يسأل عن العيب في التصميم والتنفيذ معا ، ويكون متضامنا

---

(١) أنظر / السنهوري - الوسيط - ج ٧ ص ١٧٠ .

مع المقاول . والعكس صحيح اذا لم يشرف المهندس علي التنفيذ فانه يسأل في حدود عيب التصميم فقط . وقد أيدت محكمة النقض المصرية هذا المبدأ ، فقضت في أحد أحكامها (١) " أن المشرع قد جعل قواءد المسؤولية عن تهدم البناء وسلامته تشمل المهندس المعماري والمقاول علي السواء مالم يقتصر عمل المهندس علي وضع التصميم فلا يكون مسئولا الا عن العيب الذي أتى منه " .

#### مدة الضمان او " الضمان العشري " :-

حدد المشرع ميعاد زمنيا هو عشر سنوات تبدأ من تاريخ تسلم العمل محل المقاوله . وقد أطلق الفقه علي هذا الضمان ما يسمي بالضمان العشري (٢) أي المحدد

---

(١) أنظر نقض مدني ١٩٧٣/١١/٢٧ السنة ٢٤ مجموعة أحكام النقض المدني في ستون عاما .

(٢) أنظر للموظف التأمين الاجباري من المسؤولية المدنية عن هدم المنشآت عام ١٩٩٣ ص ١٨ - ١٩ ، د / محمد ناجي ياقوت ، المسؤولية المدنية للمهندس المعماري ص ١١٧ - د / محمد شكرى سرور - مسؤولية المهندس والمقاولين المعماريين ، ص ٧٨ .

بعشر سنوات (١) . ولم يشأ أن يجعل المشرع هذا الالتزام أبدياً . حيث أن أعمال البناء والترميم والصيانة لها أجل مفترض تنتهي عنده لأنها مواد تستهلك بالاستعمال .

وذهب الفقه (٢) الى أن هذه المدة هي مدة اختبار لمتانة وصلابة البناء الذي تم تشييده من قبل المهندس المعماري والمقاول . وليست مدة تقادم تنتهي عندها قواعد المسؤولية ، ولذلك لاتخضع لقواعد الوقف أو الانقطاع ولا تعتبر هذه المدة من النظام العام ، ولذلك يجوز الاتفاق علي اطالتها (٣) .

فيشترط لاعمال قواعد الضمان الخاص أن يحدث الضرر في خلال عشر سنوات تبدأ من وقت قبول العمل أي من وقت معاينة صاحب العمل للبناء واقاراه بذلك . وهذا الاقرار اما أن يكون مكتوباً صريحاً كما لو حرر محضرات حالة بين المهندس المعماري والمقاول وبين صاحب العمل . فهذا يدل صراحة علي أنه تم التسليم في تاريخ محدد ويبدأ حساب

---

(١) أنظر د / السهوري - الوسيط ج ٧ ص ١٥٢ ، د /

لبيب شنب ، ص ١٣٦ .

(٢) انظر مجلس الدولة الفرنسي ١٩٨٨/١/٣ ، دالوز ١٨٨٢ -

٢ - ١١٩ ، عكس ذلك : دلفو ص ١٨٩ نبذه

٢٢٤ . فالمنوع هو الحد أو الاعفاء من الضمان وليس التشديد .

مدة الضمان العشري من هذا التاريخ .

وقد يستخلص هذا الاقرار فمنا من ظروف وملابسات الواقع بأن يتسلم صاحب العمل ، العمل المطلوب دون أن يعترض علي أية عيوب به . فيعتبر هذا قبولاً ضمناً . وإذا لم يتمكن من احتساب المدة فيمكن استخلاصها بالقرائن التي تدل علي ذلك منذ تاريخ تسوية الحساب بين المكاوول وصاحب العمل يعتبر تاريخاً فعلياً للاستلام النهائي .

فهذا يفيد أن صاحب العمل قد قبل هذا . أو قد يحسب تاريخ القبول من وقت اعذار صاحب العمل بالتسليم . وإذا كان التسليم علي دفعات فتحسب المدة من تاريخ استلام آخر دفعته إذا كان البناء قابلاً للتجزئة . أما إذا كان البناء غير قابل للتجزئة فتحسب المدة من وقت تسليم كل جزء بالنسبة الي هذا الجزء .

ويلاحظ في هذا المدد أمران هما :-

الأول : أن صاحب العمل يستطيع النزول عن جزء من المدة بعد سريانها لأنه يستطيع أن ينزل عن الضمان بعد تحققه ، فالأولي إذن ينزل عن بعض الضمان .

ويتحقق ذلك عملاً بالألا يتمك صاحب العمل بكمال المدة لدى  
القضاء .

والثاني :- أنه يجوز أن تكون مدة الضمان أقل من عشر  
سنوات اذا كان المقصود من المنشآت عدم بقاوعها طوال  
هذه المدة مثل اقامة معرض مدته ثلاث سنوات . فالمفروض  
أن يهدم المعرض بعد هذه المدة . ومن ثم فلا مجال لاعمال  
الضمان العشري ، وقد أشار المشرع في المادة ٦٥١ مدني  
مصري الى هذا الفرض الثاني فحاء النعي " . . . . . بأن  
يكون الضمان لمدة عشر سنوات مالم يكن المتعاقدان قد أرادا أن تبقي  
المنشآت مدة أقل من عشر سنوات .

#### دعوى الضمان العشري :

تثير دعوى الضمان العشري العديد من المسائل  
القانونية الجديدة بالبحث مثل : تحديد طبيعة هذه الدعوى  
وأطرافها والمحكمة المختصة بها محليا ونوعيا وموضوعها وععب  
اثبات الدعوى وحكم اتفاقات المسؤولية في هذه الدعوى . وأخيرا  
كيفية التخلي من هذه المسؤولية المدنية .  
وسوف نعرض تفصيلا لهذه المسائل القانونية علي النحو التالي :-

أ. - طبيعة دعوى الضمان العشري :-

الأمر الذى لا شك فيه أن هذه المسؤولية مسؤولية ناشئة عن العقد . ومن ثم فهي مسؤولية عقدية . فحدد المشرع المسؤولية في المادة ٦٥١ مدني التي تتحدث عن الاخلال بعقود المقاول وهو من العقود المسماة في التقنين المدني المصري ، فالمهندس والمقاول مرتبطان مع صاحب العمل بعقد محله وضع التصميمات والاشراف علي أعمال البناء (١) . ولا مجال لأعمال قواعد هذه المسؤولية الا اذا حصل تدهم أو عيب في المبنى المزمع اقامته أي اخلال بالتزام بضمان سلامة البناء .

وسواء ورد النص على هذه المسؤولية صراحة في العقد أم تسم استخلاصها ضدها فان المسؤولية لامحال مسؤولية عقدية . وذلك لأن هذا الالتزام الملقى علي عاتق المقاول والمهندس يترتب على كل عقد مقاوله بقوة القانون (٢) .

وأهمية تحديد طبيعة هذه المسؤولية الناشئة عن الضمان العشري بأنها مسؤولية عقدية أنه لا يجوز التعويض فيها الا عن

---

(١) أنظر د . / محمد لبيب شنب ، ص ١٤٣ .

(٢) أنظر نقض مدني في ١٩٥٥/٦/٩ ، مجموعة أحكام النقض المدني ص ١٢٣٥ ، مادة ١٦٥ .

الضرر المتوقع دون غير المتوقع ، وهي القاعدة العامة في المسؤولية العقدية إلا إذا كان الضرر ناشئاً عن غش أو خطأ جسيم فـ في التعويض يشمل الضرر بنوعيه متوقعا أم غير متوقع . وتقدير التعويض في هذه المسؤولية يكون بقدر ما لحق الدائن من خسارة وما فاتته من كسب " .

#### ب - موضوع الدعوى وأطرافها والمحكمة المختصة بها :-

أنا تحقق سبب الضمان بأن حدث اختلال بالمبني فانهندم كله أو جزء منه أو حدث به عيب يهدد سلامة ومتانة البناء ، فإن صاحب العمل وهو المدعي في هذه الدعوى يستطيع مطالبة المقاول أو المهندس أو هما معا متضامنين بقوة القانون بالتنفيذ العيني وهو في الحالة الأولى حالة الهدم الكلي أو الجزئي ، أي إعادة اصلاح ما هدم علي نفقتهما بترخيص من القضاء في غير حالة الاستعجال عملا بالمادة ٢/٢٠٩ مدني . وفي حالة الاستعجال بدون ترخيص من القضاء ولكن عملا بالقواعد العامة الواردة في المادة ٢٠٣ مدني أنه اذا كان في التنفيذ العيني ارهاق للمدين يحمز للقاضي أن يقصر الحكم علي التعويض فقط . واذا كان هناك عيب في الحالة الثانية يهدد سلامة ومتانة البناء ، فانه يطبق ذلك الحكم أيضا .



وقد يحكم القاضي منذ بداية الأمر بالتعويض دون التنفيذ العيني فيقضي القاضي بمبلغ مساو لتكاليف إعادة البناء أو إصلاح العيب . وما فات صاحب العمل من الانتفاع حتى تمام الإصلاح . وفي كل الأحوال يجوز الجمع بين التنفيذ العيني والتعويض إذا كان هناك موجب لذلك . فإذا تطلب إعادة البناء أو إصلاح العيب مدة --- من الزمان قد تكون طويلة أو قصيرة فإنه يجوز طلب التعويض عن عدم الانتفاع بالبناء طوال هذه الفترة الزمنية (١)

ويجب علي صاحب العمل قبل هذا الطلب بشقيه التنفيذ العيني والتعويض أن يقوم بعمل معاينة لاثبات حالة البناء وطرق إصلاحها والأعمال اللازمة لذلك . فإذا لم يفعل وعمد من تلقاء نفسه إلى إجراء تعديلات قبل هذه المعاينة لاثبات حالة البناء والعيب فإنه يعد متنازلا عن حقه في الرجوع بالضمان العشري (٢) .

---

(١) أنظر د . /السنهوري - الوسيط ج ٧ ص ١٥٨ " النص المصري صريح فمضى قصر الحكم علي التعويض حتى ولو كان الالتزام عقدياً .

(٢) أنظر استئناف مختلط ١/٢٧ / ١٩٠٤ في الدعوى ١١٦ لسنة ١٩٠٤ .

هذا عن موضوع الدعوى وأطرافها - أ - وأما من حيث المحكمة المختصة بمثل هذه المنازعات نوعيا ومحليا فأما عن الاختصاص المحلي فترفع الدعوى في موطن المَقاول أو المهندس المعماري المدعى عليه في هذه الدعوى . وإذا كان له شركة ولها عدة فروع فإنه يحوز رفع الدعوى في أى موطن يكون للشركة فيه فروعها .

وأما عن الاختصاص والتعدي فإنه يرجع الي القواعد العامة في قانون المرافعات (١٠) إذا كانت قيمة المنازعة لاتزيد عن خمسة آلاف جنيه فإن الاختصاص يكون لمحكمة المواد الجزئية . وإذا زادت عن ذلك فإن محكمة المواد الكلية تكون هي صاحبة الاختصاص العام .

#### ج - عبء الاثبات في الدعوى :-

لما كانت المسؤولية العقدية توجب عند قيامها توافر عناصر - ر - ثلاثة هي : " الخطأ - الضرر - السببية " ، فإنه يشور التساؤل في مجال الضمان العشري . . هل يشترط توافر اثباتات الخطأ والضرر والسببية من عدمه أم لا ؟ .

بادئ ذي بدء ننوه الي أن الخطأ لا يكفي صاحب العمل باثباته

---

(١) أنظر المواد ٤٢ ، ٤٧ من قانون المرافعات المدنية والتجارية .

قبل المَقاول أو المهندس المعماري . إذ أن الالتزام الناشئ عن الإخلال بعقد المَقاولَة يشكل في حد ذاته توافر عنصر الخطأ . ومن ثم فإن ركن الخطأ في المسؤولية العقدية الناشئة عن عقد المَقاولَة مفترض وليس واجب الإثبات . بمجرد الإخلال بالنتيجة أي حصول هدم كلي أو جزئي في البناء أو ظهور عيب يهدد سلامة البناء ومتنانه يشكل ركن الخطأ دون حاجة الي وجوب اثبات ذلك (١) . وبالتالي يحق لصاحب العمل الرجوع عليهما بالتضامن .

وقد وضع القضاء الفرنسي قرينة علي خطأ المَقاول والمهندس تعفي صاحب العمل من عبء اثبات الخطأ ولكن قصر هذه القرينة علي المَقاولات الجرافية (٢) .

#### حكم اتفاقات المسؤولية :-

تقضي القواعد العامة في المسؤولية العقدية والواردة في المادة ٢١٧ مدني مصري أنه يجوز الاتفاق على تشديد أو تخفيف لم الإهماء من المسؤولية حتي في حالتَي الغش والخطأ الحسيم الذي يصدر من

---

(١) أنظر د / سليمان مرتضى — تعليقات علي أحكام المسؤولية المدنية عام ١٩٨٨ ص ٣٤١ .

(٢) أنظر : حرينيل ١٩٠٠/٣/٢٨ ، داللو ١٩٠٠ - ٢ - ٤٣١ .

الخير في تنفيذ هذه المسؤولية . فهل ينطبق هذا الحكم علي الضمان  
العشري باعتباره كما سبق تكييفه أنه مسؤولية عقديه ؟ .

لقد أجاب المشرع صراحة في المادة ٦٥٣ مدني مصرى علي

هذا التساؤل بالنفي وورد النص كما يلي :-

" . . . . . يكون باطلا كل شرط يقصد به اعفاء المهندس المعماري  
والمقاول من الضمان أو الحد منه " .

وأستقرت آراء الفقه وأحكام القضاء علي أن أحكام الضمان

العشري من النظام العام بصريح النص سالف الذكر . وبيرر ذلك

أن صاحب العمل لا يكون في غالب الأحوال الأعم ذى خبرة فنيه في

أعمال التشييد . ولذلك وضع له المشرع ضمانا عشريا هو مسؤولية المقاول

والمهندس متضامنا لمدة عشر سنوات تبدأ من وقت تسلم العمل . فهو

الجانب الضعيف في العقد والمقاول والمهندس المعماري طرفا قويا فيه .

ومن ثم تطبيقا لهذا المبدأ القانوني سالف الذكر أنه لايجوز الإتفاق مقدما

علي الاعفاء من الضمان أو الحد منه . فلا يجوز للمقاول أو المهندس

المعماري الاتفاق مع صاحب العمل ووضع شرط صريح في عقد المقاولة

علي أن تبرأ ذمته من كل العيوب التي يمكن أن تلحق بالبناء سواء كانت

خفية أم ظاهرة . ولايجوز بالتالي أن يكون هناك اتفاق علي جعل مدة

الضمان أقل من عشر سنوات . فمثل هذا الاتفاق مهما كان شكله يكون

باطلا .

ومن نافلة القول ، نريد أن نوضح حقيقة هامة في هذا المدد أنه رغم تعلق هذه المسؤولية بالنظام العام ، فإنه لامانع من حصول التصالح بشأنها بعد حصول الهدم أو ظهور العيب .

ويعتبر ذلك بمثابة نزول صاحب العمل عن التمسك عن حقه

في الضمان . وهذا النزول قد يكون صريحا ، وقد يكون ضمنيا .

ويعتبر نزولا ضمنيا قيام صاحب العمل بعد علمه بالهدم بدفع الباقي من أجر المهندس أو المقاول دون تحفظ أو قيامه باصلاح العيب دون اثبات حالته في غير حالة الاستعجال . كما سبق أن أوضحناه (١) .

والحال غير ذلك في فرنسا فلم يوجد نص يحرم مثل هذا الاتفاق ولذلك يجوز في الضمان العشري في القانون الفرنسي الاتفاقي على أن تكون مدة الضمان أقل من عشر سنوات - وإزاء عدم وجود نص في التشريع الفرنسي فقد أدخلت محكمة النقض الفرنسية على هذا المبدأ عدة تعديلات منها (٢) .

---

(١) أنظر د . / محمد لبيب شنب ، ص ١٤٤ .

(٢) أنظر نقض مدني فرنسي ١٨٩٣/١١/١٧ - داللو ١٨٩٤ -

٢ - ٥٢٢ - ١٩٠٩/٦/٢٨ - سيريه ١٩١٥ .

- أ - يجوز الاتفاق علي الاعفاء من الضمان اذا كان صاحب العمل لديه خبرة فنية تعادل خبرة المقاول ، أو المهندس .
- ب - يجوز الاتفاق علي الاعفاء من الضمان عن مخالفات قوانين البناء ولوائحه لأن صاحب العمل يعلم بتلك القوانين .
- ج - يجوز الاتفاق علي قصر الضمان علي مدة أقل من عشر سنوات ، علي أن تكون المدة المتفق عليها ليست قصيرة بحيث لا تسمح لصاحب العمل أن يكشف العيوب بحسب طبيعة العمل ومقداره .
- د - الاتفاق علي الخبراء والاعفاء من الضمان لا يكون باطلا ، ولكن ينتقل عبء الاثبات علي عاتق صاحب العمل .
- ونذكر بهذه المناسبة اذا كان هنالك صلح بين العاقدين في عقد المقاولة قبل تحقق سبب الضمان ، فان نزول صاحب العمل مقدما وقبل تحقق سبب الضمان فان هذا التنازل يكون باطلا . وأكدت محكمة النقض المصرية علي ذلك في أحد أحكامها الشهيرة (١) فقضت " أن مقتضي مانصت عليه المادتين ٦٥١ ، ٦٥٣ مدني مصري أن كل شرط في عقد الصلح يقصد به اعفاء المهندس والمقاولين من ضمان مالم يكن

---

(١) لئظر نقض مدني مصري ١٣/٤/١٩٦٧ - مجموعة أحكام النقض  
السنة ١٨ ص ٨٣٥ .

قد انكشف وقت ابرامه من العيوب التي يشملها الضمان يكون باطلاً ولا يعتد به اذ لا يجوز لرب العمل النزول مقدماً وقبل تحقق سبب الضمان عن حقه في الرجوع به " .

#### كيفية التخلّي من مسؤولية الضمان العشري :-

لما كان الخطأ مفترض في جانب المقاول والمهندس المعماري فبي هذه المسؤولية . وكان ثبوت الضرر ناتجا عن هذا الخطأ مرتبطاً معه برابطة السببية . فان المسؤولية تكون قائمة علي هذا النحو .

ولكن هذه المسؤولية سرعان ما تتبدد وتختفي في حالة اثبات انتفاء علاقة السببية . أي أن المقاول والمهندس يستطيعان التخلّي من هذه المسؤولية العشرية باثبات انتفاء رابطة السببية بين الخطأ والضرر أي باثبات السبب الأجنبي الذي قد يرجح أو القوة الظاهرة أو فعل الغير أو فعل صاحب العمل .

ونظراً لأهمية كل من القوة القاهرة وفعل صاحب العمل في انقطاع رابطة السببية ، وبالتالي نفى هذه المسؤولية ، فاننا سوف نعرض لها بشيء من التفصيل كما يلي :-

## أ - القوة القاهرة :-

من المعلوم في دراستنا للقواعد العامة في مصادر الالتزام وأحكامه أن القوة القاهرة التي يعتد بها في دفع المسؤولية عموماً ألا تكون متوقعة أو يمكن دفعها وأن تكون قد جعلت تنفيذ الالتزام مستحيلاً<sup>(١)</sup>

وبامعان النظر في عجز المادة ٦٥١ مدني أن المشرع جعل مسؤولية المهندس المعماري والمقاول قائمة حتي ولو كان سبب الهدم أو العيب يرجع الي عيب في الأرض ذاتها . فهذا العيب متوقع بالنسبة لهما<sup>(٢)</sup> . إذ أن من أخص واجباتهما القيام بعمل الاختبارات اللازمة علي الأرض التي يزعم إقامة المنشآت عليها . فإذا كانت التربة مما تهبط باعتبارها رخوة فانه يتخذ تقوية الأساسات عماداً لسلامة ومتانة وأمن البناء .

وتنص<sup>(٣)</sup> بأن هبوط الأرض نتيجة لنشع مياه الأمطار حتي ولو كانت استثنائية لا يعد قوة القاهرة . ولا يعد قوة القاهرة

---

(١) أنظر د / محمد لبيب شنب ، ص ١٣٧ .

(٢) أنظر : استئناف مختلط ٢٢ يناير ١٩١٤ .

(٣) أنظر : استئناف مختلط ٥ مارس ١٩٠٨ .



كذلك تقلب الجو تقلبا معتادا يكون من شأنه احداث تمدد أو تقلص في البناء - وعلي العكس من ذلك تنص أيضا (١) أنه لا يجب علي المقاول أو المهندس المعماري الضمان اذا أثبت أن العيب في الاسفلت الذي رصف به الطريق يرجع الي هبوط الشارع بسبب خلل في مجاري المياه الممتدة في باطن الأرض باعتبار أن ذلك قوة قاهرة .

وقد ذهب البعض في الفقه الفرنسي (٢) الي أنه اذا كان هناك عيب في البناء ثم تهدم بقوة قاهرة دون أن يكون للعيب دخل في هدمه فان صاحب العمل لا يكون له مصلحة في الرجوع بالضمان . فـان البناء كان سيهدم ولو لم يوجد هذا العيب ، فاذا ظهرت له مصلحة جاز الرجوع بالضمان . ومثل ذلك أن يكون السبب له شأن في زيادة الضرر الناجم عن الهدم حـاز أو أن شركة التأمين تحتج بذلك العيب في البناء فتدفع لصاحب العمل تعويضا أقل .

ففي هذه الأحوال يحق لصاحب العمل الرجوع ، بموجب أحكام الضمان بالمقدار الذي أصيب بضرر من جراء هذا العيب .

#### ب - خطأ صاحب العمل :-

الأصل أنه اذا التزم صاحب العمل بتقديم المواد اللازمة لتمام

---

(١) أنظر نقض مدني فرنسي ١٤ / ١١ / ١٩٠٠ ، داللو ١٩٠١ -

١ - ١٥٢ .

(٢) أنظر بلانيول وريبير فقرة ٩٥٦ ص ٢٠٠ ، رسالة باريس، مسئولية المقاول قبل رب العمل عام ١٩١٠ ص ٦٣ جاليه .

البناء وثبت وجود الخطأ بقيمة هذه المواد المقدمة منه فلا مسئولية على  
المقاول أو المهندس . فخطأ صاحب العمل ينفي رابطة السببية بين الخطأ  
والضرر . ولكن اذا كان العيب يمكن للمقاول أو المهندس اكتشافه وتنبيه  
صاحب العمل اليه ، فلا شك أن المقاول أو المهندس المعماري شارك في  
هذا الخطأ ، وهنا توزع المسئولية بينهما كل بنسبة الخطأ الصادر منه .  
وقد يجب خطأ المقاول خطئ صاحب العمل أ العكس . وينفرد أى  
منهما بالمسئولية (١) .

واذا كان صاحب العمل قد صمم البناء بطريقة خاطئة أدت الى  
حدوث خلل أو العيب وكان فى مقدور المقاول أو المهندس اكتشاف هذا  
العيب أو الخلل فى التصميم فـا المسئولية مشتركة بينهم . أما اذا كان  
لا يمكن اكتشافه فان خطأ صاحب العمل ينفي هذه المسئولية .

وقد أكدت محكمة النقض المصرية هذا المبدأ فى أحد أحكامها  
فقضت (٢) « أن تدخل أصحاب العمل سواء بتقديم مواد معينة أو  
تصميمات غير صحيحة فنياً أو بفرض مواصفات غير دقيقة ومعيبة  
لا يعفى المهندس أو المقاول من المسئولية لأنه كان من الواجب أن ينبه صاحب

---

(١) أنظر : د. / محمد لبيب شب ، ص ١٤٤ ، السهوي ، المرجع السابق ، ص  
١٧٤ .

(٢) أنظر : نقض مدى مصرى ٢١ / ١ / ١٩٦٥ ، مجموعة أحكام النقض ، السنة ١٦ ،  
ص ٨١ .

العمل الي العمل المعيب . بل كان عليه الامتناع عن تنفيذ هذا

العمل المعيب فيقاسم المقاول أو المهندس صاحب العمل " .

وقد أشار المشرع المصري في عجز المادة ٦٥١ مدني

" . . . . . أو كان رب العمل قد أجاز اقامة المنشآت المعيبة

. . . . . الخ النص " .

فهذا أمر صريح في حالة اجازة صاحب العمل المنشآت حتى ولو كانت معيبة

فانه لا يوعثر علي نتائج المسئولية مطلقا قبل المقاول والمهندس المعماري

فصاحب العمل شخص غير متخصم فنيًا بذلك ، وبالتالي لا يعتد

بتلك الاحازة سواء كانت صريحة أم ضمنية ، فالخطأ ثابت

في حق المقاول لامحال في ذلك .

#### تقديم دعوى الضمان العشرى :-

نص المشرع علي هذا التقادم في عجز المادة ٦٥٤ مدني

مصري والتي جاء نصها " تسقط دعوى الضمان المتقدمة

بانقضاء ثلاث سنوات من وقت حصول التهدم أو انكشاف العيب " .

وبأمعان النظر في هذا النص سالف الذكر نجد أنه يتعيّن

علي صاحب العمل اذا اراد الرجوع بموجب أحكام الضمان العشرى

علي المقاول والمهندس المعماري أن يقوم برفع الدعوى في خلال ثلاث

سنوات تبدأ من وقت حصول الهدم أو انكشاف العيب ، فإذا انقضت هذه  
المدة سقطت دعوى الضمان ولا يجوز رفعها .  
ولما كانت الدعوى هي الوسيلة الوحيدة للمطالبة بهذه المسؤولية  
فانه يتعين مراعاة هذا القيد الزمني .

ومما نود الإشارة اليه تطبيقاً للقواعد العامة  
الواردة في المادة ٢/٣٨٢ مدني أن هذه المدة لا توقف ولو كان  
صاحب العمل غير كامل الأهلية أو غائباً أو محكوماً عليه  
بعقوبة جنائية حتى ولو لم يكن له نائباً يمثله قانونياً باعتبار  
أن مدة التقادم أقل من خمس سنوات . وتحسب مدة الثلاث سنوات  
سالفة الذكر من وقت انكشاف العيب أو حصول الهدم . فإذا  
انكشف العيب أو حصل الهدم بعد خمس سنوات مثلاً من وقت تسلم البناء  
كان أمامه ثلاث سنوات أخرى لرفع دعوى الضمان أي الي انقضاء  
ثمانى سنوات تحسب من وقت تسلم البناء . وإذا كان الانكشاف  
للعيب أو الهدم في آخر السنة العاشرة من وقت تسلم البناء  
كان أمامه ثلاث سنوات أخرى لرفع الدعوى . وإذا انقضت مدة التقادم  
ولم ترفع الدعوى فإن الحزاء ليس هو رفض الدعوى وإنما هو عدم سماعها  
لسقوطها بالتقادم .

وقد أشارت محكمة النقض المصرية في أحد أحكامها الي هذا الجزاء  
فقضت (١) " . . . . . إلا أنه يلزم لسماع دعوى الضمان

---

(١) أنظر نقض مدني مصرى ١٩٧٣/١١/٢٧ مجموعة أحكام النقض  
السنة ٢٤ ص ١١٤٦ رقم ١٩٩ .

الا تمضي ثلاث سنوات علي انكشاف أو حصول الهدم أو العيب  
فاذا انقضت هذه المدة سقطت الدعوى بالتقادم . وعلي المتمسك بالتقادم  
عبء اثبات انكشاف العيب أو الهدم بعد مضي هذه المدة  
القانونية التي لا تقبل الوقف وأن الدعوى من ثم أقيمت بعد مضي  
الثلاث سنوات المذكورة " .

ومما نود التنبية اليه أن المقصود بالدعوى التي  
تسقط بالتقادم هي الدعوى الموضوعية وليست الدعوى  
المالية باثبات الحالة الواردة في المادة ١٣٣ اثبات مضرى (١) .

#### التضامن في المسؤولية الناشئة عن الضمان العشري :-

لما كانت المادة ٢٧٩ / ١ مدني جاء نصها " أن التضامن  
بين الدائنين أو المدينين لا يفترض وانما يكون بناء علي  
اتفاق أو نص في القانون " .

ومن ثم جاء نص المادة ١/٦٥١ مدني " يضمن المهندس المعماري  
والمقاول متضامنين ما يحدث خلال عشر سنوات من تهدم كلي أو

---

(١) أنظر محكمة باريس ١٩٤٤/١١/٢٠ - ١٧٥ مشار اليه في

شنباء ص ١٤٦ هامش ٢ .

حزئي فيما شيدوه من مبان ..... الخ النص " .

وبفهم من هذا النص الأخير أن المشرع اوجب مسئولية تضامنية  
بين القانون بين المهندس المعماري والمقاول في مجال أعمال البناء .  
ومن ثم يستطيع صاحب العمل أن يرجع علي كليهما معا بالمسئولية .  
ويجوز لصاحب العمل أن يرجع علي المهندس وحده أو علي المقاول  
وحده ويحكم القاضي بالرجوع علي من رجع عليه صاحب العمل  
عن كل الضرر الذي عااد علي صاحب العمل دون تمييز للمسئولية .

والقاضي مقيد بالطلبات حسب القواعد العامة في قانون المرافعات  
المدنية والتجارية . وفي حالة الرجوع عليهما متضامنين فانه  
يجوز لصاحب العمل أن ينفذ التعويض ضد أي واحد منهما أو ضدهما  
معا .

والأمر علي خلاف ذلك في التشريع الفرنسي . فلم ينص المشرع  
الفرنسي علي قواعد التضامن في هذا المجال اذ لاتضامن في المسئولية  
العقدية الا ينص ولكن القضاء الفرنسي (١) فوصل الي نفس  
النتيجة التي نص عليها المشرع المصري بتقرير المسئولية التضاممية  
بين المهندس والمقاول .

---

(١) أنظر : نقض مدني فرنسي ١٤/١٠/١٩٥٨ مجموعة أحكام  
النقض الفرنسي ١٩٥٨ - ١ - ٣٤٢ .

ويشور التساؤل حول توزيع أو انقسام المسؤولية

بين المهندس المعماري أو المقاول ؟ . . .

ويمكن صياغة هذا التساؤل في صورة أخرى هل يجوز

رجوع المهندس أو المقاول كل منهما علي الآخر ؟ .

باديء ذي بدء . . . ننوه الي أن التضامن في الضمان

الفرنسي قاصر علي علاقة المهندس والمقاول في مواجهة صاحب  
العمل فقط ولا تضامن في علاقة المهندس المعماري بالمقاول .<sup>(١)</sup>

فاذا باشر صاحب العمل دعواه بالضمان خلال المواعيد

القانونية وانعقدت المسؤولية التضامنية دون أن يثبت الخطأ ففي

حق أي منهما فان المسؤولية تقسم بينهما بالتساوي أي يلتزم

كل منهما بنصف التعويض المقرري به .

ولكن اذا ثبت أن الخطأ راجع الي فعل المهندس كما لو

كان هناك عيب في التصميم ، وكان هذا العيب غير ظاهر يستحيل

علي المقاول اكتشافه ، فان المسؤولية تقع علي عاتق المهندس

فقط . وان كان هذا لا يمنع صاحب العمل من الرجوع عليهما

متضامنين .

---

(١) أنظر د . / محمد لبيب شنب ص ١٤٣ .

ويحق للمقاول اذا دفع شيئاً م التعويض أن يرجع على المهندس المعماري بذلك . فغير المخطئ يحمل المخطئ المسؤولية كاملة . وهذا يفسر جواز رجوع اى من طرفا الضمان العشري على الآخر .

والعكس صحيح أيضا اذا كان الخطأ راجعاً الى فعل المقاول كما لو اتضح أن الضرر ناشئ عن استخدام المقاول مواد معيبة بعيب خفى يستحيل المهندس اكتشافه فان المقاول وحده هو الذى يتحمل عبء التعويض . فاذا كا المهندس هو الذى تحمل تبعة المسؤولية وبفع التعويض يجوز له الرجوع على المقاول بما دفع . ولنا أن نضع تساؤلاً آخر عن ماكيفية رجوع طرفا الضمان العشري كل منهما تجاه الآخر ؟

ننوه أولاً أنه لا توجد علاقه عقديه بين طرفي الضمان العشري المهندس المعماري والمقاول ، ومن ثم لا يكون رجوع أحدهما تجاه الآخر بناء على المسؤولية العقدية . وإنما يكون الرجوع بناء على أحكام المسؤولية التقصيرية أى المسئولية التقصيرية عن الأعمال الشخصية أى اثبات خطأ الآخر ، فعلى من يدعى أن الضرر ق نشأ بخطأ الآخر أن يثبت هذا الخطأ ، والطرف الذى يرجع على الآخر يرجع بموجب



دعوى الحلول طبقا للمادة ٣٢٧ مدني ، أى طبقا للقواعد  
العامّة في الوفاء مع الحلول . فالطرف الذي يرجع يحل  
محل صاحب العمل في حقوقه بنسب القانون طبقا للمادة ١/٣٢٦  
مدني .

---



## الفرع الثاني ضمان المقاول من الباطن

### الإلتزام بضمان سلامة العمل (١) :-

ذهب البعض (٢) إلى أن الإلتزام بالسلامة إذا لم يكن له وجود كالإلتزام عقدي ، فإنه يقوم كالإلتزام قانوني .

فكل شخص يسلك سلوكاً اجتماعياً ما يلتزم بأن لا يلحق الغير ضرراً غير مشروع بفعله أو فعل الأشخاص أو الأشياء التي يتحمل مسئوليتها . وأحياناً يكون ذلك الإلتزام أشد من الإلتزام العقدي .

ويحق لنا أن نطرح هذا التساؤل في مجال البحث هل يقع على عاتق المقاول من الباطن المسئولية الناشئة عن الضمان العشري الوارد في المادة ٦٥١ مدني ؟ .

---

(١) أنظر د. / محمود جمال الدين ذكي ، مشكلات المسئولية المدنية ، ص ٢٢٨ في مقاولات التشييد والبناء لا يوجد التزام عقدي بالسلامة . فالقول بوجود التزام عقدي بسلامة رب العمل فإنه لا يقوم في علاقته مع المقاول من الباطن فلا عقد بينهما .  
(٢) أنظر د. / مصطفى الجارحي - عقد المقاول من الباطن ، دراسة مقارنة ، ١٩٨٨ ، ص ٦٨ .

ذهب جموع الفقهاء (١) إلى أن الضمان العشري قاصر  
علي المقاول الأصلي والمهندس المعماري نظرا لصراحة النص،  
فانه لايجوز اتخاذ الهدم اللاحق أو ظهور خلل يهدد متانة  
البناء أو سلامته قرينة علي وجود عيوب يضمنها المقاول من الباطن  
لأن مثل هذه القرينة لم ينص عليها المشرع الا بالنسبة لحارس  
البناء وبعد التسليم لا يكون المقاول من الباطن حارسا . ونص عليها  
المشرع بالنسبة للمقاول الخاضع لقرينة المادة ٦٥١ مدني والمقاول  
من الباطن لا يخضع لها . واذا تعدد المقاولون من الباطن  
فانه يجب أن يثبت وجود العيب في الأعمال التي قام بها  
المدعي عليه ، الا اذا كانوا متضامنين . ومن ثم فانه يمكن  
القول أن المقاول من الباطن لا يخضع لهذا الضمان العشري ،  
وانما يخضع للضمان الناشئ عن العقد المحرر ما بينه  
وبين المقاول الأصلي . وتخضع للقواعد العامة . فيكون المقاول من  
الباطن ضامنا للمدة التي يحددها الاتفاق أو جرى العرف عليها  
بشرط عدم زيادتها عن خمسة عشر سنة . وهذه المدة مـدة  
سقوط (٢) .

---

(١) أنظر د / ناجي ياقوت ص ٢٧٥ - محمد شكرى سرور ،  
ص ٢٢٧ - مصطفى الجارجي ص ٦٢ - السنهوري ص ٢١٩ .

(٢) أنظر د / السنهوري ص ٢٢٥ .

وتسرى هذه المدة من تاريخ التسليم ، ولكن اذا ظهر العيب فـان  
دعوى الضمان تسقط بمضي ثلاث سنوات طبقا للمادة ٦٥٤ مدني  
واذا وصلنا الي أن المقاول من الباطن يقع علي عاتقه التـزام  
بالضمان العقدي فما نطاق هذا الضمان .  
وهذا ما سنتولي تفصيله كما يلي :-

#### نطاق الالتزام بالضمان بالنسبة للمقاول من الباطن :-

لما كان الالتزام بضمان سلامة العمل يمكن أن يكون  
التزام ببذل عناية أو تحقيق غاية معينة حسب طبيعة محل  
الالتزام ، فان نطاق هذا الالتزام يتسع لبحث ضمان الاضرار  
الناشئة عن استخدام المواد والتتفيذ المعيب ، كما يشمل الاضرار  
الناشئة عن العيوب التي تهدد سلامة ومتانة البناء .

وسوف نعرض لكل منهما علي النحو التالي :-

#### أولا : ضمان الاضرار الناشئة عن استخدام المواد والتتفيذ المعيب :-

أنه مما يوثق علي سلامة العمل أن استخدام المواد  
علي غير النحو الوارد في أصول المهنة أو الخرفة أو الأصول

الفنية • وهذا الالتزام ببذل عناية<sup>(١)</sup> وليس بتحقيق نتيجة • فالمقاول من الباطن لا يسأل عن انحرافه عن مسلك الرجل المعتمد في استخدام المواد • فيجب على المقاول أن ينفذ العقد بحسن نية طبقا للمادة ١٤٨ مدني فاذا كشف عيبا في المواد المستخدمة في صناعة البناء الذي يتولي انشائه فانه يجب عليه اخطار المقاول الأصلي ولو أن يمنع عن استخدام هذه المواد حتي ولو أصر المقاول الأصلي علي استخدامها •

وفي هذه الحالة اذا أصر المقاول الأصلي علي الاستخدام للمواد المعيبة فان خطأه يجب خطأ المقاول من الباطن • وكذلك الحال في حالة عدم سلامة الأرض للبناء اذا كانت مقدمه من المقاول من الباطن • فان التزامه يكون التزم بنتيجة وليس ببذل عناية • واما بالنسبة لعيوب التنفيذ التصميم فان المقاول من الباطن يسأل عنها طبقا للقواعد العامة أيضا اذ أنها من مستلزمات العقد من أنه يجب تنفيذ العقد بحسن نية • فاذا كشف المقاول من الباطن عيوب التصميم وتركها أو لم يتسطع اكتشافها بسبب اهماله أو تصوره الفني ، فانه يتحمل مغبرة عمله •

---

(١) أنظر د / السهوري ، الوسيط ج ٧ ص ٢٢٩ " عيب في الصنعة ، نقص في أصول الحرفة بأن يكون مسئولا عنه " •

ونذهب مع البعض<sup>(١)</sup> الي أنه بالنسبة لعيوب التصميم  
فان المهندس هو الذى يتولاها ويعلم بحقيقتها الفنية • ومن  
ثم فان خطئه يستغرق خطأ المقاول من الباطن •

#### ثانيا : ضمان الأضرار الناشئة عن عيوب تهدد متانة وسلامة البناء :-

ذهب البعض<sup>(٢)</sup> الي أنه بالنسبة للمقاول من الباطن  
لايعتبر ظهور عيب يهدد سلامة ومتانة البناء في ذاته  
عدم تنفيذ وليس قرينة علي ذلك أيضا بالنسبة للمقاول الأصلي  
والمهندس علي النحو الوارد في المادة ٦٥١ مدني • بتنفيذ الالتزام  
بضمان عدم تهديم المبنى خلال فترة الضمان العشرى بعدم ظهور  
هذه العيوب يعتبر التزاما بنتيجة بحيث يكون الهدم أو ظهور العيب  
هو الخطأ ذاته والضرر ذاته وليس مجرد قرينة علي الخطأ السابق  
في عملية التشييد • ولو قيل بأنها قرينة فان المسئولية  
لايمكن التخلي منها الا باثبات السبب الأجنبي • ومن ثم  
فان المقاول من الباطن لايعتبر الهدم أو ظهور العيب خطأ في

---

(١) أنظر د / مصطفى الجارجي - المرجع السابق - ص ٦٧ •

(٢) أنظر د / مصطفى الجارجي - المرجع السابق - ص ٦٨ •

ذاته ولا مجرد قرينة علي هذا الخطأ • وإنما يجب اثبات  
المسئولية طبقا للقواعد العامة •

### المبحث الثاني

### التزامات صاحب العمل

#### تمهيد :-

من المعلوم سلفا أن عقد المقاولة من العقود  
التبادلية ، فكل طرف من طرفيه عليه التزام وله حق • ومن  
هنا يعد بحث التزامات المقاول والمهندس المعماري باعتبارهما  
الطرف الأول في عقد المقاولة ، فانه قد حان الأوان لبحث  
التزامات صاحب العمل • ومن ثم فان هناك العديد من الالتزامات  
التي تقع علي عاتق الأخير منها :

الالتزام بتسهيل ما هو ضروري لانجاز العمل المطلوب من المقاول  
والمهندس المعماري •

الالتزام بتسلم العمل الذي تم انجازه •

الالتزام بالوفاء بالأجر مقابل هذا العمل •



ولمّا كان كلّ التزام يحتاج الي مزيد من التفصيلات الهامة . فاننّا سوف نخصّص لكل منهما مطلب خاص به علي النحو التالي :-

### المطلب الأول

التزام صاحب العمل بتسهيل ما هو

ضروري لانجاز العمل المطلوب

تمكين المقاول من اتمام العمل :-

مقتضى عقد المأولة أن يقوم المقاول بالبناء أو التشييد أو الترميم أو الصيانة ، وهذا يرتبط بكون صاحب العمل مكلفاً باحضار المواد اللازمة لإنشاء المبنى وتصميمه أو ترميمه أو استخراج الرخص اللازمة لذلك أو توريد مواد البناء مطابقة للمواصفات أو تقديم المواد أو المعدات أو الآلات في الزمان والمكان المتفق عليه في العقد .

فهنا يجب علي صاحب العمل أن يبذل ما في ذخره من امكانيات لاتمام العمل المطلوب انجازه<sup>(١)</sup> . أي يبذل قصارى جهده للمضي في

---

(١) أنظر د / السنهوري - الوسيط - ج ١ ص ١٨٠ .

تنفيذ عقد المقاولة والا أعتبر متحملاً لتبعة المسؤولية . وقد  
قضت محكمة النقض في هذا الصدد في أحد أحكامها (١) :  
" أن تأخر رب العمل في عقد المقاولة في الحصول علي التراخي  
اللازمة لبدء العمل والمضي في تنفيذه حتي تمامه هو اخلال بالتزام  
عقدي ويعتبر خطأ في ذاته موجب للمسئولية لايعفى منه الا باثبات  
السبب الأجنبي " .

وخلاصة القول : أن صاحب العمل يلتزم بإزالة المصعاب أمام  
المقاول للمضي في تنفيذ عقد المقاولة . وإذا لم ينصاع صاحب العمل  
في قيامه بذلك الالتزام . فإن المقاول يستطيع مطالبة بالتنفيذ العيني  
بشرط ألا يكون مستحيلاً . وإذا كان في طلب التنفيذ العيني  
ما يوجب التدخل الشخصي لصاحب العمل فإنه يلجأ الي قاضي  
الدعوى للحكم عليه بالغرامة التهديدية .  
ويمكن للمقاول احضار المواد والآلات علي نفقته بدون استئذان القضاء  
المستعجل في حالة الاستعجال والحظر . أما في غير هذه الأحوال  
فلا بد من الحصول علي اذن القضاء مشروطا باستعمال الاعذار لوضع  
صاحب العمل وضع المقصر في تنفيذ الالتزام . وبدلاً من التنفيذ العيني  
يستطيع المقاول طلب فسخ العقد مع التعويض في كل الأحوال طبقاً

---

(١) أنظر نقض مدني ١٩٧٢/٦/١ - مجموعة أحكام النقض ١ سنة  
٢٣ ص ١٦٦ .

للمادة ١٥٧ مدني . ولكن القاضي يقدر طلب الفسخ اذا رأى مبررا لذلك بامهال صاحب العمل بتنفيذ المطلوب منه . وقد أخذ القانون المدني الكويتي في المادة ٢٧١ منه بهذه النتيجة . وجاء النـص على أنه " اذا كان تنفيذ العمل يقتضى من رب العمل أن يقوم بأداء معين ولم يـقم به في الوقت المناسب جاز للمقاول أن يكلفه بأدائه خلال أجل معقول ويحدده " فاذا انقضى الأجل دون أن يقوم صاحب العمل بالتزامه جاز للمقاول أن يطلب فسخ العقد دون اخلال بحقه في التعويض ان كان له مقتضى " .

واذا قصص صاحب العمل بتنفيذ التزامه ولكن بعد الوقت

المحدد له أى تأخر في تنفيذ الالتزام مما لحق معه والحال كذلك ضررا أكيدا بالمقاول ، فان الأخير يحق له طلب التعويض عما لحقه من ضرر ولكن ذلك مشروط باثبات تقصير صاحب العمل بوجوب التنفيذ .

(١)

## المطلب الثاني

### الالتزام بتسليم العمل

#### النص التشريعي :-

ورد النص علي هذا الالتزام في عجز المادة ٦٥٥ مدني مصري التي جاء نصها " متى أتم المقاول العمل ووضعه تحت تصرف صاحب العمل وحب علي هذا الأخير أن يبادر الي تسلمه في أقرب وقت ممكن بحسب الجارى في المعاملات ، فاذا امتنع دون سبب مشروع عن التسليم رغم عودته الي ذلك بانذار رسمي اعتبر أن العمل قد سلم اليه ؟ .

بامعان النظر في هذا النص نجد أن الالتزام بالتسليم هو الالتزام المقابل للتسليم في جانب المقاول ، فكما ألزم المشرع المقاول بتسليم العمل من المكان المشغول به ألزم رب العمل بتسليمه أيضا (١) .

وكما سبق القول أن التسليم يتم بوضع الشيء الممنوع محل العقد تحت تصرف صاحب العمل لكي ينتفع به دون عائق حتي ولو لم يتم الاستيلاء عليه ماديا . ويتم تسلم العمل بالاستيلاء

---

(١) أنظر د . / محمد لبيب شنب ص ١٥١ .

عليه فعلا . ولما كان المشرع لم يوضح أحكام التسليم في عقد المقاولة فإنه لا مفر من اللجوء الى القواعد العامة الواردة في المادتين ٣٣٦ ، ٣٣٧ مدني . ومن ثم نستعرض فيما يلي أحكام التسليم للعمل الذي تم انجازه علي الذخو التالي :-

#### أحكام الالتزام بتسليم العمل :-

##### ١ - زمان ومكان التسليم :-

بادئ ذي بدء ننوه الى أن التسليم لا يرفع مسؤولية المقاول (١) عن عيوب عمله الا اذا كان يفيد في نفس الوقت معني قبول العمل بدون تحفظ . ويكون التسليم وفقا للميعاد المتفق عليه أو في الميعاد المعقول لاتمام العمل طبقا لطبيعة العمل وعرف الحرفة (٢) . وفي جميع الأحوال يجب أن يقدم صاحب العمل بتسليم العمل محل عقد المقاولة بمجرد أن يتم المقاول هذا العمل ويضعه تحت تصرفه . وعادة مايكون التسليم مكان التسليم . ففي العقد يسلم العقار في المكان

---

(١) أنظر د / محمد لبيب شنب ، ص ١٥٢ .

(٢) أنظر د / السنهوري - المرجع السابق - ص ١٨٩ .

الذى يوجد فيه هذا العقار وهو غالبا موطن التسليم . واذا كان العمل المطلوب هو منقول ولم يوجد اتفاق علي مكان وزمان التسليم، فانه يتم في موطن المقاول أو المكان الذي يوجد فيه مركز الأعمال . علي أنه يشترط لتمام التسلم أن يكون العمل متفقا مع الشروط والمواصفات المتفق عليها . واذا لم يكن هناك شروط محددة فانه يتم طبقا لأصول المنعونة .

## ٢ - نتائج الالتزام بالتسليم :-

يعترب علي الالتزام بالتسليم العديد من النتائج نوجزها كما يلي:-

### أ - انقضاء ضمان العيوب الظاهرة :-

بتمام التسلم أى قبول العمل من جانب صاحبه فإن المقاول لا يضمن العيوب الظاهرة التي يمكن اكتشافها بالفحص المعتاد .

### ب - انتقال التبعية علي عاتق صاحب العمل :-

منذ تحقق أثر الالتزام بالتسليم فانه تبعية المسؤولية تنتقل من عاتق المقاول الي صاحب العمل باعتباره قد وضع يده علي العمل وأستولي عليه ماديا .

### ج - وجوب الوفاء بالأجرة :-

إذا تم تسليم العمل إلى صاحب العمل فإنه يقع على -  
التزام بالوفاء بالأجرة إذا كان هناك اتفاق على غير ذلك أو طرأ  
داعي لاستعمال سلطة الحق في حين الأخير .

### الاخلال بالتزام بالتسليم :-

رسم المشرع في الفقرة الأخيرة من المادة ٦٥٥ مني سالف  
الذكر الطريق أمام المفاوض اعذار صاحب العمل بالطريق الرسم  
على يمين محضر وذلك بانذاره فان العمل المطلوب تم انجازه  
فانه يضعه تحت سلطة صاحب العمل لكي ينتفع به دون عائق  
فاذا تم هذا الاعذار فان التسليم لصاحب العمل يعتبر أنه قد تم  
حكماً ، وهذا واضح وصريح من العبارة الواردة في النص سالف  
الذكر " ... . . . . . اعتبر أن العمل قد سلم اليه " . أي أن  
التسليم قد تم حكماً .

وذهب الفقيه إلى أنه <sup>(١)</sup> يترتب على هذا التسليم حكمي  
كافة النتائج التي تترتب على التسليم الفعلي الحقيقي .  
فالشيء المصنوع ينتقل ملكيته إلى صاحب العمل . وبذلك الأسر

---

(١) أنظر د . / السهري - الوسيط - ج ١ - ص ١٠٠

وينتقل تحمل التبعة • وينقضي ضمان العيوب الظاهرة  
بالنسبة للمقاول • ماعدا العيوب الخفية • ويمكن للمقاول بدلا  
من ذلك اللجوء الى احراءات العرض الحقيقي والايداع الواردة  
في المواد ٣٣٤ ، ٣٣٧ مدني •

واذا كان الشيء المصنوع سريع التلف أو تقتضي حراسته  
وحفظه نفقات باهظة فإن المقاول يستطيع الحصول على اذن من  
القاضي ببيع هذا الشيء بالمزاد العلني أو بالممارسة أو بسعر السوق  
إذا كان له سعر معلوم • ثم يودع الثمن خزينة المحكمة على ذمة  
صاحب العمل •

وقد يجد المقاول في مصلحته التمسك بفسخ العقد نظير  
امتناع صاحب العمل عن تسلم هذا العمل ، وسواء تملك المقاول  
بالفسخ أو بالتنفيذ العيني فله طلب التعويض عما لحقه من ضرر  
بسبب اخلال صاحب العمل بتسليم العمل •



### المطلب الثالث

### الالتزام بدفع الأجرة

#### النص التشريعي :-

تحدث المشرع عن الأجرة مقابل العمل في عقد  
المقاوله في العديد من النصوص ، ونذكر كما يلي :-

فحاء نص المادة ٤٦ مدني " .... أن يوعى  
علا لقساء أجور يتعهد به المتعاقد الآخر " .

وحاء نص المادة ٦٥٦ مدني " يستحق دفع الأجرة  
عند تسلم العمل الا اذا قضي العرف والاتفاق بغير ذلك " .

وحاء نص المادة ٢/٦٦٠ مدني " .... فان  
لم يحدد العقد هذه الأجرور وحب تقديرها وفقا للعرف الجاري " .

يتضح من السياق التشريعي - سالف الذكر - أن الأجر  
عنصر هام في عقد المقاوله باعتباره من عقود المعاوضة بحيث  
اذا لم يكن الأجر عنصرا فيه فإنه يعتبر من عقود التبذرع (١) .

---

(١) أنظر د . / محمد لبيب شبيب ص ١٧٤ .

وقد وضع المشرع في صياغة عامة أحكام الأجر :  
ومن ثم ايذاء هذا الشمول ، فاننا سوف نتعرض لأحكام الأجر  
كما يلي :-

### أولا : تحديد الأجرة :-

تعتبر الأجرة ركن من أركان عقد المفاوضة (١) ، والا يعتبر  
العقد بدونها عقدا غير مسمى فلا بد من الاتفاق على  
وجود الأجر ذاته . ولا يشترط تحديد مقداره .  
ويمكن أن يكون الاتفاق صريحا أو ضميا يستخلص من  
ظروف التعاقد ، وخاصة أهمية العمل الذي يضع  
ومهنة المفاوض .

وقد تكفل المشرع ببيان ضرورة وجود الأجر بالنسبة للمهندس  
المعماري في المادة ٦٦٠ مدني . وكذلك قانون المحاماه .  
وفي عموم القول لابد من أن يكون أصحاب المهن  
الحرية مثل الطبيب أو المحامي والمحاسب مأجورين أي يكون  
عملهم مقابل أجر محدد سلفا . ويشمل الأجر ملحقات  
تعتبر توابع له مثل نفقات دفع الأجر . فإذا كان الأجر  
يقتضي نفقات خاصة فإن علي صاحب العمل دفع هذه النفقات  
بمصرفات الحوالة اذا كان الدفع بطريق الحوالة فيتحملها

---

(١) أنظر د / السنهوري - الوسيط ج ٧ ص ٢٠٢ ، طبعة  
عام ١٩٨٩ ، نادي القضاء .

صاحب العمل ونفقات فحص الحساب كذلك . ويعتبر من الملحقات التابعة للأجر العوائد . ويطبق عليها القواعد العامة (١) .

وإذا لم يحدد الأجر سلفاً وجب الرجوع في تحديده إلى قيمة العمل ونفقات المقاول . وإذا حدث خلاف على تحديد ومقدار الأجر ، فإن القاضي يعين مقداره مسترشداً بعنصرين هما :-

أ - قيمة العمل الذي تم .

ب - ما تكبده المقاول من نفقات في انجاز العمل .

وتعيين القاضي مقدار الأجر بهذه الوسيلة هو مسألة موضوعية لا تدخل في نطاق الرقابة القضائية لمحكمة النقض (٢) .

وإذا تعدد أصحاب الأعمال فلا تضامن عليهم في الوفاء بالأجرة . بل يقسم الدين عليهم كل بقدر حصته .

---

(١) أنظر المادة ٢٢٦ مدني لا تستحق الفوائد إلا من تاريخ المطالبة القضائية بها .

(٢) أنظر نقض مدني ١٩٨٨/٣/٤ منشور في مجلة القضاة الفصلية عام ١٩٨٧ ج ١ .

وإذا لم تكن حصصهم محددة فإن الدين يقسم بالتساوي .

### ثانيا : طرقا الوفاء بالأجر :

يقصد بطرفا الوفاء الدائن والمدين . فالدائن هو المقاول الذي أجر العمل ، وإذا توفي فإن الوفاء يكون للورثة أو الخلف الخاص .

وإذا كانت الأجرة محوّلة الي الغير فإن الوفاء الصحيح يكون كمحال له .

أما المدين بالأجرة فهو صاحب العمل الذي تعاقد مع المقاول . وإذا كان أصحاب الأعمال أكثر من واحد فلا تضامن كما سبق القول بينهم في الوفاء بالأجرة . ويلتزم كل واحد بدفع الأجرة المقابلة للحصة التي تخصه ، وإذا لم تحدد الحصة أو اذا تعذر تحديدها فإن الأجرة تقسم بالتساوي بينهم .

كل هذا مالم يكن هناك اتفاق صريح أو كتابي يقضي بغير ذلك (١) .

---

(١) أنظر د / محمد لبيب شنب - ص ١٥٢ .

### ثالثا : زمان الوفاء بالأجر :-

#### أ - زمان الوفاء بالأجرة :-

تنص المادة ٦٥٦ مدني " يتسحق دفع الأجرة عند تسليم العمل الا اذا قضى العرف أو الاتفاق بغير ذلك " .  
بامعان النظر في هذا النص نجد أن وقت الوفاء بالأجرة يكون عند تسليم العمل من جانب صاحب العمل ويطلب أن يكون هناك اتفاق في عقد المقاولة على مواعيد دفع الأجرة . فكثيرا ما يتم الاتفاق في عقد المقاولة على أن يدفع صاحب العمل جزء من الأجر مقدما قبل البدء في التنفيذ ثم يدفع الباقي على أقساط يتم دفع القسط عقب اتمام جزء من العمل أو عقب انتهاء فترة زمنية محددة . وإذا لم يوجد اتفاق في العقد فإنه يتم اللجوء الي قواعد العرف . فيتم الرجوع الي عرف الصنعة لتحديد وقت الوفاء .

وإذا لم يوجد عرف يتم تطبيق القواعد العامة الواردة في المادة ١/٣٤٦ مدني التي يتم الوفاء فورا بمجرد ترتيب الالتزام نهائيا في ذمة المدين مالم يوجد اتفاق أو نص

يقضي بغير ذلك " .

ولكن ينبغي القول أن هناك نص خاص يخالف هذه القواعد العامة .

وهذا النص هو المادة ٦٥٦ مدني محل التطبيق . إذا القواعد العامة الواردة في المادة ١/٣٤٦ مدني تتحفظ بقولها :  
" مالم يوجد اتفاق أو نص يقضي بغير ذلك "

وقد وجد نص خاص هو المادة ٦٥٦ مدني . فالمعمول عليه في عقد المقاولة خاصة أم الأجرة تدفع موعدا وليس مقدما . وعند تسلم العمل فجوهر العقد هو تعهد المقاول بانجاز عمل معين في مقابل أجر محدد وبمجرد تمام العقد يصبح المقاول دائنا بالأجرة وصاحب العمل مدينا بالوفاء بها . وإذا لم يقيم المدين وهو صاحب العمل بالوفاء بالأجرة فإن الأجرة تظل ديننا في ذمته لاتسقط الا بمضي خمسة عشر عاما من وقت استحقاق الأجرة .  
ولا تنطبق الأحكام العامة في التقادم على هذه الأجرة (١) .

---

(١) أنظر المواد : ٣٧٦ ، ٣٧٨ مدني . الأولى خاصة بالتقادم الحولي ، والثانية بالتقادم الخمسي .

(ب) مكان الوفاء بالأجرة:-

باستعراض النصوص الواردة فى القانون المدنى والخام  
بأحكام عقد المقاولة لم نجد بها نصا يشير من  
قريب أو بعيد إلى مكان الوفاء بالأجرة . ومن ثم  
فإن الغالب الأعم أن يكون الوفاء بالأجرة فى المكان  
الوارد بالاتفاق فى العقد وإذا لم يكن هناك اتفاق  
فإنه يتم الرجوع إلى العرف .

وقد جرى العرف فى احكام المقاولة أن يكون  
دفع الأجرة فى المكان الذى يقوم فيه المقاول  
بتسليم العمل الى صاحب العمل . وإذا لم يتم  
التوصل الى اتفاق أو عرف لتحديد مكان الوفاء بالأجرة  
فلا مناص من الرجوع الى احكام القواعد العامة الواردة  
فى المادة ٢٤٧ مدنى والتى تنص بأنه اذا كان عمل الالتزام  
شيئا معينًا بالذات فإنه يجب تسليمه فى المكان الذى  
كان موجودا فيه وقت نشوؤ الالتزام ما لم يكن هناك  
اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك . أما فى الالتزامات  
الأخرى فيكون الوفاء فى المكان الذى يوجد فيه  
موطن المدين وقت الوفاء أو فى المكان الذى يوجد  
فيه مركز أعمال المدين اذا كان الالتزام متعلقا بهذه

الأعمال ، فإذا كان الأجر شيئاً معيناً بالذات، فإن مكان وجود الشيء هو مكان الوفاء بالأجرة ، أما إذا كانت الأجرة من المثليات فإن الوفاء يكون في موطن صاحب العمل أو مركز أعماله إذا كانت المقابلة متعلقة بهذه الأعمال . وإذا غير صاحب العمل موطنه بعد إبرام العقد فإن الموطن السابق يكون مكان الوفاء بالأجرة (١) .

#### رابعاً: تعديل الأجرة باتفاق المتعاقدين :-

من المقرر طبقاً للقواعد العامة أنه لا يجوز لأى من طرفى العقد تعديل العقد أو شرط من شروطه بالإرادة المقررة ، ولكن يجوز الاتفاق على تعديل الأجرة ويكون هذا الاتفاق بمثابة عقد تنطبق عليه القواعد العامة من حيث الانعقاد والاثبات والصحة وهذا ينطبق على تعديل الأجر المحدد على أساس المقايضة بسعر الوحدة فيجوز للمتعاقدين الاتفاق على تعديل الأجر المحدد على أساس ولا يشترط فى هذا الاتفاق شكل خاص مع ملاحظة وجب كتابة تعديل الأجرة إذا كان الاتفاق مكتوباً

---

(١) انظر د ٠/السنهورى الوسيط ، ج ٧ ص ٢٤٦ المرجع السابق .



ذلك أن تعديل الأجر يعتبر اتفاقاً يجوز ما اشتمل عليه دليل كتابي فلا يجوز الاثبات بالبينة . وهذه هي القاعدة الأساسية إلا هناك استثناءات على تلك القاعدة تنحصر فيما يلي :-

(أ) أورد المشرع استثناء على القاعدة العامة سابقة الذكر في المادة ٦٥٧ مدني والتي تقضي بأنه يجوز زيادة الأجرة إذا كانت قد تمت بمقتضى مقيسة على أساس الوحدة . وذلك اضطر المقاول الى مجاوزة المقيسة مجاوزة محسوسة .

(ب) كما أورد أيضاً في المادة ٦٥٨ مدني والتي تنص بأنه إذا كان الاتفاق على أجر اجمالي على أساس تصميم معين فلا يجوز زيادة الأجرة الا اذا حصل في التصميم تعديل أو إضافة ، وكان ذلك راجعاً الى خطأ صاحب العمل أو الا اذا انهار التوازن الاقتصادي بين الالتزامات لصاحب العمل والمقاول بسبب حادث استثنائي عام .

(ج) أما الاستثناء الثالث ورد في المادة ٦٦٠ مدني مصري والتي تنص بأن أجرة المهندس المعماري يجوز انقاصها في حالة ما لم يتم العمل بموجب التصميم الذي وضعه .

**خامسا : ضمانات الوفاء بالأجرة :-**

يقصد بـضمانات الوفاء بالأجر ضمانات دفع الأجرة فإذا أخل صاحب العمل بالتزامه المتعلق بدفع الأجرة فإنه يجوز للمقاول إما أن يطلب التنفيذ العيني على نحو ما سلف مع التعويض عن القدر الذي عاد عليه أو أن يطلب التنفيذ بطريق التعويض، إذا استحال التنفيذ العيني ، وله أيضا حق فسخ العقد مع التعويض أيضا . ولكن ايذاء هذه القواعد العامة قد يصعب معه تنفيذها فإن التنفيذ العيني له شروط خاصة والتنفيذ بطريق التعويض أى بمقابل له مشاكله الخاصة من حيث اجراءات الحجز والاستحقاق ، وكذلك الفسخ فقد لا يجيب القاضى المقاول لذلك ويمهل صاحب العمل في دفع الأجرة . ومع هذه العثرات فإن هناك من الضمانات القوية التى تجبر صاحب العمل على تنفيذ التزام بدفع الأجرة وهى الواردة فى المواد : ١/٢٤٦ مدنى والخاصة بحق الحبس - المادة ١١٤٠ مدنى حق امتياز مصروفات الترميم والصيانة - ١١٤٨ مدنى والخاصة بامتياز المقاول والمهندس للمبالغ المستحقة لهم فى أعمال التشييد والبناء والترميم وسوف نعرض لها تفصيلا كما يلى :-

(أ) الحق في الحبس :-

ورد هذا الضمان في المادة ١/٢٤٦ مدني والتي جاء  
نصها " لكل من التزم بأداء شيء أن يمتنع في الوفاء  
به مادام الدائن لم يعرض الوفاء بالتزام مترتب عليه بسبب  
التزام المدين ومرتبطة به أو مادام الدائن لم يقيم بتقديم  
تأمين كافي للوفاء بالتزامه هذا " .  
وينطبق هذا النص على أحكام الأجرة في عقد  
المقاول نجد أنه يجوز للمقاول أن يحبس ما بيده  
من عمل سواء كان هو الذي قدم مادة العمل أو قدمها  
صاحب العمل نفسه<sup>(١)</sup> وكذلك الأدوات والمهمات فيقف  
تنفيذ التزامه بالتسليم الى حين استيفاء الأجرة ،  
ولما كان الحق في الحبس طبقا للقواعد العامة غير  
قابل للتجزئة<sup>(٢)</sup> فإنه يجوز للمقاول حبس كل العمل  
حتى يوفى الأجرة من جانب صاحب العمل ، ولكن اذا كان  
العمل متفقا على اتمامه على مراحل فإنه لا يجوز استعمال  
حق الحبس الا عن المرحلة التي تم فيها العمل ولم يستوفى  
المقاول الأجرة . وذهب البعض<sup>(٣)</sup> الى أنه اذا قام المقاول باختيابه

(١) انظر د/السنهوري الوسيط ج٧ ص٢٥٨ طبعة نادي القضاة ١٩٨٨ .

(٢) انظر للمؤلف أحكام الالتزام عام ١٩٩٥ ص ٢١٨ .

(٣) انظر د/ السنهوري المرجع السابق ص ٢٥٩ .

بتسليم العمل الى صاحب العمل فانه لامجال لاستعمال الحق في الحبس لانقضائه ، لأن القواعد العامة تقضى بانقضاء الحق في الحبس بالتنازل عنه .

#### ب) حق الامتياز :-

أعطى المشرع للمقاول في مواضع متفرقة ففى التتئين المدنى المصرى ونود الاشارة الى أن حقوق الامتياز الممنوحة للمقاول ليست من حقوق الامتياز العام وانما هى امتياز خاص . ومثلها مثل باقى حقوق الامتياز الخاصة الواردة على العقسار لا بد أن تقيده وتكون مرتبطة من وقت القيد (١) .

وقبل شرح هذه الامتيازات فانه ينبغى التساؤل عن كلمة هذه الامتيازات . وتعزى هذه الكلمة الى أن عمل المقاول هو السبب فى زيادة قيمة المنشآت والمبانى، ومن ثم فان العدالة المطلقة توجب أن يستوفى المقاول الأجر من هذه القيمة بالأولوية على غيره (٢) . فلولا عمل المقاول لهلك البناء أو تلف . فللمقاول التقدم على غيره من باقى

(١) انظر د/أحمد سلامة، التأمينات العينية والشخصية عام ١٩٩٠ ص ٣١٨، عبد الفتاح عبد الباقي ص ٤١٧، منصور مصطفى منصور ص ٢٧٦، حمدى عبد الرحمن ص ٤١٨. للمؤلف التأمينات العينية والشخصية ١٩٩٦، ص ٤٧٦ .

(٢) انظر د/ محمد لبيب شفيق، ص ١٧٩ .

الدائنين اذا وجد في استيفاء الأجرة وهذا هو ما أشار اليه المشرع في المواد ١١٤٠ - ١١٤٨ مدني والتي سوف نعرض لها تفصيلا كما يلي :

أ) امتياز المقاول في حفظ المنقول :

ورد النص على هذا الامتياز في المادة ١١٤٠ مدني والتي جاء نصها " المبالغ التي صرفت في حفظ المنقول وفيما يلزم له من ترميم يكون لها امتياز عليه كله وتستوفي هذه المبالغ من ثمن هذا المنقول المثلث بحق الامتياز بعد المصروفات القضائية والمبالغ المستحقة للخزانة العامة مباشرة أما فيما بينها فيقدم بعضها على البعض بحسب الترتيب العكسي لتواريخ صرفها " .

يفهم من هذا النص سالف الذكر أن المشرع جعل للمصروفات التي يصرفها المقاول في حفظ أو ترميم أو صيانة المنقول تكون لها حق امتياز خاص على هذا المنقول . فيكون للمقاول أن يستوفي أجره من ثمن هذا المنقول بالأولوية على غيره من باقي الدائنين ، إلا أنه يجب أن يلاحظ أن هذا الامتياز يأتي في المرتبة الثالثة بعد المصروفات القضائية وحقوق الخزانة العامة . وتعزى حكمة هذا الامتياز التي أن عمل المقاول هو السبب في بقاء المنقول دون تلف .

ب) امتياز المقاول على العقار :

ورد النص أيضا على هذا الامتياز في المادة ١٤٨مدنى  
والتي جاء نصها " المبالغ المستحقة للمقاولين والمهندسين  
المعماريين الذين عهد اليهم فى تشييد أبنية  
أو منشآت أخرى أو إعادة تشييدها أو فى ترميمها  
أو فى صيانتها يكون لها امتياز على هذه المنشآت  
ولكن بقدر ما يكون زائدا بسبب هذه الأعمال فى  
قيمة العقار وقت بيعه ويجب أن يقيد هذا الامتياز  
وتكون مرتبته من وقت القيد " .

يتضح من هذا النص المشار اليه سلفا أنه اذا  
كان العمل الذى قام به المقاول هو تشييد أبنية  
أو منشآت أخرى أو إعادة تشييدها أو ترميمها أو صيانتها  
فإن الأجرة المستحقة للمقاول أو المهندس المعماري مقابل  
قيامها بتلك الأعمال يكون لها امتياز على هذه المباني  
والمنشآت بقدر ما زاد فى قيمتها . واشترط المشرع للاحتجاج  
بهذا الامتياز أن يكون مقيدا<sup>(١)</sup> ولا تحسب له مرتبة الا من  
وقت هذا القيد .

---

(١) انظر للمؤلف التأمينات العينية والشخصية عام ١٩٩٦ ص ٣٣٨ .

سادسا: الدعوى المباشرة للمقاول من الباطن وعمله قبل صاحب العمل: بادیء ذی بدء ننوه الى أن الدعوى المباشرة لا تتقرر الا بنص نظرا لخروجها عن القواعد العامة التي توجب أن ترفع الدعوى ضد المدينين مباشرة وليس من الغير الذي لا يكون طرفا في علاقة المديونية، ففي نطاق المقولة المنطق يوجب أن الوفاء بالأجرة يكون للمقاول الذي قام بالعمل وانه لا يجوز لدائني هذا المقاول مطالبة صاحب العمل بدفع هذه الأجرة الا بطريق الدعوى غير المباشرة وهي دعوى مدينهم المقاول ،أى المطالبة تتم بالنيابة عنه . وقد خرج المشرع على هذه القواعد الأصولية وقرر دعوى مباشرة للمقاول من الباطن وعمله قبل صاحب العمل رغم أنه لا تربطهم به أية صلة مباشرة . وهذا الحق ورد النص عليه في المادة ١/٦٦٢ مدني التي جاء نصها " يكون للمقاولين من الباطن وللعمال الذين يشتغلون لحساب المقاول في تنفيذ العمل حق مطالبة صاحب العمل مباشرة بما لا يجاوز القدر الذي يكون مدينا به للمقاول الأصلي وقت رفع الدعوى ويكون لعمال المقاولين من الباطن مثل هذا الحق قبل كل من المقاول الأصلي وصاحب العمل " . ويتضح من ثم امعالا بهذا النص سالف الذكر أن لعمال

---

المقاول الأملى والمقاول من الباطن الحق فى تقاضى أجورهم الواجبة على المقاول الأملى مباشرة من الأجر الواجب على صاحب العمل للمقاول الأملى . وهم اذ يطالبون صاحب العمل بذلك فان المطالبة تتم بدواتهم وليس بالنيابة عن مدينهم ، فهذه دعوى مباشرة، وكذلك الحال يحق لعمال المقاول من الباطن مطالبة المقاول الأملى وهو المدين وصاحب العمل باعتباره مدينا للمدين . ويمتنع على صاحب العمل من وقت انذاره بالوفاء أن يوفى للمقاول الأملى . بل يكون الوفاء لهؤلاء مباشرة بقدر حقوقهم . (١)

وتتخصر فائدة هذه الدعوى المباشرة فى أن المقاول من الباطن وعماله يتأثرون بفائدتها دون مزاحمة من دائنو المقاول وبذلك لأنهم يباشرون الدعوى بدواتهم وليس بالنيابة عن المدين لهم .

سابعاً : امتياز المقاول من الباطن وعماله :

ورد النص على ذلك فى المادة ٢/٦٦٢ مدنى التى جاء نصها " . . . ولهم فى حالة توقيع الحجز من أحدهم تحت رب العمل أو المقاول الأملى امتياز على المبالغ المستحقة

(١) أنظر د/ محمد لبيب شقيق ص ١٥٨ .



للمقاوّل الأّصلى أو للمقاوّل من الباطن وقت توقيع الحجز ويكون  
الامتياز لكل منهم بنسبة حقه " .

بامعان النظر فى النص سالف الذكر نجد أن المشرع اراد  
الامعان فى مزيد من الحماية للمقاوّل من الباطن وعماله فاراد أن  
يجنبهم مزاحمة دائنى المقاوّل الأّصلى فقرر لهم امتياز خاص يتقدمون به  
على سائر دائنى المقاوّل الأّصلى . ومحل ذلك الامتياز هوالمبالغ المستحقة  
فى ذمة صاحب العمل وقت توقيع الحجز . والذى ثبت له الحق هو  
المقاوّل من الباطن وعماله . فيحق لهم بموجب هذا الامتياز وقت توقيع  
الحجز الحصول على المبالغ المستحقة لهم من صاحب العمل ويكون لهم  
التقدم على سائر دائنى المقاوّل الأّصلى دون مزاحمة . وما نود الاشارة  
اليه أن الحجز لايلغى حق الامتياز فهو مقرر بقوة القانون (١) . أما  
المقاوّل من الباطن وعماله فيتزاحمون فيما بينهم فلو تعددوا فإن  
المبالغ المستحقة لهم تقسم قسمة غرماء (٢) . وقد جنب المشرع صاحب  
العمل هذه الاجراءات وأجاز له الوفاء مباشرة بهذه المبالغ قبل  
توقيع الحجز تحت يده .

---

(١) انظر د / لبيب شفيق ص ١٥٩ .

(٢) انظر د / السنهورى ، المراجع السابق ، ص ٢٩٠ .

## الفصل الرابع

### انتهاء عقد المعاولة

تمهيد :-

عقد المعاولة مثله مثل باقى العقود ينتهى بانتهاء مدته أو العمل محله . أى بتنفيذ العقد طبقا للشروط الواردة به ، واما أن ينتهى انتها ماباشرا قبل الاوان وهذا هوالتقابل . وهذه هى القواعد العامة الواردة فى التقنين المدنى المصرى والغير واردة فى أحكام عقد المعاولة . وقد تناول المشرع بالنس على أسباب أخرى لانقضاء عقد المعاولة ابتداء من المواد ٦١٣ مدنى حتى ٦٦٧ مدنى . وتناول انقضاء العقد بالتحلل بالارادة المنفردة فهى قبل صاحب العمل فى المادة ٦٦٣ مدنى وانقضاء العقد باستحالة التنفيذ فى المادة ٦٦٥ مدنى . وبموت المقاول فى المادة ٦٦٦ مدنى وليس النسي الثانى سوى تطبيق للقواعد العامة الواردة فى المادة ٣٧٣ مدنى التى تنص بانقضاء الالتزام اذا أثبت المدين أن الوفاء به أصبح مستحيلا بسبب أخير لايد له فيه . ومن ثم فان دراستنا منعنا لتكرار هذه القواعد العامة بالحديث عن الأسباب الخاصة لانقضاء عقد المعاولة والواردتين فى المادتين ٦٦٢ ، ٦٦٦ مدنى كلا فى مبحث مستقل به على النحو التالى .

## المبحث الأول

### انقضاء عقد المقاولة بالارادة المنفردة

النص التشريعي:

" لرب العمل أن يتحلل من العقد ويقف التنفيذ في أي وقت قبل اتمامه على أن يعرض المقاول عن جميع ماأنفقته من المصروفات وما أنجزه من الأعمال وماكان يستطيع كسبه لو أنه أتم العمل على أنه يجوز للمحكمة أن تخفض التعويض المستحق عما فات المقاول من كسب اذا كانت الظروف تجعل هذا التعويض عادلا ويتعين عليها بوجه خاص أن تنقص منه ما يكون المقاول قد انقصه من جراء تحلل رب العمل من العقد وما يكون قد كسبه باستخدام وقته في أمر آخر " .

بامعان النظر في هذا النص سالف الذكر نجد أنه يجيز لصاحب العمل منفردا دون المقاول انهاء عقد المقاولة بالارادة المنفردة<sup>(١)</sup> ويعبر الفقه عن ذلك<sup>(٢)</sup> بأنها رخصة مخولة لرب العمل فلا يستطيع المقاول استعمالها الا اذا عهد المقاول بالعمل الى مقاول من الباطن فانه المقاول الأصلي يعتبر رب عمل في علاقته بهذا الأخير وبالتالي

---

(١) انظر المادة ١٤٧ مدني القواعد العامة العقد شريعة المتعاقدين فيما جاء بالمقاولة بعد استثناء على هذه القواعد .

(٢) انظر د / محمد لبيب شنب .

يكون له الحق في إنهاء المقاوله من الباطن بالارادة المنفردة  
واذا توفى رب العمل وكان له ورثه حتى ولو تعددوا جاز  
للأغلبية التي تمتلك ثلاثة أرباع المال الشائع إنهاء  
المقاوله بالاراده المنفردة (١) . وكذلك الحال فالحق الخاص  
والمحال اليه في حواله الحق يستطيعان استعمال هذه الرخصة  
بالارادة المنفردة . ولكن لايجوز استعمال هذه الرخصة لدائنوا  
رب العمل : لأنه لايجوز للدائن أن يستعمل الرخص بالنيابة  
عن مدينه فهذا الاستعمال المخول لهم قاصر على الحقوق  
دون الرخص (٢) .

واذا كان الأمر كذلك فانه يشترط جملة شروط لاستعمال هذه  
الرخصة التشريعية نوجزها على النحو التالي :

١- أن تكون المقاوله لم تتم بعد :

وهذا شريط بديهي يقتضيه ظروف الواقع في  
عقد المقاوله ، فإن العمل محل عقد المقاوله اذا تم  
لم يكن هنالك فائدة من استعمال رخصة إنهاء العقد  
بالارادة المنفردة وذلك لأن رب العمل يلتزم بدفع الأجر  
كاملا على سبيل التعويض . فالنطاق الزمني لاستعمال هذه

---

(١) انظر المادة ٨٣٢ مدني "للشركاء الذين يملكون ثلاثة ارباع المال  
الشائع أن يقرروا التصرف فيه اذا اشترط في ذلك الى اسباب قوية .  
(٢) انظر د/السنهوري الوسيط ص ٩٦٢ والمادة ٢٣٥ مدني القواعد العامة  
فهذا حق شخصي .

الرخصة يبدأ منذ إبرام العقد حتى ولو لم يبدأ العمل بالفعل ويستمر حتى بدأ العمل والمعنى فيه الى لحظة ما قبل اكتمال هذا العمل محل عقد المقاولة .

٢- أن يكون المتمسك بالرخصة رب العمل :

كما سبق القول أن المشرع خص رب العمل بهذه الرخصة باعتبار أن له مصلحة محققة في هذا التنفيذ العيني دون التعويض فهو لم يقدم على عقد المقاولة الا لانجاز العمل محل هذا العقد وتعزى حكمة هذه الرخصة المخولة لرب العمل<sup>(١)</sup> الى أن تنفيذ هذا العقد يستغرق وقتا طويلا ، وقد تتغير الظروف فيفقده رب العمل ثروته كلها أو بعضها بحيث لا يستطيع الوفاء بالأجرة للمقاولة أو قد يصبح العقد غير مفيد لرب العمل . ولكن المشرع لم يهمل جانب المقاولة كليفة فقد ألزم رب العمل بمقابل هذه الرخصة الجوازية بتعويض المقاول . ولم يقتصر التعويض على ما تم انفاقه من المصاريف وانجاز الأعمال محل العقد . بل يتعداه الى ما كان يستطيع المقاول كسبه في حالة اتمام العمل محل المقاولة . ويذهب استاذنا الفاضل الدكتور لبيب شنب الى أن هذه الرخصة التشريعية التي

(١) انظر د / محمد لبيب شنب ص ١٨٨ .

وردت استثناء على القواعد العامة تفقد أهميتها في ظليل  
الفقرة الثانية من نص المادة ٦٦٣ طالما أن الأثر المترتب  
عليه هو ذات الأثر الذي يترتب على إخلال صاحب  
العمل بالتزامات الملقاة على عاتقه ، فالمقاول عندما  
يطلب الفسخ فإنه يطلب أيضا التعويض ، والتعويض في  
المسئولية العقدية نطاقه ينصب على مالحق الدائن من  
خسارة وما فاتته من كسب .

٣- أن يكون سبب استعمال الرخصة راجعا الى رب العمل :

وهذا أيضا شرطا بديهيًا لأن المقاول اذا ارتكب  
خطأ فإنه صاحب العمل يطلب فسخ العقد اذا كان الخطأ مبرره  
لذلك<sup>(١)</sup> . فهذا الخطأ بلاشك يبرر الفسخ ، فصاحب العمل  
عندما يرجع على المقاول بأنه يطبق أحكام الفسخ ، غير أنه يجوز  
لصاحب العمل طلب التنفيذ العيني فيجبر المقاول على إصلاح  
الخطأ وله أيضا التعويض عن ذلك .

٤- ألا يكون هناك اتفاق على عدم استعمال الرخصة التشريعية بالتدخل

بالارادة المنفردة :-

بادي ذي بدء ننوه الى أن تدخل صاحب العمل من عقود

---

(١) انظر د/السنهوري الوسيط ج٧ ص ٣١٠ طبعة نادي القضاء ١٩٨٩ .

المقابلة بالارادة المنفردة لايتعلق بالنظام العام . وبالتالى يجوز الاتفاق على عكس ما جاء بالمادة ٦٦٣ مدنى<sup>(١)</sup> فيجوز أن يتفق صاحب العمل والمقاول أو من يخول له هذه الرخصة من بعد وفاة صاحب العمل على أن لصاحب العمل استعمال هذه الرخصة التشريعية بالتحلل بالارادة المنفردة دون أن يكون للمقاول الحق فى التعويض الوارد فى الفقرة الثانية من نص المادة ٦٦٣ مدنى . ويجوز كذلك الاتفاق على ألا يستحق صاحب العمل هذه الرخصة مطلقا أو استعمالها بطريقة مقيدة .

ولكن يثور التساؤل حول كيفية استعمال هذه الرخصة التشريعية . باستعراض النصوص المنظمة لاستعمال هذه الرخصة التشريعية نجد أن المشرع لم يحدد مهلة زمنية لاستعمالها أو شكلا محدد لهذا الاستعمال ومن ثم طالما أن هذه الرخصة بالتحلل الارادى خاصة بصاحب العمل ولا تعبر سوى عن تصرف من جانب واحد فان مجال استعمالها يكون بطريق الانذار أو بخطاب مسجل وغير مسجل أو بالطريق الشفوى وعلى كل حال فان هذا التصرف القانونى يقع عبء الاثبات فيه على عاتق صاحب العمل خاصة فى هذا الصدد للقواعد العامة والاثبات

---

(١) انظر د/ لبيب شنب ، ص ١٩٦ .

الواردة في المادة ٦٠ اثبات ، فاذا كانت قيمة المقاولة مائة جنيه فأكثر فانه لابد من الاثبات بالكتابة أو مايقوم مقامهما وإلا اتبع الاثبات بالبينة والقرائن . وقد قدمت الفئدة (٣) الى أنه اذا أثبت المكاول أن صاحب العمل متعسفا فى استعمال هذا الحق بالتحلل الارادى فى عقد المقاولة كأن يضع صاحب العمل من وراء هذا التحلل النيل من سمعة المكاول الأتبية والتشهير به بين طوائف المهنة فانه يحق للمكاول الرجوع عليه بالتعويض طبقا للقواعد العامة الواردة فى المادة الخامسة من التقنين المدنى المصرى . ولكننا لانشاطر هذا المنصب مانحى اليه فمجال الاستعمال التعسفى قامر على الحقوق فقط دون الرخص التشريعية . فهذه الرخصة مخرولة لصاحب العمل له ان شاء استعمالها أو اهمالها ولايجوز لأحد ولا للقاضى نفسه أن يراقبه فى هذا الاستعمال وصاحب العمل ليس مكلفا بابداء الأسباب والدوافع التى دفعتة الى الانهاء المبسر لعقد المقاولة .

نطاق التحلل الارادى فى عقد المقاولة:

وضع المشرع فى المادة ١/٦٣٣ مدنى النطاق الذى يمكن أن يباشر فيه هذه الرخصة التشريعية فلم يهمل المكاول بل الزم صاحب العمل بالتعويض . ولكن ماهى عناصر هذا التعويض؟



لقد أفصح المشرع عن عناصر التعويض في هذا المجال .  
ونرى أنها ليست إلا تطبيقا للقواعد العامة في التعويض  
العقدي أى مجالها ماعاد على الدائن من خسارة وما فاتته  
من كسب . فجاء النص " . . . . . على أن يعوض المقاول  
عن جميع ما أنفقته من المصروفات وما أنجزه من الأعمال وما كان  
يستطيع كسبه لو أنه أتم العمل " ، وهذا الالتزام  
بالتعويض كما نرى مصدره هو نص القانون وليس عقد  
المقاوله ، ومن ثم فقد بات لزاما علينا فى مجال هذه  
الدراسة تفصيل عناصر التعويض كما يلي :

أ) المصروفات التى تم إنفاقها لاتمام العمل محل المقاوله :

بادىء ذي بدء ننوه الى أن صاحب العمل له هذه الرخصة  
أيا كانت طبيعة العمل محل المقاوله أو الطريقة المتبعة فى  
تحديد أجرها أى سواء كانت المقاوله محددة بأجرا جمالى  
أم أساس الوحدة ، وسواء كان هو الذى قدم المواد المستخدمة  
أم المقاول ، فالنص ورد مطلقا ، ويقصد بهذه المصروفات أجور  
العمال والنفقات الفعلية التى تم صرفها فى انجاز الاعمال والقيمة  
الفعلية للمواد المستخدمة ، ولامجال للتعويض الاعن  
الأعمال التى أنجزها المقاول بالفعل وتحت علمه باخطار  
صاحب العمل بالتحلل من العقد بالارادة المنفردة . أما  
الأعمال التى تتم بعد ذلك فان صاحب العمل لا يرجع بها الا على

أساس الاثراء بلا سبب أى بأقل القيمتين طبقاً للقواعد العامة الواردة في المادتين ١٧٩ ، ١٨٠ مدني مصري .  
مالم تكن هذه الأعمال ضرورية للحفاظ على ماتم انجازه مثل وضع أدوات صحية في المباني لتثبيتها فان الرجوع يكون بقيمة النفقات الفعلية .

ب) الكسب العائد على المكاول في حالة اتمام العمل :-

أشار المشرع الى هذا العنصر من عناصر التعويض في المادة ١/٦٦٣ مدني " ٠٠٠٠ وما كان يستطيع كسبه لو أنه أتم العمل . ونوضح جلياً في هذا العنصر الى ينبغي التفرقة بين حالتين هما : الحالة الأولى اذا كانت المكاولة بأجر اجمالي فإن الكسب يتحدد في الفرق بين قيمة هذا الأجر وقيمة النفقات اللازمة لتنفيذ العمل . ويعتد بتقدير هذه النفقات على أساس قيمتها عند انتهاء العقد . ولا عبرة بأية تغيرات تطرأ بعد ذلك على ثمن المواد أو أجور العمالة . والحالة الثانية : اذا كانت المكاولة محددة بسعر الوحدة فإن الكسب يتحدد هنا بالفرق بين أجر كل وحدة من وحدات العمل وقيمة النفقات اللازمة لتنفيذه . ويذهب البعض في الفئة ( ١ ) الى أنه اذا كانت هذه الأعمال غير محددة في العقد فانه يمكن الوقوف على الحد الأدنى لهذه

١- انظر د/ محمد لبيب شنب، المرجع السابق، ص ٢١٢ - نبيلة رسلان ، ص ١١٨ .

الأعمال فيدخل الربح المتوقع من ورائها في التعويض .

ج) التعويض عن القدر الأدبي :-

لم يشر المشرع صراحة أو ضمنا الى تعويض المقاول عن الضرر الأدبي الذي يكون قدر عاد عليه من جراء استعمال رخصة التحليل الارادي في عقد المقاولة . وقد ذهب غالبية الفقة وأحكام القضاء الى جواز ذلك أى أن صاحب العمل الذي ينهى عقد المقاولة مع المقاول سواء كان مهندسا أو مقاولا فإنه فضلا عن التزامه بالتعويض عن الضرر المادى المتمثل فى قيمة المصروفات العينية قوماتم وضعه فى سبيل اتمام العمل لعمل المقاولة فإنه أيضا يلتزم بالتعويض عن الضرر الأدبي أيضا وقد تزعمت محكمة النقض المصرية فى أحد أحكامها هذا الاتجاه <sup>(١)</sup> فقضت " لئن كان نص المادة ١/٦٦٣ مدنى لم يعرض صراحة لحق المقاول فى مطالبة رب العمل بتعويضه أدبيا عن تحليله بارادته المنفردة من عقد المقاولة الا أنه لم يحرمه من هذا الحق الذى تقرره القواعد العامة الواردة فى المادة ٢٢٢ مدنى، ومن ثم يحق للمقاول أن يطالب رب العمل الذى تحليل بارادته المنفردة من عقد المقاولة بتعويضه عما أصابه من ضرر أدبي اذا تبين

(١) انظر نقض مدنى ١٩٧٩/٦/٢٥ مجموعة أحكام النقض السنة ٣٠ العدد ص ٣٦٦ .

له أن ثمة ملاحظة أدبية كانت تعود عليه فيما لو أتيحت له فرصة اتمام أعمال المفاوضة " .

ولكننا نذهب مع البعض الآخر<sup>(٢)</sup> في الفقه الذي انتقد هذا القضاء تأسيساً على أن رخصة الانهاء باتحلال الارادى في عقد المفاوضة يعتبر عملاً مشروعاً من جانب المشرع ومقرر في نص القانون . وأنه لا مجال للتعويض عن الضرر الأدبى في استعمال هذه الرخصة التشريعية الا اذا كان هناك خطأ صدر من صاحب العمل .

سلطة القضاء تجاه التعويض المستحق للمفاوض :

أشار المشرع صراحة الى سلطة جوازية للقاضى في المادة ٢/٦٣٣ مدنى والتي جاء نصها " على أنه يجوز للمحكمة أن تخفض التعويض المستحق عما فات المفاوض من كسب اذا كانت الظروف تجعل هذا التخفيض عادلاً ويتعين عليها بوجه خاص أن تتقضى منه ما يكون المفاوض قد افتقده من جراء تحلل رب العمل من العقد وما يكون قد كسبه باستخدام وقته في أمر آخر .

يفهم من هذا السياق التشريعى أن للمحكمة أى محكمة

---

(١) انظر دى باج ص ٩٤٦ بنده ٩١٥ .

الموضوع لها سلطة جوازية في تخفيف التعويض  
المستحق للمقاول عن الكسب الفائت . وقد قضت محكمة النقض في  
المصرية في أحد أحكامها<sup>(١)</sup> " أن التمسك بأعمال الفقرة الثانية  
من المادة ٦٦٣ مدني والتي تخول المحكمة سلطة انقاص التعويض المستحق  
للمقاول ما يكون قد افتقده من جراء تحليل رب العمل من العقد وما يكون  
قد كسبه باستخدام وقته في أمر آخر هو دفاع قانوني يخالطه واقع .  
ولا يقبل إثارة هذا الدفع لأول مرة أمام محكمة النقض " .  
وليس هذا الا تطبيقاً للقواعد العامة<sup>(١)</sup> فيجوز للقاضي أن يخفض مقدار  
الربح الذي فات المقاول بما يتناسب مع ما ظهر من ارتفاع للأسعار والاجور  
وإذا كان هذا أمر جوازي فإن هناك حالتين وجوبيتين هما :  
الحالة الأولى : ما يكون قد افتقده المقاول من جراء تحليل رب العمل من  
العقد . فلامجال للرجوع الا بماتم انفاقه بالفعل . فإذا انفق شيئاً ولم  
ينفقه بسبب تحليل رب العمل من العقد فإنه لا يرجع الا به .  
الحالة الثانية : ما يكون المقاول قد كسبه باستخدام وقته في أمر آخر .  
فقد اتاح له عدم اتمام العمل فرصة من الزمن يصح أن يكون قد استخدمها  
في عمل آخر يدر عليه ربحاً . فهذا الربح يستنزل من الكسب الفائتة .  
وقد ذهبت محكمة النقض تأييداً لهذا المبدأ فقضت في أحد أحكامها<sup>(٢)</sup>  
" أنه ليس من الضروري أن يكون قد استخدم وقته فعلاً في عمل آخر  
بل يكفي أن يكون قد اتاحت له فرصة استخدام ولم يستفيد منها فإنه  
يكون بتقصيره قد فوت على نفسه ذلك الكسب " .

(١) انظر د/السنهوري ص ٣١٧ .

(٢) انظر نقض مدني ١٦/٥/١٩٦٧ مجموعة احكام النقض السند ١٨ ص ١٠٠٥  
رقم ١٦ .

## المبحث الثاني

### موت المقاول كسبب لانتهاء عقد المقاولة

النص التشريعي:

تناول المشرع هذا السبب في عجز المادة ٦٦٦ مدني  
ثم أتبع ذلك في المادة ٦٦٧ مدني الآثار التي تترتب  
على انقضاء عقد المقاولة بموت المقاول . وسوف  
نعرض لهاتين المادتين . فجاء نص الأولى " ينقضي عقد  
المقاولة بموت المقاول اذا كانت مؤهلاته الشخصية محل  
اعتبار في التعاقد فان لم تكن محل اعتبار فلا ينتهي  
العقد من تلقاء نفسه ولا يجوز لرب العمل فسخه في  
غير الحالات التي تطبق فيها المادة ٦٦٣ الا اذا لم  
تتوافر في ورثة المقاول الضمانات الكافية لحسن تنفيذ  
العمل " ، ثم جاء نص المادة ٦٦٧ مدني " اذا انقضى  
العقد بموت المقاول وجب على رب العمل أن يدفع للتركة  
قيمة ماتم من الأعمال والنفقات . ويجوز لرب العمل في  
نظير ذلك أن يطالب بتصميم المواد التي تم اعدادها  
والرسوم التي بدى في تنفيذها على أن يدفع عنها تعويضا  
عادلا . وتسرى هذه الأحكام أيضا اذا بدأ المقاول في  
تنفيذ العمل ثم أصبح عاجزا عن اتمامه لسبب لا يد  
له فيه " .

يتضح من هذا النص سالف الذكر ان المشرع وضع أحكاماً عامة يجب التمسك بها بالبحث والدراسة وتفصيل ذلك . وهى تدور حول موت المَقاول كسب لانقضاء عقد المَقاوله ، اذا كانت مؤهلاته الشخصية محل اعتبار - عدم انقضاءه اذا لم تكن هذه المؤهلات محل اعتبار فى العقد - من تلقاء نفسه .

الآثار المترتبة على انقضاء عقد المَقاوله لموت المَقاول :  
=====

وسوف نتناول ذلك على النحو التالى :-

أولاً : انقضاء عقد المَقاوله لاعتبار مؤهلاته الشخصية باعث دافع الى التعاقد :

لما كانت المَقاوله من العقود المالية<sup>(١)</sup> ومن ثم فالقاعدة العامة أن شخصية المَقاول لم تكن محل اعتبار فى العقد . فلا يهمل صاحب العمل شخص المَقاول القائم بالتنفيذ طالما أن العمل يتم طبقاً للمواصفات الواردة بالعقد . ولذلك اذا توفى المَقاول يكون لورثته الذين يستطيعون اتمام العمل محل المَقاوله القيام بالتنفيذ . أما اذا لم تتوافر فى الورثة الضمانات الكافية لحسن تنفيذ عقد المَقاوله فان صاحب العمل يحق له فسخ العقد بسبب

---

(١) انظر م / محمد لبيب شنب ص ١٨٣ بند ١٥١ .

وفناء المَقَاوِل • أى أن العقد لا ينفك من تلقاء نفسه •  
ولكن هذا الأمل العام ليس هو المفروض فى كل الأحوال فهناك  
أعمال مقاولات بحسب الأمل فيها تكون شخصية المَقَاوِل  
محل اعتبار أى تكون مؤهلات المَقَاوِل هى الدافع الرئيسى  
للتعاقد معه مثل المهندس المعماري - الطبيب -  
الفنان - الرسام •

وقد ورد فى المادة ٨٨٧ من المشروع التمهيدي للتقنين  
المدنى<sup>(١)</sup> " تعتبر دائما شخصية المَقَاوِل محل اعتبار  
فى التعاقد المبرم مع الأشخاص الذين يزاولون المهن الحرة •  
وتفترض هذه الصفات المعتمدة لدى المناع والعمال  
الا اذا كان هناك دليل أو عرف يقضى بغير ذلك" • ومما  
يثير البحث والتساؤل ما المقصود بالمؤهلات الشخصية التى  
يمكن أن تكون محل اعتبار فى المَقَاوِل ؟ •

ذهب البعض فى الفقه<sup>(٢)</sup> فى تحديد هذه المؤهلات  
التى يمكن التنويه عليها أنه لا يقصد بها مجرد الشهادات الدراسية  
بل يقصد بها الصفات الشخصية التى تكون للمَقَاوِل ذات تأثير

---

(١) انظر الأعمال التحضيرية ص ٦٣-٦٥ ج ٨

(٢) انظر د/محمد لبيب شنب ص ١٨٤ وتعتبر من المؤهلات الشخصية  
سمعة المَقَاوِل فى السوق، الدقة فى العمل، الشهادات الفنية الحاصل  
عليها، تخصصه، حرصه على الوفاء بالالتزامات المالية •



فى حيز تنفيذ العمل طبقا لم تتجه اليه النية المشتركة للمتعاقدين . وهذه مسألة موضوعية يقدرها قاضى الموضوع عند المنازعة على ضوء الظروف الملابسه للتعاقد مستتعيبا فى ذلك بما ذهبت اليه النية المشتركة للمتعاقدين .

وذكر الفقيه أن من بين الظروف التى تساعد على القول بأن مؤهلات المقاول الشخصية كانت محل اعتبار فى العقد أن يكون المقاول رساما - فنانا - طبيا . فاذا ثبت ذلك فإن العقد ينقضى بالوفاة لهذا المقاول . ويتم الانقضاء بقوة القانون دون حاجة لطلبه من قبل صاحب العمل وهذا هو المعنى الذى يستفاد بمفهوم المخالفة مما ذكر فى نص المادة ٦٦٦ مدنى التى جاء نصها " . . . على أنه اذا لم يكن مؤهلات المقاول محل اعتبار فلا ينتهى العقد من تلقاء نفسه " فالانقضاء يتم بمجرد الوفاة ويجوز لورثة المقاول التمسك بالانقضاء . ولكن ثمة تساؤل يثور هل هذا الحكم قاصرا على المقاول الأصلى أم ينطبق على المقاول من الباطن ؟ .

لاشك أنه اذا كان المقاول الأصلى قد عهد الى مقاول من الباطن فى القيام بالعمل فإن وفاة الأخير يجعل العقد منقضا اذا كانت مؤهلاته الشخصية محل اعتبار عند إبرام المقاولة من الباطن <sup>(١)</sup> وذلك لأن النص جاء عاما دون تخصيص

(١) انظر د/السنهورى الوسيط ج ٧ ص ٣٢٧ .

" ينقضى عقد المقاولة . . . . الخ النص " . وإذا كان صاحب العمل عهد بالعمل الى عدة مقاولين لانجازه بالتزامن فيما بينهم فان وفاة أحدهم لا ينقضى به عقد المقاولة الا بالنسبة للمقاول الذى توفى فقط ويستمر العقد فى مواجهة باقى المقاولين الا اذا كان هناك اتفاق على تمام العمل محل العقد من المقاولين مجتمعين . وحاصل القول اذن انه حيث تكون مؤهلات المقاول الشخصية محل اعتبار فى العقد . فان العقد ينتهى من تلقاء نفسه . ولا يستطيع ورثة المقاول الاستمرار فى تنفيذها . ولا يستطيع كذلك رب العمل أن يجبر الورثة على التنفيذ فلا بد من عقد جديد يبدأ من تاريخ الاتفاق بين الورثة وصاحب العمل (١) .

ثانياً : اذا لم تكن المؤهلات الشخصية محل اعتبار فى عقد المقاولة :-

تناول المشرع هذا الغرض أيضاً فى عجز النص سالف الذكر والتي جاء نصها " . . . . فان لم تكن محل اعتبار فلا ينتهى العقد من تلقاء نفسه ولا يجوز لرب العمل فسخه فى غير الحالات التى تطبق فيها المادة ٦٦٣ الا اذا لم تتوافر فى ورثة المقاول الضمانات الكافية لحسن تنفيذ العمل " .

(١) انظر السهوى الوسيط ج ٧ ص ٣٢٧ .

وهذا الفرض التشريعى يواجه حالات المقاولات البسيطة (١) التى لاتستلزم توافر مهارات فنية خاصة يستطيع أن يقوم به أى شخص فى الحرفة وكذلك حالة المقاولات الكبيرة التى لاتقوم على الكفاية الفنية . وقد استقر رأى لدى استاذنا الكبير السنهورى أنه يجب التمييز بين حالتين :-

الحالة الأولى: عدم توافر الضمانات الفنية فى ورثة المقاول :-

إذا كان صاحب العمل لم يطمئن الى توافر خبرة المقاول فى ورثته بأنه كانوا لايمارسون حرفة مورثهم فان المشرع جعل لصاحب العمل سلطة طلب فسخ عقد المقاولة على عكس ما سبق فان العقد كما سبق القول ينقضى بمجرد الوفاة ، والقاضى يقدر طلب الفسخ من جانب صاحب العمل فاذا استشعر القاضى أن ورثة المقاول فيهم ما يبعث على الطمأنينة وأن فيهم محترفوا هذا العمل فانه يرفض الفسخ . وهذه مسألة تقديرية تقدر حسب كل حالة على حده ولا يخضع القاضى لنظام الرقابة القضائية لمحكمة النقض الا اذا كان متعسفا فى الاستنتاج . اذ الحكم يكون مشوبا بالقصور فى التسبيب وهو احدى صورة الطعن على الحكم الذى ترتبه محكمة النقض . أما اذا لم يجد القاضى من بين ورثة المقاول من هو كفء لانجاز العمل المنوط به أى أن هناك ضمانات كافية لاتبعث على المضى قدما فى

تنفيذ العمل فان القاضي يحكم بالفسخ . فهذا الطلب أى الفسخ  
تقديرا لقاضى الموضوع . (١)

الحالة الثانية: توافر الضمانات الكافية لانجاز العمل في ورثة المقاول :-  
على عكس ماتقدم لا يفسخ عقد المقاولة عند توافر هذه الضمانات  
فلا يجب الى الفسخ من صاحب العمل ولا الورثة ويبقى  
عقد المقاولة قائما بالرغم من موت المقاول . وتنتقل من ثم  
حقوق المورث المقاول الى ورثته في حدود التركة أى أن  
مسئوليتهم محدودة فهي مسئولية عينية وليست شخصية ،  
ولكن ذلك لا يقف حجر عثرة أمام صاحب العمل فله استخدام  
الرخمة التشريعية الواردة في المادة ٦٦٣ مدنى (٢) .

ثالثا: الآثار التى تترتب على انقضاء عقد المقاولة بموت المقاول :

تناول المشرع هذه الآثار فى عجز المادة ٦٦٧ مدنى  
التي جاء نصها " أنه اذا انقضى العقد بموت المقاول  
وجب على رب العمل أن يدفع للتركة قيمة ماتم من الاعمال  
وما أنفق لتنفيذ ما يتم وذلك بالقدر الذى عاد عليه بالنفع من  
هذه الأعمال والنفقات " .  
لاصعوبة فى الأمر عند تصفية مراكز طرفى العقد عند

(١) انظر المادة ز ١٥١ مدنى .

(٢) انظر د/السنهورى الوسيط ج٧ ص ٣٢٩ بند ١٤٨ .

وفاء المقاول . فاذا توفى المقاول دون أن يكون قد تعاقد على شراء أدوات أو مهمات أو مواد لازمة للتنفيذ فان هذا لا يثير أدنى صعوبة فينقضى العقد . ولكن غالب الأحوال أن يتوفى المقاول بعد المضي في التنفيذ لهذا العمل محل العقد وهنا لانجد مفرا من اللجوء إلى النص التشريعي سالف الذكر فتتحدد الآثار كما يلي :-

أ) إذا كان صاحب العمل قد قدم المواد والمهمات اللازمة لانجاز العمل :

في هذه الحالة تظل المواد مملوكة لصاحب العمل طوال فترة انجاز العمل سواء كان لتنفيذها أو تحويلها ومن ثم اذا انقضت المقاولة قبل اتمام هذه الصناعة فان لصاحب العمل استرداد هذه المواد ولكنه يلتزم بأن يدفع لتركه المقاول قيمة العمل الذي قام به قبل الوفاة . فاذا كان الأمر محل اتفاق عليه في العقد فان قيمة ما أنجزه المقاول من عمل يقدر على أساس نسبة ماتم من العمل الى مجموع الأعمال المكلف بها المقاول والمحدد لها أجر . ويرد أيضا ما يكون قد أنفقه المقاول من مصاريف لازمة لاتمام هذا العمل . ولكن المشرع في الفقرة السابقة اشترط أن يكون لهذه الأعمال والنفقات صفة النفع لصاحب العمل " . ويتحدد الالتزام بقدر النفع الذي يعود عليه منها " . ومن ثم اذا لم تكن لهذه الأعمال والنفقات صفة النفع كما لو كان أحد لا يستطيع القيام بها بعد وفاة المقاول فان صاحب العمل لا يلتزم بدفع

قيمتها للتركة . وينطبق ذات الحكم اذا كانت هذه الاعمال  
والنفقات أقل من قيمتها ، فالمعيار المعول عليه في هذا  
المدد مقدار النفع الذي يعود على صاحب العمل من  
جاء هذه الاعمال والنفقات. (١)

ب) المقابل هو الذي قدم مواد العمل محل العقد في المقابلة:

الأصل العام في أن تظل المواد مملوكة للمقابل طوال  
فترة انجاز العمل أي مدة العمل كاملة وتنتقل هذه  
المواد بعد ذلك الى الورثة . فلا يوجد الزام على عاتق المقابل  
بتسليم هذه المواد . وقد خرج المشرع عن هذا الأصل  
العام بالنسبة للورثة . فبعد أن وضع التزاما على عاتق  
صاحب العمل بدفع قيمة هذه الاعمال والنفقات الناقصة . أجاز  
في الفقرة الثانية من ذات النمي ٦٦٧ مدني أنه يجوز لصاحب  
العمل أن يطالب الورثة بتسليمه هذه المواد التي تم اعدادها  
على أن يقوم بدفع تعويض عادل عنها . وهذا اجبار على  
تنفيذ الالتزام مخالف لما تقضى به القواعد العامة في  
هذا المدد . فالورثة لا يستطيعون الامتناع عن التنفيذ .  
رغم أنهم هم الذين يقدرن فائدة هذه المواد والنفقات  
بالنسبة لهم .

(١) انظر د/ محمد لبيب شنب ص ١٨٧ نبذه ١٥٢ ، بلانيول وريبير  
ورواست ص ١٧٦ نبذه ٩٣٦ .

## الفصل الخامس

### مسور وأنواع المقاولات

تمهيد:

لقد بدأ بذوغ فجر جديد فى الآفاق وهو بداية القرن الحادى والعشرين . فقد شهدت الحياة العمريّة التشابك بين القطاعات المختلفة . وتعقد قيام الشخص بمفرده بماهو منوط به من أعمال . ومن ثم فقد ظهرت العديد من الأعمال فى صورة مقاولات منها مايتعلق بإدارة المرافق العامة فى الدولة ومنها مايتعلق بمصالح الأفراد مطلقا . وقد تخبرنا بعض هذه المقاولات الأكثر شيوعا فى التطبيق العملى لبحث أغوارها وتدور حول التزام المرفق العام - النشر - الاعلان . وسوف نعالج كل منها فى مبحث مستقل على النحو التالى :-

### المبحث الأول

#### التزام المرفق العام

تمهيد:

لقد عالج المشرع عقد التزام المرفق العام فى ظل قواعد القانون المدنى فى المواد من ٦٦٨ حتى ٦٧٣ مدنى . وما هو جدير بالذكر أن هذا العقد له صفة مدنية مما جعل فقهاء القانون الادارى<sup>(١)</sup> يعترضون على هذه

(١) انظر د/ سليمان الطماوى، الأسس العامة للعقود الادارية، الطبعة الثالثة عام ١٩٧٥ ص ١٨ .

المعالجة القانونية . اذ أن تظلم من هذه المواد على المرفق العام الذى أصبح أحد عناصر اختصاص القضاء الادارى أصبح غير منسجما فى الوقت الحاضر وأنه ينبغي وفق النظرية الفرنسية عدم احترام القضاء الادارى للقواعد الواردة فى القانون المدنى الا بالقدر الذى تعتبر فيه مجرّد تطبيق للمبادئ العامة . ونعارض وبشدة ضد الاتجاه سالف الذكر . اذ أن الأصل فى العقود الادارية أنها تحكم بقواعد القانون المدنى وطالما أن المشرع أورد هذا العقد فى طيات نصوص القانون المدنى فإنه يجب فى الوقوف على أحكامه القانونية . من حيث ماهية العقد وخصائصه وطبيعته القانونية وذلك فى مطلب أول ثم معالجة النظام القانونى لهذا العقد فى مطلب ثانى ، وأخيرا الآثار التى تترتب على هذا العقد أى العلاقة الثلاثية فى عقد التزام المرفق العام وذلك فى مطلب ثالث وذلك على النحو التالى :

#### المطلب الأول

ماهية العقد وعناصره وطبيعته القانونية

( أ ) ماهية العقد :-

لقد تناول المشرع تعريف هذا العقد أى عقد التزام المرفق العام فى عجز المادة ٦٦٨ مدنى مصرى والتالى



جاء نـمـها " التـزام المرفق العام عقد الغرض منه ادارة مرفق عام ذى صفة اقتصادية ويكون هذا العقد بين جهة الادارة المختصة بتنظيم هذا المرفق وبين فرد أو شركة يعهد اليها باستغلال المرفق فى فترة معينة من الزمن " .

من هذا النص سالف الذكر يمكن القول بأنه عقد ادارى يتولى الملتزم فردا كان أو شركة بموجبه وعلى مسئوليته ادارة مرفق عام اقتصادى واستغلاله مقابل رسوم يتقاضاها من المنتفعين مع خضوعه للقواعد الأساسية الضابطة لسير المرافق العامة فضلا عن الشروط التى تضمنها الادارة عقد الامتياز . وعرفته محكمة القضاء الادارى فى أحد أحكامها (١) .

" ان التزام المرفق العام ليس الا عقدا اداريا يتعهد أحد الأفراد أو الشركات بمقتضاه بالقيام على نفقته وتحت مسئوليته المالية بتكليف من الدولة أو احدى وحداتها الادارية وطبقا للشروط التى توضع له بأداء خدمة عامة للجمهور وذلك مقابل التصريح له باستغلال المشروع لمدة محددة من الزمن واستيلائه على الارباح " .

فالالتزام عقد ادارى ذو طبيعة خاصة (٢) وموضوعه ادارة مرفق عام ولا يكون الا لمدة محددة ويتحمل الملتزم بنفقات المشروع

(١) انظر محكمة القضاء الادارى ١٩٥٦/٣/٢٥ .

(٢) انظر د/سليمان مرقص المرجع السابق ص ٩٨ .

وأخطاره المالية ويتقاضى عوضا فى شكل رسوم يحملها من  
المنتفعين . وعرفه أيضا قسم الرأى فى أحد الفتاوى (١) . بأنه  
عقد يتعهد بمقتضاه شخص بأن يقوم على حسابه ومسئوليته  
بإدارة مرفق عام متحملا مخاطره وماتتطلبه الإدارة من اشغال  
عامه اذا لزم الأمر ويمنح مؤقتا بعض السلطات العامة مقابل جعل  
يحمله من الجمهور " .

وهذا العقد يحتوى على نوعين من الشروط . النوع الأول : الشروط  
التعاقدية وتحكمها القاعدة العامة فى القانون المدنى الواردة  
فى المادة ١٤٧ مدنى مصرى . وهى لا تمتد الى كيفية اداء الخدمة  
للمنتفعين والتى يمكن الاستغناء عنها لو أن الإدارة تولت  
استغلال المرفق العام بنفسها . (٢)

والنوع الثانى : شروط لائحية : وهى شروط توضح كيفية اداء الخدمة  
للمنتفعين وتملك الإدارة تعديلها فى أى وقت طبقا لحاجة المرفق العام  
موضوع الاستغلال . وهذا النوع من الانابة غير المباشرة  
لإدارة المرفق العام لا يعتبر تخليا من الإدارة عن إدارة المرفق العام  
بل تظل ضامنة هذه الإدارة وهذا الاستغلال غير المباشر .

---

(١) انظر الفتوى رقم ٣٦٩ فى ١٦/١١/١٩٧٩ منشور فى مجموعة  
سمير ابوشادى ص ٩٧ .

(٢) انظر د/الطماوى المرجع السابق ص ٩٩ ، د/أنس جعفر النشاط  
الإدارى عام ١٩٩٥ ص ٢٢٨ .

وهي في سبيل ذلك تتدخل في شئون المرفق اذا لزم الأمر .  
ولذلك فان عقد الالتزام ينشئ في أهم شقيه مركز اللائحيا  
يتضمن تحويل الملتزم حقوقا مستمدة من السلطة العامة  
يقتضيها قيام المرفق واستغلاله . وهذا المركز اللائحيا  
ينشئه الالتزام والذي يتصل بالمرفق العام وهو الذي يسود  
العملية كاملة . أما المركز التعاقدى فيتغير تابعا له  
ولا يحول دون انشاء أو صدور نصوص لائحية . ويمثل  
عقد التزام المرفق العام احدى الطرق العامة في ادارة  
المرفق العام في صورة الامتياز ولذلك يطلق عليه الفقه  
امتياز المرفق العام (١) .

وترجع أهمية هذا العقد الى كونه كما سبق القول  
يحول فردا عاديا أو شركة الحلول محل السلطات العامة في  
ادارة مرفق عام واستغلاله . وغالبا ما يكون ذلك عن طريق الاحتكار  
القانوني أو الفعلي . مما يستوجب اخضاع الملتزم في  
ادارة المشروع العام واستغلاله لكافة الضوابط اللازمة لسير المرفق العام .  
وسبب ذلك يعزى الى أن بعض شركات الامتياز قوية ولا سيما اذا ما  
تغلغل فيها العنصر الاجنبي انها تمثل خطرا حقيقيا على مصالح  
الدولة بل وعلى سيادتها .

---

(١) انظر د/ السنيوري الوسيط ج٧ ص ٣٢٨ طبعة نادى القضاة  
عام ١٩٨٩ .

(ب) عناصر العقد :

يتضح مما ورد في عجز المادة ٦٨٨ مدنى سالف الذكر أن لعقد

التزام المرفق العام عناصر ثلاثة هي :-

- ١- أن تكون جهة الادارة طرفا فيه .
- ٢- أن يكون محل العقد ادارة واستغلال مرفق عام ذات صفة اقتصادية .
- ٣- أن يكون لمدة محدودة .

وسوف نتولى بيان هذه العناصر تفصيلا كما يلي :-

العنصر الأول : أن يكون عقد التزام ادارة المرفق العام بين جهة

الادارة من ناحية وأحد الأفراد أو الشركات . ويقصد بجهة الادارة

الدولة أو أحد اشخاصها للاعتبارية العامة ممثلة في المحافظة " الحسى

أو القرية والطرف الآخر يكون فردا أو شخصا معنويا ممثلا في أحد

الشركات . وقد ثار التساؤل حول للمركز القانونى لهذا الطرف الآخر .

هل يعتبر من أشخاص القانون العام وله صفة الموظف العام طالما

يدير مرفق عام أم لا ؟ .

استقر الرأى فى الفقه والقضاء<sup>(١)</sup> على أن الفرد أو الشركة الذى يدير

المرفق العام يعتبر من أشخاص القانون الخاص وأنه يدير المرفق

لحسابه وعلى نفقته وتحت مسئوليته . وقضت محكمة النقض المصرية

فى هذا الصدد<sup>(٢)</sup> " أن جميع الديون التى تترتب فى ذمة الملتزم

(١) انظر د/السنهورى الوسيط ج٧ طبعة نادى القضاء عام ١٩٨٩ ، ص ٣٥٤ .

(٢) انظر نقض مدنى مصرى ١٩٦٢/١١/١ مجموعة أحكام النقض السنة ١٣ ص ٩٥٢ .

أثناء قيامه بالادارة للمرفق العام تعتبر التزاما عليه وحده ولا شأن للادارة  
مانحة الالتزام بهذه الديون فان عاد المرفق العام لجهة الادارة فانها  
لا تلتزم بشيء منها مالم ينص في عقد الالتزام على التزامها بتلك الديون  
وأساس ذلك أن الملتزم لا يعتبر في قيامه بالادارة للمرفق العام  
وكيلا عن جهة الادارة ولا خلف خاص أو محام لها " .

العنصر الثاني: أن يكون المرفق العام ذات صفة اقتصادية :-  
أورد المشرع هذا العنصر أيضا في عجز المادة ٦٦٨ مدنى  
بقوله " ..... ذا صفة اقتصادية " ويكون من المرافق ذات الصيغة  
الاقتصادية المرافق الصناعية والتجارية مثل التزام مرافق النور والمياه  
والكهرباء والغاز الطبيعي والمواصلات والى غير ذلك من المرافق  
الاقتصادية ويخرج عن هذا النطاق المرافق الادارية البحتة التى  
تدار بالطريق المباشر من الدولة مثل الدفاع والأمن القومى  
والتعليم والصحة .

العنصر الثالث: أن يكون العقد لمدة محددة :-  
لقد تكفل المشرع فى تحديده مدة ادارة المرفق العام بطريق  
الالتزام والامتياز فى المادة الاولى من القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ المعدل  
وجاء نص المادة على أنه " لا يجوز منح التزامات المرافق العامة لمدة  
تزيد على ثلاثين سنة " . وأكد على هذه المدة وزيانها على الالتزامات  
السابقة على صدوره (١) بعدم زيادة المدة على ثلاثين سنة من تاريخ  
(١) صدر هذا القانون فى ٢١/٧/١٩٤٧ وعمل به من اليوم التالى لتاريخ  
النشر .

العمل به . وهذا ماورد في المادة الثامنة من ذات القانون " تسير أحكام هذا القانون من وقت صدوره على الالتزامات السابقة مستع احترام المدد المتفق عليها بشرط ألا تزيد على ثلاثين سنة من تاريخ العمل به . وذلك مع عدم الاخلال بأحكام أى اتفاق مستع بقانون سابق على هذا القانون " .

وتحديد المدة لم يكن وليد الصدفة وانما كان منصوباً عليه في المادة ١٣٧ من دستور ١٩٢٣ فكان النص " على أن التزامات المرافق العامة لا يمكن منحها الا لمدة محدودة " ومع ذلك جرى العمل في الماضي على منح التزام المرافق العامة لمدة طويلة كانت تصل الى تسع وتسعين سنة . وترجع حكمة تحديد المدة كما وضح في المذكرة الايضاحية " أن المشرع أصاب حين حدد المدة بثلاثة وثلاثين سنة اذ أن ذلك يكفل للمتقزم الانتفاع بالمرافق العام المدة الكافية لاستهلاك ما قام به من نفقات الانشاء " .

ج) الطبيعة القانونية لعقد التزام المرفق العام :-

احتدم الجدل في أوساط دوائر الفقه وأحكام القضاء حول تحديد الطبيعة القانونية لعقد التزام المرفق العام فذهب البعض<sup>(١)</sup> الى أن ذلك الالتزام يعد عمل انفرادى أما تصرف مستع

(١) انظر د/ سليمان الطعاوى الوجيز في القانون الادارى عام ١٩٩٢ طبعة منقحة ص ٣٤١، وثروت بدوى، القانون الادارى ١٩٧٢ ص ١٨١، عزيزة الشريف دراسات في العقد الادارى ص ١٣٨، أنس جعفر، النشاط الادارى ص ٦٨ عام ١٩٩٦ .

من جانب واحد تصدره السلطة العامة مانحة الامتياز بما لها من ولاية أمره ويخضع لها الملتزم اختياره لقبوله شرط الالتزام . وهذا هو ما كان معمولاً به في المانيا وايطاليا . وهذا الاتجاه وان كان يحتفظ للإدارة بحقوقها في التمثل للتعديل في قواعد الالتزام والغائه دون حاجة الى رضا الطرف الآخر الا أنه يغالى في اغفال نصيب الملتزم في ابرام العقد منسالة قد تؤدي الى زعزعة مركزه .

وايذاء هذا الانتقاد ذهب اتجاه آخر كان سائدا طوال القرن التاسع عشر في مصر وفي فرنسا الى أن عقد الالتزام هو عقد مدنى يخضع لقاعدة شهيرة هي المادة ١٤٧ مدنى أن العقد شريعة المتعاقدين لا يجوز تعديله أو نقصه الا باتفاق الطرفين . ولما كانت الشروط الواردة في عقد الالتزام تقرر تنظيم المرفق وتسييره واستغلاله فان أكثر هذه الشروط تتعلق بحق الغير سواء كانوا هم عملاء المرفق أو موظفوه ، وقد فسرت النظرية على أنه اشتراط لمصلحة الغير للسلطة الادارية من المشترط والملتزم هو المتعهد والعملاء والموظفون هم المنتفعون . وقد كسبوا من عقد الالتزام هذا حقا مباشرا يتمسكون به قبل الملتزم . ثم سرعان ما تبسدت هذه النظرية بسبب الجمود الذى يلحق شروط العقد ، فالسلطة الادارية تغل يدها بمجرد اقرار العقد . والضرورة والتطور قيد الادارة مغلولـة

لاستطيع تعديل ظروف التعاقد . كما أن الملتزم يتمتع  
في ادارته للمرفق العام بمزايا لا يتمتع به الأفراد العاديون مثل  
مثل شغل الديوان العام وفرض أعباء على الأفراد وتقتضيها إقامة  
منشآت المشروع .

وأخيرا ذهب اتجاه ثالث تبناه العميد دوجي صاحب النظرية  
الجديدة في تكييف عقد التزام المرفق العام . فقرر أن التزام المرفق  
العام هو عمل قانوني مركب يحتوي على نوعين من النصوص  
النوع الأول : النصوص التي تحوي الأعباء المالية المتبادلة بين  
الإدارة والملتزم . وهي نصوص تعاقدية<sup>(١)</sup> تتعلق بالمدة  
وكيفية الاسترداد وتصفية الديون وتنفيذ الأشغال العامة .  
ولاشأن للمنتفعين بهذه الشروط .

النوع الثاني : نصوص لائحية لا يقتصر أثرها على الملتزم فقط  
وانما تشمل المنتفعين مثل تحديد الرسوم التي يحملها  
المرفق والإجراءات الكفيلة بحفظه وسلامة المنتفعين وشروط  
الانتفاع بالخدمة التي يؤديها .

وقد بررت محكمة القضاء الإداري هذه الطبيعة المركبة لعقد التزام  
المرفق العام فقضت في أحد أحكامها<sup>(١)</sup> . " أن الدولة وهي المكلفة

---

(١) انظر محكمة القضاء الإداري حكمها الصادر في ١٩٥٧/٣/٣ السنة  
١١ ص ٢٣٩ منشور في د/ابراهيم محمد علي وجمال جبريل  
عام ١٩٩٦ ص ١٧٥ .



أصلا بإدارة المرفق العام فان عهدت الى غيرها بذلك فلم يخرج الملتزم معه عن كونه معاوناً لها أو نائباً عنها في أمر خاص بها وهذه الانابة تعتبر تخلياً منها عن إدارة المرفق العام . بل تظل ضامنة ومسئولة قبل أفراد الشعب في إدارته واستغلاله " .

أي أن العقد هو عقد إداري بحث يتكون من توافق ارادتين إرادة السلطة الإدارية وإدارة الملتزم الا أنه لا يخضع في جميع مشتملاته لقواعد القانون المدني . بل يخضع للقانون الإداري في نواحيه المتعلقة بتنظيم المرفق وإدارته وأسعاره المقررة . وهذا يفسر ما ذهب اليه العميد دوجي من أن عقد الالتزام يحوي شقين من النصوص التعاقدية واللائحية (١) . وهذا هو الراجح والمعمول به ويفسر مذهب المشرع في المادة ٦٦٨ مدني والمادة ٨ من القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ .

---

(١) انظر د/السنهوري المرجع السابق ص ٣٧١ وقد ورد في فتوى مجلس الدولة في ١٩/٧/١٩٥٧ السنة ١١ ص ٤٦٣ "أن الشركة القائمة باستغلال منفعة المنتزة تعتبر شركة التزام وتخضع لاحكام القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ .

## المطلب الثاني

### النظام القانوني لعقد التزام المرفق العام

تمهيد :

يقصد بالنظام القانوني لعقد التزام المرفق العام القواعد التي تحكم سير المرفق العام وتجعله يحقق الغاية منه وهذه القواعد تدور في فلك مبادئ ثلاثة هي : عدم جواز الحجز على أموال المرفق العام - قابلية المرفق للتغيير في أي وقت - مبدأ المساواة بين المتفاعلين . وسوف نعرض لهذه المبادئ الثلاثة كل فرع خاص به ، على النحو التالي :

#### الفرع الأول

##### عدم جواز الحجز على أموال المرفق العام

النص التشريعي :

لقد وضع المشرع هذا المبدأ في عجز المادة ٨ مكرر من القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ المعدلة بالقانون ٥٣ لسنة ١٩٥٥ والتي جاء نصها " لا يجوز الحجز ولا اتخاذ إجراءات تنفيذ أخرى على المنشآت والأدوات والآلات والمهمات المخصصة لإدارة المرفق العام " .

بإمعان النظر في هذا النص التشريعي سالف الذكر نجد أن المشرع نص صراحة على عدم جواز الحجز على أموال المرفق

ورغم ورود هذا النص ضمن أحكام الالتزام فإن مضمونها يسرى على جميع الأموال المخصصة للمرافق العامة<sup>(١)</sup> والتي لا تدخل في نطاق الأموال العامة وأيا كانت طريقة الإدارة وترجع على ذلك الى أن المرفق يحتاج الى أموال تمكنه من أداء الخدمات العامة المنوط به القيام بها . وقد يتمتع بالشخصية المعنوية أو يشرف على إدارته فرد أو شركة ، فإذا ما استدان المرفق العام أو الهيئة أو الشخص القائم بإدارته وامتنع عن سداد ديونه . فهل يجوز الحجز على هذه الأموال أم لا ؟ .

أجاب الفقه على ذلك التساؤل<sup>(٢)</sup> بأنه ينبغي التفرقة بين أمرين : الأمر الأول : إذا كان المرفق يدار بالطريق المباشر فالمال هنا مال عام لا يجوز الحجز عليه وهذا أمر ميسر وسهل لامراء فيه . ولكن الصعوبة تثور بشأن المرفق الذي يدار بالطريق " الامتيازي " فهل يجوز الحجز على أمواله . ذهبت إحدى المحاكم<sup>(٢)</sup> في قضائها الى أنه لا يجوز الحجز هنا عمالا لقاعدة استمرار المرافق العامة بانتظام وأطراد . ولكن نرى أن المشرع أكد صراحة على عدم جواز هذا الحجز في المادة ٨ مكرر سالف الذكر وايذاء مراعاة النصر لأمور للاجتهاد .

(١) انظر د/ سليمان الطماوى الوجيز فى القانون الادارى عام ١٩٩٢ طبعه مزيده منقحة ص ٣٧٦ .

(٢) انظر محكمة القاهرة للأمور المستعجلة ١٠/١١/١٩٥٤ الدعوى ١١٣ لسنة ١٩٥٣ .

## الفرع الثانى

### قابلية المرفق العام للتغيير

النص التشريعى:

لقد ورد النص على هذا المبدأ القانونى فى المادة ٥ من القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ المعدل بالقانون ٥٣ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون ٦١ لسنة ١٩٥٨ والتي جاء نصها " لمنح الالتزام دائماً من اقتضت ذلك المنفعة العامة أن يعدل من تلقاء نفسه أو كان تنظيم المرفق العام موضوع الالتزام أو قواعد استغلاله وبوجه خاص قوائم الأسعار الخاصة به وذلك مع مراعاة حقوق الملتزم فى التعويض ان كان له محل " .

ومما نود الإشارة اليه فى هذا المقام أن هذا النص ورد فى عقود الالتزام ويمكن تطبيقه على كافة العقود الادارية (١) . ومنح الامتياز لا يكون الا بقرار من رئيس الجمهورية بعد موافقة مجلس الشعب (٢) . ومقتضى ماسلف أن للسلطة العامة أن تعدل وفيه أى وقت شاءت ممن قواعد سير المرافق العامة بشرط مراعاة المصلحة العامة فقط . فالادارة المانحة للالتزام تراعى طبيعة المرفق ونوع الخدمات التي يؤديها وكيفية انتفاع الجمهور بها . فاذا ماعن لها فى أى وقت أن هذا التنظيم

---

(١) انظر د/الطحاوى المرجع السابق ص ١٨٤-١٨٥ .

(٢) انظر المادة ١٢٣ من دستور جمهورية مصر العربية الصادر فى عام ١٩٧١ .

لم يعد يتفق مع المنفعة التي رصدت لهذا المرفق العام لكي يكفل الأداء على الوجه الأفضل فلها أن تلجأ الى اعادة تنظيمه مرة أخرى . فلها رفع رسوم الانتفاع أو تخفيضها أو التشدد في شروط الانتفاع بالخدمات التي يؤديها المرفق مع مراعاة القيد العام كما سبق وهو المصلحة العامة . واذا خالفست الادارة هذا النظر فان تصرفها يكون مشوبا بعيب الانحراف ويمكن الطعن على قرارها بهذا العيب أمام محكمة القضاء الادارى المختصة قانونا .

وذهب أستاذنا الفاضل المرحوم الدكتور سليمان الطماوى الى أن هذا المبدأ الذى يحكم سير المرفق العام لا يقتصر على المرافق التى تدار بالطريق المباشر . بل يمتد ليشمل جميع أنواع المرافق العامة أيا كانت وسيلتها وخاصة التى تدار بالامتياز كل ذلك مشروط بمراعاة قاعدة التوازن المالى بين الادارة والملتزم .

### الفرع الثالث

مبدأ المساواة بين المتفعين

النص التشريعى:

هذا المبدأ يحد جذوره فى المادة ٤٠ من دستور جمهورية مصر العربية الدائم المادر فى عام ١٩٧١ والتى جاء نصها " المواطنون لدى القانون سواء وهم متساوون فى الحقوق والواجبات العامة فلا تمييز بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين

أو العقيدة " ثم امتد هذا المبدأ الذى أورده المشرع قبل ذلك فى المادة ٦٧٠ من التقنين المدنى المصرى الجديد والتي جاء نصها أيضا " اذا كان ملتزم المرفق محتكرا له احتكرا قانونيا أو فعليا وجب عليه أن يحقق المساواة التامة بين عملائه سواء فى الخدمات العامة أو تقاضى الأجور " .

من هذا السياق التشريعى سالف الذكر نستطيع أن نستخلص مبدأ عام من مبادئ القانون الإدارى<sup>(١)</sup> ، وهو مبدأ مقرر وثابت فى الدول الصناعية خاصة ومظهر من مظاهر تدخل السلطة الإدارية فى تنظيم المرفق العام حتى يتحقق المساواة التامة بين المنتفعين . والملتزم اما أن يكون محتكرا للخدمة التى يؤديها المرفق احتكرا قانونيا أو فعليا . ويترتب على ذلك أن المنتفعين بالمرفق يجب أن يتساوون فى الانتفاع بالخدمات التى يؤديها المرفق العام . وأى تمييز بينهم بإشعار نوع من الخدمة على طائفة من الجمهور دون أخرى أو تخفيض الأجر يجعله يختلف من جهة الى أخرى فان هذا خلافا لمبدأ المساواة وذلك باعتباره تمييزا غير مشروع . ويجب لمن عاد عليه ضرر من جراء هذا الاخلال غير المشروع الرجوع على الملتزم بالتعويض طبقا لاحكام المسئولية العقدية أو التقديرية .

(١) انظر د/الطماوى المرجع السابق ص ٣٧٩ ، السنهورى المرجع السابق

لأن التعويض فيه إعادة للتوازن الطبيعي لعقد الالتزام . ولكن مبدأ المساواة بين المنتفعين ليس من المبادئ المطلقة بأن يجوز لكل شخص أن ينتفع بخدمات المرفق العام دون قيد أو شرط وإنما المساواة لاتصبح حقا الا بتوافر شروطها أى بالتساوى فى المراكز القانونية والمساواة محل البحث ليست المساواة الحسابية بين الأفراد وإنما المساواة القانونية ، فالمبدأ يرد عليه استثناء ورد فى الفقرة الأخيرة من المادة ٦٧٠ مدنى " ولايحول المساواة أن تكون هناك معاملة خاصة تتطوى على تخفيض الرسوم أو الأجور أو الاعفاء منها . واعفاء الممتازين أو العاجزين من المصروفات أو منح أفراد تتوافر فيهم شروط خاصة مثل اعطاء اشتراكات السفر لطلاب الجامعات والمدارس بأجر مخفض دون غيرهم من الناس أو اعفاء العاملين بشركات النقل والسكك الحديدية من دفع أجور الانتقال دون غيرهم من باقى الجمهور . فهذه الاستثناءات لايقصد بها حقيقة تمييز فرد عن آخر بذاته ولكن لوجود ظرف خاص به .

### المطلب الثالث

#### آثار عقد التزام المرفق العام

تمهيد :-

أشرنا سلفا الى أن عقد التزام المرفق العام وعلى ماجرى به الفقه والقضاء فى مصر وفرنسا أنه عقد ادارى . وطالما أنه عقد فإنه يترتب على وجوده صحيحا منتجا لآثاره الفعلية بين أطرافه . وهذه الآثار تتم فى مواجهة علاقة ثلاثية هى : الادارة مانحة الامتياز - والملتزم - والمنفع . وسوف نعرض لآثار هذا العقد فى مواجهة الأطراف الثلاثة كل فى فرع خاص به كما يلى :

#### الفرع الأول

##### الادارة مانحة الامتياز

تمهيد :-

لما كانت الادارة منوط بها حسن سير المرفق العام وهو حق ثابت لها حتى ولو لم يوجد نعى فى عقد التزام المرفق العام . فان لها حسب نصوى القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ المعدل بالقانون ١٨٥ لسنة ١٩٥٨ فى شأن المرافق العامة العديد من السلطات وهى تتفق جميعا فى السهر على حسن سير المرفق العام وسنتولى شرح هذه السلطات كل فى غرض خاص بها على النحو التالى :



الغنى الأول

سلطة الرقابة والاشـراف

النص التشريعي:

جاء النص على هذه السلطة في عجز المادة ٥ من قانون المرافق العامة على أنه " لمانح الالتزام أن يراقب انشاء المرفق العام موضوع الالتزام من النواحي الفنية والادارية والمالية وله في سبيل ذلك تعيين مندوبين عنه في مختلف الفروع والادارات التي ينشئها الملتزم لاستغلال المرفق ٠٠٠٠ الخ النص " .

ومن هذا النص تستطيع أن تستخلص أن الادارة تتمتع بمدد عقد التزام المرفق العام بحق الرقابة على اعداد المرفق والاشراف والتوجيه اثناء ادارته (١) . وهذا الحق مستمد من طبيعة المرفق العام الذي يتعلق به الالتزام ولا يمكن للادارة أن تتنازل عن هذا الحق كله أو بعضه . وتعتبر النصوص الواردة في العقد والتي تنظم هذا الاشراف والتوجيه من النصوص اللائحية كما سبق القول وتستطيع الادارة التعديل فيها في أي وقت تشاء . وإذا امتنع المرفق عن تنفيذ الشروط المعدلة بمعرفة جهة الادارة لها أن تجبره على التنفيذ ولها أن تعدل هذه

---

(١) انظر د/ أنس جعفر ، المرجع السابق ، ص ١٢٢ .

الشروط اللائحية بارادتها المفردة لمسايرة الظروف والأحوال التي تستحدث حتى يستطيع المرفق العام أن يحقق النفع العام. وتعد تعريفية الأسعار من أهم ما ينصب عليه حق التعديل وذلك استنادا الى المادة ٢ من قانون المرافق العامة التي جاء فيها " يكون لمانع الالتزام الحق في إعادة النظر في قوائم الأسعار عقب كل فترة زمنية على الأسس التي تحدد في وثيقة الالتزام . وذهب البعض<sup>(١)</sup> الى أنه كان للادارة حق تعديل الشروط اللائحية بمحض ارادتها توقف على ارادة الملتزم فانه يحق للملتزم الحصول على تعويض نظير ما يكون قد عاد عليه من أضرار بسبب هذا التداخل الزاوي للادارة . والادارة لها كامل اختيار شخص الملتزم الذي ترى أنه يصلح للقيام بادارة واستغلال المرفق العام سواء من الناحية الادارية أو المالية أو الفنية أو الاقتصادية، ولا تنقيد الادارة مانحة الالتزام عند اختيارها للملتزم باتباع الأساليب المعتادة في العقود الادارية الأخرى كأسلوب المناقصة أو المزايدة. ولكن تنقيد الادارة في هذا الصدد بقاعدة عدم الانحراف في استعمال السلطة<sup>(٢)</sup> .

وقد أشار المشرع صراحة في صلب قواعد التقنين المدني

---

(١) انظر د/ ابراهيم محمد على وجمال جبريل العقود الادارية عام ١٩٩٦  
١٨٨-١٨٦ .

(٢) انظر د/ سليمان الطماوى ، المرجع السابق ، ص ٢١٨ .

فى التزامات المرافق العامة الى سلطة اعادة النظر فى قوائم الاسعار سواء بالزيادة أو التخفيض وذلك فى المادة ٢/٦ " . ويجوز اعادة النظر فى هذه القوائم وتعديلها . . . الخ النص " وجعل لتحديد تعريف الاسعار فى المادة ١/٦٧١ مدنى قوة القانون بالنسبة الى العقود التى يبرمها الملتزم مع العملاء . ولايجوز للمتعاقدين الاتفاق على غير ذلك .

### الغنى الثانى

#### اسقاط الامتياز

بإدىء ذى بدء لنا أن نتساءل عن مدى سلطة الإدارة فى إسقاط عقد التزام المرفق العام أى إسقاط الامتياز الممنوح للملتزم ؟ .

يجوز لجهة الإدارة باعتبارها لها حق الرقابة والإشراف والتوجيه كما سبق القول أى توقع العديد من الجزاءات مثل توقيع غرامة على المخل بالالتزام أو الحلول محل الملتزم فى إدارة المرفق العام . ولها وهو أشد الجزاءات خطورة إسقاط الالتزام بمعنى فسخ العقد على حساب الملتزم نتيجة خطئه الجسيم . وذهب الفقيه<sup>(١)</sup> الى أن الإدارة يجوز لها هذا

---

(١) انظر د/ الطاوى، المرجع السابق، ص ٢٢٩ - أنس جعفر ص ١٦٩ .

الاسقاط دون حاجة لصدور حكم من القضاء بذلك . وقد أيدت المحكمة الادارية العليا هذا المبدأ فقضت (١) " لأنه وان كان الالتزام قسماً قد تم على سحب الالتزام وليس على اسقاطه الا أن الاسقاط والسحب يتفقان في مدلولهما وفي الآثار المترتبة عليهما وان قصد فيهما توقيع جزاء رادع على الملتزم لاخلاله الجسيم بشروط الالتزام، فالسحب والاسقاط كلاهما من الالفاظ المترادفة لمعنى واحد وهو رفع يد الملتزم عن ادارة المرفق قبل انتهاء مدته لمواجهة المخالفات الجسيمة الصادرة من الملتزم " . وقد استطردت المحكمة الادارية العليا بقولها أنه ليس صحيحاً في القانون أن هذا الجزاء لايجوز توقيعه الا بحكم من المحكمة المختصة غاية الأمر أن يشترط لعمال هذا الاسقاط توافر شرطين هما :

الشرط الأول : ارتكاب الملتزم مخالفات جسيمة أو يتكرر احتمالها أو يعجز عن تسيير المرفق العام بانتظام .

والشرط الثاني: أنه يجب توجيه انذار بذلك الى الملتزم قبل توقيع جزاء الاسقاط .

---

(١) انظر الادارية العليا في ١٩٧٧/١١/٣٠ .

### الغنى الثالث

#### استرداد المرفق قبل نهاية المدة

##### أساس وطرق الاسترداد :

لم تكن الإدارة لها سلطة واسعة في الاشراف والتوجيه والرقابة على تسيير المرفق العام فاذا أصبح المرفق في حالة اختلال كلي أو جزئي . فان الإدارة باعتبارها مانحة الامتياز لها أن تسترد المرفق قبل نهاية المدة المحددة وتقوم هي الإدارة أو تستند الى الغير . وهذا الحق يكمن أساسه في سلطة الاشراف والتوجيه والرقابة الممنوحة لجهة الإدارة .

وقد أوضح المشرع هذه السلطة في المادة ٤ من قانون المرافق العامة التي جاء نصها على أنه " يجب أن تحدد وثيقة الالتزام شروط وأوضاع الاسترداد قبل انتهاء المدة " وهذا هو ما يُلحق عليه الاسترداد التعاقدى أى طبقاً لشروط العقد . وقد تمارس الإدارة هذه السلطة خارج هذه الوثيقة ويطلق على هذه الطريقة الاسترداد غير التعاقدى . وقد يكون الاسترداد بنسب القانون وسوف تعرض لهذه الصور كما يلي :

##### أ) الاسترداد التعاقدى :

وهو الذى يكون وارد النص عليه فى وثيقة الالتزام محددة شروطه وكيفية اعماله ويكون للإدارة حينئذ استرداد هذا المرفق العام

مباشرة كاملا ولا يوجد التزام على جهة الادارة للغير أثناء فترة الاستغلال وقبل الاسترداد أى أن الملتزم يدير المرفق لحسابه وعلى نفقته وتحسب مسؤوليته ، ومن ثم فان جميع الديون التى تترتب على ذلك تعتبر التزاما عليه وحده ولا شأن لجهة الادارة مانحة الالتزام بذلك . وذلك الا اذا وجد نفي يخالف ذلك (١) .

ب) الاسترداد غير التعاقدى :

اختلف الفقه (٢) حول هذا الأسلوب الممنوح لجهة الادارة ولا نرى مجالا لعرض هذا الخلاف ونحيل فى شأنه الى مراجع العقود الادارية فهو المجال الخصب لعرضها كاملة فذهب البعض الى أنه لا يجوز للادارة هذا الاسترداد الا اذا كان منصوصا عليه فى وثيقة الالتزام أو فى قانون خاص استنادا الى الحق المكتسب للملتزم فى استغلال المرفق . بينما ذهب البعض الآخر الى أنه يجوز للادارة هذا الحق وذلك استنادا الى أن الادارة لا يمكنها التنازل عن المرفق ولها أن تستبدل طريقة ادارته بالطريق الذى يحقق النفع العام ، ونرى أن الاتجاه الأخير هو الأول بالترجيح وذلك لأن الادارة منوط بها الاشراف والتوجيه والرقابة تحقيقا للمالح العام .

- (١) انظر د/ ثروت بدوى فعل الامير فى العقود الادارية ١٩٥٥ ص ١٢٣ الطحاوى ، العقود الادارية ص ٨٠٤ ، عزيزة الشريف ، ص ١١٠ .  
أنس جعفر ص ١١٩ .  
(٢) انظر د/ ثروت بدوى حق الادارة فى تعديل عقودها ١٩٦٢ ص ٩٦ .  
ابراهيم محمد على وجمال جبريل عام ١٩٩٦ ، ص ٢٠٠-٢٠١ .

ج) الاسترداد بنص القانون :

باستعراض التشريعات الخاصة بهذه الطريقة نجد أن المشرع أورد العديد من الحالات نعرض لأهمها وأكثرها ذيوعا في المجال التطبيقي وهي :

- ١- مجاء بالمادة الأولى من القانون ٢٨٥ لسنة ١٩٥٦ بشأن إنهاء امتياز شركة قناة السويس بأن أمم هذه الشركة الى شركة مساهمة مصرية وتنتقل الى الدولة بما لها من حقوق وما عليها من التزامات ويعوض المساهمون وحصة حصص التأسيس حسب سعر الاقفال السابق على ١٩٥٦/٧/٢٦ وهو تاريخ صدور هذا القانون .
- ٢- أيلولق مرفق مياه القاهرة الى البلدية بالقانون ١٤٥ لسنة ١٩٥٧ .
- ٣- إنهاء ترخيص ماركونى راديو فى بشأن تشغيل التلغراف الدولى بالقانون ١٠٧ لسنة ١٩٥٧ .

الفرع الثانى

الملتزم

يعتبر الملتزم هو الطرف الثانى فى عقد التزام المرفق العام . ومن ثم لابد من التعرض للحقوق التى يتمتع بها من خلال العقد . وهذه الحقوق تنحصر فى أربعة حقوق هى :

أولا : الحصول على مقابل من المنتفع نظير القيام بالعمل محل الالتزام : سبق أن أوضحنا أن الملتزم يمكن أن يكون فردا عاديا أو شخصا معنويا

ممثل في صورة شركة، ومن ثم فهو في سبيل القيام بإدارة المرفق العام يقوم بالانفاق عليه باحضار الأدوات والآلات والمهمات التي سيتلزمها تشغيل هذا المرفق . ومن ثم مقابل ذلك يحق له تحصيل مقابل لهذا الانتفاع من العملاء . ويلتزم الملتزم بماتعرضه الادارة كما سبق القول من أسعار للخدمات التي يؤديها المرفق . فالنصوص التي تحدد تعريفه أسعار الخدمات للمنتفعين هي من قبل الشروط اللائحية التي تملك الادارة تعديلها في أى وقت بما يحقق النفع العام . وإذا استجد من ظروف تستدعي تعديل الأسعار فإن الملتزم لايحق له بالارادة المنفردة مواجهة هذه الزيادة . وإنما يلجأ على الادارة باعتبارها المختصة بهذا التعديل . وقد وضع المشرع قيداً على المقابل فنسمى في المادة ٣ من القانون ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ في شأن المرافق العامة " لايجوز أن تتجاوز حصة الملتزم المئوية من صافي الأرباح ١٠٪ من رأس المال الموظف والمرخص به من مانح الالتزام وذلك بعد خصم مقابل استهلاك رأس المال . فإذا زاد صافي الأرباح عن ذلك استخدمت الزيادة في تكوين احتياطي خاص للسنوات التي تقل فيها الأرباح عن ١٠٪ ، وإذا بلغ الاحتياطي نسبة ال ١٠٪ وجهت الزيادة في صافي الأرباح الى أغراض تحسين وتوسيع المرفق العام أو خفض الأسعار وفقاً لما تراه الجهة مانحة الالتزام " .



ثانيا : الحصول على المزايا التي تلتزم بها السلطة الادارية :  
لما كان عقد الالتزام طرفيه هما السلطة الادارية  
والملتزم فان من حق الملتزم اذا ورد بذلك العقد مزايا  
التزمت بها الادارة مثل تقديم قروض لتسهيل القيام  
بأعمال المرفق العام أو عدم السماح لأى شخص أو شركة  
بممارسة نشاط الامتياز محل عقد الالتزام أو حق  
استخدام الطرق العامة بدون رسوم ، وكذلك نزع  
الملكية اللازمة لإنشاء واستمرار نشاط المرفق العام .  
ففى هذه الأحوال يجب على الادارة الالتزام بأداء هذه  
الالتزامات وإلا يحق للملتزم المطالبة بالتعويض .

ثالثا : ضمان التوازن المالى لعقد الامتياز :  
ورد النص على ذلك فى المادتين ٥ ، ٦ من القانون  
١٢٩ لسنة ١٩٤٧ المعدل فى شأن المرافق العامة فجاء نص  
المادة ٥ على أنه " لمنح الالتزام دائما متى انتفت ذلك  
المنفعة العامة أن يعدل من تلقاء نفسه أركان تنظيم  
المرفق العام موضوع الالتزام أو قواعد استغلاله وبوجه  
خاص قوائم الأسعار الخاصة به وذلك مع مراعاة حق  
الملتزم فى التعويض أن كان له محل " .  
وجاء نص المادة ٦ من ذات القانون " .٠٠٠ اذا طرأت ظروف  
لم يكن من المستطاع توقعها ولايد لمنح الالتزام أو الملتزم فيها

وأفضت الى الاخلال بالتوازن المالى للالتزام أو الى تعديل الكيان الاقتصادى كما كان مقدار وقت منح الالتزام جاز لمانح الالتزام أن يعدل قوائم الأسعار . وإذا انتفى الحال أن يعدل أركان تنظيم المرفق العام وقواعد استغلاله وذلك لتمكين الملتزم من أن يستمر فى استغلاله أو لخفى الأرباح الباهظة الى القدر المعقول " .

والذى يهمننا فى مجال الدراسة أنه يقصد بالتوازن المالى فى عقد الامتياز أن يكون مستحقات المتعاقد مع الادارة وهو الملتزم متوازنة ومتعادلة من أعبائه ونفقاته ، وقد وضع المشرع هذا الضمان لمواجهة التعسف الذى قد يبدو من الادارة فى استخدام حقها المطلق فى الاشراف والرقابة والتوجيه، ومن ثم فإن حاصل القول يودى بنا الى القول أنه اذا طرأت ظروف تودى الى زيادة أعباء المتعاقد عندئذ يجب على مانح الالتزام أن يعرضه ويساهم فى التقليل من خسائره حتى تصل الى ضمان التوازن المالى للعقد .

### الفرع الثالث

#### العملاء

#### النمى التشريعى

واجه المشرع علاقة المنتفع بالملتزم فى عجز المادة ٦٦٩ مدنى مصرى والتي جاء نصها على أنه " ملتزم المرفق العام يتعهد بمقتضى

العقد الذى يبرمه مع عميله بأن يؤدى له على الوجه المأمون الخدمات مقابل للأجر الذى يقبضه وفقا للشروط المنصوص عليها فى عقد الامتياز وملحقاته والشروط التى تقتضيها طبيعة العمل ويقتضيها ما ينظم هذا العمل من قوانين " .

ذهب الفقيه<sup>(١)</sup> الى أن العميل بعد إبرام العقد مع الملتزم فانه يصبح دائئا له بأداء خدمات المرفق وله أن يطلب مباشرة من الملتزم أداء هذه الخدمات العامة ويطلق على هذا الحق الحق فى الانتفاع بالمرفق . وقد اختلف الفقه حول تكيف العقد بين العميل والملتزم . فذهب البعض<sup>(٢)</sup> الى أن ذلك لا يعد عقد بل ارادة منفردة من جانب العميل بموجبها يخضع لمركز منظم هو ذلك المركز الذى ينظمه عقد الالتزام وملحقاته بما يشتمل عليه من شروط تنظيم المرفق وادارته وتنظمه الشروط التى تقتضيها طبيعة المرفق . وهذه الارادة هي تصرف شرطى " ولكن ذهب البعض الآخر<sup>(٣)</sup> الى أن ذلك يعد عقدا فهناك الايجاب والقبول . وهو عقد مدنى متميز يخضع لنظام مقرر . فالعقد المدنى بين العميل والملتزم يخضع العقد التنظيمى الادارى بين الملتزم والادارة العامة . ونرجح هذا الاتجاه الأخير لاتساقه مع النص الوارد فى القانون المدنى سالف الذكر ونصوص المادة ٦٦٩ مدنى .

(١) انظر د/ السنهورى الوسيط ج ٧ ص ٣٧٦ .

(٢) انظر ديجيه مركز الافراد تجاه المرافق العامة، مجلة القانون العام ١٩٠٧ ص ٤١١ .

(٣) انظر فالين مركز عميل المرفق العام المجلة الاقتصادية ١٩٣٧ ص ٢٥٦ .

ولما كان هذا العقد يخضع للنظام المقرر فى عقد الالتزام فأنه  
يخضع تبعاً لذلك للمبادئ العامة التى يقوم عليها عقد الالتزام  
نفسه . وهذه المبادئ فرضتها نصوص القانون المدنى وهى  
متعلقة بالنظام العام . وقد اختلف فقهاء القانون العام (١)  
حول الأساس القانونى للحقوق التى يتمتع بها العملاء فذهب  
البعض الى أن أساس ذلك يكمن فى الاشتراط لمصلحة الغير .  
ولكن هذه النظرية فاسدة فى أساسها . فالغير فى عقد  
الالتزام لا يمكن تحديده مقدماً وأن مجال تطبيق النظرية  
قاصراً على الغير المحدد سلفاً . بينما ذهب الاتجاه  
الراجح الى أن أساس ذلك هو الطبيعة الادارية لعقد  
الامتياز بصفة خاصة والعقود الادارية بصفة عامة . فعقد  
الامتياز معظم نصوصه نصوصاً لائحية يمتد أثرها الى  
العملاء وهو بذاته كاف لتبرير حقوق العملاء .

### المبحث الثانى

#### عقد النشر

تمهيد :-

أثبت الواقع التطبيقى أن هناك صوراً عديدة لعقد  
النشر وهو عقد غير مسمى لم ينظمه المشرع المصرى

(١) انظر د/ ابراهيم محمد على وجمال جبريل المرجع السابق ص ٢١٠ غرض  
الخلاص فى رأى .

فى نصوص التقنين المدنى • ولايعنينا سوى الصورة التى يكون فيها هذا العقد عقد مقاوله وهى احتفاظ المؤلف بحقه فى الاستغلال المالى للمؤلف فىقوم بطبع المؤلف على نفقته ثم يقوم الناشر بتوزيعها على الجمهور بطريقة • فالمقاول هنا هو الناشر والمؤلف هو صاحب العمل • وعلى كل حال سواء كان عقد النشر عقد مقاوله أو بيع لحق الاستغلال فانه له اركان ويترتب عليه التزامات • كل هذه العناصر العامة تستدعى الوقوف على ماثيره من تفصيلات للوقوف على النظام القانونى لهذا العقد • وسوف نتولى ذلك فى مطلبين يتناول الأول : أركان عقد النشر • ويتناول الثانى : آثار عقد النشر وذلك على النحو التالى :

### المطلب الأول

#### أركان عقد النشر

يشتر اركان عقد النشر الاركان الآتية :-

##### أولا : المؤلف

بإدء ذى بدء ننوه الى أنه لايقصد بالمؤلف الشخص الذى قام بالكتابة ذاتها ولكن المعول عليه هو المرجع والعمل الفنى أو الأدبى محل عقد النشر • فالعمل محل عقد النشر يمكن أن يكون عملا فنيا مثل الرسم والتصوير والنحت والغناء والتلحين • ويمكن أن يكون عملا أدبيا مثل ترجمة الكتاب

من اللغة الأجنبية الى غير اللغة الأصلية أو كتابة  
القسمي أو الاخراج المسرحي . وذهب الفقه الى أنه يجب التمييز (١)  
بين الملكية الأدبية والفنية للمؤلف . وأن الأخيرة هي التي  
تكون محلا للاستغلال وبين الأصول المكتوب فيها العمل  
الفني أو الأدبي . فالأصول تبقى ملكيتها للمؤلف  
نفسه ويستطيع أن يستردها من الناشر بعد الفراغ من  
الطبع . وقد تنتقل ملكية الأصول الى شخص آخر غير  
المؤلف دون أن يلحق بها الملكية الأدبية والفنية . فالمالك  
لها أو الحائز في أى الأحوال لا يجوز له التعاقد مع الناشر  
على نشرها طالما أنه لا يملك المكانة الفنية أو الأدبية .  
والغالب الأتم أن يقوم المؤلف بتحديد الشكل الذى يطبع  
فيه مؤلفه وعدد النسخ والتمن الذى يعرض به للجمهور وعدد  
الطباعات . وهذا هو مايدون فى عقد النشر بين المؤلف  
والناشر . ولكن اذا لم يحتوى العقد على هذه الشروط .  
فان الناشر يحق له اختيار الشكل الذى ينشر به المؤلف  
وعدد النسخ والطباعات والتمن الذى يجعل المؤلف سريع التداول بين  
أيدي الجماهير . وذهب استاذنا الفاضل الدكتور السنهورى الى أنه  
اذا لم يعين فى عقد النشر عدد الطباعات التى يحق للناشر اصدارها  
فانه يجوز للناشر حق اصدار الطبعة تلو الأخرى الى أن يخطره المؤلف

(١) انظر د/السنهورى الوسيط ج٧ ص ٤١٧

بانتهاء العقد .

ثانيا : التراخي :

لما كان عقد النشر من العقود غير الممناه . وهو عقد رضائي بطبيعته لم يشترط فيه المشرع أى شرط للانعقاد أو الاثبات . فهو ينعقد بإرادة طرفيه وهما الناشر والمؤلف . فطالما أن الإرادة سليمة خالية من العيوب وحررة فى التعاقد فإن العقد ينعقد بين طرفيه . ويخضع هذا العقد الذى يكون ذا طبيعة مختلطة للقواعد العامة فى الاثبات . فالناشر يقوم بعمل تجارى بطبيعة الحال ومن ثم فإنه يتقيد بقواعد الاثبات فى مواجهة المؤلف . فلا يجوز اثباته العقد الا بالكتابة أو ما يقوم مقامها اذا زادت قيمة التصرف على مائة جنيه . أما المؤلف حتى ولو كان يقوم بتسويق المؤلف بنفسه فإن عمله عمل مدنى (١) . فيجوز له اثبات العقد بكافة طرق الاثبات حتى ولو زاد التصرف على مائة جنيه ، ولا يقوم التراخي فى عقد النشر على اعتبارات شخصية للناشر . الا اذا قامت دلائل وظروف تدل على ذلك (٢) .

---

(١) القيام بالبيع للمؤلف حتى ولو كان يهدف من وراء ذلك الى الربح

فانه لا يعتبر عملا تجاريا بل عملا مدنيا فالقيام بالبيع ليس

الا عملا تابعا لقيامه بالعمل الأدبى أو الفنى .

(٢) انظر د/ محمد كامل عقد المفاوضة ص ٦٥٣ .

وترتبيا على ذلك فانه اذا توفى الناشر أو قام ببيع المحل  
التجارى فان عقد النشر لاينتهى بل يستخدم فى مواجهة  
من انتقل اليه العقد الورثة أو المشتري الجديد .

### ثالثا : الأجر :

يعتبر عقد النشر من عقود المعاوضة ، أى لا بد  
من المقابل المالى الذى يتولى دفعه الناشر مقابل  
استغلاله لحق الملكية الأدبية والفنية للمؤلف . . . ومن ثم  
فهو عنصر جوهري فى هذا العقد . ويتحدد الأجر  
طبقا للصورة التى تتحدد فى عقد النشر . فاذا قام المؤلف  
بالتنازل للناشر عن حق المؤلف وكان طبع المصنف كما  
يشاء وفى أى وقت . فان العقد هنا يكون تبعا لحق  
المؤلف فان الثمن الذى يدفع وهو الأجر قد يكون مقسما  
أو عند طبع الدفعة أو يحدد جزافا . وقد يتدخل الناشر  
فى تحديد سعر النسخة وهنا يلتزم الناشر بذلك السعر (١) .  
ولكن اذا كان عقد النشر فى صورة تنازل المؤلف عن طبعة  
واحدة من طبعات الكتاب فانه يحدد للناشر عدد النسخ  
التي يتم طبعها والمدة التى يتم فيها بيع هذه النسخ . والثمن  
هنا يكون نسبة مئوية من النسخ أو الثمن التى تباع به أو مقسما

---

(١) هذا التحديد يعتبر اشتراط لمصلحة الغير يقوم به المؤلف  
حتى لا يرهق الناشر الجمهور بزيادة سعر المصنف .



على أقساط قسط يبدأ عند العقد والآخر في بداية  
البيع . ولكن اذا كان عقد النشر في صورة قيام الناشر  
بطبع الكتاب وعرضه للبيع فان الناشر يكون هوالمقاول  
وهو الذى يستحق الأجر وليس المؤلف . فمابينغى  
بعد استرداده من مصاريف الطبع فان الناشر يستحق ثمنا  
لحق الملكية الأدبية أو الفنية على حسب الأحوال .

## المطلب الثانى

### أثار عقد النشر

تمهيد:

يعتبر عقد النشر من العقود الملزمة للجانبين .  
ومن ثم يحق للطرف الذى يمتنع المتعاقد معه عن  
تنفيذ التزامه حسب التزامه لحين الوفاء به . وهذا كله محض  
تطبيق للقواعد العامة ، ولما كان طرفا هذا العقد هما  
المؤلف والناشر . فانه يقع على عاتق كل منهما التزامات  
فى مواجهة الطرف الآخر . ومن ثم فقد بات لزاما علينا  
فى مجال هذه الدراسة الوقوف على التزامات المؤلف  
والتزامات الناشر . وسوف نبحث كل من هذه الالتزامات  
فى فرع خاص به على النحو التالى :

### الفرع الأول

#### التزامات المؤلف

يقع على عاتق المؤلف التزامان هما :-

أولا : وضع حق الملكية الأدبية أو الفنية تحت تصرف الناشر :-  
مقتضى عقد النشر أن يقوم الناشر بطبع المصنف أو  
المؤلف المراد نشره على الجمهور وهذا هو محل عقد  
النشر أى يقوم المؤلف بتسليم الناشر أصول العمل  
الأدبى أو الفنى للناشر يتولى طبعه ونشره على

الجمهور طبقا لعقد الاتفاق بينهما . ويكون تسليم حق الملكية الأدبية أو الفنية بوضع هذه الأصول التي تعتبر ملكية مادية<sup>(١)</sup> تحت تصرف الناشر . فالمؤلف عليه تسليم أصول هذا العمل ونسخه مطابقة لهذا الأصل . وإذا امتنع المؤلف عن ذلك . فانه يحق للناشر فسخ العقد مع التعويض اعمالا بنى المادة ١٥٧ مدنى . ولا يجوز اجبار المؤلف على هذا التسليم عينا طبقا لقواعد التنفيذ العينية اذ أن فى التنفيذ العينية ماس بالحرية الشخصية للمؤلف واعتباره الادب<sup>(٢)</sup> . ولا يجوز للمؤلف التذرع بهذه الوسيلة للهروب من تنفيذ التزامه . ويتولى المؤلف بعد طبع المؤلف وقبل النشر القيام بعملية مراجعة وتصحيح الأخطاء المادية وإضافة تعديلات بالزيادة أو النقص على المؤلف ويكون ذلك على نفقة الناشر الا اذا كان هناك اتفاق فى عقد النشر جعلها على نفقة المؤلف .

ثانيا : ضمان التعرض :-

يلتزم المؤلف بضمن تعرضه الشخصى المادى أو القانونى وتعرض الغير كذلك للناشر . فيمتنع عليه بعد

---

(١) انظر/ بلانيول وريبير ص ٤١٥، استئناف باريس ١٨٧٨ وللوز ١٣٧/٢/٧٨

(٢) انظر المواد: ٢٠٦، ٢٠٧ مدنى مصرى - ٢١٩ مدنى مصرى .

اتمام عقد النشر مع الناشر التعاقد مع ناشر آخر  
رغبة فى الحصول على أجر عالى والا يكون للناشر  
المطالبة بمنع تعرضه له فى ذلك والمطالبة بالتعويض  
وذلك تأسـيا على قواعد المسؤولية المدنية العقدية .  
ويقع على عاتق المؤلف أيضا التزاما بعدم نشر  
هذا المؤلف فى جريدة أو مجلة على عـدين متاليين  
لأن ذلك يتعارض مع حق الناشر ويحق للأخير  
المطالبة بالتعويض . ويشمل الالتزام بالضمان أن يـرد  
المؤلف عن الناشر ادعاء الغير بأن العمل الأدبى  
أو الفنى محل النشر مسروق كله أو بعضه أو أنه  
يتضمن انتهاكا لحرمة استمرار الغير مما يشكل مسـئـلة  
مسئولية توجب التعويض . فاذا لم يـم المؤلف بدفع  
التعويض الصادر من الغير وهو التعرض القانونى فقط  
فإن الناشر يحق له الرجوع على المؤلف بموجب قواعد  
الضمان الواردة فى نصوص المسؤولية العقدية .

#### الفرع الثانى

##### التزامات الناشر

يقع أيضا فى المقابل لالتزامات المؤلف التزامان  
على عاتق الناشر وهما :

أولا : طبع ونشر المؤلف :

الهدف الأول من عقد النشر ليس هو الربح المادى الذى يحصل عليه المؤلف والكسب المادى الذى يتحمل عليه المقاول الناشر . ولكن هدفه هو المصلحة الأدبية فى نشر المؤلف بين أفراد الجمهور . ومن ثم يقع التزاما على عاتق الناشر أن يتولى طبع المؤلف ونشره على الجمهور وذلك فى الوقت المتفق عليه فى عقد النشر . وإذا تأخر الناشر عن الطبع والنشر فى الوقت المحدد . فانه يجوز للمؤلف فسخ العقد مع التعويض واسترداد أصول المؤلف . أو عرض الأمر على القضاء لتحديد المدة الملائمة . وفى قضاء لبعض المحاكم (١) . وانه اذا سلم المؤلف الأصول للناشر مع الرسوم اللازمة وبقيت الأصول والرسوم عند الناشر مدة تتاهز ثلاث سنوات جاز للمؤلف طلب فسخ العقد واسترداد الأصول والرسوم وأن يحصل على تعويض عن الضرر الذى أصابه من جراء اخلال الناشر بالتزامه " . وقضت بعض المحاكم أيضا (٢) " أن الناشر لم يعف من المسؤولية عن التأخير فى الطبع ونشر المؤلف بالتدريج بأن فيه اخلال بالأمن العام أو الاداب العامة أو أنه يحوى قذفا وسبا فى حق الغير . بل عليه طبع ونشر المؤلف

(١) انظر محكمة السين الجزئية ٢٩/٣/١٩٥٢ جازيت دى باليه ١٩٥٢-١

(٢) انظر محكمة باريس ١٨٥٨/٥/٥

والا تعرض للمسئولية عن التأخير في تنفيذ التزامه " ولكننا لانشاع الاتجاه الأخير فيما ذهب اليه وتذهب مع ماقررره أستاذنا الكبير الدكتور السنهوري<sup>(١)</sup> أن الناشر عليه طلب بطلان العقد لمخالفته للنظام العام أو الآداب .

ثانيا : احترام الحقوق المالية والأدبية للمؤلف :-

بالطبع ينشأ عن عقد النشر حقا ماليا للمؤلف فيتمثل في صورة الأجر الذي يتقاضاه من الناشر . وكما سبق القول فان الأجر يختلف تحديده طبقا لما سبق القول حسب صورة عقد النشر الذي يعقوى اما التنازل كلية عن حق المؤلف . أو قيامه بالطبع والنشر على نفقة الناشر أو كان المؤلف أو المقاول فهو الذي يتولى عملية الانفاق ثم خصم ماتسم دفعه لطبع ونشر المؤلف . واذا لم يتم الاتفاق علىسمى المقابل المالى للمؤلف وجب الرجوع الى القواعد العامة الواردة فى المادتين ٦٥٩ ، ٦٦٠ مدنى مصرى . وفى الأولى يحدد الأجر طبقا لقيمة العمل ونفقات عقد المقاولـة والثانية تحددته طبقا للعرض الجارى . فيمكن عن طريق تطبيق قواعد التفسير وهى القياس قياس تحديد أجر المهنـسـس المعمارى على المؤلف وكما ذهب الفقهالى أن كلاهما من

---

(١) انظر السنهوري الوسيط ج٢م٤٢٥ هامش ١ .

ذوى المهن الحرة ويقدر القاضي أجر المؤلف حسب قيمة العمل فى العرض الجارى (١) .

وأما عن الحق الأدبى للمؤلف الذى يحتوى على الحق فى اسم المؤلف وفكرته والدرجة العلمية الحاصل عليها والعنوان . كل هذه العناصر ليس للناشر حق عليها . بل عليه احترامها فلا يستطيع الاضافة عليها أو حذفها حتى ولو كانت تعرض شيئاً مخالف للنظام العام أو الآداب أو تتضمن قذفاً أو سباً فى حق الغير . بل عليه رفع دعوى ببطولان العقد لمخالفته للنظام العام . ويخرج عن ذلك غلاق الكتاب فإن الناشر له حرية أوسع فللناشر أن يغير الغلاف الذى نشر به المؤلف أو أن يضيّع عليه اسماء المؤلفات التى قام بنشرها الناشر حتى ولو كانت لغير المؤلف (٢) . ويحق للناشر تصحيح الأخطاء المطبعية التى فابت على المؤلف . وله فيما يتعلق بالمراجع العلمية والتاريخية وضع تعقيب فى حواش المؤلف عما استحدث من معلومات تتعلق بهذه المراجع .

---

(١) انظر د/ محمد كامل مرسى فقرة ٦٥٠ ص ٥٥١  
(٢) انظر د/ السنهورى الوسيط ج ٧ ص ٤٢٩ .

### المبحث الثالث

#### عقد الاعلان

##### تمهيد :-

يُعتبر عقد الاعلان أكثر عقود المقاولات انتشاراً فى هذه الآونة الحاضرة من القرن العشرين وذلك يعدو غداة انتشار المشروعات الاستثمارية والصناعية ونتيجة لتحول المجتمع المصرى من مجتمع زراعى الى مجتمع صناعى فكل صاحب حرفة أو مشروع يهتمه وصول مهنته أو حرفته الى الجمع الغفير من الناس للاعلان عن هذه الصنعة أو الحرفة أو الكشف عن المشروع ومنتجاته تمهيدا لرواج انتشارها بين أيدى العامة فى كل الأنحاء . وهذا يبرز بجلاء أهمية دراسة هذا العقد للوقوف على أحكامه التفصيلية ولن يتأتى هذا الا بالحدوث عن ماهية العقد وخصائصه وكيفية صور الاعلان . وإذا انعقد العقد صحيحاً فإنه لابد له من آثار على عاتق طرفيه وسوف نوضح ذلك فى مطلبين . يتناول المطلب الأول : ماهية عقد الاعلان وخصائصه وطرق الاعلان . ويتناول المطلب الثانى : آثار عقد الاعلان أى التزامات الناشر وصاحب الاعلان باعتباره عقداً مقاولاً . وذلك مايلى :



## المطلب الأول

### ماهية العقد وخصائصه

#### ماهية العقد:-

لم يرد نصوص التقنين المدني المصري تعريفًا للعقد  
الاعلان لأن المشرع لم ينظمه . وبالتالي يعتبر هذا  
العقد من العقود غير المسماة . ومن ثم لا بد من  
وضع تعريف جامع مانع لمهية هذا العقد .  
فعقد الاعلان هو عقد يتم بين صاحب  
الاعلان والناشر على نشر الاعلان عن الصنائع أو  
المنتجات مادية أو أدبية بحيث يصل علم الجمهور  
عن وجود هذه المنتجات (١) . فيتم التعاقد على الاعلان  
بين صاحب الاعلان والناشر ، ويعتبر الأخير هو المقابل  
وصاحب الاعلان هو رب العمل . ولا يوجد شكل معين  
ينبغي إبراز عقد الاعلان فيه ، بل ينعقد في  
أى شكل يراه المتعاقدان وذلك بمجرد تطابق الارادتين  
أى تطابق الايجاب مع القبول . وذهب البعض (٢) الى أنه يقع

---

(١) انظر نقض مدني ١٢/١/١٩٩٢ الطعن ٢٤٦ لسنة ٤٥ منشور في

مجلة القضاء الفصلية عام ١٩٩٢ ص ٣٨-٣٩ التعليق على أن عقد

التركيبات التي تقام على أسطح وواجهات العقار للدعاية لاتخضع  
للتشريع الاستثنائي في خاصة الاهتداء القانوني لانقضاء علم التشريع .

(٢) انظر د/السنهوري الوسيط ج٧ ص ٤٥٧ طبعة نادى القضاة عام ١٩٨٩ .

عادة أن يكون للجريدة أو المجلة نظام خاص للاعلان يوضح فيه الشروط والأجر المقابل لذلك . ويعتبر هذا دعوة للتعاقد وليس ايجاب . وبالتالي يصدر الايجاب من صاحب الاعلان ، والقبول يكون من صاحب المجلة أو الذورية . ويترتب على ذلك كما ذهب قضاء بعض المحاكم (١) أنه يجوز لصاحب المجلة أو الجريدة رفض قبول الاعلان لير فقط لأنه لم يوجد مكان خال لنشر الاعلان أو لأن نشره يعرضه للمسئولية الجنائية أو المدنية . بل لأن الاعلان لا يتفق مع اللون الذي اختاره صاحب المجلة لهذه المجلة . ويؤكد الفقه (٢) أنه لا بد حتى نكون بضدد عقد اعلان أن تتجه نية المتعاقدين الى تحقيق عمل اعلاني وانما التمهيد له والتحضير لوسائله لا يكون معه والحال كذلك هناك عقد اعلان . فلو تعاقد شخص مع صاحب مطبعة على طبع النشرات التي يعدها للاعلان دون أن يكلفه بتوزيعها . فهذا عقد مقاوله على الطباعة . وانما اذا كلفه بتوزيع هذه النشرات على الجمهور أو عرضها للبيع بمعرفته فهذا عقد اعلان .

(١) انظر محكمة السين الجزئية ١٩٩٦/١١/٣٠ واللوز ٦٦-٣-١١٢ .

(٢) انظر د/محمد كامل مرسى فقرة ٦٥٥ م ٥٥٦ .

خصائص عقد الاعلان :-

من خلال ماسبق دراسته يمكن القول أن عقد الاعلان يتسم  
بعده خصائص نذكرها على النحو التالي :-

١- عقد رضائي:

سبق أن أسلفنا أن هذا العقد من العقود غير  
المسماه التي لم يتصدى المشرع المصرى لها بالتنظيم فى  
نصوص التقنين المدنى المصرى الجديد . ولم يكن هناك  
شروط معين لافراغه فيه . وليس أيضا هناك وسيلة  
معينة لاثباته بل يخضع للقواعد العامة فى الوجود  
والاثبات والانقضاء ، ومن ثم فهو عقد يتم بمجرد  
تطابق الايجاب والقبول مع صاحب الاعلان والناشر  
ولا يحتاج الى أى اجراء لاتمامه ، ومن ثم فهو  
يتسم بالرضائية فى تكوينه واتمامه .

٢- عقد معاوضة:

لما كان العقد يتم بين صاحب المنة والناشر  
على القيام بالنشر عن هذه المنة أو المنتج  
المادى أو الفنى أو الأدبى . فإن ذلك يكلف الناشر  
مصاريف لهذا النشر فلا بد أن يكون هناك مقابل  
لذلك . ومن ثم فان المعاوضة شرط أساسى  
لوجود هذا العقد ، ولا يتصور عقلا أن تكون هناك

شركة للاعلان والدعاية تقوم بذلك على سبيل التبرع .  
فالحملات الدعائية تحتاج الى العديد من الامكانات مثل  
المندربين ووسائل الاعلان واللافتات . فكل هذا يحتاج  
الى مقابل للقيام به . فمحل هذا التعاقد هو  
تحقيق عمل اعلاني .

### ٣- عقد ملزم للجانبين :

أوضحنا سلفا أن هذا العقد يتم بين صاحب  
الاعلان والناشر . وعندما يتم هذا العقد  
صحيحا منتجا لآثاره . فانه لابد أن تكون هناك  
حقوق والتزامات لكل من طرفيه فيقع على عاتق  
الناشر القيام بالاعلان بالطريقة المتفق عليها .  
وفي المقابل لذلك يحق للناشر مطالبة صاحب  
الاعلان بدفع الأجرة الواجبة نظير قيام الناشر بذلك  
العمل فاذا امتنع أحد الطرفين عن تنفيذ التزامه  
حق للطرف الآخر القيام بالواجب الملقى على  
عاتقه ، بل له حق حبس العمل المنوط به قبل الطرف  
الآخر حتى يقوم الطرف الممتنع بتنفيذ التزامه  
طواعية واختيارا .

**صور عقد الاعلان :**

ايذاء ذىوع وسائل الاعلان فى الوقت الحاضر  
وتقدم الوسائل العلمية فى النشر فان هناك العديد  
من صور النشر • وليس الهدف من سرد هذه الصور  
هو بيان تعددها ولكن الوقوف على كيف العقد  
الذى يحكم النشر • ونذكرها كما يلى :-

أ) الاعلان عن طريق المطبوعات:

يقصد بالمطبوعات المجلات والصحف سواء كانت  
دورية أو غير دورية والنشرات والكتب وقد يكون  
النشر فى هذه المطبوعات مخصصا لهذا الاعلان منفصلا  
أو مع غيره والاعلان هنا يكون من قبل المقالة  
فالناشر هو المقالة وصاحب الاعلان هو رب  
العمل يتعهد الأول بنشر الاعلان فى الصحيفة  
أو المجلة أو النشرة أو الكتب وفى مقابل ذلك يتعهد  
الثانى بدفع الأجر نظير القيام بهذه الأعمال •

ب) الاعلان بطريق اللصق:

يقصد بذلك تعليق الاعلان على الحوائط  
أو أسطح أو واجهات العقارات سواء كانت هذه

اللوحات مكتوبة بحروف عادية أم فسفورية أو مضاء معلقة  
على قوائم فوق الأرض أو بتركيبات على أسطح وواجهات  
العقارات . فإذا اقتصر صاحب العقار على لصق  
الاعلان أو تخصيص مكانا على واجهة العقار أو فوق  
سطحه . فلا شك أن العقد بين صاحب الاعلان  
وصاحب العقار هنا يكون عقد ايجار للمكان الذى  
يلصق فيه الاعلان وتسمى عليه قواعد عقد  
الاجار العبادى طبقا للقواعد العامة الواردة فى  
التقنين المدنى المصرى<sup>(١)</sup> ولا يخضع لقواعد الامتداد  
القانونى الواردة فى قانون ايجار الأماكن فى  
حالة كون العقار خاضعا لأحكام هذا القانون . أما  
إذا تعهد صاحب العقار بصيانة القوائم والتركيبات  
أى القيام بالأعمال اللازمة للصق الاعلان فان التزامه  
يكون مقابل أجر يتقاضاه لقاء قيامه بذلك العمل .  
والعقد هنا يصبح عقد مقاوله<sup>(٢)</sup> .

---

(١) انظر نقي مدنى ١٩٩٢/١١/١٢ الطعن ٢٤٦ الفقرة ٤٥ ف  
مشار اليه سابقا فى هامش ١

(٢) انظر د/ محمد كامل مرسى ص ٤٥٥ فقرة ٣٢٥ .

(ج) الاعلان بطريقة وسائل الاعلان الحديثة:

تعتبر وسائل الاعلان الحديثة المرئية والمسموعة مثل  
الاذاعة - السينما - المسرح - التلفزيون من أهم  
وسائل الاعلان عن الاستثمارات والمبيعات والمنتجات.  
فعقد النشر هنا يكون بمثابة عقد مقاوله المقال  
فيه هو الادارة المسئولة فى الاذاعة والتلفزيون  
وصاحب السينما ، وصاحب الاعلان هو رب العمل .  
ويتعهد المقاول اذن بنشر الاعلان لقاء أجر يدفعه  
لناشر وهو المقاول فى هذه الحالة . فعقد الاعلان  
فى كل هذه الفروض هو عقد مقاوله .

المطلب الثانى

آثار عقد الاعلان

أولنا أن هذا العقد من العقود الملزمة للجانبين .  
ومن ثم يترتب على انعقاد العقد صحيحا منتجا  
لآثاره التزامات على عاتق طرفيه وهما صاحب  
الاعلان والناشر سواء كان فردا أى شخصا طبيعيا  
أم معنويا . وسوف نتولى ترض هذه الالتزامات  
على النحو التالى .

### التزامات صاحب الاعلان

يقصد بصاحب الاعلان المنتج للأشياء المراد الاعلان عنها أو المانع لها أو الموزع لها حسب المصلحة المبتغاه من جراء عملية الاعلان . فالمنتج يبتغى انتشار واسع للمنتج الفني أو الأدبي أو المادى الذى يتولى إنتاجه . اذ عقد الاعلان غايته انصراف نية المتعاقدين الى القيام بالعمل الاعلانى (١) فيلتزم صاحب الاعلان بأن يقدم الشكل المراد اعلانه أو الصيغة التى يراها صاحبة للنشر مع مراعاة النظام العام فى المجتمع والا يحق للناشر الاحجام عن الاعلان اذا كان فيه تعريض للمسئولية المدنية أو الجنائية . ويجب تقديم هذا الاعلان للناشر فى الوقت الملائم حتى لا يتأخر صدور الاعداد المقرر نشرها فى الموعد المحدد لها . كما يلتزم صاحب الاعلان بأن يدفع الأجر المتفق عليه للناشر لقاء قيامه بذلك الاعلان عن منتجاته . فكما سبق القول أن العقد يعتبر من عقود المعاوضة . وتختلف طريقة تحديد الأجر حسب الاتفاق المبرم بين صاحب الاعلان والناشر . فقد

---

(١) انظر المادة ١٦١ مدنى " فى العقود الملزمة للجانبين اذا كانت الالتزامات المتقابلة مستحقة الوفاء جاز لكل من المتعاقدين أن يمتنع عن تنفيذ التزامه اذا لم يقم المتعاقد الآخر بتنفيذ ما التزم به .



يتم الاتفاق على أن يدفع الأجر حسب —طورا الاعلان  
أو ميعاد ظهوره على الشاشة • كما لو اتفق على أن يتم الاعلان عن  
السلعة المباعة أثناء اذاعة مباراة كرة القدم • اذ الجمع الغفير  
من الجماهير يشاهد المباراة ومن ثم يكون الأجر المتفق  
عليه مضاعفا للأجر العادي الذي تتلقاه ادارة التلفزيون  
أو اعلان احدى الشركات مثل شركات التأمين على  
بوليصة تأمين جديدة المزايا أثناء البث المباشر في  
القناة الفضائية أو عرض احدى المسلسلات الشهيرة  
كل هذا يجعل الأجر مضاعفا لما هو معمول به •  
أى يتفاوت الأجر بتفاوت الزمان والمكان اللازمين لنشر  
الاعلان عن المنتج الأدبي أو الفني أو المائى •

وقد يدفع الأجر مقدما عن الاعلان أو يدفع  
مقدم الأجر كالربع مثلا والباقي يتم دفعه  
للناشر عند الانتهاء من اتمام عدد مرات هذا الاعلان •  
واذا أخل صاحب الاعلان بدفع الأجر الوارد فى  
هذا الاتفاق حق للناشر التوقف عن النشر وذلك  
اعمالا للقواعد العامة فى الفسخ وهو الدفع بعدم  
التفويض الواردة فى المادة ١٦١ مدنى •

### التزامات الناشر

يقصد بالناشر الجهة التي تتولى الاعلان عن المنتج المادى أو الفنى أو الأدبى المراد الاعلان عنه أى يقع على عاتقه الالتزام بتحقيق العمل الاعلانى . ويجب على الناشر للاعلان الالتزام بالاعلان . فى الوقت المحدد الوارد بالاتفاق وبعدد المرات التى يقوم بالاعلان فيها . كما يلتزم أيضا بالشكل المتفق عليه للاعلان والميغنة التى يتم بها الاعلان .

ولا يحق للناشر للاعلان ادخال أية تعديلات فى الميغنة أو الشكل<sup>(١)</sup> الا بموافقة صاحب الاعلان غير أنه اذا كان فى الاعلان عن السلعة ما يعرض الناشر للمسئولية سواء من الناحية المدنية أو الجنائية كما لو كانت تتضمن عبارات قذف وسب أو الناقصة غير المشروعة فان الناشر يحق له عدم الاعلان عن هذه المنتجات . ويكون الامتناع هذا امتناع مشروع لا يوجب المسئولية . وقد ورد فى قضاء لبعض المحاكم<sup>(٢)</sup> " أنه لا يوجد ما يمنع الناشر من نشر

---

(١) انظر د/السنهورى الوسيط ج٧ ص ٤٥٩ فقرة ٢٥٦ .  
(٢) انظر محكمة باريس ١٨/٦/١٨٨١ ، محمد كامل مرسى ص ٥٦٣ فقرة ٦٥٩ .

مقال يبين مضار السلطة بوجه عام طالما أن المقال لم يعين السلطة المعلن عنها بالذات . بل يرمى الى اخفاء نوع من الثقافة للجمهور . ومن ثم يجوز نشر اعلان يبين أضرار الخمر أو التدخين وينهى الناس عن ذلك" ولايسقط التزام الناشر بالاعلان اذا تنازل عن حقوق النشر الى الغير . فعقد الاعلان ينتقل الى من حل محل الناشر طبقا للقواعد العامة في شأنحوالة الحق والدين . (١)

انتهى بحمد الله وشكره ، ، ،

د/ سعيد عبد السلام

---

(١) انظر المواد من ٣٠٣ - ٣٢٢ مدنى مصرى ، الباب الرابع من التقنين المدنى المصرى .

المفحة	الموضوع	المنهج
	الحديث عن عقد المقاولة	مقدمة عامة
	تنويه كامل لعقد المقاولة في خمس فصول	خطة البحث
	التنظيم التشريعي لعقد المقاولة	الفصل التمهيدي
	ماهية عقد المقاولة وخصائصه	المبحث الأول
	تميز عقد المقاولة عن غيره من باقي العقود	المبحث الثاني
	أنواع المقاولات وطرق إبرامها	المطلب الأول
	تكييف عقد المقاولة	المطلب الثاني
	شرح أحكام التمييز بينه وباقي العقود	المطلب الثالث
	انعقاد عقد المقاولة	الفصل الثاني
	شروط انعقاد العقد	المبحث الأول
	التراضي على ماهية العقد	المطلب الأول
	التراضي على محل العقد	المطلب الثاني
	عدم وجود نص يحرم المقاولة	المطلب الثالث
	شروط صحة عقد المقاولة	المبحث الثاني
	أهلية أطراف العقد	المطلب الأول
	عيوب التراضي في عقد المقاولة	المطلب الثاني

المنهج	الموضوع	الصفحة
المطلب الثالث	اثبات عقد المقاولة	
الفصل الثالث	آثار عقد المقاولة	
المبحث الأول	الالتزامات على عاتق المقاول	
المطلب الأول	القيام بتنفيذ العمل في عقد المقاولة	
المطلب الثاني	الالتزام بتسليم العمل لماحب العمل	
المطلب الثالث	الضمان العشري	
المبحث الثاني	التزامات صاحب العمل	
المطلب الأول	القيام بأعماله ضروري لانجاز العمل	
المطلب الثاني	الالتزام بتسليم العمل المطلوب	
المطلب الثالث	الالتزام بدفع الأجرة	
الفصل الرابع	انتهاء عقد المقاولة	
المبحث الأول	الانقضاء بالارادة المفردة	
المبحث الثاني	موت المقاول كسب لانتهاء المقاولة	
الفصل الخامس	صور وأنواع المقاولات	
المبحث الأول	التزام المرفق العام	
المطلب الأول	ماهية العقد وعناصره وخصائصه	

المفحصة	الموضوع	المنهج
	الظام القانوني لعقد التزام المرفق العام	المطلب الثاني
	آثار عقد التزام المرفق العام	المطلب الثالث
	عقد النشر	المبحث الثاني
	اركان عقد النشر	المطلب الأول
	آثار عقد النشر	المطلب الثاني
	عقد الاعلان	المبحث الثالث
	ماهية العقد وخصائصه	المطلب الأول
	آثار عقد الاعلان	المطلب الثاني
		الفهرس

الجزء الثاني

# أحكام عقد البيع

فى

القانون المدنى المصرى

---





" بسم الله الرحمن الرحيم "

### مقدمه

#### ١ - فكرة العقود المسماه :

درج الفقه على تقسيم العقود المدنية (١) الى عقود مسماه وعقود غير مسماه . ومن ثم فقد بات لزاما علينا فى مجال البحث العلمى ايضاح حقيقة هذا التقسيم ومعياره ولكن قبل الدخول فى هذا المجال ما المقصود بالعقود المسماه وغير المسماه فى مجال التقنين المدنى المصرى ؟ .

العقود المسماه هى عقود شائعة فى العمل ولها اسم خاص (٢) وقد عنى المشرع بتنظيم أحكامها ومن أمثلة هذه العقود : البيع والايجار والوكالة والحراسه والعمل والتأمين . . . الخ .

هذا ويلاحظ أن قائمة العقود المسماه تختلف من دولة الى أخرى وتزيد أو تنقص مع مرور الزمن لزيادة أو نقص أهمية هذه العقود ومدى شيوعها فى المعاملات بين الناس وما يترتب على ذلك من اهتمام المشرع بوضع تنظيم خاص لها أو عدم اهتمامه بذلك .

وابلغ دليل هو أن القانون المدنى القديم لم ينظم عقود المقامره والرهان والايراد المرتب والتزام المرافق العامه والتأمين بينما نجد القانون المدنى الجديد نظم فى نصوصه هذه العقود وأصبحت من العقود والمسماه . كما

(١) راجع د/ جميل الشرقاوى شرح العقود المدنية ١٩٨٢ ، د/جلال العدوى عقد البيع ١٩٦٦ .

(٢) راجع د/ سمير تناعو عقد البيع -

أن القانون المدنى الجديد لم ينظم عقد النشر أو عقد النزول فى فندق مع أن بعض الدول الأخرى وضعت تنظيما لتلك العقود (١) .

ولقد عالج التقنين المدنى المصرى فى الكتاب الثانى من القسم الاول الخاص بالحقوق الشخصية أو الالتزامات بعض العقود (٢) تحت عنوان العقود المسماه فى المواد من ( ٤١٨ - ٨٠١ ) .

ويبلغ عدد هذه العقود سبعة عشر عقدا هى البيع والمقايضة والهبة والشركة والقرض والدخل الدائم والصلح والايجار والعارية والمقاوله والتزام المرافق العامه وعقد العمل والوكاله والوديعة والحراسه وعقود المقامه والرهن والمربى مدى الحياه وعقد التأمين والكفاله . ومع ذلك ليس هذا التعداد على سبيل الحصر لأن حصر هذه العقود أمر يكاد أن يكون مستحيلا مادامت للإدارة سلطانها .

بيد أننا فى مجال هذه الدراسه سوف تقتصر فقط على عقدى البيعه والايجار فقط كل منهما فى جزء خاص به .

## ٢ - الهدف من التنظيم التشريعى لبعض العقود :

ذهب بعض الفقهاء (٣) الى القول أن المشرع استهدف من هذا التنظيم الاغراض الآتيه :

١ - العقود المسماه التى وضع المشرع لها تنظيما خاصا عقود شائعته فى

(١) راجع د/ عبد المنعم البدر اوى الوجيز فى عقد البيع عام ١٩٩٠ ط" الرابعه

(٢) راجع د/ السنهورى الوسيط طبعة نادى القضاء عام ١٩٨٩ ص ١٦ جزء ٤ .

(٣) راجع د/ سمير عبد السيد تناغو عقد البيع ص ٩ .

المعاملات بين الناس وتسهيلا لهذه المعاملات وحتى لا يرهق المتعاقدون بوضع حكم خاص لكل مسألة تفصيليه فقد قام المشرع عنهم بهذا العيب ووضع الأحكام التفصيليه المنظمه لهذه العقود بحيث يكفى أن يتفق أطراف العقد على المسائل الجوهرية فيه حتى ينعقد وتترتب آثاره بما يكفل حقوق الأطراف جميعا -

٢ - تسهيل الأمر على القاضى فى تطبيق القواعد العامة على المسائل التفصيليه التى كثيرا ما يدق النظر فيها وتختلف فيها الآراء .  
فيتولى المشرع بنفسه تطبيق القواعد العامة على العقود الخاصه حتما لكل خلاف فى هذا المجال .

٣ - فى بعض الأحوال يكون الهدف من وضع تنظيم خاص لبعض العقود هو الخروج على القواعد العامه ذاتها تحقيقا لأغراض أخرى تتصل بفكرة النظام العام .

٤ - وقد يهدف المشرع بوضع تنظيم خاص لبعض العقود الى تطوير هذه العقود فى الاتجاه الذى يراه أولى من غيره بالاتباع .

### ٢ - سلطة القاضى فى وصف العقد :

يقصد بوصف العقد تكييفه القانونى (١) بمعنى أن التكييف يستلزم تفسير ارادة ذوى الشأن ومعرفة الخصائص الذاتيه والمقومات الخاصه لكل عقد من العقود وعملية الوصف اذن هى من صميم عمل القاضى يقوم بها من تلقاء نفسه حتى يستطيع تطبيق الأحكام العامه الواردة فى النصوص القانونيه سواء كان أمرا

(١) راجع د/ عبد المنعم البدرأوى . الوجيز فى عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ١٧٠

• أم كان مكملًا .

والقاضي وهو بصدد هذا التكيف لا يتقيد بما يسبغه المتعاقدان عليه —  
وصف ذلك لأن التكيف مسأله قانونيه .

وقد استقر قضاء محكمة النقض على أن " تكيف العقود مناطه حكم القانون وما  
عناه المتعاقدون وقت إبرامها وتعرف قصد المتعاقدين هو من اختصاص محكمة  
الوضوع (١) " .

ومما هو جدير بالاشارة اليه هنا أنه طالما أن التكيف مسألة قانونيه  
فانه يخضع بالتالي لرقابة محكمة النقض .

#### ٤ — التنظيم القانوني للعقود المسماه :

نظم المشرع في التقنين المدني الحالي العقود المسماه ورتبها ترتيبا منطقيًا  
راعى فيه المحل الذي يرد عليه العقد —  
فيعنى هذه العقود يرد على المليكه والبعض الآخر يرد على العمل والبعض  
يورد على المنفعه .

وكان من المفروض حسب المنطق القانوني أن ندرس جميع العقود المسماه  
ولكن جرى العمل فى كليات الحقوق على أن تدرس بعض العقود وخصوصا عقود  
البيع المقايضه والايجار والعمل والتأمين والكفاله اكتفاء بهذه العقود فى  
تكوين العقلية القانونيه للطلاب .

---

(١) راجع نقض مدني ١٣ / ١٩٨٧/٧ مجموعة الخمسين عاما مجلة نادى القضاء  
١٩٩٠ جزء أول .

## ٥ - موضوع العقود المسماة محل الدراسة :

سبق أن ذكرنا أن دراستنا للعقود المسماة في هذا الوجيز يقتصر على عقدى البيع والإيجار وسنخصص الجزء الأول من هذا المؤلف لعقد البيع باعتبار هذا العقد من العقود المسماة الواردة على الملكية بل هو أول هذه العقود وأهمها من الناحية التطبيقية وسوف نعرض لأحكام هذا العقد حسب أحدث التعديلات التي أدخلت عليه حتى عام ١٩٩١ .

وأما عن الجزء الثانى : عقد الإيجار باعتباره من العقود التى ترد على المنفعة وسوف نعرض فى هذا العقد للأحكام العامة مع التشريع الاستثنائى لهذه القواعد باعتبارها خروجاً على التنظيم العام لى يتمشى مع اعتبارات النظام العام فى المجتمع واضعين نصب أعيننا الحرص على عرض هذه الأحكام طبقاً لأحدث التعديلات التى أدخلت على التشريع الاستثنائى .

### الجزء الأول

#### عقد البيع :

سوف نعرض فى هذا العقد لتحديد البيع مع بيان خصائصه وكذلك التمييز بينه وبين غيره من التصرفات الناقلة وغير الناقلة للملكية .  
ثم لانعقاد العقد وآثاره ثم زواله ثم استعراض بعض أنواع البيوع مثل بيع ملك الغير - بيع الحقوق المتنازع عليها - بيع التركة - بيع المريض مرض الموت .

## خطة الدراسة

تقسيم الدراسة في عقد البيع الى قسمين :-

القسم الأول : الاحكام العامه لعقد البيع ويشمل بايين :

الباب الأول : أركان عقد البيع ( انعقاد القعد ) .

الباب الثاني : آثار عقد البيع .

القسم الثاني : مالهة بعض أنواع البيوع ويشمل :

الفصل الأول : بيع الوفاء

الفصل الثاني : بيع ملك الغير والمال الشائع .

الفصل الثالث : بيع الحقوق المتنازع عليها .

الفصل الرابع : بيع التركيبات .

الفصل الخامس : البيع في مرض الموت .

=====

## القسم الأول

## الأحكام العامة لعقد البيع

## تمهيد :

يعتبر عقد البيع من أهم العقود المسماه <sup>(١)</sup> وقد عني المشرع فـى التقنين المدنى بتنظيم هذا العقد . ولكن قبل بيان الأحكام التفصيليه لحقيقة تنظيم هذا العقد يجب أن نبدأه بفصل تمهيدى يتناول التعريف بهذا العقد ثم بيان خصائصه وكذلك التمييز بينه وبين بعض التصرفات الأخرى الناقله للملكية وغير الناقله للملكية <sup>(٢)</sup> .

## الفصل التمهيدي

## تعريف عقد البيع

## أولا : فى القانون الفرنسى :

عرف المشرع الفرنسى فى المادة ١٥٨٢ مدنى فرنسى " أن البيع هو " اتفاق يلتزم بموجبه أحد العاقدين أن يسلم شيئا ويلتزم العاقد الآخر أن يدفع الثمن فيفهم من هذا النص أن المشرع الفرنسى أقر المبدأ الذى نص عليه فـى مادته ١١٣٨ مدنى فرنسى الخاصة بأن الالتزام بتسليم شيء يتم بمجرد تراضى الطرفين ويجعل الدائن مالكا .

(١) راجع د/ محمد على عمران عقد البيع فى القانون المصرى عام ١٩٧٢ هامش ١ ص ٥ .

(٢) راجع د/ محمد على عمران عقد البيع فى القانون المصرى عام ١٩٧٢ هامش ١ ص ١١ .

فكان ينبغي بعد اقرار هذا المبدأ أن يعدل تعريف البيع بما يفيد (١)  
أنه عقد ناقل للملكية أو على الأقل عقد ينشئ التزاما بنقل الملكية ولا يقتصر  
على انشاء التزام بالتسليم . على أن المادة ١٥٨٣ مدنى فرنسى نصت على  
" أن البيع يكون تاما وأن الملكية تنتقل الى المشتري فى مواجهة البائع بقوة  
القانون من وقت الاتفاق على المبيع والتمن ولو لم يتم تسليم المبيع  
أ دفع الثمن " . وبذلك يكون هذا النص قد أزال كل شك فى قصد  
المشرع .

وبامعان النظر فى النص الأخير وتقريبه مع النص السابق عليه يتضح أنه  
يجب تعريف البيع بأنه اتفاق ينقل ملكية شيء .

غير أن هذا التعريف يجب أن يرد عليه تحفظ لأن بعض البيوع ليس  
فيه نقل للملكية بل يقتصر على انشاء التزام بنتلها مثل بيع المثليات وبيع  
الأشياء المستقلة .

#### ثانيا : تعريف البيع فى القانون المصرى :

أوردت المجموعة المدنية الجديدة تعريفا لعقد البيع فجاء نص المادة ٤١٨  
مدنى " أنه عقد يلتزم به البائع أن ينقل ملكية شيء أو حقا ماليا آخر فى  
مقابل ثمن نقدى " .

يتضح من هذا التعريف أنه يتضمن الركنين الخاصين بعقد البيع وهما

---

(١) راجع د/ سليمان مرقى الوافى فى شرح العقود المسماة عام ١٩٩٠ ص ٢٠ .



نقل الملكية والتمن غير أن بعض الفقهاء انتقد هذا التعريف <sup>(١)</sup> وقسّر أن المشرع بهذا النى أغفل القاعدة العامة في المادة ٢٠٤ مدنى والتي تنص على أن " الالتزام بنقل الملكية أو أى حق عينى آخر ينتقل من تلقاء نفسه هذا الحق اذا كان محل الالتزام شيئاً معيناً بالذات يملكه الملتزم وذلك دون اخلال بالقواعد المتعلقة بالتسجيل ويرى أن التعريف المرفق لعقد البيع " أنه عقد ينقل الملكية أو الحق العينى بمجرد العقد دون أن يقتصر دوره مجرد انشاء التزام بنقل الملكية .

بينما ذهب اتجاه آخر <sup>(٢)</sup> على خلاف ذلك يرى أن هذا التعريف لن ينصرف الا الى نوع واحد وهى البيوع التى ترد على المنقول المعين بالذات لأن الملكية فى المنقول المعين بالنوع لا تنتقل الا بالافراز .

وفى حالة العقار لا تنتقل الا بالتسجيل وأن البائع فى تلك الحالات يظل ملتزماً بنقل الملكية أو الحق . ونحن نفضل مع اتجاه فقهي آخر <sup>(٣)</sup> الى أن يعرف عقد البيع بأنه " عقد يقصد به نقل ملكية شيء أو حقوق مالى آخر مقابل ثمن نقدي " وذلك حتى نتفادى مايجوز أن يوجه الى التعريف السابق من نقد . ويعتبر التعريف الأخير تعريفاً جامعاً يصدق على كل الحالات التى تنتقل فيها الملكية بمجرد العقد وعلى الحالات التى يقتصر فيها العقد على انشاء التزام بنقل الملكية .

(١) د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٥ ومشار اليه فى د/ مصطفى

عدوى عقد البيع عام ١٩٩٠ .

(٢) د/ توفيق حسن فرج عقد البيع ص ٣١ رقم ١٦ .

(٣) د/ عبد المنعم البدر اوى الوجيز فى عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٢٤

### خصائصه :

يتضح من التعريف السابق الوارد فى المادة ٤١٨ مدنى أن البيع عقد رضائى ، ملزم للجانبين ، وأنه عقد معاوضه ، وأنه عقد محدد القيمة ، وناقل للملكية ، وعقد منجز حال حياة العاقدين .  
وسوف نعرض لهذه الخصائص فيما يلى :-

#### ١ - عقد رضائى :-

يتم عقد البيع بمجرد التراضى والاتفاق بين الطرفين . ومن ثم فهو لا يحتاج الى شكل معين فمتى تطابقت الارادتان أيا كانت طريقة هذا التبادل كتابة أو مشافهة أو بالاشارة فان العقد يتم (١) وأن كان الغالب الأعم من الناحية العملية أن يدون عقد البيع في محرر فذلك يكون لإثبات العقد لأن المحرر يعتبر أداة اثبات فقط وليس شكلا لازما لانعقاد العقد .

على أن صفة الرضائية لاتتعلق بالنظام العام . فيجوز للمتعاقدين أن يتفقا على أن البيع لاينعقد الا فى شكل معين كأن يدون فى ورقة رسمية أو عرفيه فهنا لاينعقد العقد الا بافراغه فى الشكل المتفق عليه (٢) وفيما يتعلق بالاثبات يخضع البيع للقواعد العامة فيجوز فيه البينة اذا لم تتجاوز قيمة المبيع عشرين جنيها مالم يتفق المتعاقدان على غير ذلك ويجب الاثبات بالكتابة اذا تجاوزت قيمة المبيع هذا القدر مالم يتفق طرفاه

(١) راجع نقض مدنى ١٧/٥/١٩٧٣ مجموعة أحكام النقض ص ٧٧٢ قاعدة ١٣٧ .

(٢) من أمثلة اشتراط الرسمية فى عقد البيع " بيع السيارات كى يمكن نقل الترخيم الى المشتري " ( المواد ١٠٦ ، ١١٤ من قرار وزير الداخلية بتنفيذ قانون المرور ٤٤٩ لسنة ١٩٥٤ المعدل ) .

على جواز لاثبات بالبينة .

## ٢ - عقد ملزم للجانبين :

من المعلوم حقا أن طرفي البيع هما البائع والمشتري ومن ثم فهو ملزم للجانبين لأنه بمجرد انعقاد العقد تنشأ التزامات في ذمة البائع هي نقل الملكية والضمان والتسليم وكذلك التزامات مرتبطة في ذمة المشتري أحدها دفع الثمن . وثمة ارتباط بين هذه الالتزامات المرتبطة . ويترتب على هذا الارتباط انه اذا وقع التزام أحد الطرفين باطلا لأي سبب من الأسباب يبطل أيضا التزام الطرف الآخر .

واذا انقضى التزام أحدهما باستحالة الوفاء مثلا انفسخ العقد وانقضى التزام الطرف الآخر . واذا امتنع أحدهما عن تنفيذ التزاماته جاز للطرف الآخر أن يمتنع عن تنفيذ التزاماته أو يطلب فسخ العقد ليتحلل منها .

## ٣ - عقد محدد القيمة :

يقصد بالعقد المحدد أن يعلم طرفاه مقدما قيمة الالتزام الذي يتعهد به وكذلك قيمة الحق الذي يكسبه من العقد . ويعتبر عقد البيع من هذه العقود لأن كلا من عاقيه يعلم سلفا التزاماته . غير أن هذه المدة ليست من مستلزمات البيع . فقد يكون البيع عقدا احتماليا والصورة المثلى لذلك " أن يتفق عاقيه على أن يكون الثمن ايرادا مرتبا مدى الحياة " ولما كانت الحياة غير مقدرة سلفا فان الثمن لا يمكن تحديده وقت انعقاد العقد . وتبدو أهمية تكييف العقد أنه محدد أم احتمالي

هو تطبيق أحكام الغبن : فانها تطبق على العقود المحدده دون الاحتماليه (١)

#### ٤ - عقد معاوضة :

تلك الخاصة لاحتاج الى بيان اذ أن كل متعاقد يحصل على مقابل لما يلتزم به . فالبائع ينقل الملكية للمشتري مقابل ما يحصل عليه من ثمن والمشتري يدفع الثمن للبائع مقابل حصوله على الشيء المبيع . والبائع باعتباره كذلك يعتبر من التصرفات التي تدور بين النفع والضرر . فيصح اذا صدر من كامل الأهلية ويكون قابلا للابطال اذا كان المتصرف ناقص الأهلية حيث يتقرر الابطال لمصلحته . وفي هذا يختلف البيع عن الهبة فالهبة تبرع ويلزم لصحتها أن يكون الواهب كامل الأهلية ولا تكفي فيها الوكالة الخاصة بل لابد أن تكون الوكالة محددة (٢) .

#### ٥ - البيع ناقل للملكية :

يعتبر البيع من العقود الناقلة للملكية أو على الأقل ينشئ التزاما في ذمة البائع بنقل الملكية ويترتب على العقد نقل الملكية فور نشوئه اذا كان محل الالتزام شيئا معيناً بالذات يملكه الملتزم طبقاً للمادة ٢٠٤ مدني . كما أن المادة ٩٣٢ مدني تقرر أن الملكية وغيرها من الحقوق العينية في المنقول تنقل بالعقد متى ورد على محل مملوك للمتصرف . واذا كان البيع واردا على عقار فان المكيه لا تنتقل سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير الا بالتسجيل . ومع أن العقد لا يترتب عليه نقل الملكية فور انعقاده في هذه الحالة الا أنه ينشئ في ذمة البائع التزاما بنقل الملكية .

(١) د / سليمان مرقى المرجع السابق ص ٢٥ .

(٢) راجع د / سليمان مرقى عقد البيع المرجع السابق ص ٢٩ .

ويجب على البائع القيام بكل ما هو لازم لتنفيذ التزامه (١).

## ٦ - عقد منجز حال حياة العاقدين :

ينتج البيع أثره حال حياة طرفاه وان كل من الجائز تعليق آثاره على أجل . فلا يجوز اضافتها الى موت البائع لأن تصرفه هنا يكون واردا على جزء من تركه مستقبلا الأمر غير الجائز قانونا عملا بالمادة ٢/١٣١ مدني.

### التمييز بين عقد البيع

#### وغيره من التصرفات القانونية

بادئ ذي بدء يجب أن نوضح أهمية هذا التمييز . فحتى يمكن تطبيق الأحكام الخاصة بعقد البيع على عقد من العقود يجب أولا التحقق من نوعه وتكييفه تكييفاً صحيحاً . وذلك لا يتسنى الا بهذا التمييز وسوف نعرض فيما يلي للتمييز بين عقد البيع وغيره من التصرفات الناقلة للملكية وغير الناقلة للملكية (٢).

#### (أ) : التمييز بين عقد البيع وغيره من التصرفات الناقلة للملكية :

نعرض في هذا المجال للتمييز بين عقد البيع والهبة والمقايضة والوصية

#### ١ - البيع والهبة :

الهبة عقد يتصرف بموجبه الواهب في مال دون عوض . وتتميز عن البيع

(١) راجع د/ محمد علي عمران عقد البيع ١٩٧٢ ص ١٢ - ١٣ .

(٢) راجع د/ محمد علي عمران عقد البيع ١٩٧٢ ص ١٤ .

بأن نقل الملكية فيها يكون دون مقابل وقصد التبرع . أما في البيع يكون في مقابل ثمن معين . وكثيرا ما يقوم النزاع في شأن عقود البيع المتفق فيها على ثمن ويطغى فيها بعدم جدية الثمن باعتبارها هبة وليس بيعا وخصوصا اذا ذكر في العقد أن البائع متنازل للمشتري عن الثمن المسمى .

ويوجد استقرار قضائي على اعتبار العقد في مثل هذه الظروف هبة وليس بيعا . الا أن الأمر يبدو صعبا في بعض الفروض وخصوصا اذا كانت الهبة بمقابل وتمت دون أن يتجرد الواهب عن نية التبرع .  
فهل يعتبر التصرف هنا بيع أم هبة ؟ -

ذهب الغالب الأعم في الفقه (١) الى أن التصرف لا يكون هبة بل يعتبر بيعا اذا كان المعوض مساويا لقيمة الشيء الموهوب وأما اذا كان المقابل غير متناسب مع قيمة الشيء فقد يكون بيعا بثمن بخس . وقد يكون هبة مستورة في البيع . وتصح هذه الهبة ولو كانت مجردة من الطابع الرسمي طالما أنها تمت تحت ستار عقد آخر . ويشترط لعقد الهبة في هذه الحالة أن يكون للعقد مظهر البيع فعلا حتى لا يمكن استخلاص الهبة المستترة من مظهره . وأما اذا أمكن استخلاص الهبة المستترة من مظهره فان البيع لا يصلح في هذه الحالة ستارا للهبة . ومثال ذلك تحديد الثمن في العقد مع ذكر أن البائع قد أبرأ منه المشتري فلا يكون العقد بيعا في هذه الحالة بل هبة وتبطل الهبة لعدم ابرائها في شكل رسمي (٢) .

(١) راجع د/ السنهوري الوسيط جزء ٢٤ ص ٢٤٠ ود/ لبيب شنب ومجدي صبحي خليل أحكام عقد البيع فقره أولى ود/ عبد المنعم البدرأوى - المرجع السابق فقرة ١٦ .  
(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ١٢ .

## ٢ - البيع والمقايضة :

الفرق بين البيع والمقايضة هو أن العوض في البيع هو دائما مبلغ نقدي أما في المقايضة فهو غير نقدي . وقد لاتعرف طبيعة العقد منذ البداية كما لو جعل أحد المتعاقدين للآخر أن يختار بين بدلين للشئ الذي التزم بنقل ملكيته اليه وكان أحد البدلين مبلغا نقديا والبدل الآخر غير نقدي ( منزل - سيارة ) ففي هذا المثال لايمكن التعرف على طبيعة العقد عند إبرامه . وانما يمكن أن تحدد طبيعته بشكل واضح عندما يستعمل من له الحق في الخيار بين البدلين النقدي أم غير النقدي (١) . ولكن قد تشور صعوبة في اعتبار العقد بيعا أم مقايضة في حالة ما اذا كان أحد البدلين مكونا من عنصرين أحدهما نقدي والآخر غير نقدي كأن يكون أحد العوضين سيارة جديدة والعوض الآخر سيارة قديمة بالاضافة الى مبلغ نقدي .

استقر الفقه والقضاء على (٢) أنه يؤخذ بالعنصر الغالب في العوض المكون من عنصرين . فاذا كان المبلغ النقدي هو العنصر الغالب كان العقد بيعا . أما اذا كانت السيارة القديمة هي العنصر الغالب فان العقد يكون مقايضة .

(١) راجع د/ سمير تناعو عقد البيع ص ٢٥ .

(٢) راجع نقض مدني مصري ١٩٨١/٥/١٦ مجموعة أحكام النقض الطعن

٩٧ قاعدة ١٤ ، ونقض مدني فرنسي ٢٦/٢/١٠ ، داللو الأسبوعي

١٩٢٩ ، ٢٠٢ .

## ٢ - البيع والوصية :

لا تعتبر الوصية عقدا بل تعتبر تصرفا صادر بالارادة المنفردة مضافا الى مابعد الموت (١) ومن ثم فهي تختلف عن عقد البيع في أنها لا تؤدي الى نقل الملكية الا بعد وفاة المتصرف . كما أنها لا تؤدي الى نقل الملكية الا بعد وفاة المتصرف . كما أنها تؤدي الى نقل الملكية بغير مقابل . ورغم هذه الفروق الواضحة بين البيع والوصية فقد يحدث خلط متعمد بينهما بقصد التحايل على بعض أحكام القانون الأمره وخصوصا عدم تجاوز الوصية ثلث التركة فيتعمد الموصي الى جعل التصرف في صورة بيع وليس وصية . ومن أجل ذلك أجمع الفقهاء والقضاء (٢) على أنه يشترط جملة شروط حتى يكون التصرف في حقيقته وصية لابيعة وسنعرض فيما يلي لهذه الشروط :-

### الشرط الأول : أن يتم التصرف بلا مقابل :

قد يرد في عقد البيع أن البائع أبرأ المشتري من الثمن فهذا يستدل على أن هذا البيع صوريا باثبات أن المشتري فقير لا يستطيع بأي طريق الوفاء بالثمن الوارد في العقد . ومثال ذلك في حالة تصرف الأب لابنه القاصر فيمكن للورثة الباقيين اثبات أن الابن المتصرف اليه لا يستطيع الوفاء بالثمن الوارد في العقد وذلك بكافة طرق الاثبات القانونية .

(١) راجع نص المادة الأولى من قانون الوصية -

(٢) مشار اليه في د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٢٦ .



**الشرط الثاني : احتفاظ المتصرف بحقه في الانتفاع بالشيء المتصرف فيه**  
**طوال حياته :**

وضع المشرع في نص المادة ٩١٧ مدنى قرينة قانونية على نية  
 الايماء في حالة تصرف الشخص لأحد ورثته مع احتفاظه بحق المنفعة  
 مدى حياته فجاء النص كما يلي " اذا تصرف شخص لأحد ورثته واحتفظ  
 بأية طريقة كانت بحيازة العين التي تصرف فيها وبحقه في الانتفاع بها  
 مدى حياته اعتبر المتصرف مضافا الى ما بعد الموت وتسرى عليه أحكام  
 الوصية ما لم يقيم دليل يخالف ذلك " .

وقد ذهب جانب في الفقه <sup>(١)</sup> الى أن هذه القرينة التي يقرها  
 نص المادة ٩١٧ مدنى سالف الذكر يجب أن يتوافر عدة شروط لقيامها  
 وهذه الشروط هي :

- ١ - أن يكون المتصرف لسوارث .
- ٢ - أن يحتفظ المتصرف لنفسه بأية طريقة كانت بحيازة العين  
 التي تصرف فيها .
- ٣ - أن يحتفظ المتصرف لنفسه بالحق في الانتفاع بالعين المتصرف  
 فيها مدى الحياة .

ولكن ثار خلاف حول ما اذا اشترط في التصرف أن يظل المتصرف  
 منتفعا بالعين مدة معينة (خمس سنوات) ثم توفى المتصرف في خلال  
 هذه المدة . فذهب اتجاه يرى أن الشرط يكون قائما فالعبرة ببقاء المتصرف

(١) راجع في د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٦ .

منتفعاً طوال حياته <sup>(١)</sup> إلا أننا نذهب مع اتجاه آخر نراه أوقع أن العبرة بتوافر نية الإيضاء أو عدم توافرها وقت إبرام التصرف <sup>(٢)</sup> .

تطبيق نص المادة ٩١٢ من حيث الزمان :

لقد ثار خلاف فقهي حول تطبيق هذا النص على التصرفات التي أبرمت قبل العمل بالقانون المدني الجديد . فقد انقسم هذا الخلاف إلى اتجاهين :

الاتجاه الأول :

يرى أنصار هذا الاتجاه <sup>(٣)</sup> أن هذا النص ينطبق على التصرفات السابقة على العمل بالقانون المدني الجديد وذلك لأن المشرع قصد أراد بهذا النص حسم الخلاف حول طبيعة التصرف الذي يحتفظ فيه المتصرف بحقه في الانتفاع بالعين المتصرف فيها طوال حياته . فهذه المادة وضعت قرينة على توافر نية الإيضاء من عدمه ومن ثم فهي من قوانين الإثبات وقوانين الإثبات تنطبق فور صدورهما على المنازعات المرفوعة أمام القضاء ولو كانت ناشئة عن وقائع سابقة عليها فهي تتعلق باقتناع القاضي وليس بحقوق المتقاضين .

(١) راجع د/ البدرأوى عقد البيع في القانون المدني ١٩٥٨ ص ٦٨ فقره ٥٤ .

(٢) راجع د/ محمد علي عمران عقد البيع عام ١٩٧٢ ص ١٦ هامش ١ .

(٣) د/ أنور سلطان : العقود المسماة البيع والمقايضة عام ١٩٥٢ - فقره ٢٧٥ ص ٤٢ .

### الاتجاه الثانى :

يرى أنصاره <sup>(١)</sup> أن المادة ٩١٧ مدنى وضعت قرينه قانونية معفية من الدليل ولا اعفاء من الدليل الا بنى و النص لم يقرر الا بوضع القانون المدنى الجديد .

ومن ثم فان هذا النص لا ينطبق على التصرفات السابقة على صدور القانون المدنى الجديد . ونرى أن الاتجاه الثانى هو الأولى بالتأييد لسلامة الأساس الذى بنى عليه .

### أثر توافر الشروط الواردة فى المادة ٩١٧ مدنى :

اذا توافرت هذه الشروط فلا يكف ورثة المتصرف بإثبات أن المتصرف ليس فى حقيقته بيعا بل وصية . وانما على المتصرف اليه اذا أراد أن يثبت أنه مع احتفاظ المتصرف بحقه فى الانتفاع بالعين المتصرف فيها مدى حياته الا أن المتصرف قد تم بعوض . وعلى ذلك فهو ليس وصية بل بيعا وبالتالي فانه يسرى فى مواجهة ورثة المتصرف ولو لم يقره .

(ب) : التمييز بين البيع وغيره من التصرفات غير الناقلة للملكية :

سوف نعرض هنا للتمييز بين البيع ، والايجار والوكالة المقاوله - الوديعة .

(١) راجع نقض مدنى ١٩٦٤/٥/١٤ مجموعة النقض المدنى الطعن ٦٧٣ ص ١٠٧ قاعدة ١٥٥ وراجع د/ منصور مصطفى منصور العقود المسماه ص ٣٢ د/ اسماعيل غانم ص ٥٧ ، د/ لبيب شنب فقره ١١ .

## ١ - البيع والإيجار :

قد تدق التفرقة بين البيع والإيجار في إحدى حالتين :

### الحالة الأولى :

قد ينزل الشخص للغير عن غلة الشيء من حاصلات أو ثمار .  
فهنا لا يقع العقد على الشيء ذاته بل على منتجاته . ويذهب الفقه  
في غالب الأحوال إلى التمييز بين الثمار والمنتجات فالأولى تتجدد باستمرار  
تنتقى من أصل الشيء ذاته أما الثانية غير متجددة وتنتقى من أصل  
الشيء فإذا كان العقد وارداً على ثمار الشيء فإنه يكون إيجاراً وذلك لـسوروده  
على منفعة متجددة . أما إذا كان وارداً على منتجاته فإنه يعتبر بيعاً  
لا إيجاراً <sup>(١)</sup> إلا أن هذا ليس في غالب الأحوال فقد يرد العقد  
على ثمار الشيء ومع ذلك لا يعتبر إيجاراً ومثال ذلك أن يبيع صاحب الأرض  
المحصول الناتج عنها وهو لا يزال في الأرض . فالعقد هنا يعتبر بيعاً  
للمحصول . والأدق في رأينا : أن العبرة في ذلك كله تكون بالنية  
الحقيقية لانصراف قصد المتعاقدين وعلى القاضي استخلاص هذه النية  
مستعيناً بالقرائن وله سلطة تقديرية في هذا الصدد ولا يخضع لرقابة  
محكمة النقض .

### الحالة الثانية :

البيع الإيجاري : يقصد بالبيع الإيجاري الإيجار السائر للبيع

(١) راجع د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيره عام ١٩٨٤ الجزء الأول ص ٣٦

وامثلته من الناحية التطبيقية فى حالة البيع بالتقسيط للأجهزة الكهربائية  
المعمره مثل الغسالات والثلاجات والآلات الميكانيكية والسيارات أى الاشياء  
التي يعجز المشتري عن دفع الثمن لها دفعة واحدة فيتم البيع على  
أقساط .

غير أن هذا النوع من العقود فيه تعريف مصلحة البائع للمخاطر  
فقد يتوقف المشتري عن سداد الثمن أو يتصرف لآخر حسن النية بحيث  
يستحيل على البائع استرداد ماتم بيعه . وفى كثير من الأحوال يصف  
العاقدان هذا العقد بأنه إيجار يتحول الى بيع عند الوفاء بكافة الأقساط  
غير أن هذا الوصف يحقق مصلحة البائع فقط دون المشتري . ومن ثم  
إزاء خلق نوع من التوازن الإقتصادى لمصلحة الطرفين فقد بات التكيف  
القانونى لهذا العقد محل خلاف فى دوائر الفقه وأحكام القضاء فقد ذهب  
اتجاه أول<sup>(١)</sup> يرى أن هذا العقد يعتبر إيجاراً وبيعاً فى ذات الوقت .  
فهو إيجار معلق على شرط فاسخ وبيع معلق على شرط واقف والشرط  
الواقف أو الفاسخ هنا دفع كافة الأقساط . غير أن هذا الاتجاه  
غير منطقي فكيف يتسنى أن يكون العقد بيعاً وإيجاراً فى وقت واحد .  
ولقد ذهب البعض الى القول بأن الأخذ<sup>(٢)</sup> بهذا التكيف يؤدي  
الى أن يكون البيع بلا ثمن وأية ذلك أن الوفاء بكل الأقساط يترتب  
عليه تحقق الشرط الفاسخ فيفسخ العقد ولا يكون لهذا الفسخ أثر رجعى  
فى العقود الزمنية اعمالاً لقاعدة أن ماضى من الزمان لا يعود .

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٠ - ٢١ ، ونقض مدنى

١٩٧٨/١/١٥ مجموعة أحكام النقض المدنى ص ١١١٣ .

(٢) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ص ٣٧ .

بينما ذهب اتجاه آخر <sup>(١)</sup> يرى أن هذا العقد هو بيع علق فيه انتقال الملكية على شرط واقف هو الوفاء بالأقساط جميعها . ونرى أن هذا الاتجاه الثاني هو الأولى بالتأييد لأنه يتفق وقصد المتعاقدين الحقيقي وذلك اعمالا للنص الوارد في المادة ١/٤٣٠ مدني التي جاء نصها " اذا كان البيع مؤجل الثمن جاز للمبايع أن يشترط أن يكون نقل الملكية للمشتري موقوفا على استيفاء الثمن كله ولو تم تسليم البيع " . ولهكذا يمكن القول أن المشرع حسم هذا الخلاف الفقهي والقضائي بالسفسف الذكر فلا مجال للاجتهاد ازاء صراحة النص <sup>(٢)</sup> .

٢ - البيع والمقاوله :

عرفت المادة ٦٤٦ المقابلة بنصها " عقد يتعهد بمقتضاه أحد المتعاقدين أن يضع شيئاً أو أن يؤدي عملاً لقاء أجر يتعهد به المتعاقد الآخر " يتضح من هذا النص أن المقابلة تتميز عن البيع بأنها تسرد على صنع شيء أو أداء عمل في حين أن البيع يرد على الملكية أو حق مالي آخر .

ولاصعوبة في الأمر باعتبار العقد مقابلة في حالة تعهد المفاوض بتقديم عمله على أن يقوم رب العمل بتقديم الخامات . فالعقد هنا مقابلة

(١١) راجع د / منصور مصطفى منصور مذكرات في العقود المسماه ص ٣٢ ، د /

• اسماعیل غانم ص ۵۷ •

(٢) صدر القانون ١٠٠ لسنة ١٩٢٥ فى شأن بعض البيوع التجارية وجرم فعل المشتري الذى يتصرف قبل الوفاء بكامل القسط .

ولكن المصعوبه تنثور في حالة تعهد المكاول بتقديم المادة والعمل معا  
 فهل يعتبر العقد مكاولة أم بيعا لأشياء مستقبله ؟  
 الرأي الراجح (١) يرى أن العقد هنا بيع لأشياء مستقبله الا اذا كانت  
 الخامات ذات صفة ثانوية بالنسبة لقيمة العمل فالعقد هنا يعتبر عقدا  
 مكاولة . وتطبيقا لذلك فقد قضت بعض المحاكم الفرنسية " بأنه اذا تعهد  
 مكاول باقامة بناء بأدوات من عنده على أرض مملوكة لرب العمل فالعقد  
 مكاولة (٢) . وقد اعتبر المشرع المصري مقاولات المبانى من قبيل المكاولة ونظم  
 مسئولية المكاول والمهندس المعماري في المواد من ٦٥١ الى ٦٥٤ مدني .  
 وعلى العكس من ذلك اذا كانت الأرض ملكا للمكاول وتعهد بأن ينقل ملكيتها  
 للمتعاقد معه بعد أن يقيم عليها مبنى فالعقد بيع للأرض في حالتها  
 المستقبله أى بيع للعقار في مجموعة بعد البناء  
 وكذلك الحال اذا تعاقد مؤلف وناشر وتعهد الناشر في العقد بنشر  
 مخطوط المؤلف مقابل حصوله على مبلغ محدد فالعقد هنا مكاولة .

## ٢ - البيع والوكالة :

نصت المادة ٦٩٩ مدني على تعريف الوكالة بأنها " عقد بمقتضاه  
 يلتزم الوكيل بأن يقوم بعمل قانوني لحساب الموكل " . وللتمييز بين  
 البيع والوكالة يجب معرفة ما اذا كان المستلم قد تملك بمقتضى العقد  
 الأشياء التى تسلمها أم لم يملكها فاذا كان العقد من شأنه نقل الملكية

(١) راجع د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيرة ١٩٨٩ هامش ص ٣٩ .

(٢) راجع د/ السنهورى الوسيط جز ٤ ص ١٢٨ بند ١١ .

الى المستلم كما بمدد بيع والا كما بمدد وكالة (١).

وقد يثور تردد فى تكييف العقد بأنه بيع أم وكالة فى الحالة التى  
يلزم فيها شخص لآخر شيئاً يملكه ويكون مفهوم أن يقوم الطرف الثانى  
بتصرف قانونى بالنسبة لذلك الشئ ( بيعه للشئ للغير مثلاً ) . والمثال  
التطبيقي على ذلك هو أنه فى الحياة العملية بأن يقوم تاجر الجملة بتسليم  
بضاعة لتاجر التجزئة لى يبيعها للعملاء فالتساؤل يثور هنا هل العقد  
بيعا تنقل به الملكية لهذه البضاعة الى تاجر التجزئة أم يعتبر وكالة بحيث  
لا يعدو تاجر التجزئة أن يكون وكيلاً يتعهد ببيع بعض البضائع الى العملاء  
لحساب تاجر الجملة ؟ ولكن ما أهمية تكييف العقد بأنه بيع أم وكالة ؟  
تظهر هذه الأهمية خصوصاً من الناحية الجنائية . يعتبر عقد الوكالة  
من عقود الأمانة ومن ثم انا بدد الوكيل ما سلم اليه يعتبر مرتكباً لجريمة  
خيانة الأمانة طبقاً لنص المادة ٢٤١ من قانون العقوبات أما البيع فهو  
تصرف مدنى بحث وليس من عقود الأمانة الخمسة التى حصرها المشرع  
الجنائى فى النص سالف الذكر .

#### ٤ - البيع والوديعة :

جاء تعريف الوديعة فى المادة ٧١٨ مدنى أنها " عقد يلتزم به شخص  
أن يتسلم شيئاً من آخر على أن يتولى حفظ هذا الشئ وعلى أن يردده عيناً "

(١) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٤٠ .



فالوديعة عقد من عقود الأمانة يلتزم بموجبه الشخص الذي يتسلم منقولاً أو عقاراً لحفظه بأن يردّه عينا بعد ذلك . فلا يقبل من المودع لديه أن يرد للمودع شيئاً آخر غير الذي تسلمه منه . وهنا تختلف الوديعة عن البيع . فالبيع يترتب عليه نقل الملكية من البائع الى المشتري في حين ان الوديعة لا تنقل الى الوديع سوى الحيازة المادية للشيء<sup>(١)</sup> ومع سهولة التمييز بين عقد البيع والوديعة فقد يصعب في بعض الأحوال التمييز بينهما ولنضرب مثلاً تطبيقاً على ذلك حتى نتضح حقيقة هذه الصعوبة . فإذا أودع مؤلف عدداً من مؤلفاته لدى احدى دور النشر لتقوم ببيعها بعد ذلك على أن ترد للمؤلف ثمن النسخ التي تم بيعها بعد تحصيل نسبة على جملة المبيعات أو أن ترد النسخ التي لم يتم بيعها .

فواقع الحال هنا يشتهبه هذا العقد مع عقد الوديعة فيما تلتزم به دار النشر من رد النسخ غير المباعة الى المؤلف . ويشبه البيع في أنه ينقل الى دار النشر ملكية هذه النسخ مع حفظ حقها في العدول اذا لم تتمكن من البيع . فكان هذا العقد بيع معلق على شرط فاسخ . وقد نصت محكمة النقض الفرنسية باعتبار العقد في هذه الحالة بيعاً لاوديعة وأست قضائها في ذلك على أنه يشترط في الوديعة أن يقوم المودع لديه بـرد الشيء عينا وأما اذا كان يلتزم برد نفس الشيء أو ثمنه فان العقد لا يكون وديعة بل بيعاً ونذهب مع اتجاه فقهي يرى تأييد هذا الرأي لأن هذا التكليف هو الذي يتفق وقصد المتعاقدين<sup>(٢)</sup> .

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٢٤ .

(٢) pleniol , Ripert et Hanel , T.X, op. cit., No 4 (٢)  
p 7.22 Junin 1860

## الباب الأول

### أركان عقد البيع

#### تمهيد :

سبق أن عرفنا أن عقد البيع يعتبر من العقود الرضائية يتم بمجرد أن يتبادل طرفاه التعبير عن ارادتين متطابقتين على انتقال ملكية شيء أو حق مالى آخر مقابل ثمن نقدي .

#### وأركان البيع تطبيقاً للقواعد العامة هي :

الرضا - المحل - السبب .

وسوف ندرس تفصيلاً الرضا - المحل أما السبب فليس في ذكره في دراسة أركان عقد البيع إضافة للقواعد العامة الواردة في مصادر الالتزام .

ومن ثم فإن خطة البحث في هذا الباب تتناول ثلاثة موضوعات الرضا

المحل الثمن سوف نخصي لكل موضوع منها فصلاً مستقلاً .

## الفصل الأول

### التراضي في عقد البيع

#### شروط الانعقاد وشروط الصحة :

يشترط لبرام عقد البيع أن يتم التعبير عن ارادتين متطابقتين وأن تكون كل من هاتين الارادتين صحيحة من كل عيب صادرة عن شخص تتوافر فيه الأهلية لبرام هذا النوع من التصرف . فيوجد اذن شروط للانعقاد وهي تطابق الارادتين وشروط للصحة وهي خلو الارادة من العيب وتتوافر الأداء . وسوف تعرض فيما يلي لهذه الشروط كل في محث مستقل .

### المبحث الأول

#### شروط الانعقاد

يشترط لانعقاد البيع أن يصدر تعبير عن ارادة كل من الطرفين وأن يصل الى علم من وجه اليه وأن تتطابق الارادتان سواء تم التعاقد في مجلس واحد أو تم بين غائبين . وليس في هذا جديد بل يعتبر تطبيقاً للقواعد العامة . الا أننا سوف نعرض هنا لبعض التطبيقات الخاصة لهذه الأحكام وهي العناصر التي يتم على أساسها تطابق الارادتين مع بيان حكم الوعد بالبيع والبيع الابتدائي والبيع بالعربون .

# ١ - العناصر التي يتم على أساسها تطابق الارادتين :

## (أ) - وجود الرضا :

يشترط في عقد البيع اقتران ارادتين متطابقتين أى وجود ايجاب معين وقبول مطابق له اقتران الأخير بالأول أى وصوله الى علم الموجب (١) ويستوى أن يصدر الايجاب من البائع بالبيع أو من المشتري بالشراء لأن المهم هو اقتران هذا الايجاب بقبول الطرف الآخر بائعا كان أو مشتريا (٢).

ويسرى على تبادل الايجاب والقبول القواعد العامة الواردة في المواد من ٩٠ وما بعدها من القانون المدني . فيجوز التعبير عن كل من الايجاب والقبول أى عن ارادة البيع و ارادة الشراء باللفظ وبالكتابة وبالإشارة التداولية عرفا . كما يجوز باتخاذ موقف لاتدع ظروف الحال شك في دلالة على حقيقة المقصود . بل يجوز أن يكون التعبير ضمنيا ويصلح الايجاب لاقتران القبول به من الوقت الذي يتصل فيه بعلم من وجه اليه . فإذا صدر الايجاب وأرسل الى من وجه اليه جاز للموجب أن يعدل عن ايجابه بشرط أن يبلغ عدوله الى الطرف الآخر قبل أن يبلغه الايجاب (٣).

وإذا عين في الايجاب ميعاد لقبوله سواء صدر هذا الايجاب في مجلس

(١) انظر في هذه الأركان الثلاثة لعقد البيع نقض مدنى ١٩٤٩/٦/٩ مجموعة القواعد القانونية ص ٧٩٧ .

(٢) انظر د/ سليمان مرقص عقد البيع - المرجع السابق هامش ١ ص ٥١ ، د/ سمير عبد السيد تناغو عقد البيع ص ٤٠ - ٤١ .

(٣) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ٥٢ بند ٣١ مكرر .

العقد أو غيره التزم الموجب بالبقاء على ايجابه الى أن ينقضى هذا الميعاد .  
 فإذا انقضى الميعاد قبل أن يصدر القبول فلا يصح الايجاب غير لازم فقط  
 يسقط ويصبح غير صالح لاقتران القبول به <sup>(١)</sup> الا اذا تبين أن الموجب  
 لم يقصد ذلك وأنه لا مانع عنده من اعتبار ايجابه قائما حتى بعد انقضاء  
 الميعاد .

واذا مات من صدر منه الايجاب أو فقد أهليته قبل أن يصل الايجاب  
 الى علم من وجه اليه فان ذلك لا يمنع من صلاحية الايجاب لاقتران القبول  
 به عند وصوله . وذلك لأن الايجاب ينفصل عن ارادة الموجب ويحتفظ  
 بكيانه بالرغم من موت الموجب أو فقد أهليته . فإذا كان الايجاب قد عيّن  
 فيه ميعاد للقبول فهو ملزم حتى انقضاء هذا الميعاد .

ويتقيد ورثة الموجب من بعده بهذا الالتزام <sup>(٢)</sup> ومتى اقترن القبول  
 بالايجاب انعقد العقد بين الورثة ومن صدر منه القبول .

واذا لم يكن الايجاب قد عيّن فيه ميعاد للقبول فانه يكون مع ذلك  
 ملزما للموجب المدة الكافية لبدء من وجه اليه قبوله ووصله هذا القبول  
 الى الموجب فيتقيد ورثة الموجب كذلك بهذا الالتزام ويكون حكمه حكم  
 الحالة السابقة . وكذلك اذا مات من صدر منه القبول أو فقد أهليته  
 قبل أن يصل القبول الى علم الموجب فان ذلك لا يمنع من حتمه القبول

(١) راجع د/ وليم قلاده " التعبير عن الإرادة " رسالة دكتوراه جامعة القاهرة  
 ١٩٥٥ م ١٨٠ .

(٢) راجع نقض مدني ١٩٦٣/٤/١٨ مجموعة أحكام النقض السنة ١٤ م ٥٥٠  
 قاعدة ٧٨ .

لانعقاد العقد به عند وصوله الى علم الموجب . واذا صدر الايجاب فى مجلس العقد دون أن يعين ميعادا للقبول فان الموجب يتحلل من ايجابه اذا لم يصدر القبول فورا .

وكذلك الحال اذا صدر الايجاب من شخص الى آخر بطريق التليفون فانه مع ذلك يتم العقد ولو لم يصدر فورا اذا لم يوجد مايدل على أن الموجب قد عدل ايجابه فى الفترة مابين الايجاب والقبول وكان قد صدر قبل أن ينقضى مجلس العقد .

واذا صدر الايجاب فى غير مجلس العقد ودون أن يعين ميعاد للقبول فالغالب أن يستخلص من الظروف أو من طبيعة التعامل أن الموجب قصد أن يلتزم بايجابه الى الوقت الذى يتسع لوصول القبول من الطرف الآخر الذى يكون قد صدر منه فى الوقت المناسب وبالطريق المعتاد . والا فان الايجاب لا يكون ملزما . أى أنه يجوز العدول عنه فى أى وقت قبل اقتران القبول به .

ومتى كان الايجاب غير ملزم فانه يظل قائما وصالحا لاقتران القبول به مادام لم يعدل عنه <sup>(١)</sup> الا اذا كان هناك اتفاق صريح أو ضمنى على انتهاء أثره فى ميعاد معين فيسقط بانقضاء هذا الميعاد ولو لم يحصل عدول عنه .

---

(١) راجع نقض مدنى ١٨/٤/١٩٦٣ مجموعة أحكام النقض السنة ١٤ ص ٥٥٠.

وإذا وجه الإيجاب إلى غائب بطريق المراسلة فإن العقد لا ينعقد إلا إذا وصل القبول إلى علم الموجب قبل سقوط الإيجاب . ويعتبر العقد قد تم في المكان والزمان اللذين يعلم فيهما الموجب بالقبول ما لم يوجد اتفاق أو نص قانوني يقضى بغير ذلك . ويفترض أن الموجب قد علم بالقبول في المكان وفي الزمان اللذين وصل إليه فيهما هذا القبول (١) . على أنه يجوز أن ينعقد البيع أحيانا دون قبول من وجه إليه الإيجاب اعتمادا على مجرد عدم رفضه الإيجاب في وقت مناسب .

ويجوز أيضا أن يتم البيع بطريق المزايدة ولكن لا يعتبر طرح المبيع للبيع ولو مع تعيين ثمن أساسي له إيجابا بل يعتبر دعوة لكل راغب في الشراء كي يتقدم بعطاء . ويعتبر هذا العطاء إيجابا ويلتزم به مقدمه المدة التي تكفي عادة الاستثارة عطاء آخر أو لقبوله بعد اليأس من تقدم غيره فلا يجوز له سحب عطائه قبل ذلك إلا بموافقة القائم بالمزاد (٢) .

ويسقط كل عطاء بمجرد تقدم عطاء آخر يزيد عليه ولو كان العطاء الآخر باطلا أو قابلا للإبطال (٣) ولا يتم البيع إلا بقبول العطاء الأخير أي بمرسو المزاد على مقدمه (٤) .

(١) راجع محكمة السنبلولين الجزئية ١٩٤٠/٢/١٩ منشور في المحاماه السنه ٢٠ ص ٥٢٤ .

(٢) راجع د/ سليمان مرقى مصادر الالتزام بند ٩٣٥ .

(٣) عكس ذلك استئناف مصر ١٩٢٣/٦/٩ منشور في المحاماه السنه ١٣ ص ٥١ .

(٤) نقض مدني ١٩٤٥/٤/١٩ المجموعة ٤٦ ص ٢٨ .

ويكفى ذلك لانعقاد البيع دون حاجة الى اثباته في محرر ما لم تكن قائمة  
المزاد أو اللوائح تجعل البيع معلقا على تصديق جهة معينة فلا ينعقد البيع  
الا بتصديق هذه الجهة .

ويجوز أن يتم التعاقد بالبيع بين البائع ونائب المشتري أو بين المشتري  
ونائب البائع أو بين نائبيين أحدهما عن البائع والآخر عن المشتري فهنا  
تسرى أحكام النيابة في المواد من ١٠٤ وما بعدها مدني .

والأمر غير الجائز أن ينوب الشخص الواحد عن البائع والمشتري معا . ولا  
أن ينوب عن المشتري اذا كان هو البائع أو ينوب عن البائع اذا كان هو  
المشتري .

## ٢ - العناصر الأساسية التي يجب أن يشتملها تطبيق الالتزامين :

في جميع الأحوال يشترط في انعقاد البيع أن يتم الاتفاق بين الطرفين  
على المبيع وعلى الثمن وعلى طبيعة العقد أى على ارادة البيع و ارادة الشراء  
ولا يشترط الاتفاق أكثر من ذلك . وسوف نعرض لهذه العناصر الأساسية فيما  
يلي :-

### (أ) : الاتفاق على المبيع :

لابد في انعقاد البيع الاتفاق على المبيع . فاذا عرض أحد الطرفين على  
الآخر أن يبيعه مالا معيناً بالذات وجب أن تتجه ارادة الطرف الآخر الى  
قبول شراء هذا المال ذاته والا فلا يكون ثمة بيع لعدم الاتفاق على



المبيع أو لوجود غلط في ذاتيته • وقد قضت محكمة النقض المصرية تطبيقاً لذلك (١) " بأن اختلاف الطرفين على مساحة المبيع وحدوده يمنع من تلاقى الارادتين وانعقاد العقد " • وقررت أن استخلاص نية المتعاقدين وما انعقد اتفاقهما عليه في خصوص تعيين المبيع يستقل به قاضى الموضوع •

#### (ب) : الاتفاق على الثمن :

لما كان الثمن من العناصر الأساسية في عقد البيع فقد بات لازماً من اتفاق ارادتي البائع والمشتري بخصوصه • فإذا عرض البائع البيع بثمن معين فضل المشتري الشراء بثمن أقل فإن العقد لا ينعقد • وإذا لم يكن هناك اتفاق على الثمن أو على الأقل على بيان الطريقة التي يتم بموجبها تحديد الثمن في المستقبل، فإن العقد لا ينعقد •

فإذا عرض البائع البيع بثمن معين وقبل المشتري الشراء بثمن أعلى فقد تسأل الفقهاء عن الثمن الذي ينعقد به العقد • هل ينعقد بالثمن الذي عرضه البائع أم بالثمن الذي وافق عليه المشتري •

ذهب بعض الفقهاء الى أن العقد ينعقد بالثمن الذي عرضه البائع على أساس أن الثمن الذي قبل به المشتري وهو الثمن الأعلى يتضمن قبولاً للثمن الأقل الذي عرضه البائع • ولنضرب مثلاً لذلك • فإذا عرض البائع منزلاً بمبلغ "٥٠٠٠" جنيه فقبل الموجه اليه الايجاب الشراء بمبلغ "٧٠٠٠"

(١) راجع نقض مدنى ١٩٥٨/٣/٣٠ مجموعة أحكام النقض السنة ٩ ص ٢٢٣ •

جنیه فان العقد یتعقد بالثمن الذى عرضه البائع أى أن الثمن يكون هو "٥٠٠٠" جنیه وعلى العکس من ذلك ذهب البعض الآخر (١) الى التفرقه بين ما اذا كان المشتري قد عرض الشراء بثمن أعلى عن الثمن الذى عرضه البائع لغلط فى حقيقة ما عرضه البائع وبين ما اذا كان المشتري قد عرض الشراء بثمن أعلى لأنه يريد ذلك . وفى الحالة الأولى ینعقد العقد بالثمن الذى عرضه البائع . وفى الحالة الثانية ینعقد العقد بالثمن الذى وافق علیه المشتري . لأن ماصدر من المشتري يعتبر ايجابا جديدا موجهها الى البائع ويتمخض لمصلحته (٢) . وینعقد العقد بسکوت البائع عن معارضة هذا الايجاب الجديد . وذلك لأن السکوت فى هذه الحالة یتبرر قبولا .

#### (ج) : الاتفاق على طبيعة العقد :

تعتبر طبيعة العقد من المسائل الأساسية التى يجب أن تتجه اليها ارادة كل من البائع والمشتري . فاذا اتجهت ارادة أحد طرفى العقد الى البيع والآخر الى الاستئجار فان العقد لا ینعقد لعدم الاتفاق على طبيعته . وتحديد طبيعة العقد هى من صميم عمل القاضى يجب أن يبحث عنها مستعینا فى ذلك بما يستخدمه المتعاقدان من ألفاظ دون الوقوف عند المعنى الحرفى لها مع الاستهداء فى ذلك كله بطبيعة

(١) راجع فى عرض هذه الاراء د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٣٥-٣٦ .

(٢) هذا التطبيق لا یعدو أن يكون لما جاء النص علیه فى المادتين ٩٦ ، ٩٨ مدنى .

التعامل وما يجب أن يتوافر فيه من أمانة وثقة .

فإذا وصف المتعاقدان العقد بأنه بيع ثم تنازل البائع عن الثمن للمشتري أو كان الثمن صورياً فإن العقد لا يكون بيعاً . فالعبرة إذن بالتكييف الصحيح للعقد لا بما قد يصفه به المتعاقدان .

ولا يشترط للانعقاد أن يتفق الطرفان على جميع أحكامه بل يكفي أن يرد الاتفاق على العناصر الأساسية لعقد البيع دون المسائل التفصيلية كزمان الوفاء بالثمن أو مكان تسليم المبيع (١) .

وفي الغالب أن يوجه الإيجاب إلى شخص معين فينقد العقد حينئذ بقبول هذا الشخص دون غيره . ولكن كثيراً ما يوجه الإيجاب إلى غير شخص معين كالإيجاب الموجه للجمهور . فهل يكفي هذا الإيجاب ليقترن به قبول أي شخص ؟ وما مدى التزام الموجب في هذه الحالة بقبول كل الأشخاص الذين يتقدمون إليه بالقبول ؟ -

#### حكم الإيجاب الموجه إلى الجمهور :

جرت العادة في الأوساط التجارية أن يعلن التجار عن سلعهم بعرضها في واجهات محلاتهم مع تحديد ثمن لبيعها أو النشر عنها فـ في الصحف أو نشرات خاصة إلى العملاء . فإلى أي حد يعتبر هذا الاعلان إيجاباً وإلى أي مدى يكون هذا الإيجاب ملزماً وصالحاً لأن يقترن

---

(١) راجع د/ السنهوري المرجع السابق ص ٤٦ ، د/ سليمان مرقص المرجع السابق فقره ٣٤ ود/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٣٧-٣٨ .

به قبول أى عميل أو أى فرد من أفراد الجمهور ؟ •

وسوف نعرض تفصيلا لمور هذا الايجاب الموجه الى الجمهور • فهذه

الصورة هى :

#### ١ - عرض السلع فى المتاجر :

الأمر الذى لاخلاف عليه أن عرض السلع فى وجهات المحلات مع تحديد ثمن عليها يدل على ايجاب صريح من البائع لأنه بذلك اتخذ موقفا لاتدع ظروف الحال شك فى دلالة على قصد بيع هذه البضائع بالثمن المكتوب عليها •

ولكن يثور الشك فى صلاحية هذا الايجاب لاقتران القبول به وخصوصا أنه لم يوجه الى شخص معين • غير أنه سرعان ما يتبدد هذا الشك لأن بيع هذه السلع التجارية المعروضة فى واجهات المحلات تكون شخصية المشتري فيها ليس لها اعتبار فى العقد • ومما هو جدير بالذكر أنه اذا كانت السلع المعروضة فى داخل المتجر فى متناول يد الجمهور ومكتوبه عليها أثمانها جاز لكل شخص أن يطلب شراء مايشاء منها الى أن ينفذ المعروض كله • الا اذا كان التاجر قد تحفظ فى ذلك وأعلن كتابة فى مكان بارز من متجره أنه لا يبيع الا قررا معيننا لكل شخص •

#### ٢ - الاعلان عن السلع فى الصحف أو فى نشرات خاصة :

فى غالب الأحوال يعتبر الاعلان عن السلع فى الصحف أو فى

نشره خاصه (١) توزع على الجمهور ايجابا صحيحا لأن يقترن به القبول . ولكن التساؤل الذى يثور بهذه المناسبة هل يترتب على ذلك التزام التاجر باجابة جميع الطلبات التى تقدم اليه بشأن السلع التى أعلن عنها ؟ .

ذهب بعض الفقهاء (٢) الى القول أنه يجب فى تعيين مدى التزام التاجر هنا النظر فى العلاقة التعاقدية بينه وبين العملاء الذين يتقدمون اليه بطلباتهم وتفسيرها بحسب النية المشتركة للمتعاقدين مع الاستهداء بطبيعة التعامل وما يجب أن يتوافر من أمانة وثقة بين المتعاقدين طبقا للعرف السائد فى المعاملات .

ومن الواضح أن يوجه اعلانا الى الجمهور يقصد بذلك التعاقد مع من يتقدم اليه بالقبول أولا فأول فى حدود مقدار ما عنده من السلع التى أعلن عنها وعدم التقيد بهذا الاعلان بعد نفاذ تلك السلع . وأن كل من أطلع على هذا الاعلان يعلم أنه موجه اليه والى غيره من الجمهور وأن كثيرين غيره قد سبقوه فى القبول فيستنفذون القدر المعروض فاذا وصل قبوله بعد نفاذ السلع المعروضه كان وصوله بعد سقوط الايجاب فلا ينعقد به بيع ويلتزم به التاجر . أما اذا وصل القبول قبل ذلك انعقد به العقد والتزم التاجر بتنفيذه فى حدود ما يكون باقيا لديه من السلع التى عرضها

---

(١) راجع د/ السنهورى المرجع السابق بند ٢٧ فى التفريق بين النشرات التى توزع على الجمهور والتى ترسل الى أشخاص معينين بذاتهم فىرى فى الأخيرة أن هذه تعتبر ايجابا صحيحا أما الأولى تعتبر دعوة للتقدم بالايجاب .

(٢) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ٦٣ .

ولا يجوز له أن يمتنع عن التنفيذ ولا أن يرفع السعر الذى أغان عنه مادام لم يعلن عن رفع هذا السعر قبل وصول الطلب اليه

وإذا كان التاجر قد أغان عن بيع سلعه لم يملك منها شيئا أو يملك منها قدرا يسيرا فقد قاصدا أن يشتري منها فى السوق مايلبى به طلبات العملاء الذين يقبلون ايجابه فان الايجاب الصادر منه يكون صحيحا ويكون محدودا بالقدر اليسير الذى يملكه من هذه السلع .

#### صور الرضا فى عقد البيع :

للرضا فى عقد البيع أوصاف عديدة سوف نكتفى ببيان أهم الصور العملية لأوصاف الرضا فى هذا العقد وهى :-  
الوعد بالبيع والشراء - البيع الابتدائى - البيع بالعربون - بيع الوفاء .

#### ١ - الوعد بالبيع والشراء :

هذه الصورة من صور الرضا ولها ثلاثة فروض هى :- الوعد بالبيع من جانب واحد - الوعد بالشراء من جانب واحد - الوعد بالبيع من جانب ووعدا بالشراء من جانب آخر . وسنعرض لهذه الفروض تفصيلا كما يلى :-

#### (أ) : الوعد بالبيع من جانب واحد :

كثيرا مايحدث عملا أن يرغب شخص فى شراء شىء ولكن ليس لديه موارد كافية تمكنه من القيام بذلك فيعمد بدلا من الالتزام بالشراء أن يحصل من

مالك الشيء على وعد بالبيع لهذا الشيء اذا هو أبدى رغبته في ذلك خلال وقت معين . والموعود له في هذا الغرض لا يلتزم بالشراء بل يظل محتفظا بكامل حريته في الشراء من عدمه . وهو قد يفعل ذلك اذا استقر رأيه نهائيا أو زالت عقبة أخرى كانت تمنعه من الشراء الفوري ولا يكون الوعد ملزما في هذه الحالة الا للواعد الذي يتعين عليه أن يبرم عقد البيع النهائي اذا عبر الموعود له عن ارادته في الاستفادة من الوعد .

ومن الأمثلة العملية لذلك . أن يحصل مستأجر العين على وعد بالبيع من مالكا حتى يتسنى له تدبير ثمنها . أو يحصل صاحب المصنع على وعد بالبيع من مالك الأرض المجاورة بما يسمح له بالتوسع في الأرض المقام عليها المصنع . وقد يثور التساؤل عن مصلحة الواعد في اعطاء هذا الوعد . نقف على أن يكون لدى الواعد مصلحة ملحقة في بيع الشيء يحصل الوعد أو أن يكون الثمن الذي يعرضه الموعود له مغريا (١) .

وحتى ينعقد الوعد بالبيع لابد من مراعاة المادة ١١٠١ مدني التي تنص على أن " الاتفاق الذي يعد بموجبه كلا المتعاقدين أو أحدهما بإبرام عقد معين في المستقبل لا ينعقد الا اذا عينت جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد إبرامه والمدة التي يجب إبرامه فيها " .

يبين من هذا النص أن الوعد بالبيع هو اتفاق بين الواعد والموعود له فهو أقل من البيع النهائي لأن الواعد هو وحده الذي يلتزم أمام الموعود

(١) راجع د/ سمير تنافو المرجع السابق ص ٤٧ .

له فلا يلتزم بشيء ويكاد الوعد بالبيع يشبه في هذا الإيجاب الملزم ولكن في رأينا أنه درجة وسط بين الإيجاب الملزم وبين البيع النهائي وفي كل الأحوال يعتبر الوعد بالبيع أقل من البيع النهائي لأن الموعد له لا يلتزم بشيء (١).

وحتى يتم الوعد بالبيع لابد من الاتفاق على ثلاثة أمور هي :

- ١ - الشيء محل الوعد بالبيع الذي يجب تحديده تحديدا كافيا .
- ٢ - الثمن الذي يدفع مقابل هذا الشيء .
- ٣ - المدة التي يجوز فيها للموعد له أن يبدي رغبته في الشراء والا سقط الوعد .

وتقدير توافر هذه الشروط هو من مسائل الواقع التي تدخل في السلطة التقديرية لقاضي الموضوع بعيدا عن نطاق الرقابة القضائية لمحكمة النقض (٢) ولا يشترط إبرام الوعد بالبيع أي شكل خاص . لأن البيع وهو العقد المراد إبرامه لا يشترط فيه أي شكل خاص . ولذلك لا ينطبق على الوعد بالبيع نص المادة ٢/١٠١ مدني التي تنص على أنه " إذا اشترط القانون لتمام العقد استيفاء شكل معين فهذا الشكل يجب مراعاته أيضا في الاتفاق الذي يتضمن الوعد بإبرام هذا العقد "

(١) راجع د/ السنهوري الوسيط جزء ٤ ص ٥٩ طبعة نادى القضاء

عام ١٩٨٧ .

(٢) راجع نقض مدني ١٣/١/١٩٧٥ الطعن ٢٤٧ السنة ٢٣ ق ص ٥٧٦ .



ولكن ينطبق هذا النص فقط في الحالات الاستثنائية التي يشترط فيها القانون شكلا خاصا لابرار بعض أنواع البيع كبيع السفينة مثلا .

### آثار الوعد بالبيع الملزم لجانبا واحدا :

لا بد أن نفرق بين حالتين - الحالة الأولى : الآثار التي تترتب على الوعد بالبيع قبل أن يظهر الموعد له رغبته في الشراء .  
والحالة الثانية : آثار الوعد بالبيع بعد ابداء الرغبة .

#### (أ) : آثار الوعد بالبيع قبل أن يظهر الموعد له رغبته في الشراء :

قبل ابداء الموعد له رغبته في الشراء يلتزم الواعد بابرار البيع في أثناء المدة المحددة لذلك . والالتزام الذي يقع على عاتق الواعد هو التزام بعمل . فيجب على الواعد اذا ما أبدى الموعد له رغبته في الشراء ابرار العقد وأن يمتنع عن كل ما من شأنه أن يحول دون ابرامه . ولا يترتب على الوعد بالبيع نقل ملكيته الشيء محل الوعد من الواعد الى الموعد له . بل أن الملكية لا تنتقل الا بابرار العقد النهائي اذا كان المبيع منقولا ومملوكا للبائع والتسجيل اذا كان المبيع عقارا <sup>(١)</sup> فإذا هلك الشيء الموعد ببيعه قبل أن يبدي الموعد له رغبته في الشراء فان هلاكه يقع على مالكه وهو الواعد .

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٦١ .

## (ب) : آثار الوعد بالبيع بعد ابداء الرغبة :

لذا أبدى الموعود له رغبته فى الشراء فى أثناء المدة المحددة فى عقد الوعد فان العقد الموعود به ينعقد وبلا حاجة الى ابداء رغبة جديدة من جانب الواعد . فالعقد الموعود به ينعقد بإرادة الواعد الأولى ولا حاجة الى ارادة جديدة من جانبه . وترتبيا على ذلك يجب أن يكون الواعد أهلا لإبرام العقد الموعود به وقت إبرام العقد نفسه فيجب أن تتوافر وقت إبرام الوعد بالبيع لدى الواعد الأهلية اللازمة لإبرام عقد البيع . فاذا أبدى الموعود له رغبته فى إبرام العقد النهائي فان العقد ينعقد بلا حاجة الى اجراء جديد من جانب الواعد . فإنا نكل الواعد وأقام الموعود له دعوى مطالبة بتنفيذ هذا الوعد وكان يستوفى شروط العقد وخصوصا المتعلقة بالشكل متوافرة قام الحكم متى حاز قوة الشيء المقضى به مقام العقد . فالامر لا يقتصر على مجرد الحكم للموعود له بالتعويض . ولا يكون لانعقاد العقد الموعود به أثر رجعى لأن ابداء الموعود له رغبته فى إبرام هذا العقد ليس لها هذا الأثر (١) ويسقط الوعد بالبيع من تلقاء نفسه دون حاجة الى تنبيه أو انذار اذا انقضت المدة التى يجب فيها على الموعود له أن يظهر رغبته فى إبرام العقد الموعود به دون أن يعبر الموعود له عن هذه الرغبة (٢) .

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق بند ٥٩ .

(٢) رتجع نقض مدنى ١٩٤٤/٥/٦ الطعن ٢٠٢ السنة ٢١ ق مجموعة

وقد يتخذ الوعد بالبيع الملزم لجانب واحد صورة أخرى هي  
الوعد بالتفضيل <sup>(١)</sup> فماذا يقصد به وما هي أحكامه ؟ -

### الوعد بالتفضيل :

يقصد بالوعد بالتفضيل التزام الواعد بعرض الشيء الموعود به إذا  
رغب هو في البيع على الموعود له أولاً . فإذا أبدى الموعود له رغبته  
في الشراء وجب على البائع أن يفضل الموعود له على غيره ممن  
المتقدمين للشراء ولا ينعقد البيع في النهاية إلا بتحقيق أمرين : فيجب  
أن يعبر الواعد أولاً عن رغبته في بيع الشيء الموعود به وأن يبيد  
الموعود له رغبته في شراء الشيء الموعود ببيعه خلال المدة المحددة  
لذلك .

ولقد ذهب جانب من الفقه الفرنسي <sup>(٢)</sup> إلى عدم صحة الوعد  
بالتفضيل لأنه يتوقف على شرط ارادي محض هو أن يعبر الواعد وهو  
المدين عن رغبته في بيع الشيء الموعود به . ولا يجوز أن يعلق الالتزام  
على محض ارادة المدين . إلا أننا نذهب مع جانب آخر من الفقهاء  
المصري <sup>(٣)</sup> إلى عدم صحة هذا القول لأن هذه الارادة ترتبط ببعض  
المؤثرات الخارجية وبالتالي فإن هذا الشرط ليس شرطاً ارادياً محضاً بل

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٦٣ -

(٢) Baudry - Lacantinerie. OP.Cit. No : 71.

(٣) راجع د/ السنهوري الوسيط جزء ٤ فقرة ٣٢ -

هو شرط مختلط • وبالتالي فان هذا الشرط يكون صحيحا •

ويجب أن يحتوى الوعد بالترفضيل على كافة العناصر الجوهرية للعقد الموعود بآبرامه • فيجب أن يتضمن الوعد بالترفضيل تحديدا للشئ محـل البيع وأن يحتوى على بيان أساسى بالثمن • ومع ذلك اذا خلا الوعد بالترفضيل من عدم تحديد للثمن فان ذلك لايعنى عدم صحته • لأن الثمن فى هذا الوعد يتحدد على أساس أعلى عرض يحمل عليه الواعد من المتقدمين للشراء • فلا يكون الوعد بالترفضيل خلوا فى هذه الحالة من بيان الأساسى التى يتم بمقتضاها تحديد الثمن فى المستقبل •

#### آثار الوعد بالترفضيل :

(أ) : آثاره قبل ابداء الموعود له رغبته :

قبل ابداء الرغبة من الموعود له لايرتب هذا الوعد ثمة التزامات فى ذمة الموعود له • بل انه لايرتب أى التزام بالنسبة للواعد •

وهنا يختلف الوعد بالبيع عن الوعد بالترفضيل • فاذا أراد الواعد بيع الشئ الموعود ببيعه فى أثناء المدة المحددة للوعد وجب عليه أن يعرض هذا الشئ أولا على الموعود له -

وبمعنى آخر الوعد بالترفضيل لاينشئ على عاتق الواعد فى الفترة السابقة على ابداء الرغبة سوى التزاما شخصيا لعرض الشئ على الموعود له اذا أراد بيعه • ويظل الواعد مالكا له وتقع عليه تبعة الهلاك •

(ب) : آثاره بعد انهاء الموعود له رغبته :  
-----

إذا أبدى الواعد رغبته في بيع الشيء الموعود به وأعلن هذه الرغبة إلى الموعود له وقبل هذا الأخير الشراء فإن عقد البيع ينعقد وينتج آثاره وأما ما إذا انتهت المدة المحددة للوعد ولم يعبر الواعد عن رغبته في البيع أو إذا أعلن عن هذه الرغبة ورفض الموعود له فإن الوعد بالتفصيل يسقط في هذه الحالة تلقائياً وبلا حاجة إلى تنبيه أو انذار بذلك .

(٢) الوعد بالشراء :  
-----

صورة الوعد بالشراء تقابل صورة الوعد بالبيع . فالذي يصدر منه الوعد بالشراء هو وحده الذي يلتزم في مواجهة الموعود له الذي لا يلتزم بشيء والصورة العملية للوعد بالشراء هي أن الشخص قد يكون راعياً في البيع ولكن رغبته غير أكيدة فيحصل من شخص آخر تكون رغبته في الشراء أكيدة على وعد بالشراء إذا استقرت رغبته هو على البيع . وقد يكون استقرار هذه الرغبة متوقفاً على عثور الموعود له على استثمار آخر يستخدم فيه ثمن البيع عند اتمام المفقده (١) .

والوعد بالشراء لا بد لانعقاده (٢) من توافر الشروط الواردة في

(١) راجع نقض مدني ١٩٥٥/٦/٣٠ السنة ٦ ص ٥٠٧ .

(٢) راجع د/ سمير تناغو المرجع السابق ص ٥٢ .

المادة ١/١٠١ مدنى وهى تحديد المسائل الجوهرية للعقد المراد ابرامه وخصوصا  
 ثمن البيع والشئ محل الوعد ومدة الوعد .

وأثناء هذه المدة يظل المالك وهو الموعود له غير ملتزم بشئ فى  
 مواجهة الواعد . فهو يظل مالكا للشئ من كل وجه ويجوز له أن يتصرف  
 فيه وأن يستغله وأن يستعمله كما يشاء . وإذا تصرف فى هذا الشئ السى  
 آخر فانه يكون قد أسقط حقه فى الوعد وأعفى الواعد من وعده . وإذا هلك  
 الشئ أثناء مدة الوعد فهو يهلك على الموعود له المالك له .

وإذا أبدى الموعود له رغبته فى البيع فان العقد من وقت ابداء هذه  
 الرغبة دون حاجة الى رضا جديد من الواعد بالشراء . وإذا نكل الواعد  
 بالشراء عن اتمام البيع جاز للموعود له أن يحصل على حكم من  
 القضاء يقوم مقام العقد . ويسرى على انتقال الملكية ما سبق ذكره بحسب  
 ما اذا كان الشئ محل الوعد عقارا أم منقولا .

وإذا انقضت مدة الوعد دون أن يبدي الموعود له رغبته فى البيع  
 فان الوعد يسقط ويعتبر كأن لم يكن .

وكذلك يسقط الوعد بتعبير ارادى من جانب الموعود له سواء  
 كان هذا التعبير صريحا أو ضمنيا . ومن صور التعبير الضمنى  
 أن يتصرف فى الشئ الى شخص آخر غير الواعد بالشراء .

### ٣ - الوعد بالبيع والشراء :

الوعد بالبيع والشراء إما أن يكون ملزماً لجانب واحد وإما أن يكون ملزماً للجانبين في نفس الوقت ولكل فرض من هذين الفرضين حكم خاص به

#### ١ - الوعد بالبيع والشراء الملزم لجانب واحد :

يتحقق هذا الفرض إذا أبرم شخصان عقدين كان أحدهما وعداً بالبيع من أحد الشخصين إلى الآخر وكان الثاني وعداً بالشراء من الشخص الآخر إلى الشخص الأول وكان الشيء محل الوعد واحداً في كل من العقدين . فمالك السيارة يعطى وعداً لشخص من الأشخاص ببيع هذه السيارة إليه إذا أبدى رغبته في ذلك والموعود له في هذا الفرض يعطى بدوره وعداً لمالك السيارة بشرائها منه إذا أبدى رغبته في بيعها .

فهناك وعد بالبيع من جانب ووعد بالشراء من جانب آخر . ولكن كل من هذين الوعدين مستقل عن الآخر وملزم لجانب واحد (١) وقد يقال في هذا المثال السابق أن الوعد فيه ملزم للجانبين وأن العقد النهائي قد تم فعلاً لأن أحد الطرفين قد التزم بالبيع بينما التزم الطرف الآخر بالشراء ولكننا يمكننا الرد على ذلك بأن إرادة المتعاقدين لم تتجه

راجع د/ سمير تناغو عقد البيع ص ٥٤ .

فى هذا المثال الى ابرام عقد نهائى ملزم للجانبين بل اتجهت الى ابرام  
عقدى وعد كل منهما ملزم لجانب واحد . ولو كان العقد ملزما للجانبين  
لما أمكن التنصل منه أو اسقاطه بإرادة أى من الطرفين وحده . والحكم  
على خلاف ذلك بالنسبة لعقد الوعد الملزم لجانب واحد فقط .

اذ يظل الجانب الآخر ممسكا بزم هذا الوعد أن شاء أسقطه بإرادته  
وأن شاء أسقطه بعدم ابداء الرغبة فى الاستفادة منه خلال مدة الوعد (١) .  
وقد يعتمد كل من الطرفين الى أسقاط الوعد المقطوع له فينتهى أثره  
من الوعدين بتصرف ارادى منفرد من جانب كل من الطرفين .

## ٢ - الوعد بالبيع والشراء الملزم للجانبين :

هذا البيع هو بيع تام التزم فيه أحد الطرفين بالبيع والتزم الطرف  
الآخر بالشراء مع تحديد الشيء المبيع وتحديد الثمن . والوعد بالبيع  
والشراء الملزم للجانبين هو ما يسمى بالبيع الابتدائى . فهو بيع تام ولكنه  
غير نهائى والسبب الذى يدعو المتعاقدين الى ابرام بيع ابتدائى تام ولكنه غير  
نهائى . هو أن ابرام البيع النهائى قد يقتضى التحقق من أمور لا يتسع الوقت  
للتحقق منها وقت ابرام البيع الابتدائى ويرغب كل من الطرفين فى اتمام  
البيع على أن يتم التحقق من هذه الأمور فيما بعد . كأن يرغب المشتري  
فى التحقق من خلو العقار المبيع من أى حق يثقله فيبرم بيعا ابتدائيا

(١) راجع د/ سمير تناغو المرجع السابق ص ٥٥ .



يربط به البائع ويجعله بعد ذلك نهائيا اذا تحقق من خلو العقار من الحقوق الواردة عليه . أو يطلب فسخ البيع اذا وجد العقار مثقلا بحق من هذه الحقوق - وقد يكون السبب في ابرام عقد ابتدائي أن ابرام عقد نهائى يحتاج الى اجراءات مطوله كتجهيز المستندات اللازمة للتسجيل أو الحصول على اذن محكمة الأحوال الشخصية اذا كان أحد المتعاقدين قاصرا .

وفى واقع الأمر أن المشرع الفرنسى قد وضع نما خاصا يقرر فيه أن الوعد بالبيع الملزم للجانبين هو بمثابة بيع تام فقد نصت المادة ١٥٨٩ مدنى فرنسى " الوعد بالبيع يساوى البيع اذا تراضى الطرفان على المبيع والتمن (١) .

وطبقا لهذا النص فإنه يستوى أن يصدر من الطرفين لفظ البيع أو لفظ الوعد بالبيع طالما كانت الإرادة منجزة صادرة من الطرفين فى نفس الوقت

#### (د) البيع الابتدائى :

الصورة الحقيقية للبيع الابتدائى هو الوعد بالبيع والشراء الملزم للجانبين . ولذلك يجب أن تستبعد الصور التالية من البيع الابتدائى (٢) فلا يعتبر بيعا ابتدائيا المشروع الذى يعده الطرفان تمهيدا لعقد البيع النهائى . وكذلك الوعد بالبيع والشراء لكل جانب على حده .

(١) الأصل الفرنسى للمادة ١٥٨٩ مدنى فرنسى هو :

" La Promesse De vente vaut , vent lorsqu,  
Ilya Consente ment Reciproque Des Deux parties Sur La Chose Et sur Le prix

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٥٠/١/١٩ ج ٣٤٥ ، د / السهوى ج ٤ ص ٨٠

المرجع السابق -

### آثار البيع الابتدائي :

ذهب بعض الفقهاء الى القول بأن آثار البيع الابتدائي هي نفس الآثار التي يرتبها البيع النهائي فالبيع الابتدائي <sup>(١)</sup> ينشئ التزاما على عاتق البائع بتسليم الحصة المباعة للمشتري واتمام اجراءات نقل الملكية وضمان التعرض والاستحقاق والعيوب الخفية . وهو ينشئ في ذات الوقت التزاما على عاتق المشتري بدفع الثمن وتسليم المبيع . ولكن الخلاف فقط آن آثار البيع الابتدائي تظل مؤجلة الى وقت اتمام البيع النهائي . وبصفة خاصة يحتفظ البائع بالحق في الحيابة للشيء المبيع واستغلاله . كما لا يلتزم المشتري بأن يدفع من الثمن الا ما اتفق على دفعه كمقدم فقط . غير أن البيع الابتدائي يزيد في الآثار على البيع النهائي انه ينشئ التزاما مستقلا على عاتق الطرفين باتمام البيع النهائي بحيث اذا نكل أى منهما عن ذلك فللمتعاقد الآخر أن يلجأ الى القضاء لاستصدار حكم من القاضي يقوم مقام العقد النهائي .

ويذهب القضاء المصري <sup>(٢)</sup> الى أن البيع الابتدائي يجوز فيه الأخذ بالشفعة كالبيع النهائي . فاذا بيعت دار بعقد ابتدائي جاز لممن توافرت فيه شروط الشفع أن يطلب أخذ هذه الدار بالشفعة بحسب القواعد المقررة في هذا الشأن . بل أن الشفع لو علم بوقوع البيع الابتدائي وتنازل عن حقه في الأخذ بالشفعة أو ترك المواعيد تمضي دون أن

(١) راجع د/ سمير تناعو المرجع السابق ص ٥٦ .

(٢) راجع نقض مدني ١٩٥٣/٣/٢٦ مجموعة القواعد ج ١ ص ٧١٤ رقم ٥٣ .

يطالب بحقه فلا يجوز له بعد ذلك أن يطالب الأخذ بالشفعة بعد  
اتسام عقد البيع النهائي . إلا إذا اختلفت شروط كل من العقدين وخصوصا  
إذا أنقضى الثمن فى البيع النهائي .

وإذا كان البيع الابتدائى يعتبر بيعا تاما إلا أن إبرام عقد بيع  
نهائى بعد ذلك يؤدى الى انقضاء عقد البيع الابتدائى وحلول عقد البيع  
النهائى محله . فالعقد النهائى كما تقول محكمة النقض المصرية <sup>(١)</sup> دون العقد  
الابتدائى هو الذى تستقر به العلاقة بين الطرفين ويصبح قانون المتعاقدين  
ولكن لا مانع من الاستعانة فى تفسير عقد البيع النهائى بما ورد فى عقد  
البيع الابتدائى من عبارات تتفق مع صيغة العقد النهائى <sup>(٢)</sup> . ومن  
ناحية أخرى فإن حلول عقد البيع النهائى محل العقد الابتدائى لا ينبغى  
أن يضر بحقوق الغير كحق الشفع فى أن يأخذ العقار المبيع بنفسه  
الضمن الوارد فى العقد الابتدائى . إذ لا يجوز أن يؤدى زيادة الثمن فى  
العقد النهائى الى الحيلولة بين الشفع وبين استعمال حقه فى الشفعه <sup>(٣)</sup>

#### (و) البيع بالعربون :

قبل بيان الأحكام التفصيلية للبيع بالعربون . نود أن نوضح حقيقة  
العربون فيقصد به ما يقدمه <sup>(٤)</sup> أحد المتعاقدين للآخر عند إبرام العقد .

- (١) راجع نقض مدنى ١٩٤٤/٣/٢٣ مجموعة القواعد ج ١ ص ٣٤٥ رقم ٩ .
- (٢) راجع نقض مدنى ١٩٨٥/٢/٣٠ الطعن ٣٤٣ ص ٦٢ السنة ٢٣ .
- (٣) راجع د/ السنهورى المرجع السابق ص ٨٥ .

وفي غالب الاحوال الأعم أن يكون جزءا من الثمن يقدمه المشتري للبائع . وقد يقصد به إعطاء الحق في العدول لكل من المتعاقدين . وقد يقصد به تأكيد على البدء في التنفيذ . والأمر مرده في النهاية إلى نية المتعاقدين الحقيقية .

### حكم دلالة العربون في القانون الفرنسي (١) :

جاء النص على حكم العربون في الوعد بالبيع فمى " اذا اقتصر الوعد بالبيع بدفع عربون لكل من العاقدین حق العدول عن العقد . فإذا عدل من دفع العربون خسره وإذا عدل من قبضه وجب عليه رد ضعفة" ويتضح من هذا النص أن القانون الفرنسي رجح إحدى دلالات العربون على الأخرى .

وقد رأى الفقه والقضاء أن هذا النص ينطبق على عقد البيع ذاته بل أجاز بعضهم تطبيقه في سائر العقود التي يصحب عقدها دفع عربون والأمر الذي لاخلاف فيه أن حكم النص سالف الذكر مفسر لإرادة العاقدین فإنا اثبت اتجاه إرادتهما إلى غيره وجب اتباع ما اتجهت إليه .

(١) راجع عرض النص وتحليله د/ سليمان مرقص عقد البيع ١٩٩٠ ص ٨٧ .

العقد من دفع العربون كان ذلك منه اخلايا التزامه ووجب عليه تعويض الطرف الآخر والتعويض هنا قد يزيد مقداره أو ينقص عن قيمة العربون وذلك لأن العبرة في تحديد مقدار التعويض تكون بقدر ما أصاب المتعاقد الآخر من ضرر حقيقي (١).

### التكييف القانوني للعربون :

اختلف الفقه والقضاء الفرنسى والمصرى حول تحديد التكييف الصحيح للعربون . فذهب رأى فى الفقه فى فرنسا ومصر (٢) الى أن البيع بالعربون هو بيع معلق على شرط واقف والشرط الواقف هنا هو عدم العدول عن البيع . ويذهب أنصار هذا الاتجاه الى القول بأن هذا التكييف هو الذى يتفق وماتذهب اليه ارادة المتعاقدين . اذ أن خيار العدول يدل على أن رضا المتعاقدين بالعقد ليس نهائيا . ويترتب على ذلك وقف جميع الآثار التى ينتجها العقد الى أن يسقط خيار العدول . وبسقوط هذا الخيار بعدم استعماله يتحقق الشرط الواقف وتحقق بالتالى كافة الآثار بأثر رجعى . وذهب رأى آخر فى الفقه (٣) الى أن البيع معلق على شرط فاسخ . وهذا الشرط قوامه عدول أحد المتعاقدين عن العقد فى مدة معينة وتحديد ذلك يرجع

(١) راجع د/ اسماعيل غانم النظرية العامة للالتزام عام ١٩٧٣ ص ٢١٢ .

(٢) راجع د/ أنور سلطان مذكرات فى العقود المسماه فقره ٩٠ ، د/ منصور مصطفى منصور المرجع السابق ص ٤٨ .

(٣) فى الفقه الفرنسى :

Pianiol , Ripert et Hamel. T.x, No, 208

### حكم دلالة العربون في القانون المدني المصري :

نصت المادة ١٠٣ مدني على أن " دفع العربون وقت إبرام العقد يفيد أن لكل من المتعاقدين الحق في العدول عنه الا اذا قضى الاتفاق بغير ذلك فانما عدل من دفع العربون فقده . واذا عدل من قبضه رد ضعفه هذا ولو لم يترتب على العدول أي ضرر " .

يتضح من هذا النص أن المشرع المصري غلب دلالة العدول على دلالة البدء في التنفيذ . فالأصل في التقنين المدني الجديد أن دلالة العربون هي العدول . فانما عدل من دفع العربون فقده واذا عدل من قبضه رد ضعفه . فالعربون اذن هو ثمن لاستعمال الحق في العدول سواء ترتب على العدول ضرر بالطرف الآخر أو لو لم يترتب عليه أي ضرر فانما عدل المشتري وكان هو الذي دفع العربون فقده واذا عدل البائع رد الى المشتري ضعف ما دفعه وفي هذا يختلف العربون عن الشرط الجزائي . فالشرط الجزائي وهو الاتفاق المسبق على تقدير التعويض يجب لاعماله أن يصاب الطرف الآخر بضرر . على العكس من ذلك العربون باعتباره ثما لاستعمال الحق في العدول . فمن يعدل يفقد العربون حتى ولو لم يصاب الطرف الآخر بأي ضرر .

الا أن نص المادة ١٠٣ مدني لا يتضمن قاعدة أمره لايجوز الخروج عليها . وانما يجوز للأطراف الاتفاق على اعتبار العربون ليس دالا على العدول بل على البدء في التنفيذ . فانما نفذ من دفع العربون ما اتفق عليه حسب ما دفعه من أصل الثمن . وأما اذا لم ينفذ

في النهاية الى ما اتجهت اليه ارادة المتعاقدين . فاذا كان هناك شك حول طبيعة الشرط فهل هو واقف أو فاسخ رجح الاعتبار الأخير (١) .

فاذا قُبِتْ تكييف العقد بأنه بيع معلق على شرط واقف لا ينتج العقد أى أثر الى أن يتبين مَصير هذا الشرط . فاذا انقضت المدة المعيّنة دون عدول أحد العاقدين تحقق الشرط الواقف وأنتج أثره من وقت العقد وتم حساب العربون من أصل الثمن . واذا حدث عدول تخلف الشرط وامتنع على العقد أن ينتج أى أثر سوى الزام الطرف الذى عدل بأن يتحمل خسارة تعادل قيمة العربون فى مقابل استعماله حق العدول أما اذا ثبت التكييف الثانى بأنه معلق على شرط فاسخ فان العقد ينتج أثره من وقت انعقاده، وانتقلت الملكية الى المشتري ووجب عليه دفع الثمن — فاذا لم يحدث عدول تخلف الشرط الفاسخ وتأيد العقد واستمر ينتج آثاره وحسب العربون من أصل الثمن . واذا حدث العدول تحقق الشرط المذكور وترتب على ذلك زوال العقد بأثر رجعى ووجب على من عدل أن يترك العربون أن كان هو الذى دفعه وأن يرده مع مثله ان كان هو الذى قبضه .

وقد علق أحد الفقهاء على هذا التكييف بصورتيه وقرر (١) أنه يؤخذ عليه أنه متى تخلف الشرط الواقف أو تحقق الشرط الفاسخ وجب

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٨٥ .

(٢) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ٨١ .

أن يترتب على ذلك زوال العقد كله بجميع آثاره . فلا يبقى أى سند قانونى للالتزام من رجوع فى العقد بأن يدفع من ماله الى العاقد الآخر ما يوازى قيمة العربون طبقا لنص المادة ١٠٣ مدنى .

وأزاء ذلك ذهب أستاذنا الدكتور / السهوى فى الوسيط الى تكييف البيع بالعربون بأنه عقد ينشئ التزاما بدليا فى ذمة كل من طرفيه . أى أن كلا منهما يعتبر ملتزما أصلا بالتزامات التى تنشأ عادة من البيع البات . ولكن يجوز له أن يستبدل بهذه الالتزامات دفع ما يوازى قيمة العربون . فاذا نفذ كل منهما التزامه الأصلى حسب العربون من أصل الثمن وانتهى الأمر .

وإذا استعمل البائع حقه فى أن يستبدل بالتزامه نقل الملكية وما يقابله من حق فى الثمن الالتزام بقيمة العربون وجب عليه أن يرد العربون المدفوع من المشتري وأن يدفع له فوق ذلك مثل قيمته من ماله الخاص . وإذا استعمل المشتري حقه فى أن يستبدل بالتزامه دفع الثمن وما يقابل هذا الالتزام من حق فى ملكية المبيع الالتزام بقيمة العربون تحلل من التزامه بالثمن ووجب عليه ترك العربون .

ولقد قيل فى شأن نقد هذا رأى أن الالتزام البدلى يكون التزاما واحدا ذا محلين متعادلين أحدهما أصلى والثانى يجوز للمدين أن يطفى به بدلا من المحل الأصلى . وليس الأمر كذلك فى البيع بالعربون لأن الالتزامات التى ينشئها البيع البات فى ذمة البائع متعددة ولكل منها محله الخاص ويجوز للبائع أن يبرأ منها جميعا اذا استعمل ماله من حق فى العدول



وقد ذهب بعض الفقهاء الى القول <sup>(١)</sup> أن هذا الاتجاه السابق محل نظر لأن محل الالتزام البدلي هو الشيء الأصيل وحده . ومع ذلك فإن الالتزام الأصلي ينقضى اذا استعمل أى من المتعاقدين حقه فى العـدول فدفع العربون وهو البديل تنفيذ للعقد لافسخ له .

ونرى تأييد هذا الاتجاه الأخير لسلامة الأساس القانون الذى بنى عليه .

---

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٣٩ .



## المبحث الثاني

### شروط المحصلة

بعد أن فرغنا من دراسة شروط الانعقاد ننتقل الى دراسة شرط صحة عقد البيع وهي متعلقه بالأهلية لابرام العقد والقيود التي ترد على الأهلية في مطلبين هما :

### المطلب الأول

#### الأهلية في عقد البيع

**أولا : الأهلية اللازمة لابرام عقد البيع :**

يقصد بالأهلية هنا أهلية الأداء أى صلاحية الشخص لابرام التصرفات القانونية ومناط الأهلية هو التمييز . فغير المميز عديم الأهلية وناقص التمييز ناقص الأهلية <sup>(١)</sup> وأما كامل التمييز فهو كامل الأهلية وليس لعديم التمييز الحق فى ابرام البيع . وأما المميز فله الحق فى ابرامه باجازه وليه أو الوصى أو القيم باذن من المحكمة . والا كان

---

(١) جعل المشرع سن السابعة هو مناط التمييز فالصبي غير المميز هو من كان دون السابعة . ويكون الصبي المميز ناقص الأهليه وليس عديم الأهلية ومن يبلغ سن الحادية والعشرين يكون كامل الأهليه .

العقد بغير هذه الاجازة قابلا للابطال لمصلحة القاصر . وأما كامل الأهلية  
فله الحق في أن يبرم التصرفات جميعا ومن بينها البيع .

غير أن القانون قد خرج على هذه القواعد في بعض الأحوال وأجاز للمصبي  
المميز أن يبرم البيع أو الشراء .

الحالات التي أجاز فيها المشرع للمصبي المميز ومن في حكمه أهلية الشراء والبيع:

(أ) : جاء نص المادة ٦١ من القانون ١١٩ لسنة ١٩٥٢ في شأن  
الولاية على المال فنص على أنه :-

" للقاصر أهلية التصرف فيما يسلم له أو يوضع تحت تصرفه عادة  
من مال لأغراض نفقته ويصح التزامه المتعلق بهذه الأغراض في  
حدود هذا المال فقط " .

يتضح من هذا النص أن للقاصر المميز مهما كان سنه الحق في  
التصرف فيما يسلم اليه أو يوضع تحت تصرفه من مال / لأغراض نفقته .  
فإذا كان ماسلم اليه نقودا فله الحق في أن يشتري بها ما يشاء  
بغرض نفقته . وإذا كان ماسلم اليه ليس نقودا فله أن يبيع ماسلم  
اليه للانفاق من ثمنه . ويجب ألا يتعدى ما يلتزم به القاصر  
حدود المال المسلم اليه فإذا تعداه كان التصرف قابلا للابطال  
لمصلحته .

(ب) : وجاء نص المادة ٦٣ من قانون الولاية على المال فنصت على أن  
يكون " للقاصر الذي بلغ السادسة عشر أهلية للتصرف فيما  
يكسبه من عمل من أجر أو غيره . ولا يجوز أن يتعدى أثر

التزام القاصر حدود المال الذي يكسبه من مهنته أو صناعته " .  
يتضح من هذا النص أيضا أن القاصر الذي يبلغ من العمر ستة عشر عاما له أن يتصرف بالبيع أو الشراء في حدود ما يؤول إليه من أجره الخاص .

(ج) : ونصت المادة ١١٢ من القانون المدني على أنه " اذا بلغ الصبي المميز الثامنة من عمره وأذن له في تسلم أمواله لادارتها أو تسلمها بحكم القانون كانت أعمال الإدارة الصادرة منه صحيحة في الحدود التي رسمها القانون " ز .

يتضح من هذا النص أن القاصر الذي بلغ الثامنة عشر من عمره وأذنت له المحكمة في إدارة أمواله . فان أعمال الإدارة الصادرة منه تكون صحيحة .

#### ثانيا : عيوب الرضا في عقد البيع " العلم بالمبيع " :

عيوب الرضا في القواعد العامة هي الغلط والتدليس والاكراه والاستغلال والجزاء الذي يترتب عليها هو قابلية العقد للإبطال لمصلحة من لحق عيب بارادته . وليس في تطبيق هذه القواعد على عقد البيع ما يحتاج الى مزيد من التفصيل سوى الغلط حيث اشترط المشرع في المادة ٤١٩ مدني علم المشتري بالمبيع توقيعا بين خيار الرؤية في الشريعة الإسلامية وبين أحكام الغلط وأحكام تعيين المبيع في القانون الحديث <sup>(١)</sup> وسوف نستعرض فيما يلي أحكام العلم بالمبيع " .

---

(١) راجع د/ سمير تنافو المرجع السابق ص ٦٥ - ٦٦ .

### أحكام العلم بالمبيع :

النص القانوني : ٤١٩ من التقنين المدني .

فنى على مايلي : " يجب أن يكون المشتري عالما بالمبيع علما كافيا ويعتبر العلم كافيا اذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بيانا يمكن من تعرفه . واذا ذكر فى عقد البيع أن المشتري عالم بالمبيع سقط حقه فى طلب ابطال البيع بدعوى عدم علمه به الا اذا أثبت تدليس البائع " .

فالمقصود بهذا النص ؟ هل يعتبر حكمه تطبيقا للقواعد العامة السابقة أم شرطا مستقلا لصحة رضاء المشتري وبالتالى لصحة البيع .

الوقوف على ذلك يقتضى منا الرجوع الى مصدر أحكام العلم بالمبيع التى ونسبها المشرع وقد جاء فى مذكرة المشروع التمهيدي أن " هذا النص يلخص خمسة نصوص فى التقنين المدنى المصرى السابق هى المواد من ٢٤٩ - ٣١٩ على وجه يوفق بين خيار الرؤية المعروف فى الشريعة الإسلامية وبين المبادئ العامة للقانون المدنى وهذه لا تشترط رؤية المبيع بل تقتصر على اشتراط أن يكون معينا تعيينا كافيا (١)، (٢) . ولكى نتفهم الحكيم الوارد فى المادة ٤١٩ سالف الذكر يتعين الوقوف على أحكام خيار الرؤية

(١) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٨ .

(٢) راجع د/ عبد المنعم البدرأوى الوجيز فى عقد البيع عام ٩٠ ص ٦٨ .

في الشريعة الاسلاميه ثم بعد ذلك نوضح أحكام العلم بالمبيع فــــى  
القانون المدنى .

### أحكام خيار الرؤية فى الشريعة الاسلامية :

يقصد بالخيار عموماً <sup>(١)</sup> أن يكون لأحد العاقدين أو لكليهما حق  
امضاء العقد أو فسخه . وقد شرع الخيار ليكون وسيلة الى كمال الرضاء  
والتأكد من سلامته وابتناؤه على أساس صحيح . ومن هذا المنطلق  
ندخل الى معنى المقصود بخيار الرؤية وهو ما يثبت لأحد العاقدين  
عند رؤية محل العقد من الحق فى فسخ العقد أو امضائه بسبب  
عدم رؤية محله عند انشاء العقد أو قبله <sup>(٢)</sup> .

وسبب ثبوت خيار الرؤية للعاقـد عدم رؤيته محل العقد حين  
العقد أو قبله ولذا يثبت بدون اشتراطه سواء وصف له المحل عند التعاقد  
فوجده كذلك عند رؤيته أو لم يوصف له . ولا يثبت الخيار الا حين يكون  
محل العقد عيناً مشخصة أى من التى يلزم تعيينها . ولا محل لخيار  
الرؤية اذا كان المحل ديناً فى الذمة . ويثبت خيار الرؤية عند الحنفية  
للمتـمـلك من العاقدين باتفاق . ولذلك يثبت للمشتري فمن اشترى عيناً معينه  
لم يرها لا وقت البيع ولا قبل البيع كان له الخيار اذا رآها عملاً بقوله  
عليه الصلاة والسلام " من اشترى شيئاً لم يره فهو بالخيار اذا رآه " .

(١) راجع د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيرة عام ١٩٨٤ الطبعة الثانية  
ص ٥٢ -

(٢) راجع الشيخ /على الخفيف أحكام المعاملات الشرعيه ١٩٤٧ ص ٤٠٠ وما  
بعدها .

ووقت ثبوت خيار الرؤية للمشتري هو وقت الرؤية لاقبلها حتى لو  
أجاز البيع قبل الرؤية ورضى بالبيع .

ويشترط لثبوت الخيار عدم رؤية العاقد محل العقد حين العقْد  
أو قبله أو تغير المحل وقت العقد عن الحالة التي رآه عليها من قبل .  
ولا يراد بالرؤية الابصار بل ما هو أعم من ذلك وهو العلم بمحل العقد  
على الوجه الذي يناسبه (١) .

ويترتب على ثبوت خيار الرؤية أن يكون لمن ثبت له حق امضاء العقد  
أو فسخه عند رؤيته محل العقد فإذا أمضاه لزم وإذا فسخه بطل . أمّا  
عن وقت الخيار فهو يثبت من حين رؤية المبيع وينتهي بصدور ما يدل على  
الرضا أو الفسخ أو بحصول ما يسقطه . ومع ذلك فقد ذهب بعض الحنفيّة  
إلى أن خيار الرؤية مؤقت بعد الرؤية بالقدر الذي يتمكن من المشتري  
من الفسخ فإذا تمكن من الفسخ بعد الرؤية فلم يفسخ سقط خياره ولم يزم  
البيع .

#### سقوط خيار الرؤية :

يسقط خيار الرؤية بعدة أمور منها إذا وجد قبل الرؤية أو بعدها  
ومنها ما لا يسقطه إلا إذا وجد بعد الرؤية . ويشمل النوع الأول تصرف

---

(١) راجع الشيخ أحمد إبراهيم المعاملات الشرعيه ١٩٣٦ ص ١١٠ وما بعدها .



المتملك في المحل تصرفا بوجب حقا للغير كبيعه بغير شرط الخيار له ورهنه واجارته . وتعيب المحل في يد الممتلك . موت من له الخيار فهو لا ينتقل الى الورثة . وزيادة المحل في يد مملكه . ويشمل النوع الثاني القول الدال على الاسقاط . التصرف في المحل تصرفا لا يوجب حقا للغير كالهبة من غير تسليم والاعارة والفعل المتصل بالمحل كالانتفاع به وعرضه للبيع وقبضه بعد رؤيته ودفع الثمن . وطلب الأخذ بالشفعة بسبب المحل (١) .

### أحكام العلم بالمبيع في القانون المدني المصري :

عالج المشرع هذه الأحكام في المادة ٤١٩ مدنى التى جاءت موفقه بين خيار الرؤية فى الشريعة الاسلامية والمبادئ العامة فى القانون المدنى المصرى . وهذه الأحكام لاتشترط سوى أن يكون ز معينا تعيينا كافيا « (٢) . وسوف نعرض فيما يلى : لمعنى العلم الكافى ثم الجزء الذى يترتب على عدم العلم وأساسه ثم أخيرا مسقطات حق الإبطال لعدم العلم .

#### (أ) : معنى العلم الكافى :

اشترط المشرع فى المادة ٤١٩ مدنى أن يكون المشتري عالما بالمبيع علما كافيا . والعلم بالمبيع يختلف عن تعيين المبيع فقد يكون المبيع

- (١) راجع الشيخ على الخفيف المعاملات الشرعية ١٩٤٧ ص ٤٠٠ وما بعدها .  
(٢) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ١ ص ٨ .

معيّننا كافيا يميزه عن غيره ويكون نافيا للجهالة الفاحشة دون أن يعلم به المشتري كما لو باع شخص الى آخر منزلا تعين بموقعه كذكر الشارع ورقم المنزل دون أن يعلم المشتري مساحة المنزل وعدد الحجرات وطريقة توزيعها . والعلم الذي تتطلبه المادة ٤١٩ مدني هو العلم المعاصر لانعقاد العقد أو السابق له بشرط أن يبقى المبيع الى وقت العقد على حالته التي كان عليها وقت العلم .

والعلم بالمبيع يكون على الوجه الذي يناسبه فيتحقق بالابصار ان كان المبيع من المراثيات أو بالشم اذا كان من الروائح العطرية أو التذوق ان كان من الطعام . وتكفي المعايين أي الرؤية سواء بالابصار أو باستعمال الحواس على الوجه الذي يتناسب مع طبيعة المبيع لتوافر شرط العلم ولو لم يتحقق العلم في حقيقة الواقع مادامت العيننة قد تمت بطريقة وافيه من شأنها أن تمكن الرجل العادي من العلم (١)، (٢) .

واذا كان المبيع بالعيننة فيجب أن يتوافر العلم بالعيننة ذاتها ويستوى أن يعلم المشتري بنفسه أو بواسطة ثابته . ولكن التقنين المدني الجديد لم يجعل المعايين هي الطريق الوحيد لتحقيق شرط العلم بل جعل الى جانب هذا الطريق طريقين آخرين .

أولا : الطريق الذي جعله المشرع يقوم مقام المعايين ويتحقق به شرط العلم بالمبيع هو أن يشتمل عقد البيع على بيان المبيع وأوصافه

(١) راجع د/ عبد الفتاح عبد الباقي المرجع السابق ص ٣٧ .

(٢) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٥٧ .

الأساسية بيانا يمكن من تعرفه فبعد أن أوجبت المادة ٤١٩ مدنى أن يكون المشتري عالما بالمبيع علما كافيا. أضافت أنه " يعتبر العلم كافيا اذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بيانا يمكن من تعرفه " .

وقد خالف المشرع فى التقنين المدنى أحكام خيار الرؤية فى الشريعة الإسلامية . ففيها يثبت خيار الرؤية فى البيع مادام المشتري لم ير المبيع حتى ولو تضمن العقد وصف المبيع . ففى تعيين المبيع يكفى أن يكون المبيع معروفا بذاته فلا يقع لبس فيه . وذلك بخلاف هذا الطريق للعلم (١)

فإذا باع شخص الى آخر منزلا تعين بموقعه كذكر الشارع ورقم المنزل كان المبيع معينا تعيينا كافيا دون أن يعلم به المشتري العلم المقصود فى المادة ٤١٩ مدنى . فيجب حتى يمكن القول بأن العلم قد توافر بيان أوصاف المنزل الأساسية بيانا يمكن من تعرفه . فيذكر موقع المنزل وحدوده ومساحته وعدد طبقاته وحجراته ومايتبعه من ملحقات وغير ذلك مما يجمع صورة المنزل مرسومه واضحة فى ذهن المشتري ويجب أن يفهم لفظ " العقد " فى نص المادة ٤١٩ سالف الذكر بمعنى الكائن القانونى الذى ينشأ عن تطابق الارادتين . وليس بمعنى المحرر الذى يثبت فيه الاتفاق على البيع لأن البيع عقد رضائى لايلزم له أى شكل من الأشكال (٢) .

(١) راجع د/ منصور مصطفى منصور المرجع السابق ص ٦٩ - ٧٠ .

(٢) راجع د/ جميل الشرقاوى المرجع السابق ص ٤٤ - ٤٥ بند ١٨ .

ثانيا : الطريق الثانى الذى جعله المشرع المصرى يقوم مقام المعاينة ويتحقق به شرط العلم بالمبيع هو اقرار المشتري فى عقد البيع بأنه عالم بالمبيع فقد نصت على ذلك المادة ٢/٤١٩ مدنى (واذا ذكر فى عقد البيع أن المشتري عالم بالمبيع سقط فى طلب ابطال البيع بدعوى عدم علمه به الا اذا أثبت تدليس البائع " .

فاقرار المشتري فى عقد البيع بالعلم بالمبيع يقوم مقام العلم لاققراره اما أن يتفق مع الواقع فيتوافر العلم واما أن يخالفه فيفيد أن المشتري لا يعلق أهمية على علمه بالمبيع أو أنه يتنازل عن الطعن فى العقد .

وهذا يخالف الشريعة الاسلامية . ففى خيار الرؤية لا يملك الممتلك التنازل عن الخيار قبل الرؤية . ولكن اذا اثبت أن اقرار المشتري فى العقد بعلمه بالمبيع جاء نتيجة تدليس البائع كما لو أطلع البائع المشتري على شيء وأوهمه بأنه المبيع خلافا للواقع أو قدم له عقودا صورية لمعرفة ريعه فان ذلك لا يمنع المشتري من الطعن فى العقد وعلى المشتري أن يثبت أن اقراره بالعلم بالمبيع فى عقد البيع قد جاء نتيجة تدليس البائع (١) .

---

(١) راجع د/ البدرأوى عقد البيع فى القانون المدنى ١٩٦١ عكس ذلك د/ السهنورى الوسيط جزء ٤ بند ٦٥ ص ١٢٤ " يرى أن المشتري يتمسك فى هذه الحالة بابطال البيع للتدليس " .

### جزاء عدم توافر العلم وأساسه :

جاءت الفقرة الثانية من المادة ٤١٩ مدني فنصها " اذا ذكر في عقد البيع أن المشتري عالم بالمبيع سقط حقه في طلب ابطال البيع لدعوى عدم علمه به . . . . " . ويستفاد من هذا النص أن المشرع قد جعل جزاء عدم توافر العلم باحدى طرقه الثلاثة قابلية العقد للإبطال لمصلحة المشتري .

والتساؤل الذي يثور بهذه المناسبة . هل يعتبر العلم بالمبيع شرطاً مستقلاً لصحة رضا المشتري وبالتالي لصحة البيع أم أنه تطبيق للقواعد العامة في تعيين المبيع أو في الغلط ؟ .

سبق أن ذكرنا أن المشرع بعد أن نص على وجوب العلم بالمبيع في المادة ٤١٩ مدني أضاف عبارة " ويعتبر العلم كافياً اذا اشتمل العقد على بيان المبيع وأوصافه الأساسية بيانا يمكن من تعرفه " .

فهل يعني ذلك أن المشرع قد استغنى عن شرط العلم بشرط التعيين للمبيع اعمالاً للقواعد العامة المتعلقة بتعيين محل الالتزام<sup>(١)</sup> نرى أن المشرع لم يكتف بتعيين المبيع بل اشترط فوق ذلك العلم به والقول بغير ذلك يعني أن نص المادة ٤١٩ مدني عديم الجدوى لأن كل عقد لا بد أن يتعين فيه المبيع تعييناً كافياً<sup>(٢)</sup> .

(١) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٦٠-٦١ .

(٢) راجع د/ منصور مصطفى منصور المرجع السابق بند ٤١ ص ٦٩ - ٧١ .

وبذلك ننتهي الى أن المشرع اعتبر العلم بالمبيع شرطاً مستقلاً عن تعيين المبيع . والتساؤل الذي يثور أيضاً . هل تعتبر أحكام العلم بالمبيع تطبيقاً لأحكام الغلط ؟ تنازع الاجابة على ذلك اتجاهين .

يرى أنصار الاتجاه الأول <sup>(١)</sup> أن أحكام العلم بالمبيع لا تتعارض مع الأحكام العامة في الغلط لأن العلم الكافي الذي تشترطه المادة ٤١٩ مدني هو الذي يحول دون وقوع المشتري في الغلط . أما البائع فيفترض علمه بالمبيع . وكل ما فعله المشرع هو ايجاد قرينة يجوز للبائع اثبات عكسها بكافة طرق الاثبات .

بينما يرى أنصار الاتجاه الآخر أن أحكام العلم بالمبيع تختلف عن أحكام الغلط لأن النسي يعطى للمشتري الحق في طلب الإبطال . ولو لزم يكن هناك غلط في صفة جوهرية أو غير جوهرية . فللمشتري مجرد مكسبه أو قدرة له مطلق الحرية في استعمالها الى أن يوجد ما يبطلها وليس عليه أن يثبت وقوته في الغلط ولا أن يثبت أن المتعاقد الآخر قد وقع مثله في هذا الغلط أو كان على علم به أو كان من السهل عليه أن يتبينه كما تقضي بذلك أحكام الغلط في المادة ١٢٠ مدني . ونحسب أن ترجح الرأي الذي ذهب اليه أنصار الاتجاه الثاني ونرى أن علم المشتري بالمبيع شرط مستقل لصحة رضا المشتري وبالتالي لصحة البيع ومن ثم يختلف عن تعيين المبيع وعن الغلط وفقاً للقواعد العامة .

(١) راجع د/ أحمد نجيب الهلالي وحامد ذكي شرح القانون المدني في عقود البيع والحوالة والمقايضة ١٩٤٠ م ٧٥ .

### مسقطات حق الابطال لعدم العلم :

فى واقع الأمر لم يتعرض المشرع لسقوط دعوى الابطال لعدم العلم ومن ثم فلا مناص من تطبيق القواعد العامة فى سقوط حق الابطال وهو يسقط أيضا بأغلب الأسباب التى يسقط بها خيار الرؤية فى الشريعة الإسلامية . ويمكن أن نذكر هذه الأسباب فيما يلى :

١ - يسقط حق الابطال لعدم العلم بالمبيع بالاجازة المريحة أو الضمنية طبقا للمادة ١٣٩ مدنى والقاعدة أن الاجازة التى تسقط الحق فى الابطال هى تلك التى تكون بعد زوال العيب الذى لحق العقد ومن ثم يسقط حق الابطال بعلم المشتري بالمبيع ورضائه به صراحة كقوله رضيت أو أجزت . أما اذا رأى المشتري المبيع وأعلن أن المبيع لايفى بالغرض المقصود فله أن يطعن فى البيع بدعوى الابطال لعدم العلم حتى تسقط الدعوى بمضى ثلاث سنوات من وقت العلم أو خمس عشرة سنة من وقت العقد .

٢ - يسقط حق الابطال بمضى ثلاث سنوات من وقت العلم أو خمس عشرة سنة من وقت العقد طبقا لنص المادة ١٤٠ مدنى . مالم يكن المشتري قد نزل صراحة أو ضمنا أو يسقط بسبب آخر .

وفى سقوط حق الفسخ بسكوت صاحب الخيار عن استعماله خلاف فى فقه الشريعة الإسلامية . فيذهب رأى الى أنه غير مؤقت بمدة معينة . ويذهب رأى آخر الى أنه مؤقت بوقت امكان الفسخ

بعد الرؤية .

- ٣ - ويسقط أيضا بتصرف المشتري في المبيع قبل العلم تصرفا يوجب حقا للغير كما لو باعه أو رهنه .
- ٤ - وكذلك يسقط حق الإبطال بتعيب المبيع في يد المشتري .
- ٥ - ويسقط أيضا بزيادة المبيع في يد المشتري .
- ٦ - وكذلك يسقط بتعذر رد بعض المبيع لهلاكه أو تعيبه أو التصرف فيه لأن خيار الرؤية لا يثبت في البعض .
- ٧ - ونرى مع بعض الشراح (١) أن حق الإبطال يسقط بموت المشتري وذلك قياسا على أحكام الفقه الاسلامي في خيار الرؤية . ويرى البعض الآخر أن حق الإبطال لعدم العلم بالمبيع لا يسقط في القانون المصري بموت المشتري قياسا على الشفعة وهي خيار أيضا (٢) وكذلك ذهبت محكمة النقض المصرية الى أن طلب الشفعة لا يسقط بالموت مخالفة بذلك الفقه الاسلامي (٣) .

---

(١) راجع د/ السنهوري الوسيط جز ٤ بند ٦٥ ص ١٢٥ هامش ٢ .  
 (٢) راجع د/ البدراوى الوجيز في عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٧٥ .  
 (٣) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٦٢ - ٦٣ .



## المطلب الثاني

### القيود التي ترد على الأهلية في عقد البيع

#### تمهيد :

قد يحظر المشرع على بعض الأشخاص شراء بعض الحقوق في حالات خاصة ومن ثم تنتقأ أهلية وجوب هؤلاء الأشخاص ولا يكون لهم بالتالي الحق في تلك هذه الحقوق . وقد عالجها المشرع في نصوص متفرقة في القانون المدني الخاص والقوانين الخاصة (١) وسنعرض فيما يلي لهذه القيود :

#### عرض هذه القيود في نطاق القانون المدني :

عندما نستعرض أحكام القانون المدني نجد أن هناك نصوصا كثيرة عالجت هذه القيود منها : المادة ١٠٨ مدني التي حرمت على الشخص التعاقد مع نفسه باسم من ينوب عنه دون ترخيص من الأصيل . المادة ٤٧١ حظرت على رجال القضاء والمحامين شراء الحقوق المتنازع عليها وكذلك المادة ٤٧٩ التي حرمت على من ينوب عن غيره أن يشتري ما ينط به بيعه بموجب هذه النيابة والمادة ٤٨٠ التي منعت السماسرة والخبراء أن يشتروا الأموال المعهود اليهم في بيعها أو تقدير ثمنها .

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٤٢ - ٤٣ .

ونظرا لأن هذا المؤلف روى فيه أنه كتاب مدرسى يدرس على طلاب الحقوق فأننا لانجد سوى عرض أهم القيود وهى تلك التى تتعلق بالمادة ٤٧١ ، ٤٧٢ ، ٤٧٩ مدنى .

### أولا : بيع النائب لنفسه :

نصت على ذلك المادة ٤٧٩ مدنى بقولها " لايجوز لمن ينوب عن غيره بمقتضى اتفاق أو نص خاص أو أمر من السلطة المختصة أن يشتري بنفسه مباشرة أو باسم مستعار ولو بطريق المزاد العلنى ماينط به بموجب هذه النيابة ما لم يكن ذلك باذن من القضاء ومع عدم الاخلال بما يكون منصوصا عليه فى قوانين أخرى " .

يتضح من هذا النص أن المشرع حدد فئة معينة تمنع من التصرف فى هذا المال . فما هو نطاق هذا المنع من حيث الأشخاص والبيع والاستثناء الذى يرد على ذلك والجزاء الذى يرد على مخالفة هذا المنع ؟

### (١) : نطاق المنع من حيث الأشخاص والبيع (١) :

حدد نص المادة ٤٧٩ مدنى طائفة النواب عن الغير المكلفين ببيع المال أيا كان مصدر نيايتهم أى سواء كانوا نائبين عن الغير بمقتضى اتفاق أو نص أو أمر من السلطة المختصة . فيدخل فيها الوكيل بالبيع والوصى والقيم والنائب عن غيره بحكم القانون والموظف العام المعهود اليه فـ

بيع المال والسنديك والحارس المصفي بالنسبة لمال التفلية أو مال  
المدين المعسر والمصفي لشركة أو لتركعة .

وقد نص القانون صراحة على أن البيع ممنوع حتى ولو تم بطريق  
المزاد العلني وذلك لكي يقطع شكا كان قائما في ظل التقنين المدني الملغى  
فسواء تم البيع بطريقة الممارسة أو تم بالمزايدة فالشراء محظور على هؤلاء  
الأشخاص -

#### استثناءات المنع :

١ - حالة ما اذا صدر اذن سابق بالشراء وهذا الاذن يجب أن يصدر  
ممن يملك اعطاءه . وليس من الضروري أن يصدر من القضاء دائما كما ذكرت  
المادة ٤٧٩ مدني فالاذن يصدر من الموكل للوكيل ومن المحكمة للوصي ومن جهة  
الادارة بالنسبة للموظف المكلف بالبيع فلا تستأذن المحكمة الا حيث يكـ  
النائب معيننا بنى القانون أو بأمر من المحكمة .

٢ - حالة تعاقد الأب مع نفسه بأسم القاصر مالم يكن هذا التعاقد بيعا  
لعقار القاصر .

هذا ويذهب بعض الشراح <sup>(١)</sup> الى أنه يجوز استثناء من المنع القانوني أن يشتري  
الوصي مال القاصر اذا كانت له من قبل حقوق على هذا المال وكان القصـ  
من شرائه هو المحافظة على هذه الحقوق كما لو كان الوصي شريكا على الشيوع

(١) راجع د / البدراوى ، الوجيز في عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٩٣ .

مع القاصر أو مرتهنا له وبيعت العين بالمزاد لعدم امكان قسمتها عيناً  
أو لقيام دائنى القاصر بالتنفيذ عليها أوك كان للوصى حق انتفاع عليها .

ولكننا نذهب مع رأى راجح فى هذا المدد الى أنه لايجوز للوصى  
فى هذه الحالات شراء مال القاصر الا بعد اذن المحكمة وتعيين وصى  
آخر لرعاية مصلحة القاصر طبقا لنص المادة ٣١ من قانون الولاية على  
المال .

### جزاء المنع :

جاء بمذكرة المشروع التمهيدي للتقنيين المدنى الجديد الى أن الجـزاء  
الذى يترتب على مخالفة هذا المنع هو البطلان النسبى واستندت فى  
ذلك الى نص المادة ٤٨١ مدنى التى جاء نصها " يصح العقد فى الاحوال  
المنصوص عليها فى المادتين السابقتين اذا أجازته من تم البيع لحسابه  
الا أن هذا الاتجاه لايتفق مع التطبيق الصحيح للبطلان النسبى .  
وآية ذلك من زاويتين : الأولى : أن البطلان النسبى هو جزاء لتخلف  
أحد شروط صحة العقد كعيب الرضاء أو نقص الأهلية . والحالة ليس  
كذلك فى خصوص المنع من الشراء فالأمر يتعلق بتقييد سلطة الشخص  
فى التصرف لحساب الغير . والثانية : أن البطلان النسبى لايتمسك  
به الا طرف فى العقد . والحالة ليس كذلك فى خصوص المنع فلا يجوز  
للنائب الخارج على المنع أن يتمسك هو بهذا البطلان المزعوم .

وفى واقع الأمر نذهب مع رأى راجح الي أن الجزاء على مخالفة المنع هو عدم نفاذ هذا العقد فى مواجهة الأصل لخروج النائب عن حدود نيابته أى لقصور سلطانه عن مباشرة التصرف (١).

ثانيا : منع رجال القضاء وأعاونهم والمحامين من التعامل فى الحقوق المتنازع فيها :  
-----

١ - منع رجال القضاء وأعاونهم من شراء الحقوق المتنازع فيها :  
-----

نصت على ذلك المادة ٤٧١ مدنى بقولها " لايجوز للقضاء ولا أعضاء النيابة العامة ولا للمحامين ولا لكتبة المحاكم ولا للمحضرين أن يشتروا لا بأسمائهم ولا باسم مستعار الحق المتنازع فيه كله أو بعضه اذا كان النظر فى النزاع يدخل فى اختصاص المحكمة التى يباشرون أعمالهم فى دائرتها والا كان البيع باطلا " .

يتضح من هذا النص سالف الذكر أن المشرع حدد أشخاصا معينين وأموالا معينة تدخل فى نطاق هذا الحظر التشريعى ثم وضع استثناء على ذلك وسوف نعرض تفصيلا لهذه الأحكام فيما يلى :  
(أ) : نطاق المنع من حيث الأشخاص :  
-----

حدد المشرع هؤلاء الأشخاص على سبيل الحصر لأن هذا النص استثناء على القواعد العامة فلا يجوز التوسع فى تفسيره أو القياس عليه

(١) راجع د/ البدراوى، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٩٣ - ٩٤ .

ومن <sup>(١)</sup> ثم فان هؤلاء الأشخاص هم : رجال : رجال القضاء التابعون لأي جهة قضائية سواء كانت هي جهة القضاء المدني أو جهة قضاء الأحوال الشخصية أو القضاء الإداري . سواء كانت جهة قضائية عادية أم جهة قضائية استثنائية . ويشمل المنع أعضاء النيابة العامة والمحامين والكتبة والمحضرين أما غير هؤلاء فلا يمتد اليهم الحظر . فيخرج من هذا التحديد مترجموا المحاكم - والخبراء - والحجاب ووكلاء المحامين ويشترط توافر الشروط الآتية لاعمال نطاق هذا الحظر :

- ١ - يشترط أن يكون الأشخاص المشار اليهم في نطاق الحظر يتعاملون في هذه الحقوق محل النزاع ويكون النزاع داخلا في اختصاص المحكمة التي يباشرون أعمالهم في دائرتها . فان لم يكن النزاع داخلا في اختصاص المحكمة التي يباشرون فيها أعمالهم جاز شراؤهم هذه الحقوق ولو كان متنازعا فيه . فخارج دائرة عملهم يعتبر رجال القضاء كسائر الافراد .
- ٢ - يجب أن تثبت صفة الشخص التي تجعل التجريم منطبقا عليه وقسمت الشراء وليس بعده . ويترتب على ذلك أن المشتري اذا اكتسب هذه الصفة فيما بعد يكون التعامل صحيحا <sup>(٢)</sup> فاذا اشترى أحد\* مستشاري محكمة استئناف طنطا حقا متنازعا فيه أمام محكمة استئناف الاسكندرية ثم نقل بعد ذلك الى محكمة استئناف الاسكندرية فلا يبطل شراؤه ولا يكون لتغير صفته أثر رجعي يستند الى وقت العقد .

---

(١) عكس ذلك د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ٦١ حيث يرى منذ هذا الحظر على مفوضى مجلس الدولة لتوافر حكمة المنع .

(٢) راجع د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق ، ص ٦٢ ، ٥/ خميس خضر المرجع السابق ص ١١٢ .

٣ - يحرم الشراء على هؤلاء الأشخاص سواء تم الشراء أو التعامـل باسمهم أو باسم مستعار أو بتسخير الغير . فمضى ثبت أن الشراء تم لمصلحتهم وجب إبطاله ويجوز اثبات ذلك بجميع طرق الإثبات (١) .

(ب) نطاق التحريم من حيث الموضوع ( الحقوق المحظور عليهم شراؤها باستطلاع عجز نص المادة ٤٧١ مدنى يبين أن المشرع قصر المنع لهؤلاء الأشخاص المحددين حصرا على الحقوق المتنازع فيها والتسـى تدخل فى نطاق المحكمة التى يباشرون أعمالهم فى دائرتها .

ومن ثم فإن التحريم لم يكن مطلقا بل يقتصر على شراء أموال معينة . ويمكن ايجاز الشروط التى تتعلق بموضوع هذا الحظر التشريعى فيما يلى :

#### ١ - الشرط الأول :

يجب أن يكون الحق متنازع فيه : يقصد بكون الحق متنازع فيه أنه مرفوع بشأنه دعوى أمام القضاء أو قام بشأنه نزاع جدى (٢) بشرط أن تكون المنازعة فى هذا الحق قائمة وقت البيع (٣) وقد ذهبـت محكمة النقض الى أبعد من ذلك واشترطت فوق ذلك أن تكون المنازعة معروفة للمشتريين وقت الشراء سواء كانت مطروحة على القضاء أو لم تطرح بعد (٤) .

(١) راجع د/ توفيق فرج ، بند ٦٠ ص ١١٤ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٣٤/٤/٢٦ .

(٣) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٨٦ .

(٤) راجع استئناف مصر ١٩٣٩/٥/١١ المجموعة ٤١ رقم ٨٢ .

ومتى توافر ذلك امتنع شراء هذا الحق المتنازع فيه سواء كان هــذا  
الحق شخصيا أو عينيا <sup>(١)</sup> وتقدير ما اذا كان الحق متنازع فيـه  
أملا هو مسألة قانونية يخضع فيها لرقابة محكمة النقض <sup>(٢)</sup>.

## ٢ - الشرط الثاني :

اشترط المشرع أن يكون الحق المتنازع فيه يدخل في اختصاص المحكمة  
التي يباشرون أعمالهم في دائرتها . وبناء على ذلك يمتنع على قاضي المحكمة  
الكلية أن يشتري حقا متنازعا فيه يدخل في اختصاص هذه المحكمة ولو  
كان توزيع العمل بين دوائر المحكمة يجعل المشتري بعيدا كل البعد عن  
نظر هذا النزاع . وكذلك يمتنع على مستشار كل محكمة من محاكم الاستئناف  
أن يشتروا حقوقا متنازعا فيها يكون النزاع المتعلق بها داخلا في اختصاص  
تلك المحكمة ولو كان موضوع النزاع يجعل الحكم فيه غير قابل للاستئناف . ويمتنع  
كذلك على مستشاري محكمة النقض أن يشتروا أى حق متنازع فيه في جميع  
أنحاء الجمهورية .

وبالنسبة لأعضاء النيابة يمتنع على كل منهم شراء الحقوق المتنازع فيها  
والتي يكون نظرها من اختصاص المحكمة التي يعملون بها . ومن ثم  
يمتد الحظر الى المحامين العامين ورؤساء النيابة الذين يعملون أمام  
محكمة النقض في جميع أنحاء الجمهورية .

(١) راجع د/ سليمان مرقص ، المرجع السابق ص ١٨٧ .

(٢) راجع نقض مدني ١٣/٤/١٩٧٨ الطعن ٨١ ص ٩٢٧ .



وأما بالنسبة للكتبة والمحضرين فإن الحظر من الشراء لا يسرى إلا بالنسبة للحقوق المتنازع فيها التي يكون نظرها من اختصاص المحكمة التي يقوم بوظيفته فيها .

وأما عن المحامين فالوضع محل خلاف بالنسبة لهم . فذهب البعض (١) إلى القول أنه نظرا لأن المحامي لا يتقيد بالمرافعة أمام محكمة معينة وإنما يتقيد فقط بدرجات المحاكم وبالجهات القضائية فإن المحامي المقبول للمرافعة أمام المحاكم الجزئية يتمتع عليه شراء الحقوق المتنازع فيها التي تدخل في اختصاص أى محكمة جزئية من محاكم الجمهورية .

والمحامي المقبول للمرافعة أمام المحاكم الكلية يحرم عليه شراء أى حق متنازع فيه لأنه يجوز له أن يباشر عمله أمام جميع المحاكم الكلية وهذه المحاكم فى مجموعها يشمل اختصاصها جميع أنحاء الجمهورية وذهب اتجاه آخر (٢) إلى أن تعميم هذا المنع بالنسبة للمحامين فيه أجفاف لهم ومن ثم خفف أنصار هذا الاتجاه من غلواء هذا التشديد فرأى بعضهم أن يقتصر المنع فى حالة ما إذا كان المحامى موكلا عن أحد المتنازعين فى الحق موضوع البيع . ورأى البعض الآخر أن يقتصر المنع على المحامين الذين يترافعون أمام المحكمة التى يقع النزاع فى دائرتها . ولكن كثرة الشراح ترى إزاء عموم النص إطلاق التحريم بالنسبة إلى المحامين وتطبيق النص فى كل الأحوال التى يكون فيها للمحامى حق المرافعة أمام المحكمة

(١) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٨٨ وما بعدها .

(٢) راجع د/ فتحي زغلول المرجع السابق ص ٢٢٦ .

التي يدخل النزاع في دائرة اختصاصها (١).

ومتى انتهى النزاع جاز للمحامى أن يشتري من موكله الحق الذى فصل فى النزاع الذى كان قائما بشأنه . ولنا رأى فى خصم هذا الخلاف الفقهي بالنسبة للمحامين أن حكمة المنع هى منع شبهة التواطؤ واستغلال النفوذ ومن ثم نرى أن التحريم ينصب فقط على حالة ما اذا كان المحامى موكلا عند أحد الخصوم فقط فليس من المنطقي التشديد بالنسبة لهم فالقاضي الذى لا يعمل فى دائرة محكمة النزاع يعتبر من قبيل الأفراد ولا ينطبق عليه الخطر . ومن ثم فليس المحامى بأكثر شبهة للاستغلال من القاضي .

**حكم خاص بتعامل المحامين مع موكلهم :**

لى يكتف المشرع بهذا المنع العام الذى يشمل كل الحقوق المتنازعة عليها سواء وكل فيها محام أم لا . بل أمعن المشرع فى مزيد من الحماية للموكلين وجاء نص المادة ٤٧٢ مدنى " لايجوز للمحامين أن يتعاملوا مع موكلهم فى الحقوق المتنازعة فيها اذا كانوا هم يتولون الدفاع عنها سواء كان التعامل بأسمائهم أم باسم مستعار والا كان العقد باطلا" .

يلاحظ ابتداء أن هذا النص جاء تكملة لنص المادة ٤٧١ مدنى الذى تناول الحظر العام كما أنه لا يقتصر على الشراء فقط بل تناول جميع صور التعامل . ومن ثم لايجوز للمحامى التعامل مع موكله فى حق من الحقوق

(١) راجع د/ حلمى عيسى المرجع السابق ص ٩٠٢ .

المتنازع فيها اذا كان يتولى الدفاع عنهم فيها سواء كان التعامل باسمه أو باسم مستعار (١).

والغرض من التوسع في هذا الحظر هو توفير أكبر قدر من الثقة بين المحامين وموكليهم وحماية للموكلين مما قد يلجأ اليه البعض من المحامين بغية الحصول على أتعاب كبيرة تفوق ما يستحقه من أتعاب معقولة عن القضية . غير أن بطلان مثل هذه الاتفاقات لا يحول بين المحامي وبين حقه في المطالبة بأتعاب عادلة .

#### الاستثناء الوارد على المنع :

" جواز استرداد عمال القضاء ما عليهم من حقوق محل منازعة (٢) " :

نصت المادة ٤٦٩ مدنى " اذا كان الحق المتنازع فيه قد نزل عنه صاحبه بمقابل الى شخص آخر فللمتنازع ضده أن يتخلى من المطالبة اذا هو رد الى المتنازع له الثمن الحقيقى الذى دفعه مع المصروفات وفوائد الثمن من وقت الدفع " .

يتضح من هذا النص أنه يعالج حالة المدين فى دين مدعى عليه به أن يسترد هذا الدين من مشتريه فيحل محل الدئنين الأصى قبـل نفسه ويتخلى بذلك من هذا الدين فى مقابل ثمن هو فى الغالب أقل من مقدار الدين .

(١) راجع نقض مدنى ١٩٦٤/٣/١٩ مجموع ة النقض السنة ١٥ ص ٣٨١ قاعدة ٦١ .

(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٤٨ - ٤٩ .

فلو فرض أن المدين يمثل هذا الحق هو أحد رجال القضاء المشـارـالـيـم في المادة ٤٧١ مدني فهل يجوز له اذا باع الدائنين هذا الحـقـ المتنازع فيه للغير أن يسترده ممن اشتراه طبقا لهذا النـص المشار اليـه ؟ .  
 أم أن المنع الوارد في المادة ٤٧١ مدني يمتد أيضا الى حق الاسترداد الوارد في المادة ٤٦٩ مدني (١) . ذهب البعض الى أن أنه ليس لرجال القضاء وأعوانهم استرداد ما عليه من حقوق متنازع فيها اذا باعها أصحابها لأن حـقـ الاسترداد المنصوص عليه في المادة ٤٦٩ مدني وضع لمصلحة خاصة في حـيـن أن المنع من الشراء الوارد في المادة ٤٧١ مدني قصد به رعاية مصلحة عامة والمصلحة الأخيرة أولى بالتفصيل (٢) .

غير أن هذا الرأي مردود عليه بأن الحكمة التي من أجلها وضع الاستثناء الوارد في المادة ٤٧١ مدني هي منع المضاربة على الحقوق المتنازع فيها وكذلك منع استغلال النفوذ والتعريض للشبهات . وبتطبيق هذه الحكمة على المادة ٤٦٩ مدني فان فكرة المضاربة وشبهة استغلال النفوذ لاملح لها ولا معنى لتحريمه (٣) .

وبهذا الاتجاه الأخير الذي يميل اليه غالب الشراح القانون المدني الجديد والذي نرجحه أخذت به المذكرة الايضاحية للمشروع التمهيدى للقانون المدنى الجزاء الذى يترتب على مخالفة الحظر الوارد فى المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ مدنى :

جاءت العبارة الاخيره فى نص المادتين ٤٧١ ، ٤٧٢ مدنى ".....والا

كان البيع باطلا "

(١) راجع د/ البدراوى المرجع السابق ص ٩٨ - ٩٩ .

(٢) راجع تفصيل ذلك د/ البدراوى ، الوجيز فى عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٩٩ .

(٣) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٩٠ .

فما المقصود بهذا البطلان . هل هو البطلان المطلق أم البطلان النسبي ؟ . ذهب الفقه الفرنسي الى أن مخالفة المنع الوارد في المادة ١٥٧٩ مدني فرنسي والمقابلة للمادة ٤٧١ مدني الى بطلان البيع بطلانا مطلقا (١) بينما ذهب البعض الآخر في فرنسا أيضا الى أنه يقصد بالبطلان هنا البطلان النسبي (٢) .

أما الفقه في مصر يجمع على أن المقصود بالبطلان هنا هو البطلان المطلق لا القابلية للإبطال ولا يكون البيع أو التصرف أثرا فيما بين المتعاقدين ولا بالنسبة للغير . ويجوز تبعا لذلك لكل ذي مصلحة أن يتمسك به فكل من يتأثر مركزه القانوني بالتصرف وجودا أو عدما أن يطالب بالبطلان ويؤس البطلان هنا على مخالفة النظام العام . وقد عبر أستاذنا الدكتور / السنهوري (٣) بأبلغ تعبيراته في هذا الخصوص " فحسب يخلل النظام العام أن يستغل عامل القضاء نفوذه في شراء الحقوق المتنازع فيها وإذا كان لم يقصد أن يستغل نفوذه فعلا ففي القليل قد ألقى بشرائه الحق المتنازع فيه ظلا من الشبهة في حيدة القضاء في نزاع يقع في اختصاصه فهذه العبارات تتصل أوثق الاتصال بالنظام العام والآداب ويكون الجزاء هو البطلان المطلق " .

#### عرض القيود في نطاق القوانين الخاصة :

نمت بعض القوانين الخاصة على حظر الشراء بالنسبة لطوائف معينة حظر

(١)

(٢)

(٣) راجع السنهوري الوسيط ج٤ ص ٢١٨ فقرة ١١٢ .

يتعلق بالنظام العام ويترتب على مخالفته بطلان البيع . وأهم هذه القوانين  
 - قانون الإصلاح الزراعي ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ المعدل بقانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .  
 والذي حظر على أي شخص أن يشتري أرضاً زراعية يصبح بها مجموع ما يملكه  
 من الأراضي الزراعية يزيد على الحد الأقصى للفرد ٥٠ فدانا وللأسرة مائة  
 فدان . وكذلك القانون ٣٧ لسنة ١٩٥١ ، ١٥ لسنة ١٩٦٣ اللذان حظر  
 على الأجانب تملك الأرض الزراعية والمصراوية والقانون ١١١ لسنة ١٩٤٥ الذي  
 حظر على أي أجنبي تملك أي عقار يقع بأحد الأقسام التي تقوم على إدارتها  
 مصلحة الحدود والقانون ٨١ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم تملك غير المصريين العقارات  
 والأراضي الفضاء المعدل بالقانون ٥٦ لسنة ١٩٨٨ والصادر بشأنه قرار  
 رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٣٣ لسنة ١٩٨٨ بإنشاء مكتب شئون تملك غير  
 المصريين للعقارات المبنية والأرض الفضاء . وسوف نعرض لهذه الحالات تفصيلاً  
 فيما يلي :

أولاً : حظر شراء أطيافاً زراعية ترفع مجموع ما يملكه المشتري من الأطياف  
إلى أكثر من خمسين فدان :

حدد قانون الإصلاح الزراعي في التعديل الذي أورده المشرع في المادة  
 الأولى من القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ الحد الأقصى لملكية الفرد وملكية أسرته .  
 فجعلها للفرد خمسين فدانا وللأسرة مائة فدان .

وجاء نصها كما يلي " لا يجوز لأي فرد أن يملك من الأراضي الزراعية  
 وما في حكمها من الأراضي البور والمصراوية أكثر من خمسين فدانا على  
 أنه لا يجوز أن يزيد جملة ما تملكه الأسرة من الأراضي الزراعية وما في حكمها

على مائة فدان وبشرط ألا تزيد ملكية أى فرد فيها على الخمسين فداناً".  
ويقصد بالأسرة وفقاً لهذا النص<sup>(١)</sup> الزوج والزوجة والأولاد القصر ولو كانوا  
متزوجين . وتتحدد الحالة المدنية للشخص على أساس ما كان يتصف به  
فعلاً وقت العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ .

فإذا كان الراتب فى الشراء وقت العمل بالقانون ٥٠ لسنة ٦٩ خمسين  
فداناً وتعاقداً بعد ذلك على شراء قدر من الأطنان يرفع ملكيته عن الحد  
الأقصى المقرر قانوناً فهذا التعاقد يقع باطلاً بطلاناً مطلقاً .

وأما عن العقود التى أبرمت قبل العمل بهذا القانون وسجلت وترتب  
عليها نقل الملكية . فلا يلحقها البطلان . ويقع القدر الزائد عن الحد  
الأقصى المقرر للملكية الزراعية تحت حكم الاستيلاء المنصوص عليه فى القانون

فإذا لم تكن هذه العقود قد سجلت وكان لها تاريخ ثابت قبل العمل  
بهذا القانون (٥٠ لسنة ١٩٦٩) فقد انعقد الاجماع حول صحتها (٢) وثار  
الخلاف فى الفقه حول جواز تسجيلها .

فذهب رأى<sup>(٣)</sup> الى جواز تسجيل هذا العقد فهو ليس باطلاً ثم تستولى  
بعد ذلك على هذا القدر الزائد . وذهب اتجاه آخر<sup>(٤)</sup> الى عدم جواز

(١) راجع د/ أحمد سلامة القانون الزراعى عام ١٩٢٠ ص ١٠٩ ، د/ حمدى عبد

الرحمن القانون الزراعى عام ١٩٩٠ ص ٧٨ ، د/ طلبه خطاب القانون

الزراعى عام ١٩٨٩ ص ١٠١ ، د/ محمد على عمران عقد البيع ١٩٧٠ ص ٥٣ .

(٢) راجع د/ السنهورى المرجع السابق ص ٣٦١ ، د/ لبيب شنب ومجدى صبحى

خليل المرجع السابق ص ١٣٦ ، د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٦٦ .

(٣) نقض مدنى ١٩٥٧/١١/١٤ مجموعة أحكام النقض ص ٨٩٨ الطعن ٨٨ .

(٤) راجع د/ أحمد سلامة المرجع السابق ص ١٧٨ وما بعدها .

تسجيل هذا العقد • فالتسجيل ناقل للملكية فكيف يمكن القول بجوازه اذا ما ترتب عليه زيادة ملكية المشتري عن الحد الأقصى • ونميل الى ترجيح الرأي الثانى لاتساقه مع مطلق النصوص القانونية •

واذا كان الراغب فى الشراء ممن يشملهم التعريف الخاص بالأسرة وفقا لأحكام القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ فلا يجوز أن تتجاوز ملكية أسرته مائة فدان فدان فلو فرضنا أن هذا الشخص كان مالكا لثلاثين فداناً وقت العمل بأحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ وبلغت ملكية الأسرة مائة فدان • فلا يكون هذا الشخص أهلا لتمليك أى من الأراضى الزراعية الى أن يستقل بنفسه ويخرج عن نطاق من تشملهم الأسرة • وقد أراد المشرع بذلك القضاء على الآطـاع بالنسبة للأفراد واقطاع الأسرة على السواء •

#### ثانيا : القيود المفروضة على التملك أو التصرف فى الأراضى الصحراوية :

يقصد بالأراضى الصحراوية تلك الأراضى المملوكة للدولة ملكية خاصة (١) الواقعة خارج الزمام بعد مسافة كيلو مترين • ويقصد بالزمام حد الأرض التى تمت مساحتها مساحة تفصيلية وحصرت فى سجلات المساحة وفى سجلات المكلفات وخضعت للمضريبة العقارية على الأطنان • وبالنسبة للمحافظات الصحراوية يعتبر زمام كردون المدن والقرى القائمة فى تاريخ العمل بالقانون ١٤٣ لسنة ١٩٨١ فى شأن الأراضى الصحراوية والتى تقام مستقبلا وحتى مسافة كيلو مترين (٢)

- (١) راجع د/ مصطفى عدوى عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٥٨ - ٥٩ •  
(٢) راجع قرار رئيس الوزراء ٢٠٣ لسنة ١٩٨٢ فى شأن تحديد المحافظات الصحراوية •



وقد فرض المشرع وزير الدفاع تحديد المناطق التي تعتبر ذات أهمية عسكرية من الأراضي الصحراوية ومنع تملكها أو استخدامها في غير الأغراض العسكرية الا بموافقة وزير الدفاع وبالشروط التي يحددها . وفيما عدا ذلك أجاز لوزير استصلاح الأراضي أن يحدد المناطق التي تشملها خطة مشروعات استصلاح الأراضي . وتتولى الهيئة العامة لمشروعات التعمير ادارة هذه الأراضي ويكون التصرف فيها واستغلالها بمعرفة الهيئة بعد أخذ رأي وزارة الدفاع وبمراجعة مانقره في هذا الشأن من شروط وقواعد تتطلبها شئون الدفاع عن الدولة .

#### الحد الأقصى لملكية الأراضي الصحراوية :

جاء في المادة ١١ من القانون ١٤٣ لسنة ١٩٨١ وقرر أنه " يكون الحد الأقصى للملكية في الأراضي الصحراوية الخاضعة لآحكام هذا القانون وفقا لما تحققه أساليب وطرق الري من ترشيد واقتصاد في استخدام مصادر المياه المتاحة وبما يتفق مع التطورات العلمية في هذا المجال وذلك على النحو الآتي :

(أ) : اذا كان الري يعتمد على المياه الجوفية أو استخدمت فيه الطـرق الحديثة كالرش أو التنقيط أو أي أسلوب للري يعتمد على ضغط المياه يحدد الحد الأقصى للملكية على الوجه الآتي :

١ - ٢٠٠ فدان للفرد - ٣٠٠ فدان للأسرة وتشمل الأسرة الزوج والاولاد القصر غير المتزوجين -

٢ - ١٠٠٠٠ فدان للجمعية التعاونية بحد أقصى مقداره ٣٠ فداناً للعضو .

٣ - ١٠٠٠٠ فدان لشركات الأشخاص والتوصية بالأسهم مع مراعاة ألا يجاوز الحد الأقصى لملكية الفرد ١٥٠ فداناً .

(ب) وإذا كان بأسلوب الرى السطحى الذى يتم الاتفاق عليه بين الوزير المختص بالاستصلاح وبين وزير الرى أو بالنسبة للمساحات المجففة من أراضي البحيرات فيكون الحد الأقصى للملكية بما لا يجاوز نصف الحدود القصوى المشار إليها . وفى جميع الأحوال يجب ألا تقل ملكية المصريين عن ٥١% من رأس مال الشركة وألا تزيد ملكية الفرد على ٥% من رأس مالها ولا يجوز أن تؤول أراضى الجمعيات التعاونية والشركات عند انقضائها الى غير المصريين . ولاتخضع شركات القطاع العام لأى حد أقصى (١) .

وفى جميع الأحوال لا يستفيد من التملك وفقاً لأحكام هذا القانون سوى المصريين دون سواهم . وفى حالة زيادة الحد الأقصى للملكية عن الحدود الواردة بهذا القانون تتبع أحكام المادة ٧ من القانون ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بشأن تعيين حد أقصى للملكية .

التصرف فى القدر الزائد عن الحد الأقصى للملكية فى الأراضى الصحراوية يجوز للفرد والأسرة التصرف فى القدر الزائد عن الحد الأقصى للملكية فى الأراضى الصحراوية . وذلك بتصرفات ثابتة التاريخ خلال سنة من تاريخ حدوث الزيادة بشرط ألا تزيد ملكية أى من المتصرف اليهم على المساحة

---

(١) راجع د/ مصطفى عبد الحميد عدوى شرح أحكام عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٦٠ ونص المادة الخامسة من اللائحة التنفيذية للقانون ١٩٨ لسنة ١٩٨٢ .

الجائز تملكها قانونا بما فى ذلك القدر محل التصرف . والا كان للهيئة  
ان تستولى على مقدار الزيادة اعتبارا من تاريخ انقضاء تلك السنة . فى نظير  
تعويض نقدى يعادل سبعين مثلا للضريبة العقارية الأصلية المربوطه  
بها الأرض فى تاريخ الاستيلاء الاعتبارى . ويضاف الى ذلك قيمة المنشآت والالات  
الثابتة والأشجار الكائنة بها مقدرة بمعرفة اللجان الفنية . وإذا كانت الأرض  
غير مربوطة بضريبة عقارية أو كانت مربوطة بضريبة عقارية لاتجاوز فئتها جنيها  
يتم تقدير قيمتها بواسطة اللجان الفنية المشار اليها . ويعتبر هذا التقدير  
نهائيا فور اعتماده من مجلس ادارة الهيئة .

#### الجزء على مخالفة أحكام القانون ١٤٣ لسنة ١٩٨١ :

باستعراض نصوص هذا القانون نجد أن المشرع وضع لهذه المخالفة جزائين  
أحدهما أورده فى نص المادة العاشرة فى فقرتها الثانية . والآخر جزاء أورده فى  
نص المادة ٢٣ من هذا القانون . ويتمثل الجزاء الأول فى بطلان كـ  
التصرفات التى تتم بالمخالفة لأحكام هذا القانون . وهذا البطلان هــ  
بطلان مطلق يتعلق بالنظام العام . وأوجب على المحكمة المنطور أمامها  
هذا النزاع أن تقضى من تلقاء نفسها بهذا البطلان . ولذلك جاء نص  
المادة ٣/١٠ " ويقع باطلا كل تصرف أو تقرير لى حق عينى أصلى  
أو تبعى أو تأجير أو تمكين بأى صورة من الصور على تلك الأراضى يتم  
بالمخالفة لأحكام هذا القانون . ولايجوز شهره ولكل ذى شأن التمسك  
بالبطلان أو طلب الحكم به وعلى المحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها " .

وأما عن الجزء الثانى فقد نص عليه المشرع فى المادة ٢٣ من هذا

القانون وهو ذات صبغة جنائية مما نرى معه والحال كذلك عرضه في مجال التصرفات المدنية مكتفين بالإشارة الي هذا النص .

وقد صدر القانون رقم ٥ لسنة ١٩٩٦ في شأن قواعد التصرف بالمجان في الأراضي الصحراوية المملوكة للدولة أو الأشخاص الاعتبارية العامة أو تأجيرها بإيجار أسمى لإقامة مشروعات استثمارية عليها أو للتوسع فيها (١). وقد أستههدف المشرع بأحكام هذا القانون تشجيع الاستثمار في الأراضي الصحراوية فوضع العديد من الضوابط والقواعد التي تكفل تحقيق مسيرة التنمية الحديثة والتي سوف نتناولها كما يلي :

#### ضوابط التصرف بالمجان في الأراضي الصحراوية المملوكة للدولة أو الأشخاص الاعتبارية العامة :

١ - أناط المشرع في المادة الأولى فقرة ثانية برئيس الجمهورية بتحديد المناطق التي تعتبر أراضي صحراوية تخضع لنظام التصرف بالمجان أو الإيجار الأسمى لإقامة مشروعات عليها . وقد جاء النص كما يلي : « ..... ويصدر بتحديد المناطق التي تقع فيها الأراضي الصحراوية المشار إليها وبالقواعد والإجراءات المنظمة للتصرف بالمجان أو التأجير قرار من رئيس الجمهورية . وبذلك التحديد يكون المشرع قد قطع كل دابر لمحاولة استغلال الأراضي الصحراوية داخل الدولة ، فرئيس الجمهورية سلطة لاخلاف عليها

(١) نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، العدد ٤ مكرر / أ في ١٩٩٦/١/٣٠ .

ولا تشير أدنى شك في محاولة الحفاظ على أراضي الدولة وأشخاصها الاعتبارية العامة .

٢ - عدم إنتقال ملكية هذه الأراضي الى المتصرف اليه إلا إذا تم المشروع وتم الإنتاج بالفعل .

٣ - جعل المشرع سند ملكية المتصرف إليه إيذاع هذه المحررات مكتب الشهر العقارى المختص ، أى الذي تقع فى نطاقه هذه الأراضي محل التصرف ، وبذلك الإيداع يعتبر المحرر قد تم شهره على خلاف قواعد الشهر العقارى المعمول بها لشهر التصرفات العقارية .

٤ - عدم زيادة مدة التأخير لهذه الأراضي عن أربعين عاماً ، وأجاز المشرع تحديدها طالما أن المشروع مازال قائماً (١) .

#### القيود التشريعية على التصرف بالمجان فى الأراضي الصحراوية وتأجيرها :

إمعاناً من المشرع فى تحقيق مسيرة التنمية الحديثة التى شهدتها البلاد فى هذه الآونة الأخيرة من القرن العشرين سهل التصرف بالمجان والتأجير الأسمى للأراضي الصحراوية التى يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية فى عجز نصوص القانون ٥ لسنة ١٩٩٦ .

ورغم ذلك فرض العديد من القيود على ذلك مقابل التسهيلات التى تعطى للمتصرف إليه أو المنتفع من أحكام هذا القانون ، وسوف نعرض لهذه

(١) أنظر نص المادة ٢ من القانون ٥ لسنة ١٩٩٦ .

القيود على النحو التالي : -

١ - حظر المشرع على المتصرف اليها أو المنتفعين من أحكام هذا القانون استخدام هذه الأراضي التي تم التصرف فيها في غير الغرض الذي خصصت من أجله إلا بموافقة الجهة صاحبة هذه الأراضي .

٢ - عدم جواز التصرف في هذه الأراضي أو جزء منها أو تقرير حق عيني عليها أو تمكين الغير منها قبل ملكيتها للمتصرف إليه .

٣ - أوجب المشرع على الجهة الإدارية المالكة استرداد الأراضي محل التصرف في حالة عدم تنفيذ المشروع وبدء الإنتاج الفعلي خلال المدة التي تحددها هذه الجهة (١) . وأجاز المشرع لهذه الجهة بيع هذه الأراضي أو تأجيرها لمصاحب المشروع طبقاً للسعر السائد في المنطقة .

#### جزاء مخالفة ضوابط وقيود التصرف بالمجان في الأراضي الصحراوية أو تأجيرها :

لقد عنى المشرع بالضوابط والقيود سالف الذكر منع كل محاولة لأحتكار تملك الأراضي الصحراوية وإثارة الشك في تصرف السلطات العامة.

ومن أجل ذلك وضع جزاء في عجز المادة الخامسة (٢) من أحكام هذا

(١) أنظر نص المادة ٤ من القانون ٥ لسنة ١٩٩٦ .

(٢) أنظر نص المادة ٥ من أحكام القانون ٥ لسنة ١٩٩٦ « ..... ويقع باطلاً كل إجراء أو تصرف يخالف ذلك ولا يجوز شهوره ، ولكل ذي شأن التمسك بالبطلان أو طلب الحكم به وعلي المحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها . »

القانون وهو جزء مدنى بحث يتمثل فى بطلان كل إجراء أو تصرف يخالف أحكام هذا القانون ، وبالتالي عدم جواز شهره ، وجعل أحكام هذا البطلان تنتمى الى جزء البطلان المطلق الوارد فى نصوص القانون المدنى (١) بأن أباح لكل ذى مصلحة التمسك به أو طلب الحكم به . وأوجب على المحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها ، والذي دفع المشرع الى تقرير هذا البطلان المطلق كجزاء على مخالفة أحكام هذا القانون أنه ينظم مصلحة عليا تتعلق بالدولة وأشخاصها الاعتبارية .

#### منحة تشريعية للمتصرف إليهم وملاك الأراضي الصحراوية :

لقد منح المشرع هؤلاء إعفاءات مثل مشروعات المجتمعات العمرانية الجديدة بالأعفاءات والتيسيرات بأن عدل المادة ٤ / ١ من أحكام القانون ١٤٢ لسنة ١٩٨١ ، وجعل المشروعات التى تقام للتنمية والسياحة واستصلاح وأستزراع الأراضى على هذه الأراضى الصحراوية (٢) .

وقد جاء التعديل على النحو التالى : « يسرى على مشروعات التنمية السياحية ومشروعات الاستصلاح والأستزراع التى تقام على الأراضى الخاضعة لهذا القانون ذات القواعد والأحكام والتيسيرات والإعفاءات والإجراءات المنصوص عليها فى القانون ٥٩ لسنة ١٩٧٩ فى شأن المجتمعات العمرانية الجديدة وذلك أياً كانت الجهة أو الشخص الذى يقوم بها . كما

(١) أنظر د. / محمود جمال الدين ذكى ، نظرية الإلتزام ج ١ عام ١٩٧٣ ص ٢١٣ .

(٢) أنظر أحكام القانون ٥٩ لسنة ١٩٧٩ فى شأن المجتمعات العمرانية الجديدة .

تسرى ذات القواعد والأحكام والتيسيرات والإعفاءات والإجراءات المشار إليها علي مشروعات الاستصلاح والأستزراع التي تقع على الإراضى الواقعة خارج الزمام الى مسافة كيلو مترين ، وذلك فى المناطق التى يصدر بتحديدھا قرار من رئيس الجمهورية بعد موافقة مجلس الوزراء .

وقد ورد هذا التعديل فى نص المادة الأولى من القانون ٧٢ لسنة ١٩٩٦ (١) .

#### تملك الأجانب للعقارات والأراضى الفضاء بمصر :-

لقد مرت سنوات عديدة علي أستمرار حظر تملك الأجانب للعقارات والأراضى الفضاء داخل الدولة ، وذلك فى العديد من القوانين والقرارات الوزارية المتعاقبة ، ونذكر منها أحكام القانون ٨١ لسنة ١٩٧٦ ، ثم قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٣٣ لسنة ١٩٨٨ ، ثم القانون ٥٦ لسنة ١٩٨٨ الذى كان يضع العديد من القيود علي حرية التملك للأجانب ، ولكن إزاء النهضة الأستثمارية التى تشهدها بلادنا فى الوقت الحاضر ، تدخل المشرع فالفى أحكام القانون ٥٦ لسنة ١٩٨٨ فى شأن خطر تملك الأجانب للعقارات والأراضى الفضاء فى مصر . وبالفعل صدر القانون ٢٣٠ لسنة ١٩٩٦ (٢) وأباح للأجانب هذا التملك بشروط معينة سواء كان الأجنبى شخص طبيعى

(١) نشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، العدد ١٥ مكرر فى ١٦/٤/١٩٩٦ .

(٢) نشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية العدد ٢٧ مكرر فى ١٤ / ٧ / ١٩٩٦ ويعمل به فى اليوم التالى لتاريخ النشر .



أم شخص اعتبارى مثل الشركات . وأوضح المشرع الشروط والقيود التى تنظم هذه الملكية ، وقبل العروج الى هذه المعالجة التشريعية لابد أن نعرض لبعض المصطلحات الآتية :-

#### ١ - طريق اكتساب الملكية للأجانب :-

قصر المشرع سبب كسب الملكية للأجانب على أحكام هذا القانون وهو القانون ٢٣٠ لسنة ١٩٩٦ ، عدا الميراث ، فهو سبب مستقل . وبذلك يكون المشرع منع كل تحايل على كسب ملكية الأجانب للأراضى والعقارات داخل الدولة .

#### ٢ - ماهية الملكية الواردة فى عجز أحكام هذا القانون ٢٣٠ لسنة ١٩٩٦ :

لقد حدد المشرع فى المادة ٢/١ من أحكام القانون سالف الذكر أنه يقصد بالتملك فى نطاق أحكام القانون الملكية التامة وملكية الرقبة وحقوق الانتفاع ، وأنه يقصد بالعقارات المبنية والأراضى الفضاء كافة هذه الأراضى حتى ولو لم تكن خاضعة لضريبة الأطنان والضرائب العقارية على المباني .

#### ٣ - وحدد المشرع فى المادة ١ / ٤ من ذات القانون المقصود بالشركة الأجنبية كشخص اعتبارى له التملك طبقاً لأحكام القانون ٢٣٠ لسنة ١٩٩٦ بأن الشركة تكون أجنبية إذا كان لا يملك المصريون أغلبية رأس مالها حتى ولو كانت قد أنشئت وأُسست طبقاً لأحكام القانون المصرى .

ومن ثم وبعد هذا التحديد الوافى يجب علينا فى مجال البحث التعرض لشروط هذا التملك والقيود التشريعية عليه ثم الجزاء الذى فرضه المشرع على مخالفة أحكام هذا القانون . وسوف نذكر ذلك تفصيلاً على النحو التالى:-

#### شروط تملك الأجانب العقارات المبنية والأراضى الفضاء فى مصر :

لقد أورد المشرع هذه الشروط فى عجز المادة الثانية من أحكام هذا القانون على النحو التالى : -

١ - أن يكون التملك لعقارين على الأكثر فى جميع أنحاء الجمهورية بقصد السكنى الخاصة به وبأسرته وذلك دون إخلال بحق التملك للعقارات اللازمة لمزاولة نشاط خاص مرخص من السلطات المختصة (١) .

٢ - ألا تزيد مساحة كل عقار على أربعة آلاف متر مربع .

٣ - ألا يكون العقار من العقارات المعتبرة أثراً فى تطبيق قانون الآثار ، ورئيس الوزراء الاستثناء من الشرطين ١ ، ٢ . ولجلس ، الوزراء أن يضع شروطاً وقواعد خاصة بالتملك فى المناطق السياحية والمجتمعات العمرانية التى يحددها ، وتعفى البعثات الدبلوماسية والمنظمات الدولية والإقليمية من هذه الشروط .

---

(١) يقصد بالأسرة الزوج والزبناء القصر فقط دون البالغين .

القيود التشريعية التى ترد على حق تملك الأجانب للعقارات المبنية والأراضى الفضاء :

١ - عدم جواز التصرف فى هذه الأراضى التى تحكم كسب الملكية لها بأى طريق من طرق التصرف الناقلة للملكية قبل مضى خمس سنوات من تاريخ إكتساب الملكية .

٢ - بدأ البناء على هذه الأراضى خلال مدة لاتجاوز الخمس سنوات التالية لشهر التصرف - وإذا انقضت المدة دون بدأ فى التنفيذ يتم زيادة مدة الحظر بما يساوى مدة التأخير فى البدء فى البناء .

ومما هو جدير بالذكر أن المشرع منح رئيس الوزراء سلطة استثناء بالتصرف قبل مضى خمس سنوات .

٣ - أن المشرع خص مصلحة الشهر العقارى فقط بتنفيذ أحكام هذا القانون ، ولم يجعل الأمر بيد هيئة تعمير الصحارى أو الإدارات التابعة لها . وأنشأ المشرع مكاتب خاصة لطلبات تملك غير المصريين للعقارات المبنية ، أو الأراضى الفضاء . وأوجب إنهاء التسجيل خلال عشرة أيام على الأكثر من تاريخ تمام استيفاء الأوراق المطلوبة . وفوض المشرع وزير العدل بإصدار القرارات التى تنظم عمل هذه المكاتب .

الجزاء على مخالفة أحكام القانون ٢٣٠ لسنة ١٩٩٦ : -

جاء هذا الجزاء فى عجز المادة ٦ من ذات أحكام هذا القانون ، وجعل  
المشرع البطلان المطلق جزاء لكل تصرف يتم بالمخالفة لأحكام هذا القانون ،  
وبالتالى عدم جواز شهر هذه التصرفات . وأجاز المشرع لكل ذى مصلحة ،  
والنيابة العامة طلب الحكم بالبطلان . وأوجب علي المحكمة من تلقاء نفسها  
الحكم به . وقد جاء النص « ... .. » يقع باطلاً كل تصرف بالمخالفة  
لأحكام هذا القانون ، ولا يجوز شهره ويجوز لكل ذى شأن والنيابة العامة  
طلب الحكم بهذا البطلان ، وعلي المحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها .

---

## الفصل الثاني

### المبيع

تمهيد :

كثيرا ما تتحدث النصوص القانونية عن الشيء المبيع أو العين المبيعة ويقصد بذلك الشيء أو العين اعتبارها محل الحق المبيع . فالواقـع أن البائع إنما ينقل إلى المشتري حقه على الشيء لا الشيء ذاته . أي أنه ينقل إليه سلطته القانونية على هذا الشيء . تلك السلطة التي تميز المشتري عن السارق .

والحقوق التي تكون محلا للبيع هي الحقوق المالية وحدها سواء كانت حقوق ملكية عقارية أو منقولة أو كانت حقوقا عينية أخرى أو حقوقا شخصية أو أدبية . إلا أن غالب الأحوال يكون محل البيع حق ملكية (١) .

ولم يرد في التقنين المدني الجديد نص خاص يحدد الشروط الواجب توافرها في المبيع ومن ثم فلا مناص من الرجوع إلى القواعد العامة في هذا الشأن . وباستعراض الأحكام العتمة الواردة في المواد من ١٣١ - ١٣٥ مدني وكذلك المادة ٢٠٤ مدني يتضح منها أنه يجب توافر الشروط الآتية في المبيع :

(١) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٣١ .

- ١ - أن يكون موجودا أو قابلا للوجود :
- ٢ - أن يكون معينا أو قابلا للتعيين .
- ٣ - أن يجوز التعامل فيه .
- ٤ - أن يكون مملوكا للبائع .

وسوف نعرض فيما يلي لهذه الشروط كل في بحث خاص :

### المبحث الأول

#### أن يكون المبيع موجودا أو قابلا للوجود

يشترط لصحة البيع أن يكون المبيع موجودا وقت البيع أو قابلا للوجود في المستقبل . فإذا بيع منزل على أنه موجود ولم يكن وجد أصلا فإن البيع يقع باطلا . وإذا بيع بيع منزل على أنه موجود ولم يكن قد وجد أصلا فإن البيع يقع باطلا . وإذا بيع منزل على أنه موجود وكان هذا المنزل قد وجد ثم تهدم قبل البيع فإن العقد يقع باطلا كذلك (١) . وأما إذا بيع منزل على أنه موجود وكان كذلك فعلا ولكنه تهدم بعد البيع وقبل التسليم فإن العقد ينعقد صحيحا ولكنه يفسخ .

وما هو الحكم لو هلك المبيع ؟ ذهب أحد الفقهاء الى التفرقة بين حالتين : الأولى : حالة هلاك المبيع كله وقت العقد . والثانية حالة هلاك بعض المبيع وقت العقد (٢) . وسوف نعرض تفصيلا لهاتين الحالتين فيما يلي :

#### الحالة الأولى : هلاك المبيع كله وقت العقد

إذا تعاقد البائع والمشتري على بيع مال معين بذاته كان موجودا ثم تبين فيما بعد أنه كان قد هلك كله قبل العقد فالعقد لا ينعقد لانعدام المحل .

(١) راجع د / سمير تناعو المرجع السابق ص ٢١ .

(٢) راجع د / سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٣٢ .

ويستوى أن يكون الهلاك ماديا أو قانونيا (١).

ويستوى أيضا أن يكون انعدام المبيع وقت العقد مجهولا من الطرفين أو معلوما لهما أو لأحدهما . على أنه اذا كان الهلاك مجهولا من الطرفين فلا يكون لأحدهما مطالبة الآخر بتعويض . وكذلك اذا كان الهلاك معلوما لهما ولو أن هذه الحالة الأخيرة غير متصورة عملا . أما اذا كان الهلاك معلوما للبائع دون المشتري يلتزم الأول بتعويض الثاني عن الضرر الذي أصابه بسبب بطلان البيع (٢) . ويكون الأساس القانوني لذلك إما أن يكون على أساس الخطأ في تكوين العقد أو على أساس المسؤولية التقصيرية باعتبار أن البائع الذي يعلم وقت العقد بانعدام المبيع وببطلان البيع يكون في ترك المشتري يعتقد أنه إنما يعقد عقدا صحيحا ينقل اليه ملكية المبيع .

وإذا كان الهلاك معلوما للمشتري دون البائع فلا مسؤولية على البائع لأنه حسن النية ولا على المشتري أيضا لأنه ليس مكلفا الاحاطة بحال المبيع وتنبهه ماله اليها . فلا يكون مسئولا الا اذا ارتكب خطأ بأن قصد خداع البائع وحمله على التعويل على الثمن الذي يستحقه بموجب هذا البيع الباطل فأصاب البائع ضرر بسبب ذلك . وإذا كان المشتري مع علمه بانعدام المبيع وقت العقد قد وفى بالثمن عليه فلا يجوز له استرداده لأنه عندما دفعه كان عالما بعدم استحقاقه فلا يسترده الا اذا كان وقت دفعه ناقص الأهلية أو أكره على الوفاء .

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ص ٥٨ .

(٢) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٣٧ .



### الحالة الثانية : هلاك بعض المبيع وقت العقد .

إذا هلك المبيع هلاكاً جزئياً يدور بالخلد عدة تساؤلات يجب أن يوضع لها حلولاً . فيثور التساؤل حول ما إذا كان العقد في هذه الحالة ينعقد اعتماداً على الباقي أولاً ينعقد تغليباً لما انعدم . وهل يجوز إجبار المشتري على تفرقة الصفقة ؟ وهل يجوز أيضاً قصر المبيع على الجزء المتبقى مع خفض مقابل الثمن ؟ وهل يجوز أن يكون للمشتري خيار في اتمام الصفقة أو العدول عنها ؟

وفي واقع الأمر لم يورد المشرع المصري حكماً في نصوص التقنين المدني يعالج هذه الأحوال . ومن ثم فلا مناص من اللجوء إلى القواعد العامة التي من مقتضاها . أن السبب التزام المشتري بالثمن المسمى في العقد هو التزام البائع بتسليمه المبيع كله . فلا يقوم التزام الأول دون الثاني والفرق أن الثاني مستحيل بسبب الهلاك الجزئي فلا ينعقد أو ينعقد باطلاً بطلاناً مطلقاً . (١)

غير أنه يمكن قصر البيع على الباقي من المبيع إذا قبل الطرفان ذلك . ويفترض في البائع قبوله ولا يسمح له بالرفض لأنه ضرر عليه من تجزئة الثمن . أما المشتري فيفترض فيه القبول ما لم يثبت أن الباقي من المبيع دون هلاك لا يحقق غرضه من الشراء أي أنه ما كان يقبل الشراء أو علم بما حدث من هلاك . والخلاصة من ذلك أننا نكون في هذه الحالة بمسدد ما يسمى بقصر العقد . ومؤدى ذلك قصر العقد على الباقي من المبيع دون هلاك أن يأخذ المشتري هذا الباقي بما يقابله من الثمن فقط وأن يرفع عنه ما يقابل الجزء الذي هلك . (٢)

(١) راجع د/ سليمان مرقص ، المرجع السابق ص ١٣٨ .

(٢) راجع جاك الحكيم ، المرجع السابق بند ١٤٣ .

وقد ذهبت بعض الأحكام الى القضاء " أنه اذا ثبت أن جزءاً من الأرض المبيعة كان قد سبق صدور مرسوم بنزع ملكيته للمنفعة العامة تعيين على البائع أن يرد الى المشتري مايقابل هذا الجزء من الثمن الذى قبضه (١) .

ونرى حسماً لكل خلاف فى هذا المدد أن المشتري لايجوز اجباره على تفرقه الصفقة وخصوصاً أنه اذا كان المبيع مكتملاً محل اعتبار عنـد التعاقد • ويعطى الخيار للمشتري لاستعمال هذا الحق من عدمه وفقاً لما يراه فى صالح اتمام الصفقة أو عدم اتمامها •

### حكم بيع الأموال المستقبلية فى ظل التقنين المدنى الجديد

#### التنظيم التشريعى :

جاء نص المادة ١٣١ مدنى على أنه " يجوز أن يكون محل الالتزام شيئاً مستقبلاً - غير أن التعامل فى تركة انسان على قيد الحياة باطل ولو كان يرضاه الا فى الأحوال التى نص عليها القانون " .

ينضج من هذا النص التشريعى أن المشرع وضع قاعدة عامة واستثناء على تلك القاعدة العامة •

(١) راجع استئناف مخطط ١٩٣٨/١٢/٢٠ ص ٧٢ •

أجاز المشرع في الفقرة الأولى من النص سالف الذكر على جواز التعامل في الأموال المستقبلية أيا كان نوع التعامل وأيا كان المال المستقبل (١) ومن أمثلة بيع المال المستقبل بيع البناء قبل إقامته - بيع المؤلف قبل تمامه - بيع المحصول قبل زراعته (٢).

ولبيع المال المستقبل صور مختلفة (٣) حصرها البعض في صور ثلاثة

هي :

#### الصورة الأولى :

وتتحقق في حالة الاتفاق بين البائع والمشتري على بيع مستقبل بسعر الوحدة كما اتفق البائع مع المشتري على بيع محصول القطن الذي سينتج من أرض مغيته في موسم محدد بسعر خمسون جنيها للقنطار . فالبيع هنا محدد القيمة بعيدا عن الضرر (٤) ومن حيث التكييف القانوني هي بيع معلق على شرط واقف هو تحقق وجود المبيع في المستقبل . فإذا تحقق وجوده كله أو بعضه ينتج العقد آثاره بما في ذلك الالتزام بنقل الملكية بالنسبة الى القدر الذي تحقق وجوده مستنده الى وقت انعقاده ولكل من انتقال الملكية الى المشتري لا يتم من وقت نشوء الالتزام به عند التعاقد بل من وقت وجود المبيع فحسب (٥).

(١) راجع د/ السنهوري الوسيط جزء ١ بند ٢١٧ .

(٢) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٤٢ -

(٣) راجع نقض مدني ١٢/١١/١٩٥٩ مجموعة أحكام النقض السنة ١٠ ص ٦٤١ .

(٤) راجع استئناف مصر ١٨ أبريل ١٩٤٨ المجموعة ٥٠ رقم ١١٧ .

(٥) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٤٢ -

وإذا لم يوجد المبيع كما اذا هلك المحصول بأفة سماوية ( الاصابه بدودة ورق القطن ) تخلف الشرط الواقف وترتب على تخلفه اعتبار البيع كأن لم يكن فيتحلل البائع من التزامه ولا يجب على المشتري شيء من الثمن ولا يجوز له مطالبة البائع بأى تعويض . على أنه اذا تحقق وجود المبيع فى المستقبل يقتضى عملا يقوم به البائع ، وجب فى حالة تخلفه ألا يكون ذلك راجعا الى تقصير البائع فى القيام بهذا العمل ، والا وجب عليه تعويض المشتري عن تسببه فى عدم وجود المبيع كما اذا باع المزارع محصولا مستقبلا ثم امتنع عن الزرع .

#### الصورة الثانية :

يكون فيها الثمن معينا جملة ويتجه فيها قصد العاقدين الى تعليق البيع على شرط وجود المبيع فى المستقبل كبيع ناتج الفحم الرجوع الذى ينتج من قاطرات السكة الحديد فى مدة مستقبلة ومنطقة معينة . أو الاتفـاق على بيع شيء تحت الصنع (١) كما هو الحال فى بيع الشقق تحت الانشاء وحكم هذا النوع من البيع معلقا على شرط واقف هو وجود المبيع فى المستقبل مهما كان مقداره ويطلق البعض على هذه الصورة بيع المأمول (٢) فالمشتري هنا يجازف فى قدر المبيع وكميته وليس فى وجوده أو عدم وجوده .

#### الصورة الثالثة :

يجازف المشتري فى هذه الصورة فى وجود المبيع ذاته والمثال التقليدى

(١) أصدر المشرع الفرنسى فى ١٩٦٧/١/٣ القانون الخاص بالعقارات تحت الانشاء واعتبر العقد مختلطا بين البيع والمقولة .

(٢) راجع د/ مصطفى عبد الحمدي عدوى المرجع السابق ص ١١١ .

لذلك هو بيع أوراق اليانصيب وبيع الصياد ضربة شبكته فيكون المبيع فـ في هذه الحالة هو مجرد الأمل في الربح أو الصيد . فهذا البيع منجزا ويلتزم المشتري بالثمن الوارد في العقد سواء تحقق الأمل أم لم يتحقق (١) ويشترط لتحقيق هذا النوع من البيع أن يكون الأمل في تحقق البيع أو عدم تحققه متروكا لظروف لا تدخل لأحد العاقدين فيها . والا فمن يتسبب منهما في عدم تحقق هذا الأمل يسأل عن ذلك قبل الطرف الآخر .

#### الاستثناء على القاعدة العامة :

جاء النص على هذا الاستثناء في الفقرة الثانية من المادة ١٣١ من نصي  
 "..... الا في الأحوال التي نص عليها في القانون "

وقد علق بعض الفقهاء على ذلك (٢) بقوله أن المشرع قصد بالأحوال المستثناة التي نص عليها القانون حالة قسمة المورث تركته بين ورثته المنصوص عليها في المادة ٩٠٨ وما بعدها .

وبناء على ذلك يكون بيع التركة المستقبلية باطلا . سواء ورد على كل التركة أو على نصيب فيها أو على مال معين باعتباره عنصرا منها . وسواء صدر البيع من المورث نفسه أو من وارث محتمل . فإذا باع المورث جميع تركته بما في ذلك أموال وديونه الحاضرة والمستقبله وقع باطلا لأن محله

(١) راجع نقض مدني ١٩٤٨/١/١٨ مجلة المحاماه السنة ٣٠ ص ١١٣ .

(٢) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ١٤٤ .

تركة مستقبلية • أما اذا باع جميع أمواله وديونه الحاضرة كان البيع صحيحا بشرط ألا يضاف الى مابعد الموت لأن ذلك يجعل محله تركة • واذا باع الوارث المحتمل الى وارث آخر أو الى أجنبي الدار الذي سيرثها من أبيه كان البيع باطلا لأنه وارد على عين تدخل في تركة مستقبله (١) أما اذا باع الدار ذاتها على زعم أنها مملوكة فهذا يسرى أحكام بيع ملك الغير وليس حكم بيع التركة المستقبلية •

وقد نصت محكمة النقض في حكم حديث نسبيا لها (٢) " بأن توانين الارث تتطبق الا على ما يخلفه المورث من أموال بعد موته وأن تقييد التصرفات لا يكون الا ابتداء من مرض الموت أما قبل ذلك فللمالك كاملا الأهلية وحرية التصرف في ملكه ولو أدى ذلك التصرف الى حرمان ورثته أو تعديل أنصبتهم ولو كان التصرف صادرا لأحد الورثة ما لم يكن التصرف مشوبا بعيب " •

وسوف نعرض تفصيلا لحكم بيع التركة بالتفصيل في الباب الأخير من هذا المؤلف عند التحدث عن أنواع البيوع •

(١) راجع نقض مدنى ١٩٣٤/٦/١٤ مجموعة القواعد القانونية قاعده

١٩٩ -

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٧٣/١٢/١٨ مجموعة الأحكام السنة ٢٤ ص ٢٨٧ ..

## المبحث الثاني

## تعيين المبيع

يشترط لانعقاد البيع صحيحا أن يكون المبيع معينا أو قابلا للتعيين ويختلف تطبيق هذا الشرط بحسب ما اذا كان المبيع معينا بالذات أو معينا بالنوع -

## تعيين الأشياء المعينة بذاتها

## "الأشياء القيمة"

فإذا كان المبيع شيئا معينا بالذات فإن طريقة تعيينه تختلف باختلاف ماهيته . فإذا كان المبيع حقا شخصا كما في حوالة الحق فإن تعيينه يكون بتعيين صاحب الحق . وإذا كان حقا من الحقوق الذهنية فإن تعيينه يكون بتعيين شخص المؤلف واسم العمل الذهني ونوعه وسواء كان قد تحقق من قبل أو كان سيتم انجازه مستقبلا . وإذا كان المبيع من الحقوق العينية وهو الغالب في البيع فإنه يجب تحديد نوع الحق العيني كما لو كان حق انتفاع مثلا أو حق استعمال أو حق سكنى ويجب تحديد الشيء محل هذا الحق كما لو كان منزلا أو قطعة أرض .

وإذا لم ينكر الحق المبيع (١) بل ذكر شيء مادي على أنه الشيء

(١) راجع د/ سمير تناغو المرجع السابق ص ٧٦ .

المبيع فيكون المقصود بذلك هو حق الملكية على هذا الشيء ، لأن البيع غالباً يرد على شيء مادي يقصد نقل الملكية إلى المشتري .

أما الحقوق الأخرى السابق ذكرها فإن بيعها ليس هو الفرض الغالب في عقد البيع . وتعيين الشيء المادي يكون عادة عن طريق تحديد صفاته التي تميزه عن غيره تحديداً نافياً للجهالة أي تحديداً صريحاً (١) .

### تعيين الأشياء المعينة بنوعها

#### "الأشياء المثلية"

يقصد بالأشياء المثلية التي تعين بنوعها ، تلك الأشياء التي تحدد بالكيل أو بالوزن أو بالعدد . فإن تعيينها يكون عن طريق تحديد جنسها ونوعها ومقدارها . ولنضرب مثلاً بوضوح ذلك . أن يلتزم متعهد بتقديم الغذاء الكافي لأحدى المستشفيات أو المدارس فإن تحديد مقدار المبيع في هذه الحالة يتوقف على تحديد عدد أسرة المستشفى أو عدد طلبة المدارس .

وإذا لم يتفق المتعاقدان على درجة الشيء من حيث جودته ولم يمكن استخلاصه من العرف أو أي طرف آخر من ظروف التعاقد فإن المدين يلتزم بأن يسلم شيئاً من صنف متوسط حتى لا يغيب البائع أو المشتري . غير أن تعيين المحل له صور خاصة في عقد البيع (١) ، (٣) أهمها البيع بالعينة - البيع بالتجربة - البيع بشرط المذاق - البيع بالتقدير والبيع الجواز وسوف نعرض تفصيلاً لهذه الصور الخاصة .

- (١) راجع نقى مدنى ١٩٧٤/١٠/٣٠ مجموعة القواعد ج١ ص ٣٤٧ .
- (٢) راجع د/ سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٥٠ ود/ سمير تناغوا والمرجع السابق ص ٧٥ .
- (٣) راجع د/ سمير تناغوا، المرجع السابق ص ٧٦ "للمحل صور خاص في عقد البيع "



## (أ) : البيع بالعينة :

نظم المشرع المصرى أحكام البيع بالعينة فى المادة ٤٢٠ مدنى التلى نصت على " اذا كان البيع بالعينة وجب أن يكون المبيع مطابقا لها . واذا تلفت العينة أو هلكت فى يد أحد المتعاقدين ولو دون خطأ كان على المتعاقد بائعا أو مشتريا أن يثبت أن الشئ مطابق للعينة أو غير مطابق " .

قد يحدث فى العمل أن يتفق المتعاقدان على تعيين درجة جودة المبيع بنموذج أو عينة يتفق الطرفان على تسليمها عند التعاقد (١) فتحدد بهذه العينة درجة الجودة ويلزم تسليم المبيع من صنف مطابق للعينة (٢) والا كان البائع مخلا بالتزامه ولم يكن له أن يطالب المشتري بأداء الثمن . ويجوز للمتعاقدين فى هذه الحالة تمييز العينة بعلامة خاصة تعيين ذاتيتها منعاً للمجادلة (٣) .

فإذا لم يفعل وقع على عاتق من يتمسك بعينة أن يثبت أنها هى التى تم الاتفاق عليها . فإذا فقدت العينة أو هلكت دون خطأ من أحد فإن كانت قد أودعت لدى المشتري وادعى هذا أن المبيع غير مطابق للعينة كان عليه أن يثبت صحة ادعائه (٤) وإن كانت أودعت لدى البائع وادعى المشتري عدم مطابقة المبيع للعينة ، كان على البائع أن يثبت مطابقتها .

- 
- (١) راجع نقض مدنى ١٩٥٢/١٠/١٦ مجموعة أحكام النقض ص ١١٠٤ .  
 (٢) راجع نقض مدنى ١٩٤٨/١٢/٩ فهرس أحكام النقض فى ٢٥ عاما ص ٣٤٦ .  
 (٣) راجع نقض مدنى ١٩٥٩/١٠/١٥ مجموعة أحكام النقض السنة ١٠ ص ٥٦٧ .  
 (٤) راجع محكمة الأمور المستعجلة بمحكمة مصر الابتدائية ١٩٤٢/١١/١٨ المجموعة ٤٣ ص ٤٠٥ .

فاذا ثبت عدم مطابقة الشيء محل التسليم للعينه جاز للمشتري امسا  
أن يرفضه أو يطالب البائع بالتسليم للمبيع مطابقا للعينه مع التعويضي عن  
التأخير أو فسخ العقد مع التعويضي عن عدم تنفيذه أو يطالب البائع بالتسليم  
مع التعويضي عن النقص في الجوده كل ذلك مشروط بعدم اساءة استعمال  
الحق في الخيار • فلا يجوز له رفض المبيع وفسخ العقد اذا كان الاختلاف  
بين العينه ومحل التسليم طفيفا لا يؤديه له • فلا يكون له عندئذ الا طلب  
نقص الثمن بما يقابل ذلك الاختلاف (١) .

#### (ب) : البيع بالتجربة :

جاء تنظيم المشرع لهذا النوع من البيع في عجز الماده ١/٤٢١ مدنى  
التي جاء نصها " على أنه فى البيع بشرط التجربة يجوز للمشتري أن يقبل  
المبيع أو يرفضه وعلى البائع أن يمكنه من التجربة • فاذا رفض المشتري  
المبيع وجب أن يعلن الرفض فى المدة المتفق عليها ، فان لم يكن هناك  
اتفاق على المدة فى مدة معقولة يعينها البائع ، فان انقضت هذه المدة  
وسكت المشتري مع تمكنه من تجربة المبيع اعتبر سكوته قبولا منه " .

ويحدث هنا عادة فى بيع الأشياء التى لا يمكن التأكد من صلاحيتها  
للغرض المقصود منها قبل تجربتها مثل بيع السيارات والالات الموسيقية  
والميكانيكية • ويعتبر البيع بشرط التجربة (٢) بيعا معلقا على شرط

(١) راجع نقض مدنى ١٢/١١/١٩٥٩ مجموعة أحكام النقض السنة ١٠ ص ٦٥١ .

(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٧٧ •

واقف هو قبول المبيع الا اذا تبين من الاتفاق أو الظروف أن البيع معلق على شرط فاسخ .

### التكييف القانوني للبيع بشرط التجربة وأهميته العملية :

أجاب المشرع صراحة في المادة ٢/٤٢١ مدنى على التكييف الصحيح لبيع التجربة من ناحية الوصف القانوني له فجاء النص على مايلى " يعتبر البيع بشرط التجربة معلقا على شرط واقف هو قبول المبيع الا اذا تبين من الاتفاق أو الظروف أن البيع على شرط فاسخ " .

فهو بحسب الأصل بيع معلق على شرط واقف + والشرط الواقف هنا هو قبول المشتري للمبيع بعد تجربته . فاذ كان المشتري للمبيع مالكا تحت شرط واقف فان البائع يكون أيضا مالكا تحت شرط فاسخ . والشرط الفاسخ بالنسبة للبائع هو قبول المشتري للمبيع بعد تجربته فاذا تحقق الشرط الواقف وقبل المشتري المبيع بعد تجربته فان الملكية تثبت للمشتري من وقت ابرام العقد وليس من تاريخ تحقق الشرط وذلك اعمالا لقاعدة الأثر الرجعى للشرط .

واذا ماثبتت الملكية للمشتري بعد التأكد من صلاحية الشيء لأداء المطلوب منه فان الملكية تزول أيضا عن البائع الذى كان مالكا تحت شرط فاسخ وتزول الملكية هنا أيضا بأثر رجعى (١) .

(١) يجمع الفقه المصرى على أن البيع بشرط التجربة هو بيع معلق على شرط واقف ، د / منصور مصطفى ، المرجع السابق ص ٤٩ ، د / السنهـورى المرجع السابق ص ٢١٩ فقرة ٢٠ ، د / لبيب شنب المرجع السابق فقرة ٦٢ ، د / البدروى الوجيز فى عقد البيع فقرة ٤٣ =====

### الأهمية العملية لتكييف البيع بشرط التجربة :

تتضح هذه الأهمية خاصة لمعرفة من الذى يتحمل تبعه هلاك الشيء المبيع بسبب أجنبي فى أثناء فترة التجربة .

فإذا هلك المبيع أثناء فترة التجربة وقبل أن يعلن المشتري الشيء البائع قبوله أو رفضه وكان هذا الهلاك بسبب أجنبي لا يد لأحد فيهم فإن تبعه الهلاك تقع على البائع فهو المالك تحت شرط فاسخ ، كما أنه يستحيل عليه فى هذا الفرض أن يمكن المشتري من تجربة الشيء بسبب هلاكه (١) .

ومع ذلك يجوز للمتعاقدين أن يتفقا صراحة على أن يكون البيع بشرط التجربة معلقا على شرط فاسخ . ويصح أن يكون هذا الاتفاق صريحا أو ضمنا والشرط الفاسخ هنا يكون عدم قبول المشتري للمبيع بعد تجربته فإذا كان البيع بشرط التجربة معلقا على شرط فاسخ بالنسبة للمشتري فإنه يكون معلقا على شرط واقف بالنسبة للبائع .

والشرط الواقف والفاسخ واحد فى الحاليتين (٢) فإذا تحقق الشرط الواقف وأعلن المشتري رفضه للمبيع بعد تجربته فإن ملكية المشتري تسترزل ويعتبر المشتري كأن لم يكن مالكا لهذا الشيء فى وقت من الأوقات أى أن

=== وفى الفقه الفرنسى :

Planioi ,Ripert et Hamel, op. cit No .211

(١) راجع د/ السنهورى المرجع السابق ص٢١٧. فقرة ٧٠ ومابعدها .

(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص٧٧ -

الملكية تزول هنا بأثر رجعى . وإذا تخلف الشرط الواقف وأعلن المشتري قبوله للشيء بعد تجربته أو سكت المشتري عن ابداء رغبته فى القبول أو الرفض فى أثناء المدة المتفق عليها لذلك أو فى أثناء المدة المعقولة التى يقوم البائع بتحديددها فإن هذا السكوت يقوم مقام القبول ويتخلف الشرط الواقف حكما .

وإذا كان البيع بشرط التجربة معلقا على شرط فاسخ وهلك المبيع بسبب أجنبى فى أثناء فترة التجربة فإن تبعه الهلاك تقع على المشتري لا على البائع لأن المشتري هو المالك تحت شرط فاسخ ومن ثم فهو الذى يتحمل تبعه الهلاك .

#### الالتزامات التى تقع على بائع التجريب والمشتري أثناء فترة التجربة :

متى كان البيع معلقا على شرط التجربة وجب على البائع أن يمكن المشتري من تجربته للشيء المبيع والا كان مخلا بالتزامه . ويتم ذلك عادة بتسليم الشيء المبيع الى المشتري حتى يتمكن من تجربته . وللمشتري فى هذا الشأن أن يستعين بذوى الخبرة .

فقد يكون الغرض من التجربة هو التأكد من صلاحية المبيع فى ذاته للغرض المقصود منه وقد يكون الغرض هو ملائمة المبيع لاحتياجات المشتري فإذا كان المقصود هو الغرض الأول فلا يكون للمشتري أن ينقص البيع الا اذا كان الشيء المبيع لا يصلح فى ذاته لاداء الغرض المقصود منه .

وأما اذا كان المقصود هو الغرض الثانى فان المشتري له اذا شاء أن ينقص البيع أو يقبله ولا معقب عليه فى هذا الشأن (١).

واذا ثار شك حول تحديد الغرض من التجربة وفقا لما انصرفت اليه ارادة المتعاقدين فالأصل أن الغرض من التحريه هنا هو مناسبة المبيع لاحتياجات المشتري أو عدم مناسبتة وهذا القول يتفق وما يمكن أن تتجه اليه ارادة كـل من البائع والمشتري (٢) فاذا سلم البائع الى المشتري الشئ المبيع لتجربته فرفض هذا الأخير أن يجرب الشئ المبيع أو رفض أن يتسلمه ثم نقض بعد ذلك البيع فللبائع فى هذه الحالة الخيارين المطالبه بالتنفيذ العيني أو الفسخ مع التعويض اذ أن المشتري برفضه تجربة الشئ المبيع يكون قد منع تحقق الشرط بخطئه . فيعتبر أن الشرط قد تحقق حكما ويصبح البيع باتا ويرتبط به المشتري (٣).

ولا يكفي المشتري أن يقوم بتجربه الشئ المبيع بل يجب عليه فضلا عن ذلك اذا رفض المبيع بعد تجربته أن يعلن الرفض الى البائع فـى المده المتفق عليها فى العقد . فاذا لم يكن هناك اتفاق على المدة على هذا النحو ، فللبائع أن يحدد المدة المعقوله التى يجب على المشتري أن يخطر فيها برفض المبيع بعد تجربته .

(١) مجموعة الأعمال التحضيرية الجزء الرابع ص ٢٦ .

(٢) راجع د/ عبد الفتاح عبد الباقي المرجع السابق فقرة ٣١ ، د/ منصور مصطفى المرجع السابق فقره ٤١ -

(٣) راجع د/ لبيب شنب المرجع السابق فقرة ٦٣ .

ولمحكمة الموضوع حق الرقابة على ما يقرره البائع في ذلك فإذا انقضت هذه المدة سواء تعلق الأمر بالمدة المتفق عليها بين البائع والمشتري أو بالمدة المعقولة التي يراها البائع دون أن يعلن المشتري البائع برفضه المبيع بعد تجربته فإن سكوت المشتري يعتبر قبولاً .

وقد علق بعض الفقهاء <sup>(١)</sup> على ذلك بقوله أن سكوت المشتري يعتبر قبولاً ويعتبر خروجاً على قاعدة أصولية في الشريعة الإسلامية وهي " لا ينسب لسأكت قول " .

#### (ج) : البيع بشرط المذاق : -----

نظم المشرع المصري هذا النوع في المادة ٤٢٢ مدني فجاء نصها على أنه " إذا بيع الشيء بشرط المذاق كان للمشتري أن يقبل البيع إن شاء ولكن عليه أن يعلن هذا القبول في المدة التي يعينها الاتفاق أو العرف ولا ينعقد إلا من الوقت الذي يتم فيه هذا الإعلان " . وهذا النوع من البيع ينطبق على بيع الزيوت والخمور والخل .

وبيع أشياء من هذا القبيل يكون بحسب الأصل بيعاً بشرط المذاق ما لم يتضح من ظروف العقد أن البيع قد تم باتاً دون حاجة إلى تذوق المشتري للمبيع <sup>(٢)</sup> ومثال ذلك أن يشتري تاجر تجزئة مأكولات من

(١) رتجع د/ اسماعيل غانم النظرية العامة للالتزام الجزء الأول فقرة ٥١ -

(٢) راجع د/ سمير تناغو المرجع السابق ص ٩٢ .

تاجر جملة ويطلب منه أن يرسلها الى شخص ثالث باعها له تاجر التجزئة  
ويكون تاجر التجزئة قد اشترط فقط نوع هذه المأكولات من حيث الجودة كأن  
تكون صنفا جيدا أو متوسطا أو غير ذلك . فلهذا العقد يعتبر بيعا باتا وليس  
بيعا بشرط المذاق .

وإذا حدث خلاف بين الطرفين حول درجة جودة الشيء الذي قام  
البائع بتسليمه فلقاضى الموضوع أن يستعين بالخبراء فى حكم هذا الخلاف

ويختلف البيع بالعينة عن البيع بشرط التجربه فى أن الأول وعنده  
بالبيع فقط والثانى بيع معلق على شرط فاسخ . فالبيع بشرط المذاق لا ينعقد  
مطلقا قبل مذاق الشيء . والذي يقوم بالمذاق هو المشتري بنفسه ويجب  
لـه الاستعانة بأخو يأمن الى رأيه (١) . ويجب على البائع أن يـكـمى  
المشتري من مذاق الشيء . والهدف من هذا المذاق هو أن يتأكـد  
المشتري من أن الشيء مطابق لذوقه ومزاجه الشخصى .

#### الطبيعة القانونية للبيع بشرط المذاق :

ذهب أغلب الفقه فى فرنسا ومصر (٢) على أن البيع بشرط المذاق  
هو بيع معلق على شرط واقف أو شرط فاسخ . وعلق على ذلك آستاذنا الدكتور/  
أنور سلطان بقوله أنه لا مانع من اعتبار البيع بشرط المذاق عقد بيع  
معلق على شرط واقف ليكون هناك اتساق فى التشريع بين البيع بالمذاق

(١) راجع مالورى آنسيكوبيدى دالوز ج ٥ ص ٦٤٦ فقرة ٨٠١ .

(٢) راجع د/ السنهورى المرجع السابق ص ٤١٣ ، د/ البدراوى ، الوجيز



وبيع التجريه . الا أن هذا القول الأخير لا يتفق ونس التشريع فى  
 المادة ٤٢٢ مدنى التى نصت " ..... ولا ينعقد البيع ..... "  
 فكيف يمكن القول أن البيع بشرط المذاق هو بيع معلق على شرط واقف  
 إذ أنه كان يجب أن يترتب على تحقق الشرط الواقف اعتبار البيع  
 قائما منذ ابرام العقد لامن وقت تحقيق الشرط وهذا لم يقل به أحد  
 فى بيع المذاق .

ومن ثم نذهب مع اتجاه فقهى نراه راجحا فى هذا الشأن  
 الى أن البيع بشرط المذاق هو وعد بالبيع ملزم لجانب واحد (١).

ولا يترتب على هذا التكييف القول أنه طالما وعد بالبيع ملزم  
 لجانب واحد عدم وجود أية علاقة بين الواعد (البائع) والموعود له  
 (المشتري) فى الفترة السابقة على تذوق الشئ المبيع .

بل يجب على المشتري أن يتذوق الشئ المبيع اذا مكه البائع  
 من ذلك والا كان مخلا بالتزامه وجاز الحكم عليه بالتعويض بنسب  
 على طلب البائع . ويكون للبائع الحق بدلا من طلب التعويض المطالبة  
 بالتنفيذ العينى فهو الأصل متى كان ذلك ممكنا .

#### الأهمية العظمى لهذا التكييف :

تتضح أهمية هذا التكييف فى حالة هلاك الشئ المبيع . فقبل

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٧٩ .

تذوق الشيء المبيع فان تبعه الهلاك تقع على مالكه وهو هنا البائع .  
وتقع تبعة الهلاك على البائع أيضا حتى اذا كان المشتري قسدا  
تذوقه طالما أنه لم يبلغ البائع برغبته في القبول . وينطبق ذات الحكم  
في حالة الهلاك بسبب أجنبي لا يد أحد فيه .

#### (د) : البيع بالتقدير والبيع الجزاف :

سبق أن عرضنا تفصيلا لهذا النوع من البيع في صور البيع  
المستقبل ولا نريد الا الالمام لنبذه قصيره لآهم آثار التفرقه  
بين البيع بالتقدير والبيع الجزاف بالنسبة لانتقال الملكية وتحمل  
تبعة الهلاك (١)

#### ١ - بالنسبة لانتقال الملكية :

في البيع بالتقدير لا تنتقل الملكية بمجرد العقد بل لابد من  
افراز الشيء المبيع عن طريق تقديره بالعدد أو الكيل أو الوزن أو المقاس وغالبا  
ما يتم الافراز وقت التسليم فيختلط كل منها بالآخر . ومع ذلك فان  
الملكية تنتقل بالافراز ولا يشترط التسليم لانتقالها . فاذا تم الافراز  
وتأخر التسليم انتقلت الملكية الى المشتري . أما بيع الجزاف  
فهو كبيع الشيء المعين بالذات ينقل الملكية بمجرد العقد (٢) .

(١) راجع د/ سمير تناغو المرجع السابق ص ٨٤ .

(٢) راجع د/ السنهوري ج ٤ ص ٢٣٢ فقرة ١٢١ -

## ٢ - بالنسبة لتبعة الهلاك :

ترتبط تبعة الهلاك فى بيع التقدير والجفاف فى التشريع  
المصرى بالتسليم أو بالاعذار بالتسليم .

فإذا كان البيع جزافا ثم قام البائع باعذار المشتري بتسليم المبيع  
ولكن المبيع هلك قبل أن يتسلمه المشتري فإن المشتري يتحمل  
تبعه الهلاك . بينما فى حالة البيع بالتقدير وأعذر البائع المشتري بأن  
يتسلم المبيع ثم هلك المبيع قبل ذلك فإن تبعه الهلاك تكون على  
البائع وليس على المشتري الذى لم تنتقل اليه ملكية ولم يتم  
له افرازه أو تسليم (١) .

---

(١) راجع د/ السنهورى ج ٤ ص ٢٣٠ فقرة ١٢٠ .

### المبحث الثالث

#### مشروعية المحل

يجوز أن يرد البيع على أى شئ بشرط ألا يتعارض ذلك مع طبيعته  
الغاية منه أو مع موجبات النظام العام . فهناك أكثر من سبب يجعل  
العقد باطلا بعدم امكان التعامل فى المحل .

ونطالع فى هذا المصدد النصوص التالية :

١ - نصت المادة ٨١ مدنى " أن كل شئ غير خارج عن التعامل بطبيعته  
أو بحكم القانون يصح أن يكون محلا للحقوق المالية . والأشياء التى  
تخرج عن التعامل بطبيعتها هى التى لا يستطيع أحد أن يستأثر  
بحيازتها ، وأما الخارجة بحكم القانون فهى التى لا يجيز القانون  
أن تكون محلا للحقوق المالية " .

٢ - نصت المادة ١٣ مدنى على أنه " اذا كان محل الالتزام مخالفا للنظام  
العام أو الآداب كان العقد باطلا " .

يتضح من هذين النصين أن كل شئ يصلح أن يكون محلا لعقد  
بيع باستثناء مايلى :

### أولا : الأشياء الخارجة عن التعامل بحسب طبيعتها المادية :

لاتصلح محلا للبيع الأشياء التى تخرج عن دائرة التعامل بطبيعتها وهى الأشياء التى لا يستطيع أحد أن يتأثر بحياتها كالشمس والماء والهواء مع ملاحظة أنه اذا أمكن السيطرة أو الحيازة لهذه الأشياء فانه يصبح ملكا لمن قام بذلك ويدخل من ثم فى دائرة التعامل (١) .

ومثال ذلك مقادير المياه التى تستولى عليها شركات توزيع وتنقية المياه وتوزيعه للشرب فتصبح هذه المياه ملكا لمن استولى عليها وتدخل فى دائرة التعامل .

وتختلف الأشياء المشتركة عن الأشياء المباحه فى ان الأولى يمكن الانتفاع بها دون الاستئثار بها أو تملكها . أما الثانية فلا يمكن الانتفاع بها دون تملكها ولكنها لم يملكها أحد بعد ، كالطير فى الهواء والسمك فى البحر والأشياء القديمة التى تولى عنها أصحابها (٢) .

### ثانيا : الأشياء التى يقتصر الغاية منها على شخص معين بالذات (٣) :

لاتصلح محلا للبيع الأشياء أو الحقوق المتعلقة بحسب الغاية منها بشخص معين بالذات ، وذلك بحسب نصوص القانون أو ارادة أصحاب

(١) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق فقرة ٢٧ ، د/ سليمان مرقى فقرة ٨٠

(٢) راجع د/ السنهورى الوسيط ج ١ فقرة ٢٠٧ .

(٣) راجع د/ سمير تناعو المرجع السابق ص ٩٦ .

الشأن ومن هذا القبيل حق الاستعمال وحق السكنى فهو بحسب نصوص القانون لا يجوز بيعه للغير وقد جاء النص على ذلك فى المادة ٩٧٧ مدنى " لا يجوز النزول عن حق الاستعمال أو السكنى الا بناء على شرط صريح أو مبرر قوى " .

وقد يكون عدم جواز التصرف (١) فى الشئ راجعا الى ارادة أصحاب الشأن كما لو اقترن عقد هبه أو الوصية بشرط مانع من التصرف وهو شرط صحيح اذا كان قائما على باعث مشروع وكان لمدة معقولة . وقد تناول ذلك تفصيلا نص المادتين ٨٢٣ ، ٨٢٤ مدنى ولامجال هنا لدراسة الشرط المانع من التصرف لأنه يدخل فى دراسة حق الملكية .

### ثالثا : الأشياء الخارجة عن التعامل بنص القانون :

لا يصلح محلا للبيع الشئ الذى ينص القانون على تخصيصه لغرض معين كالمنفعة العامة مثلا وعلى هذا النحو فان الاملاك العامة لا يجوز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم طبقا لنص المادة ٢/٨٧ مدنى (٢) ولكن اذا زال تخصيص المال العام فانه يتحول الى مال مملوك للدولة ملكية خاصة ويصبح من الجائز التصرف فيه . وقد قضت

(١) راجع د/ سمير تنافو المرجع السابق ص ٩٨ .

(٢) راجع د/ سمير تنافو القرار الادارى مصدر الحق عام ١٩٧٢ ص ٧٤ ويرى أن حظر بيع المال العام ليس مطلقا بل يجوز انتقال المال العام بين أشخاص القانون العام بموجب قرار ادارى " .

محكمة النقض في حكم حديث نسبيا لها (١) " أن بيع أملاك الحكومة الخاصة الأصل فيه أن يكون بالمزاد العلني بواسطة مظارييف مختومة مع أباحة البيع بالممارسة في حالات استثنائية ، وحظر البيع للموظفين بالذات أو بالواسطة إلا في الحالات الواردة بالمادة الثانية من لائحة بيع أملاك الحكومة " .

#### رابعاً : الأشياء الخارجة عن التعامل لمخالفتها للنظام العام :

جاء النص على ذلك في المادة ١٣٥ مدني " اذا كان محل الالتزام مخالفا للنظام العام أو الآداب كان العقد باطلا " .

مقتضى بطلان العقد هنا أن الشيء محل الالتزام ( المعقود عليه ) خارجاً عن التعامل . وحالات المخالفة للنظام العام لاتقع تحت حصر فقد ورد في التشريع النص على بعض هذه الأحوال والبعض الآخر تركه لتشريع للقاضي المنوط به تطبيق هذه الفكرة المرنة على الاتجاه السائد في المجتمع بالنسبة لكل تصرف على حده (٢) .

ومن الحالات التي نص المشرع عليها بنصوص خاصة تحريم الاتجار في المخدرات وتحريم التعامل في تركة مستقبلية وتحريم الربا الفاحش . وهناك تطبيقات لم يرد بشأنها نصوص بل اقتضتها غايات المجتمع وهي لاتقع تحت حصر . مثل عدم جواز التعامل في الحقوق اللصيقة بالشخصية فلا يجوز للناخب النزول عن بيع صوته الانتخابي . ولايجوز للشخص أن يبيع جزءاً

(١) راجع نقض مدني ١٩٨٤/١٢/٩ مجموعة أحكام النقض المدني ج١ ص ٣٦٩ رقم ١٥٠ .

(٢) راجع د/ حسن كيده ، فكرة النظام العام المدخل لدراسة القانون عام ١٩٦٩ ، ص ٤٣ .

من جسمه (١) ولا يجوز للموظف أن يبيع وظيفته ولا يجوز للشخص أن يتصرف في أبوته أو اسمه أو جنسيته والى غير ذلك .

### حكم بيع العملاء :

نصت المادة الأولى من القانون ١١ لسنة ١٩٤٠ في شأن بيع المحال التجارية ورونها على أنه " يجب أن يحدد في عقد البيع ثمن مقومات المحل التجاري غير الماديه والمهمات والبضائع كل منها على حده .

وقد أوضحت المذكرة الايضاحيه لهذا القانون أن مقومات المحل التجاري غير الماديه هى العنوان والاسم التجارى والاتصال بالعملاء والسمعة التجارية والرخى وبراءات الاختراع ..... الخ .

يؤخذ من هذا الايضاح أن صلة المحل التجارى بعملائه يرد عليها البيع ولكن يلاحظ أنه لا يرد عليها الا تبعاً للمحل التجارى باعتبارها من المقومات غير الماديه ولا يجوز بيعها على استقلال .

ونحن نؤيد ماذهب اليه أستاذنا الدكتور / سليمان مرقى (٢) من أن الصلة بالعملاء تدخل فى البيع لا باعتبارها حقاً قائماً بذاته ولكن باعتبارها ميزة من مزايا المبيع يضمنها البائع فلا يجوز له القيام بأى عمل من شأنه أن يفوت هذه الميزة على المشتري . وقد شايعت محكمة النقض هذا الاتجاه

(١) راجع بحثنا "مشروعية التصرف فى جسم آدمى" مجلة المحاماه العدد

الثالث والعشرون عام ١٩٩٠م ١١٢

(٢) راجع د/ سليمان مرقى ، المرجع السابق ، ص ١٥٥ .



الأخير في أحد أحكامها وقضت (١) " أن ضمان البائع المترتب على بيع المتجر يلزم البائع بعدم التعرض للمشتري وكذلك عدم المنافسه في شتى صورها ومنها حظر التعامل مع العملاء .

ويعترف القضاء الفرنسى بأن العملاء لهم قيمة مالية ولكنه لايجعل انتقالهم الى المشتري ناشئا عن عقد البيع ذاته ولكن من عقد مرتبط بعقد البيع يلتزم فيه البائع بأن يقدم المشتري الى عملائه ويعرفه بهم .

---

(١) راجع نقض مدنى ١٧/٦/١٩٦٢ مجموعة أحكام النقض السنة ٧ ، ص ٢٩١ .

## المبحث الرابع

### ملكية البائع للمبيع

تمهيد :

حتى ينعقد البيع صحيحا منتجا لآثاره لا يكفي أن يتوافر لدى البائع والمشتري الأهلية اللازمة لإبرامه . وأن تتوافر الشروط الخاصة بالمحل من وجود ومشروعية للمحل ، بل يجب أن يكون البائع مالكا للشيء المبائع حتى يترتب على عقد البيع آثاره وخصوصا مايتعلق منها بنقل الملكية من البائع الى المشتري فيجب إذن أن يكون البائع مالكا للشيء المبيع سواء كان المبائع منقولاً أو عقارا . وسواء سجل العقد أم لم يسجل فإننا لم يكن البائع مالكا لما يبيع فإن البيع يكون قابلا للإبطال لمصلحة المشتري (١) .

الا أن جانبا من الفقه يذهب عكس ما تقدم ويرى (٢) أن المشرع اشترط ملكية البائع للمبيع في حالة بيع الشيء المعين بالذات سواء كان منقولاً أو عقارا استنادا الى ظاهرة نص المادة ٤٦٦ مدني ولا ينطبق على هذا الشرط اذا كان المبيع من المثليات لأن بيع المثليات ينشئ التزاما ينقل حق عيني على شيء لم يعين الا بنوعه . فهو إذن ليس بيعا ناقلا للملك بذاته فلا تتوافر فيه حكمة اشتراط ملكية البائع للمبيع وقت العقد .

الا أننا نذهب مع الاتجاه الأول فهو الذي يتسق مع الاعتبارات

العملية ويحقق الاستقرار في التعامل .

(١) راجع د / محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ١٠٨

(٢) راجع د / سليمان مرقص ، المرجع السابق ص ١٥٧-١٥٨ .

وقد رسم المشرع أحكاما معينة لمعالجة من يبيع شيء غير مملوك له  
في المادة ٤٤٦ مدني في خصوص أحكام بيع ملك الغير .

### التظيم التشريعي لأحكام بيع ملك الغير :

نصت المادة ٤٦٦ مدني على أنه " اذا باع شخص شيء معيناً  
بالذات وهو لا يملكه جاز للمشتري أن يطلب ابطال البيع ويكون الأمر كذلك  
ولو وقع البيع على عقار سجل العقد أو لم يسجل .

يتضح من هذا النص أن المشرع أوجب توافر شروطا معينة لاعمال  
هذا النص (١) :

١ - أن يكون الغرض من التصرف هو نقل الملكية من البائع الى المشتري

في مقابل ثمن نقدي . فيجب أن تتجه ارادة كل من البائع والمشتري  
الى نقل الملكية . والى أن يكون العقد بيعا لاوعدا بالبيع فاذا لم  
يكن العقد بيعا فانه لايمكن تطبيق الأحكام الخاصة ببيع ملك الغير .

٢ - ألا يكون المبيع مملوكا لا للبائع ولا للمشتري : فاذا كان المبيع  
مملوكا للبائع ولو اعتقد خطأ أنه ليس مملوكا له وقت ان أقدم على  
بيعه فلا يمكن اعمال حكم بيع ملك الغير . ويقع نفس الحكم أيضا  
اذا كان المبيع مملوكا للمشتري اذ لا مجال في هذه الحالة لتطبيق  
أحكام بيع ملك الغير .

(١) راجع بصفه عامه : بيع ملك الغير السنهاوي ، الوسيط ج٤ فقرة  
١٥٢ ، د/ جميل الشرقاوي ، المرجع السابق فقرة ٤٩ ، د/ محمد  
ليب شنب ، المرجع السابق ص ١١٨

٣ - يجب أن يكون المبيع مال معين بالذات : لا يكفي أن تتجه الإرادة الى إبرام البيع وإنما لابد أن ينصب على مال معين بالذات فإذا كان المبيع معيناً بالنوع ولو لم يكن مملوكاً للبائع وقت إجراء البيع فلا يقع البيع في هذه الحالة قابلاً للإبطال لمصلحة المشتري . إذ أن البائع يلتزم في هذا الفرض بأن ينقل الملكية للمشتري . وعلى أي الأحوال فإن الملكية لا تنتقل من البائع الى المشتري في الأشياء المعينه بنوعها إلا بعد الإفراز حتى ولو كان المبيع مملوكاً للبائع .

#### آثار بيع ملك الغير :

إذا انصب البيع على مال غير مملوك للبائع فإنه يرتب آثاراً بين كل من البائع والمشتري . ولا ينفذ في مواجهة المالك الحقيقي إلا بإفرازه وسنعرض فيما يلي لهذه الآثار .

#### أولاً : الآثار فيما بين البائع والمشتري ؟

اعمالاً لصريح نص المادة ٤٦٦ مدني يقع هذا البيع قابلاً للإبطال لمصلحة المشتري . والأصل العام في القواعد العامة أن العقود القابلة للإبطال تظل صحيحة ومنتجة لآثارها <sup>(١)</sup> إلى أن يقضى بطلانها . فإذا قضى بالبطلان وجب إعادة المتعاقدين الى نفس الحالة التي كانوا عليها قبل اتمام العقد . وأما عن الفترة السابقة للبطلان فإن البيع يظل منتجاً لآثاره . فيلتزم البائع بنقل الملكية الى المشتري . كما يلتزم بضمان التعرض والاستحقاق .

(١) راجع د/ جمال نكي ، مصادر الالتزام جزء ١ ص ١٥٨ .

ويلتزم المشتري بالوفاء بالثمن وإن كان ذلك لا يمنعه من حبسه عن البائع متى تبين له أن البائع ليس مالكا للشيء المبيع (١).

ويقع بيع ملك الغير قابلا للإبطال لمصلحة المشتري سواء كان البيع واردا على منقول أو عقار سجل العقد أو لم يسجل - فالتسجيل لا يصح عقدا باطلا أو قابلا للإبطال (٢) ويثبت الحق في المطالبة بالإبطال للمشتري دون البائع فليس للبائع أن يطالب بالبطال تأسيسا على الأحكام الخاصة ببيع ملك الغير ولو لم يكن عالما أنه غير مالك للشيء المبيع (٣). ولكن يثور التساؤل عن مدى اشتراط حسن نية المشتري في حالة تمسكه ببطال بيع ملك الغير. يذهب الرأي الراجح في مصر وفرنسا (٤) إلى القول بأن المشتري له الحق في المطالبة بالإبطال إذا كان البيع واردا على ملك الغير دون اشتراط كونه حسن النية لأن المشرع لم ينص صراحة على ذلك عندما اشترط حسن النية للمشتري عند مطالبته للبائع بالتعويض عن الضرر الذي يصيبه لورود البيع على مال غير مملوك للبائع في نص المادة ٤٦٨ مدني. وللمشتري التمسك بالبطال قبل

- (١) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ١١١ .  
 (٢) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق ص ١١٤، د/ لبيب شنب ، د/ مجدى صبحي ، المرجع السابق فقرة ٥١ ص ٨٤ "ويرى هذا الجانب من الفقه المصري أنه إذا توافرت في البائع شروط التمسك بالغلط فانه له طلب ابطال البيع على هذا الاساس وليس على حكم بيع ملك الغير"  
 (٣) عكس ذلك نقض مدني ١٤/٣/١٩٦٣ مجموعة المكتب الفني السنة ١٤ ص ٢٩٨، رقم ٤٥ .  
 (٤) راجع السنهوري الوسيط ج٤ فقرة ١٦١، د/ مصطفى منصور ، المرجع السابق ص ١١٤ .

أن يتعرض له المالك الحقيقي . وهذا الحكم هو الذى يعتبر بمثابة ميزة جوهرية يختص بها المشتري اذا كان البيع قد ورد على مال ليس مملوكا للبائع (١)

### الطبيعة القانونية لبطلان بيع ملك الغير وأساسه :

تعتبر هذه المسألة من أكثر المسائل التى أثارت جدلا كبيرا فى الفقه الفرنسى والمصرى . فذهب جانب من الشراح (٢) الى أن بيع ملك الغير يقع صحيحا وان لم يترتب عليه نقل الملكية من البائع الى المشتري وكل مافى الأمر اذا لم يتمكن البائع من نقل الملكية الى المشتري جاز لهذا الأخير أن يطالب بالفسخ لخلال البائع بالتزام من التزاماته الناشئة عن البيع ألا وهو نقل الملكية وللمشتري المطالبة بالفسخ فى هذه الحالة سواء كان البائع حسن النية أم سىء النية . الا أن هذا الاتجاه منتقد من زاويتين الأولى : أنه يخرج عن مدلول نص المادة ٤٦٦ مدنى التى لم تترتب الفسخ كجزاء لورود البيع على ملك الغير وإنما رتب النقص أن المشتري له التمسك بالابطال . والثانية : أن البيع لغيره يصبح فقط منشئا للالتزامات على عاتق البائع ومن بينها الالتزام بنقل الملكية بل صار فى حد ذاته ناقلا للملكية كما هو الشأن بالنسبة الى البيع الوارد على منقول اذ أنه يترتب عليه نقل الملكية فور ابرام العقد ( اذا كان المنقول معيناً بالذات ومملوكا للبائع ) (٣) .

(١) راجع د/ محمد تقي عمران ، المرجع السابق ص ١١٣ وما بعدها .

(٢) راجع د/ جميل الشرقاوى ، المرجع السابق ص ١٠٧ فقرة ٤١ ،  
Planiol , Ribert. t.x, op .cit., No 48.

(٣) راجع د/ محمد تقي عمران ، المرجع السابق ص ١١٤ .  
Aubry et Rau , op . cit., No. 351

بينما ذهب جانب آخر <sup>(١)</sup> الى أن بيع الغير يقع باطلا بطلانا مطلقا والسبب في البطلان قد يرجع الى انعدام السبب أو استحالة المحلل ويعيب هذا الرأي أنه يتعارض مع الأحكام المنصوص عليها في التقنين المدني والخاص ببيع ملك الغير . وآية ذلك من عدة أوجه :

الوجه الأول : أنه يتعارض صراحة ومانى عليه المشرع في المادة ٤٦٦ مدنى

من قصر الابطال على المشتري فقط دون غيره . لأن تطبيق أحكام البطلان المطلق فيه أجازة لكل ذى مصلحة الحق في المطالبة بالبطلان .

الوجه الثانى : تعارضه أيضا مع نص المادة ٤٦٧ مدنى التى تجيز فى حالة اقرار المالك للبيع ينقلب مريحا فى حق المشتري أو اذا آلت الملكية للبائع بعد صدور العقد . فالعقد الباطل بطلانا مطلقا لاتصححه أجازة أو اقرار .

الوجه الثالث : أن البائع يستطيع أن يلتزم بنقل ملكية شيء غير مملوك له ثم يحصل بعد ذلك على ملكيته فينفذ الالتزام . ولا يمكن القول بانعدام السبب . ولا يعتبر المحل فى هذا الخصوص مستحيلا بالمعنى الذى يترتب عليه بطلان الالتزام . فالاستحالة هنا نسبية لا مطلقة فلا يمكن القول مع هذا كله بأن بيع ملك الغير يقع باطلا بطلانا مطلقا ، وفى خضم هذا الخلاف ذهب جانب كبير فى الفقه والقضاء الفرنسى والمصرى <sup>(٢)</sup> الى أن بيع ملك الغير لا يقع باطلا بطلانا مطلقا بل هو باطل بطلانا نسبيا . فالبطلان مقرر فيه بحسب

(١) وفى رفق الأخذ بالبطلان المطلق كأساس لبطلان بيع ملك الغير السنهورى ، المرجع السابق ص ٢٧٦ ، د/ليب شرب ، د/مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ١١ .

(٢) راجع نقض مدنى فرنسى ١٩٥٨/٧/١٧ ، ونقض مدنى مصرى ١٩٤٤/٦/٨ مجموعة النقض فى ٢٥ عاما الطعن ١٢ ص ١٣٤ .

الأصل للمشتري دون غيره ويرجع هذا البطلان النسبي الى أما لغلط في شخص  
البائع أو لغلط في الشيء المبيع نفسه .

فقد يتوهم المشتري أن البائع مالك للمبيع ، ولاشك أن مثل هذا  
الغلط يعتبر واردا على صفة جوهرية من صفات الشيء ، وبالتالي فلن كان  
واقعا في هذا الغلط ( المشتري ) الحق في المطالبة بالبطلان .

ولقد ذهب جانب من الفقه الفرنسي الى القول <sup>(١)</sup> أن دعوى  
بطلان بيع ملك الغير ليست الا دعوى ضمان الاستحقاق يسبق المشتري الي  
رفعها قبل أن يتعرض له المالك الحقيقي . الا أن هذا القول غير صحيح أيضا  
لانه لو كان الامر كذلك لوجب أن تكون مدة التقادم ثلاثين سنة لاعتبار  
سنوات كما هو الحال في القانون الفرنسي <sup>(٢)</sup> .

#### تحول العقد كأساس لطبيعة بطلان بيع الملك الغير :

يذهب أحد الفقهاء <sup>(٣)</sup> الى القول بأن بيع ملك الغير يقع باطلا بطلانا  
مطلقا لاستحالة المحل في الظروف الخارجية المحيطة بالبائع .

ويبرر الاستحالة المطلقة التي تستتبع هذا البطلان المطلق بأنها  
ليست استحالة الأمر على الكافة وانما الاستحالة في ظروف معينة هي الظروف  
المحيطة بالمدين . ويضرب أمثلة لهذه الظروف "ويعتبر من الظروف المحيطة  
ببائع ملك الغير كونه غير مالك للمبيع .

(١)

(٢) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ١١٦ .

(٣) راجع د/ سليمان مرقص ، الوافي في شرح العقود المسماة ، المجلد الأول

عام ١٩٩٠ ص ٧١٢ وما بعدها .



ومما لا شك فيه أن الرجل المعتاد يستحيل عليه إذا كان غير مالك لشيء معين أن ينقل ملكيته إلى غيره ، فيعتبر محل التزام بائع ملك الغير بنقل ملكية المبيع فور العقد مستحيلا استحالة مطلقة يترتب عليها بطلان العقد بطلانا مطلقا . ويكمل صاحب هذا الاتجاه نظرية البطلان المطلق كأساس للبطلان المترتب على بيع ملك الغير بنظرية تحول العقد على النحو الوارد في المادة ١٤٤ مدني . وبيان ذلك تحول البيع الوارد على مال غير مملوك للبائع من عقد ناقل للملكية فور انعقاده إلى بيع منشيء للالتزامات فقط ومن بينها الالتزام بنقل الملكية متى ثبت أن نية الطرفين المحتملة كانت تنصرف إلى ذلك لو علما أن العقد الأول لا يمكن انعقاده بسبب عدم ملكية البائع للمبيع . وقد فرض المشرع وفقا لهذا الرأي انصراف نية البائع المحتملة إلى تحقيق هذا المعنى . وأما بالنسبة للمشتري فإن نيته يفترض فيها أيضا أنها انصرفت إلى ذلك .

غير أن هذا الاتجاه لم يسلم من النقد . فقد علق بعض الفقهاء على ذلك بقوله <sup>(١)</sup> أن ما ذهب إليه هذا الاتجاه محل نظر فهو يتعارض مع نص المادة ٤٦٦ مدني فلو كان بيع ملك الغير باطلانا بطلانا مطلقا لما كان المشتري وحده له التمسك ببطلان هذا البيع دون غيره .

ومن جهة أخرى أن الاستحالة التي تحيط بالمدين وفقا لما انتهى إليه هذا الاتجاه هي المقصود ، هنا فهذه الاستحالة نسبية وليست مطلقة .

والصحيح وفقا لما ذهب إليه جانب آخر من الفقه في مصر أن عدم ملكية البائع للمبيع لا تجعل نقل الملكية مستحيلا في ذاته . بل أن الاستحالة في

(١) ارجع د/ محمد عمران ، المرجع السابق ص ١١٨ .

هذا الفرض نسبية فقط ، فقد يملك البائع الشيء المبيع بعد إبرام العقد ولا يكون للمشتري بعد ذلك أن يتمسك بالبطلان <sup>(١)</sup> ويضاف الى ذلك أنه يجب للقول بتحول العقد انصراف نية المتعاقدين الى ذلك لا أن تنصرف الى ذلك النية المحتملة للبائع فقط .

وهذا هو لم يقل به أصحاب هذا الرأي لما يترتب عليه من مخالفة صريحة للأحكام الخاصة ببيع ملك الغير <sup>(٢)</sup> .

الاتجاه الرابع " بطلان بيع ملك الغير بطلان من نوع خاص أنشأه القانون "

في واقع الأمر لا يعتبر بيع ملك الغير باطلا بطلانا مطلقا ، كما لا يمكن التسليم بما ذهب اليه البعض من الفقهاء من أن هذا العقد الذي يقع فيسرى بدايته باطلا بطلانا مطلقا يتحول الى عقد آخر وفقا لنظرية تحول العقد . بل الصحيح وفقا لما يذهب اليه رأي آخر في الفقه في مصر وفي فرنسا أن بيع ملك الغير يقع باطلا لمصلحة المشتري ، ويسقط حق المشتري في المطالبة بالابطال اذا أجاز العقد ومع ذلك فان هذا العقد رغم أجازته لايسرى في مواجهة المالك الحقيقي للعين المبيعة .

(١) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق ص ١١٣ " أنه يكفي الرد على القائلين بأن الاستحالة في هذا الخصوص مطلقة أنه اذا فرضنا أن شخصا معسرا التزام بأداء لا يستطيع الرجل العادي لو كان معسرا أن يؤديه . فهل يقال أن الالتزام مستحيل " .

(٢) راجع السنهوري ، المرجع السابق فقرة ١٥٦ .

ولا يعتبر البطلان المنصوص عليه في المادة ٤٦٦ مدنى تطبيقا للقواعد العامة فلا يكون العقد قابلا للإبطال في القواعد العامة الا لنقص أهلية أى من المتعاقدين أو لعيب من عيوب الارادة المنصوص عليها في القانون ( الغلط - التدليس - الاكراه - الاستغلال ) .

ولا يمكن القول بتوافر أى من هذه العيوب متى كان البيع واردا على ملك الغير . ولايسعنا أيضا الاستناد الى نظرية الغلط كعيب من عيوب الارادة حتى يمكن بعد ذلك القول بأن البطلان المنصوص عليه في المادة ٤٤٦ مدنى ليس سوى تطبيقا للقواعد العامة . ولو كان الأمر كذلك مما أجزنا للمشتري أن يطلب البطلان حتى ولو كان عالما بعدم ملكية البائع للمال المبيع .  
أى أن للمشتري أن يطالب طبقا لأحكام بيع ملك الغير ولو لم يكن واقفا في غلط .

فالعلة اذن في كون بيع ملك الغير يقع قابلا للإبطال لمصلحة المشتري هي منافاه هذا العقد لمضمون عقد البيع وجوهرة . ولقد بدا هذا القول واضحا بعد أن أصبح البيع في حد ذاته ناقلا للملكية ، كما هو الحال اذا كان البيع واردا على منقول معين بالذات لامنشأ فقط لمجموعة من الالتزامات ومن بينها الالتزام بنقل الملكية .

واذا كانت العلة في تقرير قابلية البيع الذى يرد على شيء مملوك للغير قابلا للإبطال لمصلحة المشتري هي منافاة هذا العقد لطبيعة عقد البيع نفسها ، الا أن العلة وحدها لا تكفى لتقرير البطلان في هذه الحالة . فكان لابد وأن يتدخل المشرع للنص على البطلان ، فليس البطلان مستمدا من القواعد العامة ، بل هو بطلان من نوع خاص أنشأه المشرع بنص صريح

واستند في اثنائه الى علة معقولة (١) .

### حق المشتري في المطالبة بالتعويض

نص المشرع المصري على هذا الحق في المادة ٤٦٨ مدني التي جاء نصها " اذا حكم للمشتري بابطال البيع وكان يجهل أن المبيع غير مملوك للبائع ، فله أن يطالب بتعويض ولو كان البائع حسن النية " .

يتضح من هذا النص أنه لا يشترط لأعمال هذا الحكم سوى أن يكون المشتري حسن النية . فلو كان المشتري عالما بعدم الملكية للبائع فلا يحق له المطالبة بالتعويض وفقاً لهذا النص . ولا يشترط للحكم على البائع بالتعويض أن يكون سئ النية أي أن يكون عالما بعدم ملكيته لما يبيع ، بل أنه يكون من حق المشتري مطالبة البائع بالتعويض حتى ولو كان هذا الأخير حسن النية .

وقد يثور تساؤل في هذا الصدد عن الأساس القانوني عن مطالبة المشتري للبائع بالتعويض حتى ولو كان حسن النية ؟ .

يذهب جانب من الفقه المصري الى التفرقة بين البائع حسن النية والبائع سئ النية (٢) ففي الحالة الأولى لا ينسب اليه خطأ فليس في سلوكه انحراف عن سلوك الرجل العادي ومع ذلك فانه يلتزم بتعويض المشتري عما أصابه من ضرر وفقاً لصريح نص المادة ٤٦٨ مدني .

(١) السنهاوي ، المرجع السابق ، فقرة ١٥٨ .

Planioi , Ripert et Hamel , op .cit. , No.48

(٢) عكس ذلك د / لبيب ثريب ، د / مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ٣٥ .

ويؤسس الالتزام بالتعويض هنا على فكرة الخطأ في تكوين العقد (١) ويقتصر التعويض الذي يحكم به المشتري على ما أصابه من ضرر نتيجة توهمه صحة العقد أى أن التعويض يقف عند المصلحة السلبية ولا يتعداه إلى ما يسمى بالمصلحة الإيجابية (٢). أما إذا كان البائع سىء النية ، فإنه يلتزم من باب أولى بتعويض البائع وفقا للقواعد العامة فى المسؤولية التقصيرية ويرى جانب آخر من الفقه المصرى أنه لا يكفي أن يقال أن بيع ملك الغير يعتبر بذاته فى نظر المشرع خطأ تقصيرا يوجب التعويض وأنه لامناس من التسليم بأن المادة ٤٦٨ مدنى يتضمن تطبيقا من تطبيقات نظرية الخطأ فى تكوين العقد (٣).

#### سقوط حق المشتري بالمطالبة بالابطال :

يسقط حق المشتري فى المطالبة بالابطال فى الأحوال الآتية :

- (أ) الاجازه
- (ب) التقادم
- (ج) اقرار العال ك الحقيقى
- (د) تملك البائع للمبيع بعد العقد .

وسوف نعرض لهذه الأحوال تفصيلا فيما يلى :

(١) يقصد بالخطأ فى تكوين العقد ألا يكون هناك سببا للبطلان قبل التعاقد

( راجع تفصيلا الالتزام قبل التعاقدى د / نزيه المهدي ص ٢١٨ ) .

(٢) راجع د / اسماعيل غانم مصادر الالتزام ١٩٦٦ ص ٢٩٢ .

(٣) راجع د / اسماعيل غانم ، الوجيز فى عقد البيع ص ٢٩ ، مجموعة الأعمال

التحضيرية جزء ٤ ص ١٩٣ .

## (أ) : الاجازة :

يسقط حق المشتري في المطالبة بالابطال بالاجازة . ولا تنتج  
الاجازة أثرها الا اذا كانت صادرة من المشتري بعد علمه بسبب القابلية  
للابطال أى بعد علمه بأن المبيع غير مملوك للبائع . وكما تكون الاجازة  
مريحة فانها تكون ضمنية . ومثال الاجازة الضمنية أن يقرر المشتري حقوقا  
للغير على المبيع بعد علمه بعدم ملكية من باعه له ، اذ أن ذلك يستفاد  
منه تنازله عن التمسك بالبطان (١) .

## (ب) : التقادم :

كما يسقط حق المشتري بالاجازة فهو يسقط أيضا بالتقادم . ومدة التقادم  
ثلاث سنوات أو خمس عشرة سنة . وتبدأ سنة الثلاث سنوات من اليوم الذى  
يعلم فيه المشتري بعدم ملكية البائع . وعلى ذلك فان حق المشتري فى  
التمسك بالابطال يسقط اذا لم يتمسك به صاحبه فى خلاك ثلاث سنوات  
تبدأ من اليوم الذى يعلم فيه أن البائع غير مالك لما باع . كما يسقط  
حق المشتري فى جميع الأحوال بانقضاء خمس عشرة سنة من اليوم الذى  
يتم فيه إبرام العقد ، فالعبرة اذن تكون بأى المدتين أقصر . وليس  
هنا سوى قياسا على باقى حالات الابطال المنصوص عليها فى المادة ١٤٠  
مدنى (٢) .

- (١) راجع د/السنهورى المرجع السابق فقرة ١٦٣، د/جميل الشرقاوى المرجع  
السابق فقرة ٤٠ ود/ليبب شنبود/مجدى خليل المرجع السابق ص ١١٢ فقرة ٥٢ .  
(٢) راجع د/منصور مصطفى، المرجع السابق ص ٢٥٠، د/جميل الشرقاوى المرجع  
السابق فقرة ٤٠ عكس ذلك د/ سليمان مرقص عقد البيع ١٩٩٠ ص ١٩٢ "يرى  
سريان مدة التقادم فى كل الأحوال من وقت إبرام العقد" .

ولا يترتب على اجازة المشتري للبيع الوارد على ملك الغير ولا على سقوط  
حق المشتري في التمسك بالبطان أثر بالنسبة للمالك الحقيقي ويعتبر ذلك  
تطبيق لما ورد في نص المادة ٢/٤٦٦ مدني .

#### (ج) : اقرار المالك الحقيقي :

نصت على ذلك المادة ١/٤٦٧ مدني " اذا أقر المالك البيع سري العقد  
في حقه وانقلب صحيحا في حق المشتري . . . . " . فليس للمشتري بعد  
ذلك أن يتمسك بالابطال حيث لامصلحة له في هذا التمسك . فاذا سقط  
حق المشتري في المطالبة بالابطال بالاجازة فانه يسقط أيضا بالاقرار الصادر  
من المالك الحقيقي . بل أن للاقرار أثر يفوق الاجازة . فلا يترتب على  
الاجازة كما سبق أن ذكرنا سوى سقوط حق المشتري في طلب الابطال  
ويظل العقد مع ذلك غير نافذ في مواجهة المالك الحقيقي وأما الاقرار  
فيترتب عليه الأثرين معا ، ففيه يسقط حق المشتري في المطالبة  
بالابطال وبه أيضا يصح العقد نافذا في مواجهة المالك الحقيقي .

#### (د) : تملك البائع للمبيع بعد العقد :

إذا آلت الملكية للشئ المبيع الى البائع ، فليس هناك مصلحة  
للمشتري بعد ذلك في التمسك بالابطال نظرا لزوال العائق  
الذي كان يحول دون انتقال الملكية اليه .

وقد ذهب البعض الى القول <sup>(١)</sup> بأنه حتى يسقط حق المشتري فى المطالبة بالابطال باقرار المالك أو بتملك البائع للمبيع مشروط ألا يكسب المشتري قد رفع دعوى الابطال قبل أن يتحقق أى من هذين الأمرين وأما اذا كان المشتري قد رفع دعوى الابطال فلا يؤثر ذلك على الحق فى الابطال المقرر لمصلحة المشتري ويجب على القاضى الحكم به متى توافرت شروطه . وقد عارض البعض هذا الاتجاه ويرى أنه <sup>(٢)</sup> ليس للمشتري أن يتمسك بالابطال خلافا لمقتضيات حسن النية . فالحق فى التمسك بالبطلان شأنه فى هذا الصدد شأن الحقوق جميعا لا يجب التعسف فيه . ويعتبر المشتري فى منطق هذا رأى متعسفا فى حقه فى التمسك بالابطال اذا آلت البيع للبائع ملكية الشئ المبيع بعد وقت قصير من رفع دعوى الابطال . ومبنيًا على تسليمنا بالمنطق القانونى المجرد للاتجاه الأخير الا أننا نرى أن الدعوى لا ترفع أمام القضاء الا اذا كانت هناك مصلحة قانونية قائمة أو حالة أو مستقبلية واشترط الفقهاء المصلحة حتى الحكم فى الدعوى . فاذا كانت مصلحة المشتري قد انتفت بزوال المانع فى اتمام البيع فان قاضى الدعوى يجب عليه القضاء برفض الدعوى لانعدام المصلحة وانما يشترط أن يدفع صاحب المصلحة فى ذلك بهذا الدفع لأنه لا يتعلق بالنظام العام .

(١) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق ص ٢٤٨ ، د/ اسماعيل غانم ،

المرجع السابق ص ١٥٠ - ود/ جميل الشرقاوى ، المرجع السابق فقرة ٤٠

(٢) راجع د/ محمد على عمران عقد البيع فى القانون المدنى المصرى عام

١٩٧٢ ص ١٢٤ هامش ١ .



## ثانيا : الآثار التي يترتبها بيع ملك الغير فى مواجهة المالك الحقيقى:

الأصل أن البيع الوارد على شيء غير مملوك للغير لا يترتب آثارا فى مواجهة المالك الحقيقى الا باقراره . فاذا أقر المالك الحقيقى العقد سرى فى مواجهته . فليس للمشتري بعد هذا الاقرار أن يتمسك بالبطلان حيث لامصلحة له فى ذلك . ويسرى العقد فى حق المالك الحقيقى من وقت الاقرار وبه تنتقل الملكية الى المشتري . فاذا كان البيع واردا على عقار فلا تنتقل الملكية الا بتسجيل الاقرار . فاذا كان المالك الحقيقى قد رتب للغير حقوقا على المبيع قبل اقراره للبيع ، انتقلت ملكية المبيع الى المشتري باقرار المالك الحقيقى محملة بهذه الحقوق . وللمشتري فى هذه الحالة أن يرجع على المالك الحقيقى بدعوى ضمان الاستحقاق الجزئى (١) .

فكما يكون الاقرار الصادر من المالك الحقيقى صريحا فانه يجوز أيضا أن يكون ضميا . ولقد قضت محكمة النقض المصرية بأن توقيع الزوج على عقد البيع الصادر من زوجته لأطيان مملوكه له كضمان متضامن لا تأويل له الا أنه اقرار للبيع (٢) .

ومتى انقلب البيع صحيحا فى حق المشتري باقرار المالك فانه

(١) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق فقرة ١٦٦ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٥٠/٤/٢٠ مجموعة النقض المدنى ص ١١١ .

قاعدة ٤٣ .

يظل مرتبا لالتزاماته بين كل من البائع والمشتري .

ولا يترتب على اقرار المالك الحقيقي للبيع حله محل البائع فيما كان يلتزم به في مواجهة المشتري .

ولا يترتب على الاقرار أن تنشأ العلاقة مباشرة بين المالك المقر وبين المشتري ، بل تظل العلاقة قائمة ومنتجة لآثارها بين البائع والمشتري .

---

### الفصل الثالث

#### الـثـمـن

#### Le Prix

تمهيد :

الـثـمـن هو مبلغ من النقود يدفعه المشتري في مقابل (١) انتقال الحق المبيع اليه . وهو ركن أساسى فى عقد البيع فاذا انعدم لا وجود مطلقا لعقد البيع . ويشترط فى الثمن أن يكون مبلغا من النقود وهو ما يميزه عن المقايضه (٢) والثمن باعتباره محلا لالتزام المشتري يجبل أن يكون مقدرا أو على الأقل قابلا للتقدير . فاذا لم يتضمن البيع تعيين الثمن أو طريقة تعيينه لم ينعقد أصلا لفوات ركن من أركانه . وأخيرا فإن العقد لا يكون بيعا بالمعنى الصحيح الا اذا كان الثمن المقدر ثمنيا جديا فاذا لم يكن كذلك لم تكن بصدد عقد بيع بل جاز أن يكون الاتفاق هبة (٣) .

وسوف نعرض لهذه الشروط الثلاثة فى مبحث أول . ونعرض فى مبحث ثان لحرية المتعاقدين فى تقدير الثمن .

- 
- (١) راجع د/ البداروى ، الوجيز فى عقد البيع ١٩٩٠ ص ١٠٦ فقرة ٦٢ .  
 (٢) راجع د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيرة ١٩٨٤ ص ١١٩ .  
 (٣) راجع د/ البداروى المرجع السابق ص ١٠٧ وما بعدها .

## المبحث الأول

## الشروط الواجب توافرها فى الثمن

أولا : يجب أن يكون الثمن مبلغا من النقود  
Somme d'argent

يستدل على هذا الشرط صراحة من النص التشريعى ٤١٨ مدنى  
الذى نص على " أن البيع عقد يلتزم به البائع أن ينقل للمشتري ملكية  
شيء أو حقا ماليا آخر فى مقابل ثمن نقدي " فاذا اتفق المتعاقدان على  
نقل ملكية مال معين من أحدهما الى الآخر فى مقابل أى عوض غير النقود،  
فالعقد لا يكون بيعا بل مقايضة أو أى عقد آخر غير البيع ويستوى متى كان  
الثمن نقديا أن يكون معجلا أو مؤجلا أو أن يدفع دفعة واحدة أو على  
أقساط أو أن يدفعه المشتري الذى يتلقى ملكية المبيع أو أن يدفعه  
غير المشتري لحساب المشتري كالأب اذا اشترى بنقوده مالا على ذمة ولده .

ونشير هنا الى أن البيع فى الفقه الاسلامى أوسع نطاقا ، فـ  
يكون مبادلة عين بدين وهذا البيع المطلق أو مبادلة عين بعين وتلك  
هى المقايضة أو مبادلة دين بعين وهذا هو السلم أو مبادلة دين بدين  
وهذا هو الصرف (١) . ويصح أن يكون الثمن ايرادا مرتبا مدى حياة البائع  
أو ايرادا مؤبدا . وفى الحالتين لا يكون الايراد المؤبد أو الايراد المرتب

(١) راجع د/ مصطفى عدوى شرح أحكام عقد البيع ١٩٨٩ ص ١٣٢ .

مدى الحياه عقد مستقلا وانما يكون ركبا فى عقد البيع هو الشئ (١).

غير أن تكييف العقد بأنه بيع أو غيره يبدق فى صور معينة نعرض  
لأهمها فيما يلى :

(أ) : الاتفاق على أن يكون مقابل المبيع مبلغا من النقود ومالا آخر :

ومثال ذلك اتفاق المتعاقدان على أن يبيع أحدهما مائة فدان محددة  
فى مقابل منزل وخمسة آلاف جنيه . فهل يعتبر العقد بيعا أم مقايضة ؟

بادئ ذي بدء لو كان تعريف المبيع ممكنا بحيث يتيسر تحديد  
ما يقابل النقود منه وما يقابل المال الآخر جاز القول بأن الاتفاق يتضمن  
عقدين : عقد بيع فى الأول وعقد مقايضة فى الثانى . أما والمفروض عدم  
امكان تفرقة الصفقة فتعين تغليب أحد التكييفين على الآخر .

وقد اختلف الشراح فى ذلك . فمنهم من رأى الآخذ بمعيار شخصى  
أى يجب التعويل على نية الطرفين والاستهداء عليها بظروف التعاقد  
بحيث اذا ثبت أن نيتهم اتجهت الى المقايضة أو الى البيع تعين تكييف  
العقد وفقا لذلك ، ومن الظروف التى يمكن الاستهداء بها على نية  
الطرفين مقدار النقود وقيمة المال الآخر .

بينما ذهب اتجاه آخر (٢) الى وجوب التعويل فى ذلك على نسبة

(١) راجع د/ مصطفى عدوى ، المرجع السابق ص ١٣٣ هامش (٢) .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٣٥/٥/٣٠ مجموعة القواعد القانونية ص ٨١٤ .

النقود الى قيمة ذلك المال الآخر ، فاذا زادت هذه القيمة عن مقدار النقود  
كان العقد مقايضة والا فهو بيع .

(ب) : الاتفاق على أن يكون مقابل البيع سبائك ذهبية أو أوراقا مالية :

إذا اتفق المتعاقدان على أن يكون مقابل المبيع شيئا من ذلك ( سبائك  
ذهبية - أوراقا مالية ) هل يعتبر العقد بيعا أم مقايضة ؟

ذهب البعض الى القول بأن العقد هنا يعتبر بيعا وخاصة اذا كان  
المقابل فيه ليس مقصودا لذاته بل للنقود التي يمكن الحصول عليها من  
طريقه . ومثال ذلك اذا باعت سيارتي بخمس سندات من سندات التتمية  
والادخار أو بربع كيلو من الذهب .

ولكن يذهب غالب الفقه (١) الى أن الآخذ بهذا الرأي السابق  
يعتبر مخالفا لروح التشريع ، لأن العبرة أن تنتقل ملكية البائع بموجب  
عقد البيع ذاته . فان كان نقودا كان العقد بيعا وان كان مالا آخر  
فهو مقايضة مهما سهل تحويل هذا المال الآخر الى نقود .

ثانيا : أن يكون الثمن مقدرا أو قابلا للتقدير :

سبق أن ذكرنا أن الثمن ركن في عقد البيع ولذلك وجب أن يكون

(١) راجع د/ السنهوري ج٤ بنده ٢٠٤ ، د/ كامل مرسى بند ٩٦ ، د/  
مصطفى منصور بند ١٥ ، د/ جميل الشرقاوى ص ١١٦ ، د/ توفيق فرج  
بند ٣٠ ص ٦٦ ود/ جلال العدوى ود/ أنور سلطان بند ٥٧ .

مقدرا والأصل أن يتم تقدير الثمن في العقد ذاته . إلا أنه يكفي مع ذلك أن يتضمن العقد الأسس التي يتم تقدير الثمن على أساسها . هذه الأسس قد يتفق عليها صراحة أو ضمنا . فإذا لم يتم الاتفاق على تقدير الثمن أو على الأسس الكفيلة بتقديره فلا ينعقد البيع لتخلف ركن من أركانه (١) ويعتبر الثمن متخلفا أيضا إذا اتفق المتعاقدان على ترك تقدير الثمن لشخص ثالث لم يعين في العقد ولم يملا إلى اتفاق بشأن اختياره .

#### الثمن القابل للتقدير وصوره :

جاء نص المادة ١/٤٢٣ مدني صريحا على أنه " يجوز أن يقتصر تقدير الثمن على بيان الأسس التي يحدد بمقتضاها فيما بعد " .

يفهم من هذا النص أنه لا يشترط أن يكون الثمن مقدار في العقد بل يجوز أن يكون قابلا للتقدير .

فيكفي إذن لانعقاد البيع أن يكون تقدير الثمن ممكنا بناء على الأسس المذكورة في العقد ولكن يشترط ألا تكون هذه الأسس متوقفة على إرادة أحد المتعاقدين . ويعتبر العقد متضمنا طريقة لتعيين الثمن إذا أمكن للقاضي أن يستخلص من ظروف التعاقد أو من سبق التعامل بين الطرفين أنهما قصدا اعتماد سعر السوق أو سعر التعامل السابق بينهما . ولهذا نصت المادة ٤٢٤ مدني " إذا لم يحدد المتعاقدان ثمنًا فلا يترتب على ذلك بطلان البيع متى تبين من الظروف أن المتعاقدين قد نويا اعتمــاد

---

(١) راجع د/ البدراوى ، المرجع السابق ص ١٠٧ وما بعدها .

السعر المتداول في التجارة أو السعر الذي جرى عليه التعامل بينهما"

هذا ويلاحظ أنه يجب أن تكون الأسس <sup>(١)</sup> التي عينها الطرفان لتحديد الثمن أساساً مادية معينة تعييناً من شأنه منع أي خلاف بينهما ومن أهم صور تحديد الثمن الاتفاق على البيع بسعر السوق ، والاتفاق على أن يتولى أجنبي عن العقد تحديد الثمن وسنعرض فيما يلي لذلك :

#### أولاً : الاتفاق على البيع بسعر السوق :

جاء النص على هذه الصورة في عجز المادة ٢/٤٢٣ مدني التي نصت على أنه " إذا اتفق على أن الثمن هو سعر السوق وجب عند الشك أن يكون الثمن سعر السوق في المكان والزمان اللذين يجب فيهما تسليم البضاعة للمشتري . فإذا لم يكن في مكان التسليم سوق وجب الرجوع الى سعر السوق في المكان الذي يقضى العرف أن تكون أسعاره هي السارية " .

يتضح مما تقدم أنه إذا تم الاتفاق على البيع بسعر السوق وكان الطرفان قد عينا مكان السوق والتاريخ الذي يعتبر السعر فيه أساساً لتحديد الثمن وجب العمل بما اتفقا عليه <sup>(٢)</sup> وإذا لم يعين شيئاً من ذلك وتعمدوا الاستهزاء الى نيتهما في شأنه ، اعتبر أنهما قصدا الاحالة على سعر السوق

(١) راجع نقض مدني ١٩٧٢/٣/٩ مجموعة أحكام النقض السنة ٢٣ ص ٣٦٤ .  
(٢) أنظر Mazeau, op. cit., No. 870.



فى المكان الذى يجب فيه تسليم المبيع وفى اليوم المعين للتسليم ، والمكان الذى يجب فيه التسليم هو المكان الذى اتفق عليه لذلك فان لم يوجد اتفاق فى هذا الشأن كان هو المكان الذى وجد فيه المبيع وقت نشؤ الالتزام اذا كان المبيع معيناً بالذات ، والا فالمكان الذى يوجد فيه مؤلف البائع وقت وجوب التسليم أو الذى يوجد فيه مركز أعماله اذا كان البيع متعلقاً بهذه الأعمال وإذا اتفق على وجوب تصدير المبيع للمشتري اعتبر مكان التسليم هو المكان الذى يصل فيه المبيع الى المشتري ووجب التعويل على سعر السوق فى هذا المكان وإذا لم يوجد فى المكان المتفق عليه أو الذى يجب فيه التسليم سوق يستبين منها سعر المبيع وجب الرجوع الى سعر السوق الذى يقضى العسرف الجارى فى هذا المكان بالتعويل عليها فى مثل هذه الأحوال .

#### ثانياً : تحديد الثمن بواسطة أجنبى عن العقد :-

سبق أن ذكرنا انه لا يشترط أن يتفق المتعاقدان على تحديد الثمن فى عقد البيع بل يكفى أن يتفقا على الأسس التى يتم بمقتضاها هذا التحديد فى المستقبل ومن قبيل ذلك أن يعهد المتعاقدان الى أجنبى بتحديد الثمن فى المستقبل . وينعقد العقد فى هذه الحالة من التاريخ الذى يتم فيه الاتفاق بين البائع والمشتري وليس من التاريخ الذى يقوم فيه الأجنبى بتحديد الثمن .

وقد لا يتفق المتعاقدان فى عقد البيع على تعيين الأجنبى المفوض الذى يتولى تحديد الثمن بل يرجئ الاتفاق عليه الى وقت لاحق . ولا ينعقد

البيع إلا إذا اتفق البائع والمشتري بعد ذلك على شخص من سيتولى القيام بتحديد الثمن في المستقبل . فإذا لم يتوصل المتعاقدان الى اتفاق فسيبقى هذا الشأن اعتبر البيع كأن لم يكن لعدم تحديد الثمن وقد يكون السبب المؤدى الى عدم الاتفاق على شخص المفوض هو رفض أحد المتعاقدين الاشتراك في الاختيار أو تعنته في ذلك . فيكون للمتعاقد الآخر الحق في مطالبة المتعنت بالتعويض . وأساس المسؤولية هنا المسؤولية العقدية أي المسؤولية الناتجة عن الاخلال بعقد غير مسمى بين الطرفين التزام كل منهما بمقتضاه أن يعمل كل ما هو لازم بقصد الوصول الى تعيين المفوض (١) .

وقد يترك المتعاقدان للقاضي الحق في تعيين المفوض وينعقد أيضا البيع صحيحا في هذه الحالة ويعتبر ذلك بيانا واضحا فيما يتعلق بمسئولية سيتولى تحديد الثمن في المستقبل . وأما اذا أرجأ المتعاقدان تعيين المفوض الى وقت لاحق ولم يتوصلا الى تحديده بعد ذلك فليس من حق القاضي أن يقوم في هذه الحالة بتعيين المفوض نيابة عنهما ويعتبر البيع كأن لم يكن . ويلتزم المتعاقدان بالثمن الذي حددده المفوض وليس لهما أن يتضررا من تحديده اذ أنهما قد ارتضيا مقدما قيامه بتحديد الثمن ومع ذلك فانه يجوز لمن يتضرر من الثمن الذي حددده المفوض أن يطعن

---

(١) انظر د/ منصور مصطفى المرجع السابق ص ١١٢ فقرة ٢٢ ، ، د/ اسماعيل غانم ، الوجيز السابق ص ٩٠ فقرة ٣٨ .

فيه في الحالات الآتية (١) :

١ - إذا تواطأ المتعاقد الآخر مع المفوض في تحديد الثمن . فإذا  
تم هذا التواطؤ فجاء الثمن مبالغاً فيه جاز للمشتري أن يطعن في  
صحة هذا التقدير . وكذلك الأمر إذا تواطأ المشتري مع المفوض  
في تحديد الثمن فجاء الثمن بخساً غير متناسب مع قيمة الشيء جاز  
للبيع أن يطعن أيضاً في هذا التقدير . فالقاعدة أن الغش مفسر  
لكل شيء . بل أن التواطؤ في حد ذاته يعتبر عمل غير مشروع  
يوجب الزام فاعله بالتعويض .

٢ - إذا ارتكب المفوض خطأ جسيماً كأن يكون الثمن الذي قرره المفوض  
لا يتناسب مطلقاً وقيمة المبيع . وقد ينتج ذلك عن وقوع المفوض في  
غلط في صفة جوهرية من صفات المبيع .

٣ - إذا تجاوز المفوض حدود مهمته ، كان لكل من له مصلحة من  
المتعاقدين أن يطعن في تقديره ، ومثال ذلك أن يضع المفوض  
في اعتباره ما قد يطرأ على قيمة الحاصلات الزراعية من ارتفاع إذا كان  
ما عهد به إليه هو تحديد قيمتها قبل جنيهاً (٢) .

---

(١) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق فقره ١١ ، د/ السنيهورى  
فقره ٢١٢ هامش ٣ ، د/ لبيب شنب ، د/ مجدى خليل  
المرجع السابق فقرة ٢٦ .

(٢) راجع د / محمد على عمران المرجع السابق ص ١٣٧ .

---

### حكم المبيع الذى يعهد فيه الى أجنبى بتحديد الثمن وطبيعة عمل المفوض :

إذا عهد الى أجنبى بتحديد الثمن فان التزام المشتري بدفعه يكون معلقا على شرط واقف . ويقع هذا الشرط صحيحا لعدم توقفه على محضى ارادة المدين . والشرط الواقف هنا هو قيام المفوض بتحديد الثمن . فانما استحال عليه ذلك لوفاة أو رفضه القيام بهذه المهمة اعتبر البيع كأن لم يكن . وإذا كان عدم قيام المفوض بتنفيذ مهمته راجعا الى خطئه جاز للمتعاقد الآخر أن يطالبه بالتعويض .

أما اذا قام المفوض بتنفيذ مهمته وحدد الثمن فان البيع يعتبر قد تم لامن وقت تقدير المفوض للثمن بل من الوقت الذى اتفق فيه المتعاقدان على أن المفوض هو الذى يتولى تحديد الثمن . أى أن البيع يتم من وقت إبرامه اذا كان الاتفاق على المفوض قد تم فى العقد نفسه . أو من الوقت الذى يتم فيه تعيين المفوض اذا أرجأ المتعاقدان ذلك الى وقت لاحق (١) .

### طبيعة عمل المفوض :

اختلف الفقه حول تحديد طبيعة مهمة المفوض فذهب البعض الى القول أن المفوض يعتبر محكما الا أن هذا رأى مردود عليه بأد التحكيم يفترض وجود نزاع وهذا غير متوافر هنا . وذهب البعض الآخر الى القول بأن المفوض يعتبر من أهل الخبرة وهذا أيضا غير صحيح فرأى الخبير

(١) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ص ١٨٠ وما بعدها .

غير ملزم لأحد . كما أنه لا يتفق وطبيعة المهمة الموهودة الى المفوض . فالثمن الذى يحدده المفوض ملزم بحسب الأصل للقاضى وللطرفين (١) . كما لا يمكن اعتباره وكىلا عن الطرفين فالوكالة بحسب نص القانون لا تكون الا فى الأعمال القانونية (٢) وما يقوم به المفوض عندما يحدد الثمن يعتبر عملاً ماديا لا قانونيا (٣) .

ولذلك يذهب جانب من الفقه فى مصر الى (٤) أن العقد الذى يتعهد بمقتضاه المفوض بتحديد الثمن لحساب كل من البائع والمشتري يعتبر عقدا غير مسمى اذا كان يتم تفضلا أى بلا مقابل .

ويعتبر عقد مقاوله اذا كان المفوض يتقاضى أجرا عما يؤديه ويذهب رأى آخر الى أن العقد الذى يتم بين البائع والمشتري من جهة وبين المفوض من جهة أخرى والذي يلتزم بمقتضاه المفوض بتحديد الثمن يعتبر عقدا غير مسمى (٥) .

ثالثا : أن يكون الثمن جديا : Serieux

لايكفى أن يكون الثمن معيناً فى العقد نقد بل يجب أن يكون ثمناً

(١) راجع د/اسماعيل غانم الوجيز السابق ص ٩١ ، د/ لبيب شنب ود/ مجدى خليل المرجع السابق فقرة ٢٧ .

(٢) راجع د/مصطفى منصور نفس الموضع السابق " نقد فكرة الوكالة كأساس لتحديد طبيعة عمل المفوض .

(٣) راجع د/جميل الشراوى "يرى أن قيام المفوض بتحديد الثمن لا يعتبر عملاً مادياً"

كذلك د/ أنور سلطان ود/جلال العدوى عقد البيع ١٩٦٦ فقرة ١١٩ .

(٤) راجع د/ محمد لبيب شنب، د/مجدى صبحى خليل المرجع السابق فقرة ٢٧

(٥) راجع د/منصور مصطفى المرجع السابق فقرة ٣١ ، د/اسماعيل غانم المرجع السابق ص ٩١ .

حقيقيا أى جديا والا كان هو والعدم سواء .

والثمن الحقيقى أو الجدى هو الذى تكون ارادة الطرفين قد اتجهت الى الزام المشتري بأن يدفعه فعلا باعتباره مقابلا حقيقيا لا رمزيا للمبيع ويعتبر الثمن غير حقيقى اذا كان سوريا أو تافها . أما الثمن البخس فهو ثمن حقيقى وينعقد ولو أنه يخول البائع فى معنى الأحوال حق تكملة الثمن .

وسنعرض فيما يلى لهذه الصور الثلاثة : الثمن الصورى - الثمن التافه - الثمن البخس .

#### ١ - الثمن المـورى :

يقصد بالثمن الصورى ذلك الثمن الذى لا يقصد المشتري دفعه (١) ولا البائع اقتضائه وإنما يذكر فى العقد فقط اظهارا له فى صورة البيع . وهذا الثمن لا ينعقد به بيع لأن الثمن ركن من أركان البيع . ولكن لا يكفى لاعتبار الثمن سوريا مجرد خلو العقد من اثبات دفعه عند التعاقد لأن ذلك لا ينفى التزام المشتري بدفعه عند المطالبة وكذلك لا يعتبر الثمن سوريا لمجرد نزول البائع عنه بعد البيع لأن العبرة بحقيقة الثمن وقت البيع . فمتى انعقد البيع وثبت للبائع الحق فى الثمن

---

(١) راجع د/ البدراوى عكس ذلك " يرى أن الثمن يجب أن يكون حقيقيا وجديا " الوجيز السابق ص ١١٦ -

فليس هناك ما يحول دون ابرائه المشتري منه وهو اذ فعل لم يكن لذلك أثر على البيع . انما يجب ألا يثبت أن البائع لم يكن متفقا مع المشتري على هذا النزول وقت العقد والا كان العقد هبه للمبيع مستورة فى صورة بيع . وسوف نعرض للهبة المستورة كجزء على عدم حقيقة وجدية الثمن .

وتتخذ صورية الثمن فى البيع احدى وجهين : الأول : اما أن تكون صورية الثمن نسبية والثانى : أن تكون صورية الثمن مطلقه . فإذا أثبت المتعاقد صاحب المصلحة الحقيقية الثمن المتفق على دفعه كان هذا الثمن الأخير ثمنا حقيقيا وينعقد به البيع أى أنه اذا أثبت البائع أن الثمن الحقيقي أكثر من الثمن المسمى كان له تقاضى الزيادة (١) .

أما اذا أثبت أن الثمن صورى صورية مطلقة ينعدم بذلك ركن الثمن ولا ينعقد العقد لعدم اكتمال أركانه ويكون العقد هبه اذا ثبت اتجاه ارادة المتعاقدين الى نقل ملكية المعقود عليه فعلا من أحدهما الى الآخر على سبيل التبرع .

وصورية الثمن أى انعدامه يمكن اثباتها طبقا للقواعد العامة . ففيمما بين المتعاقدين لايجوز اثباتها الا بالكتابة متى كان العقد متضمنا ذكر الثمن . أما بالنسبة للغير فيجوز له اثبات الصورية بكافسة

(١) راجع محكمة استئناف اسكندرية ١٩٤٦/١٠/٢١ .

طرق الاثبات . وهذه المورية كما سبق أن ذكرنا قد تكون ظاهرة  
كما لو أبرأ البائع المشتري من الثمن أو ترك دفع الثمن لمحضى ارادته . ولكن  
فى غالب الأحوال لا تكون صورية الثمن ظاهرة وعندئذ يستطيع الغير اثباتها  
بجميع الطرق بما فيها البيئة والقرائن . كما لو كان المشتري  
فى حالة لا تمكنه من دفع الثمن " بيع صادر من الأب لطفل  
لا يملك شيئا " .

وقد جرت المحاكم فى اثبات صورية الثمن على جواز استنباطها من  
مجرد التفاوت الكبير حال المشتري المالى وبين الثمن المسمى فى العقد (١)  
ولكن ثبوت صورية الثمن من هذا الطريق لا يمنع من اعتبار العقد حقة  
منجزه فقد قضت محكمة النقض " أنه اذا تبين من ظروف الدعوى أن المشتري  
لم يكن فى حالة يستطيع معها دفع الثمن الموضح فى العقد وأنه ليس  
ثمننا صوريا فيكون العقد فى الحقيقة عقد تبرع منجز أى هبه مستترة  
فى صورة عقد بيع (٢) .

كما قررت أيضا (٣) أنه لا يتعارض مع تنجيز العقد عدم استطاعة  
المتصرف اليه دفع الثمن المبين بالعقد لأن التبرع المنجز يعتبر صحيحا  
سواء كان العقد فى حقيقته بيعا أم كان هبه مستترة فى عقد بيع  
استوفى شكله القانونى .

(١) استئناف أسيوط ١٩٣١/١١/١٦ مجلة المحاماه السنة ١٢ ص ٢٢٤ .

(٢) نقض مدنى ١٩٨٢/٦/٢ مجموعة أحكام النقض فى ٥٠ عاما نادى القضاء

(٣) نقض مدنى ١٩٦٨/٢/١٣ مجموعة أحكام النقض فى ٥٠ عاما نادى القضاء



ولكن انعدام التفاوت المذكور لا يستقيم دليلا في حد ذاته على جدية الثمن أو البيع . وقد ذهبت محكمة النقض في أحـدث حكما لها (١) " أنه لاتعارض بين أن يكون المشتري في حالة تمكنه من دفع الثمن وأن يكون الشراء الحاصل منه سوريا ، اذ لاتلزم بـيـن حالة الاعسار وصورية العقد . فاذا اقتنعت المحكمة بأن تصرفا ما كان سوريا فليس هناك ما يحتم عليها أن تعرض بالبحث للمستندات المقدمة من المشتري اثباتا ليساره ومقدرته على دفع الثمن " .

## ٢ - الثمن التافه : Derisoire

يقصد بالثمن التافه ذلك الثمن الذي لا يتناسب مع قيمة المبيع فاذا أبرم البيع في مقابل ثمن منخفض بشكل كبير بحيث لا يمكن أن يتناسب مع قيمة الشيء كان الثمن تافها وكان البيع باطلا (٢) ومثال ذلك أن تباع عشرة أفدنة بخمسين جنيها أو منزلا كبيرا بألفين جنيه فمثل هذا العقد يكون ناقصا ركنا من أركانه هو ركن الثمن . ولأن الثمن التافه لا يعتد به أصلا فان ذكره في عقد البيع لا يكفي حتى لاعطاء العقد صورة البيع الذي يسترهبه . ويعتبر العقد في هذه الحالة هبة سافرة . ولا يصلح بهذا الوصف الا اذا كان محررا في ورقة رسمية

(١) نقض مدني ١٩٨٨/١/٢ مجموعة القواعد القانونية ص ٢٩٨ قاعده ٢٨٨ .

(٢) د/ البتراوي ، الوجيز السابق ص ١١٨ -

طبقا للمادة ٤٨٨ / ١ مدنى <sup>(١)</sup> غير أن أستاذنا الكبير الدكتور / توفيق حسن فرج يرى الاكتفاء بذكر ثمن تافه فى عقد البيع لاعتباره ساترا هبة بشرط ثبوت نية التبرع لدى البائع ويرى أن فى ذلك غنى عن افراغ الهبة فى عقد رسمى <sup>(٢)</sup> .

Vil Prix : الثمن البخس

يقصد بالثمن البخس ذلك الثمن الذي يقل كثيرا عن قيمة المبيع ولكنه لا ينزل الى حد الثمن التافه الذي لا يعتد به لايهم البائع الحصول عليه (٣) فانما لم ينحط الثمن الى درجة كبيرة جدا بأن كان ثمنًا بخسًا فانه يعتبر ثمنًا كافيًا لانعقاد البيع . والثمن البخس لا يجيز الطعن في العقد الا في حالات استثنائية هي في القانون المصري واردة في المواد ١٢٩ ، ٤٢٥ من القانون المدني . ففي غير هاتين الحاليتين لا أهمية لتعادل الثمن مع قيمة المبيع أو عدم تعادله ، وسواء أكان أعلى من هذه أم أقل منها مالم ينحط الثمن بدرجة فاحشة تجعلها

فلا يشترط التكافؤ بين الثمن وقيمة المبيع لأن تقدير الثمن  
مترك لحرية المتعاقدين . وإنما يجب أن يكون العقد مستوفيا ركبن

- (١) د / سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٢٨ .
- (٢) د / توفيق فرج المرجع السابق ص ١٨٢ - ١٨٣ .
- (٣) راجع د / سليمان مرقى المرجع السابق ص ١٨٨ .

الثلث وهذا ركن ينعقد اذا كان الثلث تافها . وفي هذا تقول محكمة  
النقض المصرية (١) " أنه لا يشترط أن يكون المقابل في عقد البيع متكافئاً  
مع قيمة المبيع بل كل ما يشترط ألا يكون تافها . فالثلث البخر يملح  
مقابلاً للالتزامات البائع ، وادعاء البائع كما هو الشأن في الدعوى بأنه باع  
دون القيمة على علم منه بذلك تخلوا من تعرض الغير له في الأتيان  
وعجزه عن تسليمها لا يكفي لابطال البيع الا أن يكون قد شاب رضاء  
أكراه مفسر له " . وتحديد الحد الذي يتحول فيه الثلث من بخس  
الى تافه قد يدق كثيرا مادامت التفرقة بينهما لا تتركز الى معيار مادي  
مضبوط (٢) .

---

(١) راجع نقض مدني ١٩٨٩/٣/١٤ مجموعة أحكام النقض المدني في ٥٠ عاما  
نادى القضاء .

(٢) راجع د/ البراوي عقد البيع ص ٢١١ - ٢١٦ " في البيع مقابل  
ايوادي مدى الحياه أقل من غلة المبيع " .

---

## المبحث الثانى

### حرية المتعاقدين فى تقدير الثمن

تمهيد :

الأصل المقرر قانوناً أن للمتعاقدين كامل الحرية فى تقدير الثمن طبقاً لقاعدة أن العقد شريعة المتعاقدين . لكن هذه الحرية قد تقيد فى بعض الأحوال إما بالاتفاق أو بالقانون . فقد يتفق منتج سلعة أو من حصل على حق توزيعها مع الموزعين لها على عدم بيعها إلا بثمن معين فإذا تم البيع بغير هذا السعر لا يؤثر على صحة عقد البيع وإنما يعتبر إخلالاً بالالتزام الناشئ من العقد وقد يترتب عليه الفسخ أو التعويض حسب الأحوال (١) ولما كان عدم تناسب الثمن وقيمة المبيع لا تأثير لها على صحة العقد طالما لم تصل إلى حد تفاهة الثمن فقد رأى المشرع المصرى فى نوع معين من البيوع الاعتداد بعدم التعادل بين الثمن وقيمة المبيع (الغبين) وذلك فى حالة واحدة هى بيع عقار مملوك لغير كامل الأهلية (المادة ٤٢٥ مدنى) .

ولما كان ذلك فسوف نعرض فى مطلبين متتاليين للقيود الاتفاقية والقانونية التى ترد على حرية المتعاقدين فى تقدير الثمن فى مطلب أول . ونعالج فى المطلب الثانى أحكام الغبن فى بيع عقار مملوك لغير كامل الأهلية .

(١) راجع د/ البدراوى ، الوجيز السابق ص ١٢١ .

## المطلب الأول

القيود التي ترد على حرية المتعاقدين في

تقدير الثمن

ان حرية المتعاقدين في تقدير الثمن ليست مطلقة بل تنحصر عليها بعض القيود ويمكن اجمالها فيما يلي :-

### ١ - التسعيرة الجبرية :

كثيرا ما تتدخل التشريعات الخاصة الى مثل هذا النوع من التحديد الالزامي للأسعار لحماية لضعاف المستهلكين . فيشمل هذا النوع من التدخل السلع الضرورية للمستهلك مثل اللحوم - الخبز - الفاكهة . ولا يمكن للمشرع أن يتدخل بصفة آمرة بالنسبة لجميع أنواع السلع الا في ظل المجتمع الاشتراكي حيث تكون الدولة هي المنتجة الوحيدة . وبالتالي فانها تملك التسعير الجبري فقد تخفض أسعار السلع الضرورية وترفع أسعار السلع الكمالية تحقيقا لنوع من العدل التبادلي بين المستهلكين (١) وفي ظل التطبيق الاشتراكي الصحيح تكون الدولة هي المهيمنة على أوجه النشاط الاقتصادي المختلفة ومن ثم فهي لا تسعر الا السلع الضرورية . فلا يجوز للأفراد الاتفاق على سعر أعلى من التسعير الجبري . لكن التساؤل الذي يثور هل الاتفاق على سعر أعلى من السعر الجبري فيه بطلان للعقد أم لا ؟

(١) راجع د/ عمران ، المرجع السابق ص ١٣٢ .

أجاب الفقه المصري والقضاء الفرنسي على أن البيع لا يكون باطلا إلا فيما  
يجاوز السعر الإلزامى للسلعة ويظل العقد صحيحا على أن يلتزم البائع بـرد  
ما قبضه زائدا عن السعر الجبرى ويحتفظ المشتري بالمبيع <sup>(١)</sup> وقد أكرمت  
محكمة النقض الفرنسية ذلك فى أحد أحكامها بأن قضت بـرد فرق الثمن  
دون بطلان للبيع . ونرى أن هذا الاتجاه هو الذى يتفق مع القواعد  
العامه . فالعقد فى شق منه باطل هو التزام المشتري بدفع القدر الزائد  
عن السعر المحدد . فهذا الحل يسمح للمشتري بالبقاء على العقد والاستفادة  
من التسعيرة الجبرية ومن شأنه أيضا عدم تشجيع الخروج على التسعيرة الجبرية

## ٢ - السعر الإلزامى للنقود الورقية :

إن القوانين التى تحدد السعر الإلزامى لأوراق البنوك أو النقود  
الورقية تعتبر فينا على حرية المتعاقدين فى تقدير الثمن لأنها تفرز  
عليهم نوعا معينا من النقود يجب أن يدفع به الثمن . فهذه القوانين تجعل  
النقود الورقية واجب وتعطىها سعرا إلزاميا فى الوفاء .

وقد نص الأمر العالى الصادر فى أغسطس ١٩١٤ على فرض السعر  
الإلزامى لأوراق البنوك التى يصدرها البنك الأهلى المصرى . بمعنى أن البنك  
لا يجبر على أن يعطى ذهباً بدلا من الورق وأن ما يدفع من أوراق البنوك  
يكون دفعا صحيحا مبرئا للذمة كما لو كان حاصلا بالعملة الذهبية  
ونص على بطلان شرط الوفاء بالذهب سواء كان قد اتفق على الدفع بالذهب  
أو بما يعادل قيمة الذهب وقت الوفاء . ورغم صراحة النص فقد سايرت بعض

(١) راجع نقض مدنى فرنسى ١٩٥١/١٢/١٠ J . C . P .

المحاكم إلقاء الفرنسي . فكانت تبطل شرط الذهب في المعاملات الداخلية وتجيّزه في المعاملات الخارجية . وكذلك صدر تشريع تفسيري هو المرسوم رقم ٣٥ لسنة ٢٥ ينص على بطلان شرط الذهب في المعاملات الداخلية والخارجية على السواء . وعلى ذلك يبطل شرط الذهب ويكون للمشتري أن يوفي الثمن نقودا ورقية مصرية على أساس قيمة الذهب المشروط وقسّت العقد لا وقت الوفاء (١) .

وتقتضى حرية المتعاقدين في تقدير الثمن عدم الاعتداد باختلاف التعادل بين الثمن وقيمة المبيع . ما لم يصل هذا الاختلاف إلى حد يجعل الثمن تافها ومن ثم يكون في حكم المعدوم ويكون البيع باطلا ومع ذلك فقد اعتدّ الشرع بحالة الغبن في حالة بيع العقار المطلوب تفسيره كامل الأهلية وهذا ما سنعرض له في المطلب الثاني .

---

(١) راجع في تفاصيل هذا الموضوع د/ السنهوري الوسيط في الالتزامات ج ١ ص ٣٨٩ وما بعدها .

## المطلب الثانى

### الغبين فى بيع عقار مملوك لغير كامل الأهلية

#### التنظيم التشريعى :

نص المشرع فى المادة ٤٢٥ مدنى على أنه " اذا بيع عقار مملوك لشخص لا تتوفر فيه الأهلية وكان فى البيع غبن يزيد على الخمس فللبائع أن يطلب تكملة الثمن الى أربعة أخماس ثمن المثل . ويجب لتقدير ما اذا كان الغبن يزيد على الخمس أن يقوم العقار بحسب قيمته وقت البيع " .

وجاء نص المادة ٤٢٦ على أن " تسقط بالتقادم دعوى تكملة الثمن بسبب الغبن اذا انقضت ثلاث سنوات من وقت توافر الأهلية أو من اليوم الذى يموت فيه صاحب العقار . ولا تلحق هذه الدعوى ضررا بالغير حسن النية اذا كسب حقا عينيا على العقار المبيع " .

ثم جاء نص المادة ٤٢٧ مدنى على أنه " لا يجوز الطعن بالغبن فى بيع تم كمن القانون بطريق المزايدة العلنى " .

وسوف نعرض فيما يلى لشروط الطعن بالغبن ثم لأحكام دعوى تكملة

الثنى .



### أولا : شروط الطعن في البيع للغبن

يبين من استعراض النصوص سالفه الذكر أنه يشترط للطعن في البيع للغبن توافر الشروط التالية :

- ١ - أن يكون المبيع عقارا .
  - ٢ - أن يكون صاحب العقار المبيع غير كامل الأهلية بالنسبة للعقار المبيع بالذات .
  - ٣ - أن يكون في البيع غبن للبائع يزيد على خمس قيمة العقار .
  - ٤ - ألا يكون البيع قد تم كمن القانون بطريق المزاد العلني .
- وسنتناول هذه الشروط تباعا :

#### ١ - أن يكون المبيع عقارا :

يشترط حتى يمكن اعمال الطعن في البيع للغبن أن يكون المبيع عقارا ويستوى أن يكون المبيع حق ملكية على عقارا أو أن يكون حقا عينيا آخر على عقار كحق الانتفاع بأرض وحق الرقبة وحق الارتفاق وحق الحكر وعلى ذلك فلا يجوز الطعن للغبن في بيع المنقولات . والعلة في هذه التفرقة ترجع الى القانون الروماني <sup>(١)</sup> باعتبار أن العقارات كانت معيارا للشراء . ألا أنه بعد تفاوت قيمة المنقولات مثلاً كاللاسهم على

(١) راجع د/ محمد عمران المرجع السابق ص ١٤١ .

قيمة العقارات لم تعد هناك حاجة أو علة لهذه التفرقة (١) فندعو المشرع لتعديل هذا النص ليشمل المنقول والعقار على السواء وخصوصا المنقولات ذات القيمة العالية . وإذا تضمن البيع عقارا ومنقولا كبيع منزل بمفروشاتة بثمن واحد يجوز الطعن بالغبن فى بيع المنزل وحده وذلك بعد تقدير ما يخصه من الثمن الاجمالى (٢) .

## ٢ - أن يكون صاحب العقار المبيع غير كامل الأهلية :

يشترط أن يكون صاحب العقار المبيع غير كامل الأهلية . وسواء كان ذلك راجعا الى صغر السن أو الى عارض من عوارض الأهلية . فيجوز أن يكون صبيا غير مميز أو مجنونا أو معتوها وهؤلاء هم فاقدوا الأهلية . ويبيع بالنيابة عنهم الولي أو الوصى أو القيم ويجوز أن يكون صبيا مميزا أو محجورا عليه لغفلة أو سفه وهؤلاء هم ناقصوا الأهلية ويبيع بالنيابة عنهم الولي أو الوصى أو القيم وقد يباشرون البيع بأنفسهم . والعبرة فى توافر الأهلية بشخص صاحب العقار المبيع بصرف النظر عن قيام بإبرام العقد وهو قد يكون نائبة القانونى أى الولي أو الوصى أو القيم وقد يكون هو صاحب العقار نفسه . غير أنه كان صاحب العقار الذى أبرم البيع بنفسه عديم الأهلية فالعقد باطل بطلانا مطلقا ولا مجال للبحث فيه عن الغبن . أما اذا كان صاحب العقار الذى باشر البيع

(١) راجع د/ لبيب شنب ود/ مجدى صبحى المرجع السابق فقرة ٣٢ " كان الأجدر بالمشرع أن يعدل عن هذه التفرقة البالية وأن يساوى فى الحكم بين العقار والمنقول " .

(٢) راجع د/ خميس خضر ، العقود المدنية الكبيرة عام ١٩٨٩ ص ١٠٩ - ١٠١ .

بنفسه ناقى الأهلية فله بجانب دعوى تكملة الثمن بسبب الغبن دعوى  
الابطال لنقص الأهلية .

ويكون للبائع الخيار بين أى من الدعويتين . على أنه قد تكون لناقصة  
الأهلية مصلحة فى عدم طلب الابطال كما اذا انخفضت قيمة المبيع كثيراً  
بعد البيع . ففي هذه الحالة يكون من مصلحة البائع اذا كان البيع  
مشتتلا على غبن يزيد على خمس قيمة العقار وقت البيع أن يطعن فى  
البيع للغبن فيكمل له الثمن الى أربعة أخماس تلك القيمة . واذا أبرم  
النائب القانوني عن صاحب العقار فلا يكون هناك محل لرفع دعوى الابطال  
بسبب عدم اكتمال الأهلية ويتعين الالتجاء الى الطعن فى البيع بالغبن اذا  
توافرت شروط المادة ٤٢٥ مدنى . غير أن الغبن فى مثل هذا البيع نادر،  
اذ أن قانون الولاية على المال قد قيد من سلطة الولى أو الوصي  
أو القيم فاشتراط لمحة البيوع التى يتولون ابرامها الحصول على اذن المحكمة  
الا أن يكون البيع صادرا من الأب فى عقار لاتزيد قيمته على ثلاثائه جنيه .  
وأجاز قانون الولاية على المال فى المادة السابعة منه للمحكمة أن ترفض  
الاذن اذا كان البيع بغبن يزيد على خمس القيمة .

واذا كانت العبرة بأهلية صاحب العقار المبيع فالعبرة أيضا بأهليته  
بالنسبة للعقار المبيع بالذات (١) .

---

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ١٩٥٨ ص ١٩٨٣ ، د/ منصور  
مصطفى منصور المرجع السابق ٦١ بند ١٥ .

فالقاصر الذى بلغ السادسة عشر يكون أهلا للتصرف فيما يكسبه — عمله فاذا اشترى القاصر بالنقود التى كسبها من عمله عقارا فيكون القاصر — أهلا لبيع هذا العقار .

واذا باعه فلا يجوز الطعن فى هذا البيع بالغبن اذ أن العقار فى هذه الحالة مملوك لشخص كامل الأهلية بالنسبة لبيع العقار المبيع بالبيانات ويلزم أن يكون المغبون هو البائع فلا يجوز للمشتري الطعن بالغبن اذا زاد الثمن عن قيمة المبيع ولو كان المشتري غير كامل الأهلية .

### ٣ - أن يكون فى البيع غبن يزيد على خمس قيمة العقار :

بادئ ذي بدء يجب التنويه فى هذا الشرط على أن الغبن الذى اعتد به الشرع هو الغبن الفاحش أى الذى يزيد على الخمس . ويلاحظ أن رقم الخمس مأخوذ من الفقه الإسلامى ففيه أن الغبن الفاحش هو ما يزيد عن الخمس . ويلاحظ أن معيار الغبن ليس ذاتيا بل انه معيار موضوعي (١)

وقد حدد المشرع الوقت الذى يعتد به عند تقدير قيمة العقار فى المادة ٢/٤٢٥ مدنى " يجب لتقدير ما اذا كان الغبن يزيد على الخمس أن يقوم العقار بحسب قيمته وقت البيع " . ولكى يمكن الطعن بالغبن يلزم امكان تحديد مقدار الغبن ولذلك قيل أن البيوع الاحتمالية لا تقبل الطعن فيها بالغبن (٢) فجوهر هذه العقود هو الاحتمال وليس لأى

(١) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق فقرة ٢٢٢ .

(٢) راجع تفصيل ذلك رأى فى الفقه الفرنسى القديم وعرض الرأى " د/ محمد على عمران عقد البيع السابق ص ١٤٣ " .

من المتعاقدين أن يتضرر من عدم التعادل الاحتمالي بين مقدار ما سيعطى وما يأخذ . فإذا كان الثمن فى عقد البيع هو إيراد دورى مدى الحياه يلتزم به المشتري قبل البائع ، فان البائع لا يعرف مقدما مقدار الثمن ، اذ أن ذلك يتوقف بطبيعة الحال على المدة التى سيجياها ولا يمكن التكهّن بذلك مقدما -

وظل الأمر كذلك حتى ذهبت محكمة النقض الفرنسيه (١) الى القول بعدم الاستبعاد المطلق للطعن بالغبن فى العقود الاحتماليه . فقد يكون العقد فى مظهره احتماليا فقط وانما يدل فى حقيقته أن ما سيعطيه أى من المتعاقدين لا يتعادل البتة مع ما سيأخذ . ومثال ذلك أن يبيع شخص يبلغ من العمر سبعون عاما منزلا تقدر قيمته الحقيقية بخمسائه جنيهه فى مقابل إيراد دورى لمدى حياته مقفرا بثلاثة جنيهات شهريا . فى مثل هذا الغرض ينضح تماما عدم التعادل بين احتمالات الكسب والخسارة . ويبدو هنا أن الخاسر هو البائع وأن هناك غيبا أصابه . فإذا توافرت شروط الطعن الأخرى المنصوص عليها فى المادة ٤٢٥ مدنى جاز للبائع أن يطعن بالغبن فى هذا العقد .

#### ٤ - ألا يكون البيع قد تم كس القانون بطريق المزاد العلنى :

يشترط ألا يكون البيع قد تم كس القانون بطريق المزاد العلنى . فكأن الطعن بالغبن غير جائز بمقتضى هذا النص فى البيع الذى يحتم القانون

(١) راجع نقض مدنى فرنسى ١٨٣٦/٢/٢٢ ، ١٩٥١/٢/٢٨ ، ١٩٥١/٢/٢٩ وفى الفقه الفرنسى

أن يكون بالمزاد العلنى كبيع عقار المدين للتنفيذ بالدين .

وقد اختلف الفقه فى بيع عقار غير كامل الأهلية اذا اشترطت المحكمة بيعه بالمزاد العلنى وتم البيع فعلا بالمزاد . وفقا للإجراءات التى رسمها قانون المرافعات فى بيع عقار غير كامل الأهلية والغائب .

فذهب اتجاه أول (١) يرى أنه يجوز الطعن بالغبن فى هذا البيع وهنا يكون معنى عبارة "كمى القانون" الوارد فى المادة ٤٢٧ مدنى يحتتم أن يتم البيع بطريق المزاد العلنى إذ أن هذا البيع يصح أن يقع بالمزاد العلنى وفقا للإجراءات التى رسمها قانون المرافعات ولكن القانون لا يحتتم ذلك ، فقد حصل الوصى على إذن المحكمة فى بيع عقار القاصر ، وتقتصر المحكمة على أخذ رأى خبير فى قيمة العقار ومناسبة الثمن لهذه القيمة دون أن تحتتم بيعه بالمزاد العلنى .

بينما ذهب اتجاه آخر (٢) يرى أنه لايجوز الطعن بالغبن فى بيع عقار غير كامل الأهلية اذا اشترطت المحكمة بيعه بالمزاد العلنى وتم البيع

---

(١) راجع تفاصيل هذه الاتجاه د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيره ١٩٨٩ ص ١٠٣ هامش "١" وأمعن فى ذلك د/ منصور مصطفى بقوله "يجوز الطعن بالغبن فى البيع اذا توافرت شروط المادة ٤٢٥ مدنى حتى ولو كان البائع قد دعا من تلقاء نفسه الى مزاد علنى لبيع العقار حتى يحصل على أكثر ثمن ممكن " .

(٢) من أنصار هذا الاتجاه د/ السنهورى الوسيط ج"١" بند ٢٢١ ، د/ البدراوى عقد البيع الوجيز ١٩٩٠ بند ١٥٣ ص ٢٢٢ . ونرى أنه لايجوز الطعن فى هذا البيع اذا كان القانون قد حتم بالضرورة اتخاذ اجراءات البيع بالمزاد العلنى .

فعلا بالمزاد وفقا للإجراءات التي رسمها قانون المرافعات في بيع عقار غير كامل الأهلية والغائب وهنا تفهم عبارة " كس القانون " الواردة بالنص بمعنى وفقا للإجراءات التي نص عليها القانون .

والحكمة من امتناع الطعن بالغبن في البيع الذي يتم طبقا لإجراءات المزاد العلني هي أن القانون فرض إجراءات معينة حول هذا البيع تهدف إلى أن يتم البيع بأكبر ثمن ممكن . ومن ناحية أخرى أن من شأن عدم جواز الطعن بالغبن في مثل هذا النوع من البيع فيه تشجيع للجمهور على التقدم للشراء فإذا توافرت هذه الشروط جميعا يحق للبائع المطالبة بتكملة الثمن ورفع الغبن الزائد وهذا مانع عنه .

#### ثانيا : الأثر الذي يترتب على تحقق الغبن الفاحش

##### رفع الغبن الزائد على الخمس : (معنى تكملة الثمن )

إذا توافرت الشروط السابقة على بيع عقار شخص غير كامل الأهلية فللبائع أن يطلب تكملة الثمن إلى أربعة أخماس ثمن المثل . فلو بيع العقار المملوك لغير كامل الأهلية بثلاثمائة جنيه وكانت قيمته الحقيقية وقت البيع خمسمائة جنيه فإن ذلك يعني وجود غبن على الخمس . فيجب على القاضي أن يكمل الثمن أربعة أخماس ثمن المثل أي يكمل الثمن إلى أربعمائة جنيه .

### أشخاى الدعوى :

ترفع الدعوى تكملة الثمن من المالك للعقار أى ناقى الأهلية بعد بلوغه سن الرشد أو رفع الحجر عنه أو ورثته بعد وفاته • ويجوز أن يرفع الدعوى الوصى أو الولى أو القيم أيضا • وان كان ذلك لايتصور عملا الا اذا صدر البيع من ناقى الأهلية نفسه • وفى هذه الحالة يكون لهؤلاء طلب ابطال البيع بسبب نقى الأهلية نفسه ويكون لهم انا رأو ذلك فى مصلحة القاصر الاكتفاء بطلب تكملة الثمن • وعلى كل حال فقد رسم المشرع أمام هؤلاء مدة زمنية محدده والا سقط بالتقادم هذا الحق ( المادة ١/٤٢٦ مدنى) وهذه المده هى ثلاث سنوات تبدأ من وقت توافر الأهلية أو من اليوم الذى يكون فيه صاحب العقار المبيع • وهذه المده لاتقبل الوقف لأن المشرع نص صراحة " تسقط بالتقادم" فالتقادم الذى يوقف بسبب نقى الأهلية هو التقادم الذى تزيد مدته على خمس سنوات • وأما اذا كانت مدة التقادم ثلاث سنوات كما هو الحال فى دعوى تكملة الثمن بسبب الغبن الفاحش فاهذه المده تكون غير قابلة للوقف راجع المادة ( ٣٨٢ / ٢ مدنى ) (١) .

### نتيجة دعوى تكملة الثمن :

اذا رفعها صاحب المصلحة الحقيقية خلال الميعاد القانونى فان قاضى الدعوى يحكم بتكملة الثمن الى أربعة أخماس ثمن المثل فقط لا الى ثمن المثل كاملا • ولنضرب مثلا آخر يوضح ذلك • فاذا باع القاصر عقار

(١) راجع د/ محمد على عمران الوجيز عام ١٩٧٢ ص ٣٢٢ •



يملكه بمبلغ ستمائيه جنيه وعند تقديمه وجد أن ثمنه يساوى ألف جنيهه  
فيحكم بتكملة الثمن ليكن ثمانمائيه جنيه أى يدفع المشتري مبلغ مائتي جنيهه  
فقط .

ويعتبر فرق الثمن المحكوم به جزء من الثمن ويتمتع البائع فـى  
استيفائه بامتياز البائع ويجب عليه قيده . فضلا عن ذلك للبائع أن يطلب  
فسخ البيع لخلال المشتري بالوفاء بالتزامه بدفع الثمن . وما يجب الاشارة  
اليه فى هذا المقام أن المشرع فى المادة ٢/٤٢٦ مدنى نص على أنه  
" لا تلحق هذه الدعوى ضررا بالغير حسن النية اذا كسب حقا عينيا  
على العقار المبيع " . يفهم من هذا النص أنه اذا حكم بفسخ البيع  
لعدم دفع فرق الثمن فان حكم الفسخ يجب ألا يضر بالغير حسن  
النية . وهذا هو حكم القواعد العامة الواردة فى المادة ١٧٧ شهر  
عقارى ( ان فسخ التصرف الوارد على عقار لا يؤثر على حق الغير الذى  
كسبه بحسن نية قبل تسجيل صحيفة دعوى الفسخ أو التأشير بها  
على هامش تسجيل التصرف المطلوب فسخه " .

## الباب الثانى

## آثار البيع

تمهيد :

نشأ الالتزامات فى ذمة البائع والمشتري يرجع أساسا الى أن عقد البيع عقد ملزم للجانبين • فهو يلزم البائع بنقل ملكية المبيع فى مقابل التزام المشتري بدفع الثمن • وقد نظم التقنين المدنى المصرى ( المادة ٤٢٨ مدنى ) هذه الالتزامات • فالبايع يلتزم بنقل ملكية المبيع المشتري والتسليم لهذا الشيء المبيع وكذلك ضمان التعرض والاستحقاق والعيوب الخفيه •

والمشتري يلتزم بدفع الثمن ومصاريف عقد البيع وتسليم المبيع وسنعرض فيما يلى لهذه الالتزامات كل فى فصل خاص به •

## الفصل الأول

### التزامات البائع

رتب المشرع على عقد البيع في جانب البائع (١) التزامات أولها : أن البائع يلتزم بنقل الملكية كما يلتزم أيضا بتسليم المبيع الى المشتري وبضمان حيازته للمبيع حيازة هادئة وانتفاعه به بما يحقق الغرض المقصود منه . ولذلك فان البائع ملتزم بما يسمى بضمان التعرض والاستحقاق وضمان العيوب الخفية . وسوف نتناول كل من هذه الالتزامات في مبحث خاص .

### المبحث الأول

#### نقل ملكية المبيع

تمهيد:

#### المقصود بالمبيع (٢) :

قد يكون المبيع حق ملكية وهذا هو الغالب الأعم ولكن ليس هناك ما يمنع أن يكون حقا عينيا آخر متفرعا عن الملكية مثل الانتفاع والرقبة والارتفاق والحكر . والتزام البائع بنقل الملكية يعنى قيامه بالأعمال الضرورية

(١) راجع د/ سليمان مرقص المرجع السابق ص ٢٥٢ .

(٢) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ١٠٨ .

لنقل ملكية الحق المبيع . فقد جاء نص المادة ٤٢٨ مدنى " يلتزم البائع أن يقوم بما هو ضرورى لنقل الحق المبيع الى المشتري وأن يكف عن أى عمل من شأنه أن يجعل نقل الحق مستحيلا أو عسيرا " .

نكما سبق أن ذكرنا أن المبيع قد يكون حق ملكية أو أى حقوق آخر مالى منقول أو عقارى فينبغى أن نعرض لملكية هذه الحقوق المنقولة والعقاريه وسوف نتناولها فى مطلبين .

### المطلب الأول

#### نقل ملكية الحقوق المنقوله

#### اختلاف طريقة انتقال الحق باختلاف الحقوق :

الحقوق المنقوله هى كل ماعدا الحقوق العينية التى تقع على عقار من الحقوق المالية . وتختلف طريقة انتقال الحق باختلاف الحقوق ذاتها . فاذ كان المبيع حقا شخصيا فنكون بصدد حواله الحق . وقد عرض لها التقنين المدنى فى المواد من ٣٠٣ الى ٣١٤ مدنى . واذ كان الحق المبيع من الحقوق الوارده على أشياء معنويه كحق المؤلف فقد أحالت ماده ٨٦ مدنى فى تنظيم هذه الحقوق الى القوانين الخاصه بقولها " الحقوق التى ترد على شئ غير مادي تنظمها قوانين خاصه " .

أما اذا كان المبيع حقا عينيا سواء كان حق ملكية أو غيره من الحقوق العينية المتفرعه عليه . فيجب التفرقه بين ما اذا كانت محلها شيئا معيناً

بذاته أم شيئاً معيناً بنوعه . وسوف نعرض فيما يلي لكيفية نقل الشيء  
المعين بالذات والشيء المعين بالنوع .

### أولاً : نقل الحق العيني الوارد على منقول معين بالذات :

#### قاعدة انتقال الملكية بمجرد تمام العقد :

جاء نص المادة ٢٠٤ مدني فنص على أن " الالتزام بنقل الملكية  
أو أي حق عيني آخر ينقل من تلقاء نفسه هذا الحق ، اذا كان محل  
الالتزام شيئاً معيناً بذاته يملكه الملتزم . وذلك دون اخلال بالقواعد المتعلقة  
بالسجل " .

ثم جاء نص المادة ٢٣٣ مدني على أن " تنقل الملكية ونحوها من  
الحقوق العينية في المنقول والعقار بالعقد متى ورد على محل ملوك للمتصرف  
طبقاً للمادة ٢٠٤ مدني وذلك مع مراعاة النصوص الآتية : -  
يتضح من نص المادتين سالفتي الذكر أنه يشترط توافر عدة شروط  
لاعمال هذه القاعدة نوجزها فيما يلي : -

#### الشرط الأول : أن يكون محل الحق شيئاً معيناً بذاته :

لما كان الحق العيني هو سلطة على شيء من ثم فلا يتصور وروده الا  
على شيء معين بالذات . والأشياء المعينة بذاتها هي التي تتحدد عن  
طريق بيان خصائصها وصفاتها ، وهي التي تختلف أحادها وتتفاوت ولايقوم

بعضها مقام البعض في الوفاء . والملكية باعتبارها حقا عينيا لا يرد الا على الشيء المعين بذاته . ومن أمثلة عدم التعيين بالذات أن يتم البيع مع خيــــــــــــــــار التعيين وفيه يكون التزام البائع التزاما تخييريا يشمل محله أشياء متعددة وتبرأ ذمته اذا أدى واحدا منها طبقا للمادة ٢٧٥ مدني فاذا لم يكن المبيع معيناً بالذات وقت ابرام البيع فكيف يمكن أن تنتقل الملكية من البائع الى المشتري فور ابرام العقد (١) .

### الشرط الثاني : أن يكون البائع صاحب الحق المبيع

وقد استقيننا ذلك الشرط من صريح النص الوارد في المادة ٢٠٤ مدني " اذا كان محل الالتزام شيئا معيناً بالذات يملكه الملتزم " .

وكذلك صريح نص المادة ٩٣،٢ مدني " ..... متى ورد على محل ملوك للمتصرف ..... " وذلك جريا على الوضع الغالب وهو أن يكون المبيع حق ملكية ولكن بما أن المبيع قد يكون حقا عينيا آخر كحق الانتفاع فيجب أن يكون البائع هو صاحب الحق المبيع . وهذا تطبيق لقاعدة أن فاقصد الشيء لا يعطيه .

### الشرط الثالث : ألا يعلق القانون انتقال الحق على القيام بعمل معين أو يتفق على تأخير انتقاله :

قد يعلق القانون نقل الملكية في العقار على التسجيل ، وفي المنقول غير المعين بالذات على الافراز . ولما كانت قاعدة انتقال الملكية بمجرد

(١) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ١٥٣ .

العقد من القواعد المكملة - فيجوز للبائع والمشتري أن يتفقا في المبيع الذي يرد على منقول معين بالذات يملكه البائع على تأخير نقل الحق الى وقت لاحق .  
 اما باضافته الى أجل واقف . كما لو بيعت سيارة على ألا تنتقل ملكيتها الا بعد شهر (١) واما بتعليقه على شرط واقف فلا تنتقل الملكية الا بعد تحقق الشرط الواقف ولكنها تنتقل عند تحققه بأثر رجعي أى مستنده الى وقت العقد .

### تعليق انتقال الملكية على شرط الوفاء بالثمن :

قد يعلق المتعاقدان انتقال الملكية على شرط الوفاء بكل الثمن فلا تنتقل الملكية في هذه الحالة الى المشتري الا اذا نفذ التزامه ووفى بالثمن المتفق عليه في البيع . ويذهب غالب الفقه الى القول (٢) بأن انتقال الملكية يكون في هذه الحالة معلقا على شرط واقف هو الوفاء بكل الثمن . فاذا تحقق الشرط الواقف انتقلت الملكية الى المشتري من الوقت الذي تم فيه البيع لامن الوقت الذي تحقق فيه الشرط وذلك امالا لقاعدة الأثر الرجعي للشرط . فاذا لم توف جميع الاقساط جاز للبائع أن يطالب بفسخ البيع نظرا لاخلال المشتري بالتزاماته الناتجة عنه . وكان يجب أن يترتب على الفسخ اعادة المتعاقدين الى نفس الحالة التي كانا عليها قبل ابرام البيع أى أنه يجب على المشتري أن يرد المبيع للبائع وعلى البائع أن يرد الثمن للمشتري غير أنه يجوز للبائع مطالبة المشتري بالتعويض . وله في سبيل ذلك أن يشترط في البيع استبقائه لجزء من الثمن تعويضا له عن فسخ البيع اذا لم توف جميع الاقساط .

(١) راجع د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ٩٠، د/جميل الشرقاوي، المرجع السابق فقرة ٥٥٠ .

(٢) يذهب الفقيه الفرنسي مازو الى أن هذا البيع هو بيع اقترن به شرطا فاسخ وأرجأ انتقال الملكية الى وقت لاحق (الوقت الذي يتم فيه الوفاء بكل الثمن

ومع ذلك يجوز للقاضي أن يخفف مقدار التعويض المتفق عليه طبقاً للمادة ٢/٢٢٤ مدني إذا تبين له احتفاظ البائع لما قبضه من ثمن أو لجزء منه لا يتناسب مع ما أصابه من ضرر ناتج من الفسخ . على أن احتفاظ البائع بالملكية إلى أن يوفى المشتري بكل الثمن قد لا يحقق للبائع الحماية المرجوّه . فإذا تصرف المشتري في المبيع قبل وفاته بالثمن إلى آخر حسن النية . فليس للبائع أن يحتج قبل المتصرف إليه بحقه اعمالاً لقاعدة الحيّازة بسبب وحسن نية توجب الملك .

والسبب الصحيح هنا قوامه التصرف بين المشتري والمتصرف إليه . وإذا أضيف إليه حسن نية المشتري بمعنى عدم علمه بتعليق انتقال الملكية إلى من تعاقد معه على شرط واقف ( المشتري ) هو وفائه بالثمن كله وعدم تنفيذه لهذا الالتزام ففي هذه الحالة تنتقل الملكية إلى المتصرف إليه الأخير بناء على القاعدة السابقة طبقاً للمادة ٩٧٦ مدني .

#### تطبيق قاعدة انتقال الملكية في المنقول المعين بالذات على البيع الجـزاف

البيع الجراف هو البيع الذي يعين فيه الشيء بذاته بصرف النظر عن مقداره ولو أنه مما يحصل تعيينه عادة بتقديره بالعدد أو الوزن أو المقاس أو الكيل . مثال ذلك بيع القطن الموجود في مخزن معين أو القماش الموجود في البسة معينة (١) .

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ١١٦ وما بعدها .



ويعتبر البيع جزافا مادام لا يلزم تقدير المبيع لتعيينه ولو لزم لتحديد ثمنه ، كما لو اتفق على بيع القطن الموجود في مخزن معين بسعر معين للقنطار . فمثل هذا البيع يعتبر جزافا لأن الوزن غير لازم لتعيين المبيع بل لتقدير الثمن .

والمبيع في البيع الجزاف معين بالذات ومن ثم تنتقل ملكيته إلى المشتري بمجرد تمام العقد دون انتظار لحين تحديد مقدار المبيع . وقد نصت على ذلك المادة ٤٢٩ مدني " اذا كان البيع جزافا انتقلت الملكية إلى المشتري على النحو الذي تنتقل به في الشيء المعين بالذات ويكون البيع جزافا ولو كان تحديد الثمن موقوفا على تقدير المبيع " .

وينص من العبارة السابقة " . . . . . على النحو الذي تنتقل به في الشيء المعين بالذات " بأن المبيع في البيع الجزاف غير معين بالذات ولكن الواقع غير ذلك فالشيء معين بالذات مادام لا يحتاج في تحديده إلى تقدير ما (١) .

ولا يغير من اعتبار البيع جزافا أن يذكر فيه مقدار الشيء كأن يتفق على بيع القطن الموجود في مخزن معين ويذكر في العقد أن القطن مائة قنطار فذكر المقدار هنا لا يلزم لتعيين المبيع فهو قد تعين بذاته أي بأنه القطن الموجود في المخزن . وانما يقصد بذكر المقدار في هذه الحالة أن يكون أساسا لرجوع كل من المشتري والبائع على الآخر بأحكام العجز أو الزيادة في المبيع . أما إذا ورد البيع على قدر معين من قدر

(١) راجع الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٤٥ .

أكبر كبيع عشرة قناطير من القطن الموجود في مخزن معين فلا يعتبر البيع جزافاً لأن المبيع هنا ليس معيناً بالذات .

ثانياً : نقل الحق العيني الوارد على منقول معين بنوعه :

#### انتقال الملكية بالافراز :

إذا كان المنقول معيناً بنوعه لا بذاته كبيع مائة آردب من القمح من نوع معين فلا تنتقل الملكية بمجرد تمام عقد البيع بل بافراز المبيع وجعله بالافراز معيناً بالذات ولو قبل التسليم <sup>(١)</sup> أما قبل الافراز فيقتصر أثر البيع على انشاء الالتزامات الشخصية . فيلتزم البائع بأن يقوم بما هو ضروري لنقل الملكية اعمالاً لنص المادة ٤٢٨ مدني . فحتى يتعين الشيء بذاته يظل المشتري مجرد دائن وليس مالكا الا اذا تعين الشيء الذي ترد عليه الملكية بذاته عن طريق افرازه <sup>(٢)</sup> .

وقد نصت على ذلك المادتين ٢٠٥ ، ٩٣٣ مدني ، فجاء نص المادة الأولى " اذا ورد الالتزام بنقل حق عيني على شيء لم يبين الا بنوعه فلا ينتقل الحق الا بافراز هذا الشيء . فاذا لم يقم المدين بتنفيذ التزامه جاز للدائن أن يحصل على شيء من النوع ذاته على نفقة المدين بعد استئذان القاضي أو دون الاستئذان في حالة الاستعجال كما يجوز له أن يطالب بقيمة الشيء من غير اخلال في الحاليتين بحقه في التعويض " .

(١) راجع " السنهاوي ج ٤ ، المرجع السابق بند ٢٤٠ ، د/البدراوى ، عقد البيع ١٩٦٠ بند ١٦٤ ص ٢٤٠ .

(٢) نقض فرنسي ١٩٢٨/١٠/٣١ سيري ١٩٢٩ ، د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق ١٩٦٣ ص ١٣٠ .

وقد تأكد ذلك في المادة ٩٣٣ مدني التي أقرت أن " المنقـول الذي لم يعين الا بنوعه لا تنتقل ملكيته الا بافرازه " .

ويقصد بالافراز تحديد المبيع أى يجعله يتميز عن غيره من الأشياء التي من نوعه . ويتم الافراز بالطريقة التي تناسب الشيء بالوزن أو الكيل أو المقاس . ويجب أن يتم الافراز في مكان التسليم باعتباره مقدمه له . فالم يتفق الطرفان على عكس ذلك ١ وعموماً فإن مسألة تمام الافراز أو عدمه من المسائل الموضوعية التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع (١) .

### جزاء الإمتناع عن الافراز :

تعرض المشرع لهذا الجزاء في نص المادة ٢/٢٠٥ مدني بنصه " اذا لم يقم المدين بتنفيذ التزامه للدائن أن يحصل على شيء من النسب ذاته على نفقة المدين بعد استئذان القاضي أو دون استئذانه في حالة الاستعجال كما يجوز له أن يطالب بقيمة الشيء من غير اخلال في الحالتين بحقه في التعويض " . يفهم من هذا أن المشتري له المطالبة بالتنفيذ العيني أو التنفيذ بمقابل مع عدم اخلال بالمطالبة بالتعويض .

---

(١) بلاثيول وريبير وهامل ، المرجع السابق ص ٣٢٥ .  
د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق بند ٦ ص ١٠١ .

## المطلب الثانى

نقل الحقوق العقاريةانتقال الملكية فى العقار :

لا تنتقل الملكية الا بالتسجيل وهذا المبدأ حرص المشرع على النى عليه فى المادتين ٢٠٤ ، ٩٣٤ مدنى فجاء نى المادة الأولى " الالتزام بنقل الملكية أو أى حق عيني آخر ينقل من تلقاء نفسه هذا الحق اذا كان محل الالتزام شيئاً معيناً يملكه الملتزم وذلك دون اخلال بالقواعد المتعلقة بالتسجيل "

وجاء نى المادة الثانية " ١ - فى المواد العقارية لا تنتقل الملكية ولا الحقوق العينية الأخرى سواء كان ذلك فيما بين المتعاقدين أم كان فى حق الغير الا اذا روعيت الاحكام الواردة فى قانون تنظيم الشهر العقارى .

٢ - ويبين قانون الشهر المتقدم الذكر التصرفات والأحكام والسندات التى يجب شهرها سواء كانت ناقلة للملكية أو غير ناقلة ويقرر الأحكام المتعلقة بهذا الشهر .

وطبقاً لهذه النصوص فان التزام البائع بنقل الملكية اذا كان محله عقاراً فلا ينفذ الا بتسجيل عقد البيع . ونظام التسجيل لا ينطبق على البيع العقارى وحده بل يمتد الى كل التصرفات الناقلة للحقوق العينية العقارية والتصرفات الكافئة لهذه الحقوق . وهذا هو ماعنى بتنظيمه قانون الشهر العقارى ١٩٤٦ الذى نى فى المادة ٩ منه " جميع التصرفات التى من شأنها انشاء

حق من الحقوق العينية العقارية الأصلية أو نقله أو تغييره أو زواله وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك يجب شهرها بطريق التسجيل ويدخل فى هذه التصرفات الوقف والوصية ويترتب على عدم التسجيل أن الحقوق المشار إليها لا تنشأ ولا تنتقل ولا تتغير ولا تزول بين ذوى الشأن ولا بالنسبة لغيرهم. ولا يكون للتصرفات غير المسجلة من الأثر سوى الالتزامات الشخصية بين ذوى الشأن

والسبب فى اشتراط التسجيل هو شهر الحق العيني الأصلية الوارد على العقار لكى يمكن الاحتجاج به فى مواجهة الغير ويتم التسجيل عن طريق اثبات كل البيانات الواردة فى المحرر الذى يراد شهوره حتى يتيسر لذوى الشأن التعرف على جميع ماورد فى التصرف المسجل . وبهذا يختلف التسجيل عن القيد الذى يتم فيه ذكر البيانات الجوهرية فقط للتصرف المراد شهوره واسم المدين والعقار المرهون والدين المضمون (١) .

ومما هو جدير بالذكر أن نظام الشهر لايسرى على التصرفات القانونية أما الوقائع المادية فهى بحسب طبيعتها تستعصى غالباً على الشهر . ومع ذلك فان هناك واقعة مادية هامة تؤدى الى انتقال الحقوق العينية العقارية وهى الموت وقد أخضعها المشرع لنظام الشهر فى القانون ١٩٤٦ (٢) .

والشهر نظام واجب الاتباع بالنسبة للحقوق العقارية أما الحقوق الواردة على المنقول فقط جعل المشرع أساس الاعتراف بها قاعدة الحياة فى المنقول بحسن نية هى سند الحائز .

(١) راجع د/سمير تناغو ، عقد البيع نشر منشأة المعارف بالاسكندرية ص ١٦٦ .

(٢) راجع د/ لبيب شنب "بحث عام ١٩٧٢" اكتساب الملكية بالتقادم فى ظل نظام الشهر الشخصى والعينى .

ومع ذلك فان هناك منقولات ذات طبيعة خاصة <sup>(١)</sup> يمكن أن يتبع بالنسبة لها نظام شهر يشبه نظام شهر العقار ومن أمثلة هذه المنقولات السفنية - الطائره - المتجر .

#### نوعا الشهر :

يوجد في كل دول العالم المتحضر نظامان لشهر الحقوق العينية الواردة على عقار . هما نظام الشهر العيني والشهر الشخصي . ويختلف كل من النظامين عن الآخر من حيث طريقة الشهر وحجيته .

نظام الشهر العيني : يتم على أساس العين ذاتها ولذلك سمي عينيا . فكل عقار تخصص له صفحة في سجلات الشهر تدون فيها كل التصرفات التي ترد عليها . وبذلك لا يمكن أن يشهر أى حق وارد على عقار الا ويكون معروفا من قبل سند المتصرف وكذلك كل الحقوق الأخرى الواردة على هذا العقار <sup>(٢)</sup> .

أما الشهر الشخصي : يتم على أساس المتصرف ولهذا سمي شخصا ومن ثم يتم ترتيب الحقوق الواردة على العقار بالنسبة لكل شخص يتصرف فى العقار بحسب اسمه . ويختلف النظامان من حيث حجية كل منهما . فنظام الشهر الشخصي هو نظام ادارى لا يتم فيه التحرى عن صحة التصرف المراد شهره .

(١) راجع د/سمير تنانو " التأمينات العينية على الطائرات مجلة العلوم القانونية والاقتصادية العدد ٢ السنة السابعة ١٩٦٥ ص ٣٠٥ .

(٢) راجع د/ السنهورى الوسيط ج ٤ ص ٤٣٧ ، د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ١٣٣ .

وقد يكون هذا التصرف صحيحا أو باطلا أو مزورا أو صوريا . فالشهر الشخصي لا يصح تصرفا باطلا ولا يبطل تصرفا صحيحا .

وعلى خلاف ذلك فان نظام الشهر العيني هو نظام قضائي يشرف عليه قاضي . ولا يسمح فيه بشهر تصرف الا بعد التحقق من سند التصرف وصحة التصرف . والشهر هو الذي يؤدي بذاته الى انتقال الحقوق واشباتها وتغيرها ولو أدى ذلك الى مساس بحقوق الغير . ولا يكون للغير فـى هذه الحالة الا الرجوع بالتعويض على الجهة القائمة بالشهر ذاتها . ومما لاشك فيه النظام الاخير يحتاج الى مسح جميع الاراضى وعدم تفتت الملكية الى ملكيات صغيرة . وقد آخذت بهذا النظام استراليا - ألمانيا - سويسرا والعراق ويعرف هذا النظام بها باسم الطابو <sup>(١)</sup> أما في مصر . فلا يعرف بها الا النظام الأول ( الشهر الشخصي ) رغم أنها حاولت ادخال الشهر العيني منذ أقرب من أربعين عاما <sup>(٢)</sup> . ويمكن تطبيق النظام العيني بالنسبة للأراضى الجديدة المستصلحة .

وقد مر قانون الشهر العقاري في مصر بأربع مراحل تاريخيه. لانهرى مجالا لعرضها لأن هذا ليس مجال دراستها . بل نكتفى بذكر المراحل الأربعة ثم لمبدأ انتقال ملكية العقار في ظل قانون الشهر العقاري المصري ( تطبيق نظام التسجيل على عقد البيع بصفة خاصة ) .

(١) راجع د/ عبدالمجيد الحكيم ، شهر التصرفات العقارية في القانون العراقي بحث بمعهد البحوث والدراسات ١٩٧٢ .

(٢) راجع صدر القانون ١٤٢ لسنة ١٩٤٦ بنظام السجل العيني مكون من ٧٩ مادة .

## تطور نظام الشهر العقارى فى مصر:

شهدت مصر أربعة عهود مختلفة تمثل كل منها مرحلة مستقلة من مراحل الشهر العقارى • وندرس من هذه المراحل الأربعة فيما يلى :

### المرحلة الأولى : الفترة السابقة على التقنين المبنى القديم :

قبل حركة الإصلاح القضائى فى مصر لم يكن هناك نظام للشهر العقارى • ومن المعلوم أن فى عهد محمد على كانت الأرض مملوكة للدولة ولم يكن للأفراد عليها سوى حق انتفاع مؤقت مقابل دفع الضرائب (١)

ولم يكن حق الانتفاع ينتقل الى الورثة ولم يكن من الجائز للمنتفعين أن يتصرفوا فى هذه الأرض حال حياتهم • وفى عام ١٨٥٨ أصدر ——— عـيد باشا اللائحة المعروفة التى سمحت للمنتفعين بالتصرف فى الأرض التى فى حيازتهم بالبيع أو الرهن أو غير ذلك وسمحت كذلك بانتقال هذه الأرض الى ورثة المنتفع بها •

وقد عرفت فى هذا الوقت نظام المكلفات الاداريه أى بيان الأشخاص المكلفين بدفع الضرائب على الأرض • وقد استخدم هذا النظام كوسيلة أيضا لشهر الحقوق الواردة على هذه الأرض •

وكان التصرف فى العقار حال الحياة يتم فى حجة رسمية يقوم بتحريها القاضى بحضور شهود • وذلك بعد الحصول على ترخيص المديرية • ويقوم القاضى بعد ذلك بقيد التصرف فى دفتر خاص بقيد التصرفات • ثم يسجل

(١) راجع د/ محمد عامر محبوب ، بحث مقدم لمعهد الدراسات العربيه بالقاهرة ١٩٧٢ ، مراحل شهر المحررات فى مصر



التصرف بعد ذلك فى سجل خاص بالمديرية ولم يكن الحق ينتقل الا بعد أن يتم تسجيل التصرف فى المديرية . وكان القاضى قبل أن يقوم بتحرير الحجة الرسمية بالتحقق من صحة الحجج الأخرى السابقة التى بمقتضاها آل الحق للبائع . وكان البيع فى هذا النظام عقدا شكليا لا يتم الا بتحريره فى حجة رسمية (١)

#### المرحلة الثانية : نظام الشهر فى ظل التقنين المدنى القديم :

أدخل التقنين المدنى القديم نظام الشهر الخاص متأثرا بالقانون الفرنسى الصادر فى ١٨٥٥ (٢) ولا تزال أحكام القانون المدنى القديم معمولاً بها حتى الآن بالنسبة للتصرفات التى لها تاريخ ثابت قبل أول يناير ١٩٢٤ وهو تاريخ العمل بقانون التسجيل الذى سنذكره فيما بعد . وقد جاء نص المادة ٥٤ من قانون تنظيم الشهر العقارى لسنة ١٩٤٦ " لاتسرى أحكام هذا القانون على المحررات التى صدرت قبل هذا التاريخ . بل تظل هذه المحررات والأحكام خاضعة من حيث الآثار التى تترتب عليها لأحكام القوانين التى كانت سارية عليها " والمقصود بهذه الاحالة هو أحكام القانون المدنى القديم (٣) .

وسنعرض فيما يلى أوجه النقص التى انطوى عليها هذا النظام حتى يتضح لنا فى ذات الوقت أهم الأحكام التى جاءت به (٤) .

(١) راجع السنهورى ، الوسيط ج٤ ص ٤٤١ .

(٢) راجع د/مرقص ، المرجع السابق ص ٢٩٠، د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ١٣٥، د/لبيب شنب ود/مجدى خليل ص ٣٧٦ .

(٣) راجع المادة ١٤ من قانون التسجيل ١٩٢٣ .

(٤) راجع د/ سمير تناغو ، المرجع السابق ص ١٧١ .

١ - أول ما يؤخذ على هذا النظام أنه نظام للشهر الشخصى بما ينطوى عليه هذا النظام من عيوب سبق ذكرها . وقد زادت حسامة هذه العيوب بسبب تعود جهات الشهر فلم يكن الشهر يتم أمام جهة واحد بل كان يتم أمام جهات متفرقة ، وكان من الجائز أن يتم أمام المحاكم المختلطة أو المحاكم الوطنية أو المحاكم الشرعية . وكان الشهر الذى يتم أمام المحاكم المختلطة يجعل التصرف نافذا بالنسبة للمصريين والأجانب . أما الشهر الذى يتم أمام غيرها من المحاكم فلا يجعل التصرف نافذا الا بالنسبة للوطنيين .

ولذلك كان يحرس الناس عادة على اتمام الشهر أمام المحاكم المختلطة وكان ينبغي اذن على صاحب الشأن اذا كان حريصا أن يتتبع شهر التصرفات على العقار الذى يريد أن يتعامل بشأنه فى كل الجهات المذكورة (١) .

٢ - لم يكن لهذا النظام حجية كاملة كما هو فى كل نظم الشهر الشخصى وقد زاد هذا العيب خطورة أنه لم يكن يتم أى فحوى أو تحرى عن صحة المحررات على المحرر صحيحا لأنه لم يكن يطلب التصديق على التوقيع حتى يمكن شهر التصرف . فكانت كثيرًا من التصرفات المشهورة باطلة أو سيئة فى تحريرها أو مزورة .

---

(١) راجع د/ محمد عامر محبوب ، المرجع السابق ، البحث السابق  
الإشارة اليه ص ٣٠٢

٣ - هذا النظام في الشهر كان لازما لانتقال الحقوق بالنسبة للغير أما فيما بين المتعاقدين فان الحق كان ينتقل بمجرد العقد ودون حاجة الى شهره . وكان يؤدي هذا النظام الى عدم شهر الكثير من التصرفات اطمئنانا الى أنه لن يتم التصرف في العقار الى شخص آخر وكثيرا ما كان يخيب الظن فيتصرف البائع الأول في العقار مرة أخرى الى مشتريان ويقوم هذا المشتري بتسجيل عقده فيضار المشتري الأول أبلغ الضرر (١) .

٤ - ان هذا النظام لم يكن يستلزم الشهر الا بالنسبة للتصرفات فيما بين الأحياء . أما الأسباب الأخرى لانتقال الحق كالميراث أو الوصية فأنها رغم أهميتها كانت تؤدي الى انتقال الحقوق العينية تلى العقار دون شهر . والوصية أيضا لم يكن يشترط شهريا لأنها ليست من التصرفات فيما بين الأحياء . وهكذا فان سببا من أهم أسباب انتقال الملكية لم يكن خاضعا للشهر . وقد أحدثت ذلك ثغرة كبيرة في النظام كله بحيث أصبح من الصعب متابعة تسلسل الملكيات في العقار وهو ما أدى الى كثير من الصعوبات (٢) .

٥ - ان هذا النظام كان يوجب شهر التصرفات الناقلة فقط أما التصرفات الكاشفة كالصلح مثلا لم يكن يستلزم شهرها . وقد أدى ذلك الى ايجاد ثغرة أخرى في نظام الشهر العقاري .

(١) راجع مازو ج "٣" نظام الشهر العقاري الفرنسي بالتفصيل ص ٦٤٢ - ٧٤٥ .

(٢) راجع د/ السنهوري ، الوسيط ج "٤" ص ٤٤٨ .

٦ - ان هذا النظام لم يقسم الحقوق الواجبة الشهر تقسيما منطقيا من حيث اخضاعها لنظام التسجيل أو لنظام القيد . فهو قد أخضع الرهن الحيازي لنظام التسجيل وليس لنظام القيد . وبالنسبة لامتياز البائع فهو لم يشترط قيده اكتفاء بتسجيل عقد البيع (١) .

٧ - وفي ظل هذا النظام استثنى القانون من قاعدة وجوب الشهر الأصول السالف ذكرها .

فالمادة ٧٤٤/٦١٧ قررت أنه يستثنى من الأصول سالفه الذكر الموهوب له والموصى له بشئ معين فانهما لايجوز لهما الاحتجاج بعدم التسجيل على من حاز بمقابل ملكية حق قابل للرهن أو حق انتفاع بالاستعجال أو السكنى بعقد ذي تاريخ صحيح سابق على تسجيلهما .

#### المرحلة الثالثة : نظام الشهر في ظل قانون التسجيل رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣

صدر هذا القانون في ٢٣ يونيه ١٩٢٣ (٢) ولا زال ساريا حتى الآن بالنسبة للتصرفات التي تم شهرها في ظله . ويؤكد هذا التعبير المادة ٥٦ من قانون الشهر العقاري ١٩٤٦ التي تقرر أن " جميع المحررات التي تم شهرها في جهة من الجهات المختصة وفقا للقواعد السارية قبل العمل بأحكام هذا القانون تكون حجة على الكافة من وقت العمل بهذه الاحكام " .

(١) راجع د/ سمير تنناغو التأمينات الشخصية والعينية ص ٤٨٦ " امتياز البائع وضرورة قيده " .

(٢) يسرى هذا القانون من أول يناير ١٩٢٤ بحيث لايسرى على التصرفات أو الاحكام الثابته التاريخ قبل ذلك .

ولذلك فان معرفة أحكام قانون التسجيل ١٨ لسنة ١٩٢٣ لازالت هامه  
حتى الآن . وسوف نذكر فيما يلى أوجه النقص والاصلاح لهذا القانون .

### أولا : أوجه الاصلاح :

- (أ) : حتم نى ماده الأولى من هذا القانون شهر التصرفات سواء لانتقال الحق فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير .
- (ب) : وأوجب نى ماده الثانية أيضا تسجيل الأحكام والعقود الكاشفه كالصلح والقسمه كى يمكن الاحتجاج بها فى مواجهه الغير .
- (ج) : نظم هذا القانون فى المواد من (٧- ١٢ ) شهر دعاوى البطلان والفسخ والالغاء الرجوع ودعوى الاستحقاق . وجعل الاحتجاج بالحق الذى يثبت عن طريق هذه الدعاوى من تاريخ شهر صحيفه الدعوى وليس فقط من تاريخ شهر الحكم .
- (د) : أوجب نى ماده ١٣ منه على ضرورة شهر حواله الحقوق الشخصيه المضمونه بتأمين عينى عقارى أو رهنها أو حلول دائن جديد فيها محل الدائن الأصلى فى الحق أو فى مرتبه الحق حتى يمكن الاحتجاج بأى تصرف من هذا القبيل فى مواجهه الغير .
- (هـ) : أوجب هذا القانون تحرى الدقة فى تحرير التصرفات واجبة الشهر وأوجب بصفه خاصه التصديق على التوقيع فى كل التصرفات التى يتم شهرها تفاديا للتزوير .

## ثانيا : أوجه النقى :

- (أ) : ظلت جهات الشهر متعددة • وبقي الشهر جائزا فى المحاكم المتخلطه والشرعية والأهلية • وكما سبق أن أوضحنا فإن هذا العيب يجسم عيوب نظام الشهر الشخمى سواء من حيث كيفية الشهر أو من حيث حجتيه •
- (ب) : لم يستوجب القانون شهر كل التصرفات والوقائع التى تؤدى الى انتقال الحقوق • فهو استوجب ذلك بالنسبة للتصرفات بين الأحياء فقط • أما انتقال الحق بسبب الميراث أو الوصية فلم يشترط بشأنه أى تسجيل للاحتجاج به فى مواجهة الغير وبذلك لم تسد هذه الثغرة التى كانت موجودة فى القانون المدنى القديم
- (ج) : لم يوجب القانون شهر القرارات الادارية التى تؤدى الى انتقال الملكية كرسوم نزع الملكية وقرار توزيع أراضى طرح البحر (١) •
- (د) : لم ينص القانون على تسجيل صحيفة دعوى صحة التعاقد • وقد أدى ذلك بمحكمة النقى المصرية (٢) الى ادخال هذه الدعوى ضمن دعاوى الاستحقاق التى يجوز تسجيلها رغم ما فى ذلك من التجوز (٣) •

---

(١) راجع د/سمير تناغو " القرار الادارى سبب من أسباب اكتساب الملكية والحقوق العينية الآخري عام ١٩٧٢ " •

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٣٣/٣/٢٣ مجموعة عمر ج"١" ص ٦٣ ، ونقض مدنى أيضا ١٩٧٦/١/٣١ مجموعة المكتب الفنى السنة ١٨ ص ٢٨١ •

(٣) راجع د/ سمير تناغو " عقد البيع ، نشر منشأة المعارف " ص ١٧٧ •

(هـ) : أبلغ عيب أتى به هذا القانون هو اقتضائه على تنظيم الشهر بالتسجيل وتركه قيد الحقوق العينية التبعية خاضعا للقانون المدني القديم إذ من غير المنطقي أن تتوزع قواعد الشهر بين أكثر من قانون واحد .

#### المرحلة الرابعة : قانون تنظيم الشهر العقاري رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ :

صدر هذا القانون (١) ليسرى على المحررات التى تتم ابتداء من تاريخ سريانه . أما المحررات الثابتة التاريخ قبل أول يناير ١٩٤٧ فهى تكون خاضعة لقانون التسجيل ١٩٢٣ . وسنعرض فيما يلى لأوجه الإصلاح التى أتى بها هذا القانون :-

(أ) : وحد القانون جهة الشهر وأصبحت مكاتب الشهر العقارى منشورة فى المدن والأقاليم وهى تتبع مكاتب رئيسيا بالقاهرة وهى المختصة دون غيرها بشهر التصرفات الواجبه الشهر (٢) .

(ب) : نسق هذا القانون بين نظام التسجيل ونظام القيد فأوجب التسجيل بالنسبة للحقوق العينية الأصلية والقيد بالنسبة للحقوق العينية التبعية . كما أوجب ضرورة قيد امتياز البائع لامكان الاحتجاج به

(ج) : أوجب هذا القانون شهر كل التصرفات والوقائع التى تؤدى الى انتقال الملكية ويشمل ذلك ليس فقط التصرفات فيما بين الأحياء بل التصرفات المضافة الى ما بعد الموت كالوصية والميراث الناشئ

(١) يسرى هذا القانون من أول يناير ١٩٤٧ .

(٢) راجع د/ محمد عامر محجوب ، البحث السابق ص ٧ " لازالت اجراءات الشهر موزعة بين الشهر العقارى والمساحة "

عن الوفاء باعتباره واقعه مادية (١) وكذلك كل القرارات الادارية  
التي تؤدي الى انتقال الملكية .

(د) : أوجب القانون تسجيل دعوى صحة التعاقد والدعوى البوليمية  
والحوالة بأكثر من أجرة ثلاث سنوات مقدما .

ورغم كل هذه الاصلاحات فان نظام الشهر لازل نظاما شخويا يتم  
فيه الشهر على أساس الأسماء وليس على أساس الأعيان محل الشهر  
على أساس الأسماء وليس على أساس الأعيان محل الشهر والواقع  
أنه تحول دون تطبيق نظام الشهر العيني عقبات كثيرة قد سبق  
التعرض لها (٢) .

#### تطبيق نظام التسجيل على عقد البيع بصفة خاصة :

سبق أن ذكرنا أن الملكية لا تنتقل سواء فيما بين المتعاقدين  
أو بالنسبة للغير الا بالتسجيل . وينطبق هذا الحكم سواء كان التصرف  
الناقل للملكية خاضع لأحكام قانون الشهر العقاري الصادر في سنة ١٩٤٦ أو  
كان يخضع لقانون التسجيل الصادر في ١٩٢٣ .

واذا كان التسجيل كما سبق لازم الآن لنقل الملكية سواء فيما بين  
المتعاقدين أو الغير فيما هو أثر غير المسجل ؟ وما هو الأثر  
الذي يترتب على التسجيل ؟ وما هي وسيلة المشتري لاجبار البائع على اتمام  
اجراءات التسجيل في حالة امتناع ؟ وما أساس فض التراحم بين المشتريين ؟

(١) راجع نص الماده ١٣ من قانون تنظيم الشهر العقاري " توجب شهر حق

الارث بتسجيل اشهارات الوراثة الشرعية أو الأحكام النهائية " .

(٢) راجع د/ محمد عامر محجوب المرجع السابق ص ١٠ ومابعدا " العقبات

التي تحول دون تطبيق الشهر العيني " .



كل هذه تساؤلات جديره بالاجابة عليها نعرض لها فيما يلى :-

### أثر البيع غير المسجل :

لما كان التسجيل أصبح اجراء لا بد منه لنقل الملكية الى المشتري فان هذا لايعنى أن البيع الوارد على عقار قد أصبح من العقود الشكلية بل انه لازال عقدا رضائيا . فالتسجيل ليس ركنا من أركان الانعقاد بل هو ضرورى فقط ليترتب على البيع أثر من آثاره وهو نقل الملكية . وفيما عدا نقل الملكية فان عقد البيع غير المسجل ينتج كافة آثاره الأخرى ويجب على البائع أن يقوم بما هو لازم لنقل الملكية الى المشتري . واذا امتنع البائع عن ذلك كان للمشتري اجباره قضاء على تنفيذ هذا الالتزام مستخدما فى ذلك دعوى صحة التعاقد . ويجب على البائع أن يسلم المبيع الى المشتري وليس له أن يمتنع عن ذلك بدعوى أن الملكية لم تنتقل بعد الى المشتري وللبيع مطالبة المشتري بثمار المبيع من اليوم الذى كان يجب أن يتم فيه التسليم .

فليس للبائع أن يقيم على الأرض المبيعة مبانى أو منشآت أخرى . واذا فعل ذلك فانه يعامل معاملة من يبنى فى ملك غيره ، وأما اذا كان ممن قام بالبناء هو المشتري فانه لايعامل نفس المعاملة . اذ أن التزام البائع بتسليم المبيع الى المشتري يعطى لهذا الأخير أن ينتفع به . ومن قبيل هذا الانتفاع اقامة المنشآت أو زراعة الأرض <sup>(١)</sup> وللبيع أن يطالب بتثبيت

(١) راجع د/ جميل الشرقاوى المرجع السابق ص ١٦٤ .

ملكته في مواجهة كافة عدا المشتري لأن ذلك يعتبر منه تعرضاً شخصياً له والبائع ضامن لهذا التعرض سواء كان شخصياً أم غير من الغير<sup>(١)</sup>. ويرتّب عقد البيع غير المسجل عدة التزامات في جانب المشتري<sup>(٢)</sup> فيجب عليه الوفاء بالثمن إلا إذا كان هناك اتفاق على إرجاء دفعه إلى وقت لاحق . وللمشتري الدفع بعدم التنفيذ إذا كان التزام بنقل الملكية إلى المشتري حال ولم يتم بتنفيذه .

#### التنازع بين المشتري من المورث والمشتري من الوارث :-

سبق أن قدمنا أن الملكية فيما بين المتعاقدين لا تنتقل إلا بالتسجيل متى كان البيع وارداً على عقار . فإذا باع شخص آخر عقاراً ثم مات البائع قبل أن يقوم المشتري منه بالتسجيل فلا تكون الملكية قد انتقلت بعد إلى المشتري ويظل العقار المبيع في ملك البائع وينتقل إلى الورثه فإذا تصرف أحد الورثة في هذا العقار وباعه مرة أخرى ثم قام المشتري منه بالتسجيل لهذا العقار مع افتراض شهر حق الارث طبقاً للمادة ١٢ من قانون الشهر العقاري . فهل يفضل المشتري من المورث الذي لم يسجل عقده أم المشتري من الوارث الذي قام بالتسجيل .

والقاعدة العامة أنه في حالة التنازع بين المشتريين يفضل منهم السابق

(١) راجع د/ السنهوري الوسيط ج٤ فقرة ٨٠ ، د/ منصور مطفي المرجع السابق ص١٦١ ، ونقض مدني ١٨/١٢/١٩٦٩ مجموعة أحكام النقض ص٧٧٦ قاعدة ١٠٢ .

(٢) راجع د/ محمد لبيب شنب ، د/ مجدى خليل المرجع السابق ص١٢٤ .

فى التسجيل . فلا شك أن المشتري الثانى من الوارث هو الذى تنتقل اليه الملكية طالما أنه السابق الى التسجيل .

غير أنه أثر المشتري من المورث بدينه باعتباره دائنا للتركة عملاً بالماده ١٤ شهر عقارى قبل أن يسجل المشتري من الوارث عقده أو حتى بعد التسجيل بشرط أن يتم ذلك فى خلال سنة من تاريخ تسجيل الورثه اشهار الوراثه كان له أن يحتج بحقه على كل من يتلقى من أحد الورثه حقا عينيا على المبيع ولو كان قد سبق شهره على هذا التأشير طالما أنه كان خلال سنة كما سبق القول . وفى حالة عدم اتمام ذلك من مشتري المورث فان الأفضلية تكون تبعا لأسبقية الشهر (١) أى الأفضلية تكون للمشتري من الوارث فى هذا الغرض وليس أمام المشتري من المورث سوى مطالبة الورثه بالتعويض إن كان هناك مجال للمطالبة به .

#### الأثر الذى يترتب على التسجيل :

يترتب على التسجيل انتقال الملكية سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير . ويجب على المشتري القيام بالتسجيل حتى تنتقل اليه الملكية ويأمن بذلك تصرف البائع له الى مشتر آخر يسجل عقده .

ويجب على البائع أن يقوم بما هو ضرورى لنقل الملكية كأن يقدم

---

(١) راجع د/ السنهاوى المرجع السابق فقره ٢١٣ ، ونقنى مدنى ١٩٥٣/٦/١٤ الطعن ٣٥٦ السبنة ٢٠ ق .

للمشتري المستندات اللازمة لنقل الملكية وأن يوقع على العقد أمام الموظف المختص بجهات التصديق . وإذا توفى البائع التزم الورثة باتمام اجراءات التسجيل النهائية .

وقد ذهب بعض الفقهاء (١) الى الملكية لا تنتقل الى المشتري بالتسجيل وحده بل يجب أن يكون البيع صحيحا . فاذا كان البيع باطلا لأى سبب فانه لا يصلح فى حد ذاته لكى تنتقل به الملكية ولو مسجلا . فالقاعدة فى ظل قانون الشهر العقارى أن التسجيل لا يصح العقد الباطل أو القابل للإبطال . بل يجوز لمن يكون له مصلحة فى تقرير البطلان أو القابلية للإبطال أن يتمسك به فى ظل الشهر الشخصى لا يترتب على التسجيل تصحيح العقد الباطل أو القابل للإبطال (٢) .

وقد أوجب المشرع فى المادة ١٥ شهر عقارى حماية للغير الذين قد يتعاملون مع المشتري فى الفترة ما بين التسجيل والحكم ببطلان التصرف الناقل للملكية أو فسخه تسجيل الدعاوى التى يكون الغرض منها الطعن فى التصرف الذى يتضمنه المحرر وجودا أو صحة أو نفاذا . ويكون ذلك بالتأشير بهذه الدعاوى على هامش تسجيل البيع . فاذا كان المحرر لم يشهر وجب تسجيل تلك الدعاوى .

ويترتب على تسجيل هذه الدعاوى على النحو الوارد فى المادة ١٥ شهر عقارى أن حق المدعى اذا تقرر بحكم مؤشر به طبقا للقانون يكون حجة

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ، ص ١٨٥ .

(٢) راجع د/ منصور مصطفى منصور ، المرجع السابق ص ١١٣ ، د/ ليلى شبيب ومجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ٨٢ .

على من ترتبت لهم حقوق عينيه ابتداء من تاريخ تسجيل الدعاوى أو التأشير بها . ولا يكون هذا الحق حجة على الغير الذى كسب حقه بحسب نية قبل التأشير أو التسجيل المشار اليهما .

ولا يفوتنا التنويه الذى استحدثه المشرع فى القانون ٢٥ لسنة ١٩٧٦ المعدل لقانون الشهر العقارى ١١٤ لسنة ١٩٤٦ وذلك فى المادة ٣ / ١٧ منه (١) فقد أوضح الواقع العملى أن الكثير من أصحاب الشأن يكتفون بتسجيل الصحيفة دون تسجيل الحكم والتأشير به بعد ذلك . باعتبار أن هذا جائزا فى أى وقت وأنهم لن يضاروا بسبب هذا التراخى لأن التأشير بالحكم بعد تسجيله سوف يرجع أثره الى وقت تسجيل الصحيفة . أى أن حق المدعى يكون حجة على من ترتبت لهم حقوق عينيه ابتداء من تاريخ تسجيل الدعاوى أو التأشير بها ( م ١ / ١٧ ) وقد أدى ذلك الى اضطراب المعاملات وعدم استقرارها .

ولذلك استحدث المشرع حكما يقضى بعدم سريان الأثر الرجعى الذى تقرره المادة ١ / ١٧ شهر عقارى على الأحكام التى يتم التأشير بها بعد مضى خمس سنوات من تاريخ صيرورتها نهائية أو من تاريخ العمل بهذا الحكم المستحدث أيهما أطول (٢) .

#### انتقال الحق بالتسجيل " رفض فكرة الأثر الرجعى :

لما كانت الملكية فى البيع العقارى لا تنتقل الا بالتسجيل سواء فيما بين المتعاقدين أو الغير فذهب غالب الفقه (٣) الى أن التسجيل ليس له أثر رجعى

- (١) راجع د / مصطفى عدوى ، المرجع السابق ص ١٨٩ .
- (٢) تقرير اللجنة التشريعية عن مشروع القانون ٢٥ لسنة ١٩٧٦ فقرة ١٢ .
- (٣) راجع د / منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٧١ ، د / لبيب شنب ، د / مجدى خليل ، المرجع السابق ص ١٢٦ ، د / جميل الشرقاوى فقرة ٥٤ .

بمعنى أن الملكية لا تنتقل إلا من تاريخ التسجيل دون أن ترتد إلى الوقت الذي أبرم فيه البيع . فلا يعتبر انتقال الملكية من البائع إلى المشتري معلق على شرط واقف هو التسجيل وأنا تحقق هذا الشرط تنتقل الملكية إلى المشتري بأثر رجعي عملاً لفكرة الأثر الرجعي للشرط .

ومع ذلك فقد شايح أستاذنا الدكتور / السنهوري في الوسيط<sup>(١)</sup> القول بأن التسجيل له أثر رجعي فمتى تم التسجيل انتقلت الملكية إلى المشتري وارتد تاريخها إلى الوقت الذي تم فيه البيع . ويقرر أن هذا هو الذي يتفق ومقتضيات المياعة القانونية . ويفسر الكثير من الحلول التشريعية . ولكن يصعب التسليم بهذا الاتجاه الأخير وذلك للأسباب الآتية<sup>(٢)</sup> :

أولاً : أن القول بوجود أثر رجعي للتسجيل يترتب عليه انتقال الملكية في تاريخين مختلفين . بينما الملكية لا تنتقل إلا بالتسجيل سواء فيما بين المتعاقدين أو الغير . وهذا هو الذي أراد المشرع تجنبه عندما قرر مبدأ انتقال الملكية في البيع العقاري من تاريخ التسجيل .

ثانياً : أن المذكرة الإيضاحية<sup>(٣)</sup> لقانون الشهر العقاري قررت بأن الحقوق العينية المشار إليها في المادة ١٤ من هذا القانون لا تنشأ ولا تنتقل ولا تتغير ولا تزول إلا بالتسجيل ومن تاريخ التسجيل .

ثالثاً : لا يمكن القول بأن التسجيل يعتبر شرطاً واقفاً ويتحققه تنتقل الملكية من البائع إلى المشتري لا من الوقت الذي تحقق فيه الشرط ولكن

(١) راجع السنهوري ، الوسيط ج٤ فقرة ٢٨٢ .

(٢) راجع/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ١٨٧ وما بعدها .

(٣) المذكرة الإيضاحية لقانون تنظيم الشهر العقاري ١١٤ لسنة ١٩٤٦ فقرة ١٧

منذ إبرام البيع . فالشرط سواء كان واقفا أو فاسخا لا يكون  
الا في منطقة الإرادة وأما حيث يرتب القانون حكما معينا على إجراء  
معين فان هذا الحكم أو الأثر لا يقع الا من تاريخ وجود سببه  
وليس من المنطقي أن يسبق السبب بل أن العكس هو  
الصحيح . فلا تنتقل الملكية اذن الا بالتسجيل وقد ذهبت محكمة  
النقض<sup>(١)</sup> الى القضاء في أحد أحكامها بأن " التسجيل يترتب عليه  
أثره من تاريخ حصوله ولا يرتد الى تاريخ سابق عليه " .

رابعا: لو أراد المشرع أن يكون لانتقال الملكية فيما بين المتعاقدين بالتسجيل  
أثر رجعي لنص على ذلك كما فعل صراحة نص المادة ١٧ شهر  
عقارى عندما رتب على تسجيل الدعاوى المنصوص عليها في المادة ١٥ من  
ذات القانون أو التأشير بها أن يكون للمدعى اذا ما حكم له بحق مؤشر  
به طبقا للقانون أن يحتج بحقه على من تترتب لهم حقوق عينيه  
ابتداء من تاريخ تسجيل الدعوى أو التأشير بها<sup>(٢)</sup> .

#### التسجيل في البيوع المتتاليه :

انا تعدد البيوع الواردة على عقار فهل يكفي لانتقال ملكيته الى  
مشتريه الاكتفاء بتسجيل العقد الأخير أم أنه يجب تسجيل كافة البيوع الواردة  
عليه ؟ تجيب المادة ٦١٩ مدنى ملغى على ذلك بأنه يكفي بتسجيل العقد  
الأخير ولو كانت البيوع السابقة عليه غير مسجلة . الا أن يؤدي الى اضطراب

(١) نقض مدنى ١٩٤٩/١٢/٢٢ مجموعة أحكام النقض رقم ٣٥ ص ١١٨ .

(٢) نقض مدنى ١٩٦٧/٤/١٣ مجموعة أحكام النقض السنة ١٨ ص ٨٢٨ .

وزعزة الثقة في المعاملات العقارية فقد يتصرف المالك الأصلي في العقار الذى سبق له التصرف فيه الى شخص آخر . وفى ظل نظام الشـهر الشخصى لا يستطيع المتصرف اليه الأخير أن يدرك أنه يتعامل مع غير مالك ولذلك جاء قانون التسجيل الصادر فى عام ١٩٢٣ معدلا لذلك وقرر أن الملكية فى العقار لا تنتقل فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير الا بالتسـجيل

والبناء على ماتقدم اذا تعددت البيوع لا يكفى أن يسجل العقد الأخير بل لابد من تسجيل كافة البيوع المتوالية (١) .

واذا لم يستطيع المشتري الثانى أن يسجل عقده وكان السبب فى ذلك هو عدم تسجيل البائع له ( المشتري الأول ) فهل يجوز للمشتري الثانى أن يرفع على البائع الاصلى دعوى صحة التعاقد بالنسبة الى البيع الصادر منه الى المشتري الأول أم أنه ليس للمشتري الثانى ممارسة هذا الحق حيث لا توجد بينه وبين البائع الاصلى علاقة تعاقدية ؟ الراجح فقها وقضاء (٢) أنه يجوز للمشتري الثانى أن يرفع على البائع الاصلى هذه الدعوى وهو لا يرفعها باسمه الشخصى حتى لا تكون الدعوى مباشرة . والدعوى المباشرة لا تكون الا بنسب فى القانون . ولكنه يرفعها باسم مدينه ( المشتري الأول ) أى دعوى غير مباشرة .

ومع ذلك فانه يلاحظ أنه لا يكون للدائن أن يستعمل حقوق مدينه الا اذا أثبت أن المدين لم يستعمل هذه الحقوق وأن عدم استعماله لها من

(١) د/البدر اوى ، الوجيز ص ١١٨٣ ، د/ليب شنب ، د/مجدى خليل ، المرجع السابق ، فقرة ١١٢ ، د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق فقرة ١١٧ .

(٢) نقض مدنى ١٩٥١/١٢/٢٧ "يجوز للمشتري رفع هذه الدعوى على البائع له والبائع الاصلى لكى يفصل فى صحة العقدين " .



شأنه أن يسبب إعساره أو أن يزيد في هذا الإعسار ( م ٢/٢٣٥ مدني ) ،  
وقد لا يكون من شأن عدم أستعمال المشتري الأول لحقه إعساره أو زيادة في  
إعساره . لذلك ذهب جانب من الفقه (١) الي أن الدعوي التي للمشتري الثاني  
قبل البائع تكون هي نفس الدعوي التي كانت للمشتري الأول قبل هذا الأخير  
وقد أنتقلت هذه الدعوي من المشتري الأول الي المشتري الثاني بأعتباره  
خلفاً خاصاً له إذ أنها تعتبر من مستلزمات الشيء الذي أنتقل اليه إعمالاً  
لنص المادة ١٤٦ مدني .

#### أحكام دعوى صحة التعاقد : -

نظراً لشيوع هذا النوع من الدعاوى في المجال التطبيقي ، فسوف  
نعرض لتفاصيل دقيقة حول المشكلات العملية التي تثيرها في هذا المجال .

#### ماهية دعوى صحة التعاقد :

قبل الدخول في تحديد ماهية هذه الدعوي ، يجب الإشارة الي أن هناك  
العديد من المشكلات العملية الهامة أثارها صدور القانون ٦ لسنة ١٩٩١ الذي  
عدل قانون الرسوم والشهر العقاري رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ وقانون المرافعات  
المدنية رقم ١٢ لسنة ١٩٦٨ . ومن ثم سوف نخصص مساحات واسعة في  
هذا المؤلف للوقوف على هذه المشكلات وأخصها « تطبيق القانون من حيث  
الزمان .. الدفع بعدم قبول الدعوى لعدم شهر صحيفة الدعوى -

(١) راجع د . / اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ١٦٥

الدعوى الواجبة الشهر - الدعوى غير الواجبة الشهر .

وفود الإشارة أيضاً إلى أن دعوى صحة التعاقد ليست قاصرة على عقد البيع فقط وإنما تتسع لكافة أنواع الشقوق والتصرفات سواء تلك الواردة على الحقوق العينية الأصلية أو التبعية مع عدم الإخلال بشرط الرسمية في بعض التصرفات (١) . ويقصد بدعوى صحة التعاقد أو صحة ونفاذ عقد البيع أنها دعوى ملكية بحسب المالك لمواجهة الأحوال التي يتمتع فيها البائع عن إتمام إجراءات التسجيل . أمام موثق الشهر العقاري .

وقد ذهبت محكمة النقض (٢) إلى أنه يقصد بدعوى صحة التعاقد أنها دعوى استحقاق بحسب المال قصد منها تنفيذ التزامات البائع التي من شأنها نقل الملكية إلى المشتري عيناً والحصول على حكم يقوم تسجيله مقام تسجيل العقد في نقل الملكية عملاً بالمادة ٢٣٠ مدني . وقد أحجم المتقاضون عن استعمال هذه الدعوى عن ماسبق فكانت تمثل ٥٠٪ من عدد القضايا المنظورة في ساحات القضاء ، ولعل ذلك يرجع إلى صدور القانون ٦ لسنة ١٩٩١ الذي أوجب شهر صحيفة الدعوى للحكم بصحة ونفاذ عقد البيع . وهذا يقتضي دفع الأمانة القضائية الواردة في المادة ٢٤ مكرر من قانون الرسوم والتوثيق رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ المعدل والتي بلغت ٢٥٪ من الرسم النسبي - وتحول المتقاضى إلى الإكتفاء بالحصول على حكم بصحة التوقيع على التصرف.

(١) أنظر المستشار / يحيى إسماعيل مجلة نادي القضاء عام ١٩٩٢ - ص ٦٢ العدد الأول .

(٢) أنظر نقض مدني ٢٢ / ٥ / ١٩٨٩ الطعن ١١٥٨ السنة ٥٢ ق .

وهذا الأخير لا يصلح سند لنقل الملكية والخضوع لإجراءات الشهر العقارى ، حيث أنه يمثل دعوى تحفظية على بالتوقيع فقط دون ما خوض فى موضوع المحرر ذاته الناقل للملكية . ولنا عودة تفصيلية فى القاء الضوء على أحكام دعوى صحة التوقيع .

#### الدعاوى الخاصة لشهر الصحيفة :

بمستور القانون ٦ لسنة ١٩٩١ الذى عدل نص المادتين ٢/٦٥ ، ٢/١٠٣ مرافعات . . وقد جاء نص الأولى « ولا تقبل دعوى صحة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية إلا إذا أشهرت صحيفتها » .. وجاء نص الثانية « ... ومع ذلك إذا كان طلب الخصوم يتضمن إثبات اتفاقهم على صحة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية ، فلا يحكم بالحق ما أنفقوا عليه كتابة أو شفاهة بمحضر الجلسة إلا إذا تم شهر الاتفاق المكتوب أو صورة رسمية من محضر الجلسة الذى أثبت فيه الاتفاق » .

ثم جاء نص المادة ١٢٦ مكرر مرافعات « ولا يقبل الطلب العارض أو طلب التدخل إذا كان محله صحة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية إلا إذا تم شهر صحيفة هذا الطلب أو صورة رسمية من محضر الجلسة الذى أثبت فيه » .

ومن جماع هذه النصوص المشار إليها سلفا ما هى الدعاوى التى تخضع لنظام شهر الصحيفة الذى أوجبه المشرع فى هذه النصوص والتى وضع لها جزاء متعلق بالنظام العام وهو عدم قبول الدعوى . والنص يخاطب

المحكمة بصيغة الوجوب وليس الجواز . هل شهر الصحيفة يقتصر على دعوى صحة ونفاذ عقد البيع أم أن هناك دعاوى أخرى تخضع له ؟

فى واقع الأمر أى هذا النظام لا يقتصر بطبيعة الحال على دعوى صحة ونفاذ عقد البيع فقط وإنما يمتد نطاقه كما ذهب البعض <sup>(١)</sup> إلى تطبيقه على الدعاوى المتعلقة بالعقود التالية :

#### ١ - العقود الناقلة لحق عينى عقارى أصلى : -

لا يقتصر عقد البيع على حسن الملكية بل يمتد ليشمل حق الانتفاع أو الاستعمال أو السكن أو الارتفاق . ومن الحقوق الناقلة للملكية إلى جانب البيع ويرى تسجيل صحيفه دعواها فى حالة اقامة دعوى صحة التعاقد عقد المقايضة فى العقار والوفاء بمقابل إذا كان هذا المقابل عقاراً . وعقد الشركة إذا كان هذا المقابل عقاراً . وعقد الشركة إذا كانت حصة الشريك فيها عقاراً كذلك .

#### ٢ - العقود المنشئة لحق عينى عقارى أصلى :

من المعلوم سلفاً أن الحق العينى العقارى يشمل الملكية والحقوق المتفرعة عنها متمثل الانتفاع والاستعمال والاستغلال والسكن . فإذا أثار نزاع حول هذه ورفع بشأنه دعوى اثبات التعاقد أو صحة ونفاذ هذه العقود فإنه يجب تطبيق أحكام المادة ٦٥ / ٢ مرافعات أى شهر صحيفه الدعوى .

(١) أنظر المستشار / يحيى اسماعيل المرجع السابق ، ص ٦٦ .

### ٣ - العقود المعدلة أو المنهية لحق عيني عقارى أصلى :

يقصد بتقرير الحق العيني العقارى أن يكون هناك مثلاً عقد يغير مدة الارتفاق أو عقد يجعل الملكية قابلة للتصرف بعد أن كلنت مقترنة بشرط مانع للتصرف ، فإن تلغى العقد كذلك تخضع لنظام شهر الصحيفة كما سبق القول . وأما عن العقود المنهية للحق العيني العقارى مثل عقد التفاسخ أو إنهاء حق الاستعمال أو الإرتفاق فإن المنازعة حول هذه العقود ورفع دعاوى بصحة التعاقد يجعل صحيفتها مندرجة تحت أعمال نص المادة ٢/٦٥ مرافعات يوجب شهر صحيفتها .

### ٤ - العقود الكاشفة : -

يقصد بالعقود الكاشفة أى التى تكشف عن أثر ما مثل القسمة وعقد الصلح على عقار ، فإن هذه العقود تعتبر كذلك فى نطاق أعمال نص المادة ٢/٦٥ مرافعات ، وكذلك عقد الرهن الحيازى والطلبات الضمنية مثل طلب التسليم للعقار نفاذاً لعقد الرهن الحيازى أو البيع أو التمكين من الانتفاع وذلك لأن البت فى هذه الطلبات يتضمن الوقوف على أمر العقد من حيث توافر شرائطه القانونية .

### الدعاوى غير الواجبة الشهر :

لا يخضع نص المادة ٢ / ٦٥ مرافعات التصرفات والعقود التى تقام عنها الدعاوى التالية : -

- ١ - دعاوى البطلان المطلب والنسبي .
- ٢ - دعاوى الصورية .
- ٣ - دعاوى الفسخ فى العقود الملزمة للجانبين والإنفساخ .
- ٤ - التصرفات الصادرة من جانب واحد مثل الوصية والوقف .
- ٥ - التصرفات الكاشفة مثل إقرار المالك الحقيقى للعقد فى حالة بيع ملك الغير والإقرار الصادر بأجازة العقد القابل للإبطال . والأقرار الصادر من الغير بالملكية .
- ٦ - العقود الواردة على الحقوق الشخصية مثل دعوى صحة عقد الإيجار وصحة عقد بيع السيارة باعتبارها منقول .

#### تطبيق القانون ٦ لسنة ١٩٩١ من حيث الزمان :-

نشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية (١) فى ١٣/٣/١٩٩١ وجعل المشرع سريانه من اليوم التالى لتاريخ النشر . أى أنه واجب التطبيق من ١٤/٣/١٩٩١ باثر فوري ومباشر على جميع الدعاوى التى ترفع من هذا التاريخ ، ولا يجوز تطبيقه باثر رجعى ، لأن المادة ٢ من قانون المرافعات ١١٣ لسنة ١٩٦٨ المعدل أوجبت « كل إجراء من إجراءات المرافعات تم صحيحاً

---

(١) نشر القانون ٦ لسنة ١٩٩١ فى الجريدة الرسمية ، العدد ١٠ مكرر فى ١٣/٣/١٩٩١ .

فى ظل قانون معمول به ببقى صحيحاً مالم ينص على غير ذلك « ، وبالترتيب على ماتقدم فإن دعاوى صحة التعاقد التى كانت مقبولة عند رفعها قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ٦ لسنة ١٩٩١ لاتخضع لنص المادة ٢/٦ مرافعات . وما يسرى على الدعاوى الأصلية يسرى على الطلبات العارضة .

وقضت محكمة النقض فى هذا الصدد (١) « أن الدعاوى تخضع من حيث شروط قبولها وإجراءاتها للقانون السارى وقت رفعها » .

#### الجزاء على عدم شهر صحيفة دعوى صحة التعاقد :

يتضح بجلاء من التعديل التشريعى الوارد فى المادتين ٥ ، ٦ من القانون ٦ لسنة ١٩٩١ الذى عدل المواد ٦٥ / ٢ ، ٢ / ١.٢ ، ٢٢٦ مكرر مرافعات أن المشرع خاطب المحكمة بصيغة الوجوب ، ويمكن ذلك كما جاء بنص المادة ٢/٦٥ مرافعات « ولا تقبل دعوى صحة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية إلا إذا أشهرت صحيفةها ، والمادة ٢/١.٢ مرافعات » ... .. فلا يحكم بالحاق ما أتفقوا عليه كتابة أو شفاهة بمحضر الجلسة إلا إذا تم شهر الإتفاق المكتوب ... .. الخ النص » .

وأيضاً المادة ١٢٦ مكرر مرافعات « لايقبل الطلب العارض أو طلب التدخل إذا كان محله صحة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية إلا إذا تم شهر صحيفة هذا الطلب ... .. الخ النص » .

(١) أنظر نقض مدنى فى ١٧ / ١ / ١٩٩٢ ، السنة ٣٣ ص ١٢٥ .

من جماع هذه النصوص نجد أن المشرع وضع جزاء هو عدم قبول الدعوى بعدم شهر صحيفتها (١) ، فما هي طبيعة هذا الدفع القانونية وما حجية الحكم الصادر فيه .. كل هذه مسائل عملية هامة يجب التصدي لها بالبحث والتأصيل على النحو التالي : -

#### - أ - طبيعة الدفع بعدم القبول :

• هذا الدفع من الدفوع المتعلقة بالنظام العام ، ويترتب على ذلك أن المحكمة من تلقاء نفسها يجب عليها التصدي له ، ولكل ذي مصلحة التمسك به ، ويجوز التمسك به فى أى مرحلة كانت عليها الدعوى حتى ولو أمام المحكمة الاستئنائية . وهو دفع ببطلان الإجراءات الموجهة للخصومة . وبذلك يكون من الدفوع الشكلية التى توجه الى إجراءات الدعوى وليس له صلة بالموضوع ، وبالتالي لا يترتب عليه إنهاء النزاع فى موضوع الحق . ومن ثم فالحكم به لاستئناف به المحكمة سلطتها فى الموضوع . وإذا أثير أمام المحكمة الاستئنائية ونص بعدم القبول يجب عليها إعادة الدعوى من جديد للفصل فيها من محكمة الدرجة الأولى ، ولا يجوز للمحكمة عندما تبحث الدفع أن تقرر ضمه الى الموضوع ، فلا بد أن يفصل فيه على استقلال .

---

(١) يجب الوقوف على أن القيد التشريعى الوارد فى المواد ٢/٦٥ ، ٢/١٠٢ ، ١٢٦

مكرر مرافعات والخاص بشهر صحيفة الدعوى على هذا النحو هو قيد على حق اللجوء الى القضاء وهو أخص الحقوق الدستورية العامة ، ومن ثم يجب ألا يتوسع فى تفسيره ولا يقاس عليه .



### حجية الحكم الصادر فى الدفع بعدم القبول

الدفع بعدم القبول - كما ذهب البعض - <sup>(١)</sup> ، أنه دفع يمثل عائق مؤقت للدعوى وينحصر أثره فى الغاء اجراءات الخصومة من حيث الشكل فقط ولا صلة له بموضوع النزاع . ومن ثم إذا صدر حكم بعدم قبول الدعوى فلا يترتب عليه حسم النزاع فى موضوع الحق وإنهاء النزاع . ولا يجوز الدفع بعدم جواز نظر الدعوى السابقة الفصل فيها طبقاً للمادة ١ إثبات ، ويظل الحق فى شهر الصحيفة قائماً أمام محكمة الدرجة الأولى حتى قفل باب المرافعة فى الدعوى سواء كاتب المرافعة الشفوية أو الكتابية . ولكن لايجوز تصحيح الشكل بشهر الصحيفة أمام المحكمة الاستئنافية لأن الدعوى ، إن كانت تنتقل بحالتها أمام الدرجة الثانية ، فإنها غير مقبولة أمام محكمة الدرجة الأولى .

(١) أنظر المستشار / يحيى اسماعيل ، المرجع السابق ، ص ٧٠ .

فقد يخشى المشتري انكار البائع التوقيع الصادر منه والثابت على عقد البيع فيلجأ الى حماية نفسه برفع دعوى صحة التوقيع هذه فالغرض منها مجرد اثبات واقعة مادية هي صحة توقيع البائع على المحرر فهي من ثم ليست دعوى موضوعية بل أنها دعوى تحفظية يفصل فيها القاضي دون أن يتعرض لموضوع الحق . ومما هو جدير بالاشارة اليه هنا أن هذه الدعوى ليست من الدعاوى الواجبة الشهر<sup>(١)</sup> ولا يمكن اللجوء الى هذه الدعوى الا اذا كان البيع ثابت في محرر . أما اذا كان قد تم شفاهة فلا يمكن اللجوء اليها . وبعد التعديل الذي أدخله المشرع كما سبق أن ذكرنا على نص المادة ٢/٦٥ من القانون ١٣ لسنة ١٩٦٨ المعدل بقانون ٦ لسنة ١٩٩١ والذي الزم فيه المحكمة بعدم القبول وهو متعلق بالنظام يجب على المحكمة من تلقاء نفسها القضاء به تحول الكثير من المتقاضين الى رفع هذه الدعوى بدلا من اتباع اجراءات دعوى صحة التعاقد . اذ أن فيها عناء من الجهد والمال .

#### الفرق بين دعوى صحة التعاقد وصحة التوقيع :

يتبين لنا مما سبق أن دعوى صحة التعاقد هي دعوى موضوعية يقوم فيها الخصوم دفعا وردا بالبحث فيما انعقد عليه رضاؤهما ، ويصدر الحكم فيها قاطعا بماهية هذا الرضاء ونفاذه .

(١) نقض مدني ١٩٥٥/٤/١١ مجموعة النقض المدني ص ١٠٣٢ قاعدة

بحيث لا يبقى بعد صدوره مجال للرجوع الى تلك الورقة العرفية التى دون فيها التعاقد أصلا . ولذلك يكفى تسجيل الحكم الصادر فيها لنقل الملكية فيحل هذا التسجيل محل تسجيل العقد ويغنى عنه .

ولكن قد يقتصر طلب المشتري على مجرد اثبات واقعة مادية هي  
 صحة التوقيع وتسمى في فقه المرافعات دعوى التحقيق الأصلية <sup>(١)</sup> وقررها  
 المشرع في نفي الماده ٤٥ اثبات .

يتضح مما تقدم أن الدعويين يختلفان من حيث الموضوع وسلطة القاضي في كل منهما . كما يختلفان أيضا من حيث تسجيل صحف الدعوى الواردة في المادة ١٥ شهر عقارى . فان دعوى صحة التوقيع لاتدخل ضمن هذه الدعاوى ولا يترتب على تسجيلها أى أثر فى مواجهة الغير كما يختلفان أيضا من حيث اجراءات رفعهما . فالتعديل الجديد الذى أورده المشرع فى القانون ٦ لسنة ١٩٩١ أوجب على المحكمة أن تقضى بعدم القبول بالنسبة لدعوى صحة التعاقد اذا لم يتم شهر الصحيفة طبقا لنص المادة ٢/٦٥ من القانون ١٣ لسنة ١٩٦٨ المعدل .

تَـزَاحَمَ المَشْتَرِينَ :

لاتنتقل الملكية سواء فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير الا بالتسجيل  
فاذا لم يتم المشتري بالتسجيل فان الملكية لاتنتقل اليه وقد يقوم البائع  
بالتصرف مرة أخرى في نفس العقار الذي سبق له التصرف فيه التي

(١) راجع د / البدراوى الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٢٣٨ ومابعدها .

المشتري الأول ، فاذا حدث وبادر المشتري الثانى بالتسجيل فـ\_\_\_\_ان الملكية تنتقل اليه دون المشتري الأول ولو أن عقد البيع المادر السـى المشتري الأول سابق فى التاريخ على العقد المحرر بين البائع والمشتري الثانى . واذا ماقلنا بانتقال الملكية الى المشتري الثانى الأسبق فى التسجيل \_\_\_\_\_ فهل يشترط لذلك أن يكون المشتري الثانى حسن النية أى لا يـ\_\_\_\_ون عالما بسبق التصرف فى نفس العقار الى مشتر سابق عليه ، أم أن عـ\_\_\_\_م المشتري الثانى بسبق التصرف لا يحول دون انتقال الملكية اليه . بل أن النـذى يحول دون انتقال الملكية السى المشتري الثانى ولو قام بالتسجيل هـ\_\_\_\_و تواطئه مع البائع بقصد الاضرار بالمشتري الأول ، أم أن الملكية تنتقـ\_\_\_\_ل بالتسجيل سواء كان المشتري الثانى حسن النية أم سـى النية طالما أنـ\_\_\_\_ه قد بادى الى تسجيل عقده ؟

قبل الاجابة على هذا التساؤل لابد أن نعـرض لكيفية التزام وشروطهـ للقول بوجود التزام بين المشترين حتى يفضل الأسبق منهم فى التسجيل يجب توافر شرطان :-

#### الشرط الأول : أن تصدر التصرفات المتزامنة من شخص واحد :-

يجب أن تصدر البيوع المتزامنة من شخص واحد ، وأما اذا صدرت من أشخاص متعددين ولو تعلقت جميعها بعقار واحد . كأن يبيع المالك العقار الى مشتر ثم يبيع نفس العقار شخص آخر ليس بـالمالك . فلو استطاع المشتري من غير المالك أن يسجل عقده قبل المشتري مـ\_\_\_\_ن

المالك الحقيقي ، فان الثانى هو الذى يفضل لأن تسجيل الأول لا ينقل اليه الملكية بحال من الأحوال فالتسجيل لا يصح عقدا باطلا أو قابلا للإبطال . ولا يمكن أيضا تطبيق التفاضل بين البيع الذى يحمل من المورث والبيع الذى يحمل من الوارث لصدورهما من شخصين مختلفين (١) . كما لا يمكن أيضا تطبيق التفاضل بين عقدين اذا كان أحدهما بيع والثانى عقد آخر . وقد قضت محكمة النقض فى حكم شهير لها (٢) " أنه اذا استخلصت محكمة الموضوع لأسباب سائغة أن عقد البيع المسجل ليس فى حقيقته الا عقد ضمان وغير ناقل فانه يكون للمحكمة أن تفضل عليه المشتري غير المسجل " .

الشرط الثانى : يجب أن يكون التصرف الأسبق فى التسجيل تصرفا حقيقيا :-

حتى تكون الأفضلية للمشتري الأسبق فى التسجيل يجب أن يكون تصرفه حقيقيا (٣) . فاذا كان هذا التصرف الذى يستند اليه المشتري الأسبق تصرفا صوريا وكانت الصورية مطلقة فان تسجيل هذا التصرف لا ينقل الملكية الى المشتري وبالتالي فانه لا يفضل على غيره من المشتريين .

- 
- (١) راجع نقض مدنى ١٩٣١/١٢/٣ الطعن رقم ١٢ السنة ١٣ اق مجموعة القواعد القانونية جزء أول ص ٥٢ .
- (٢) راجع نقض مدنى ١٩٤٢/١٢/٣٠ الطعن رقم ٥٤ السنة ١٣ اق مجموعة القواعد القانونية جزء أول ص ٢١٨ .
- (٣) راجع نقض مدنى ١٩٤٥/١١/١ الطعن رقم ٥٥ السنة ١١ اق مجموعة القواعد القانونية جزء أول ص ٢١٩ .

وقد استقر قضاء محكمة النقض على أن (١) "العقد المورى يعتبر غير موجود قانونا ولو سجل . فاذا طلب مشتري بعقد غير مسجل الحكم على البائع بصحة التعاقد وابطال البيع الآخر الذى سجل عقده واعتباره كأن لم يكن لصوريته المطلقة . فقضت له المحكمة بذلك بناء على ما ثبت لها من صورية العقد المسجل فانها لا تكون قد أخطأت ولو كان العقد العرفى غير ثابت التاريخ وكان تاريخه الحقيقى لاحقا لتاريخ العقد المسجل " .

#### مدى اشتراط حسن النية للتمسك بأسبقية التسجيل :

لا تنتقل الملكية كما سبق أن ذكرنا فى أكثر من موضع سواء فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير الا بالتسجيل . ولكن هل يشترط للتمسك بأسبقية فى التسجيل حسن النية أم أن الملكية تنتقل الى المشتري الأسبق فى التسجيل سواء كان حسن النية أم سىء النية ويقصد بحسن أو سوء نية هنا " العلم بسبق تصرف البائع للمشتري أو عدم العلم " .

فى واقع الأمر أثارت هذه المسألة خلافا فى الفقه والقضاء وسوف نعرض فيما يلى للاتجاهات الثلاثة التى عرضت فى هذا المجال ثم نعقبها برأينا فى الموضوع .

(١) راجع نقض مدنى ١٩٤٥/١٠/١ الطعن رقم ٥٧ السنة ١٢ ق مجموعة القواعد القانونية جزء أول ص ٢٢٠ .

### الاتجاه الأول : اشتراط حسن نية المشتري الأسبق في التسجيل :

ذهب أنصار هذا الاتجاه الى القول بضرورة أن يكون المشتري الثانى الأسبق في التسجيل حسن النية حتى يكون له الحق فى التمسك بأسبقية التسجيل . ويدلل أنصار هذا الاتجاه على صحة هذا الرأى أن المادة "١٧" شهر عقارى نمت على أنه " لا يحتج بهذا التسجيل على الغير الذى يكون قد اكتسب حقه بحسن نية قبل تسجيل هذه الدعاوى أو التأشير بها " أى الدعاوى المنصوص عليها فى المادة ١٥ من ذات القانون . ويتضح من ذلك أنه بمفهوم المخالفة اذا كان الغير سئ النية ، فإنه لا يحتج بحقه على رافع هذه الدعوى ولو كان قد سبق الى تسجيل عقده . فاذا كان الغير مشتريا سئ النية وحصل له البيع قبل تسجيل دعوى صحة التعاقد فان الحكم الذى يصدر فى دعوى صحة التعاقد يسرى فى مواجهته ولو كان قد بادر الى تسجيل عقده . والمقصود بحسن النية فى هذا الصدد هو علم المشتري الثانى الأسبق فى التسجيل بسبق تصرف البائع له الى مشتر آخر (١) كما أن الغرض من التسجيل هو اعلام الغير بوجود تصرف معين ، فاذا كان الغير على علم به فليس له بعد ذلك التمسك بعدم تسجيله (٢) .

(١) راجع د/ أنور سلطان ، المرجع السابق ص ١٨٣ .

(٢) راجع د/ جمال ذكى ، رسالته ٣٤٠ فقرة ٢٣٤ .

### الاتجاه الثانى : نظرية التواطؤ :

ان الذى يمنع المشتري الثانى من التمسك بأسبقية التسجيل هو تواطؤه مع البائع بصد الاضرار بالمشتري الأول . فالغش مفسد لكل شىء . وليس للمشتري المتواطئ أن يتمسك بأسبقية التسجيل . ولا يقدر فى هذا القول ما جاء بنى المادة " ١٧ " شهر عقارى . لأن هذه المادة لم تحدد مدلول حسن النية . فليس المقصود بحسن نية المشتري الثانى مجرد عدم العلم بل ان المقصود بها هو ألا يكون المشتري الثانى قد تواطأ مع البائع بقصد الاضرار بالمشتري الأول ، وأما عن مجرد علم المشتري الثانى فى التسجيل بسبق تصرف البائع له الشىء مشتر آخر ، فان هذا ليس من شأنه أن يحول بين المشتري الثانى وبين حقه فى التمسك بأسبقية التسجيل (١) .

### الاتجاه الثالث : عدم الاعتداد بحسن أو سوء نية المشتري الثانى للتمسك بالأسبقية فى التسجيل :

يتزعم هذا الاتجاه قضاء محكمة النقض المصرية (٢) التى ذهبت الى القول بأنه لا أثر لحسن نية المشتري الثانى أو سوء

(١) د/ عبد الفتاح عبد الباقي ، المرجع السابق ص ١٠٥ ، د/ السنهورى الوسيط ، ج ٤ ص ٥٥٢ وما بعدها .

(٢) نقض مدنى ١٩٦٦/٢/٢٥ مجموعة النقض المدنى السنة " ١٧ " ص ٢٩٥ ، ١٩٨٥/١١/٢٨ الطعن ٥٤٩ السنة ٥٢ .



نيتته على حقه فى التمسك بأسبقية التسجيل • فله التمسك بهذه الأسبقية ولو كان عالما بسبق تصرف البائع له الى مشتر آخر بل له هذا الحق حتى لو كان قد تواطأ مع البائع بقصد الاضرار بالمشتري الأول • ولعل ما ذهبت اليه هذه المحكمة العليا هو تأكيد الرغبة فى استقرار المعاملات العقارية وأن يعطى للتسجيل كشرط لازم وضرورى لنقل الملكية أقصى قوة ممكنة تمهيدا للآخذ بنظام السجل العينى •

#### رأينا فى الموضوع :

يتضح من الغرض السابق بيانه أن أنصار الاتجاه الأول الذى يشترط حسن نية المشتري الثانى بمعنى عدم العلم بسبق تصرف البائع مبالغ فيه اذ أنه يكاد يهدر كل ما للتسجيل من قوة • كما أن رأى الثالث الذى لايعتد بحسن النية أو سوء نية المشتري الثانى حتى وصل به الأمر الى حد التواطؤ مع البائع بقصد الاضرار بالمشتري الأول هو الآخر مغالى فيه • بل انه يضحى ببعض المبادئ الأساسية التى يقوم عليها النظام القانونى لدعم الاستقرار فى نطاق المعاملات العقارية •

ويكاد أن يكون رأى الثانى هو الذى يحقق قدرا من التوازن بين ماتقضى به العدالة وبين ضرورة الاستقرار الواجب توافره

## في المعاملات العقارية .

الا أن الرأي الغالب في الفقة والقضاء يذهب الى عدم الاعتداد بحسن أو سوء نية المشتري الثاني . وهو الاتجاه الثالث وحجتهم فـ في ذلك أن ضمان الاستقرار في المعاملات العقارية وتحقيق أكبر قوة ممكنة للتسجيل في نقل الملكية العقارية سواء فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة الى الغير (١) .

---

(١) راجع تفاصيل ذلك الاتجاه د/ محمد علي عمران ، عقد البيع فـ في القانون المدني ١٩٧٢ ص ٢١٢ .

---

## المبحث الثانى

### التزام البائع بالتسليم

#### تمهيد وتقسيم :-

سبق أن ذكرنا أن عقد البيع يعتبر من العقود الملزمه للجانبين فكما هناك التزامات تقع على عاتق البائع • هناك التزامات أخرى تقع على عاتق المشتري • وقد بدأنا بالتزامات البائع وذكرنا أولهما وهى نقل ملكية المبيع - يأتى بعد ذلك التزامه بتسليم المبيع •

ويعتبر التسليم من الالتزامات الرئيسية فى جانب البائع • وتقتضى دراسة هذا الالتزام أن نحدد مضمونه ثم أحكامه وذلك فى مطلبين :

#### المطلب الأول

##### مضمون التسليم

يقصد بمضمون التسليم وضع المبيع تحت تصرف المشتري حتى يتمكن من الانتفاع به دون عائق •

ويجب أن يسلم بالحالة التى كان عليها وقت البيع • كما يشمل التسليم ملحقات المبيع ، وسنعرض فيما يلى لذلك •

## أولا : كيف يتم التسليم :

جاءت المادة ١/٤٣٥ مدنى ونصت على أن " يكون التسليم بوضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به دون عائق ولو لم يستول عليه استيلاء ماديا مادام البائع قد أعلمه بذلك ويحصل هذا التسليم على النحو الذى يتفق مع طبيعة الشيء المبيع " .

يتضح من هذا النص أنه يجب توافر عنصرين حتى يتحقق التسليم بالمعنى القانوني :-

### العنصر الأول :

وضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به دون عائق : فإذا كان المبيع أرضا زراعية وجب على البائع إخلاؤها حتى يتمكن المشتري من الانتفاع بها دون عائق فيجب على البائع إذن أن يدفع عن المشتري تعرض الغير له وأن يمتنع هو بدوره عن التعرض للمشتري .

والغرض من ذلك بطبيعة الحال هو تمكين المشتري من حيازة المبيع والانتفاع به انتفاعا هادئا . وإذا كان المبيع منقولا فإن التسليم يتم بتمكين المشتري من تسليم المبيع تسليما فعليا . وقد يكون المبيع منقولا ويكون التسليم فى هذه الحالة بتسليم مفتاح المنزل الى مشتريه ، وإخلائه

• مما به من منقولات حتى يتمكن المشتري من الانتفاع به انتفاعاً هادئاً .  
وقد أوضحت المادة ١/٤٣٥ مدني هذا بنمها " ..... ويحمل  
هذا التسليم على النحو الذي يتفق مع طبيعة الشيء المبيع " .

### العنصر الثاني :

اعلام البائع المشتري أنه قد وضع المبيع تحت تصرفه . ولا يتم  
التسليم الا اذا علم البائع المشتري أنه قد وضع المبيع تحت تصرفه . ولا يكفي  
لذلك مجرد علم المشتري بوضع المبيع تحت تصرفه ، بل يجب أن يعلم  
البائع المشتري بذلك منعا لكل لبس . ولا يشترط في هذا الاعلام شكل  
خاص ، فقد يتم شفاهة كما أنه يتم في صورة انذار رسمي أو فـي  
صورة خطاب موصى عليه بعلم وصول (١) .

ومتى توافر هذان العنصران من وضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث  
يمكن من الانتفاع به دون عائق مع اعلام البائع له بذلك فان التسليم القانوني  
للمبيع يتحقق ولو لم يكن المشتري قد تسلم المبيع بالفعل .

ولكن قد يحدث أن يتم التراضي بين المتعاقدين اذا كان المبيع في  
حيازة المشتري قبل البيع أو كان البائع قد استبقى المبيع في حيازته  
بعد البيع لسبب آخر غير الملكية وهذا ما نطلق عليه التسليم الحكمي .  
ويتحقق ذلك في احدى صورتين : فقد يكون المبيع في حيازة المشتري  
قبل البيع لسبب آخر ، ومثال ذلك أن يشتري شخص وحده سكة

(١) راجع/ السنهاوري المرجع السابق فقرة ٣٠٦ ، د/ منصور مصطفى

المرجع السابق فقرة ٧٦ ، د/ لبيب شنب ود/ مجدي خليل فقرة ١١٤ .

كان مستأجراً لها • وقد يستبقى البائع المبيع فى حيازته بعد البيع لسبب آخر غير الملكية ، كأن يستأجره من مشتريه الذى أصبح مالكا لـه ويحوزه فى هذه الحالة باعتباره لا مالكا للمبيع ولكن باعتباره مستأجراً لـه وهنا يتحقق أيضا التسليم الحقيقى للمبيع (١) .

**تسليم المبيع بنفس الحالة التى كان عليها وقت إبرام البيع :**

نصت على ذلك المادة ٤٣١ مدنى بقولها " يلتزم البائع بتسليم المبيع الى المشتري بالحالة التى كان عليها وقت البيع " .

فإذا كان المبيع من الأشياء القيمة فانه يحدد عن طريق ببيان معالمة وأوصافه • ويجب على البائع أن يسلم المشتري المبيع بنفس الحالة التى كان عليها وقت إبرام البيع • فإذا تلف المبيع أو تغيرت حالته جاز للمشتري مطالبة البائع بتنفيذ التزامه عينا اذا كان ذلك ممكناً فإذا تعذر التنفيذ العيني كان للمشتري المطالبة بالفسخ مع التعويض أو بدونه • وأما اذا كان المبيع بالعينه وجب أن يكون مطابقاً لها واذا تلفت العينه أو هلكت فى يد أحد المتعاقدين ولو دون خطأ كان على المتعاقد بائعاً أو مشترياً أن يثبت أن الشئ مطابق للعينه أو غير مطابق لها (٢) .

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٢١٤ فقرة ٩٥ .

(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢١٦ فقرة ٤٠ .

وإذا كان المبيع من الأشياء المثلية فانه يعين عن طريق بيان نوعه ومقداره ويجب أن يسلم المبيع للمشتري بنفس المقدار المتفق عليه وب نفس النوع وإذا لم يتفق المتعاقدان في العقد على درجة الجوده ولم يمكن استخلاص ذلك من العرف أو من أى ظرف آخر ، التزم المدين بأن يسلم شيئاً مــــــن صنف متوسط . فإذا أحل البائع بتنفيذ التزامه جاز للمشتري أن يحصل على شيء من النوع ذاته على نفقة المدين بعد استئذان القاضى أو دون استئذانه في حالة الاستعجال ، كما يكون للمشتري المطالبة بقيمة الشيء مــــــن خلال بحقه في المطالبة بالتعويضي (١) .

ولا يسقط حق المشتري في المطالبة بالفسخ اذا لم يكن المبيــــــــع مطابقاً للحالة التي كان عليها وقت إبرام البيع . الا اذا تسلم المبيــــــــع ومضت مدة معقولة على هذا التسليم دون أن يعترض . ويستحق حق المشتري في المطالبة بالفسخ بالتنازل عنه صراحة أو ضمناً .

ومن قبيل التنازل الضمنى أن يتصرف المشتري في المبيع أو أن يقرر عليه حقاً للغير رغم تحققه من عدم مطابقة المبيع لحالته وقت إبرام البيع .

**تسليم المبيع بنفس القدر المتفق عليه في العقد :**

القاعدة أن البائع يلتزم بتسليم المبيع بنفس القدر المتفق عليه فــــي العقد فهو ضامن لهذا القدر . فقد ينقص المبيع أو يزيد ويكون للمشتري

(١) راجع بالتفصيل نص المادة ٢٠٥ مدنى .

المطالبه بالفسخ أو بانقاي الثمن اذا حدث نقى فى المقدار وقد يلتزم المشتري بتكملة الثمن اذا كانت هناك زيادة فى القدر المبيع وسوف نتناول تلك الأحكام تفصيلا فيما يلى :

أولاً : حالة وجود عجز في قدر المبيع :-

نمت المادة ١/٤٣٣ مدنى " اذا عين فى العقد مقدار المبيع  
كان البائع مسئولاً عن نقص هذا القدر بحسب مايقضى به العرف ما لم  
يتفق على غير ذلك ، على أنه لايجوز للمشتري أن يطلب فسخ العقد  
لنقص فى المبيع الا اذا أثبت أن هذا النقص من الجسامه بحيث لو أنه  
كان يعلمه لما أتم العقد " .

تالبايع ضامن للقدر المتفق عليه في العقد . وإذا كان المبيع معيناً بالذات فقد لا يحدد في العقد مقداره ، وأما إذا عين في العقد هــذا المقدار وجب على البائع أن يسلم المشتري المبيع بنفس القدر المتفق عليه فإذا كان البيع وارداً على قطعة أرض فضاء وحـددت مساحتها في العقد بألف متر مربع وجب على البائع أن يسلمها للمشتري بنفس هذا القدر إلا إذا كان هناك اتفاق على إعفاء البائع من هذا الضمان (١) إلا أننا نذهب مع اتجاه نراه راجحاً أنه لا يجوز للبائع أن يستفيد من هذا الاتفاق إذا كان عدم تنفيذه لالتزامه بتسليم المبيع بنفس القدر المتفق

(١) في الفقه الفرنسي :



عليه في البيع راجع الى غشه أو خطئه الجسيم (١) .

ولتحديد ما اذا كان هناك عجز في قدر البيع أم لا ، يجب الرجوع الى العرف (٢) فاذا ثبت وجود عجز في مقدار المبيع ولم يكن هذا العجز مما يمكن التسامح فيه بحسب العرف السائد كان للمشتري أن يطلب الفسخ لهذا العقد أو انقاص الثمن . ويلاحظ أنه ليس للمشتري المطالبة بالفسخ ولاتجيبه المحكمة الى ذلك لأن الفسخ لا يتقرر الا بحكم . الا اذا ثبت أن النقص قد بلغ حدا من الجسامه بحيث لو أنه كان يعلمه ما أقدم على ابرام العقد . وأما اذا كان النقص يسيرا فلا تجيب المحكمة المشتري الى طلب الفسخ . ويرجع الى المشتري في كل الأحوال لتقدير ما اذا كان النقص يسيرا أم جسيما . فالمعيار ليس موضوعيا بل شخويا . وذلك لأن ما قد يكون جسيما لمشتري قد يكون يسيرا بالنسبة لآخر . فاذا قضت المحكمة بالفسخ وجب بعد ذلك اعادة المتعاقدين الى الحالة التي كانوا عليها قبل ابرام البيع . ولا يوجد ما يحول المشتري من المطالبة بالتعويض عن الفسخ بل قد يكتفى المشتري بانقاص الثمن نظرا لما في المبيع من عجز .

ولم يميز المشرع فيما يتعلق بحق المشتري في المطالبة بالفسخ أو بانقاص الثمن بين ما اذا كان المبيع قابلا للتبويض أو غير قابل له وبين ما اذا كان الثمن قد قدر بسعر الوحدة أم قدر جملة واحدة

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص٢١٨ .

(٢) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق ص١٣٣ ، د/ السنهوري المرجع

السليق ص٢٩٨ ، د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ص١٣٥ .

وليس للمشتري مطالبة البائع بتكملة المبيع الى القدر المذكور في العقد فالبائع لم يلتزم الا بتسليم المبيع بالذات ، فلا يجبر على تسليم غيره ، فاذا كان هناك عجز في مقدار المبيع اقتصر حق المشتري على المطالبة بالفسخ أو بانقاص الثمن . وأما اذا كان المبيع معينا بالنوع فليس هنالك ما يمنع المشتري من الحصول على شيء من النوع ذاته على نفقة المدين بعد استئذان القافي أو بدون هذا الاستئذان في حالة الاستعجال .

#### حالة الزيادة في مقدار البيع :

قد يزيد القدر الذي يشمل المبيع على ما هو مذكور في العقد . فيجب هنا التفرقة بين ما اذا كان الثمن قد قدر بحساب الوحدة أو كـ الثمن مقدرا جملة واحدة . فاذا كان الثمن مقدرا بحساب الوحدة وكان المبيع غير قابل للتبعيض وجب على المشتري أن يكمل الثمن . ويكون المبيع غير قابل للتبعيض اذا كان لا يقبل التجزئة أصلا أو اذا كان يترتب على تجزئته الحاق ضرر بالبائع .

ولنضرب مثلا يوضح ذلك : اذا تعاقد (أ) على شراء قطعة أرض فضاء من (ب) وكانت هذه المساحة الفضاء مساحتها ٢١٠٠٠ م<sup>٢</sup> ، وعند التسليم تبين أن مساحتها الحقيقية ١٠٥٠ م<sup>٢</sup> في هذا المثال لا شك أنه يترتب على تجزئة المبيع الحاق ضرر بالبائع إذ أنه لن يتمكن من الانتفاع بالقدر الباقي ، فهنا يجب على المشتري تكملة الثمن مقدرا على أساس الوحدة .

وأما اذا كانت الزيادة جسيمة بحيث لو علم بها المشتري ما أتم العقد فله أن يطلب الفسخ . ولا تنطبق هذه الأحكام الا اذا لم يوجد اتفاق بين كل من البائع والمشتري على مخالفتها .

وأما اذا كان المبيع يقبل التبعية دون ضرر يلحق البائع فلا يستطيع البائع اجبار المشتري على تسلم القدر الزائد ، بل يقتصر حق المشتري على القدر المتفق عليه في العقد ، وليس للمشتري فضلا عن ذلك مطالبة البائع بالقدر الزائد اذ أن ذلك يتضمن تعديلا للعقد ، وهذا غير جائز الا بموافقة كل من البائع والمشتري (١) .

وأما اذا كان الثمن مقدرا جملة واحدة ، فليس للبائع أن يرجع على المشتري في هذه الحالة بقية القدر الزائد سواء كان المبيع يقبل التبعية أم لا قبله ، وبيان ذلك أن قدر المبيع يعتبر في هذا الفرض وصفا لا أصلا .

والوصف لا يقابله شيء من الثمن وبذلك يكون للمشتري أن يأخذ القدر الزائد دون أن يدفع عنه شيئا (٢) .

- 
- (١) راجع د/اسماعيل غانم المرجع السابق فقرة ١٣٦ ، د/محمد عمران المرجع السابق ص ٢٢٠ ، د/لبيب شنب، د/مجدى خليل المرجع السابق فقره ١١١ .
- (٢) راجع : الأعمال التحضيرية ج٤ ص ٦١ " اذا زاد المبيع وكان الثمن مقدار جملة واحدة فالغالب أن المتعاقدين قصدا أن يكون المبيع بهذا الثمن ولو زاد عن القدر المعين — ولذلك يبقى المبيع ولا يطالب المشتري بزياده ففى الثمن الا اذا كان هناك اتفاق على غير ذلك " .
-

" تقادم الدعاوى الناشئة عن العجز أو الزيادة في المبيع بحكم خاص هو خضوعها للتقادم الحولي الوارد في نص المادة ٤٣٤ مدني التي جاء نصها " اذا وجد في المبيع عجز أو زيادة فان حق المشتري في طلب انقضاء الثمن أو طلب فسخ العقد وحق البائع في طلب تكملة الثمن يسقط كل منهما بالتقادم اذا انقضت سنة من تاريخ تسليم المبيع تسليمًا فعليًا " وقد عالج المشرع بهذا النص قصورا تشريعيًا في المادة ٢٩٦ من التقنين المدني القديم الذي كانت تبدأ فيه مدة التقادم من وقت إبرام البيع لأن المشتري في واقع الأمر لا يتسنى له العلم بوجود عجز أو زيادة قبل تسليم المبيع (٢) .

ولا يكفي في هذا الصدد التسليم الرمزي (٢) . مثل تسليم مفاتيح الشقة أو مستندات الملكية . بل اشترط المشرع في صريح النص التسليم الفعلي حتى يمكن البدء في حساب مدة التقادم سالفه الذكر .

والعله التي من أجلها اشترط المشرع التسليم الفعلي كبدائية لحساب هذه المدة هي أن التسليم الفعلي أو الحقيقي هو الذي يهيئ للبائع أو المشتري كشف حقيقة النقص أو الزيادة في البيع . وهذه المدة تسري في حق جميع الأشخاص حتى من لا تتوفر فيهم الأهلية والغائبين

(١) راجع د/ البدرأوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٢٥٧ .

(٢) راجع د/ محمد عمران المرجع السابق ص ٢٢٢ .

لأن نص المادة ١/٣٨٢ مدنى جاء قاطعاً فى أن التقادم يسرى فى حق هؤلاء متى كانت مدته لاتزيد عن خمس سنوات ولايجوز الاتفاق على تعديل مدة هذا التقادم سواء بالنقص أو بالزيادة وذلك اعمالاً لمراحة نص المادة ٣٨٨ مدنى التى نصت على أنه " لايجوز النزول عن التقادم قبل ثبوت الحق فيه ، كما لايجوز الاتفاق على أن يتم التقادم فى مدة تختلف عن المدة التى عينها القانون (١) .

غير أن اتجاه آخر يرى عكس ذلك (٢) أنه يجوز الاتفاق على تعديلها ذلك أن المشرع حرص فى تنظيمه ضمان مقدار المبيع على أن يذكر أن أحكام هذا الضمان تنطبق مالم يوجد اتفاق يخالفها .

ويرى صاحب هذا الاتجاه أن هذا الحكم الذى قرره المشرع صراحة فى المادة ٤٥٢ مدنى بشأن ضمان العيب الخفى .

#### مـالا يخضع لهذا التقادم :

(أ) : لا يخضع لهذا التقادم الدعوى التى يرفعها المشتري على البائع يطالبه فيها بتسليم قطعة أو جزء من المبيع مازال فى حياته ، فلا يمكن اعتبار هذا الجزء أو تلك القطعة التى لم تسلم عجزاً فى المساحة . بل تسرى عليها مدة التقادم الطويل

(١) راجع د/ محمد عمران المرجع السابق ص ٢٢٢ .

(٢) راجع د/ البدراوى المرجع السابق ص ٢٥٨ .

(١٥) عاما للقواعد العامة .

(ب) : لا تنطبق أحكام التقادم الا اذا كان المبيع معيناً بالفرز وذات مقياس أو قدر معين . أما اذا كان معيناً بالنوع فقط ولم يتسلم المشتري القدر المتفق عليه فانه يخضع للتقادم الطويل طبقاً للقواعد العامة .

(ج) : لا محل أيضاً لتطبيق هذا التقادم الحولي اذا كان المشتري قد اغتصب مقدار الزيادة .

تسليم ملحقات المبيع وثماره :

أولاً : الملحقات :

جاء نص المادة ٤٣٢ مدني على أنه " يشمل التسليم ملحقات الشيء المبيع وكل ما أعد بمقابلة لاستعمال هذا الشيء وذلك طبقاً لما تقتضيه به طبيعة الأشياء وعرف الجهة وقصد المتعاقدين " .

يتضح من هذا النص أن التزام البائع لا يتوقف عند حد تسليم المبيع بل يجب عليه أن يسلم ملحقات المبيع وثماره .

ولتحديد ماهية الملحقات يجب أولاً الرجوع الى ارادة المتعاقدين فاذا لم تكن الارادة صريحة أو ضمنية يجب الرجوع الى ما يقضى به العرف أو طبيعة الأشياء . فيلحق بالمبيع أياً كان مستندات ملكيته ويلحق به أيضاً حقوق الارتفاق التي قد تكون له . واذا كان

المبيع منزلا ألحق به الأشياء المثبتة فيه ، وأما الأشياء التي يمكن فصلها دون تلف فانها لاتلحق بالمبيع الا اذا اتجهت ارادة المتعاقدين الى غير ذلك . فيعتبر من ملحقات المنزل الأفران المثبتة في المطابخ وتلحق به المرايا غير المثبتة (١) .

واذا كان البيع سيارة فانه يعتبر من ملحقاته مستندات الملكية ورخصة التسيير ووثيقة التأمين عليها .

كما يعتبر من ملحقات المبيع اذن ويجب على البائع تسليمه الى المشتري كل ما أعد بصفة دائمة لاستعمال هذا الشيء لابقفلة مؤقتة (٢) .

كما يعتبر أيضا من ملحقات المبيع الدعاوى المرتبطة بالمبيع والتسي تكفل للمشتري ضمان الانتفاع به كدعوى ضمان الاستحقاق وضمان العيوب الخفية التي كانت للبائع قبل من نقل اليه الملكية (٣) .

#### ثانيا : ثمار المبيع :

جاء النص على ذلك في المادة ٢/٤٥٨ مدني " وللمشتري ثمار المبيع ونماؤه من وقت تمام البيع . . . . الخ " .

يحق للمشتري ثمار هذا المبيع حتى ولو تراضى نقل الملكية الى

(١) د/ السنهوري الوسيط ج ٤ ص ٥٨٢ ، مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٦٥ .

(٢) نقض مدني ١٩٥١/١٢/٢٧ مجموعة أحكام النقض السنة ٣٠ ص ٣٠١ .

(٣) رتجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٢٢٤ بند ٩٩ .

وقت لاحق طالما أن التزام البائع بالتسليم ليس مؤجلاً • وثمار المبيع هي ما يتولد عنه ويتجدد بمصفة دورية • وتختلف عن المنتجات التي تتصف بالدورية ويترتب عليها نقي أصل الشيء •

أما نماء المبيع ما يضاف الى أصله بعد بيعه • والقاعدة أن ثمار المبيع ونماؤه حق للمشتري من وقت تمام البيع الا اذا كان هناك اتفاق على غير ذلك (١) .

---

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ص ١٣٠ ، د/ السنهوري المرجع السابق ص ٣٠٢ •



## المطلب الثانى

## أحكام التسليم

## تمهيد:

يقصد بأحكام التسليم : مكانه وزمانه - ومن الذى يتحمل مضاريف  
أو نفقات هذا التسليم . وعلى من تقع تبعه الهلاك الكلى أو الجزئى  
فى الفترة مابين انعقاد البيع والتسليم . وما الجزاء الذى يترتب على  
اخلال البائع بتنفيذ التزامه بالتسليم . وسنتولى تباعا هذه التفاصيل  
فيما يلى :-

## ١ - مكان وزمان التسليم :

باستعراض أحكام البيع فى القانون المدنى المصرى فلم نجد فيها نصا  
يعين مكان التسليم للمبيع ، بل اكتفى المشرع بالقواعد العامه فى باب  
الالتزامات . ومن ثم بالرجوع الى الأحكام العامة . نجد أن الماده ٣٤٧  
مدنى جاء نصها " اذا كان محل الالتزام شيئا معيناً بالذات وجب تسليمه  
فى المكان الذى كان موجودا فيه وقت نشؤ الالتزام مالم يوجد اتفاق أو نص  
بغير ذلك .

أما فى الالتزامات الآخري فيكون الوفاء فى المكان الذى يوجد فيه  
موطن المدين وقت الوفاء أو فى المكان الذى يوجد فيه مركز أعمال المدين  
اذا كان الالتزام متعلقا بهذه الأعمال " .

الا أن المشرع عاد في نص المادة ٤٦٣ مدني التي عالج فيها التزام المشتري بتسليم المبيع فجاء نصها " اذا لم يعين الاتفاق أو العرف مكانا أو زمانا لتسليم المبيع وجب على المشتري أن يتسلمه في المكان الذي يوجد فيه المبيع وقت البيع . . . . الخ النصي " .

يتضح من هذه النصوص أن المبيع <sup>(١)</sup> اذا كان معيناً بالذات وجب تسليمه في المكان الموجود فيه وقت البيع ما لم يتفق صراحة أو ضمناً على خلاف ذلك . أما اذا كان المبيع معيناً بالنوع يجب تطبيق الفقرة الثانية من المادة ٣٤٧ مدني " . . . . مالم يوجد اتفاق خاص يكون الوفاء في موطن المدين أو في مركز أعماله اذا كان الالتزام متعلقاً بهذه الأعمال فالأصل أن على المشتري أن يسعى الى اقتضاء دينه ( وهو تسليم المبيع في موطن البائع ) .

واذ عين العقد مكانين لتسليم المبيع يصح أن يتم التسليم في أحدهما . وجب أن يقع التسليم كاملاً في أحد هذين المكانين وفقاً لما يختاره البائع ، وليس له أن يجزئ التسليم إذ للمشتري الحق في ألا يقبل سوى التسليم الكامل .

وأما عن زمان التسليم . فانه يجب الرجوع الى العقد لمعرفة زمان التسليم . فاذا خلا العقد فانه عملاً بالمادة ٣٤٦ مدني يتم التسليم

---

(١) راجع د / البدرأوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٢٧٠ .

فورا بمجرد نشوء الالتزام فى ذمة البائع أى من يوم البيع وذلك مالم يوجد اتفاق على غير ذلك يقضى بامهال البائع بعض الوقت كما هو الحال فى البيوع التجارية . وهذه القاعدة تفسيرية مبناها تفسير ارادة المتعاقدين (١) .

## ٢ - مصاريف التسليم :

جاء نص المادة ٣٤٨ مدنى مؤيدا ما تقضى به القواعد من أن مصاريف الوفاء تكون على المدين بالالتزام . أما مصاريف التسليم فهى على المشتري لأنه هو الملزم به (٢) . وتشمل مصاريف التسليم كل النفقات اللازمة لوضع المبيع تحت تصرف المشتري واعلامه بذلك .

ويدخل فى مصاريف التسليم أجرة نقل المبيع الى المكان الواجب تسليمه فيه اذا لم يكن موجودا فيه من قبل . أما الرسوم الجمركية فيتحملها البائع اذا كان قد اشترط أن التسليم يتم فى موطن المشتري ولذلك لا يحق للبائع أن يطلب زيادة فى الثمن اذا ارتفعت هذه الرسوم فى الفتره مابين العقد والتسليم . وكذلك لا يحق للمشتري المطالبه بانقاص الثمن اذا انخفضت الرسوم فى هذه الفتره .

واذا كان التسليم واجب الحصول فى محل البائع كانت مصاريف رفع المبيع من هذا المحل من نفقات التسليم التى يتحملها المشتري مثل مصاريف حزم الشئ أو تفريغه .

(١) راجع د/ البدراوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٢٧١ .

(٢) راجع د/ البدراوى المرجع السابق ص ٢٧٨ .

وفى كل الأحوال فان للمتعاقدين كامل الحرية فى الاتفاق على كيفية توزيع مصاريف التسليم والتسلم فيما بينهما . فاذا لم يفصحا عن ارادتهما فى هذا الشأن كان ذلك يعنى رغبتهما فى اتباع العادات التجارية السائدة .

### ٣ - حكم تبعة هلاك المبيع :

تثور مشكلة تبعة هلاك المبيع فى الفترة ما بين انعقاد البيع وقبل التسليم . فمن يتحمل هذه التبعة البائع أم المشتري . لكن قبل الدخول فى هذه التفصيلات يجب التنويه أن الأحكام الخاصة بتبعة الهلاك لا تنطبق الا اذا كان المبيع مدنيا بالذات أما المثليات لاتهلك (١) .

ولقد تكفل المشرع المصرى بوضع أحكام تفصيلية لتطبيق هذه الأحكام فى حالة الهلاك الكلى للمبيع وأيضا فى حالة الهلاك الجزئى وذلك فى نصوص المادتين ٣٤٧، ٣٤٨ مدنى .

#### ( أ ) تبعة الهلاك الكلى للمبيع :

تنص المادة ٣٤٧ مدنى على أنه " اذا هلك المبيع قبل التسليم لسبب لا يد للبائع فيه انفسخ البيع واسترد المشتري الثمن الا اذا كان الهلاك بعد اعذار المشتري لتسلم المبيع " .

يتضح من هذا النص أن المشرع ربط بين تبعة الهلاك والتسليم فاذا هلك المبيع قبل التسليم فان تبعة الهلاك تكون على البائع الا اذا كان الهلاك بعد اعذار المشتري لتسلم المبيع . فاذا تم اعذار المشتري بتسلم المبيع

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ، ص ٢٢٨ بند ١٠٣ .

ولم يتسلمه فعليه تقع تبعة هلاكه . وترتبط تبعة الهلاك بالتسليم أى بتنفيذ البائع التزامه بالتسليم وليس بالتسليم الفعلى ، لأن التسليم الفعلى يقتضى التسليم أى تسلم المشتري المبيع ، والبائع يبرأ من التزامه بالتسليم اذا هو نفذه بأن وضع المبيع تحت تصرف المشتري بالفعل <sup>(١)</sup> ولهذا أضافت المادة ٤٣٧ مدنى فى نهاية النى " ..... الا اذا كان الهلاك بعد اعذار المشتري لتسلم المبيع" اذ بهذا الاعذار يكون البائع قد أثبت تنفيذ التزامه وأثبت فى الوقت ذاته على المشتري تقصيره أو تأخيره فى تنفيذ التزامه هو بتسلم المبيع فمنذ هذه اللحظة تنتقل تبعة الهلاك الى المشتري ولو بقى الشئ ماديا فى يد البائع .

ويترتب على ماتقدم أن البائع اذا كان لم يسلم المبيع لاستعماله الحق فى حبسه كان هلاكه على المشتري . ذلك أن المانع من التسليم راجع اليه . ولذلك يعتبر البائع قد أوفى بالتزامه بالتسليم لمجرد استعدادة لتمكين المشتري من حيازة المبيع ، وعلى هذا نصت المادة ٤٦٠ مدنى " اذا هلك المبيع فى يد البائع وهو حابس له كان الهلاك على المشتري مالم يكن هلك بفعل البائع .

وتنتقل تبعة الهلاك الى المشتري متى انتقلت اليه حيازة المبيع ولو لم تكن الملكية قد انتقلت اليه فعلا ، ويتحقق ذلك اذا كان المبيع عقارا <sup>(٢)</sup> وانتقلت حيازته الى المشتري دون أن يكون قد سجل عقده ، فعليه لاعلى البائع تقع تبعة الهلاك .

(١) راجع د/ البدراوى ، الوجيز عام ١٩٩٠، ص ٢٧٨ عكس ذلك د/ محمد عمران ص ٢٣٠ .

(٢) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ص ٦١٢، د/ اسماعيل غانم، المرجع السابق، ص ١٩٧ .

وإذا كان المبيع معلقا على شرط فاسخ وهلك المبيع قبل التسليم ولو لم يتحقق بعد ذلك الشرط الفاسخ فأصبح البيع بائنا فان تبعة الهلاك تقع على البائع وفي ذلك خروجا على قاعدة الاثر الرجعى للشرط وأما اذا هلك المبيع بعد التسليم ولم يتحقق الشرط فان الهلاك يكون على المشتري طالما أن الهلاك كان بعد التسليم . وأما اذا تحقق الشرط الفاسخ وانفسخ البيع ثم هلك المبيع فان هلاكه يكون على البائع أى على ماله .

وأما اذا كان البيع معلقا على شرط واقف فعلى البائع تقع تبعة الهلاك ولو تحقق الشرط الواقف مادام أن الهلاك قد حدث قبل التسليم والهلاك على البائع أيضا بعد التسليم ولو تحقق الشرط بعد الهلاك فليس لتحقق الشرط فى هذه الحالة أثر رجعى طالما أن تنفيذ الالتزام قبل تحقق الشرط أصبح غير ممكن بسبب هلاك المبيع . فاذا تحقق الشرط قبل الهلاك وبعد التسليم فعلى المشتري تبعة الهلاك (١) .

أما فى فرنسا فقد خرج المشرع الفرنسى على المبدأ الذى أخذ به المشرع المصرى ( ربط تبعة الهلاك بالتسليم ) وربط تبعة الهلاك بانتقال الملكية . فاذا رجعنا الى القانون الفرنسى نجد أن المادتين ١١٣٨ ، ١٦٢٤ مدنى فرنسى قررتا : أن المبيع يكون فى ضمان المشتري بمجرد تمام العقد ومعنى ذلك أنه اذا هلك فى الفترة بين العقد والتسليم سقط عن البائع التزامه بالتسليم . ومع ذلك يبقى المشتري ملزما بالثمن . .

(١) راجع د/ أنور سلطان ، المرجع السابق ، فقرة ٢٢١، د/ السنهورى  
المرجع السابق ، ص ٦١٣ ، هامش ٢ .

ويبدو أن الحكم الذي قرره المشرع الفرنسي في خصوص البيع في—ه  
خروج على القواعد العامة التي تقضى بأن استحالة تنفيذ التزام أحد المتعاقدين  
يسقط عن الطرف الآخر التزامه المقابل .

وقد اختلف الشراح الفرنسيون في تبرير هذا الخروج والراح في الفقه  
الفرنسي (١) أن المشرع ربط تبعه الهلاك بنقل الملكية . فالقانون الفرنسي  
يقضى بأن ملكية الشيء وتبعة الهلاك تنتقلان بالعقد .

فمتى تم العقد الناقل للملكية انتقلت الملكية الى المتعاقد الآخر وتحمل  
هذا الأخير تبعه هلاك الشيء باعتباره مالكا . وهكذا لا يكون الهلاك على  
المدين وإنما يكون على مالك الشيء .

(ب) تبعه الهلاك الجزئى للمبيع :  
-----

أوضح المشرع حكم الهلاك الجزئى في نص المادة ٤٣٨ مدنى التى نصت  
على " اذا انقصت قيمة المبيع قبل التسليم لتلف أصابه للمشتري أما أن يطلب  
فسخ البيع اذا كان النقص جسيما بحيث لو طرأ قبل العقد لما تم البيع  
وأما أن يبقى البيع مع انقاص الثمن " .

يتضح من هذا النص أن الهلاك الجزئى لايسوغ فسخ العقد الا اذا كان  
جسيما ، وهو يكون كذلك اذا كان قد أنقص قيمة المبيع بدرجة كبيرة

---

(١) Planiol , Ripert et Hamel , t.X, op cit ., No 80

أى بحيث لو طرأ هذا الهلاك قبل العقد لما أتم المشتري البيع .  
ولما كان تقدير جسامه التلف أو النقص يدخل فى سلطة قاضى الموضوع فإن  
الفسخ فى هذه الحالة لا يكون الا بحكم قضائى ولا يتقرر بقوة القانون

وللمشتري مع ذلك أن يقتصر على طلب انقاص الثمن بقدر ما نقى من  
المبيع بسبب الهلاك الجزئى حتى ولو كان جسيما . فإذا لم يبلغ الهلاك  
الجزئى هذه الدرجة من الجسامه اقتصر حق المشتري على طلب انقاص  
الثمن . ويفترض تطبيق هذا النص أن يكون هذا الهلاك قد وقع بسبب  
أجنبى ( قوة قاهرة - حادث فجائى ) ( ١ ) .

" استثناء مما سبق (أحوال يكون فيها تبعة الهلاك على المشتري) "

ما سبق اتضح لنا أن المشرع ربط بين الهلاك والتسليم . فالذى يعتد  
به المشرع المصرى هو تبعة العقد لا تبعة الشيء ( ٢ ) ومع ذلك توجد  
أحوال تقع فيها تبعة الهلاك على المشتري حتى قبل التسليم نعرضها  
فيما يلى :-

أولا : اذا وضع المشتري يده على المبيع قبل دفعه الثمن بدون اذن من  
البائع وهلك المبيع كان هلاكه عليه .

ثانيا : اذا أعذر المشتري بتسليم المبيع ووقع هذا الهلاك فعليه تبعة الهلاك

---

( ١ ) راجع د/منصور مصطفى المرجع السابق فقرة ٧٤ ، د/عبد الفتاح عبد الباقي  
المرجع السابق ص ١٢٩ .

( ٢ ) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٣١ .



ولو لم يكن قد تسلم المبيع بالفعل • فكما يتم التسليم بحيازة المشتري للمبيع حيازة فعلية فانه يتم أيضا وفقا لما سبق بيانـه متى وضع المبيع تحت تصرفه مع اخطاره بذلك • ولايكفى فى هذا الصدد الاخطار الشفوى أو بكتاب موصى عليه بوضع المبيع تحت تصرفه بل يجب على البائع الاعذار (١) .

غير أننا لانتفق مع هذا الاتجاه من ضرورة الاعذار للمشتري بوسيلة قاطعة • فلا يكتفى الاخطار بكتاب موصى عليه • فالاعذار هو اخبار المشتري بتسلمه ووضعه تحت تصرفه فيكتفى بأى وسيلة من شأنها هذا الاخبار كالانذار على يد محضر بتسلمه المبيع ووضعه تحت تصرفه •

ثالث : يتحمل المشتري تبعه الهلاك رغم عدم تسلمه المبيع اذا هلك المبيع فى يد البائع وهو خاسر له طبقا لنص المادة ٤٦٠ مدنى غير أننا نذهب مع اتجاه منطقى يرى أنه يجب لاعمال هذا الحكم أن يكون البائع قد أعذر المشتري لدفع الثمن ثم حبس المبيع أو على الأقل يكون قد أخطره بأنه يحبس المبيع لحين دفع الثمن (٢) .

رابعاً : اذا كان هناك اتفاق بين البائع والمشتري على أن يتحمل المشتري تبعه الهلاك قبل التسليم أو أن يتحمل البائع تبعه الهلاك ولو بعد التسليم •

(١) راجع د/ محمد عمران ، الوجيز عام ١٩٧٢ ص ٢٣٤ .

(٢) راجع د/ البدراوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٢٨٣ .

خامسا : أوضح المشرع في المادة ٩٤ من قانون التجارة " أن البضائع التي تخرج من مخزن البائع أو المرسل يكون خطرهما فـسـى الطريق على من يملكها ما لم يوجد شرط بخلاف ذلك " .

يتضح من ذلك أن المشرع خرج على قاعدة أن الهلاك على البائع لحين التسليم وربط تبعة الهلاك بانتقال الملكية بصرف النظر عن تسليم المبيع .

#### الجزاء على الاخلال بالتسليم :

فضلا عما للمشتري أو البائع من دعاوى خاصة في حالتى العجز أو الزيادة في مقدار المبيع . فللمشتري أن يرجع على البائع بالتنفيذ العيني أو الفسخ أو المطالبه بالتعويض عما أصابه من ضرر .

#### أولا : التنفيذ العيني :

كما هو معلوم سلفا أن التنفيذ العيني هو الأصل مادام ممكنا وإذا كان فيه ارهاق للمدين جاز له أن يقتصر على دفع تعويض نقدي اذا كان ذلك لا يلحق بالدائن ضررا جسيما .

فإذا كان المبيع معينا بالذات ورفض البائع تسليمه للمشتري جاز له باعتباره دائما مطالبه البائع بالتسليم للمبيع بعد اعذاره .

وإذا كان معينا بالنوع ورفض البائع تسليمه للمشتري فلهذا الأخير أن يحصل على شيء من نفس النوع على نفقة البائع بعد استئذان القاضي أو حتى دون استئذانه في حالة الاستعجال .

### ثانيا : الفسخ :

للمشتري أن يطلب بالفسخ ولكن للمحكمة سلطة تقديرية في اجابته الى ذلك فاذا كان عدم التنفيذ جسيما فتجيبه اليه . وأما اذا كان ما لم يتم تسليمه قليل الأهمية بالنسبة للمبيع في جملته فلها أن ترفض الفسخ . كل ذلك مشروط بالألا يوجد شرط فاسخ مريح بنى عقد البيع . لأن هـذا الشرط يمنع القاضي من استعمال السلطة التقديرية ومتى حكم بالفسخ وجب إعادة المتعاقدين الى ما كانا عليه قبل التعاقد .

### ثالثا : التعويض :

للمشتري أن يطالب بالتعويض اذا تأخر البائع في تسليم المبيع الى المشتري ويشمل التعويض هنا ما لحق المشتري من ضرر بسبب التأخير في التسليم . وله أن يطالب البائع بالتعويض عن الامتناع كلية عن التسليم ويقدر التعويض في هذه الحالة على أساس فرق الثمن الذى اتفق عليه في البيع وبين سعر السوق في اليوم الذى أصبح فيه امتناع البائع عن التسليم نهائيا لاصراره على ذلك رغم

اعذاره أو لميورة التسليم مستحيلا (١) .

ويقع على عاتق المشتري عبء اثبات عدم التنفيذ أو التأخير فى التنفيذ  
أما اذا سلم المبيع للمشتري بغير حالته فلا يكون البائع مخلا سوى بالتزامه  
ببذل عناية وعلى المشتري اثبات ذلك (٢) .

---

(١) اذا امتنع البائع عن تسليم سلعه مسعره مما اضطر معه المشتري الى  
شراؤها بالسعر الحر فى السوق فهل يقدر الفرق على أساس السعر  
الجبلى أم السعر الحر . ذهبت محكمة النقض الفرنسية الى أن فرق  
السعر الحر هو الذى يؤخذ به كتوع من التعويض ولا يحول ذلك  
القول بأن هذا السعر الحر غير مشروع ولا يجوز التمسك به أمام  
القضاء Cassation civile, 25-3-1964. Gez. pal. 3946  
0 - 209.

(٢) راجع د/اسماعيل غانم ، النظرية العامة للالتزام جزء ٢ ، ١٩٦٢ فقرة ٢٥ ،  
راجع د/ لبيب شنب ود/مجدى خليل المرجع السابق فقرة ١١٧ .

## المبحث الثالث

## الالتزام البائع بالضمان

تمهيد :

لا يكفي أن ينقل البائع الى المشتري الحق المبيع وأن يقوم بالتسليم بل يلزم زيادة على ذلك أن يضمن البائع الحق المبيع والانتفاع به انتفاعاً هادئاً كاملاً . ويشمل هذا الضمان شقين هما : ضمان التعرف والاستحقاق وضمان العيوب الخفية . ويقصد بضمان التعرف والاستحقاق . أن يلتزم البائع بالامتناع عن كل ما من شأنه حرمان المشتري من سلطانه على المبيع وانتفاعه به ، ويدفع تعرض الغير للمشتري ، وإذا انتهى التعرف لعدم نجاح البائع في دفعه فاستحق المبيع كلياً أو جزئياً كان البائع ملتزماً بضمان هذا الاستحقاق أى بتعويض المشتري عما أصابه من ضرر بسبب هذا الاستحقاق . ولفظ التعرض هنا يشمل التعرض الشخصي وتعرض الغير، وواضح أن ضمان الاستحقاق يعتبر ضماناً احتياطياً<sup>(١)</sup> بالنسبة لضمان التعرض ، اذ لا تبدو الحاجة لعمال ضمان الاستحقاق الا اذا لم يجد اللجوء الى ضمان التعرض .

أما ضمان العيوب الخفية فيقصد به . أن يلتزم البائع

(١) راجع د/ خميس خضر ، العقود المدنية الكبيرة ١٩٨٤ ص ١٩٠ وما بعدها .

بضمان خلو المبيع من العيوب الخفية التي تجعله غير قابل لتحقيق الغاية المقصود منه . ومما هو جدير بالذكر أن الالتزام بالضمان ليس التزام قاصداً على عقد البيع بل يوجد في كل عقود المعاوضة . إلا أن مضمون هذا الالتزام يختلف من عقد إلى آخر .

وسوف نتناول فيما يلي تفصيل هذه الأحكام في مطلبين . الأول نتناول فيه أحكام ضمان التعرض والاستحقاق . والثاني نتناول فيه أحكام ضمان العيوب الخفية .

## المطلب الأول

### أحكام ضمان التعرض والاستحقاق

تمهيد :

نظم المشرع المصرى أحكام هذا الضمان فى المواد من ٤٣٩ - ٤٤٦ مدنى . فجاء نص المادة ٤٣٩ مدنى ونصت على أن " يضمن البائع عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع كله أو بعضه سواء كان التعرض من فعله هو أم من فعل أجنبى يكون له وقت البيع حق على المبيع يحتج به على المشتري . ويكون البائع ملزما بالضمان ولو كان الأجنبى قد ثبت حقه بعد البيع اذا كان هذا الحق قد آل اليه من البائع نفسه " .

يتضح من هذا النص أن البائع يضمن للمشتري عدم حصول تعرض من جانبه هو ، وهذا ما يعرف بضمان التعرض الشخصى سواء كان التعرض ماديا أو تعريضا قانونيا ، كما يلتزم البائع بضمان التعرض القانونى الصادر من الغير وهو الذى يستند الى حق يدعيه الغير على المبيع .

وسوف نعرض فى فرعين متتاليين لتلك الأحكام تفصيلا ثن نتبعه فى

فرع ثالث بأحكام ضمان الاستحقاق على النحو التالى :-

## الفرع الأول

### أحكام ضمان التعرض الشخصي ( التعرض المادي والقانوني )

مضمونه - خمائمه - جزاء الاخلال به

(أ) : مضمون التعرض الشخصي :

لما كان التزام البائع الرئيسي هو نقل الحق المبيع الى المشتري فيجب أن يمتنع البائع عن كل عمل يتعارض مع التزاماته ويكون من شأنه حرمان المشتري من الانتفاع بالمبيع حرمانا كلياً أو جزئياً .

وعلى ذلك يلتزم البائع بعدم التعرض للمشتري سواء كان التعرض مادياً أو قانونياً (١) فأما عن التعرض المادي . فقد استقر قضاء محكمة النقض على أنه " يعتبر تعرضاً مادياً كل فعل يقوم به البائع يترتب عليه حرمان المشتري من الانتفاع بالمبيع حرماناً كلياً أو جزئياً دون أن يستند الى حق يدعيه " .

ومن أمثلة التعرض المادي ، أن يغتصب البائع الأرض المبيعة كلها أو بعضها ، أو أن يقوم المؤلف الذي باع حق الاستغلال المالى لمصنفه مرة أخرى قبل نفاذ الطبعات التي تم بيعها . أو أن يقوم بائع المحل التجاري بإنشاء متجر مجاور من نفس النوع اذ أن من شأن ذلك

(١) راجع نقض مدني ١٩٦٢/٦/٧ مجموعة أحكام النقض السنة ١٢ رقم ١١٤ ص ٤٤١ .



اجتذاب العملاء من المشتريين مما ينقص من قيمة المتجر المبيع .

وقد ذهب بعض الفقهاء <sup>(١)</sup> الى أن التعرض للمادة قد ينتج عن تصرف قانوني يصدر من البائع الى الغير كأن يبيع البائع العقار بعهده سيق بيعه ويبادر المشتري الثاني الى تسجيل عقده قبل المشتري الأول ، فتنتقل الملكية اليه وينزع منه العقار . فهنا يقع تعرض من جانب المشتري الثاني وهو تعرض صادر من الغير وفي الوقت نفسه تعرض شخصي أي تعرض صادر من البائع نفسه لأن المشتري الثاني فقد تعرضه قد استمد حقه من البائع .

أما التعرض القانوني فيكون بادعاء حق يترتب عليه حرمان المشتري من كل أو بعض مزايا الحق المبيع الا أن يكون الحق الذي يستند اليه البائع مستمدا من عقد البيع ذاته أو من القانون بحيث لا يتعارض مع التزامات البائع . ومثال ذلك أن يكون المبيع غير مملوك للبائع وقت البيع ثم يملك البائع ما باعه بسبب من أسباب كسب الملكية كالإيراث أو الشراء من المالك الحقيقي ، فاذا رفع البائع دعوى على المشتري يطلب فيها استحقاق المبيع باعتبار أنه مالك له كان هذا تعرضا قانونيا غير جائز <sup>(٢)</sup> كما يعتبر تعرضا غير جائز أن يكون العقار المبيع محملا بحق ارتفاق غير ظاهر لمصلحة عقار آخر مملوك للبائع ولم يعلم البائع

(١) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ١٩١ .

(٢) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ١٩٠ وما بعدها .

المشتري وقت العقد بوجود هذا ثلم يتمسك البائع بهذا الارتفاق  
ضد المشتري .

على أن استناد البائع الى حق يستمده من عقد البيع ذاته لا يعتبر  
تعرضاً . فلا تعارض بين ضمان البائع للتعرض وبين قيام البائع بالتفويض  
الجبرى على الشيء المبيع استيفاء للثمن أو ما تبقى منه .

الا أن التساؤل يثور حول ما اذا كان تمسك البائع بتملك العقار  
المبيع بالتقادم يعتبر تعرضاً ؟  
أشار هذا التساؤل العديد من المشاكل ولكي يحسن فهمه ينبغى التفرقة  
بين فرضين :

**الأول :** أن يبيع البائع عينا لا يملكها ثم يملكها بعد ذلك بالتقادم وهنا  
ليس له المطالبة بتثبيت ملكيته فى مواجهة المشتري لأن ذلك  
يعتبر منه تعرضاً .

**الثانى :** هو أن يكون البائع مالكا وسلم المبيع للمشتري ثم يضع  
يده بعد ذلك على المبيع ويستمر فى وضع يده خمس عشرة  
سنة فهل يجوز للبائع أن يملك المبيع بالتقادم فى مواجهة  
المشتري أم أنه لا يجوز له ذلك ؟ (١) .

أجاب على هذا التساؤل القضاء والفقهاء الفرنسى (٢) بأنه لا يجوز

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٢٤٠ - ٢٤١ .

(٢) راجع نقض فرنسى ١٩١٢/٥/١٣ ، داللو ١٩١٣ ، سبرى ١٩١٤ أوبرى

ورو ج ٥ بنده ٣٥ ص ٦٣ .

للبائع أن يتمسك بهذا التقادم المكسب في مواجهة المشتري لأنه فامــــن  
 لتعرضه ومن وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض والتزام البائع  
 في هذا الشأن التزام مؤبد . غير أن محكمة النقض المصرية وجانب  
 من الفقه المصري (١) ذهبت الى العكس من ذلك من أنه لا يحول التزام  
 البائع بضمان التعرض الشخصي بينه وبين التمسك بملكية المبيع  
 بالتقادم المكسب اذا ماضت مدة الحيازه القانونية دون أن يتخللها  
 ما يعكس عليه صفو انتفاعه . وقضت في حكم لها " متى كان الأساس  
 التشريعى للتملك بالتقادم الطويل هو قيام قرينة قانونية قاطعة على  
 توافر سبب مشروع للتملك بالتقادم لدى واضع اليد ، كان القول  
 بأن تمسك البائع باكتساب ملكية العقار بوضع اليد عليه في المده الطويلة  
 بعدم بيعه وانتقال الملكية الى المشتري يعتب من جانبه تعرضا  
 لايتفق وواجب الضمان المفروض عليه قانونا كان هذا القول مخالفا للقانون".

#### (ب) خصائمه :

لالتزام بضمان التعرض الشخصى عدة خصائى نوجزها فيما يلى :-

#### ١ - عدم القابلية للانقسام :

يعتبر الالتزام بضمان التعرض الشخصى هو التزام بامتناع عن عمــــل  
 فهو اذن غير قابل للانقسام . فلو تعدد المالكون للبيع كأن يمتلك شخصان

(١) راجع نقض مدنى مصرى ١٦/١/١٩٦٩ الطعن ٥٧٥ السنة ٣٤ ق

مجموعة المكتب الفنى ص ٢١٨ .

منزلا على الشيوع ثم قاما ببيعه معا ثم ظهر بعد ذلك أن أحدهما لا يرث في هذا المنزل . فلا يجوز للسوارث الحقيقي أن يسترد من المشتري شيئا لأنه ضامن تعرضه في كل المنزل (١) .

## ٢ - بطلان الاعفاء من شرط الضمان الشخصي :

لا يجوز اشتراط عدم ضمان البائع تعرضه الشخصي . فقد ورد النص على ذلك في عجز الماده ١/٤٦٦ مدني التي نصت على أنه " اذا اتفق على عدم الضمان بقي البائع مع ذلك مسئولا عن أي استحقاق ينشأ من فعله ويقع باطلا كل اتفاق يقضى بغير ذلك " .

فليس للبائع أن يشترط على المشتري اعفائه من الضمان الناتج عن فعله الشخصي . فاذا كان القانون قد أجاز الاتفاق على تشديد الضمان أو الانقاص منه أو إسقاطه ، الا أنه لم يجز أن يشترط البائع الاعفاء من الضمان عن فعله .

## ٣ - الدائن والمدين في التزام التعرض الشخصي :

الدائن في هذا الالتزام هو المشتري لأنه هو الذي يقع عليه التعرض عادة . وينتقل منه هذا الحق الى ورثته . اذ أن القاعده هي انتقال الحق من السلف الى الخلف العام . فاذا اشترى

(١) راجع د/ جميل الشرقاوي ، المرجع السابق فقرة ٦٦ ص ٢٣٠ ، د/ السنهوري ، الوسيط ج ٤ ص ٦٣٤ ، د/ عبد الفتاح عبد الباقي المرجع السابق فقرة ١٣٨ .

شخصي منزلا ثم توفي فليس للبائع أن يتعرض بعد ذلك لورثة المشتري في انتفاعهم بالمبيع . وكما ينتقل هذا الحق الى الخلف العمام فانه ينتقل أيضا الى الخلف الخامي . ومثال ذلك أن يتعدد المشترون للمبيع كأن يبيع (أ) منزلا الى (ب) ثم يقوم (ب) ببيعه الى (ج) فان البائع (أ) يلتزم بضمان تعرضه الشخصي لانحسار (ب) فقط وانما يلتزم به قبل (ج) أيضا . فاذا حدث وتعرض (أ) الى (ج) في انتفاعه بالمبيع كان له أن يطلب منه منع هذا التعرض تنفيذا لالتزامه بالضمان وليس لـ (ج) اللجوء الى طريق الدعوى المباشرة لأنها لا تنقرر الا بنص قانون (١) .

وأما المدين في هذا الالتزام فهو البائع . ولا ينتقل هذا الالتزام من البائع الى ورثته . لأن القاعدة في التشريع المصري أن الورثة لا يسألون في أموالهم الخاصة عن ديون مورثهم ، ومع ذلك فانهم يتحملون بها بقدر ما انتقل اليهم من التركة أي أن مسؤولية الورثة عن ديون التركة تتحدد بقدر ما انتقل اليهم منها .

ولا ينتقل الالتزام بضمان التعرض الشخصي الى الخلف الخامي للبائع فاذا باع شخص عينا وانتقلت ملكيتها الى المشتري ثم عاد بعد ذلك وباعها الى مشتر ثان ، فلا يسأل المشتري

---

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٢٤٣ فقرة ١١١ .

الأول وهو الخلف الخاص للبائع بالضمان في مواجهة المشتري الثانى  
وانما يقع هذا الالتزام على عاتق البائع .

### جزاء الاخلال بهذا الالتزام :

في حالة التعرض المادى كما لو قام البائع بفتح محل تجارى  
بزاوول. فيه نفس النشاط السابق فللمشتري مطالبتة بالتعويض . ولاشك  
أن خير طريقة للتعويض هو الحكم باغلاق المحل الجديد  
وفضلا عن ذلك فانه يجوز للمحكمة أن تأمر بغرامة مالية يدفعها  
البائع عن كل يوم أو أسبوع أو شهر يتأخر فيه عن اغلاق متجره  
الجديد (١) .

أما في حالة التعرض القانونى كما هو الحال فى دعوى استرداد  
المبيع التى يرفعها البائع الذى لم يكن مالكا وقت البيع اذا ما أصبح  
مالكا له بعد ذلك . فهنا يكون للمشتري رفع هذه الدعوى تطبيقا لقاعدة  
من وجب عليه الضمان امتنع عليه التعرض . ويؤدى الدفع بالضمان فى  
هذه الحالة الى رفض دعوى البائع (٢) .

وللمشتري فضلا عن ذلك أن يطالب بفسخ عقد البيع والفسخ هنا

(١) راجع د/ السهنورى ، المرجع السابق فقرة ١٤٦ .

(٢) راجع د/ محمد لبيب ، د/ مجدى خليل فقرة ١٥٨ .

يخضع لسلطة القاضى التقديرية حسب جسامه التعرضى • الا اذا كان عقد البيع يحتوى على شرط فاسخ مريح باعتبار البيع مفسوخا من تلقاء نفسه بلا حاجة الى حكم • فهنا ليس للقاضى سلطة تقديرية (١) .

---

(١) راجع نقض مدنى مصرى ١٩٦٧/٩/١٥ الطعن ١٩٣ السنه ٣٤ ق ١٥٠٠ ولقد جاء فى هذا الحكم " بأن رجوع المشتري على البائع بضمان الاستحقاق فى حالة استحقاق المبيع لا يمنع من مطالبه بالفسخ على أساس اخلال البائع بالتزامه • ويترتب آثار الفسخ فى حالة القضاء به فى هذه الحالة " .

ومعنى هذا أن للمشتري أن يرجع على البائع اما بدعوى ضمان الاستحقاق واما بدعوى الفسخ على أن يخضع فى كل دعوى لما يقرره القانون لها من أحكام •

---

## الفرع الثانى

### أحكام ضمان التعرض المادى من الغير

تمهيد :

يقصد بالتعرض بصفة عامة أنه كل فعل يؤدي الى حرمان المشتري من كل أو بعض السلطات التي يخولها الحق المبيع بحسب الحالة التي كان عليها وقت البيع وما انصرفت اليه ارادة المتعاقدين . وقد جاء نص المادة ٤٣٩ مدنى قاطعا فى وجوب هذا الضمان لتعرض الغير فقرر النص " يضمن البائع عدم التعرض للمشتري فى الانتفاع بالمبيع كله أو بعضه سواء كان التعرض من فعله هو أو من فعل أجنبي يكون له وقت البيع حق على المبيع يحتج به على المشتري ويكون ملزما بالضمان ولو كان الأجنبي قد ثبت حقه بعد البيع اذا كان هذا الحق قد آل اليه من البائع نفسه " .

وقد علق الفقهاء على تكييف ضمان تعرض الغير (١) فقرر أنه التزام بعمل على خلاف ضمان التعرض الشخصى فهو التزام بامتناع عن عمل ويجب على البائع حتى يوفى التزامه بضمان تعرض الغير أن يصل فعلا الى دفع هذا التعرض ولايكفى أن يبذل جهده فى دفعه فهو التزام بتحقيق غاية وليس التزام بوسيلة .

ويتضح من النص المشار اليه أنه يشترط جملة شروط لاعمال هذا الضمان

(١) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٢٣٢ .



وسوف نتولى تباعا شروط اعمال هذا الضمان وخمائصه وأحكام ضمان تعرضي الغير .

### ١ - شروط اعمال ضمان تعرضي الغير

يتضح من نص المادة ٤٣٩ مدني سالف الذكر أنه يجب توافر الشروط الثلاثة الآتية :-

#### أولا : أن يكون التعرضي حالا :

يقصد بالتعرضي الحال أى الذى وقع بالفعل (١) من الغير بما يخل بحقوق المشتري . فلا يكفى التعرضي المحتمل ، فهو باع شخص عينا مملوكة لغيره فليس للمشتري مطالبة البائع بضمان تعرضي الغير له حتى ولو علم بعدم ملكية البائع لما باع طالما أن المالك الحقيقي لم يتعرض للمشتري فى انتفاعه بالمبيع وان كان ذلك لايحول بين المشتري وبين المطالبة بإبطال البيع حتى ولو لم يحدث له تعرضي اعمالا لقواعد بيع ملك الغير (٢) .

ولا يشترط فى وقوع التعرضي أن يكون عن طريق رفع دعوى من الغير بل يتحقق متى كان الادعاء القانوني الذى يدعيه الغير لايحتمل الجدل ويتعرض المشتري فى هذا الفرض لفقدان حقه فى الضمان اذا ما استطاع البائع

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٢٤٦ .

(٢) راجع د/ لبيب شنب ، د/ مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ١٦٤ " بيع ملك الغير "

اثبات أن الغير لم يكن على حق فيما يدعيه خلافا لما اعتقده المشتري ،  
وللبائع حتى اذا لم يستطع اثبات ذلك أن يتخلص من نتائج الضمان  
اذا هو رد للمشتري المبلغ الذى دفعه للبائع أو قيمة ما أداه من الفوائد  
القانونية والمصروفات (١) .

### ثانيا : أن يكون التعرض قانونيا :

يقتصر ضمان تعرض الغير على التعرض القانوني فقط وليس التعرض المادى  
ويلاحظ أن التفرقة التعرض المادى والقانونى لاسند لها فى النصوص  
القانونية الخاصة بعقد البيع (٢) وانما نص المشرع عليها فى  
عقد الايجار ولذلك ذهب الفقه والقضاء الى تعميمها على عقد البيع  
لذات الأسباب التى اقتضت النص عليها فى عقد الايجار .

وقد ذهب بعض الفقهاء الى القول (٣) بأنه اذا كان التزام البائع  
بضمان تعرض الغير قاصر على التعرض القانونى الا أنه يشمل مع ذلك  
التعرض القائم على سبب مادى اذا كان هذا التعرض سابق على التسليم  
لأن فى ذلك اخلال من البائع بالتزامه بتسليم المبيع بنفس الحالة  
التي كانت عليها وقت البيع .

ويقصد بالتعرض القانونى ذلك الادعاء الذى يصدر عن الغير بأن

(١) راجع د/ توفيق فرج المرجع السابق فقرة ١٧٥ .

(٢) راجع د/ توفيق حسن فرج ، المرجع السابق فقرة ١٧٣ هامش "٢" .

(٣) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق فقرة ٨٤ -

له حقا على المبيع يحتج به على المشتري فى دعوى يرفعها عليه أو دون دعوى مع وقوع التعرض بالفعل . ولا يلزم أن يكون الحق الذى يدعيه الغير ثابتا بل يكفى مجرد الادعاء به حتى لو كان هذا الادعاء ظاهرة البطلان .

فقد يكون هذا الحق عينيا أو شخصيا . ومثال الحق العيني الذى يدعيه الغير على المبيع حق الملكية على المبيع كله أو بعضه . فيتقدم الغير الى المشتري باعتباره المالك الحقيقى للمبيع كله أو بعضه ويطالب برد ما يدعى ملكيته . وقد يكون الحق العيني حق رهـن يدعيه الغير على المبيع أو اختصاص أو امتياز أو انتفاع أو حـكـر (١) ومثال الحق الشخصى اذا تعرض المستأجر للمشتري بأن تمسك فى مواجهته بحقه كاستأجر وجب على البائع أن يدفع عنه هذا التعرض .

وأما بالنسبة لحقوق الارتفاق فقد خصص لها المشرع فى المادة ٢/٤٤٥ مدنى حكما خاصا بها التى نصت على " يفترض فى حقوق الارتفاق أن البائع قد اشترط عدم الضمان اذا كان هذا الحق ظاهرا أو كان البائع قد أبان عنه للمشتري " .

والارتفاق الظاهر الذى لا يضمنه البائع هو الذى تدل عليه بعضى العلامات الخارجية كمجرى مائى يخترق الأرض لمصلحة الأرض المجاورة

(١) راجع نقض مدنى ١٩٤٦/١/٢٤ مجموعة عمر رقم ٢٩٠ ص ٧٦٠ .

وأما اذا كان الارتفاق غير ظاهر وأبان عنه البائع للمشتري عند التعاقد فلا يكون البائع ضامنا في كلتا الحالتين (١) .

ثالثا : أن يكون حق المعتزى ثابت له وقت البيع أو آل إليه بعد البيع  
-----  
بفعل البائع :  
-----

جاء نص المادة ٤٣٩ مدنى صريحا في وجوب هذه الشرط ".....  
يكون له حق على المبيع يحتج به على المشتري ويكون البائع ملزما بالضمـان ولو كان البائع ثبت حقه بعد البيع اذا كان هذا الحق قد آل إلى البائع نفسه " .

يتضح من هذا النص أن البائع ضامن لتعرض الغير اذا كان سببه موجودا وقت البيع . ويستوى في ذلك أن يكون الأجنبى قد استمد هذا الحق من البائع أم أن يكون قد اكتسبه استقلالا بوضع اليد المدة الطويلة المكسبة للملكية .

أما اذا كان الحق قد ثبت للأجنبى بعد البيع فيجب أن يكون الحق قد آل الى المتعرض عن طريق البائع حتى يمكن الزامه بالضمان .

ومثال ذلك : أن يبيع العقار ثم يقوم ببيعه مرة ثانية إلى مشتر آخر يبادر الى تسجيل عقده ، فهنا يلتزم البائع بضمان هذا التعرض

---

(١) راجع د / محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٤٨ .

وبيرر الفقه الزام البائع بالضمان في مثل هذا الفرض بأن التعرض  
يعتبر صادرا من البائع نفسه بطريق غير مباشر (١) .

وأما انا كان الحق الذي يدعيه المتعرض لاحقا على عقد البيع ولم  
يكن قد آل الى المتعرض من البائع نفسه فلا ضمان على البائع . ومثال ذلك  
أن تنزع ملكية المبيع للمنفعة العامة بعد البيع أو أن يدعى الأجنبي اكتساب  
ملكية المبيع بالتقادم ولو كانت هذه المدة قد بدأت في السريان قبل  
البيع طالما أن المدة الباقية كانت تكفي المشتري لاتخاذ الأجراءات  
اللازمة لقطع التقادم .

## ٢ - خصائص ضمان تعرض الغير

أولا : مدى انتقال هذا الالتزام الى الخلف العام والخلف الخاص :

يعتبر البائع هو المدين في الالتزام بضمان التعرض الصادر من الغير  
ومن ثم فهو ضامن للتعرض الصادر منه والتعرض الصادر من الغير أيضا (٢)  
ولا ينتقل هذا الالتزام بالضمان الى الخلف العام لأن الالتزام في القانون  
المصري لا ينتقل من المورث الى الوارث بل يبقى ديناً في التركة (٣)

(١) راجع د/ لبيب شنب ، د/ مجدي خليل المرجع السابق فقرة ١٦٣ .

(٢) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق فقرة ١٣٢ .

(٣) راجع د/ السنهوري ، الوسيط ج "٤" ص ٦٥٣ بند ٣٤٣ .

كذلك لا ينتقل التزام البائع بضمان تعرض الغير الى الخلف الخام فلو باع شخص عينا لمشتري أول انتقلت اليه الملكية ثم باع نفس العين لمشتري ثان فان البائع يكون مسئولا عن الضمان نحو المشتري الثاني ولا يكون المشتري الأول وهو الخلف الخام للبائع على هذه العين مسئولا عن الضمان (١)

#### ثانيا : مدى قابليته للانقضاء :

التزام البائع بضمان تعرض الغير اما أن يطالب المشتري بتنفيذه عينا فيدعو البائع الى جعل لغير يكف عن تعرضه واما أن يطالب ببثوثه بتنفيذه عن طريق التعويضي برجوعه على البائع بضمان الاستحقاق اذا تعذر التنفيذ العيني . في الحالة الأولى يكون الالتزام غير قابل للانقضاء فلو باع شخصان منزلا على الشيوع وتعرض للمشتري أجنبي يدعى حقا على المنزل كان للمشتري أن يطلب من أى من الباعين تنفيذ الالتزام بضمان التعرض كاملا تنفيذا عينا بأن يطلب منه أن يجعل الأجنبي يكف عن تعرضه في المنزل كله لا في نصيب هذا البائع فقط .

وعادة يرفع الأجنبي دعوى استحقاق المنزل على المشتري ، فيدخل المشتري أحد الباعين ضامنا في الدعوى وعلى البائع الذى أدخله المشتري ضامنا في الدعوى أن يثبت أن ادعاء الأجنبي لا أساس له في كل المنزل لا في نصيبه فقط . ولهذا البائع أن يدخل البائع

---

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٢٣٥ هامش "١" .

الآخر ضامنا معه في الدعوى ليعاونه في هذا الاثبات وليتحمل معه  
مضروفات الدعوى عند الاقتضاء .

وفي الحالة الثانية . أى المطالبه بالتعويض فهو قابل للانقسام  
لأن محل الالتزام وهو دفع مبلغ من النقود يقبل الانقسام بطبيعته  
ففي مثالنا السابق اذا نجح الأجنبي في تعرضه واسترد المنزل من تحت  
يد المشتري رجع المشتري بضمان الاستحقاق على كل من البائعين  
بقدر نصيبه في المنزل ومن ثم ينقسم التعويض بينهما (١) .

### ثالثا : للدائن في هذا الضمان الرجوع بالضمان عند توالى البيوع :

الدائن في هذا الالتزام هو المشتري . وينتقل هذا الحق إلى  
الخلف العام فلو اشترى شخص منزلا وتركه لوارث وتعرض أجنبي للوارث  
في المنزل كان للوارث أن يرجع على البائع كما كان مورثه يستطيع أن يرجع  
عليه . وينتقل هذا الحق أيضا إلى الخلف الخاص في العين المبيعة  
فلو باع شخص منزلا وباع المشتري هذا المنزل إلى مشتريين آخرين  
فإن البائع يكون ملزما بالتعرض الصادر من الغير لا نحو المشتري الأول  
فقط بل أيضا نحو المشتري الثاني وهو الخلف الخاص للمشتري الأول في  
المنزل المبيع . فإذا استرد الغير المنزل من المشتري الثاني بعد أن أثبت  
ملكيته له ، فإن المشتري الثاني يستطيع أن يرجع بضمان الاستحقاق

(١) راجع د/ السنهوري ، المرجع السابق ص ٦٥٥ بند ٣٤٣ .

على المشتري الأول وهو البائع له بموجب عقد البيع الصادر له من هذا المشتري الأول .

ويستطيع كذلك أن يرجع بضمان الاستحقاق على البائع عن طريق الدعوى غير المباشرة باستعمال دعوى المشتري الأول على البائع ولكنه فى هذه الدعوى غير المباشرة يتحمل مزاحمة دائنى المشتري الأول ويستطيع أخيراً أن يرجع بضمان الاستحقاق على البائع بدعوى مباشرة ، وهى نفس دعوى المشتري الأول على البائع وقد انتقلت اليه من المشتري الأول (١) .

### ٣ - أحكام التزام البائع بدفع تعرض الغير

لا يخلو تعرض الغير للمشتري من أحد فروض ثلاثة : الاول : قد يعتمد المشتري الحريص الى اخطار البائع بهذا التعرض حتى يدفعه عنه ويتدخل . والثانى : قد يقوم المشتري بهذا الاخطار ولا يتدخل البائع والثالث : قد لا يخطر المشتري البائع بهذا التعرض . ومن ثم فلا مناص من عرض الفروض الثلاثة حتى يتضح لنا كيفية اعمال هذه الأحكام .

#### الفرض الأول : اخطار المشتري للبائع بالتعرض وتدخله :

اذا تعرض الغير للمشتري وجب على هذا الأخير اخطار البائع بهذا التعرض فى الوقت الملائم ولم يرسم المشرع لهذا الاخطار شكل معين

(١) راجع د / خميس خضر ، المرجع السابق ص ٢٣٦ بند ١٣٤ .



ومن ثم فقد يتم بخطاب موسى عليه أو شفاهة وعلى المشتري في هذه الحالة أن يثبت قيامه بالاعذار (١) وقد لا يقتصر المشتري على مجرد اخطار البائع بالتعرض بل قد يدخله في الدعوى التي رفعها الغير المتعسر على عليه . وفي هذا بالنسبة للمشتري اقتصاد في الوقت والنفقات إذ أن الحكم الذي سيصدر في الدعوى يكون حجة على المشتري والبائع على حد سواء ، وبه يتوقى المشتري عبء رجوعه بعد ذلك على البائع بدعوى أصليه .

وإذا ما أدخل البائع في الدعوى المرفوعة من الغير على النحو السابق بيانه أو تدخل فيها من تلقاء نفسه فللمشتري أن يطلب اخراجه منها ويحل البائع فيها محله ليتفادى بذلك الحكم عليه بالمصروفات إذا مانج المتعرض في دعواه . والغالب أن يفضل المشتري البقاء في الدعوى حتى يراقب البائع في دفاعه ويساعده فيه وحتى يحول أيضا دون تواطؤ محتمل بين البائع والمتعرض . فإذا نجح البائع في دفع هذا التعرض فانه يكون قد نفذ التزامه تنفيذا عينيا ، وتحمل المتعرض مصاريف هذه الدعوى وإذا لم ينجح في دعواه يجب على البائع تعويض المشتري .

#### الفرض الثاني : اخطار المشتري للبائع وعدم تدخله :

قد لايتدخل البائع رغم اخطاره بهذا التعرض وينفرد المشتري بالدفاع عن حقه فإذا وفق ونجح في درء هذا التعرض بمفرده فينتهي الأمر عند

(١) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٥٣ بند ١١٧ هامش

هذا الحد . لكن قد لا ينجح المشتري في دفاعه عن حقه فهذا يجب على  
البائع الضمان الا اذا أثبت أن الحكم الصادر في الدعوى كان نتيجة تدليس  
أو خطأ جسيم من المشتري (١) .

وقد يتصالح المشتري مع المتعرض يعترف له بحقه وهو حسن النية  
دون انتظار مدور حكم قضائي لفض هذا النزاع فلا يترتب على هذا التصالح  
أو الاعتراف سقوط حق المشتري في الضمان طالما أنه أخطر البائع في  
وقت ملائم . ويستطيع البائع في هذه الحالة أن يدفع عن نفسه رجوع المشتري  
عليه بالضمان اذا أثبت أن المتعرض لم يكن محقاً في دعواه (٢) .

#### الفرض الثالث : عدم اخطار المشتري للبائع مطلقاً :

الأصل هو وجوب اخطار البائع بالتعرض ليدفعه عن المشتري . فاذا  
لم يقم المشتري بهذا الاخطار فهو مقصر . ويستطيع البائع أن يتوقى  
دعوى الضمان التي قد يرفعها على المشتري اذا أثبت أن تدخله  
في الدعوى كان يؤدي الى رفضها ولا يكلف البائع في هذه  
الحالة باثبات غش المشتري أو خطئه الجسيم (٣) .

(١) راجع نى المادة ٢/٤٤٠ مدنى بالتفصيل .

(٢) راجع الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٨٩ - ٩٠ .

(٣) راجع د/ منصور مصطفى المرجع السابق ص ١٩٨ ، د/ اسماعيل غانم  
المرجع السابق ص ٢٢١ .

### الفرع الثالث

#### أحكام ضمان الاستحقاق

#### Garantie d'evictions

تمهيد :-

يقصد بضمن الاستحقاق التزام البائع بتعويض المشتري عما أصابه من ضرر بسبب استحقاق المبيع . ويرجع المشتري على البائع بضمن الاستحقاق وهو ما لا يتأتى إلا إذا كان البائع قد تدخل في الدعوى ، واما بدعوى أصلية يرفعها المشتري بعد ثبوت الاستحقاق . وقد أوضح المشرع عناصر التعويض الذي يلتزم به البائع في المادتين ٤٤٢ ، ٤٤٤ من التقنين المدني . ويختلف التعويض في حالة الاستحقاق الكلي عنه في حالة الاستحقاق الجزئي وثبوت تكليف على المبيع .

#### (أ) التعويض في حالة الاستحقاق الكلي :

يقصد بالاستحقاق الكلي حرمان المشتري من المبيع كله (١) كأن يبيع شخص ما لا ليس مملوكا له ، ثم تثبت بعد ذلك الملكية للمالك الحقيقي ويسترد المبيع من تحت يد المشتري . فهنا يكون الاستحقاق كلياً لما يترتب على الاسترداد من حرمان للمشتري من المال المبيع كله .

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ١٩٦٣ بند ١٦٠ ص ٢٢٣ د/

السنهوري ، الوسيط ج ٤ ص ٦٧٧ .

ولقد أفصح نص المادة ٤٤٣ مدني عن عناصر التعويض وطريقة حسابه  
كل هذا يفترض بطبيعة الحال أن يكون رجوع المشتري على البائع في  
هذا المثال السابق بناء على القواعد الخاصة ببيع ملك الغير (١) .

وقد يلجأ المشتري أيضا الى دعوى الفسخ لعجز البائع عن الوفاء  
بالتزامه بنقل الملكية اليه فتكون القواعد العامة هي الواجب التطبيق ولا يقدر  
التعويض وفقا لنص المادة ٤٤٣ مدني .  
وسوف نعرض فيما يلي لعناصر التعويض المشار اليها في نص المادة ٤٤٣ مدني  
تفصيلا فيما يلي :

#### ١ - قيمة المبيع وقت الاستحقاق مع الفوائد القانونية من ذلك الوقت :

أول ما يلتزم به البائع هو قيمة المبيع وقت الاستحقاق . ووقت الاستحقاق  
هو الوقت الذي رفعت فيه دعوى الاستحقاق ، لأن الحكم بالاستحقاق  
يستند الى يوم رفع الدعوى .

فالمشتري يرجع بقيمة المبيع لا بالثمن لأننا بمدد دعوى ضمان الاستحقاق  
لا بمدد فسخ أو ابطال . وعلى ذلك يستفيد المشتري اذا كانت قيمة المبيع  
وقت الاستحقاق أكبر من الثمن الذي دفعه . أما اذا كانت أقل فمن  
مصلحته أن يطلب فسخ البيع أو ابطاله اذا كان المبيع مملوكا للغير  
حتى يسترد الثمن .

(١) راجع د/ محمد علي عمران المرجع السابق ١٩٧٢ ص ٢٥٦ .

والى جانب قيمة المبيع وقت الاستحقاق يلتزم البائع بالفوائد القانونية عن هذه القيمة من وقت الاستحقاق أيضا ، وفى هذا خروج على القاعدة العامة التى تقضى بأن الفوائد لاتسرى عند عدم الاتفاق الا من تاريخ المطالبة القضائية طبقا لنص المادة ٢٢٦ مدنى . ولعل تبرير الخروج على حكم القواعد العامة هنا يرجع الى أن المشتري حرم من ثمار المبيع من وقت الاستحقاق فيعوض عنها بالفوائد من هذا الوقت . أى يقوم المشتري برد الربح الذى يغله المبيع (١) ويستحق المشتري هذه الفوائد سواء كان يعلم وقت البيع بسبب الاستحقاق أو كان لا يعلم به (٢) .

## ٢ - قيمة الثمار التى التزم المشتري بردها لمن استحق المبيع :

الأصل المقرر قانونا أن للمشتري ثمر المبيع ونماؤه من وقت تمام البيع وعليه تكاليف المبيع من هذا الوقت أيضا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره . ولكن اذا استحق المبيع وجب على المشتري رد الثمار الى المستحق لأنها كانت فى الأصل واجبة له . وطبقا لحكم المادة ٩٧٨ مدنى أن من قبض الثمار وهو حسن النية لا يلتزم بردها لأحد فلا يلتزم المشتري اذن برد الثمار الى المستحق طالما أنه كان حسن النية ، أى غير

(١) راجع د/ محمد عمران المرجع السابق ص ٢٥٨ .

(٢) راجع د/ السنهوري المرجع السابق ص ٦٧٩ .

عالم بحق المستحق في المبيع والثمار . وفي مقابل ذلك فان المشتري يلتزم برد الثمار الذي قبضها والتي قصر في قبضها من اليوم الذي يصبح فيه سىء النية بعلمه بحق المستحق .

والأصل حسن النية ويقع على عاتق المستحق عبء اثبات علم المشتري بحقه . وتزول حسن نية المشتري من اليوم الذي ترفع عليه دعوى الاستحقاق . وبالبناء على ذلك فان المشتري يلتزم بـرد الثمار التي قبضها للمستحق من اليوم الذي ترفع فيه دعوى الاستحقاق كما يلتزم أيضا برد الثمار التي قبضها قبل ذلك من اليوم الذي يعلم فيه بحق المستحق . ويرجع المشتري على البائع بقيمة هذه الثمار عدا ما قبضه منها بعد الاستحقاق فالغرض أنه قد استعاض عنها بالفوائد القانونية لقيمة المبيع (١) .

### ٣ - المصروفات :

يجب التفرقه في هذا المدد بين المصروفات النافعة والضرورية والكمالية فاذا كانت المصروفات ضرورية وهى تلك التى تكون لازمة لحفظ الشيء وميانتة . فلا رجوع للمشتري على البائع بها اذ يلزم بها المستحق عملا بالمادة ١/٩٨٠ مدنى التى نصت على أنه " على المالك الذى يرد اليه ملكه أن يؤدي الى الحائز جميع ما أنفقه من المصروفات

(١) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٨٦ ، ومجموعة الأعمال التحضيرية ج٤ ص ٩٦ .

## • الضرورية

أما اذا كانت المصروفات نافعة وهى تلك التى لاتقوم ضرورة تستدعى انفاقها وانما يترتب عليها زيادة فى قيمة المبيع ، فلا يحق للمشتري دائما مطالبة المستحق بها كاملة فيكون له ( أى المشتري ) أن يرجع على البائع بما لم يستطيع أن يلزم به المستحق قانونا من هذه المصروفات النافعة . ومثال ذلك أن يبنى المشتري حجرة اضافية بالعقار الذى قام بشرائه أو طابقا جديدا فوق الطبقات الأصلية ، فيطبق فى هذه الحالة أحكام المادتين ٩٢٤ ، ٩٢٥ مدنى . وهى الأحكام الخاصة بالالتصاق وينبغى هنا التفرقة بين ما اذا كان الحائز سىء النية أو حسن النية .

فاذا كان الحائز سىء النية ، ( أى المشتري ) بأن كان يعلم وقت الاتفاق بحق المستحق ، فللمستحق أن يطالب المشتري بازالة ما أقامه على نفقته مع التعويض ان كان له وجه . وله أيضا استبقاء ما أقامه المشتري مقابل دفع قيمة مستحق الازالة أو دفع مبلغ يساوى ما زاد فى ثمن الأرض بسبب ما أقامه المشتري . وللمشتري بعد ذلك أن يرجع بالفرق على البائع اذا كان مادفعه المستحق أقل مما أنفقته المشتري من مصروفات .

وأما اذا كان حسن النية بأن كان لايعلم وقت قيامه بالاتفاق بحق المستحق ، فليس لهذا الأخير مطالبة بالازالة . ولكنه يخير بين أن يدفع للمشتري قيمة المواد وأجرة العمل أو أن يدفع مبلغا

يساوى ما زاد فى ثمن الأرض بسبب هذه المنشآت . ومما لا شك فيه أن المستحق سيختار أقل القيمتين ، فإذا كانت قيمة الزيادة فى المبيع أقل مما أنفقه المشتري من مصروفات ، كان لهذا الأخير أن يرجع على البائع بالفرق (١) .

وفى حالة المصروفات الكمالية أى التى أنفقها المشتري بقصد الزخرفه فالقاعدة فى شأنها أنه ليس للمشتري المطالبة بشيء منها . ومع ذلك يجوز له أن ينزع هذه التحسينات الكمالية بشرط إعادة الشيء الى حالته الأولى الا اذا اختار المستحق الإبقاء عليها مقابل دفع قيمتها . وليس للمشتري أن يرجع على البائع بما أنفق من مصروفات كمالية الا اذا كان البائع يعلم وقت البيع بسبب هذا الاستحقاق (٢) .

#### ٤ - مصروفات دعوى الضمان ودعوى الاستحقاق :

للمشتري أن يرجع على البائع بجميع مصروفات دعوى الضمان ودعوى الاستحقاق التى يكون قد أنفقها . ويدخل فى هذه المصروفات رسوم الدعاوى وآتاع الخبراء والمحاماه . الا أن البائع لا يتحمل بالمصروفات التى كان باستطاعة المشتري أن يقيه منها لو أخطره بهذه الدعاوى فى الوقت المناسب .

(١) راجع د/ خميس خضر العقود المدنية الكبيرة عام ١٩٨٤ ص ٢٤٤ .

(٢) راجع د/ لبيب شنب ، د/ مجدى خليل ، المرجع السابق ص ٢٢٦ .

د/ توفيق فرج المرجع السابق ص ٢٠٦ .



ويمثل أستاذنا الكبير السهوري " أن يبطئ المشتري في إخطاره للبائع بالدعوى أولا يخطره بها أصلا فيترتب على ذلك اطالة الاجراءات بغير مقتضى فتزيد المصروفات (١) . أو لو تكبد المشتري مصاريف في سبيل استخراج مستند أو صورة منه كانت في حوزة البائع وكان باستطاعة هذا الأخير أن يقدمه بلا تحمل لهذه النفقات . وإذا ما استحق البيع ورجع المشتري بعد ذلك على البائع بدعوى ضمان أصله فإنه يكون أيضا للمشتري أن يرجع على البائع بما تكبده من مصروفات في هذه الدعوى

٥ - التعويض عما لحق المشتري من خسارة وما فاتته من كسب مما لا تشملها  
-----  
عناصر التعويض السابقة :

بعد أن أقر المشرع في مجز المادة ٤٤٣ مدني عن عناصر التعويض الأربعة سالف الذكر جاء في البند الخامس في النص وقرر " وبوجه عام تعويض المشتري عما لحقه من خسارة أو ما فاتته من كسب بسبب استحقاق المبيع " .

والقصد من هذه العبارة هو تقرير حق المشتري في طلب التعويض عن كل خسارة لحقت به أو كسب فاتته مما لا تشملها عناصر التعويض المنصوص عليها في البنود السابقة ، وليس في ذلك على حد قول المذكرة الأيضاحية الا تذكير بالقواعد العامة (٢) . وتطبيقا لهذا يجوز

(١) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٨٦ ص ٧٥ .

(٢) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٩٢ .

للمشتري أن يرجع على البائع زيادة على العناصر السابقة بمصاريف تحرير عقد البيع مثلا والسمنة ورسوم التسجيل أو بما فاتته من كسب بسبب فوات صفقة رابحة . غير أنه يجب التنويه في هذا المقام أن التعويض يقتصر على الأضرار المتوقعة تطبيقا للقواعد العامة في المسؤولية التعاقدية الا اذا كان البائع قد ارتكب غشا أو خطأ جسيما (١).

#### (ب) التعويض في حالة الاستحقاق الجزئي وثبوت تكليف على المبيع :

يتحقق الاستحقاق الجزئي بثبوت ملكية الغير لجزء من العين المبيعة سواء كان الجزء المستحق مفزأ أو حصة شائعة في العين كلها ، أو ينزع ملكية بعض المبيع استيفاء للحق المضمون بالرهن .

أما التكليف فيقصد به حق مقرر للغير يكون من شأنه تقييد انتفاع المشتري بالمبيع سواء كان ذلك حقا عينيا كحق ارتفاق غير ظاهر وللمرئ بفصح عنه البائع للمشتري أو حق انتفاع أو حكر أو كان حقا شخصيا كحق المستأجر . وقد بين المشرع حقوق المشتري في حالة الاستحقاق الجزئي وثبوت تكليف على المبيع في المادة ٤٤٤ مدني التي جاء نصها " اذا استحق بعض المبيع أو وجد مثقلا بتكليف وكانت خسارة المشتري من ذلك قسما بلغت قدرا لو علمه لما أتم العقد ، كان له أن يطالب البائع بالمبالغ المبينه في المادة السابقة على أن يرد له المبيع وما أفاده منه . فاذا اختار

(١) راجع د/ جميل الشرقاوي ، المرجع السابق م٢٦٥ ، د/ توفيق حسن

فرج ، المرجع السابق م٣٧٢ .

Planioi . Ripert et Hamel , t.X.op. cit.,Nol14

المشتري استبقاء المبيع أو كانت الخسارة التي لحقته لم تبلغ القدر المبين في الفقرة السابقة لم يكن له إلا أن يطالب بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب الاستحقاق " .

يتضح من هذا النص أنه ينبغي التفرقة بين ما إذا كانت خسارة المشتري جسيمة أو غير جسيمة . والمعيار الذي يعول عليه في هذا المـدد هو معيار ذاتي أي شخصي (١) وتقدير هذه الجسامة متروك للسلطة التقديرية لقاضي الموضوع بعيدا عن رقابة محكمة النقض . وتعتبر الخسارة جسيمة إذا بلغت حدا لو علمه المشتري عند التعاقد لما أتم هذا التعاقد .

فإذا اشترى شخص أرضا ليقيم عليها مصنعا ثم استحق جزء منها بحيث لا يكفي الباقي لإقامة المصنع كانت الخسارة جسيمة بصرف النظر عن مقدار الجزء المستحق . فإذا كانت الخسارة جسيمة كان للمشتري الخيارين رد المبيع وما أفاده منه إلى البائع ومطالبته بالتعويض كما لو كان الاستحقاق كليا وبين أن يستبقى المبيع على أن يعرضه للبائع عما أصابه بسبب الاستحقاق أو التكليف (٢) .

أما إذا لم تكن الخسارة جسيمة على هذا النحو السالف بيانه فيجب

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٢٤٨ ، د/ محد علي عمران المرجع السابق ص ٢٦٠ .

(٢) راجع د/ أنور سلطان ، المرجع السابق ص ٣١٩ بند ٢٥٨ ، مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٠١ .

على المشتري أن يستبقى المبيع على أن يعوضه البائع عما أصابه من ضرر بسبب الاستحقاق أو التكاليف . وما يجب الإشارة إليه هنا أن التعويض المستحق في حالة استبقاء المبيع يكون على أساس المسؤولية العقدية وفق القواعد العامة " على أساس ما لحقه من خسارة وما فاتته من كسب" .

#### مدى قابلية التزام ضمان الاستحقاق للانقسام :

سبق أن رأينا أن الالتزام بعدم التعرض الشخصي وكذلك الالتزام بضمان تعرض الغير لا يقبلان الانقسام وعلى العكس من ذلك فإن الالتزام بضمان الاستحقاق يقبل الانقسام بطبيعته فإذا تعدد البائعون فلا يلتزم كل منهم إلا بما يخصه من مقدار التعويض .

ولكن يلاحظ أن الالتزام وإن كان قابلاً للانقسام بطبيعته إلا أنه إذا توفي البائع عن عدة ورثته فيستطيع المشتري أن يطالب أى وارث بكل الدين إذا كان ما آل إليه من أموال التركة يفى بالتعويض المطلوب لأن الالتزام بضمان الاستحقاق مضمون بكل أموال التركة (١) .

#### (ج) الاتفاقات المعدلة للضمان :

نصت المادة ١/٤٤٥ مدني على أنه " يجوز للمتعاقدين باتفاق خاص أن يزيدا ضمان الاستحقاق أو ينتقضا منه أو أن يسقطا هذا الضمان "

(١) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٢٦٦ بند ١٤١ .

فالقواعد المتعلقة بالضمان بهذا النحو الوارد في النص سالف الذكر  
لا تعتبر من النظام العام . فقد يتفق المتعاقدان على زيادة الضمان  
أو انقصه أو اسقاطه . ويجب أن يكون الاتفاق على تعديل الضمان  
واضحا في أن ارادة المتعاقدين قد اتجهت فعلا الى هذا التعديل  
كما يجب عدم التوسع في تفسير الاتفاقات المنقصة للضمان أو المسقطه  
له .

وسوف نتولى تباعا أحوال تعديل الضمان " الزيادة - الانقاص - الاعفاء  
منه " .

#### (أ) الاتفاق على زيادة الضمان :

الاتفاق على زيادة الضمان نادر الوقوع من حيث الواقع العملي . ولكن  
قد يتفق المتعاقدان على زيادة التزام البائع بالضمان " فقد يشترط المشتري  
على البائع ضمان أعمال هي بحسب الأصل لا تدخل في الأجكام العامة للضمان .  
ومثل هذا الاتفاق يقع صحيحا على أن يكون واضحا في بيان اتجاه ارادة المتعاقدين  
الى التشديد من الضمان . كما لو اشترط للمنفعة العامة ، أو ينص في عقد  
البيع على الزام البائع بأن يدفع للمشتري قيمة ما أنفقته من مصروفات أيا كان  
نوعها سواء كانت نافعة أم ضرورية أم كمالية وسواء كان البائع حسن النية  
أم سيء النية . أو ينص في عقد البيع على أن البائع ضامن لكل تعرض من الغير  
سواء كان هذا التعرض ماديا أو قانونيا إذ أن في ذلك <sup>(١)</sup> خروجا على ما تقتضى  
به القواعد الخاصة بضمان التعرض والاستحقاق .

(١) Pqlaniol, Ripert et Hamel, T.X, No 121. Aubry  
et Rau p. 75.

## (ب) الاتفاق على انقاص الضمان :

هذا النوع من الاتفاقات المعدلة للضمان كثير الوقوع ويتخذ صورتين فقد يتناول (١) الاتفاق على الانقاص من الضمان اما الأعمال الموجبة له فيقلل منها أو مقدار التعويض المستحق فينتقص منه .

ومثال ذلك أن يشترط البائع على المشتري عدم ضمانه لما عسى أن يظهر على البيع من حقوق ارتفاق خفية لا يعلم بها البائع أو عدم ضمان البائع لاستحقاق المبيع اذا كان هذا الاستحقاق يرجع الى سبب معين ويعتبر أيضا اسقاط للضمان أن يشترط البائع على المشتري عدم رجوع هــنا الأخير عليه اذا استحق المبيع الا بالثن فقط ولو نقص ذلك عن قيمة المبيع وقت الاستحقاق ، اذ أن من شأن مثل هذا الاتفاق الانقاص من قيمة التعويض التي كان للمشتري أن يحصل عليها وفقا للقواعد الخاصة بتقدير التعويض عند الاستحقاق (٢) .

ويجب أن يكون الاتفاق على انقاص الضمان صريحا في دلالة على انصراف ارادة كل من البائع والمشتري على احداث هذا الأثر ، كما يجب عدم التوسع في تفسيره .

وتنص المادة ٣/٤٥٥ مدني على أنه " ويقع باطلا كل شرط يسقط الضمان أو ينقصه اذا كان البائع قد تعمد اخفاء حق الأجنبي " .

(١) د/ السنهوري ، المرجع السابق فقرة ٣٥٥ .

(٢) د/ السنهوري المرجع السابق فقرة ٣٥٧ .

فإذا كان البائع علم بما قد يدعيه الغير من حق على المبيع واشتراط مع ذلك انقاضي الضمان في خصوص هذا الحق فإنه يكون ارتكب غشاً ، ولا يجوز طبقاً للقواعد العامة أن يشترط عدم مسؤوليته عن غش ارتكبه حتى لو كانت المسؤولية تعاقدية ولا يكفي لأعمال الحكم السابق أن يعتمد البائع إخفاء حق الأجنبي بل يجب ألا يكون المشتري على علم بهذا الحق . فإذا كان المشتري على علم بحق الأجنبي ، فلا يكفي مع ذلك القول بأن البائع قد أخفى عنه هذا الحق (١) ويقع على عاتق البائع عبء اثبات علم المشتري بحق الأجنبي على المبيع .

#### (ج) الاتفاق على إسقاط الضمان :

يجوز الاتفاق على إسقاط الضمان من البائع بشرط عام لا يتقيد بسبب معين طبقاً لنص المادة ١/٤٤٥ مدني ولكن هذا الشرط يعتبر كشرط انقاص الضمان باطلاً إذا كان البائع قد تعمد إخفاء حق الأجنبي عملاً بالفقرة الثالثة من هذه المادة .

وإذا كان الشرط صحيحاً ثم استحق المبيع من تحت يد المشتري فلا يترتب عليه مع ذلك إسقاط الضمان كلية . ويجب لمعرفة أثر الشرط أن نفرق بين ما إذا كان الاستحقاق قد نشأ من فعل البائع وبين ما إذا كان قد نشأ من فعل الغير .

١ - فإذا كان الاستحقاق من فعل البائع فلا أثر للشرط ويبقى البائع مسئولاً عن الاستحقاق .

(١) د/ السنهوري ، المرجع السابق ص ٧٠٠ .

وقد نصت على ذلك المادة ١/٤٤٦ مدني بقولها " اذا اتفق على عدم الضمان بقى البائع مع ذلك مسئولاً عن أى استحقاق ينشأ من فعله ويقع باطلاً كل اتفاق يقضى بغير ذلك " .

ويعتبر الاستحقاق ناشئاً من فعل البائع اذا كان الأجنبي المتعرض قد تلقى من البائع سواء قبل البيع أو بعده كما لو كان قد باع المبيع من قبل أو عاد فباعه مرة ثانية وسبق المشتري الآخر الى تسجيل عقده .

٢ - أما اذا كان الاستحقاق قد نشأ من فعل الغير فلا يترتب على شرط اسقاط الضمان بحسب الأصل الا انقاص ما يدفعه للمشتري من تعويض ولكن قد يترتب عليه اعفاؤه من كل نتائج الضمان . وقد نص المشرع على ذلك في المادة ٢/٤٤٦ مدني بقوله " أما اذا كان استحقاق المبيع قد نشأ من فعل الغير فان البائع يكون مسئولاً عن رد قيمة المبيع وقت الاستحقاق الا اذا أثبت أن المشتري كان يعلم وقت البيع بسبب الاستحقاق أو أنه اشتري ساقط الخيار " .

ومعنى هذا أن الاتفاق على اسقاط الضمان بشرط عام لا يترتب عليه اعفاء البائع من التعويض وانما يقصر التزام البائع على دفع قيمة المبيع وقت الاستحقاق دون سائر عناصر التعويض الأخرى المنصوص عليها في المادة ٤٤٣ مدني ، ولكن يعفى البائع من كل عناصر التعويض اذا أثبت الى جانب شرط اسقاط الضمان أحد أمرين :-

#### الأمر الأول :

هو أن يكون المشتري عالماً وقت البيع بسبب الاستحقاق فضاء المشتري بشرط اسقاط الضمان مع علمه بسبب الاستحقاق يعنى أنه أراد اعفاء البائع



من كل مسئولية عن هذا السبب • ويقع عبء اثبات علم المشتري على عاتق  
البائع (١)

#### الآمر الثاني :

هو أن يتضمن العقد ما يدل على أن المشتري قد اشترط مخاطرا وأنه  
يتحمل وحده نتائج استحقاق المبيع للغير وهو ما عبر عنه المشرع بأن يكون  
المشتري قد اشترى ساقط الخيار •

فإذا تضمن العقد بندا بهذا المعنى يعفى البائع من الضمان كلياً  
لأن عقد البيع يكون في هذه الحالة من عقود الضرر التي تحتل الكسب  
والخسارة •

ويتحقق هذا الغرض في العمل إذا كان هنالك شك حول ملكية شخص  
أجنبي للمبيع فيشتريه المشتري بثمن زهيد أملاً في عدم ثبوت هذا الحق  
ويكون المشتري معرضاً لخسارة ما دفع إذا ثبت الحق •

---

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٢٥٣ بند ١٤٧ •

## المطلب الثانى

### ضمان العيوب الخفية

تمهيد :

لا يقتصر التزام البائع على نقل الملكية للمبيع الى المشتري وتسليمه له بنفس الحالة التى كان عليها وقت التعاقد ، وضمان ما يحدث للمشتري من تعرض سواء كان صادرا منه أو من الغير ، بل يجب عليه فضلا عن ذلك أن يضمن للمشتري ما يوجد فى المبيع من عيوب خفية تجعله غير صالح لتحقيق الغرض المقصود منه .

ولقد نظم المشرع المصرى التزام البائع بضمان العيوب الخفية فى المواد من ٤٤٧ - ٤٥٥ مدنى . ولا يقتصر هذا الالتزام على عقود البيع وحده وإنما يسرى على كل عقد ناقل للملكية وخصوصا فى عقود المعاوضات .

وسوف نعرض فيما يلى لتفاصيل هذا الالتزام من حيث تحديد المقصود بضمان العيب الخفى ، والشروط التى يجب توافرها فى العيب حتى يضمنه البائع وذلك فى فرع أول ثم نتناول أحكام التزام ضمان هذا العيب فى فرع ثان وأخيرا اتفاقات الضمان لهذا العيب فى فرع ثالث على النحو التالى :

## الفرع الأول

### تحديد المقصود بضمان العيوب الخفية وشروطها

ذهبت محكمة النقض المصرية الى تعريف العيب الخفى (١) بأنه الآفة الطارئة التى تخلق منها الفطرة السليمة للشئ المبيع أو هو نقيضه يقتضى العرف سلامة المبيع منها فى غالب الأحوال .

وما هو جدير بالإشارة اليه هنا أن المشرع فى التقنين المدنى الجديد لم يقتصر على ضمان البائع على العيب بالمعنى الدقيق كآفة طارئة تخلق منها الفطرة السليمة للمبيع ، بل وسع معنى العيب ليشمل تخلف صفة فى المبيع ككل البائع للمشتري وجودها فيه وذلك فى المواد ٤٤٥-٤٤٧ مدنى ثم الحق بضمان العيب بالمعنى الدقيق والصفة التى كفل البائع للمشتري وجودها فى المبيع ضمان البائع صلاحية المبيع للعمل مدة معلومه فى المادة ٤٤٥ مدنى .

ومن الأمثلة على العيب الخفى " السوس فى الخشب - كسر موتور السيارة كون الأرض المبيعه رخوه لكونها كانت مستنقعا وتم ردمه - السواد محمل البيع لم يكن به المادة اللازمة لتقوية التربه " .

ومعيار وجود عيب خفى من عدمه تحكمه السلطة التقديرية لقاضى الموضوع ويسترشد القاضى فى كل الأحوال بكون العيب يخرج بالشئ المبيع عن

(١) راجع نقض مدنى ١٩٤٨/٤/٨ مجموعة عمر ج ٤ ص ٥٨٧ رقم ٢٩٦ .

المألوف في نوعه ويجعله غير صالح لتحقيق الغرض المقصود منه .

وأما اذا كان العيب مما يندر وجوده أو كان شائعا في مثل المبيع فلا يشمل التزام البائع بالضمان لأنه لا يعتبر عيبا بالمعنى الفني الدقيق . وكذلك فقد قضى بأنه اذا كان كل ما يشكو منه المشتري هو أنه وجد الشيء المبيع وقد صنع من مادة غير المادة المتفق عليها فـان ذلك في حد ذاته لا يعتبر عيبا طالما أن المادة التي صنع منها المبيع لـم تكن تحول دون أن يحقق المبيع الغرض المقصود منه .

وان أمكن أن يكون ذلك سببا للمطالبة بالابطال اذا توافرت شروط الغلط بأن كانت الصفة المتخلفة جوهرية وكانت هي الدافعة الى التعاقد (١) .

#### المفاتيح الواجب توافرها في العيب حتى يضمنه البائع :

في واقع الأمر باستعراض نصوص ضمان العيوب الخفية نجد أنه يجـب أن تتوافر عدة شروط منها ما يجب توافره في العيب نفسه ومنها ما يتعلق بالبـيع . ويمكن اجمال هذه الشروط فيما يلي :-

#### أولا : شروط يجب توافرها في العيب نفسه :

##### ١ - أن يكون العيب خفيا :

يعتبر العيب خفيا اذا لم يستطع المشتري أن يتبينه وقـد استـالـم البـيع اذا فحص المبيع بعناية الرجل المعتاد . وهذا هو ما نصت عليه المادة

(١) راجع نقض مدني ١٩٤٨/٤/٨ مجموعة عمر ج ٤ ص ٥٨٧ .

٢/٤٤٧ مدنى " . . . . . ومع ذلك لا يضمن البائع العيوب التى كان المشتري يعرفها وقت البيع أو كان يستطيع أن يتبينها بنفسه لو أنه فحص المبيع بعناية الرجل العادى ، الا اذا أثبت المشتري أن البائع قد أكد له خلو المبيع من هذا العيب أو أثبت أن البائع قد تعمد اخفاء العيب غشاً منه " .

فالمعيار الذى اعتد به المشرع هو معيار الرجل المعتاد . وتقدير ما اذا كان العيب خفياً أم ظاهراً من المسائل الموضوعية التى يختصم بها قاضى الموضوع بعيداً عن نطاق الرقابة القضائية لمحكمة النقض .

فيجب أن يكون العيب خفياً وقت البيع (١) فاذا كان العيب ظاهراً أو كان المشتري على علم به فلا يجب الضمان على البائع . ومن ثم يجب التفرقة بين المبيع المعين بالذات والمبيع المعين بالنوع .

ففى النوع الأول يجب أن يكون العيب خفياً وقت البيع واذا ظهر فى وقت لاحق فلا يؤثر ذلك على ضمان البائع لأنه ليس هناك مــــن تقصير يمكن نسبته الى المشتري . وأما اذا كان المبيع معيناً بالنوع فذهب البعض الى اشتراط خفاء العيب وقت الافراز . ولكن هذا الاتجاه غيــــر صحيح (٢) لأنه يشترط تمام الافراز فى حضور المشتري . ويجب على المشتري فحص المبيع عند تسلمه له فى هذه الحالة .

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق م٢٧٦ عكس ذلك د/ السنهورى " وقت التسليم وليس البيع " .

(٢) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق م٢٧٧ .

الا أنه اذا كان محل الشيء المبيع آله دقيقه أو ميكانيكية أو جهازا معقدا ، فيجب على المشتري هنا الاستعانة بذوى الخبرة الفنية والا كان مقصرا اذا ظهر بعد ذلك عيب في المبيع . فلا يضمن البائع اذن العيوب التي كان في استطاعة الخبير أن يكشفها لو استعان به المشتري <sup>(١)</sup> كل ذلك تطبيقا للقواعد العامة ، وهي توجب على المشتري أن يبذل عناية الرجل العادي في فحصه للمبيع ولا شك أن المشتري يلجأ عادة الى خبير فنى يستعين برأيه اذا كان سيقوم بشراء شئ دقيق يكون غير ملما بنواحيه الفنية .

#### حالات يضمن فيها البائع العيب ولو كان ظاهرا :

أكد المشرع في المادة ٢/٤٤٧ مدنى التى نصت على " .....  
الا اذا أثبت المشتري أن البائع قد أكد له خلو المبيع من هذا العيب أو أثبت أن البائع قد تعمد اخفاء العيب غشا منه " .  
يتضح من ذلك أن المشرع نص على حالتين يضمن فيهما البائع ما يوجد في المبيع من عيوب حتى ولو كانت هذه العيوب ظاهرة هما :

(١) راجع د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق فقرة ١٧١ ، د/ليب شنب ، د/ مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ١١٨ .

أولا : اذا أكد البائع للمشتري خلو المبيع من هذه العيوب ؟

وهذا الحكم الذى نصت عليه المادة ٢/٤٤٧ مدنى اذ يكــــون  
فى هذه الحالة للمشتري أن يعتمد على ما أكده البائع ولا يقوم بفحــــص  
المبيع وليس للبائع بعد ذلك أن يلوم المشتري أو يدفع عن نفسه  
دعوى الضمان بمقولة أن العيب لم يكن خفيا .

ثانيا : اذا أثبت المشتري أن البائع قد تعمد اخفاء العيب غشا منه :

يتضح من مطالعة الفقرة الأخيرة من النص السابق أن المشرع  
تناول هذه الحالة ، وقد أراد المشرع بهذا النص أن يمنع البائع  
من الاستفادة مما ارتكبه من غش ، كأن يكون مؤثـور السيارة  
به كسر ويتعمد البائع اخفاء هذا الكسر بطلائه فلا يجــــوز  
للبيع بعد ذلك أن يدفع عن نفسه دعوى الضمان حتى ولو كان العيب  
الذى تعمد اخفائه ظاهرا وقت المبيع وليس خفيا (١) .

٢ - أن يكون العيب مؤثرا :

يقصد بالعيب المؤثر ذلك الذى ينتقص من قيمة المبيع أو منفعته  
بحسب الغاية المقصودة من المبيع .

(١) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١١١ .

وتستفاد هذه الغاية مما هو مبين في العقد أو ظاهرة من طبيعة الشيء أو الغرض الذي أعد له (١). فالعيب المؤثر هو الذي يكون من شأنه الحيلولة دون اتمام المشتري على التعاقد لو علم به وقت البيع ولا يغني أن المعيار الذي يجب الاستئناس به بمعرفة ما إذا كان العيب مؤثرا أم غير مؤثر موضوعي وليس شخصي. وتقدير توافره من تدبيره هو من المسائل الموضوعية التي يختص بها قاضي الموضوع.

وقد يذكر المتعاقدان الغرض من الشراء في العقد وقد لا يذكرانه فإذا ذكر في العقد ووجد بعد ذلك في المبيع عما يحول دون تحقيق الغرض المقصود منه اعتبر هذا العيب خفيا ووجب على البائع الضمان ومثال ذلك أن يذكر في عقد شراء المبنى أنه معد ليكون مستشفى ثم يظهر بعد ذلك أن هذا المبنى به درجة رطوبة عالية تحول دون هذا الغرض. فان ذلك فيه انتقاص من قيمة العقار ويحول دون تحقيق الغرض المنشود وبالتالي فإنه يعتبر عيبا يرجع المشتري بضمانه على البائع (٢).

وإذا لم يذكر الغرض في العقد بصفة صريحة فإنه يتم الرجوع الى طبيعة التعامل وما يجب أن يتوفر فيه من أمانة وثقة بين المتعاقدين وفقا للعرف الجاري في المعاملات. فإذا كان المبيع أرضا زراعية وكان الشراء بقصد استخدامها في الزراعة فيعيبها تبعا لذلك وجوباً نسبة مرتفعة من الأصلاح فيها.

(١) راجع د/محمد علي عمران، المرجع السابق، ص ٢٨٠، فقرة ١٣٥.

(٢) راجع د/منصور مصطفى، المرجع السابق ص ١٩٨، د/اسماعيل غانم، المرجع السابق، فقرة ١٧٣.



ولا يشترط أن يكون العيب مؤثرا الا بالنسبة للعيب بمعناه الدقيق  
 أى باعتباره آفة يجب أن تخلو منها الفطرة السليمة للمبيع ، وأما  
 اذا كان البائع قد كفل للمشتري توافر صفة معينة فى المبيع ثم أتى  
 المبيع بعد ذلك خلوا منها وجب على البائع الضمان فى هذه الحالة  
 بغض النظر عن كون هذه الصفة المتخلفة تعتبر مؤثرا ، فانفق  
 المتعاقدان عليها دليل على أن لها اعتبار فى نظر المشتري (١) .

### ٣ - أن يكون العيب قديما :

ذهب جانب من الفقه (٢) الى أن المقصود بكون العيب قديما  
 أن يكون العيب موجودا وقت التسليم . فاما أن يكون العيب موجودا وقت  
 البيع وبقي الى وقت التسليم واما أن يكون قد حدث بعد البيع وبقي الى وقت  
 التسليم ، وفى الحالتين يكون موجودا وقت التسليم ويكون البائع مسئولا  
 عن ضمانه . ويستند أنصار هذا الاتجاه الى نص المادة ٤٤٧ مدنى التى  
 جاء نصها " يكون البائع ملزما بالضمان اذا لم يتوافر فى المبيع وقت  
 التسليم الصفات التى كفل للمشتري وجودها فيه ..... " .

(١) راجع د/منصور مصطفى ، تحديد فكرة العيب الموجب للضمان  
 مجلة العلوم القانونية والاقتصادية السنة الأولى ، العدد الثانى  
 . ١٩٥٩

(٢) راجع د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق بند ١٧٠ ، د/ أنور  
 سلطان ، ص ٣٢٩ ، د/ عبدالفتاح عبدالباقي ، بند ١٦٨ ، د/ البدر اوى  
 بند ٣٣٩ .

ونذهب جانب آخر <sup>(١)</sup> الى أن شرط القدم يعنى أن يكون العيب موجودا وقت العقد حيث يكون المبيع معينا بالذات ووقت الافراز أن كان معينا بالنوع لأن المبيع اذا لم يتعين الا بنوعه فلا يتم شرط القدم الا بأن يكون موجودا وقت الافراز أو وقت التسليم والمعنى الأخير لا يقصده المشرع . وهم يستندون في ذلك الى أن عبارة " وقت التسليم " انما وردت في حالة الصفة التى كفل البائع وجودها في المبيع دون حالة العيب بمعنى الآفة الطارئة . الا أننا نرجح الرأى الأول لمراحة النى عليه ولاتتفق مع أنصار الاتجاه الثانى في هذا التبرير وذلك لمراحة ماتمى عليه المادة ١/٤٤٧ مدنى من جهة ومن جهة أخرى فان ماذكره أنصار هذا الاتجاه أن ضمان التزام البائع الى الوقت الذى يتم فيه التسليم مقصورا على حالة ضمان صفة التزام البائع الى الوقت الذى يتم فيه التسليم مقصور على حالة ضمان صفة معينه فى المبيع ، فهذا القول لا يؤيده النى نفسه حيث يبين منه عطف حالة العيب على حالة خلو المبيع من نقص الصفات التى كفلها البائع للمشتري .

ويلاحظ فى هذا الصدد أن المشرع قد أراد المساواة فى الحكم بين الوقت الذى يظل فيه البائع ملتزما بالضمان وهو الوقت الذى يتم فيه التسليم وبين الوقت الذى تنتقل فيه تبعة الهلاك للمبيع من البائع الى

(١) راجع د/ جميل الشرقاوى ، بند ٧٢ ، د/ سليمان مرقص  
بند ٢٥٤ ، د/ لبيب شنب بند ١٩٢ ، ص ٢١٥، ٢١٧.

المشتري . فالبايع ضامن لما فى المبيع من عيوب الى الوقت الذى يتم فيه التسليم كما أوضحنا ، وعليه تقع تبعة الهلاك أيضا الى نفس الوقت <sup>(١)</sup> ولا يشترط أن يكون العيب قد اكتمل وجوده فى المبيع قبل التسليم حتى يلتزم البائع بضمانه بل يكفى أن توجد نقطة بداية هذا العيب .

#### ٤ - عدم علم المشتري بالعيب :

يجب بالإضافة الى ما تقدم ألا يكون العيب معلوما للمشتري وقت البيع فإذا كان المشتري على علم به فلا يجب على البائع الضمان . وهذا ما أكدته صريح نى المادة ٢/٤٤٧ مدنى . ففى اقدام المشتري على التعاقد مع علمه بما فى المبيع من عيب مايدل على أنه قد تنازل عن حقه فى الضمان .

وقد يراعى ذلك فى تقدير الثمن كأن يقدر المبيع بثمن يقل عن الثمن الذى كان من الممكن أن يقدر به لو كان خاليا من العيوب والمقصود بالعلم الوارد فى المادة ٤٤٧ مدنى هو العلم الحقيقى دون العلم بالتشكيك (٢) .

(١) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١١١ .

(٢) نقتى مدنى ١٩٣٥/٣/٢٨ مجموعة القواعد القانونية فى ٢٥ عاما ص ٣٦٠ .

ويقع على عاتق البائع عبء اثبات علم المشتري بالعيب فإذا أراد البائع أن يدفع من نفسه دعوى الضمان أن يثبت علم المشتري بالعيب رغم خفاؤه وقت البيع . فالظاهر أن المشتري لا يعلم بالعيب متى كان خفيا وعلى من يدعى خلاف الظاهر أن يثبت ما يدعيه . وأما فيما يتعلق بعلم البائع فلا تأثير على مدى ما للمشتري من حقوق قبله استنادا إلى دعوى الضمان (١) حيث نصت المادة ٢/٤٤٧ مدني صراحة على ذلك " ويضمن البائع العيب ولو لم يكن عالما بوجوده " .

وقد يتم البيع عن طريق التصفية ( الأوكازيون ) فهل يضمن البائع هنا العيب أم لا ؟

نذهب جانب من الفقه الفرنسي إلى أن المشتري يفقد حقه في الرجوع على البائع بالضمان لأن غالب الأحوال أن المبيع يقدر بأقل من ثمنه ونذهب جانب آخر إلى التفرقة بين حالتين الأولى إذا كان العيب مما يمكن توقعه عادة في مثل هذا النوع من البيوع فالمشتري يفقد حقه في الرجوع على البائع بالضمان والثانية في حالة ما إذا كان لا يمكن توقعه فيجب على البائع الضمان (٢) .

**ثانيا : شروط يجب توافرها في البيع نفسه :**

جاء نص المادة ٤٥٤ مدني على أنه " لا ضمان للعيب في البيوع

(١) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٢٧٨ .

(٢) في الفقه الفرنسي :

Planiol , Ripert et Hamel, T.X, op cit ..N0132

القضائية ولا في البيوع الادارية اذا كانت بالمزاد ."

والحكمه من هذا النعي هي (١) أن البيع بالمزاد سواء كان من جهة القضاء أو جهة الادارة قد أعلن عنه وأتيحت الفرصه للمزايدين ان يفحصوا الشيء قبل الاقدام على المزايدة فيحسن بعد أن اتخذت كل هذه الاجراءات ألا يفسح البيع لسبب كان يمكن توقيه فتعاد اجراءات طويله بمصروفات جديدة يتحمل عبئها المدين .

فأما عن البيع القضائي أى الذى يتم تحت اشراف القضاء فذهب البعض الى التفرقه بين نوعين من هذا البيع (٢) البيع الذى يكون تدخل القضاء فيه حتميا مثل بيع أموال المدين تنفيذا لما عليه من ديون وبيع أموال القاصر والمحجور عليه بالمزاد . فهنا لا يوجد على البائع ضمان . والبيع الذى يكون تدخل القضاء فيه عارضا مثل بيع العقار الشائع اذا تقدرت القسمة أو فى حالة عدم اتفاق الشركاء . فهنا يظل البائع ملتزما بالضمان للعيب الخفى . ولا يسعنا التسليم بهذه التفرقه لسببين هما :-

الأول : أن المشرع لم يخص هذا البيع فى صريح نى المادة ٤٥٤ مدنى ومن ثم فلا يخص بغير موجب .

(١) راجع مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٢٩ .

(٢) راجع د/مصطفى منصور المرجع السابق ص ٢٠٢ ، د/السنهورى ، المرجع السابق فقرة ٣٧١ . وفى الفقه الفرنسى :

Planiol, Ripert et Hamel, T.X, op.cit., No 127  
Baudry - Lacantinerie, op.cit., No 431.

**الثاني :** منافاة هذه التفرقة للغرض الذي من أجله أعفى المشرع هذا النوع من البيع من ضمان العيب الخفي . ويذهب أستاذنا الدكتور اسماعيل غانم الى أن المشرع يمنع الرجوع بضمن العيب الخفي في البيوع القضائية عموما سواء في ذلك تلك التي يستلزم القانون فيها تدخل المحكمة أو تلك التي لا يستلزم القانون فيها ذلك مادامت قد تمت فعلا أمام القضاء (١) .

أما بالنسبة للبيع الإداري فلا يسقط التزام ضمان البائع للعيب الخفي الا اذا كان البيع يحتم القانون فيها على الإدارة اجراء ما بطريق المزاد وأما اذا لجأت الإدارة الى البيع بطريق المزايدة اختيارا فلا يعتبر البيع في هذه الحالة من البيوع الإدارية ويظل الالتزام بالضمان قائما (٢) .

- 
- (١) راجع د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص ٢٤١ - ٢٤٢ بند ١٧٤ ويذهب مؤيدا لذلك د/ محمد علي عمران في الوجيز عام ١٩٧٢ ص ٢٨٥ هامش (٢) أن هذه التفرقة تستقيم في ظل القانون الفرنسي كما تنص عليه المادة ١٦٤٩ مدني فرنسي من أن استبعاد ضمان البائع لما في المبيع من عيوب خفية لا يكون إلا في البيوع التي تتم بسلطة القضاء أي في حالة التدخل الوجوبي للقضاء ولا يتقيم الوضع في ظل القانون المدني المصري لأن المادة ٤٥٤ مدني لم تفصح عن هذه التفرقة .
- (٢) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٢٨٦ بند ١٣٧ .
-

## الفرع الثانى

### الأحكام الخاصة بضمان العيوب الخفية

سنتناول بالبحث الأحكام الخاصة بهذا الضمان • وسوف نبدأ أولاً بتحديد طرفا هذا الالتزام • ثم بيان ما يترتب على قيام ضمان العيوب الخفية من أحكام خاصة •

#### أولاً : طرفا التزام ضمان العيوب الخفية :

##### ١- الدائن :

المشتري عادة هو الدائن في هذا الالتزام فله الرجوع على البائع بدعوى الضمان وينتقل هذا الحق منه الى ورثته فاذا توفى المشتري جاز لورثته الرجوع على البائع بالضمان وينقسم الضمان بينهم كل بقدر نصيبه فى الدين • وينتقل هذا الحق أيضا الى الخلف الخاص للمشتري •

ومثال ذلك : أن يقوم (أ) ببيع عقار لـ (ب) ثم يقوم (ب) ببيعه مره أخرى الى (ج) • فالذى لاشك فيه أن لهذا الأخير مطالبة البائع له (ب) بضمان مافى المبيع من عيوب •

وفضلا عن هذه الدعوى الشخصية التى يكون للمشتري الثانى (ج) فله أيضا أن يرجع على البائع الأصلي (أ) بالضمان بقدر ما كان للبائع له (ب) من حقوق قبله •

وهو بذلك إنما يستخدم حقوق مدينه عن طريق الدعوى غير المباشرة (١)  
وقد ذهب أستاذنا الدكتور / السنهاورى الى أن للمشتري الثانى فى هذا  
المثال دعوى ضمان مباشرة قبل البائع الأولى (أ) وذلك استنادا الى أن هذه  
الدعوى هى بذاتها التى كانت للمشتري الأول قبل البائع نشأت عن عقد البيع  
الأول ثم انتقلت بعد البيع الثانى من المشتري الأول الى المشتري الثانى  
ويمعب التسليم بهذا القول لأن الدعاوى المباشرة لاتقرر الا بنى وليست هذه  
احدى الحالات التى أجاز القانون فيها للدائن استعمال الدعوى المباشرة  
ويستفيد أيضا دائن المشتري من ضمان البائع لما فى المبيع من عيب  
خفى عن طريق الدعوى غير المباشرة ، فله أن يرفع باسم مدينه (المشتري)  
دعوى ضمان قبل البائع وفقا للقواعد العامة المقرره فى الدعوى غير  
المباشرة (٢)

## ٢ - المدين :

البائع عادة هو المدين فى هذا الالتزام ولا ينتقل الى  
ورثة البائع . كما لا يتصور انتقال هذا الالتزام الى الخلف الخالى  
للبائع ويتساوى المشتري فى هذا الشأن وهو الدائن مع باقى الدائنين  
للبائع ويشاركهم مشاركة الغرماء . وتنتهى دعوى ضمان العيوب الخفية  
فى صورتها النهائية الى المطالبه بالتعويض . فاذا باع شخصان

(١) راجع د/ السنهاورى ، المرجع السابق ص ٣٧١ .

(٢) راجع د/ محمد على عمران المرجع السابق ص ٢٨٧ هامش "١" .



عقارا وتبين أن به عيب خفي يضمنه البائع رجع المشتري على كل منهما بقدر نصيبه الا اذا كان هناك تضامن بينهما فيجوز للمشتري عندئذ أن يرجع على أى منهما بكل التعويضي المستحق .

ثانيا : ما يترتب على قيام ضمان العيوب الخفية :

اذا توافرت شروط اعمال الضمان فان المشتري لا يقف موقفا سلبيا بل عليه المبادرة الى فحص المبيع واخطار البائع بالعيب فـسـى الوقت المناسب وعليه فضلا عن ذلك أن يرفع على البائع دعوى الضمان خلال مدة قصيرة (سنة من وقت التسليم ) والا سقطت بالتقادم .

(أ) واجب المشتري في المبادرة الى فحص المبيع واخطار البائع بالعيب :

يتضح من نـى المادة ٤٤٩ مدنى التى جاء نصها على أنه " اذا تسلم المشتري المبيع وجب عليه التحقق من حالته بمجرد أن يتمكن من ذلك وفقا للمألوف فى التعامل فاذا كشف عيبا يضمنه البائع وجب عليه أن يخطره به خلال مدة معقولة فان لم يفعل اعتبر قابلا للمبيع أما اذا كان العيب مما لا يمكن كشفه الا بالفحص المعتاد ثم كشفه المشتري وجب عليه أن يخطر به البائع بمجرد ظهوره والا اعتبر قابلا للمبيع بما به من عيب " .

أن المشرع فرق بين حالتين (١) الأولى هي حالة الكشف عن العيب بالفحص المعتاد\* . فهنا يجب على المشتري بعد تسلّم المبيع أن يقوم بفحصه بمجرد أن يتمكن من ذلك . فإذا كشف هذا الفحص عن عيب في المبيع وجب على المشتري أن يخطر به البائع خلال مدة معقولة . وتقدير هذه المدة يخضع للسلطة التقديرية لقاضي الموضوع بعيد عن نطاق الرقابة القضائية لمحكمة النقض . فإذا قام المشتري بهذا الإخطار فقد حفظ حقه في الرجوع بالضمان أما إذا لم يقم بهذا الإخطار أو قام به بعد فوات المدة المعقولة سواء لأنه لم يقم بالفحص أو لأنه قام به وكشف العيب ثم تهاون في الإخطار ، فهنا لا يجوز له الرجوع بضمان العيب الخفي على البائع لأن المشتري على تعيين المشرع قابلاً للبيع . والحالة الثانية هي أننا إذا كان العيب لا يمكن الكشف عنه بالفحص المعتاد فيبقى حق المشتري في الرجوع بالضمان إذا لم يكشف العيب إلى أن يسقط بالتقادم .

ومن أمثلة هذه العيوب كثرة الأملاح الموجودة في الأرض التي تحتاج في كشفها إلى تحليل كيميائي . وليس للإخطار شكل خاص فيجوز أن يتم بخطاب عادي كما يجوز أن يكون بكتاب موصى عليه بعلم الوصول كما يمكن أن يتم شفاهة ، ويقع على المشتري عبء إثبات قيامه بالإخطار على أنه يلاحظ أن حق المشتري يسقط في الضمان حتى

---

(١) راجع د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٢٦١ بند ١٥٥ .

ولو لم تكن الدعوى قد انقضت بالتقادم اذا لم يكن قد بادر الى اخطار  
البائع بالعيب فى خلال مدة معقوله (١).

#### (ب) تقادم دعوى الضمان :

يتضح من نص المادة ٤٥٢ مدنى التى جاء نصها على أن " تسقط  
بالتقادم دعوى الضمان اذا انقضت سنة من وقت تسليم المبيع ولو لم  
يكشف المشتري العيب الا بعد ذلك ما لم يقبل البائع أن يلتزم  
بالضمان مدة أطول . . . . . " .

يتضح من هذا النص سالف الذكر أن المشرع رغبة منه فى حسم المنازعات  
بين طرفا هذا الالتزام بالضمان فى فترة وجيزة (٢) قد حدد أجلا  
محددا لسقوط دعوى المشتري اذا لم يبادرالى رفعها فى خلال سنة  
من تاريخ التسليم . ولم يفصح المشرع عن حقيقته هذا التسليم . ولذلك  
ذهب الاتجاه الغالب فى الفقه المصرى (٣) الى القول بأن العبارة  
فى هذا الشأن تكون بالتسليم الفعلى . ففى هذا الوقت  
فقط يتمكن المشتري من فحص المبيع وبالتالى اخطار البائع بما  
به من عيوب ورفع دعوى الضمان ، وأما عن التسليم الحكمى فلا

(١) راجع د/منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٩١، د/اسماعيل غانم  
المرجع السابق فقرة ١٧٥ ، د/محمد لبيب شنب ود/مجدى خليل  
المرجع السابق ص ١٩٦ .

(٢) راجع د/ محمد عمران ، المرجع السابق ص ٢٩٠ .

(٣) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٩٤ ، د/ اسماعيل غانم  
المرجع السابق فقرة ١٧٦ ، د/ لبيب شنب فقرة ١٩٧ .

يعتد به للبدء في حساب مدة التقادم . الا أن جانباً من الفقه لا يساير  
أعمار هذا الاتجاه ويرى أنه يجب التفرقة بين فرضين :

#### الفرض الأول :

وهو خاص بالمشتري الذي كان يحوز المبيع قبل البيع  
بصفة أخرى كالمستأجر أو المودع لديه على سبيل المثال - ثم  
يصبح مشترياً بسبب البيع ، فيجب أن تبدأ في هذه الحالة مدة السنة  
التي يجب رفع دعوى الضمان فيها والا سقطت بالتقادم منذ الوقت  
الذي تتغير فيه صفة الحائز من مستأجر أو مودع لديه الى مشتري .

#### والفرض الثاني

وهو خاص بالبائع الذي يظل حائزاً للمبيع بعد البيع لسبب  
آخر على سبيل الإيجار أو العارية مثلاً . ففي مثل هذا الفرض  
لا يتمكن المشتري فعلاً من فحص المبيع لمعرفة ما به من عيوب طالما  
أنه لم يتسلمه ، فلا تبدأ مدة السنة هنا الا من الوقت الذي  
يتسلم فيه المشتري المبيع تسليماً فعلياً (١) .

وأما عن التسليم القانوني وهو الذي يوضع المبيع تحت

---

(١) راجع د/ عمران، المرجع السابق ص ٢٩١ .

تصرف المشتري بحيث يتمكن من حيازته والانتفاع به دون عائق فيذهب  
الرأى الغالب فى الفقه <sup>(١)</sup> الى القول بأن مدة السنة التى بانتهائها يسقط  
حق المشتري فى رفع دعوى الضمان تبدأ من الوقت الذى يتم فى وضع  
المبيع تحت تصرف المشتري على النحو السالف ايضاحه .

ويلاحظ أن هذه المدة تقبل الانقطاع ولكنها لا تقبل الوقف ولو  
كان المشتري غير كامل الأهلية ولم يكن له من يمثله قانونا ( م ٢/٣٨٢  
مدنى ) .

ومما هو جدير بالاشارة اليه هنا أن الحكم الوارد فى المادة ٤٥٢  
مدنى يجوز مخالفته فقد أجاز هذا النص للبائع والمشتري الاتفاق على  
اطالة هذه المدة ، كأن يتفقا مثلا على ألا يتقدم حق المشتري فى رفع  
هذه الدعوى الا بمضى خمس سنوات من تاريخ التسليم . وانا ارتكبت  
البائع غشا ( بأن كان يعلم بالعيب وتعمد اخفاء هذا العيب  
عن المشتري ) فلا يجوز له التمسك بالتقدم الحولى القصير فى المادة  
١/٤٥٢ . فلا تتقدم دعوى الضمان التى يرفعها المشتري الا بعد مضى  
خمس عشرة سنة من الوقت الذى يتم فيه اكتشاف العيب <sup>(٢)</sup> وعلى المشتري  
أن يثبت أن البائع علم بالعيب بل يجب عليه زيادة على ذلك أن يثبت أنه  
قد تعمد اخفاء هذا العيب .

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق، فقرة ١٧٧ ، د/ لبيب شنب

، د/ مجدى خليل ، المرجع السابق ص ١٩٧ .

(٢) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ص ٧٥٣ فقرة ٣٧٧ .

### حقوق المشتري في دعوى الضمان :

نصت المادة ٥٤٠ مدني على أنه " اذا أخطر المشتري البائع بالعيب في الوقت الملائم كان له أن يرجع بالضمان على النحو الوارد في المادة ٤٤٤ مدني " .

وقد سبق أن ذكرنا بالتفصيل حكم المادة ٤٤٤ مدني وهي خاصة بالاستحقاق الجزئي . وما نريد الإشارة اليه هنا أن المشرع صاغ أحكام ضمان العيب الخفي على غرار دعوى ضمان الاستحقاق الجزئي لما بين الدعويين من شبه (١) ففي كليهما لم تبلغ خسارة المشتري من جراء الاستحقاق الجزئي أو العيب الخفي أن يضيع المبيع كلياً . بل هو ضاع جزء منه أو من أو من قيمته ولكنه جزء قد يبلغ مـين الجسماء حدا لو كان يعلمه وقت البيع لما أقدم على الشراء . هذا مع ملاحظة أن المشتري له طبقاً للقواعد العامة طلب التنفيذ العيني اذا كان ممكناً ويكون في صورة اصلاح العيب أو الحصول على شيء سـليـم على نفقة البائع . كما له أن يطلب فسخ العقد .

فيجب اذن لمعرفة حقوق المشتري في دعوى الضمان للعيب الخفي التفرقة بين فرضين .

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٢٦٢ بند ١٥٦ .

### الفرض الأول :

أن يكون العيب جسيماً بمعنى أن تكون خسارة المشتري قد بلغت قدراً لو علمه لما أتم العقد وعندئذ له أن يطالب البائع بتعويض كما لو كنا بصدد استحقاق كلى على أن يرد المبيع المعيب وما أفاده منه أو أن يستبقى المبيع مع المطالبة بتعويض عما أصابه من ضرر بسبب العيب .

### الفرض الثانى :

أن يكون العيب غير جسيم أى لاتصل الخسارة الى الحد السابق فلا يكون للمشتري الا أن يطالب البائع بتعويض عما أصابه من ضرر بسبب العيب . وإذا كان المشرع يحيل الى أحكام ضمان الاستحقاق يجب ملاحظة ما يوجد من فرق بين الرجوع فى الحاتين ولكي نتبين هذا الفرق نستعرض بشئ من الايجاز عناصر التعويض التى يستحقها المشتري بدعوى ضمان العيب كما حددتها المادة ٤٥٠ مدنى باحالتها على المادة ٤٤٤ مدنى التى أشارت بدورها الى ٤٤٣ مدنى .

ففى حالة رد المبيع المعيب الى البائع يرد المشتري المبيع المعيب وما أفاده منه ويأخذ من البائع فى مقابل ذلك ما يلى :-

- ١ - قيمة المبيع غير المعيب الى البائع مع الفوائد القانونية عن هذه القيمة . والعبرة في تقدير هذه القيمة والفوائد بوقف ظهور العيب (١) أما بالنسبة للثمار فعلى العكس فى الاستحقاق الكلى (م ٢/٤٤٣ مدنى ) لا يكون هناك محل للمطالبة بها بل أن المشتري يلزم بردها لأن المادة ٤٤٤ مدنى تلزمه بـرد ما أفاده من المبيع .
- ٢ - المصروفات الضرورية لأنه لا يوجد مستحق يرجع بها المشتري عليه كما فى حالة الاستحقاق الكلى والمصروفات النافعة وكذلك المصروفات الكمالية اذا كان البائع سىء النية .
- ٣ - جميع مصروفات دعوى ضمان العيب الخفى .
- ٤ - وبوجه عام التعويض عما لحق المشتري من خسارة أو ما فاتته من كسب بسبب العيب ويلاحظ أن البائع لا يلتزم بالتعويض الا حسن الضرر المتوقع اذا كان يجهل وجود العيب وقت العقد ولم يكن جهله نتيجة خطأ جسيم . أما اذا ارتكب غشا كما لو أخفى العيب أو كان جهله للعيب نتيجة خطأ جسيم فيلتزم بتعويض الضرر المتوقع وغير المتوقع .

---

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ١٩٦٣ ص ٢٤٦ بند ٧٧ على عكس ذلك د/ السنهورى ج ٤ الوسيط ص ٧٤٢ حيث يرى أن المشتري يأخذ قيمة المبيع والفوائد من وقت البيع أيضا .



### أثر هلاك المبيع في الرجوع بالضمان :

نصت المادة ٤٥١ مدنى على أن " تبقى دعوى الضمان ولو هلك المبيع بأى سبب كان " .

فالقاعدة أن هلاك المبيع لا يؤثر فى بقاء دعوى الضمان ، ولكن يلاحظ أن حقوق المشتري تختلف باختلاف سبب الهلاك .

فإذا كان قد نتج عن العيب ذاته كما لو كان المبيع منزلا واهى الأساس فتهدم أو كان حيوانا مريضا فمات فإن المشتري يرجع على البائع بالتعويض الكامل كما لو استحق المبيع كله على أن يرد له ما تبقى من المبيع كالأرض والانتقال فى حالة تهدم وكفلك الحال إذا كان الهلاك بفعل البائع .

وإذا كان الهلاك بسبب أجنبى أو بفعل المشتري فتبقى أيضا دعوى الضمان ولكن المشتري يرجع على البائع بما كان يستطيع أن يرجع به على فرض استبقائه المبيع إذ أن الفرض أنه لا يستطيع أن يرده اليه معيبا ، وعلى ذلك تقدر الأضرار التى لحقت بالمشتري بسبب العيب على فرض وجود المبيع ويقتصر التزام البائع على التعويض عن هذه الأضرار (١) .

---

(١) راجع د/ اسماعيل غانم المرجع السابق ص ٢٤٧ بند ١٧٨ ، د/ البدرأوى ١٩٦١ بند ٣٥٤ . ، د/ عبدالرازق السنهورى ج ٤ بند ٣٧٥ ص ٧٤٤ .

### الفرع الثالث

#### الاتفاقات المعدلة للضمان

يجوز للمتعاقدين باتفاق خاص بينهما تعديل أحكام هذا الضمان .  
وقد يكون التعديل بالتشديد أو التخفيف أو الاسقاط . وكثيرا ما يتخذ  
الاتفاق على تعديل الضمان في العمل صورة خاصة هي ضمان  
البائع صلاحية المبيع في مدة معلومه .

#### أولا : الاتفاق على تشديد الضمان أو تخفيفه أو الاعفاء منه :

نمت المادة ٤٥٣ مدني على أنه " يجوز للمتعاقدين باتفاق خاص  
أن يزيدا في الضمان أو أن ينقصا منه أو يسقطا هذا الضمان . على  
أن كل شرط يسقط الضمان أو ينقصه يقع باطلا اذا كان البائع  
قد تعمد اخفاء العيب في المبيع غشا منه " .

يتضح مما سبق أن أحكام الضمان ليست من النظام العام فيجوز  
للمتعاقدين الاتفاق على مخالفتها . فيتضح من هذا النظم أنه  
كما يجوز الاتفاق على تشديد الضمان فانه يجوز أيضا تخفيفه  
أو الاعفاء منه على أن تشديد الضمان أو تخفيفه قد يتعلق بأسباب  
الضمان أو بمدى التعويض المستحق عنه عند تحققه .

ومثل الاتفاق على زياده مدى التعويض عند تحقق التزام البائع

بالضمان أن يشترط المشتري على البائع أن يكون له الحق في رد المبيع والحصول على تعويض كامل كما لو كان الأمر متعلقا بالاستحقاق الكلي ولو لم يكن العيب جسيماً (١) .

ومثل الاتفاق على تحقيق الضمان المتعلق بأسبابه أن يشترط البائع على المشتري ألا يضمن البائع ما في المبيع من عيوب خفية إلا إذا كانت على درجة معينة من الجسامه . ومثل الاتفاق على انقاص قيمة التعويض عند تحقق الضمان أن يشترط البائع على المشتري ألا يرد له إلا قيمة المبيع سليماً دون سائر عناصر التعويض الأخرى .

وكما يجوز الاتفاق على تشديد الضمان والتخفيف منه فإنه يجوز أيضاً الاتفاق على إعفاء البائع كلية من الضمان ، ويجب أن تكون إرادة المتعاقدين قد اتجهت يصفة أكيدة الى هذا المعنى .

وقد قضت محكمة النقض في حكم لها (٢) " بأنه لا يمنع من طلب الفسخ للعيب الخفي أن يكون المشتري قد أقر عند التسليم للمبيع بأنه عاينه المعاينه النافية للجهالة " .

ومع ذلك فإذا كان البائع عالماً بالعيب وتعمد إخفاءه عن المشتري فلا يصح له أن يتمسك بشرط تخفيف الضمان أو الإعفاء منه

---

(١) راجع نقض مدني ١٩٩٢/٦/١٤ مجموعة أحكام محكمة النقض السنة ١٣٠٨٠٨

(٢) راجع نقض مدني ١٩٩٢/٦/١٤ مجموعة أحكام محكمة النقض السنة ١٣٠٨٠٨

لأنه قد ارتكب غشا والقاعدة أن الغش يفسد التصرفات فليس له أن يستفيد من غش ارتكبه (١).

#### ثانيا : ضمان البائع صلاحية المبيع مدة معينة :

بعد أن الزم البائع بضمان العيب الخفى بمعناه الواسع " الآفة الطارئة أو تخلف صفات كفلها البائع للمشتري " نظم حكما مستحدثا فى المادة ٤٥٥ مدنى التى جاء نصها " اذا ضمن البائع صلاحية المبيع للعمل مدة معلومه ثم ظهر خلل فى المبيع ، فعلى المشتري أن يخطر البائع بهذا الخلل فى مدة شهر من ظهوره وأن يرفع الدعوى فى مدة ستة شهور من هذا الاخطار والا سقط حقه فى الضمان . كل هذا ما لم يتفق على غيره " .

وهذا الضمان المشار اليه فى هذا النص كثير الوقوع فى بيع الآلات كالسيارات - الساعات وأجهزة الفيديو والثلاجات .

ويتضح من هذا النص أنه ليس على المشتري أن يفحص المبيع عند تسلمه للتحقق مما اذا كان صالحا للعمل المدة المتفق عليها . ولكن اذا ما ظهر خلل فى المبيع خلال المدة المحددة . فيجب على المشتري أن يخطر البائع به خلال فترة حددها المشرع هى فترة

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٣٠١ بند ١٥١ .

سنة ظهور من وقت ظهور الخلل . وذلك على خلاف الحكم العام بالنسبة لضمان العيب الخفي الذي يوجب اخطار البائع خلال مدة معقولة . جرد ظهوره . كما أن دعوى الضمان تسقط بمضى ستة أشهر من وقت الأخطار لا بمضى سنه من وقت التسليم .

و ضمان صلاحية المبيع للعمل يجعل الضمان شاملا لأي نوع من الخلل ولو كان يرجع إلى عيب ظاهر أو معلوم من المشتري ما لم يكن عدم الملاحية راجعا إلى المشتري كما لو سقطت الساعة منه فكسرت . وبهذا ينطوى اشتراط ضمان صلاحية المبيع للعمل على تشديد لأحكام ضمان العيب (١) .

فإذا تحقق الضمان كان للمشتري أن يرجع على البائع وفقا لضمان العيوب الخفيه أي بالتعويض على أساس قواعد الاستحقاق الجزئي .

ولكن يجوز الاتفاق على تعديل أحكام الضمان زيادة أو نقصا كأن يتفق على أن يكون للمشتري رد المبيع والحصول على التعويض الكامل ولو كانت الخسارة غير جسيمة أو أن يتفق على حرمان المشتري من الحق في رد المبيع ولو كانت خسارته جسيمة وقصر حقه على التعويض مع الاحتفاظ بالمبيع ويستدل على هذا التعديل ما جاء بمياغة نص المادة ٤٥٥ مدني "..... كل هذا ما لم يتفق على غيرة " .

---

(١) راجع في هذا المعنى : د/ اسماعيل غانم ص ٣٥٣ بند ١٨٣، د/ أنور سلطان ، المرجع السابق ص ٣٤٤ ، د/ السنهوري ، الوسيط ج ٤ ص ٧٥٩ بند ٣٨٠ ، د/ محمد علي عمران المرجع السابق ص ٣٠٣، د/ خميس خضر المرجع السابق ص ٢٦٨ .

## الفصل الثاني

### التزامات المشتري

تمهيد:

لما كان البيع من العقود التبادلية الملزمة للجانبين • كما أنه عقد معاوضة عن ثم فكما يقع على عاتق البائع التزامات معينة في المقابل لذلك يقع على عاتق المشتري عدة التزامات أيضا أخصها : التزام المشتري بدفع الثمن وهو الالتزام الرئيسي ، ويلتزم بدفع مصروفات وتكاليف المبيع وأخيرا يلتزم بتسليم المبيع •

وسوف نعرض لهذه الالتزامات الثلاثة مباحث على النحو

التالي :

## المبحث الأول

### الالتزام المشتري بدفع الثمن

#### خطة البحث :-

يشير البحث في هذا الالتزام بدفع الثمن عدة مسائل ينبغي التعرض لها وهى : تحديد مضمون هذا الالتزام وكيفية تنفيذه ، ثم حق المشتري فى حبس الثمن وأخيرا اخلال المشتري بالتزامه بدفع الثمن .

كل هذه مسائل يجب التعرض لها تفصيلا كل فى مطلب خاص بها .

## المطلب الأول

مضمون التزام المشتري بدفع الثمن وكيفية تنفيذه

أولا : مضمون هذا الالتزام :-

يلتزم المشتري بدفع الثمن ، كما يلتزم بدفع فوائده وتعتبر الفوائد جزءا من الثمن ويسرى عليها مايسرى عليه من أحكام . وسنعرض تباعا الثمن ثم الفوائد .

١- الثمن :-

يلتزم المشتري بدفع الثمن المحدد فى العقد أو التذق حدد بعـد ذلك وفقا لأسس التقدير التى تم الاتفاق عليها (١) ويعتبر جزءا من الالتزام بدفع الثمن ، فتسرى عليه أحكامه ما قد يلزم المشتري بدفعه تكملة للثمن الأصلى ، كما فى حالة استغلال المشتري للبائع وحالة الغبن الفاحش فى بيع العقار المملوك لشخص غيـر كامل الأهلية وحالة ظهور زيادة فى قدر المبيع . وقد ينقضى الثمن المتفق عليه كما فى حالة استغلال البائع للمشتري وحالة العجز فى قدر المبيع .

(١) راجع د/ خمين خضر ، العقود المدنية الكبيرة عام ١٩٨٤ ص ٢٧٠ بند ١٦٥ .



ولما كانت القواعد العامة تقضى بأن نفقات الوفاء تكون على المدين ما لم يوجد اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك . فان على المشتري نفقات دفع الثمن كمصاريف ارساله الى البائع فى مكان الوفاء به ، كدفع رسوم الحوالة البريدية (١) .

## ٢ - فوائد الثمن :

يتضح من نص المادة ١/٤٥٨ مدني التي جاء نصها على أنه " لا حق للبائع فى الفوائد القانونية عن الثمن الا اذا أعـذر المشتري أو اذا سلم الشئ المبيع وكان هذا المبيع قابلا أن ينتج ثمرات أو إيرادات أخرى ، هذا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره" . ان الفوائد المستحقة عن الثمن قد تكون فوائد اتفاقية وقد تكون فوائد قانونية .

## (أ) الفوائد الاتفاقية :

قد يبين المتعاقدان فى عقد البيع أو فى اتفاق لاحق مقدار ما يلتزم به المشتري منذ فائدة على الثمن الواجب عليه أدائه . فاذا كان هناك اتفاق من هذا الشأن وجب على المشتري أن يؤدي للبائع الفائدـه

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٣٠٥ بند ١٥٥ .

المتفق عليها فضلا عن الثمن نفسه على ألا يتجاوز سعر الفائدة الحد الأقصى المسموح به قانونا (٢٪) .

وإذا كان هناك اتفاق يزيد على هذا الحد الأقصى وجب تخفيضه الى هذا الحد اعمالا لنص المادة ٢٢٧ مدني . والفائدة الاتفاقية قد تكون تعويضية وقد تكون تأخيرية . وتكون الفوائد تعويضية إذا كانت معتبره في نظر المتعاقدين مقابلا لانتفاع المشتري بما يمنحه له البائع من أجل ، ويتحقق ذلك عادة في بيوع التسييس كما يتحقق أيضا في البيوع التي يؤجل فيها الوفاء بالثمن وأما إذا كان الثمن واجب الوفاء حالا واتفق على استحقاق البائع لفوائد عن الثمن إذا ما تأخر المشتري في الوفاء عن الميعاد المتفق عليه فان هذه الفوائد تسمى بالفوائد التأخيرية ، إذ أن استحقاق الدائن لها (البائع) ناتج عن تأخر المدين بها (المشتري) فـ في الوفاء .

ولا تستحق فوائد الثمن سواء كانت تأخيرية أو تعويضية إلا إذا كان هناك اتفاق عليها ، ومع ذلك فللبائع الحق في مطالبة المشتري بفوائد عن الثمن إذا قضى العرف بذلك كأن يكون الثمن داخلا في حساب حار بين البائع والمشتري (١) وتحسب الفوائد في هذه الحالة بالسعر القانوني وهو ٤٪ في المواد المدنية ، ٥٪ في المواد التجارية (٢) .

(١) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٩٩ ص ٢٢٢، د/ السنهوري

المرجع السابق فقرة ٣٩٤ .

(٢) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق فقرة ١٥٨ ص ٣٠٨ .

## (ب) الفوائد القانونية :

لما كان الثمن وهو المحل الذي يرد عليه التزام المشتري يتحمل فى مبلغ من النقود ، فقد كان من الواجب القول بالزام المشتري بدفع فوائد عن الثمن . والمقصود هنا بطبيعة الحال الفوائد التأخيرية من تاريخ المطالبة القضائية . ومثال ذلك أن يحل أجل الوفاء بالثمن ولا يوفى المشتري بالتزامه ، فلا يكون للبائع مطالبته بالفوائد المستحقة عن التأخير الا من تاريخ المطالبة القضائية لاقبل ذلك . ومع ذلك فقد خرج المشرع على هذه القاعدة في حالتين ورد النص عليهما فى المادة ٤٥٨ مدنى سالف الذكر .

الحالة الأولى : هى : اعذار البائع للمشتري بدفع الثمن .

والحالة الثانية : هى : تسليم المبيع اذا كان له ثمر أو إيرادات .

وسوف نعرض فيما يلى لهاتين الحالتين :-

## ١- الحالة الأولى : اعذار البائع للمشتري بدفع الثمن :

تستحق الفوائد القانونية عن الثمن من الوقت الذى يعذر فيه البائع المشتري وفى هذا خروج على ما تقتضى به القواعد العامة . اذ أن الفوائد القانونية لاستحقاق من تاريخ المطالبة القضائية بل من تاريخ الاعذار . وبديهي أن هذا الحكم لا يمكن اعماله الا اذا كان الثمن حالا أو كان مؤجلا وحان أجل الوفاء به ، وأما الاعذار

السابق على الاستحقاق فلا يعتد به في حساب الفوائد (١).

ويكون اعذار المشتري بانذاره أو بما يقوم مقام الانذار ، كما يجوز أن يتم الاعذار عن طريق البريد طبقاً للمادة ٢١٩ مدنى . فيجب اذن الفوائد القانونية على الثمن ٤٪ في المواد المدنية ، ٥٪ في المواد التجارية من تاريخ الاعذار الى يوم الدفع ، فاذا لم يعذر البائع المشتري بالوفاء بل لجأ مباشرة الى مقاضاته ، فلا شك في اعتبار المطالبة القضائية من البائع اعذار للمشتري بدفع الثمن ، وتستحق عندئذ فوائد قانونية على الثمن من تاريخ المطالبة القضائية (٢) .

## ٢ - الحالة الثانية : تسليم المبيع للمشتري وكان قابلاً لانتاج ثمرات أو إيرادات أخرى :-

جاء النص على ذلك كما سبق القول في عجز المادة ٤٥٨ مدنى سالف الذكر وأنه يجب لاعمال هذا الحكم توافر شرطين :-

### (أ) الشرط الأول : أن يقوم البائع بتسليم المبيع الى المشتري

لا يشترط هنا التسليم الفعلى المبيع بكل يكفى فيه أن يضع البائع المبيع تحت تصرف المشتري مع اخطاره بذلك ، بحيث يتمكن المشتري

(١) راجع د/ البدراوى ، المرجع السابق فقره ٣٦٥ ، د/ليبى شبيب

، د/مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ٢١٩ .

(٢) راجع د/ السنهورى ، الوسيط ج٤ ص ٧٨٢ هامش ٢ .

من الانتفاع بالمبيع وحيازته دون عائق . فاذا وضع المبيع تحت تصرف المشتري على هذا النحو السابق ولم يتسلمه فان ذلك لا يحول دون استحقاق البائع فوائد عن الثمن .

#### (ب) الشرط الثانى :

أن يكون المبيع قابلا لانتاج ثمارا أو إيرادات أخرى . فلا يشترط ان أن ينتج المبيع هذه الثمار أو الإيرادات بل يكفي أن يكون قابلا لانتاجها . فاذا كان المبيع أرضا زراعية وتسلمها المشتري ولم يقم باستغلالها فانه تجب عليه الفوائد عن الثمن لأن عدم استغلال الأرض راجع الى المشتري ، ولا يترتب على ذلك حرمان البائع من حقه فى الحصول على الفوائد عن الثمن (١) .

وأما اذا لم يكن المبيع قابلا لانتاج ثمارا وإيرادات فلا يكون البائع له حق فى الحصول على فوائد عن الثمن .

ومثال ذلك : اذا كان المبيع أرضا فضاء ويقوم المشتري بالبناء عليها فلا يستحق البائع مع ذلك فوائد الثمن ، اذ أن هذه الأرض لم تكن بطبيعتها قابلة لانتاج إيرادات وأن ما حدث من تشييد وبناء

(١) راجع د/السنهورى ذات المرجع فقرة ١٨٩ حيث "يرى أنه اذا كان المبيع سيارة خاصة تجب الفوائد على البائع من الوقت الذى يتسلم فيه المشتري هذه السيارة فيمكن تحويلها الى سيارة نقل بأجر ومن ثم فانها تكون قابلة لانتاج إيرادات " . عكس ذلك د/اسماعيل غانم "يرى أنه لا يمكن الأخذ بهذا الرأي ازاء صراحة نص المادة ٤٥٨ مدنى " .

يرجع الى فعل المشتري وحده (١) .

ويعلل الفقه استحقاق الفوائد من وقت تسليم المبيع المشر بـ (٢) العدالة تأبى أن يجمع المشتري بين ثمار المبيع وفوائد الثمن ، فالفوائد مقابل الثمار وانا ما سلم البائع المبيع فقد مكن المشتري من الحصول على ثماره فتستحق على المشتري فوائد الثمن للبائع .

ويرى البعض أن هذا التحليل لا يستقيم مع نص المادة ٢/٤٥٨ مدني التي تنص على أن يكون المشتري ثمر المبيع ونماؤه من وقت تمام البيع وكان يجب منطقاً أن تكون الفوائد سارية من وقت البيع . ولكن الخلاف الذي ثار في الفقه حول هل يشترط لتطبيق هذا الحكم أن يكون الثمن حالا أم ينطبق في كل الأحوال سواء كان الثمن حالا أم مؤجلاً ؟

تنازع الاجابة على هذا التساؤل اتجهين نعرض لهما فيما يلي تفميلاً :

#### ١ - الاتجاه الأول :

ذهب هذا الجانب من الفقه (٣) الى القول أنه يجب لاستحقاق البائع فوائد عن الثمن أن يكون الثمن حال الاداء أما اذا كان

(١) راجع د/عمران ، المرجع السابق ص ٣١٢ .

(٢) راجع د/ خضر ، المرجع السابق ص ٢٧٣ .

(٣) راجع د/البدرأوى المرجع السابق فقرة ٣٦٦ ، د/ليب شنب المرجع السابق ص ٢٩٥ .

الثلث مؤجلاً فلا يحق للبائع الحصول على فوائد عن الثمن وأسس ذلك على أن الاتفاق على تأجيل الثمن دون التزام المشتري بدفع فوائد عنه يدل على انصراف ارادة المتعاقدين الى اعفاء المشتري من هذه الفوائد حتى ولو كان المبيع قابلاً لانتاج ثمار أو أية إيرادات أخرى . وفي غالب الأحوال في حالة الاتفاق على عدم التزام المشتري بدفع فوائد عنه هو أن يزيد هذا الثمن ولو قليلاً عن الثمن الذي كان من الممكن أن يقدر به المبيع اذا كان هناك اتفاق على الفوائد (١) فضلاً عن ذلك فانه يمكن القول بأنه اذا لم يكن الثمن حالاً فكيف يمكن الزام المشتري بدفع فوائد عنه (٢) .

## ٢ - الاجتهاد الثاني

ذهب هذا الجانب من الفقه (٣) الى القول باستحقاق الفوائد عن الثمن سواء كان الثمن حالاً أم مؤجلاً . فالفوائد التي يلتزم بها المشتري قبل البائع هي مقابل انتفاعه بالمبيع المثمر أو القابل بطبيعته لانتاج ثمار . ويتحقق هذا الفرض طالما أن المشتري قد تسلم المبيع سواء كان الثمن حالاً أم مؤجلاً . وذلك لأن نص المادة ١/٤٥٨ مدني لم تفرق فيما يتعلق باستحقاق الفوائد عن الثمن بين

- (١) راجع د/ البدروى ، المرجع السابق ص ٥٤٥ .
- (٢) راجع د/ عمران ، المرجع السابق ص ٣١٣ فقرة ١٦٢ .
- (٣) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق فقرة ٩٩ ، د/ السهري  
المرجع السابق فقرة ٣٩٤ ، د/ اسماعيل غانم ، المرجع السابق فقرة ١٨٩

ما اذا كان هذا الثمن حالا أن مؤجلا .

وقد أكدت ذلك المذكرة الايضاحية (١) أنه في أية حالة يتمكن فيها المشتري من الاستيلاء على ثمرات المبيع حتى ولو لم يكن الثمن مستحقا فانه يلتزم بدفع الفوائد بالسعر القانوني ."

#### ثانيا : كيفية تنفيذه :

يقصد بكيفية التنفيذ طريقة الوفاء بالثمن وزمان ومكان هنا الوفاء .

#### ١ - طريقة الوفاء بالثمن :

يحدد العقد في غالب الأحوال الطريقة التي يتم بها الوفاء بالثمن فقد يتفق المتعاقدان على أن يتم الوفاء بالثمن دفعة واحدة ، وقد يتم الوفاء به على أقساط وقد يكون مرتبا مدى الحياة .

ولا يجوز اجبار البائع على قبول الوفاء بغير النقود مالم يكن قد اتفق على غير ذلك . بل انه حتى في حالة الاتفاق على جواز الوفاء بورقة من الأوراق التجارية كالشيك فلا تبرأ ذمة المشتري الا اذا قبض البائع القيمة بالفعل (٢) ولكننا نرى أن الشيك يقوم مقام النقود في

(١) مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٤٠ .

(٢) راجع د/محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٣٠٦ .



الوفاء فمن يحمل شيك بمبلغ ٥٠٠٠ جنيه كأنه يمتلك هذا المبلغ نقداً فهو مستحق لدى الاطلاع عليه وبالتالي تبرا ذمة البائع بتسليم هـذا الشيك .

## ٢ - زمان الوفاء بالثمن :

جاء نص المادة ١/٤٥٦ مدنى على أنه " يكون الثمن مستحق الوفاء فى الوقت الذى يسلم فيه المبيع مالم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير ذلك .. "

يتضح من هذا النص أنه قد يتفق المتعاقدان على الوفاء بالثمن فى ميعاد متفق عليه فهذا يجب الوفاء فى هذا الميعاد . وإذا لم يوجد اتفاق يرجع الى العرف أن وجد ، وإذا لم يوجد اتفاق أو عرف يجب على المشتري الوفاء بالثمن فى المكان الذى يسلم فيه اليه المبيع .

ولكن ذهب الفقهاء (١) الى القول بأن هذا الحكم يعتبر خروجاً على القواعد العامة ، فالأصل أنه اذا لم يتفق على تأجيل الوفاء بالالتزام فانه يكون مستحق الأداء فور نشوئه حتى ولو كان هذا الالتزام ناشئاً عن عقد تبادلى . وتقتضى طبيعة البيع وجود هذا الاستثناء فالمشتري يستفيد من المبيع فور تسلمه ، ومن ثم كان طبيعياً أن يتيح

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٣٠٧ .

القانون فرصة الافادة من العقد لكل من البائع والمشتري في وقـــــت  
واحد .

فيكون اذن على المشتري واجب الوفاء بالثمن في الوقت الذى يتسلم  
فيه المبيع .

ولايعنى الربط بين تسليم المبيع والوفاء بالثمن قيام قرينة قانونية  
فى صالح المشتري مؤداها أنه قد دفع الثمن بمجرد تسلمه المبيع . بل  
يظل المشتري ملتزما باثبات قيامه بالوفاء بالثمن . ومع ذلك فغالبا  
مايتخذ القضاء من تسليم المبيع قرينة على الوفاء بالثمن (١) .

### ٣ - مكان الوفاء بالثمن :

تنص المادة ٤٥٦ مدنى على أنه " يكون الثمن مستحق الوفاء  
فى المكان الذى سلم فيه المبيع مالم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغير  
ذلك ، فاذا لم يكن الثمن مستحقا وقت تسليم المبيع وجب الوفاء  
به فى المكان الذى يوجد فيه موطن المشتري وقت استحقاق الثمن " .

فالثمن واجب الوفاء به أصلا فى المكان الذى يتفق عليه المتعاقدان  
فان لم يوجد اتفاق فى هذا الشأن وجب الرجوع الى العرف . فقـــــد  
يلزم العرف المشتري بأن يكون الوفاء فى مكان معين فهنا يجب على

---

(١) راجع د/ البدراوى ، المرجع السابق فقرة ٣٧١ ، د/ليب شبيب  
، د/ مجدى خليل المرجع السابق فقرة ٢٢٤ .

المشتري أن يوفى به فى هذا المكان ، وفى الفالب الأعم أن يكون هـذا المكان هو مكان التسليم للشئ المبيع . فاذا لم يوجد اتفـاق أو عرف وجب الرجوع الى نص المادة ٤٥٦ مدنى التى تفرق بيـن حالتين :

#### (أ) الحالة الأولى :

أن يكون الثمن مستحقا وقت التسليم للمبيع وفى هذه الحالة يجب على المشتري الوفاء بالثمن فى المكان الذى يسلم فيه اليـه المبيع . وفى هذا خروج على القواعد العامة التى تقضى بأنه اذا كان محل الالتزام شيئا غير معين بالذات وجب الوفاء به فى المكان الذى يوجد فيه موطن المدين ( المشتري ) أو مركز أعماله اذا كان الالتزام متعلقا بهذه الأعمال .

وقد علقت المذكرة الايضاحية على ذلك (١) " بأن العله فى الخروج على القواعد العامة حكمة اقتضتها طبيعة البيع نفسها . فالبيع وهو عقد ملزم للجانبين يجب أن ينفذ جملة واحدة فيدفع الثمن وقت التسليم وفى المكان الذى يتم فيه هذا التسليم .

#### (ب) الحالة الثانية :

لا يكون الثمن مستحق الاداء وقت التسليم للمبيع كأن يتفق المتعاقدان على تسليم المبيع فى وقت معين ويتم دفع الثمن

(١) راجع مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٣٦ .

في الميعاد لاحق . فالصواب هنا الرجوع الى القواعد العامة التي تنص على أن يكون الوفاء في المكان الذي يوجد فيه موطن المدين • والمدين هو المشتري • ولما كان الدين مطلوب لـمحمول فهذا يجب على البائع السعي الى موطن المشتري لمطالبته بالوفاء • ومع ذلك ذهب بعض الفقهاء (١) الى أنه اذا كان الوفاء بالثمن قد تأجل ميعاد دفعه سواء بنظرة ميسره أو بأجل تفضل به البائع على المشتري فلا يترتب عليه الاساءة الى البائع بسعيه لمطالبة المشتري في موطنه بالوفاء بل يظل المشتري ملتزماً بالوفاء بالثمن في المكان الذي تسلم فيه المبيع • وهذا الرأي الأخير هو الذي يتسم بالمنطق وروح العدالة في تفسير النصوص القانونية وهو الأولي بالترجيح •

---

(١) راجع د/ البدرأوى ، المرجع السابق ص ٣٧٠ ، د/ليب شنب ود/ مجدى خليل المرجع السابق فقرة ٢٢٣ ، د/السنهورى ، الوسيط ج٤ فقرة ٧٩٨ ص ٩٩١ هامش "١" •

## المطلب الثانى

### حق المشتري فى حبس الثمن

#### التظيم التشريعى :

نصت المادة ٢/٤٥٧ مدنى على أنه " اذا تعرض أحد للمشتري مستندا الى حق سابق على البيع أو آيل من البائع أو اذا خيف على المبيع أن ينزع من يد المشتري جاز له ما لم يمنعه شرط فى العقد أن يحبس الثمن حتى ينقطع التعرض أو يزول الخطر . ومع ذلك يجوز للبائع فى هذه الحالة أن يطالب باستيفاء الثمن على أن يقدم كفيلا " . ثم جاءت الفقرة الثالثة على أنه " يسرى حكم الفقرة السابقة فى حالة ما اذا كشف المشتري عيبا فى المبيع "

يتضح مما سبق أنه يحق للمشتري حبس الثمن فى ثلاث حالات هى:

#### ١ - الحالة الأولى :

اذا تعرض له الغير مستندا فى تعرضه الى حق سابق على البيع أو آيل من البائع . وهذا تطبيق محض للقواعد العامة فى المادة ١٦١ مدنى ( الدفع بعدم التنفيذ ) ، المادة ٢٤١ مدنى ( الحق فى الحبس ) ذلك أن البائع يلتزم بضمان التعرض والاستحقاق ، فهو ملزم بدفع التعرض فان فشل حق عليه التعويض ممثلا فى ضمان الاسـتحقق

فوقوع التعرض فعلا يوجب ضمان التعرض والاستحقاق ، ويجيز في الوقت نفسه للمشتري حبس الثمن اذا كان لم يدفعه بعد حتى يوفى البائع بالتزامه . ويلاحظ أن التعرض الذي يجيز للمشتري حبس الثمن هو التعرض الذي يضمنه البائع . واذا كان التعرض في جزء من البيع فقط فلا يجوز للمشتري أن يحبس عن البائع الا قيمة هذا الجزء . واذا حصل خلاف في قيمة الجزء الواقع فيه التعرض وجب الرجوع الى القضاء لتقدير قيمته (١) .

## ٢ - الحالة الثانية :

اذا خيف على المبيع أن ينزع من يد المشتري فلا يلزم هنا أن يحصل التعرض بالفعل بل يكفي مجرد الخشية من وقوع التعرض على عكس الحال بالنسبة للرجوع بضمن التعرض والاستحقاق ويشترط أن يكون السبب الذي يخشى نزع الملكية من أجله ما يضمنه البائع اذا تحقق ، كما يشترط أن تكون خشية نزع المبيع من يد المشتري مبنية على أسباب جدية (٢) . ولكن لا يشترط أن يكون حق الغير ثابتا .

ومن الأمثلة التي تتحقق فيها خشية نزع المبيع من يد المشتري بحيث

(١) راجع د/أنور سلطان بند ٢٩٤ ص ٣٩٤ ، د/السنهوري ، الوسيط ج ٤ ، ص ٧٩٢-٧٩٣ .

(٢) راجع نقض مدني ١٩٤٢/٥/٢٨ مجموعة عمر ج ٣ رقم ١٢٤ ص ٤٦١ "لا يجوز للمشتري الامتناع عن دفع الثمن بدعوى أنه يريد التأكد أولا بالرجوع الى الشهر العقاري للتأكد من خلو المبيع من القيود والتسجيلات " .

يجوز له حبس الثمن ظهور أن المبيع مملوك لغير البائع أو أنه مثقل برهن أو اختصاص أو أن الملكية معلقة على شرط فاسخ .

### ٣ - الحالة الثالثة :

إذا كشف المشتري عيبا في المبيع : وليس هذا الحكم الا تطبيقا للقواعد العامة على أنه يشترط حتى يكون للمشتري حبس الثمن عن البائع أن يكون العيب مما تتوافر فيه ضمان البائع لما في البيع من عيوب والا ما كان للمشتري أن يخس الثمن عن البائع .

فللمشتري إذن حق الحبس للثمن عن البائع إذا تعرض له أحد أو إذا خيف على المبيع أن ينزع من تحت يده أو إذا كان بالمبيع عيبا على أن ذلك ليس من شأنه حرمان المشتري من الحق في حبس الثمن في غير ذلك من الحالات . ففضلا على أن المادة ٤٥٧ مدني التي جاء نصها في جزء منه مؤكدا لما تقضي به القواعد العامة في هذا الشأن فإنه يجوز للمشتري حبس الثمن عن البائع إذا أخل الأخير بأحد الالتزامات التي يفرضها عليه عقد البيع . كالالتزام بالتسليم وبالقياام بما هو لازم لنقل الملكية الى المشتري . فاخلال البائع بأحد من هذه الالتزامات يجيز للمشتري حبس الثمن (١) .

(١) راجع د/محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٣١٦ .

### سقوط حق المشتري في حبس الثمن :

يسقط حق المشتري في حبس الثمن بأحد الأمور الآتية :

أولاً : انا نزل عنه في العقد صراحة أو ضمناً حتى مع قيام سببه .

والأصل أن هذا الاتفاق قد يكون صريحاً ومع ذلك يجوز أن يكون ضمناً على أن تكون الوقائع التي يستخلص منها التنازل قاطعة في معنى النزول فالتنازل عن الحق لا يفترض . وعلى ذلك فإن مجرد علم المشتري بسبب يخشى معه الاستحقاق لا يدل على تنازله عن حقه في الحبس . فلو تعهد المشتري بدفع الثمن رغم التعرض أو رغم وجود ما يخشى منه أن يؤدي إلى نزع المبيع من يده ، لم يكن له بعد ذلك أن يمتنع عن دفع الثمن ، كما لو اشترى عقاراً مرهوناً وتعهد بدفع الثمن رغم وجود هذا الرهن .

وقد أكدت محكمة النقض المصرية ذلك في أحد أحكامها (١) " أن علم المشتري وقت الشراء بسبب نزع الملكية لا ينافي ثبوت حقه في حبس الثمن لأنه قد يكون محيطاً بالخطر الذي يتهدهده ويكون في الوقت نفسه معولاً على البائع في دفع هذا الخطر قبل استحقاق الباقي في ذمته من الثمن . أما علمه بهذا السبب فقد يصلح أو لا يصلح

(١) راجع نقض مدني ١٩٤٤/١٢/٢١ مجموعة عمر ج ٤ ص ٤٩٧ رقم



دلالة على تنازله عن حق الحبس وذلك حسب ما ينبغي به واقع الدعوى".

**ثانيا : يسقط حق المشتري في حبس الثمن بزوال السبب الذي أدى الى الحبس**

فإذا كان السبب في حبس الثمن هو ما وقع للمشتري من تعرض في انتفاعه بالمبيع أو أن يكون الحبس راجعا الى ما في المبيع من عيب فإن حق المشتري في الحبس يسقط بانتهاء التعرض أو بزوال العيب ويجب على المشتري عندئذ الوفاء بالثمن والا كان للبائع بعد اعذاره المطالبة بالفسخ .

**ثالثا : يسقط حق المشتري في حبس الثمن اذا قدم البائع كفلا يضمن**

**له ما عسى أن يترتب على ضمان التعرض أو الاستحقاق أو العيب**

**من تعويض**

ويمح أن يقدم البائع بدلا من الكفيل أى تأمين عيني كان سواء قدم هذا التأمين البائع أو قدمه غيره ( كفالة عينية ) وذلك طبقا للمادة ٧٧٤ مدنى التى نصت على أنه " اذا التزم المدين بتقديم كفيل وجب عليه أن يقدم شخصا موسرا ومقيما فى مصر وله أن يقدم عوضا عن الكفيل تأمينا عينيا كافيا " .

ويلاحظ أن تقديم البائع كفالة لاسقاط حق المشتري في حبس الثمن

يعتبر رخصه له (١) ولا يمكن للمشتري إلزامه به . فالبائع حر فى أن يقدم الكفالة ليقبض الثمن أو لا يقدمها فيترك الثمن فى يد المشتري وعلى هذا قضت محكمة النقض المصرية مؤكدة هذا المبدأ (٢) " أنه لا يجوز للمشتري الاستمرار فى حبس الثمن اذا ما طلب البائع ايداعه خزانة المحكمة اذا كان هذا الايداع مشروطا بألا يقدم البائع على صرفه ما لم يزل السبب الذى أدى بالمشتري الى حبسه " .

---

(١) راجع د/ البدروى ، الوجيز ، المرجع السابق ص٢٩٧ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٤٧/١٢/٤ مجمعة عمر ج ٥ ص٤٩٨ .

### المطلب الثالث

#### جزء اخلال المشتري بالتزامه بدفع الثمن

إذا لم يقم المشتري بانقضاء بالثمن على النحو السابق بيانه .  
يجوز للبائع المطالبه بالتنفيذ العيني أو الفسخ مع التعويض ان كان له  
مقتضى فى كل الأحوال .

وسوف نتولى تباعا : التنفيذ العيني - الفسخ والتعويض .

#### أولا : التنفيذ العيني :

يستطيع المشتري مطالبة البائع بتنفيذ التزامه وفقا للقواعد التى  
رسمها قانون المرافعات أى بطريق الحجز على أموال البائع وفى مقدمتها  
المبيع . وللبيع فى سبيل استيفاء ما له من دين ( الثمن ) قبل  
المشتري ضمانا عينيا خاصا هو ما يسمى بامتياز البائع .

ويختلف هذا الامتياز بحسب ما اذا كان المبيع عقارا أم منقولا  
فإذا كان المبيع عقارا أو حقا عينيا على عقار فانه طبقا للمادة ١١٤٧ مدنى  
له امتياز . فقد جاء هذا النظم " ما يستحق لبائع العقار من  
الثمن وملحقاته يكون له امتياز على العقار المبيع . ويجب أن يقيّد  
الامتياز ولو كان البيع مسجلا وتكون مرتبطة من وقت قيده " .

فاللوائح أن يتقدم على سائر دائني المشتري عند التزامه على العقار المبيع (١).

وإذا كان المبيع منقولاً فللوائح على هذا المبيع امتياز في سبيل استيفاء ما له من ثمن . ولقد نص على هذا الامتياز المادة ١٤٤٥ مدني التي نصت على أنه " ما يستحق لبائع المنقول من الثمن وملحقاته يكون له امتياز على الشيء المبيع ، ويبقى الامتياز قائماً مادام المبيع محتفظاً بذاتيته وهذا دون اخلال بالحقوق التي كسبها الغير بحسب نية مع مراعاة الأحكام الخاصة بالمواد التجارية " .

فللوائح المنقول امتياز على الشيء المبيع . ويضمن هذا الامتياز ثمن المنقول والملحقات . ويسقط إذا فقد المنقول ذاتيته . كما يسقط أيضاً إذا ما اكتسب الغير بحسن نية حقاً على هذا المنقول . وتأتسى مرتبة امتياز بائع المنقول كما هو واضح من نص المادة ١١٤٥ مدني بعد حقوق الامتياز الواقعة على منقول الواردة في هذا النصوص . وممـع ذلك فإن هذا الامتياز يسري في حق المؤجروصاحب الفندق إذا ثبت أنهما كان يعلمان به وقت وضع المبيع في العين المؤجرة أو الفندق

ثانياً : فسخ البيع مع التعويض :

القاعدة العامة في العقود الملزمة للجانبين أنه إذا لم يقم أحد

(١) راجع د/ البزراوى ، الوجيز ، المرجع السابق ص ٣٧٦ ، د/ليب شنب ، د/ مجدى خليل ، فقرة ٢٢٨ .

المتعاقدين بتنفيذ التزامه جاز المتعاقد الآخر معه المطالبة بالفسخ مع التعويض ان كان له موجب . فلبائع المطالبة بفسخ عقد البيع اذا لم يقيم المشتري بالوفاء بالثمن . والأصل أن الفسخ لا يتقرر بقوة القانون وإنما لابد من اللجوء الى القضاء للحصول على حكم بذلك . ولا يحكم القاضي من تلقاء نفسه بالفسخ وإنما لابد من هذا الطلب وقد لا يجيب القاضي المدعى الى طلب الفسخ اذا كان عدم تنفيذه الالتزام لا يرقى الى أن يكون اخلايا جسيما . فانا وازن القاضي بين ما اذا كان الاخلايا جسيما أو غير جسيم فله سلطة تقديرية غير خاضع فيها لرقابة محكمة النقض وانتهى الى أن الاخلايا غير جسيم فلا يقضى بالفسخ (١) كل ذلك الا اذا كان هناك بالعقد شرط فاسخ صريح يسلب كل هذه السلطة التقديرية ومثال الشرط الفاسخ المريح " اعتبار العقد مفسوخا من تلقاء نفسه دون حاجة الى حكم أو اقرار " . فهنا لا يكون أمام القاضي سوى القضاء حتما بالفسخ بل يحق للبائع اعمالا لهذا الشرط اللجوء الى القضاء المستعجل للمطالبة بتنفيذ هذا الالتزام اذ أن حالة الاستعجال متوافرة بقوة القانون طبقا لنص المادة ٤٥ مرافعات (٢) .

#### حكم خاص بالفسخ في بيع المنقول :

نص على هذا الحكم المادة ٤٦١ مدني التي نصت على أنه " نصي

(١) راجع بحثنا " سلطة محكمة النقض في الرقابة على تفسير عقود الاذعان ص ١٣١ " .

(٢) راجع المستشار / موسى عبد الغني : مآخذ اختتام القضاء المستعجل ص ٩٨ مجلة نادي القضاء ١٩٨٨ .

بيع العروض وغيرها من المنقولات اذا اتفق على ميعاد لدفع الثمن وتسلم المبيع يكون مفسوخا دون حاجة الى اذار ان لم يدفع الثمن عند حلول الميعاد اذا اختار البائع بعد ذلك مالم يوجد اتفاق غيره .

يتضح من هذا النص أن المشرع اعتبر البيع مفسوخا من تلقاء نفسه دون حاجة الى اذار اذا كان البيع واردا على منقول سواء كان هذا المنقول مديا أو معنويا . والعلة التي من أجلها قرر المشرع هذا الحكم (١) هي سرعة تداول المنقولات وما يطرأ على أسعارها من تقلبات مستمرة . فلو ترك البائع وما توجهه القواعد العامة لكان يجب عليه اللجوء الى القضاء المستعجل للحصول على حكم بالفسخ .

وقد يترتب على ذلك الاضرار به للأسباب سالفة الذكر . الا أنه حتى يحق للبائع التمسك بما هو منصوص عليه في المادة ٤٦١ مدني يجب توافر الشروط الآتية :

#### ١ - أن يكون المبيع منقولا :

يستوى في ذلك أن يكون المنقول مديا أو معنويا كالأسهم والسندات ولا ينطبق النص في حالة ما اذا كان المبيع عقارا وذلك لانتفاء العلة التي تقررت في نص المادة ٤٦١ مدني . فلا ضرر على بائع العقار من اللجوء الى

(١) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٣٢١ .

القضاء لاستصدار حكم بالفسخ اذا هو أراد ذلك .

## ٢ - أن يكون هناك اتفاق على ميعاد واحد لدفع الثمن وتسلم المبيع :

ولا يشترط أن يتفق المتعاقدان صراحة على ذلك (١) بل يكفي أن يتفقا على ميعاد معين لتسلم المبيع دون أن يحددا ميعادا للوفاء بالثمن إذ أن القاعده فى هذا الشأن هى وجوب الوفاء بالثمن فى نفس ميعاد التسليم . ويكون للبائع عندئذ اذا لم يتم المشتري بالوفاء أن يعتبر العقد مفسوخا من تلقاء نفسه بلا حاجة الى اعذار ( المادة ٤٦١ مدنى ) .

وأما اذا اتفق المتعاقدان على ميعاد التسليم وأخير الوفاء بالثمن وكان الميعاد الأول هو ميعاد التسليم أسبق من الميعاد الثانى فإن حكم المادة ٤٦١ مدنى ينطبق هنا (٢) وأما اذا حدث العكس فقد ذهب جانب من الفقه الى (٣) عدم اعمال حكم النص سالف الذكر تمسكا بحرفية النص . والصحيح كما يذهب اليه البعض (٤) والنذى نراه راجحا فى هذا الصدد أن للبائع التمسك بحكم المادة ٤٦١ مدنى اذا تعاصر ميعاد الوفاء بالثمن وميعاد التسليم لأن البائع يكون له

(١) راجع د/ عمران ، المرجع السابق ص ٣٧٢ .

(٢) راجع د/ محمد لبيب شنب ، المرجع السابق فقرة ٢٣١ .

(٣) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق ص ٢٣٠ ، د/ عبد الفتاح عبد الباقي ، المرجع السابق ص ٣٠٨ .

(٤) راجع د/ عمران ، المرجع السابق ص ٣٢٢ هامش "٣" .

من باب أولى أن يتمك بذات الحق اذا كان الميعاد الذى يجب فيه التسليم لاحقا على ميعاد الوفاء بالثمن وحل ميعاد التسليم دون قيام المشتري بالوفاء . اذ يصبح عندئذ الثمن والتسليم مستحقين معا ويكون للبائع التمسك بما هو منصوص عليه فى هذا النص المشار اليه بهـ .

### ٣ - أن يتأخر المشتري فى الوفاء بالثمن عن ميعاده :

يجب لاعمال هذا الحكم أن يكون هناك تأخير من المشتري فى دفع الثمن أى يثبت أنه مقصر فى التنفيذ . ولكنه اذا كان هذا التأخير له مبرراته كأن استعمل المشتري حقه فى الحبس للثمن أو اذا وقع عليه تعرض خيف منه نزع الشئ منه . فالمشتري لا يكون هنا قد أخل بالالتزام .

ومما نود الاشارة اليه هنا أن ما ورد بهذا النص ليس الا رخصة خاصة بالبائع فقط له أن يستخدمها أو لا يستخدمها .



## المبحث الثاني

### الالتزام المشتري بدفع مصاريف البيع وتكاليف المبيع

يتحمل المشتري بمصروفات المبيع وما يتطلبه إبرامه من نفقات . وعليه أيضا تكاليف المبيع من وقت تمام البيع .  
وسنعرض فيما يلي لذلك تفصيلا :-

#### أولا : مصروفات البيع :

جاء النص على ذلك في المادة ٤٦٢ مدني على أنه " نفقات عقد البيع ورسوم الدمغة والتسجيل وغير ذلك من المصروفات تكون على المشتري ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضي بغير ذلك " .

فالأصل إذن هو الرجوع الى ارادة المتعاقدين لمعرفة من الذي يتحمل بنفقات البيع من رسوم ومصروفات أخرى . فقد يتفق المتعاقدان على أن يتحمل البائع بها . وقد يتفقا على أن تكون هذه النفقات مناصفة بينهما . ويجب عندئذ اعمال ما اتفقا عليه . فإذا لم يكن هناك اتفاق في هذا الشأن وجب الرجوع الى العرف اذ يجري العرف على أن يتحمل كل من البائع والمشتري بمصروفات البيع مناصفة بينهما . فإذا لم يكن هناك اتفاق أو عرف وجب الرجوع الى ما تنص عليه المادة ٤٦٢ مدني والتي تقضي بتحمل المشتري نفقات عقد البيع ورسوم الدمغة

والتسجيل وغير ذلك من المصروفات .

ولقد قيل بحق أن ما نصت عليه المادة ٤٦٢ مدنى من تحميل المشتري بنفقات التسجيل فيه خروج على القواعد العامة . بأن البائع ملتزم بنقل ملكية المبيع الى المشتري . والتسجيل لازم الآن لنقل هذه الملكية سواء بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير . فكان ——— الواجب تبعا لذلك أن يتحمل البائع بنفقات التسجيل فهو المديون بالالتزام وعليه نفقات تنفيذه طبقا للمادة ٣٤٨ مدنى (١) .

ولقد قيل فى تبرير الزام المشتري بتحمل نفقات البيع أنه هو صاحب المصلحة فى اتمامه ومن ثم فعليه نفقاته (٢) .

والحقيقة أن لكل من البائع والمشتري مصلحة فى تمام البيع فكان من الواجب أن تقسم بينهما مناصفة ومع ذلك ألزم المشتري بهذه النفقات لأنها عادة ما تكون محل نظر المشتري عند اتمامه على الشراء .

ويدخل فى نفقات البيع أتعاب المحامى الذى يحرر العقد ورسوم استخراج الشهادات العقارية اللازمة لتمام

---

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٣٢٤ .

(٢) راجع د/ عمران ، المرجع السابق ص ٣٢٤ فقرة ١٦٩ .

البيع أما مصروفات تسليم المبيع ومحو قيد الرهن على العقار المبيع فهي النفقات الأخيرة تقع على عاتق البائع (١).

ويقتصر تطبيق المادة ٤٦٢ مدنى على العلاقة ما بين البائع والمشتري . وأما بالنسبة للغير فان القواعد العامة تكون هى الواجبة التطبيق . وعلى ذلك فانا اتفق البائع مع محام على تحرير العقد كان هو الملتزم بأتعاب المحامى وان جاز له بعد ذلك أن يرجع على المشتري بما دفعه الا اذا كان هناك اتفاق بينهما على غير ذلك . كذلك اذا اتفق البائع والمشتري مع محامى على تحرير عقد البيع كان كل منهما مدينا للمحامى بنصف الأتعاب الا اذا كان هناك اتفاق على التضامن بينهما فانه يجوز للمحامى أن يرجع على أى منهما بكل ما له من أتعاب .

وقد ذهب أستاذنا الكبير الدكتور /البدرأوى (٢) الى القول بأن التضامن القائم بين كل من البائع والمشتري

(١) راجع د/ منصور مصطفى ، المرجع السابق ص ١٦٧ ، د/اسماعيل غانم المرجع السابق ص ٢٢٦ .

(٢) راجع د/ البدرأوى ، الوجيز فى عقد البيع ١٩٦١ بند ٣٨٠ ص ٥٦٧ ، د/ أنور سلطان بند ٢١١ .

فى مواجهة من قام بتحريك البيع هو نوع من التضامن القانونى  
اعمالا لنى المادة ٧١٢ مدنى من أنه اذا وكل أشخاص متعددون  
وكيلا واحدا فى عمل مشترك كان جميع الموكليين متضاميين  
قبل الوكيل فى تنفيذ الوكالة .

غير أن جانباً من الفقه ذهب الى عكس ذلك (١) أنه  
لا يوجد تضامن قانونى بين البائع والمشتري لأن الوكالة لا تكون  
الا فى التصرفات القانونية . وقيام المحامى بتحريك عقيد  
البيع لا يعدو أن يكون عملاً مادياً فلا ينطبق عليه النى المشار اليه .  
فلا يوجد تضامن بين البائع والمشتري الا اذا وجد اتفاق  
على ذلك .

#### ثانياً : تكاليف المبيع :

نصت على ذلك المادة ٤٥٨ / ٢ مدنى " وللمشتري ثمر المبيع  
ونماؤه من وقت تمام البيع وعليه تكاليف المبيع من هذا  
الوقت أيضاً هذا ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضى بغيره " . وتشتمل  
هذه التكاليف الضرائب المفروضة على المبيع ونفقات صيانته والمصروفات  
التي تنفق لاستغلاله .

فإذا كان البائع قد انفق هذه المصروفات التزم المشتري بردها

(١) راجع د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق بند ١٩٨ ص ٢٧١ ، د/محمد  
على عمران ، المرجع السابق ص ٣٢٦ .

اليه . والمشتري يلتزم بتكاليف المبيع من وقت البيع لأن له الحق في ثمر المبيع ونمائه من هذا الوقت ولو كان المبيع لم ينتج الثمرات إلا بعد هذه التكاليف (١) .

وقد يكون للمشتري ثمار المبيع وبالتالي تقع عليه تكاليفه حتى ولو اتفق على أرجاء نقل الملكية للمبيع الى وقت لاحق (٢) .

---

(١) المذكرة الايضاحية في مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ١٤٠ .  
 (٢) راجع د/ مصطفى منصور ، المرجع السابق فقرة ١٠٤ ، د/ لبيب شنب ، د/ مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ٢٣٤ .

---

### المبحث الثالث

#### التزام المشتري بتسليم المبيع

فكلما يلتزم البائع بتسليم المبيع للمشتري يقع أيضا على عاتق المشتري التزام بتسليم المبيع باعتبار عقد البيع من العقود التبادلية والملزمه للجانبين .

وسوف نعرض فيما يلي لماهية الالتزام بالتسليم للمبيع و الجزاء الذى يترتب على اخلال المشتري به .

#### أولا : مضمون التزام المشتري بتسليم المبيع :

يكون البائع موفيا بالتزامه بالتسليم اذا هو وضع المبيع تحت تصرف المشتري بحيث يتمكن هذا الأخير من حيازته والانتفاع به دون عائق ولو لم يستول عليه استيلاء ماديا مادام البائع قد أعلمه بذلك .

ويقابل التزام البائع بالتسليم التزام المشتري بالتسليم ، وغالبا ما يتعاصر التسليم والتسلم . ومع ذلك قد يضع البائع المبيع تحت تصرف المشتري ويعلمه دون أن يبادر المشتري الى تسلمه ، فيكون البائع قد نفذ التزامه بالتسليم دون أن ينفذ المشتري التزامه بالتسلم .

ويتم تسليم المشتري للمبيع باستيلائه عليه ماديا . فاذا كان المبيع عقارا فان المشتري يتسلمه بحيازته ودخوله حوزته . واذا كان المبيع منقولا فان المشتري يتسلمه بقبضة أو بمجرد حيازته (١) .

وتنص المادة ٤٦٣ مدني على أنه " اذا لم يبين الاتفاق أو العرف مكانا أو زمانا لتسلم المبيع وجب على المشتري أن يتسلمه في المكان الذي يوجد فيه المبيع وقت البيع وأن ينقله دون ابطاء الا ما يقتضيه النقل من زمن " .

فالأصل اذن هو وجوب الرجوع الى ارادة المتعاقدين للوقوف على زمان التسليم ومكانه . فاذا لم يكن هناك اتفاق وجب الرجوع الى العرف . فاذا لم يكن هناك اتفاق أو عرف وجب على المشتري تسليم المبيع في المكان الذي يوجد فيه وقت البيع، وعليه أيضا أن ينقله منه دون ابطاء الا ما تقتضيه طبيعة النقل من زمن . وعلى المشتري أيضا نفقات التسليم ما لم يوجد اتفاق أو عرف يقضي بغير ذلك . وتشمل نفقات التسليم على المصروفات التي ينفقها المشتري لنقل المبيع من مكانه الى مكان آخر أو المصروفات اللازمة لتسليمه الى غير المشتري (٢) .

(١) راجع د/ مصطفى منصور ، المرجع السابق فقرة ١٢٤ ، د/ اسماعيل

غانم ، المرجع السابق فقرة ١٩٩ .

(٢) راجع د/ محمد علي عمران ، المرجع السابق ص ٣٢٨ .

وإذا كان المبيع واجب التسليم في مكان التصدير فعلى المشتري نفقات شحنه وتفريغه وعليه أيضا واجب الوفاء بما على المبيع من رسوم جمركيه . وأما إذا كان المبيع واجب التسليم فـعلى مكان الوصول فلا يلتزم المشتري بنفقات الشحن والتفريغ بل يلتزم البائع بها .

### ثانيا : الجزاء الذى يترتب على اخلال المشتري بالتزامه بالتسلم :

خول المشرع البائع أحد طريقتين اذا تقاعس المشتري عن تنفيذ التزامه .

فالتريق الأول : يحق للبائع عملا بالقواعد العامة بعد أن يعذر المشتري بالتسلم أن يطلب من القضاء اجباره على تنفيذ التزامه عينيا وله فى سبيل ذلك أن يطلب الحكم على المشتري بغرامة تهديدية عن كل يوم أو أسبوع أو شهر يتأخر فيه تسليم المبيع . وإذا كان المبيع منقولا يمكن ايداعه للبائع أن يحصل على اذن من القضاء بايداعه على نفقة المشتري . وإذا كان المبيع عقارا أو كان منقولا معدا للبقاء فى مكان للبائع أن يطلب من القضاء تعيين حارس عليه على نفقة المشتري (١) .

(١) راجع د/السنهورى ، الوسيط ج٤ فقرة ٤٢٥ ، د/محمد لبيب شبيب ، د/مجدى خليل ، المرجع السابق فقرة ٢٣٩ ، د/منصور مصطفى منصور ، المرجع السابق فقرة ١٠٨ .



والطريق الثاني : هو مطالبة البائع بالفسخ كجزء على عدم تنفيذ المشتري لأحد الالتزامات التي يفرضها عليه البيع .

ويلاحظ أنه نادرا ماتجيب المحكمة البائع الى طلب الفسخ لقلّة الضرر الذي يصيبه والناتج من عدم المشتري للمبيع .

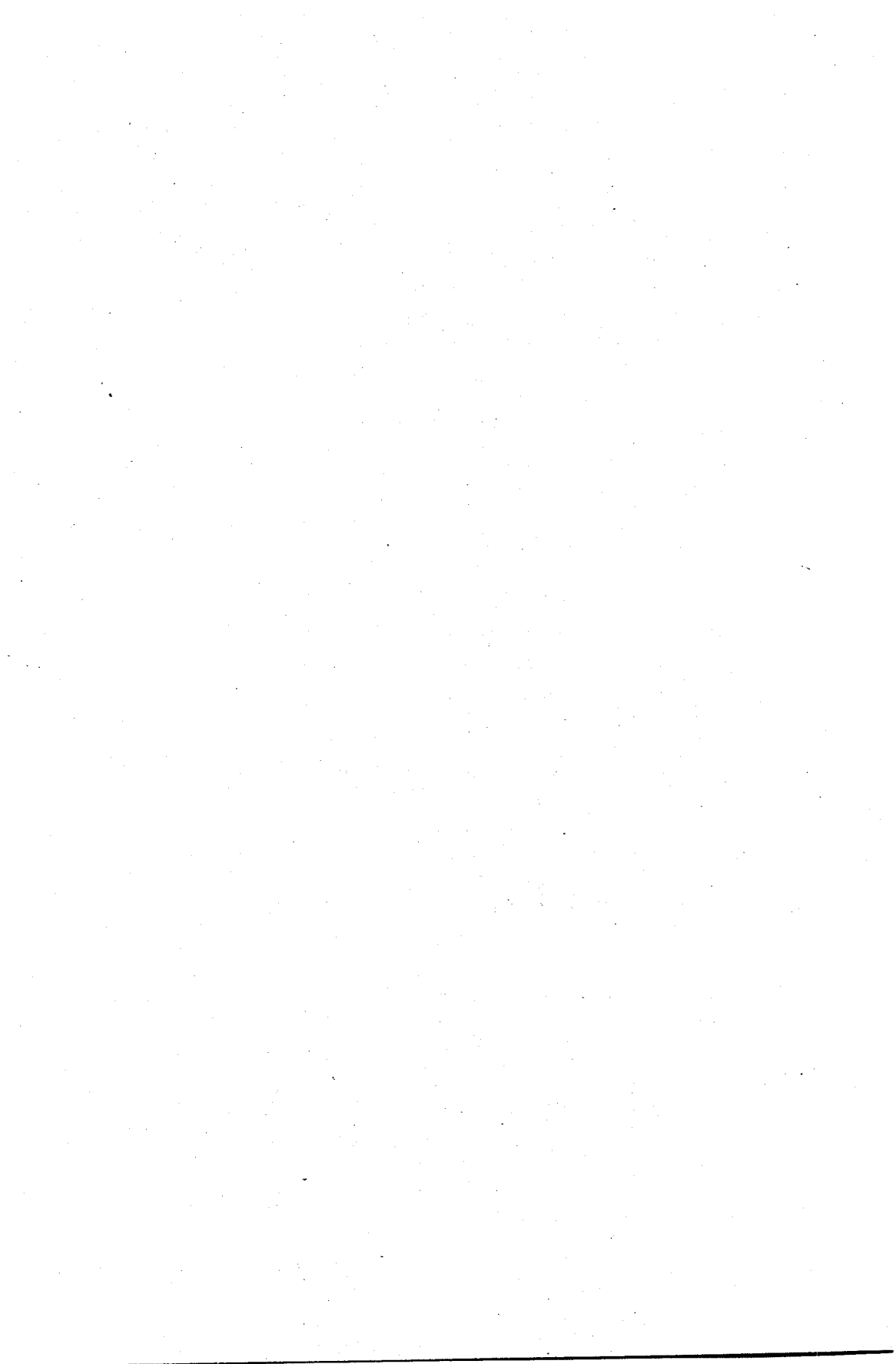
وسواء اتخذ البائع الطريق الأول أو الطريق الثاني فإن له فــــى كل الأحوال المطالبة بالتعويض عما أصابه من ضرر بسبب اخــــلال المشتري بالتزامه بالتسليم .

ومثال ذلك : أن ينفق البائع مصروفات فى سبيل حفظ المبيع مــــن التلف بعد فوات الميعاد الذى كان محددا للتسليم أو أن يطلب البائع مثلا بمقابل أجرة المكان الذى بقى مشغولا بالمبيع خلال الفترة التى تأخر فيها المشتري عن استلامه للشيء المبيع (١) .

وبختام هذا المبحث ينتهى دراسة آثار عقد البيع وننتقل الى القسم الثانى من هذا المصنف وهو خاص بأنواع البيــــوع .

---

(١) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ، نفس الموضوع ، د/ليب شنب ، د/مجدى خليل ، نفس الموضوع ، د/محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٢٣٩ بند ١٧٢ .



# القسم الثاني

معالجة بعض أنواع البيوع

---



## القسم الثاني

### أحكام خاصه ببعض أنواع البيوع

تمهيد :

بعد أن عكفنا في القسم الأول على بيان الأحكام التفصيلية للأحكام العامة لعقد البيع من حيث الانعقاد والصحة والاثبات وآثار عقده البيع الصحيح ينبغي التعرض في هذا القسم الثاني لمعالجة بعض أنواع البيوع الخاصة . وقد جمع التقنين المدني الحالي بعضاً من هذه الأنواع فبدأ المشرع في المادة ٤٦٥ ببيع الوفاء ، ٤٦٦ - ٤٦٨ تكلم فيه المشرع عن بيع ملك الغير ، ٤٦٩ - ٤٧٢ بيع الحقوق المتنازع عليها ، ٤٧٣ - ٤٧٦ بيع التركة ، ٤٧٧ - ٤٧٨ البيع في مرض الموت ، ٤٧٩ - ٤٨١ بيع النائب لنفسه . وقد تناولنا في القسم الأول من هذا المصنف معالجة البعض منها .

وسوف نقتصر في دراستنا على البعض الباقي نخمى لكل منه فصلاً مستقلاً "١" بيع الوفاء "٢" بيع المال المملوك على الشيوع "٣" بيع الحقوق المتنازع عليها "٤" بيع التركات "٥" البيع في مرض الموت

## الفصل الأول

### بيـع الوفاء

مفهومه :

بيع الوفاء هو البيع الذى يحتفظ فيه البائع لنفسه بالحق فى استرداد الشيء المبيع خلال مدة معينة (١) اذا شاء فى مقابل رد الثمن ومصروفات العقد ومصروفات الاسترداد والمصروفات التى تكون قد أنفقت على البيع .

وبيع الوفاء (٢) هو بيع معلق على شرط فاسخ . فلا تزول الملكية عن البائع بمدة نهائية ولا يكتسب المشتري ملكية المبيع بمدة نهائية بل يكون من حق البائع اذا هو رد للمشتري الثمن ومصروفات العقد والاسترداد وما يكون قد أنفقه على المبيع أن يسترد المبيع من المشتري خلال مدة معينة من تاريخ العقد فيفسخ البيع ويعتبر كأن لم يكن .

ولقد شاع استعمال هذا النوع من أنواع البيوع فى ظل التقنين المدني الملغى . وكثيرا ما كان يلجأ اليه المرابون للتهرب من

(١) راجع د/ محمد على عمران ، المرجع السابق ص ٨٦ بند ٣٤ .

(٢) راجع د/ سمير تناغو ، المرجع السابق ص ٣٧٧ بند ٩١ .

الأحكام الخاصة بالرهن . بل ان هذا النوع من أنواع البيوع كأن يوفر لهم حماية أكبر فيه يمكن التهرب من الرهن الرسمي في خصوص الأحكام الشكلية ، وبه أيضا تنتقل الحيازة من البائع الى المشتري ( والمشتري لا يعدو أن يكون في الحقيقة كونه دائنا مرتبها ) . ثم ان هناك أكثر من ذلك اذ أنه يترتب على عدم استعمال البائع لحقه في العدول وهذا هو ما يحدث في غالب الأحوال انتقال الملكية بصفة نهائية وباتة من البائع الى المشتري لتخلف الشرط الفاسخ الذي علق عليه البيع وهذا ميزة أخرى لا يكفلها الرهن للدائن سواء كان الرهن رسميا أو حيازيا .

وللقضاء على مثل هذا التحايل تدخل المشرع في القانون ١٩ لسنة ١٩٢٣ تعديل نص المادة ٣٣٩ منقحة بأن جعلها تنص على أنه " اذا كان الشرط الوفاي مقصودا به اخفاء رهن عقارى فان العقد يعتبر باطلا لا أثر له سواء بصفته بيعا أو رهنا " . وبذلك يكون المرابون عرضة لأن يفقدوا كل ميزة لهم اذا تبين أن بيع الوفاء كان ساترا برهن .

ومع ذلك فقد ظل المرابون على سابق عهدهم كثيرى اللجوء الى ستر الرهن ووضعه في صورة بيع الوفاء معتمدين في ذلك على ما يبذلون من حرص لاخفاء حقيقة تصرفاتهم .

### حكم بيع الوفاء في التقنين المدني الجديد :

نصت المادة ٤٦٥ مدني على أنه " اذا احتفظ البائع عند البيع بحق الاسترداد للمبيع خلال مدة معينه وقع البيع باطلا " .

يتضح من هذا النص أنه يقرر بطلان بيع الوفاء الذي كان جائزا في ظل التقنين المدني القديم (١) وهذا البطلان هو بطلان مطلق لاترد عليه الاجازة (٢) والحكم الخاص ببطلان بيع الوفاء يسري على العقود التي تبرم بعد العمل بالقانون المدني الجديد ، أما العقود التي أبرمت في ظل القانون المدني القديم فانها تكون صحيحة طبقا للقانون .

والحكمة من ابطال بيع الوفاء في القانون الجديد (٣) رغم أنه يستجيب الى القواعد العامه في امكان تعليق انتقال الملكية على شرط فاسخ . أنه ثبت بالتجربه أن هذا البيع لا يبرم الا ستارا لرهين تكون شروطه مجففة بالمدين الراهن وهو عادة من صغار الملاك .

فالمدين الراهن يحصل عادة على مبلغ أقل بكثير من قيمة الشيء الذي يملكه وبدلا من رهن هذا الشيء فان الدائن يشترط عليه

(١) راجع د/ سمير تناعو ، المرجع السابق ص٣٨٠ .

(٢) راجع نقض مدني ١٩٦٩/١/٢٣ مجموعة المكتب الفني السنة ٢٠ ص١٤٤ .

(٣) راجع د/ سمير تناعو ، نفس المرجع والموضع السابق .



أن يتم الرهن فى صورة عقد بيع وفائى ، يكون فيه للبائع وهو المدين الراهن الحق فى استرداد المبيع اذا وفى مبلغ القرض وهو ما يذكر على أنه ثمن البيع خلال مده معينه . وينساق المدين الراهن الى هذا النوع من التصرف مدفوعا بحاجته الى المال ، وأمسلا أنه سيتمكن من استرداد الشئ المبيع ، ولكن أمله يخيب اذ أنه لا يحسن عادة تقدير امكانياته فى الوفاء بمبلغ الدين مستقبلا .

أما مصلحة الدائن فى ابرام عقد القرض فى صورة بيع وفائى وعدم ابرامه فى صورة دين مضمون برهن . فهو تفادى القاعصة الآمرة التى تقضى ببطلان كل اتفاق يجعل للدائن الحق عند عدم استيفاء الدين وقت حلول أجله فى أن يمتلك المال المرهون نظير ثمن معلوم ( المواد ١٠٥٢ ، ١١٠٨ مدنى ) . لأن هذه القاعدة تصد بها بالذات ألا يؤول المال المرهون الى الدائن مقابل مبلغ الدين وهو عادة أقل من قيمة هذا المال بكثير وما قصدت هذه القاعدة تفاديه فان البيع الوفاى يحققه للدائن فى سهولة ويسر .

ولهذا السبب نص المشرع فى القانون المدنى الجديد على بطلان بيع الوفاء بعد أن كان المشروع التمهيدى نظمه فى المواد من ( ٦١٨ - ٦٣١ ) على غرار القانون المدنى القديم .

وقد ثارت مناقشات فى هذا الشأن فى لجنة مجلس الشيوخ انقسمت

ففيها الآراء ولكنها انتهت الى اتفاق على النص الذي صدر في القانون فـي صياغته الأخيرة (١) وقد جاء في تقرير لجنة مجلس الشيوخ " تناولت اللجنة بيع الوفاء وقد رأت بالاجماع أن هذا النوع من البيع لم يعد يستجيب لحاجة جدية في التعامل انما هو وسيلة ملتوية من وسائل الضمان تبدأ ستارا لرهن وينتهي الرهن الى تجريد البائع من ملكه بـمـن بـخـس . والواقع أن من يعتمد الى بيع الوفاء لا يحصل عـلى ثمن يتناسب مع قيمة المبيع بل يحصل عادة على ما يحتاج اليه مـن مال ولو كان أقل بكثير من هذه القيمة . ويعتمد غالبا على احتمال وفائه بما قبض قبل انقضاء أجل الاسترداد . ولكنه قل أن يحسن التقدير . فاذا أخلف المستقبل ظنه وعجز عن تدبير الثمن خـلال هذا الأجل ضاع عليه دون أن يحصل على ما يتعادل مع قيمة وتحميل غـنا ينبغي أن يدراه القانون عنه " .

---

(١) راجع مجموعة الأعمال التحضيرية ج ٤ ص ٢٠٥ ، د/أحمد نجيب الهالبي ، د/حامد ذكي فقرة ٢٢٣ .

## الفصل الثاني

### بيع المال المملوك على الشيوع

تمهيد :

الملة بين بيع ملك الغير وبيع المال الشائع :

نص المشرع على بيع ملك الغير في باب البيع في المادة ٤٦٦ مدني ومابعدا ونظر فيه الى بيع المال المعين بالذات المملوكه ملكية مفرزه ، ولم يعرض لبيع المال المملوك على الشيوع لأن الأول هو الغالب . أما الثاني فملكيتة ملكية من نوع خاص نظمها المشرع في الكتاب الثالث الذي خصصه للحقوق العينية الأصلية وتناول فيه حكم الملكية الشائعة (١) .

غير أن ثمة صلة وثيقة بين بيع ملك الغير وبيع المال المملوك على الشيوع لأن القسمة التي ترد على هذا المال تعتبر مقسمة للحقوق بمعنى أن كل شريك يعتبر بعد القسمة أنه قد ملك ما وقع في نصيب ملكيه مفرزه من يوم نشوء حقه الشائع وأنه لم يملك قط شيئا مما وقع في نصيب غيره من الشركاء .

(١) راجع د/ سليمان مرقص ، عقد البيع ١٩٩٠ ص ٥٠٠ بند ٢٨٧ .

وسوف نتولى تباعا بيان أحكام بيع المال المملوك على الشيوع .

# ١ - مفهوم الملكية الشائعة ومدى حق المالك على الشيوع :

نصت المادة ٨٢٥ مدنى على أنه " اذا ملك اثنان أو أكثر شيئاً غير مفرزة حصة كل منهم فيه ، فهم شركاء على الشيوع " .

يتضح من هذا النص أن الشريك على الشيوع لا يستقل بملكية المال الشائع أو بملكية أى جزء منه بل يكون له حق فى كل ذرة من ذرات هذا المال مقيد بحقوق شركائه فيها ، فهو يستقل بملكية حصة شائعة فى كل المال المملوك على الشيوع ولا يستقل بملكية أى جزء منه .

وقد نصت المادة ١/٨٢٦ مدنى على أن " كل شريك على الشيوع يملك حصته ملكاً تاماً وله أن يتصرف فيها وأن يستولى على ثمارها وأن يستعملها بحيث لا يلحق الضرر بحقوق سائر الشركاء " .

ونظراً لأن الملكية الشائعة تفرض قيوا على استعمال الحق فى المال الشائع لذلك اعتبرها المشرع حالة طارئة وسهل انهاءها بالاتفاق أو القضاء . ومنع الاتفاق على البقاء فى الشيوع الى أجل يجاوز خمس سنوات (م ٤٣٤ مدنى وما بعدها ) .

## ٢ - القيود التي ترد على مالك الشيوخ عند التصرف في حقه :

هناك قيود على عاتق المالك على الشيوخ عند تصرفه قبل اجراء القسمة وبعد اجرائها وقبل التسجيل . وسوف نعرض فيما يلي هذه القيود على النحو التالي :-

### (أ) قيود ترد على مالك الشيوخ قبل اجراء القسمة :

قبل اجراء القسمة يجب أن يقتصر مالك الشيوخ على التصرف في الحصة الشائعة منعا للاضرار بحقوق شركائه ، ويقتضيه ذلك أن يراعى في احلال المتصرف اليه في حقه أن يكون احلاله فيه بحالته بحيث لا يحدث التصرف أى تغيير في مركز الشركاء . أو بعبارة أخرى ألا يتصرف في حصته كلها أو بعضها شائع في كل المال . فاذا راعى ذلك وقع تصرفه صحيحا وانتقل حقه الى المتصرف اليه وصار هذا شريكا في الشيوخ مع شركاء المتصرف الى أن تتم قسمة المال الشائع فيختص بجزء منه بقدر حصته الشائعة (١) فاذا سجل هذا المشتري عقده قبل شهر عقد القسمة فانه يصبح غيرا بالنسبة الى عقد القسمة في حكم المادة العاشرة من قانون الشهر العقاري . وبالتالي لا يحتج عليه بهذه القسمة يستوى في ذلك أن يكون شراؤه سابقا على اجراء القسمة أم لاحقا لها . ويصبح في الحالين شريكا في العقار

(١) راجع نقض مدني ١٩٧١/١/٢٦ مجموعة أحكام النقض السنة ٢٢ ص ٢٠٣ .

الشائع بقدر حصه التي اشتراها • ويكون هو دون البائع له صاحب الشأن في القسمة التي تجرى بخصوص هذا العقار قضاء أو اتفاقا بل له أن يطلب اجراء قسمة جديدة اذا لم يرتضى القسمة التي تمت دون أن يكون طرفا فيها (١) .

أما اذا رضى بالقسمة (المشتري ) أو لم يعترض عليها • فإن البائع اليه يصبح ملتزما بأن ينقل اليه ملكية القدر الذي باعه اليه شائعا فيها اختص به بمقتضى عقد القسمة ولا يجوز لأي من المتقاسمين الآخرين أن يعترض على ذلك (٢) .

**تصرف الشريك في المال الشائع كله أو في جزء مفرز منه :**

اذا لم يراع الشريك على الشيوع في تصرفه ما سبق ذكره ، بأن تصرف في كل المال الشائع أو في جزء مفرز منه قبل اجراء القسمة بينه وبين سائر شركائه ، كان من الواضح أن تصرفه يرد في هذه الحالة على حصته الشائعة في المبيع وعلى حصص شركائه الشائعة فيه أيضا ، أي أنه يعتبر صادرا من مالك بالنسبة الى حصة البائع ومن غير المالك بالنسبة الى حصص شركائه •

(١) راجع نقض مدني ١٩٦٥/١٢/٢ مجموعة أحكام النقض السنة ١٦ ص ١١٧٢

(٢) راجع نقض مدني ١٩٦٢/١/٢٥ مجموعة أحكام النقض السنة ١٣ ص

ويبدو أن صعوبة التكييف باعتبار هذا التصرف صحيحا لصدوره من مالك أو اعتباره قابلا للإبطال تغليباً لكونه صادراً من غير مالك . كما أن فكرة الأثر الرجعي للقسمة الكاشف الذي يترتب عليه أن يعتبر البائع بعد القسمة أنه كان مالكا منذ الأصل كل المبيع اذا وقّع هذا في نصيبه أو أنه لم يملك شيئاً قط منه اذا لم يقع شيء منه في نصيبه (١) لذلك يجب أن نعرض لحكم هذا التصرف قبل أن تتم القسمة ثم لحكمه أيضاً بعد تمام القسمة .

#### ١ - حكم التصرف قبل تمام القسمة :

##### أولاً : فيما بين المتعاقدين :

حسم المشرع الخلاف الذي كان ثائراً في اعتبار البيع لجزء مفـرز من أحد الشركاء معلقاً على نتيجة القسمة هو بيع معلق على شرط واقف هو وقوع الجزء المفـرز في نصيب البائع عند القسمة . واعتـرض على ذلك بأنه لا يمكن تشبيه هذا البيع بالبيع المعلق على شرط واقف لأن هذا البيع ينتج آثار قبل نتيجة القسمة فالبيع هنا ينقل للمشتري حقوق البائع الشائعة في جزء مفـرز من وقت إبرامه أو من وقت التسجيل اذا كان المبيع عقاراً (٢) فقد جاء نص المادة ٨٢٦ مدنى

(١) راجع قانون التسجيل السودانى الصادر فى ٣١/١٢/١٩٢٥ "خول أمين الشهر رفض أى تسجيل من جانب أحد الشركاء الا بموافقة الباقيين" .

(٢) راجع د/ سليمان مرقى ، عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٥٣٤ .

التي نصت على حق المتصرف اليه حسن النية في ابطال العقد بعد حصول  
القسمه وعدم وقوع الجزاء المفروض الذي ورد عليه التصرف في  
نصيب البائع ، وسكتت عن حقه في الابطال فيما قبل القسمة . فالذي  
يبدو أن هذا النص (١) قرر عدم جواز الابطال قبل القسمة .

وقد ذهب جانب من الفقه الى القول أن المشرع قصد بهذا النص  
مبدأ الحلول العيني علاجاً للمضار التي تترتب على أثر القسمة الكاشف بعد  
وقوع القسمه .

وظاهر أن الحلول العيني لا يوضح أثره الا بعد القسمه . أما  
قبل ذلك وما دام الشيوع قائماً فان كل واحد من الشركاء يملك حصته  
شائعة في كل جزء من المال الشائع .

واذا باع أسهم جزء مفزاً فانما يبيع بذلك فوق حصته الشائعة في  
هذا الجزء حصص شركائه فيه أيضا . ويعتبر البيع وارداً على ملكه  
فيما يتعلق بحصته وعلى ملك الغير فيما يتعلق بحصص شركائه (٢) .

فيجوز للمشتري سواء علم بأن البائع لا يملك المبيع مفزاً أو لم  
يعلم أن يطلب قبل القسمه ابطال البيع فيما يتعلق بحصص الشركاء على  
الأقل وفقاً للمادة ٤٦٦ أنه يبطله كله لعدم تفريق الصفقة ومما يعزز القول

---

(١) راجع د/ سليمان مرقص ، نفس الموضوع والمكان السابقين .

(٢) عكس ذلك د/ السنهوري ، الوسيط ج ٤ ص ٣٠١ هامش ٢ بيع ملك الغير  
يختلف عن هذا البيع بفصل الأثر الكاشف للقسمه .



بذلك أن المادة ٨٢٦ مدني اعترفت للمتصرف اليه حسن النية بحقوق ابطال التصرف بعد القسمه . فلا بد أن يكون البطلان قائما من قبل القسمه اذ لا يتصور أن تجعل القسمه العقد الصحيح ينقلب باطلا وانما تتصور العكس أو أن تحد من امكان ابطاله ، فيتصور أن يرتب المشرع عليها وعلى تقرير مبدأ الحلول العيني سلب المشتري الذي كان يعلم أن البائع لا يملك المبيع مفرزا حقه في ابطال البيع باعتباره أن تقرير الحلول العيني يزيل عيب ملك الغير ، ولكن لا يتصور أن يرتب عليهما سلب المشتري الذي كان يجهل حالة الشيوع حقه في ابطال العقد للغلط في المبيع اذ أن تطبيق الحلول العيني لا يلغى وقوع المشتري في ذلك الغلط (١) .

والخلاصة من ذلك أن بيع الشريك لحصة مفرزة يكون حكمه قبل القسمه حكم بيع ملك الغير فيما يتعلق بحصص باقي الشركاء على الأقل فيجوز للمشتري ابطال هذا العقد سواء كان عالما بالشيوع أو غير عالم . ولكن يشترط في الحالة الأولى أن يطلب المشتري ابطال البيع قبل حصول القسمه والا سقط حقه فيه خلافا للمشتري حسن النية وليس للبائع بمقتضى أحكام بيع ملك الغير أن يطلب ابطال العقد بأي حال (٢) غير أنه اذا رفع المشتري صحة ونفاذ العقد لا يجوز له

(١) راجع د/ سليمان مرقى ، المرجع السابق ص ٥٣٦ .

(٢) راجع استئناف مصر ١٩٩٠/٤/٢٤ مجلة المحاماه السنة ٢١ ص ٤٦٠ .

الحكم بذلك لأن من شروط هذه الدعوى أن يكون تنفيذ التزام البائع بنقل الملكية ممكناً .

وفي هذه الحالة ( الملكية الشائعة ) يتعذر نقل ملكية حصص سائر الشركاء على الشيوع . كما لا يجوز القضاء أيضاً للمشتري بتسليم الجزء المفروز لأن البائع كان لا يملك ذلك فليس للمشتري بأكثر من حقوق البائع كما أن في القضاء بالتسليم فيه إفراز لجزء من المال الشائع بغير الطريق الذي رسمه القانون (١) .

أما بعد القسمة إذا وقع هذا النصيب في نصيب البائع كان صحيحاً و نافذاً . وأن وقع في نصيب غيره وجب التفرقه بين ما إذا كان المشتري عالماً بالشيوع أو كان غير عالماً به ففي الحالة الأولى فقط يكون له المطالبة بالابطال .

ثانياً : بالنسبة لباقي الشركاء :

قبل القسمة يكون التصرف الوارد على الحصة المفروزة نافذاً ففي حق شركاء البائع فيما يتعلق بحصة الأخير وغير نافذ في حقهم فيما يتعلق بحصصهم فيترتب عليه أن يحل المشتري في الجزء المفروز محل البائع إليه فتكون له حصته الشائعة فيه ، ويعتبر هو لا البائع

(١) راجع نقض مدني ١٩٧٤/١٢/٣ ، مجموعة أحكام النقض في ٢٥ عاماً ص ١٣٢٤ .

شريكا لسائر الشركاء له ما لهم وعليه ما عليهم .

ولذلك لا يجوز لهم أن ينزعوا منه هذا الجزء ولا أن يرفعوا عليه دعوى استحقاق لأن ذلك يقتضى أن تكون الملكية خالصة لهم وأن لا يكون للمشتري أى نصيب فيها . وهذا لن يتحقق الا بتمام القسمة ووقوع الجزء المفرز فى نصيب غير البائع والمشتري .

ولذلك قضت محكمة النقض (١) بأنه فى تقرير حكم العقد فى علاقة المشتري مع من يدعى استحقاق المبيع لنفسه سواء كان هذا المدعى شريكا فى المال الشائع أم متلقيا ملكه من شريك فيه على المشاع لا خلاف فى أنه ليس للمستحق أن يدعى الاستحقاق فى المبيع الا بعد القسمة لهذا المال الشائع ووقوع المبيع فى نصيبه هو لا فى نصيب البائع الى ذلك المشتري وكل ادعاء منه قبل ذلك يكون سابقا لأوانه خليقا بأن تحكم المحكمة فيه بعدم قبوله أو رفضه ولكن ذلك لا يمنع الشركاء فى مطالبة المشتري بأن يتفق معهم على كيفية الانتفاع بالجزء الذى ورد عليه البيع باعتبارهم شركاء فيه على الشيوع (٢) وممن مطالبتهم اياه بقسمة هذا الجزء اتفاقا أو قضاء .

ومن المسلم أن عقد المشتري يعتبر سببا صحيحا يسمح له متى حاز

(١) راجع نقض مدنى ١٦/٦/١٩٣٢ مجلة المحاماه السنة ١٣، ٢٨/٦/٥٦ مجموعة أحكام النقض السنة ٧ ص ٢٦٠، ٣٠/٧/١٩٥٥ مجموعة أحكام النقض السنة ٦ ص ١٣٤١ .  
(٢) استئناف مصر ٢٤/٤/١٩٤٠ مجلة المحاماه السنة ٢١ ص ٤٦٠.

المبيع بحسن نية خمس سنوات أن يملكه بالتقادم القصير (١) .

أما بعد القسمة فيختص كل شريك من الشركاء بما وقع في نصيبه ولا يأخذ المشتري الا نصيب البائع اليه في حدود ما اشتراه منه . ولا يكون له اذا لم يقع الجزء المفروز الذي اشتراه في نصيب البائع اليه بموجب القسمة أن يطلب الحكم بصفة عقد البيع بالنسبة الى ذلك الجزء ذاته طالما أن القسمة وان كانت لم تسجل تعتبر حجة عليه وترتب انتقال حقه من الجزء المفروز المعقود عليه الى النصيب الذي اختص به البائع اليه بموجب تلك القسمة (٢) .

## ٢ - حكم هذا التصرف بعد تمام القسمة :

لم يرد في القانون الفرنسي ولا في التقنين المدني الملغى فيما يتعلق بتصرف الشريك في المال الشائع كله أو في جزء مفروز منه نص على حكم هذا التصرف بعد تمام القسمة ومن ثم فلا مناص الا بالرجوع للقواعد العامة في القسمة بأنها ذات أثر كاشف . ومؤدى تطبيق هذه القاعدة . أنه اذا وقع المبيع بموجب القسمة في نصيب الشريك البائع صح البيع ونفذ لأنه يكون قد ورد على مال مملوك للبائع والا كان حكمه حكم بيع ملك الغير وجاز للمشتري ابطاله .

(١) نقض مدني ١٩٣٢/٦/١٦ المشار اليه " وضع اليد بحسن النية بسبب صحيح خمس سنوات يكسب الملكية " .

(٢) نقض مدني ١٩٦٤/٤/٢ مجموعة أحكام النقض السنة ١٥ ص ٥٠٣ .

غير أن المشرع المصري فى المادة ٨٢٦ مدنى . ضيق من دائرة هذا البطلان حماية لاستقرار المعاملات . وقرر مبدأ الحلول العينية الذى بموجبه يحل الجزء الذى وقع بالقسمة فى نصيب الشريك البائع محلل الجزء الذى عين فى عقد البيع ويعتبر واردا عليه منذ ابرامه . فيتملكه المشتري بموجب العقد ولا يكون له أى حق على الجزء الذى عين أصلا فى العقد (١) ومؤدى ذلك ألا يعتبر البيع واردا على ملك الغير وأن لا يجوز للمشتري طلب ابطاله بناء على المادة ٤٦٦ مدنى مادام قد وقع فى نصيب البائع جزء من المال الشائع .

غير أن المشرع لم يفتنه أن المشتري قد يتضرر من ذلك اذا كان قد قصد شراء الجزء المعين فى العقد لغرض لا يملح له الجزء الذى وقع فى نصيب البائع فأجاز له ابطال العقد اذا كان يجهل وقت ابرامه أن المتصرف لا يملك العين المتصرف فيها مفرزة . ولا يجوز للمشتري ابطال العقد اذا كان يعلم أن البائع لا يملك الجزء المبيع مفرزا .

واذا كان المشرع بذلك تفتادى البطلان فى كثير من الحالات فى مبدأ الذى قرره فى المادة ٢/٨٢٦ مدنى والخاص بالحلول العينية الا أنه لم يعتن بتطبيقه فظلت هناك صعوبات كثيرة مازالت باقية دون حل . ومن هذه الصعوبات التى لم يتعرض المشتري لحلها طبقا للحلول العينية المقرر فى المبدأ سالف الذكر . ماهو الحل فى حالة ما اذا كان ماتم بيعه

(١) . راجع نقض مدنى ١٩٧٥/١/٠٢ مجموعة أحكام النقض السنية ٢٦ ، ص ٣٠١ .

من الشريك الشائع أكبر بكثير من النصيب الذى آلى اليه بموجب  
القسمه فالحلول العينى لايتحقق الا عند تساوى الحمص وما هو  
الحل أيضا فى حالة وجود معدل للقسمه أى اذا دفع الشريك  
البائع معدلا ثم اتضح عند تقدم نصيبه بعد القسمه اجراء مقاصفة  
بين الثمن المذكور فى العقد وفرق المعدل وانقضى بقدر الأقل  
منهما كل هذه صعوبات لم يتعرض المشرع لها بتنظيم ما (١).

(ب) قيود على مالك الشيوع بعد اجراء القسمه وقبل التسجيل :

لما كانت القسمه من العقود المقرره التى لايلزم شهرها الا للاحتجاج  
بها على الغير . فمتى كان ذلك فان القسمه تنتج أثرها فيما  
بين المتقاسمين اللذين اشتركوا فيها دون حاجة الى شهرها (٢) أى  
أن كل من المتقاسمين يصبح فى علاقته بسائر المتقاسمين مالكا  
دون غيره الجزء المفرز الذى وقع فى نصيبه وذلك بأثر رجعى  
يستند الى تاريخ بدء الشيوع .

فانا أراد أحدهم أن يتصرف فى حقه تعيين عليه أن

(١) راجع فى عرض هذه المصاعب والاقتراح بشأن حلها  
د / سليمان مرقص عقد البيع عام ١٩٩٠ ص ٥٣٣ بند  
٣١٠ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٦٦/٢/٢٤ مجموعة أحكام النقض السنه  
١٧ ص ٤١٣ .

يقصر تصرفه على النصيب المفرز الذى خصه بموجب القسمة .  
 لأنه اذا تصرف فى جزء مفرز جعلته القسمة من نصيب غيره كان  
 تصرفه وارداً على ملك الغير وعاجزا بالتالى عن أن ينقل الى  
 المتصرف اليه الحق موضوع التصرف وحاز للمتقاسم الذى ورد التصرف  
 على ملكه التمسك بعدم نفاذ هذا التصرف فى حقه وحق للمتصرف  
 اليه طلب ابطال التصرف .

وعلى ذلك اذا تصرف الشريك المتقاسم بعد القسمة وقبل  
 التسجيل فى الجزء المفرز الذى آل اليه بموجب القسمة كانت  
 القسمة حجة على المتصرف اليه ولم يجز له أن يتحلل منها  
 بحجة عدم تسجيلها (١) .

اما على أنه لايعتبر من الغير وفقاً للمادة العاشرة من  
 قانون الشهر العقارى لأنه قد تلقى حقه على أساس القسمة التى  
 تمت لاعلى أساس أن الشيوع ما زال قائماً واما على أساس أنه  
 بشرائه الجزء المفرز الذى اختص الشريك البائع بمقتضى القسمة  
 غير المسجلة يكون قد ارتضاها (٢) .

أما اذا تصرف فى جزء مفرز غير الجزء الذى وقع فى نصيبه

(١) راجع د/ سليمان مرقص ، المرجع السابق ص ٥٣٩ بند ٣١٣ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٥٩/١/١٥ مجموعة أحكام النقض السنه  
 ١٠ ص ١١٤٣ .

بمقتضى القسمة غير المسجلة فان المتصرف اليه لا يتلقى حقه  
على أساس القسمة اذ هو قد أنكرها بشرائه ما لم تخممه للبائع  
اليه وانما على أساس أن الشيوع ما زال قائما رغم اجراء القسمة  
ومن ثم فانه اذا سجل عقده قبل تسجيل القسمة يعتبر ممن  
الغير ولايحتج عليه بالقسمة ويكون له اذا لم يرتضيها أن يطلب  
اجراء قسمة جديدة (١).

---

(١) راجع نقض مدنى ١٩٦٥/١٢/٢ مجموعة أحكام النقض السنه  
١٠ ص ١١٢٢ .



### الفصل الثالث

#### بيع الحقوق المتنازع عليها

تمهيد :

رغبة من المشرع في منع المضاربات في الحقوق التي تكون محلا للمنازعة فقد وضع أحكاما خاصة لهذه الحقوق المتنازع فيها وكيفية استرداد هذه الحقوق . وجعل الحق قابلا للاسترداد اذا كان متنازعا فيه وتم التصرف فيه بطريق المضاربة .

وسوف نعرض فيما يلي للتنظيم التشريعي لهذه الحقوق المتنازع فيها ثم لكيفية هذا الاسترداد وشروطه وآثاره في القانون الفرنسي والمصري وذلك في مبحثين على التوالي هما :

## المبحث الأول

### ١ - التنظيم التشريعى للحقوق المتنازع عليها :

نظم المشرع المصرى الحقوق المتنازع عليها فى باب البيع وذلك فى المواد من ٤٦٩ - ٤٧٢ مدنى . هذا ويلاحظ أن هذه الأحكام لا تنصرف فقط الى حالة بيع الحقوق العينية المتنازع عليها (١) . بل أيضا تمتد الى حوالة الحقوق الشخصية . وسواء كان الحق المتنازع عليه حقا عقاريا أم حقا منقولا مادام التنازل قد تم نظير مبلغ من النقود .

وليس هناك ما يحول دون نزول الشخص عن حق متنازع عليه فيتخلص مما يثيره هذا الحق من نزاع وما يسببه من مضايقات وذلك عن طريق نزوله عن هذا الحق الى الغير فى مقابل ثمن مخفض . والمشتري بدوره يشتري الحق المتنازع عليه وهو على بينة من الأمر فهو يشتري قابلا ما يتعرض له من مخاطر .

على أن بيع الحقوق المتنازع عليها وإن كان سائغا ولاشبهة فى جوازه الا أنه قد ينطوى على بعض المخاطر التى حرص المشرع فى تنظيمه له على تفاديها فبيع الحقوق المتنازع عليها يستأهل لهذا تنظيما

---

(١) راجع د/البدراوى ، الوجيز فى عقد البيع ١٩٩٠ ص ٤٢٤ .

خاصا يتضح مما يأتى (١) :-

**أولا :** يعتبر بيع الحقوق المتنازع عليها من بيع الغرر • فوجود الحق وثبوته يتوقف على مصير النزاع القائم بشأنه • فالمشتري يشتري مخاطرا ويترتب على ذلك أن البائع يجب عليه اخطار المشتري بكون الحق متنازعا عليه • فان لم يفعل كان العقد قابلا للإبطال على أساس الغلط أو التدليس كما يكون للمشتري فضلا عن ذلك الرجوع بالضمان في حالة البيع أو الحوالة •

**ثانيا :** تختلف قواعد الضمان في بيع الحقوق المتنازع عليها وحوالتها عن القواعد العامة في الضمان • ففي الحوالة يضمن المحيل وجود الحق المحال به وقت الحوالة • فهو يضمن أن هذا الحق موجود وصحيح ونافذ • أما في حالة الحق المتنازع فيه فضمان المحيل أخف نظرا لطبيعة الحق المحال •

**ثالثا :** هناك طائفة من الأشخاص منعهم القانون من شراء الحقوق المتنازع فيها أو التعامل عليها هم القضاة وأعيانهم والمحاميون ووكلائهم وقد سبق أن تعرضنا لذلك في الباب الأول -

**وأخيرا :** لاحظ المشرع أن حوالة الحقوق المتنازع فيها قد تنطوى على خطر من ناحية أخرى • فقد يتخذ البعض من هذه

---

(١) راجع د/ البدراوى ، نفس المرجع والموضع السابق •

الحالة وسيلة للمضاربة والاستغلال . فقد يعتمد بعض محترفي المحاكم الذين يتخذوا من الاجراءات القضائية طويلة الأمد سلاحا للضغط على المحال عليه . وقد خول المشرع المتنازل ضده الحق في استرداده هذا الحق الا في حالات وارده على سبيل الحصر وردت في المادة ٤٧٠ مدني .

## ٢ - مضمون الحق المتنازع فيه :

نصت المادة ٤٦٩ مدني على أنه " يعتبر الحق متنازعا فيه اذا كان موضوعه قد رفعت به دعوى أو قام بشأنه نزاع جدى " .

يتضح من هذا النص أن الحق يكون متنازعا عليه في احدى حالتين :-

**الحالة الأولى : اذا كان الحق موقوعا بشأنه دعوى أمام القضاء .**

يشترط في هذه الحالة أن تكون الدعوى خاصة بأصل الحق أى موضوعه ويعتبر الحق متنازعا فيه اذا رفعت بشأنه دعوى اتخذ فيها المدعى عليه موقف الانكار للحق . أما اذا تمسك المدعى عليه بدفع شكلى أو بدفع بعدم القبول لرفعها من غير ذى صفة فان موقفه هذا لا يجعل الحق متنازعا فيه (١) ويظل الحق متنازعا فيه حتى ولو صدر حكم لمصلحة رافع هذه الدعوى طالما أن مواعيد الطعن في هذا الحكم لازالت قائمة فاذا انقضت مواعيد الطعن وأصبح الحكم حائزا لقوة الأمر المقضى فإن الحق يصبح غير متنازع فيه (٢) .

(١) راجع نقض مدني ١٩٣٨/٤/٧ مجموعة القواعد التي قررتها محكمة النقض

ج ١ ص ٣٦٨ فقرة ١٣٨ .

(٢) راجع بلانيول وريبير وهامل ج ١٠ فقرة ٣١٩ ، د/السنهوري فقرة ١٠٥ .

ويعتبر الحق متنازعا فيه اذا ثار بشأنه نزاع جدى ولو لم ترفع به دعوى كما لو اغتصب شخص أرض غيره وقدم صاحب الارض شكوى الى الجهة الادارية (١).

#### الحالة الثانية : اذا قام بشأنه نزاع جدى .

فاذا قام نزاع جدى ولو لم يطرح النزاع على القضاء بعد يكون النزاع جديا اذا وصل الى حد يتعذر معه تسويته ويجعل أمر رفع الدعوى به شيئا محتملا وتقدير ذلك كله متروك للسلطة التقديرية لقاضى الموضوع بعيدا عن رقابة محكمة النقض (٢).

ويعتبر أن النزاع جدى كلما كانت هناك حاجة الى رفع دعوى لاثبات حق صاحب الحق .

(١) راجع د/ سمير تناعو ، المرجع السابق ص ٣٩٢ فقرة ٩٣ .  
(٢) راجع د/ البدراوى ، المرجع السابق ص ٤٢٦ فقرة ٢٩٥ .

## المبحث الثاني

استرداد الحق المتنازع فيه

Retrait Litigietx

تمهيد :

لقد أوضح المشرع للمتنازل ضده كيفية الاسترداد والأحكام الخاصة به في المادة ١/٤٦٩ مدني ثم أوضح الاستثناء على ذلك في المــــاده ٤٧٠ مدني . ومن ثم نعرض فيما يلي لمعنى الاسترداد وحكمته ثم نظامه وكيفية استعمال الحق في الاسترداد وآثاره ثم في بيان أخير الاستثناءات التي ترد على حق الاسترداد .

أولاً : معنى الاسترداد وحكمته :

الحق المتنازع فيه حق محتمل الوجود ، وهو بهذا الوصف يجوز بيعه ولما كان الحق محل نزاع ويحتمل أن يثبت عدم وجوده كــــه أو بعضه فالبيع يكون هنا عقدا احتماليا فاما أن يثبت الحق للبائع فيثبت للمشتري كخلف له ، وأما ألا يثبت فلا ينتقل الى المشتري شيء ، اذ أن البائع لا يضمن للمشتري وجود هذا الحق (١) .

(١) راجع نقض مدني ١٩٤٨/١/١٥ مجموعة عمر ج ٥ ص ٢٥٦ ، وقريب من هذا د/ السهري ، د/البدراوى حيث يريان أن البائع وان كان يضمن وجود هذا الحق فانه يضمنه متنازعا عليه .

والمشتري وهو يقدم على شراء هذا الحق انما يقدم مضاربا فيدفع ثمنا أقل من قيمته الحقيقية ويكون الفرق بين تلك القيمة والتمن الذي يدفعه مقابلا لما يتعرض له من احتمال الخسارة (١) ومنعنا لمثل هذه المضاربات وحسما للنزاع أجاز المشرع لمن عليه الحق المتنازع فيه أن يسترده من المشتري في مقابل أن يرد له ما أنفقه من ثمن ومصروفات وفوائد . غير أن المشرع منع هذا الحق في حالات استثنائية تنتفي فيها فكرة المضاربة فجاء النص على ذلك في المادة ٤٦٩ مدني التي نصت على أنه " اذا كان الحق المتنازع فيه قد نزل عنه صاحبه بمقابل الى شخص آخر فللمتنازل ضده أن يتخلص من المطالبة اذا هو رد الى المتنازل له الثمن الحقيقي الذي دفعه مع المصاريف وفوائد الثمن من وقت الدفع . . . . . الخ النص " .

#### ثانيا : نطاق تطبيق خيار الاسترداد :

يتضح من نص المادة ١/٤٦٩ مدني أن خيار الاسترداد يقدم في حالة النزول عن الحق الشخصي والحق العيني على السواء ولا يوجد مايلزم بقصره على الحقوق الشخصية . فاذا كان الحق المتنازل عنه حقا شخصيا جاز للمدين أن يتخلص من هذا الدين عن طريق رده للمحال مادفع من ثمن . واذا كان الحق المبيع حقا عينيا كان للطرف الثاني في الخصومه الحق في استرداده حالا محل المشتري .

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٣٠٩ بند ١٩٨ .

والاسترداد يوجد سواء كان الحق المتنازل عنه حقاً منقصباً  
أو عقارياً وسواء كان مالا مفرداً أو مجموعة من الأموال . وانما يشترط  
أن يكون التنازل قد تم بمقابل .

وقد ذهب بعض الفقهاء الى القول <sup>(١)</sup> أنه لا نسلم باستعمال الاسترداد  
لو حصل التنازل مقابلته . بل نرى عكس ذلك ونذهب مع الاتجاه  
الذي نراه متفقاً مع صراحة النص الوارد في المادة ٤٦٩ مدني أن النص  
ورد بتعبير شامل بقوله " اذا كان الحق المتنازع فيه قد نزل عنه  
صاحباً " . . . . .

فالنزول عن الحق قد يكون بيعاً وقد يكون مقابلته أو مقابل  
في أي عقد آخر غير مسمى . فلا يجوز تقيد المطلق بغير موجب <sup>(٢)</sup> .

غير أن الاسترداد لا يستعمل في البيع القضائي لأن النص السابق  
يفهم منه أن الحق انتقل الى الغير عن طريق التنازل من صاحبه  
وهو ما يفترض أن يكون تنازلاً اختيارياً على عكس الحال في البيع القضائي  
فهو بيع رغم ارادة البائع . كما أن البيع القضائي تنتفي فيه  
مظنة المضاربة والاستغلال لدى الراسي عليه المزداد . ولو سمحنا  
بالاسترداد في هذا البيع لأحجم المتزايدون عن الدخول في المزداد .

---

(١) راجع د/البدرأوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٤٢٧ .



### ثالثاً : كيفية وشروط الاسترداد :

#### ١ - كيفية الاسترداد :

يكون استعمال هذا الحق باعلان المتنازل ضده عن ارادته فى هذا الاسترداد . ولم يشترط المشرع شكل خاص لذلك . فيجوز أن يلجأ المتنازل ضده الى القضاء لكي يستمر حكماً بصحة الاسترداد . وقد يطلب المتنازل ضده الاسترداد فى أول الأمر أمام القضاء اذا كان الدائن قد رفع دعوى مطالباً المدين بالحق الذى ينازع فيه وحمل التنازل عن الحق أثناء نظر الدعوى بين المدين والدائن فتدخل المتنازل له خصماً فيها أو كان المتنازل له قد رفع الدعوى على المدين يطالبه بهذا الحق فان المدين يعلن رغبته وارادته فى الاسترداد عن طريق طلبه فى المحكمه من المشتري بالشكل العادى الذى تبنى فيه الطلبات فى الخصومة . ولم يشترط القانون أيضاً ميعاداً محدداً يستعمل فيه حق الاسترداد فيصح الطلب فى أى وقت الى أن يحسم النزاع فى شأن الحق المتنازل عنه .

وانا طلب الاسترداد أمام القضاء فبرى جمهور الشراح أن يكون بمفئة أصلية وليس احتياطية وقد استقر قضاء محكمة النقض على ذلك (١) فقتت فى أحد أحكامها " لا يخول المدين الحق فى

(١) راجع نقض مدنى ١٩٣٨/٤/٧ ، مجموعة عمر ج ٢ ص ٣١٧ رقم ١٠٩ .

الاسترداد للمبيع بعرض الثمن على المشتري الا اذا كان حاصلا بمئة أصلية  
وبغير منازعة في أصل الدين رغبة منه في انتهاء الخصومه ملحا على  
هذا الأساس " .

ولكن ماذهبت اليه محكمة النقض محل نظر في رأى البعض (١)  
فطلب الاسترداد الذى يبدى أمام القضاء لايتحتم أن يكون بمفـة  
أصلية الا اذا كان الحكم الذى يصدر فى موضوع النزاع مما لايجوز  
فيه الطعن بالطرق العادية . أما اذا كان الحكم قابلا للطعن  
بالطريق العادى فيجوز فيه طلب الاسترداد بمئة احتياطية .

ونرى ازاء هذا النظر فان من المستقر عليه فى فقه المرافعات أن  
لا يجوز ابداءه بالطلب الأصلى يجوز ابداءه بالطلب الاحتياطى (٢)  
ويلتزم المسترد أن يؤدى للمتنازل له الثمن الحقيقى والفوائد والمصروفات  
من وقت الدفع عرضا حقيقيا فعلا لأن نص المادة ٢/٤٦٩ جاء  
مريحا على ذلك . ولاشفع فى ذلك ما ذهب اليه بعض الشراح  
من أنه يكفى أن يعلن المسترد رغبته فى الاسترداد (٣) .

وأما عن شروط ثبوت الحق فى الاسترداد فقد سبق أن أشرنا  
الى أن ذلك يقتضى أن يكون الحق متنازع فيه . وقد سبق ايضاح ذلك

---

(١) راجع د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق ص٢٨٤ ، د/أنورسلطان السابق  
ص٢٤٤ ، د/ البدرأوى ص٥٩٨ .

(٢) راجع د/أحمد مسلم ، أصول قانون المرافعات ١٩٧١ ص١٨٢ .

(٣) راجع د/أحمد نجيب الهلالي ، د/حامد ذكى بند ٦١ ، د/محمد كامل  
مرسى بند ٢٤٠ ، د/اسماعيل غانم بند ٢٠٨ .

عند بيان مضمون الحق المتنازع فيه ومتى يعتبر كذلك .

كما أسلفنا أنه لا بد أن يكون التنازل بمقابل وقد سبق أن أوضحنا  
في نطاق تطبيق خيار الاسترداد أنه لا بد أن يكون بمقابل . وذكرنا  
من قبل أن هذا الاسترداد ينطبق على كل مقابل سواء كان  
بيعا أم مقايضه ازاء التعبير الشامل لنس المادة ١/٤٦٩ مدني .

#### رابعاً : آثار الاسترداد :

لم تحظى آثار الاسترداد سواء في مصر أو في فرنسا بتنظيم تشريعي  
لها ولقد تأثر الرأي الغالب في الفقه المصري في تحديد هــ  
الآثار بالحلول المعمول بها في فرنسا وهي حلول أراضها التقسيم  
والقضاء الفرنسي لا أساس لها في النصوص أو المبادئ العامة للقانون  
ومن أجل ذلك لا بد أن نعبر لهذه الآثار في فرنسا ثم نعقب  
ذلك بدراستها في مصر .

#### أولاً : آثار الاسترداد في فرنسا :

فكما سبق أن ذكرنا أن هذه الآثار لم ينظمها التقنين المدني  
الفرنسي وإنما لجأ الفقه والقضاء في فرنسا لتحديد هذه الآثار  
إلى القانون الفرنسي القديم (١) فجاء تحديد هذه الآثار على النحو التالي :-

(١) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٣١٦ .

## (أ) : في العلاقة بين المسترد والمتنازل له :

لا يعتبر الاسترداد شراءً جديداً اشترى به المسترد الحق من المتنازل له بل يحل المسترد محل المتنازل له في الحق موضوع التنازل بأثر رجعي بحيث يعتبر المتنازل له لم يكتسب حقاً أصلاً ، ويترتب على ذلك أنه إذا آن المتنازل له قد رتب على الحق المتنازع فيه فـ في الفترة بين التنازل والاسترداد حقوقاً للغير فإن هذه الحقوق لا يحتج بها على المسترد (١) .

## (ب) : في العلاقة بين المتنازل والمتنازل لـه :

يبقى العقد الندي تم بين المتنازل والمتنازل له قائماً بحكم العلاقة بينهما وأثر للاسترداد إذ أن حلول محل المتنازل له انما هو حلول نسبي يقتصر على العلاقة بينهما .

وعلى ذلك يبقى المتنازل له ملزماً بدفع الثمن الى المتنازل إذا لم يكن قد دفعه ولا يحل المسترد محله في هذا الالتزام لأن المتنازل يعتبر أجنبياً عن الاسترداد فلا يحتج به عليه (٢) -

---

(١) راجع مازو ج ٣ بند ٨٥٥ ، بيدان بند ٤٠٤ ص ٣٣٤ .

(٢) بلانيول وريبير وهامل ج ١٠ بند ٣٢٢ .

### (ج) : في علاقه بين المسترد والمتنازل :

ذهب الرأي الغالب أخذاً بتقاليد القانون الفرنسى القديم الى  
أن للمتنازل بالاضافة الى دعواه قبل المتنازل له والتي لا يؤثر فيها  
الاسترداد دعوى مباشره قبل المسترد (١) وظاهر ما فى هذا  
من تناقض مع القول بأن أثر الاسترداد نسبي يقتصر على العلاقه  
بين المسترد والمتنازل له بحيث يكون المتنازل أجنيا عن الاسترداد.

### ثانيا : آثار الاسترداد فى مصر :

لم ينظم التشريع المصرى هذه الآثار ولذلك تأثر الفقه فى  
مصر بما ذهب اليه الفقه والقضاء الفرنسى فى هذا الموضع  
فذهب رأى (٢) الى القول أن استرداد الحق المتنازل عليه يعتبر شراء  
للحق من المتنازل له بحيث يتلقى المسترد حقه من المتنازل له  
الا أن الرأي الغالب (٣) فى الفقه المصرى يرى أن المسترد يحل محل  
المتنازل له بأثر رجعى . ولا يعتبر الاسترداد شراء جديد للحقوق  
المتنازل فيه الذى صدر من المتنازل له للمسترد ، ويعتبر المتنازل له  
كأن لم يكتب الحق أصلا .

(١) بيدان بند ٤٠٥ ، مازو ج ٣ بند ٨٥٥ .

(٢) راجع د/ خميس خضر ، المرجع السابق ص ٣٢٠ بند ٣٠٦ ، د/ منصور  
مصطفى ، المرجع السابق ص ٢٧٦ ، ٢٧٧ بند ١٢٠ .

(٣) راجع د/ البدر اوى ، المرجع السابق ص ٤٣١ ، د/ السنهورى ، المرجع السابق  
ص ٢٩٧ بند ١٠٧ ، د/ أنور سلطان بند ٤٢٥ .

ويترتب على هذا التكيف مايلي من آثار :-

(أ) في العلاقة مابين المسترد والمسترد منه :

---

يحل الأول محل الثاني في الصفقة دون أن يعتبر خلفا له . فلا تنفذ قبل المسترد تصرفات المسترد منه في الحق المتنازل عنه في الفتره ما بين البيع والاسترداد . ولا يجوز الموقعة على هذا الحق في نمة المسترد منه <sup>(١)</sup> ويجب على المسترد أن يرد الى المسترد منه ثمن البيع وملحقاته اذا كان المسترد منه قد دفع الثمن الى البائع . والا جاز للمسترد أن يدفعه مباشرة الى البائع على أن يكون ذلك فورا .

(ب) في العلاقة ما بين المسترد والبائع :

---

يكون للأخير طبقا للرأى الغالب اذا لم يكن قد قبض الثمن للمبيع من المسترد منه أن يطالب المسترد مباشرة بهذا الثمن أي أنه تكون له دعوى مباشرة قبل المسترد لأن هذا لايعتبر خلفا خاصا للمسترد منه وتصح العلاقة مباشرة بينه وبين البائع . ويكون البائع ملزما بالضمان قبل المسترد لاقبل المسترد منه اذا كان عقد البيع يلزمه بالضمان .

---

(١) راجع كولان وكابيتان الطبعة الثامنة ج ٢ ص ٥٦٧ بنده ٦٢٥ .

كما لو كان البائع دائنا ظاهرا أو وارثا ظاهرا ثم طالب  
الدائن أو الوارث الحقيقي بالحق المتنازع فيه بعد التنازل عنه  
وحصول الاسترداد.

(ج) في العلاقة ما بين البائع والمسترد منه :

يجوز للأخير إذا لم يكن قد دفع الثمن أن يدخل  
البائع في دعوى الاسترداد وأن يطلب في مواجهته تقرير براءة ذمته  
من الثمن وانتقال الالتزام به إلى ذمة المسترد . فان لم  
يدخله في الدعوى بقى البائع دائنا للمسترد منه بالثمن  
المتفق عليه وجاز له مطالبته به دون المسترد .

خامسا : الحالات الاستثنائية التي لايجوز فيها الاسترداد :

لامحل للاسترداد اذا انتفت شبهة المضاربة (١) ولهذا نصت  
المادة ٤٧٠ مدنى على أربع حالات لا يكون فيها للمتنازل ضده حق  
استرداد الحق المتنازع فيه وهذه الحالات هي :-

أولا : اذا كان الحق المتنازع فيه داخلا ضمن مجموعة أموال

(١) راجع تفاصيل ذلك د / البدراوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٤٣٢  
بند ٣٠١ -

بيعت جزافا بثمن واحد كما في بيع النصيب في التركه  
والحكمه من ذلك أن الحق المتنازع فيه يفقد ذاتيته  
في هذه الحالة وتتعدم لدى المشتري فكرة المضاربة .

ثانيا : اذا كان الحق المتنازع فيه شائعا بين ورثة أو مـلاك  
وباع أحدهم نصيبه للآخر ففي هذه الحالة لا يكون هناك  
محل للاسترداد والحكمه في هذا أنه يغلب أن يكـ (د)  
الدفع الى الشراء هو الاشتراك في الميراث أو في الشيـوع  
لا المضاربه على أنه يلاحظ في هذا المدد أن البيـع  
المانح من الاسترداد هو البيع الحاصل لشريك أمـا  
اذا صدر لأجنبي عن الشركاء كان للمتنازل نصيبه  
خيار الاسترداد -

ثالثا : اذا نزل المدين للدائن عن حق متنازع فيه وفاء للمدين  
المستحق في ذمته . والفرض هنا أن الدائن قبل أن يحل  
محل مدينه في حق متنازع فيه لهذا المدين في ذمـة  
الغير . وذلك في مقابل لبرائه من دينه . فنحن هنا  
بصدد وفاء بمقابل والمقابل هو حق متنازع فيه للمدين  
وهنا تنتفي فكرة المضاربة .

رابعا : اذا كان الحق المتنازع فيه يثقل عقارا وبيع الحق لحائـز



العقار • والغرض هنا أن شخصا اكتسب ملكية عقار مرهون  
وتفاديا لنزع ملكيته فانه اشترى الحق المتنازع فيه المضمون  
بهذا الرأي ليخلص العقار من الرهن •  
ففي هذه الحالة لايجوز للمدين أن يتخلص من الدين باسترداده  
عن طريق دفع الثمن والمصاريف والفوائد -

وواضح هنا أن غرض الحائز ليس مجرد المضاربة وانما كان  
غرضه أن يتفادى رجوع الدائن المرتهن عليه •

## الفصل الرابع

### بيع التركة

#### Vent d'heredite

#### ١ - تعريف بيع التركة:

قبل الدخول في تعريف بيع التركة لابد من بيان المقصود بهذا البيع فيقصد بهذا البيع أن يقوم الوارث ببيع نصيبه في التركة جزاءا أى ببيع جميع ما تلقاه من المورث من الحقوق اجمالا وبدون تفصيل (١) فبيع التركة هو عقد بيع اجمالى (٢) يبيع فيه الوارث أو الموصى له نصيبه كله أو بعضه مقابل ثمن نقدى يقدر جملة واحدة .

وإذا كان البيع وارث الى وارث آخر فان العقد يكون تخارجا بين الوارثين . وبيع التركة أعم من التخارج (٣) فهو لا يشمل التخارج ويشمل غيره .

(١) راجع د/ البدراوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ م ٤٣٣ بند ٣٠٢ .

(٢) راجع د/ سمير تناعو ، المرجع السابق م ٤٠٤ بند ٩٦ .

(٣) راجع نص المادة ٤٨ من القانون ٧٧ لسنة ١٩٤٣ بخصوص التخارج .

هو تصالح الورثة على اخراج بعضهم من الميراث على شئ معلوم

" كتابنا المشاكل العائلية في قانونى الموارث والوصية عام ١٩٩٠

م ١١٢ " .

• وبيع التركة لا يتم الا بعد وفاة المورث وثبوت الحق في الميراث .  
 أما قبل وفاة المورث فان البيع يكون باطلا باعتباره تصرفا في تركـة  
 انسان على قيد الحياة (١) .

وبيع التركة هو الذى يقع على كل نصيب الوارث فى التركة أو على  
 بعض نصيبه فيها دون تحديد .

أما اذا حدد الوارث المال الذى يبيعه فان هذا العقد يعتبر بيعا  
 لتركه ولو كان هذا المال هو كل ما آل الى الوارث بالميراث .

وكون البيع يرد على تركة أو على نصيب فى هذه التركة دون تحديد  
 للأعيان محل البيع هو ما يجعله بيعا احتماليا جرافيا . ويبرر بالتالى  
 الأحكام الخاصة التى نرى عليها المشرع بشأنه . ولا يمنع اعتبار العقد  
 بيعا لتركه أن يرد فيه ذكر بعض الأعيان التى توجد فى هذه التركة  
 طالما أن هذه الأعيان ليست هى كل الشئ المبـيع .

ونظرا لأنه لا تركه الا بعد سداد الديون فان بيع التركة يـرد  
 على الحقوق التى تظل فيها بعد سداد ما عليها من ديون . فع تنتقل  
 للمشتري ملكية شئ قبل سداد ديون التركة (٢) .

(١) راجع نقض مدنى ١٩٦٧/١١/٢١ مجموعة المكتب الفنى السنة ١٨ ص ١٧٣٦ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٦٢/٦/١٧ مجموعة المكتب الفنى السنة ١٢ ص ٧٧٤ .

حيث نشرت محكمة النقض قاعدة " لا تركه الا بعد سداد الديون " ان  
 تركة المدين تنتقل بمجرد الوفاء بحق عينى لدائنى المتوفى يخول لهم  
 تتبعها واستيفاء ديونهم منها تحت يد أى وارث أو من يكون الوارث قد  
 تصرف اليهم مادام أن الدين قائم دون أن يكون لهذا الوارث الدفع  
 بانقسام الدين على الورثة " .

## ٢ - كيف يتم هذا البيع :

بمطالبة نص المادة ٤٧٤ مدني نجد أنها نصت على أنه " اذا بيعت تركه فلا يسرى البيع في حق الغير الا اذا استوفى المشتري الاجراءات الواجبه لنقل كل حق اشتملت عليه التركة . فاذا نص القانون على اجراءات لنقل الحق فيما بين المتعاقدين وجب أيضا أن تستوفى هذه الاجراءات " .

وبيع التركة عقد يتم بمجرد التراضي . ومع أنه مجموعة من الأموال الا أن المشرع استوجب اتخاذ كل الاجراءات اللازمة لنقل كل حق من مشتملات التركة سواء فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير .

وبناء على ذلك اذا اشتملت التركة على حقوق عينية عقارية أصلية كان من الواجب تسجيل عقد البيع حتى تنتقل الملكية الى المشتري فيما بين المتعاقدين وبالنسبة للغير . وقد سبق أن رأينا أن قانون الشهر العقاري لا يجيز شهر تصرف الوارث الا بعد شهر حق الارث . وهذا الحكم ينطبق ليس فقط في حالة بيع حق عيني عقارى بالذات بل وفي حالة بيع الاستحقاق في التركة أيضا .

أما بالنسبة للمنقولات المادية فان الملكية تنتقل فيها بمجرد التعاقد وانا اشتملت التركة على حقوق شخصية وجب حتى يكون البيع نافذا في حق

الغير وعلى الخصوم المدينين بها أن يعلن هؤلاء بالبيع أو يقبلوا .  
فإن كان نفاذه قبل الغير بقبول المدين وجب أن يكتمون  
هذا القبول ثابت التاريخ (١) .

### ٣ - حكم بيع التركة :

يترتب على بيع الوارث نصيبه في التركة حلول المشتري محله في حقوقه  
في التركة بعد وفاء ما عليها من ديون . ويترتب هذا الحل فـ  
حق المتعاقدين وفي حق غيرهما بعد استيفاء الاجراءات اللازمة لذلك  
حيث يستوجبها القانون . لكن ليس معنى هذا أن المشتري يكتسب  
بالشراء حصة الوارث لأنها حصة ملازمة للشخص الوارث لا حصة به . ولهذا  
لا يدخل في البيع الحقوق الشخصية المحضة المرتبطة بذات الوارث .

ويلاحظ أن القانون في المادة ٨٨٣ مدني يعطي لسائر الورثة الحق  
في استرداد الحصة المبيعة في التركة لأجنبي فنصت على أن :-

١ - " للشريك في المنقول الشائع أو في المجموع من المال أن يسترد  
قبل القسمة الحصة الشائعة التي باعها شريك غيره لأجنبي بطريق  
الممارسه وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ علمه بالبيع أو من تاريخ  
اعلانه به . ويتم الاسترداد باعلان يوجه الى كل من البائع والمشتري

(١) راجع د / البدرأوى ، المرجع السابق ص ٤٣٥ .

ويحل المسترد محل المشتري في جميع حقوقه والتزاماته اذا هو  
عوضه عن كل ما أنفقته " .

٢ - واذا تعدد المستردون فلكل منهم أن يسترد بنسبة حصته (١) .

#### ٤ - آثار بيع التركة :

وضع المشرع عدة نصوص حدد بها التزامات البائع والمشتري في بيع  
التركة وفيما عدا ذلك فان بيع التركة يخضع للقواعد العامة في عقود  
البيع . وسوف نعرض فيما يلي لالتزامات البائع ثم نتبعها بالتزامات المشتري :

#### (أ) : التزامات البائع :

يلتزم البائع بنقل ملكية المبيع والتسليم والضمان .

#### ١ - التزامه بنقل ملكية المبيع :

التزام البائع بنقل ملكية المبيع يتوقف على طبيعة (٢) كل حق من  
حقوق التركة . فاذا كان البيع شاملا لكل حقوق التركة أو بعضها الا أن  
انتقال ملكية كل حق من هذه الحقوق يتم بالطريقة التي رسمها القانون لنقل  
ملكية كل حق على حده . وفي هذا تنص المادة ٤٧٤ مدني على أنه

(١) راجع د/ البدرأوى الحقوق العينية الأصلية بند ١٣٨ وما بعده  
(استرداد الحصة الشائعه) .

(٢) راجع د/ سمير تناغو ، المرجع السابق ص ٤٠٧ .

" انا بيعت تركه فلا يسرى البيع فى حقوق الغير الا انا استوفى المشتري الاجراءات الواجبة لنقل كل حق اشتملت عليه التركة . فاذا نص القانون على اجراءات لنقل الحق فيما بين المتعاقدين . وجب أيضا أن تستوفى هذه الاجراءات "

وطبقا لهذا النص فان المنقولات المعينة بالذات تنتقل ملكيتها بمجرد العقد واذا وجدت منقولات معينة بالنوع فى التركة فانها تعتبر معينة بالذات لأن بيع التركة هو بيع جزاف تنتقل به ملكية المنقولات المادية كلها بمجرد العقد . أما الحقوق الشخصية فان بيعها يكون حوالة لها فتنتقل بين المتعاقدين بمجرد العقد . أما بالنسبة للغير فلا يحتج بهذا الانتقال عليه الا بقبول الحوالة أو اعلانه بها ولا يحتج بذلك على غير المدين الا باعلان المدين أو بقبوله الثابت التاريخ (م ٣٠٥ مدنى ) .

أما الحقوق العقارية فان الملكية فيها لا تنتقل فيما بين المتعاقدين أو بالنسبة للغير الا بالتسجيل (١) .

ومحل التزام البائع بنقل الملكية هو كل التركة أو نصفها أو ثلثها بحسب ما ينص عليه الاتفاق .

(١) راجع د/السنهورى ، الوسيط ج ٤ فقرة ١٣١ حيث يقول " ولا حاجة فى ذلك للتسجيل حتى ولو اشتملت الحصة المبيعة على عقار ولكن لا تنتقل ملكية عقار بالذات الى المشتري حتى فيما بين الطرفين الا بالتسجيل " عكس ذلك د/اسماعيل غانم ، المرجع السابق فقرة ٢١٤ .

وتتحدد التركة بحسب حالتها وقت وفاة المورث وليس وقت إبرام العقد ولو كان البائع قد استولى لنفسه على شيء من أموال التركة في الفترة ما بين الوفاء والبيع فإنه يكون ملتزما بنقل ملكية هذا الشيء إلى المشتري مع سائر حقوق التركة وهذا ما تنص عليه المادة ٤٧٥ مدني

## ٢ - التزامه بالتسليم :

نظرا لأن التسليم متفرع عن الالتزام بنقل الملكية فإن البائع يلتزم بتسليم التركة للمشتري ليس بالحالة التي كانت عليها وقت العقد طبقا للقواعد العامة في عقد البيع <sup>(١)</sup> ولكن بالحالة التي كانت عليها وقت الوفاء .

وحيث أن البيع يقع على كل مشتملات نصيب الوارث دون تفصيل فإنه يشمل كل ما آل إلى الوارث من التركة ولو كان قد سبق أن تصرف فيه وذلك ما لم يتضمن العقد ما يخالف ذلك .  
ولكن ما الحكم إذا كان الوارث قد وهب مالا من أموال التركة أو نزل عن دين لها في ذمة الغير بدون مقابل ؟  
الراجح فقها <sup>(٢)</sup> أن البائع يلتزم برد قيمة ما وهب أو تنازل عنه .

(١) راجع د/ سمير تناغو ، المرجع السابق ص ٤٠٨ ، د/ اسماعيل غانم

المرجع السابق فقرة ٢١٤ .

(٢) راجع د/ البدرأوى ، المرجع السابق ص ٤٣٨ .



### ٣ - التزامه بالضمــــــــان :

للضمان فى بيع التركة حكم خاص (١) ويبرر هذا أن هذا النوع من البيوع ينطوى على المضاربة والغرر . ولذلك جاء نص الماده ٣٢٣ مدنى أن " من باع تركه دون أن يفصل مشتلاتها لا يضمن الا ثبوت وراثته ما لم يتفق على غير ذلك " .

يتضح من هذا النص أن البائع لا يضمن الا أمور ثلاثة هى :-  
وجود التركة - ثبوت صفة الوارث - النصيب المحدد فى العقد النصــــــــف  
أو الربع أو الثلث . ومن ثم فهو لا يضمن وجود حق معين فيها ولا يسار  
المدينين بدين التركة ولا استحقاق عقار أو منقول معين . ذلك  
أن البيع حصل دون بيان مشتلات التركة أى بيعا جزافيا . ويضمن البائع  
فضلا عن فعله الشخصى عدم التعرض للمشتري بعد البيع . وهو ضامن  
أيضا الاستحقاق الذى قد يقع بناء على حق رتبته هو للغير  
قبل أن يكون البيع نافذا فى مواجهة الغير كالرهون التى يكون قد  
قررها أو النزول عن حق من التركة للغير .

ومما هو جدير بالذكر أن الأحكام السابقة هو أحكام الضــــــــمان  
القانونى ويجوز تعديلها بالاتفاق تخفيفا أو تشديدا أو اسقاطا (٢) .

- (١) راجع د/ البدراوى ، المرجع السابق ص ٤٣٩ .  
(٢) جاء فى المذكرة الايضاحية " هذا البيع ينطوى على شىء من الاحتمال  
والمقامره فالبايع لا يضمن الا ثبوت وراثته . أما ما يشتمل عليه نصيبه  
فى الميراث من حقوق وديون فلا يضمن منها شىء ( مجموعة الأعمال  
التحضيرية ج ٤ ص ٢٠٨ ) .

## (ب) التزامات المشتري :

الالتزام الأساسى على عاتق المشتري هو دفع ثمن المبيع . ونظرا  
لأن هذا الثمن يقابل التركة وأنه لا تركه الا بعد سداد الديون فإن  
كل دين على التركة يستوفى منها قبل أن يؤول أى حق للمشتري .

فإذا تصورنا أن البائع نفسه <sup>(١)</sup> كان دائنا للتركة ثم انقضى  
هذا الدين بالميراث بسبب اتحاد الذمة . فان هذا الدين يعود مرة  
أخرى للوجود بالتصرف فى التركة الى شخص آخر ، لأن اتحاد  
الذمة ليس سببا من أسباب انقضاء الالتزام . وانما هو مانع فقط من  
موانع المطالبة به . فإذا عاد حق الوارث قبل التركة فإن المشتري  
يكون مسئولا عن هذا الحق فى مواجهة الوارث ويدفع له حقه  
بالإضافة الى ثمن البيع . ويصدق نفس الحكم أيضا اذا قام الوارث وهو  
البائع بدفع بعض ديون التركة للغير ، فانه يستردها من المشتري -  
وهذا ما لم يوجد اتفاق على غير ذلك وقد ورد هذا الحكم  
تفصيلا فى نص المادة ٤٧٦ مدنى .

ويلاحظ أن الأحكام السابقة لا تتعلق بالنظام ويجوز الخروج عليها .

---

(١) راجع د/ البدرأوى ، المرجع السابق ص٤٣٨، د/ سليمان مرقى ، المرجع  
السابق ص٥٥٢، د/ سمير تناعو ، المرجع السابق ص٤٠٩، د/ خميس  
خضر ، المرجع السابق ص٣٣٣، د/ محمد على عمران ، المرجع  
السابق ص٣٤٦ بند ١٩٠ .

## الفصل الخامس

### البيع فى مرض الموت

تمهيد :

نظرا لتغيير الحالة الاقتصادية من عمر الى آخر وتقلب الأسعار بالزيادة الهائلة . فقد يعتمد البعض عندما يشتد عليه المرض أن يتصرف فى بعض أو كل أملاكه تصرفا يتضرر منه ورثته . فحق الورثة يتعلق بالمال منذ وقت اشتداد هذا المرض وليس منذ الوفاة <sup>(١)</sup> وإزاء وضع حد لهذا الاستغلال فقد تدخل التشريع الإسلامى والقانون الوضعى لوضع قواعد تحكم هذه التصرفات فى مرض الموت . ونظرا لأن الفقهاء الإسلامى أسبق من القانون الوضعى فى تنظيم هذه التصرفات قسداً فضلنا عرض هذه الأحكام التفصيلية فى بحثين . نتناول فى المبحث الأول حكم بيع المريض مرض الموت فى الفقه الإسلامى ونخصى المبحث الثانى لحكم هذا البيع فى القانون الوضعى .

(١) راجع فى الفقه المصرى : د/احمد نجيب الهلالى وخامد ذكى فقرة ٢٠٦ ، د/أنور سلطان فقرة ٤٧٧ ، د/محمد كامل مرسى فقرة ٢٥٨ ، د/البدراوى فقرة ٤١٨ -

## المبحث الأول

### حكم الشريعة الإسلامية في تصرف المريض مرض الموت

#### (أ) مفهوم مرض الموت في الفقه الإسلامي :

لقد اختلفت آراء فقهاء الشريعة الغراء في تعريف موت الموت فقد ذهب البعض (١) الى القول بأن المريض يعتبر في مرض الموت اذا كان لا يخرج لحوائج نفسه . وقد ورد في المختار للفتوى أنه اذا كان الغالب منه الموت كان مرض الموت سواء كان صاحب فراش أم لم يكن كذا في المضمومات . وقد نصت المادة ١٥٩٥ من مجلة الأحكام العدلية (٢) " مرض الموت هو الذي يغلب فيه خوف الموت ويعجز معه المريض عن رؤية مصالحه خارجا عن داره ان كان من الذكور وعن رؤية مصالحه داخل داره ان كان من الاناث ، ويموت على ذلك الحال قبل مرور سنة ، سواء كان صاحب فراش أو لم يكن . وان امتد مرضه ومضت عليه سنة وهو على حاله واحدة كان حكم الصحيح ، وتكون تصرفاته كتصرفات الصحيح ما لم يشتد مرضه ويتغير حاله . ولكن لو اشتد مرضه وتغير حاله ومات قبل مضي سنه يعد حال اعتبارا من وقت التغير الى الوفاة مرض الموت " .

(١) راجع الفتاوى الهندية ٤ ص ١٧٦ .

(٢) تعتبر هذه المجلة تقنيا للمذهب الحنفي وهي نصوص مرشد الحيران

في المواد ٣٥٨ ، ٣٥٩ .

وأرجح ما قيل في شأن تعريف مرض الموت (١) أنه المرض الذى يكون المريض به عاجزا عن القيام بمصالحه وقضاء حاجاته خارج المنزل ان كان رجلا وداخل المنزل ان كان امرأة ويغلب فيه الهلاك ويتمثل به الموت ولو بسبب آخر غير المرض سواء ألزمه الفراش أم لم يلزمه " .

ويتضح مما تقدم أن هناك شروطا ثلاثة ليكون المرض مرض موت :-

- ١ - أن يقعد المرض المريض عن قضاء مصالحه .
  - ٢ - أن يغلب فيه الموت .
  - ٣ - أن ينتهى بالموت فعلا .
- وسنتولى تفصيلا شرح هذه الشروط الثلاثة مجتمعة .

أولا : أن يقعد المرض المريض عن قضاء مصالحه :

يجب أن يجعل المرض المريض عاجزا عن قضاء مصالحه العادية المألوفة التى يستطيع الأصحاء عادة مباشرتها ، مثل الذهاب الى السوق لقضاء المصالح ، وممارسة أعمال المهنة اذا كان المريض من الاناث . ولا يشترط أن يلزم المريض الفراش ليكون المرض مرض موت . وقد استقر قضاء النقض (٢) على أنه " لا يشترط فى مرض الموت لزوم صاحبه الفراش على وجه الاستمرار والاستقرار بل يكفى أن يلزمه وقت اشتداد العلة به

(١) راجع الشيخ /عمر عبد الله أحكام الشريعة الاسلاميه فى الاحوال الشخصية

١٩٥٦ ص ٣٤١ .

(٢) راجع نقض مدنى ١٩٦٤/١/٢٦ مجموعة أحكام النقض السنة ١٥ ص ٣٩٦ .

كما لا يشترط فيه على أن يؤثر على سلامة ادراك المريض أو ينقضى من أهليته للتصرف " .

ومن ثم فإن ذهاب المورث الى المحكمة وإقراره بصحة توقيعـــــــــــــــــه على العقود المطعون عليها لا يمتنع معه اعتبار مرضه مرض موت متى كان شديدا يغلب فيه الهلاك وانتهى فعلا بموته . ولاتعتبر الشيخوخة التي تجعل الشخص غير قادر على مباشرة الأعمال المألوفة مــــــــــــرض موت . فهي تعتبر مرحلة من مراحل الطبيعية . وإذا كان الشخص محترفا لعمل شاق لا يستطيع مباشرته الا بكامل قواه وقد أصابه مرض يعجزه عن مباشرة المألوف من الأعمال بين الناس فلا يكون فــــــــــــي هذه الحالة مرض موت (١) .

#### ثانيا : أن يغلب في المرض خوف الموت :-

يشترط حتى يعتبر المرض مرض موت أن يكون المرض خطيــــــــــــرا مما ينتهي عادة بالموت . أو يكون بسيطا ثم يتطور حتى تصبح حالة المريض سيئة يخشى عليه فيها الموت . أما اذا المــــــــــــرض لم يصل الى هذا الحد من الخطورة فإنه لا يعتبر مرض مــــــــــــوت ولو أعجز المريض عن قضاء مصالحه . كأن يصاب الانسان بمرمــــــــد

(١) راجع د / السنهوري ، الوسيط ج ٤ طبعة ١٩٨٦ نادي القضاء م ٤٠٠ بند ١٧٨ .

فى عينه فيعجزه عن الرؤية أو يصاب فى قدمه فيعجز عــــن  
المشى فلا يستطيع قضاء مصالحه فهنا لايعتبر المـرض مـرض مــــوت  
وتصرفاته تكون تصرفات الأصحاء .

ثالثا : أن ينتهى المرض بالموت فعلا :

يجب أخيرا أن ينتهى المرض بالموت فعلا . فإنا أصيب شخص بمرض  
آعجزه عن قضاء مصالحه وغلب فيه خوف الموت ولكنه مع ذلك برىء  
منه وكان قد تصرف فى ماله أثناء المرض كان حكم تصرفه حكم تصرف  
الأصحاء فلا يجوز الطعن فيه من الورثه . ولكن أجاز بعض الفقهاء  
لمن (١) صدر منه التصرف نفسه أن يطعن فى تصرفه بالغلط فى  
الباعث بأن يثبت أنه انما تصرف وهو معتقد أنه فى مرض الموت ولو  
اعتقد أنه سيشفى ما كان ليتصرف . ففي هذه الحالة يكون التصرف  
قابلا للإبطال للغلط ويجوز للمتصرف أن يبطله لهذا العيب . وقد يطول  
المرض بأن يكون من الأمراض المزمنة كالشلل والسـل ثم ينتهى بالموت  
ولكن بعد مدة طويلة .

والقاعدة فى هذه الأمراض المزمنة أنها لاتعتبر للوهلة الأولى مـرض  
موت إنا طالـت دون أن تشـد ، بحيث يطمئن المريض الى أن المـرض

(١) راجع د/ احمد نجيب هلالى ، د/حامد ذكى فقرة ٢٠٨ .

قد وقف سيره ولم يعد هناك منه خطر واهم . وهذا حتى لو كان المریض قد أفقد المریض عن قضاء مصالحه وألزمه الفراش ، ما دام لم يعد يغلب فيه خطر الموت العاجل . لكن اذا اشتد المرض بعد ذلك وساءت حالة المریض حتى أصبحت تنذر بدنو الأجل واستمر المرض فى الاشداد حتى انتهى بالموت فعلا فانه يعتبر مرض موت من الوقت الذى اشتد فيه (١) وقد ذهب رأى فى الفقه الاسلامى (٢) أخذت به مجلة الأحكام العدلية " يقدر المدة التى يطول فيها المرض المزمع سنة دون أن يشتد لم يعتبر مرض موت . واذا اشتد المرض بعد ذلك حتى انتهى بالموت بالفعل قبل انقضاء سنة من اشتداده اعتبر فى هذه الفترة مرض موت " .

فهذه الشروط الثلاثة سالفة الذكر تعتبر علامات مجتمعه بـل تعتبر أمور موضوعية من شأنها أن تقيم فى نفس المریض حالة نفسية هى أنه مشرف على الموت . ولما كان الفقه الاسلامى يقف عند الضوابط الموضوعية ويستدل بها على الأمور الذاتية فانه يكتفى بهذه العلامات المادية ليستخلص منها أن المریض وهو يتصرف كانت تقوم به حاله نفسه هى أنه يشعر بدنو أجله . فيفترض فى تصرفه انما يوصى أى يأخذ حكم الوصية ولا حاجة بعد ذلك الى الدخول فى طيات النفس فهذا

(١) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ص ٤٠١ .

(٢) راجع الأستاذ/ سليم باز التعليق على المادة ١٥٩٥ مجلة الأحكام العدلية ص ٨٨٨ .



بحث عسير ومتعذر . ويكفى أن تقوم هذه العلامات المادية أمارات على حالته النفسية فقط .

### (ب) سبب تقييد التصرف في مرض الموت :

لا يرجع سبب تقييد تصرف المريض إلى أهلية المريض ولا إلى عيب في إرادته . والمريض مرض الموت لا يفقد ولا ينتقص هذه الأهلية مادام حيا حافظا لقواه العقلية فإنه يبقى متمتعاً بأهليته الكاملة إلى آخر لحظة من حياته . ولو وقع أن المرض أفقده التمييز فإن التصرف الذي يصدر منه وهو في هذه الحالة يكون باطلا لانعدام التمييز (١) . ولا يقتصر الأمر فيه على أن يكون تصرفا غير نافذ في حق الورثة لمدوره في مرض الموت . ويرجع تقييد التصرف في مرض الموت إلى تعلق حق الورثة بأموال المريض من وقت المرض .

فالقاعدة في الفقه الاسلامي أن حق الورثة يتعلق بأموال مورثهم لامن وقت موته فقط بل من وقت المرض الذي يموت فيه . فإذا صدر منه تصرفات تنطوي على تبرع منذ هذا المرض فإن هذه التصرفات تأخذ حكم الوصية . ذلك أن المريض وهو على شفا الموت إذا تبرع بماله فأنما يقصد أن ينقل هذا المال إلى غيره بعد موته لا في المدة المحددة القصيرة التي نقدر له الحياة فيها . ولا يستطيع انسان

(١) راجع د/ السنهوري ، المرجع السابق ص ٤٠٩ بند ١٨١ .

أن ينقل ماله بعد موته بتصرف ارادى الا اذا كان عن طريق الوصية ولكن أيضا بقيود سنعرضا فيها بعد . وقد اختلف فقهاء الشريعة الغراء فى تكييف حق الورثة الذى يتعلق بأموال مورثهم وقت مرض الموت فذهب بعضهم (١) الى أنه حق ملكية كامل يثبت بمجرد المرض . بينما ذهب البعض الآخر الى أن حق الملكية انما يكون عند الموت ولكنه يستند الى وقت بدء المرض . وذهب فريق (٢) ثالث الى أن حق الورثة وقت المرض ليس حق ملكية بل هو حق خلافه أو ارث . وأيضا كانت طبيعة حق الورثة فانه يقيد من تصرف المريض على النحو السالف بيانه وما هو جدير بالاشارة اليه هنا أن هذا التقيد لا يسرى الا فى حق من تجرى فى ميراثه أحكام الشريعة الاسلامية وهؤلاء هم كل المصريين مسلمين كانوا أو غير مسلمين . أما الأجنبى الذى لاتجرب فى ميراثه أحكام الشريعة الاسلامية فلا يسرى هذا التقيد فى حقه .

وقد أشارت المذكرة الايضاحية للمشروع التمهيدي " أن المشروع لم يميز كما ميز التقنين المدنى المختلط فى تطبيق أحكام بيع المريض مرض الموت بين شخص يحكم فى أهليته بمقتضى الشريعة وآخر يحكم

(١) راجع د/ السنهورى ، الوسيط ، ج٤ طبعة نادى القضاة ١٩٨٦ ص ٤١٤ وما بعدها .

(٢) عكس ذلك الاستئناف المختلط ١٩٢٢/٣/٢٥ " أحكام بيع المريض مرض الموت تسرى ولو كان البائع أجنبيا " .

فى أهليته بغير الشريعة لأن تقييد تصرفات المريض مرض الموت لا يرجع الى نقص أهليته بغير الشريعة لأن تقييد هذه التصرفات لا يرجع الى نقص الأهلية بل هو تطبيق لأحكام الوصية وهى أحكام عامة تسرى على الجميع " (١) .

#### (ج) : انتقال أموال التركة الى الورثة فى الفقه الاسلامى :

من المعلوم سلفا فى الفقه الاسلامى أن دين المتوفى يتعلق بمال يتركه فتصبح من ثم تركته هى المسئولة عن سداد هذه الديون .

وقد اختلف فقهاء الشريعة الغراء فى تحديد وقت انتقال التركة فذهب المالكية الى أن تبقى أموال التركة على ملك الميت بعد موته الى أن يسدد الدين مستغرقا للتركة أو لم يكن كذلك . وعند الشافعية والحنابلة تنتقل أموال التركة الى ملك الورثة فورا بموت المورث مع تعلق الدين بها سواء كان الدين مستغرقا للتركة أو غير مستغرق لها وفى المذهب الحنبلى قول يذهب الى بقاء التركة ملك الميت الى أن يسدد الدين وهو يتفق مع قول المذهب المالكى .

---

(١) راجع د/البدرأوى ، الوجيز عام ١٩٩٠ ص ٤٤٦ ، د/سليمان مرقص ، المرجع السابق " تفصيل التنازع الداخلى والتنازع الدولى للقوانين " ، ص ٥٦٧ .

وعند الحنفية يجب التفرقه بين أمرين : الأمر الأول : اذا كان الدين مستغرقا للتركه فان أموال الميت تبقى على ملكه ولا تنتقل الى ملك الورثة أما اذا كان الدين غير مستغرق للتركه فان أموال التركه تنتقل الى الورثة بمجرد موت المورث ———— تعلق الدين بهذه الأموال .

وهناك نتائج تتوقف على تحديد وقت هذا الانتقال نعرض لأهمها فيما يلي :-

أولا : أن نماء أعيان التركه بالزياده المتولده عنها سواء كانت متصله أو منفصلة كالشجرة والولد والريع والسمن . اذا قلنا ببقاء التركه على ملك الميت فيقضى من هذا النماء ديونه وتنفذ وصاياه .  
واذا قلنا بأن الملكية تنتقل الى الورثة بمجرد موت المورث فان هذا النماء يكون ملكا للورثة فلا تقضى منه ديون الميت ولا تنفذ منه وصاياه .

ثانيا : نفقات أعيان التركه كنفقة الحفظ والصيانه تكون على المتركه اذا بقيت على ملك المتوفي . أما اذا انتقلت الى الورثة بمجرد موت المورث فان هذه النفقات تكون على الورثة حتى اذا بيعت أعيان التركه في ديون

الميت لم يكن للورثة الرجوع بما أنفقوا ويكون عليهم  
 أن يتخلصوا من هذه النفقات بالمبادرة إلى بيع  
 الأعيان لسداد الديون . وكما أن لهم نماء الأعيان  
 يكون عليهم نفقتها (١) .

---

(١) راجع في تفاصيل عرض هذه النتائج د/ السهوى ، الوسيط ج ٤  
 طبعة نادى القضاء عام ١٩٨٦ ص ٤٢٨ بند ١٩٠ .

## المبحث الثانى

حكم تصرف المريض مريض الموت فى

التقنين المدنى الجديد

## ١ - التنظيم التشريعى :

تنص المادة ٤٧٧ على أنه :-

١ - اذا باع المريض مريض الموت لوارث أو لغيره بثمن يقل عن قيمة المبيع وقت الموت فان البيع يسرى فى حق الورثة اذا كانت زيادة قيمة المبيع على الثمن لاتجاوز ثلث تركه داخلا فيها المبيع ذاته .

٢ - أما اذا كانت هذه الزيادة تجاوز الثلث فان البيع فيما يجاوز الثلث لايسرى فى حق الورثة الا اذا أقروه أو رد المشتري للتركه ما يفي بتكملة الثلثين .

٣ - ويسرى على بيع المريض مريض الموت أحكام المادة ٩١٦ مدنى .  
ثم جاء نص المادة ٤٧٨ مدنى على أنه " لاتسرى أحكام المادة السابقة اضرار بالغير حسن النية اذا كان هذا الغير قد كسب بعوفى حقا عينيا على العين المبيعة " .

## ٢ - المقصود بعرض الموت في ظل أحكام هذا التقنين الوضعى :

لم يتعرض المشرع في هذا التقنين الجديد لبيان المقصود بمرض الموت ومن ثم كان لأحكام الشريعة الغراء السبق المعلى في هذا الشأن .

وقد استقر قضاء محكمة النقض المصرية على أنه " من الضوابط المقررة في تحديد مرض الموت وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة أن يكون المرض مما يغلب فيه الهلاك ويشعر المريض فيه بدنو أجله وينتهى بوفاته فاذا استطال عليه المرض لأكثر من سنة فلا يعتبر الممرض مريض موت مهما يكن من خطورة هذا المرض واحتمال تقدم برء صاحبه منه وتكون تصرفاته صحيحة في هذه الفترة . ولاتعد حالته من حالات مرض الموت الا في فترة تزايدها واشتداد وطأتها اذ العبرة بفترة الشدة التي تعقبها الوفاة " (١) .

وقد سبق أن أسلفنا الشروط الثلاثة التي يجب توافرها حتى نكون بصدد واقعة مرض موت .

## ٣ - اثبات مرض الموت :

يعتبر مرض الموت واقعة مادية (٢) يجوز اثباتها بكافة طرق الاثبات

(١) راجع نقض مدنى ١٩٥٥/٤/٢١ ، مجموعة أحكام النقض السنة ٦ ص ١٠٢٠ قاعدة ١٣٢ .

(٢) راجع د/ السنهورى ، المرجع السابق ص ٤٠٦ بند ١٧٩ .

القانونية ومنها البيئة والقرائن . وأكثر ما يثبت هذا المرض بالشهادة الطبية الدالة على حاله .

فقد استقر قضاء محكمة النقض في أحد أحكامها على أنه " مادامت محكمة الموضوع قد استخلصت من التحقيقات التي أجريت في الدعوى ومن الشهادات الطبيتين المقدمتين فيها عن مرض الموت أنه كان مريضا بمرض السل الرئوى وأن هذا المرض اشتد عليه وقت تحرير العقد المطعون عليه ثم فندت الطعون الموجهة الى الشهادة المقدمة من الصادر له العقد فانها تكون قد أوردت في حكمها من الأسباب ما يكفى لحمل قضائها " .

كذلك يمكن الاثبات بشهادة الشهود وذلك ينقضى حياة المريى فى أيامه الأخيرة . ويقع على عاتق الورثة الذين يطعنون فى تصرف مورثهم بأنه صدر فى مرض الموت . ولما كان الورثة يعتبرون خلفا لمورثهم وليسوا من الغير من حيث ثبوت التاريخ فان تاريخ التصرف العرفى يكون حجة عليهم كما هو حجة على مورثهم .

فاذا كان التصرف مؤرخا تاريخا عرفيا فى وقت ثبت أن المورث لم يكن فيه مريضا كان هذا التاريخ العرفى حجة عليهم . ولكن لهم أن يثبتوا أن هذا التاريخ قد قدم عمدا لاختفاء أن التصرف قد صدر فى مرض الموت وأن التاريخ الذى صدر فيه التصرف متأخر



عن التاريخ المصورى المذكور فى التصرف ويقع فى وقت كان فيه المـوـرث فى مرض الموت . فاذا أثبتوا ذلك ولهم هذا الاثبات بكافة الطرق لأنهم يشبتون غشا وواقعة مادية أصبحوا من الغير من حيث سريان التصرف .

وقد أخذ المشرع بذلك فى المادة ٢/٩١٦ مدنى التى قـسـرت " على ورثة من تصرف أن يشبتوا أن العمل القانونى الصادر من مورثهم وهو فى مرض الموت ولهم اثبات ذلك بجميع الطرق ولايجتج على الورثة بتاريخ السند اذا لم يكن هذا التاريخ ثابتا " .

#### ٤ - الحكم العام فى تصرفات المرنى فى مرض الموت فى التقنين المدنى :

ورد النص على هذا الحكم العام فى المادة ٩١٦ مدنى السـمى جاء نصها :

١ - كل عمل قانونى يصدر من شخص فى مرض الموت ويكون مقصودا به التبرع يعتبر مضافا الى ما بعد الموت وتسرى عليه أحكام الوصية أيضا كانت التسمية التى تعطى لهذا التصرف .

٢ - وعلى ورثة من تصرف أن يشبتوا أن العمل القانونى قد صدر من مورثهم وهو فى مرض الموت ولهم اثبات ذلك بجميع طرق الاثبات ولايجتج على الورثة بتاريخ السند اذا لم يكن هذا التاريخ ثابتا .

٣ - واذا أثلت الورثة أن التصرف صدر من مورثهم فى مرض الموت اعتبر التصرف صادرا على سبيل التبرع مالم يثبت من صدر له التصرف عكس ذلك . كل هذا مالم توجد أحكام خاصة تخالف ذلك " .

يتضح من هذا النص أنه يتضمن قاعدتين (١) الأولى موضوعية  
واردة في الفقرة الأولى والثانية قاعدة اثبات في الفقرة الثالثة .

فأما عن القاعدة الموضوعية (٢) فقد أخذ القانون المدني بما  
أخذ به فقهاء الشريعة الغراء من اعتبار التبرعات التي تصدر في مرض  
الموت في حكم الوصية وتسرى عليها أحكامها . أى أن تبرع المريض  
حال مرضه يعتبر وصية ، وبناء على ذلك فإن هذا التبرع لا ينفذ  
في حق الدائنين الا بعد استيفاء ديونهم ، اذ أن وفاء الديون  
مقدم على نفاذ الوصايا ، ثم انه لا ينفذ أيضا في حق الورثة الا في  
حدود الثلث المتبقى من التركة بعد اخراج الديون .

فاذا كان التصرف صريحا في معنى التبرع لم يكن هناك صعوبة  
ما وتطبق عليه أحكام الوصية ومثال ذلك : الهبة والابراء من الدين .

أما اذا كان التصرف ظاهره معارضه . وادعى الورثة أن حقيقة  
تبرع فكان الأصل أن الورثة اثبات أن التصرف حصل تبرعا ولهم اثبات ذلك  
بجميع الطرق ولكن المشرع أعفى الورثة من اثبات أن التصرف حصل  
تبرعا وهذه هي قاعدة الاثبات التي وردت في الفقرة الثالثة  
من المادة ٩١٦ مدني . فكل التصرفات التي تصدر من المريض مرضي

(١) راجع د/ خميس خضر ، العقود المدنية الكبيرة ، ١٩٨٩ ص ٣٢٧ .

(٢) راجع د/ البدرأوى ، الوجيز ، عام ١٩٩٠ ص ٤٤٠ -

الموت تعتبر ابتداءً أنها صدرت على سبيل التبرع ، ومن ثم فهي تأخذ حكم الوصية ولو كان ظاهرها معارضة كالبيع والاقرار بالدين ولكن يجوز لمن صدر التصرف لصالحه أن يثبت أن التصرف رغم صدوره في مرض الموت كان بمقابل . فإذا استطاع اثبات أن التصرف كان بمقابل فإنه يأخذ حكم المعاوضات الصادره في مرض الموت (١) غير أن تطبيق هاتين القاعدتين يوجب أن يكون التصرف قد صدر في مرض الموت وقد أوجب نص المادة ٢/٩١٦ مدني على ورثة المتوفى عبء اثبات صدور التصرف في مرض الموت . ولكن يلاحظ أنه في كثير من الأحوال ما يكون المريض قد تحايل والمتصرف اليه بتقديم تاريخ التصرف لجعله سابقا على بدء المرض .

فإذا كان التصرف الصادر من المورث محررا عرفيا ذكر فيه تاريخ سبق بدء المرض فما حجية هذا التاريخ على الورثة ؟

القاعدة أن المحرر العرفي لا يكون حجة على الغير الا اذا كان ثابت التاريخ . ولا يعتبر الورثة من الغير في شأن هذا المحرر بالنسبة لتاريخ الورقة المثبتة للتصرف الصادر من مورثهم (٠) ولكن المشرع أعطى لهؤلاء الورثة مكنه من أنهم اذا كان يحتج عليهم بتاريخ الورقة العرفية فإنه يجوز لهم اثبات عدم صحة التاريخ المذكور في

(١) راجع د / السنهوري ج ٤ طبعة نادى القضاء ١٩٨٦ ص ٤١٣ .

هذه الورقة وإثبات أن مورثهم كان مريضا فى مرض الموت فى الوقت الذى تم فيه التصرف . وذلك لأن تغيير التاريخ يعتبر غشا وتحايلا على القانون فيجوز لهم هذا الإثبات بكافة طرق الإثبات القانونية .

#### ٥ - حكم بيع المريض مرض الموت فى التقنين المدنى المصرى :

سبق أن عرضنا للتنظيم التشريعى فى المادة ٤٧٧ مدنى ما لانرى معه داعيا لاعادة ذكر النى وتكفى بالاحالة اليه منعا للتكرار .

ويتضح من مطالعة هذا النى أنه يحتوى على أربعة فروض مختلفة هى :-

أن البيع فى مرض الموت اما أن يكون بثمان لا يقل عن قيمة المبيع أو بثمان يقل بما لايجاوز ثلث التركة أو بثمان يقل بما يجاوز هذا الثلث أو بغير ثمن أصلا (١) .

وسوف نعرض فيما يلى لهذه الفروض الأربع على النحو التالى :-

#### أولا : البيع بما لا يقل عن القيمة :

إذا أثبت المشتري أنه دفع ثمنا للمبيع لا يقل عن قيمته كان البيع صحيحا نافذا فى حق الورثة دون حاجة الى اجازتهم ، ويستوى فى ذلك أن يكون البيع لوأرث أو لغير وأرث .

(١) راجع د/ أحمد نجيب الهلالي ، د/ حامد ذكى فقرة ٢١١ .

والمراد بالوارث في جميع أحكام بيع المريض مرض الموت هو من يكون وارثا وقت موت المورث ولو لم يكن وارثا وقت البيع . أما من كان وارثا وقت البيع وأصبح غير وارث وقت موت المورث فلا يعتبر وارثا في هذه الأحكام . فلو لم يكن للمورث وقت البيع من الورثة غير بنت وزوجة وأخت ثم رزق بعد البيع مولودا ذكرا ، اعتبر الابن وارثا ولو أنه لم يكن موجودا وقت البيع . ولم تعتبر الأخت وارثة لأنها لا ترث وقت الموت وإن كانت تعتبر وارثة وقت البيع (١) وتقدير قيمة المبيع لمعرفة نسبة الثمن اليها وقت الموت لا وقت البيع . فلو باع المريض المنزل بألفين جنيه وكانت قيمته وقت البيع معادلة لهذا الثمن ثم أصبحت قيمته وقت الموت بثلاثة آلاف جنيه فإن البيع هنا يكون بأقل من القيمة بمقدار ألف جنيه . وهذا على الرغم من أنه كان يمثل القيمة وقت البيع . وعلى العكس من ذلك لو كانت قيمة المنزل وقت البيع ثلاثة آلاف جنيه ثم أصبحت بألفين فقط وقت الموت فإن البيع يكون يمثل القيمة (١) .

**ثانيا : البيع بأقل من القيمة بما لا يجاوز ثلث التركة :**

وإذا أثبت المشتري أنه دفع ثمنا للمبيع وأثبت مقدار مادفع وكان هذا المقدار يقل عن قيمة المبيع وقت الموت بما لا يجاوز ثلث التركة فإن البيع يكون هنا أيضا صحيحا نافذا في حق الورثة دون حاجة إلى

(١) راجع د/ السنهوري ، المرجع السابق ص ٤١٦ .

أجازتهم ويستوى فى ذلك أن يكون البيع لوارث أو لغير وارث . وتقدير  
التركة بقيمة أموال المورث وقت الموت وليس وقت البيع كما سبق  
أن ذكرنا فى الحالة الأولى (١) .

وقد كان البيع بأقل من القيمة بما لا يجاوز ثلث التركة فى ظل  
التقنين المدنى القديم يجرى التمييز فيه بين ما اذا كان البيع لغير  
وارث فيكون الحكم كما قدمناه . وما اذا كان البيع لوارث فلا ينفذ  
الا بأجازه الورثة (٢) ذلك أن أية محابه فى الثمن تعتبر تبرعا  
فتأخذ حكم الوصية ، وكانت الوصية حينئذ لاتجوز لوارث الا بأجازه الورثة  
الى أن صدر قانون الوصية رقم ٧١ لسنة ١٩٤٦ فهو يجيز الوصية  
لوارث دون حاجة الى اجازة الورثة (٣) .

ثالثا : البيع بأقل من القيمة بما يجاوز ثلث التركة :

اذا لم يستطيع المشتري أن يثبت أنه دفع ثمنا الا مبلغا هو  
أقل من قيمة المبيع وقت الموت بما يجاوز ثلث قيمة التركة وقت الموت  
أيضا فان البيع فى هذه الحالة لا يكون نافذا فى حق الورثة فيما يجاوز ثلث  
التركة الا بأجازتهم وهذا هو حكم الوصية أى أن القدر الزائد عن

(١) راجع د / السنهورى ، المرجع السابق ص ٤١٧ .

(٢) راجع استئناف مصر ١٩٣١/٢/٢٥ المجموعة الرسمية ٣٣ رقم ١٧ .

(٣) راجع مؤلفنا المشاكل العملية فى قانونى الموارث والوصية عام ١٩٩٠

ص ١٨١ .

الثلث هو المقدار المحابي فيه الذي لا ينفذ الا اذا أجازته الورثة . والاجازة  
هى اقرار لسريان البيع جميعه رغم ما به من محابه تجاوز ثلث  
التركة . وقد أوضحت المادة ٣٧ من قانون الوصية شروط هذا الاقرار (١)  
ويشترط فى الاقرار أن يصدر بعد موت البائع فلا اعتداد بالاقرار  
الحاصل فى حياته لأن ملك التركة لا يثبت للورثة الا بعد الموت . غـ  
أنه يجب أن يتوافر فيمن يصدر عنه الاقرار شرطان :-

الأول : أن يكون من أهل التبرع بأن يكون عاقلا بالغنا رشيدا ، لأن  
الاقرار اسقاط لحق ثابت فى التركة فيكون تبرعا لا يملكه  
الا من يملك التبرع .

الثانى : أن يكون عالما بما يجيزه أى عالما بما خالط البيع من محابه  
وقاصدا اقراره . وبناء على ما تقدم فلا تصح اجازة الوارث الصبى  
أو المجنون أو المحجوز عليه أو المريض مرض الموت .

وقد قضت محكمة النقض فى أحد أحكامها (٢) على أنه " يجب  
أن يكون المجيز عالما بالعيب راغبا فى تصحيحه ، فاشتراك الوارث فى  
تحرير محضر جرد التركة وإشارته فى المحضر الى التصرف لا يكون اجازة  
الا اذا أراد بذلك موافقه على التصرف " .

---

(١) راجع مؤلفنا ، المشاكل العملية فى قانونى الموارث والوصية عام ١٩٩٠  
ص ١٨٢ .

(٢) راجع د / سليمان مرقص ، الوافى فى شرح العقود المسماة عام  
١٩٩٠ ص ٥٦٦ .

وإذا أجاز بعض الورثة دون البعض الآخر لا تنفذ إلا في حمى من  
أجاز من الورثة (١).

#### رابعاً : التصرف بغير ثمن أصلاً :

إذا لم يستطع المشتري أن يثبت أنه دفع ثمناً ما للمريفي ، اعتبر  
التصرف به بغير ثمن ويكون لها حكم الوصية لأنها وقت في مرض الموت .  
فإذا كانت قيمة العين لا تزيد على ثلث التركة نفذ التصرف في حلق  
الورثة دون حاجة إلى إجازتهم . وإذا زادت قيمة العين على ثلث  
التركة لم ينفذ التصرف فيما جاوز الثلث إلا بإجازة الورثة فإن لم يجيزوا  
وجب على المتصرف له أن يرد إلى التركة ما جاوز الثلث أي أن يرد  
إليها ما يفي بتكملة الثلثين . يستوى في هذا كله أن يكون التصرف  
لوارث أو غير وارث .

#### حماية الغير حسن النية :

رغب المشرع في حماية الغير الذي تلقى بحسن نية حقاً عينياً على  
العين المبيعة وكان هذا التلقى بعوض . فجاء نص المادة ٤٧٨ مدني  
على أنه " لا تسري أحكام الماده السابقة اضرار بالغير حسن النية إذا كان  
هذا الغير قد كسب بعوض حقاً عينياً على العين المبيعة " .

(١) راجع نقض مدني ١٩٣٧/٥/٢٠ ، مجموعة عمر ج " ٢ " رقم  
٥٧ ص ١٦٤ .



ومعنى هذا أن المشتري إذا كان قد رتب حقا عينيا بمقابل على العين المبيعة كرهن أو انتفاع أو باع العين أو بعضها وكان مكتسب هذا الحق حسن النية لايعلم بصدور البيع في مرض الموت فإن تطبيق الأحكام السابقة جميعا لايجوز أن يؤثر على حقه الذي كسبه فلا يسقط الرهن أو الانتفاع ولايفسخ البيع الثانى .

وحماية الغير حسن النية على النحو السابق تجب سواء كان فى البيع محاباه وزادت على الثلث ولم يقرها الورثه ، أو اعتبر البيع جميعه تبرعا فأصبح غير نافذا فى حق الورثة فيما جاوز ثلث التركة أى سواء خضع البيع لحكم المادة ٤٧٧ مدنى أو لحكم المادة ٩١٦ مدنى ذلك أن الفقرة الثالثة من المادة الأولى نصت صراحة على سريان بيع المريض مرض الموت فى حكم المادة ٩١٦ مدنى ثم جاءت المادة ٤٧٨ مدنى " لايسرى حكم المادة السابقة ضد الغير حسن النية " .

انتهى بحمد الله وتوفيقه

1. The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions and activities. It emphasizes that proper record-keeping is essential for transparency and accountability, particularly in financial matters. The text suggests that organizations should implement robust systems to track and document every aspect of their operations, from procurement to sales.

2. The second part of the document addresses the challenges of data management in a rapidly changing environment. It highlights the need for flexible and scalable solutions that can adapt to new technologies and data sources. The author argues that organizations must invest in training and development to ensure their staff are equipped to handle complex data sets and analyze them effectively.

3. The third part of the document focuses on the role of leadership in driving organizational success. It stresses that leaders must be visionaries who can inspire and motivate their teams. The text provides several examples of successful leaders and their strategies, emphasizing the importance of clear communication and strategic planning. It also discusses the need for leaders to be adaptable and resilient in the face of challenges.

4. The fourth part of the document discusses the importance of innovation and creativity in business. It argues that organizations must foster a culture of innovation where employees are encouraged to think outside the box and propose new ideas. The text provides several examples of innovative companies and their products, highlighting the benefits of innovation in terms of competitive advantage and growth.

5. The fifth part of the document discusses the importance of customer satisfaction and loyalty. It argues that organizations must focus on providing high-quality products and services that meet the needs and expectations of their customers. The text provides several examples of companies that have successfully built strong customer loyalty, emphasizing the importance of consistent service and communication.

6. The sixth part of the document discusses the importance of financial management and budgeting. It argues that organizations must maintain a clear understanding of their financial position and plan accordingly. The text provides several examples of companies that have successfully managed their finances, emphasizing the importance of accurate forecasting and budgeting.

7. The seventh part of the document discusses the importance of risk management and compliance. It argues that organizations must identify and mitigate potential risks to their operations and ensure they are compliant with all relevant laws and regulations. The text provides several examples of companies that have successfully managed risk, emphasizing the importance of proactive risk assessment and monitoring.

8. The eighth part of the document discusses the importance of sustainability and social responsibility. It argues that organizations must consider the environmental and social impacts of their operations and strive to minimize negative impacts while maximizing positive ones. The text provides several examples of companies that have successfully implemented sustainable practices, emphasizing the importance of transparency and reporting.

9. The ninth part of the document discusses the importance of talent management and development. It argues that organizations must attract, retain, and develop top talent to ensure long-term success. The text provides several examples of companies that have successfully managed their talent, emphasizing the importance of clear career paths and training opportunities.

10. The tenth part of the document discusses the importance of technology and digital transformation. It argues that organizations must embrace new technologies and digital tools to improve efficiency and productivity. The text provides several examples of companies that have successfully implemented digital transformation, emphasizing the importance of a clear strategy and investment in infrastructure.

---

## مراجع البحث

- د. أحمد نجيب الهلالي ، د. حامد زكي شرح القانون المدني في عقود البيع والحواله والمقايضة ١٩٤٠ .
- د. اسماعيل غانم الوحيز في عقد البيع ١٩٦٣ ، أحكام الالتزام ١٩٧٣
- د. أنور سلطان ، د. جلال العدوي عقود المساه عقد البيع ١٩٦٦ .
- د. توفيق حسن فرج عقد البيع والمقايضة ١٩٧٠ .
- د. جميل الشرقاوي شرح العقود المدنية ١٩٦٦ .
- د. خميس خضر العقود المدنية الكبيرة ١٩٨٩ .
- د. سليمان مرقص الوافي في شرح العقود المسماة جزء أول ١٩٩٠ .
- د. سعيد عبدالسلام المشاكل العملية في قانوني المواريق والوصيه عام ١٩٩٠ .
- د. محمد كامل مرسى شرح القانون المدني الجديد ، العقود المسماة ١٩٥٣ .
- د. عبدالرازق السنهوري الوسيط في شرح القانون المدني ج ٤ عام ١٩٨٦ .
- د. عبدالفتاح عبدالباقي محاضرات في العقود ، الجزء الثاني عقد البيع ١٩٥٦ .
- د. عبدالمنعم البدراوى الوجيز في عقد البيع ١٩٩٠ .
- د. عبدالودود يحيى دروس في العقود المسماة ١٩٧٦ —

د. محمد لبيب شنب ، د. مجدى شرح أحكام عقد البيع ١٩٦٨ .

خليل

د. محمد على عمران عقد البيع فى القانون المدنى

المصرى ١٩٧٢ .

العقود المسماه ١٩٥٦ .

د. منصور مصطفى

شرح أحكام عقد البيع عام ١٩٩٠

د. مصطفى عدوى

=====



